

السور والرسوم في مصر

اسم الكتاب يحتوي على تراجم
ورسوم افراد الاسر السورانية
في الديار المصرية

تأليف

إيناس خوزا

الجزء الأول

١٩٢٧

طبع بالمطبعة العربية بمصر



١٥١

السوريون في مصر

الهدايا الكتاب

لخضرات الامراء آل لطف الله
الامير ميشل والامير حبيب
والامير جورج

بخطي

الاول

والاخر

مع تكملة

الحضرة

بنا عنه

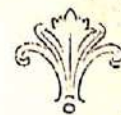


لا فرغوا من
الاول



الامير الجليل المرحوم حبيب لطف الله باشا

نصدر هذا الكتاب
برسم الامير الجليل المرحوم
حبيب لطف الله باشا
تخليداً لذكراه واحياء لما اثره





الامير ميشل لطف الله



الامير حبيب لطف الله



الامير جورج لطف الله

المرحوم الامير حبيب باشا لطف الله

ان أسرة لطف الله من أنبه الاسر سؤدداً وأقدمها عهداً في الفخار
نشأت في طرابلس الشام من عهد عهيد . ثم تحولت الى اللاذقية في اواخر
القرن السادس عشر وكان عميدها في وقت هجرتها المرحوم المقدسي
جرجس لطف الله فوفق في أعماله وازداد وجاهة وثروة

وحدثت في سنة ١٧١٧ زلزلة عظيمة في اللاذقية هدمت قسماً عظيماً
من ابنياتها من جملتها خمس كنائس للروم الارثوذكس وفي ذلك العهد
لم تسمح الدولة العثمانية للمسيحيين ببناء كنائس جديدة كما تعصبت جداً
بالسماح بترميم المتهدم منها وعندها حركت الغيرة والمروءة ومحبة الايمان
المرحوم جرجس لطف الله فنهض بهمة لا تعرف الملل مضحياً كل أشغاله حياً
بالحصول على فرمان السلطاني الذي يبيح اصلاح ما كان من الخلل
وقد تصادف في ذلك الوقت ان مسنحوس افندي وهو رجل ارمى ومن
كبار صيارفة الاستانة العلية حضر الى اللاذقية باشغال خصوصية ونزل
ضيافاً كريماً على المرحوم جرجس لطف الله بالنظر الى وجاهته وشهرته
ومعرفته اللغة التركية وبواسطته حصل المرحوم جرجس لطف الله على
الفرمان السلطاني وبعد عناء طويل استغرق مدة سنة كاملة بترميم
هذه الكنائس التي بلغت قيمة ما انفق عليها مبلغ ٧٠٠٠٠ غرش عملة تلك الايام
كل ذلك حصل بهمة وعناية وكرم المرحوم جرجس لطف الله الذي زين
هذه الكنائس بالايقونات الثمينة وخصصها بوقفية عظيمة لا تزال حتى
اليوم تذكر فتشكر . وفي سنة ١٧٥٨ م سافرت عائلة لطف الله المومي

اليها الى جبيل ومنها الى بيروت لسبب الطاعون وفضائح تلك الايام
وقد اطال الله بحياة المرحوم المقدسى جرجس لطف الله ورزق عدة
اولاد اكبرهم ميخائيل وشب هذا على اثر ابيه بالتقوى والفضل وجنى
من طريف الثروة والمجد ما أضافه الى التليد وعمر هذا طويلا وكانت حياته
برا واحسانا ورزق ولدا واحدا دعاه باسم ابيه جرجس ونشأ هذا في
أواخر القرن الثامن عشر وأوائل القرن التاسع عشر ورزق باولاد منهم
المرحوم ميخائيل والمترجم المرحوم الامير الجليل حبيب باشا ففي سنة
١٨٤٥ جاء المرحوم ميخائيل مصر وكان محمد علي باشا الكبير قد فتح
قسما كبيرا من السودان فذهب اليه طلبا للتجارة

وفي سنة ١٨٥٠ تبعه أخوه المترجم الى مصر فصار يشتري البضائع
من مصر ويرسلها لآخيه ميخائيل بالسودان وميخائيل يرسل حبيب
محصولات السودان ليصرفها بمصر وبعضها بأسواق اوروبا وقد وفق الله
الاخوين وجمعا ثروة طائلة يعتد بها في ذلك العصر

وفي عام ١٨٦٠ استأثرت رحمة الله تعالى بالمرحوم ميخائيل في
السودان وصفت تركته واستمر المترجم بتجارته وقد امتاز باستقامته في
معاملاته فكسب ثقة الناس به وهذا كان السبب الاكبر في انماء ثروته
واتساعها لان الاستقامة في المعاملات أساس النجاح

وقد كان المرحوم صاحب هذه الترجمة بعيدا عن الظهور راغبا
عن باطل المجد شأن العريقين فيه ابا عن جد وكان جوادا كريما يمتنى
ان لا تعلم بمينه ما تفعل شماله فكان للسوريين كجمعية خيرية قائمة بنفسها

وهذا مشهور يعترف به كل من دخل مصر وكان محتاجا في ذلك الحين
وعرف المترجم بالحزم وسداد الرأي وكان موضع اكرام واحترام
رجال الحكومة المصرية وقناصل الدول واصحاب المقامات العالية وانعمت
عليه دولة القياصرة باوسمة زاهرة مكافأة له على جليل خدماته الصادقة
وانعمت عليه اكثر الدول بنيشانات مختلفة وعرف المترجم بتنشيط العلم
والادب فـامن عالم أو أديب نشر كتابا الا ونال من آثاره على
الادب انه تبرع بطبع كتاب (اسكندر الثالث) الذي وضعه قسطنطين
نوفل على نفقته وقد رفع نسخة منه الى المرحوم القيصر اسكندر الثالث
فقبلها قبولا حسنا وارسل الى المترجم جوابا قيصريا كله عطف واکرام
ومن أفضل آثار المترجم في خدمة العلم والدين عنايته بالمدرسة العبيدية
وقد بقي عضوا بمجلس ادارتها نحو ٢٤ سنة متواليه ساهرا على تنظيم سيرها
وتنمية ما يفيض من ريع أوقافها الذي يبلغ اليوم نيفا والفي فدان من اجود
الاطيان والحق يقال انها لخدمة مبرورة تخلد له الشكر والثناء

وقد عرفت الحكومة المصرية فضل صاحب هذه الترجمة فأنعمت
عليه برتبة مير ميران الرفيعة الشأن فسر الكثيرون بهذا الانعام الذي
حل محله وصادف أهله

ولما وصلت أخبار المجاعة في سوريا أثناء الحرب العظمى تألفت في مصر
لجنة دعوها (لجنة اعانة منكوبي المجاعة في سورية) أعضاؤها من أعيان
السوريين ولما عرضت قائمة الاكتتاب كان اكبر قيمة دفعت وقدرها
٢٠٠٠ ج مصري من مال المحسن الكبير المرحوم الامير حبيب باشا

لطف الله وأولاده ولو عددنا مبررات واحسانات الامير رحمه الله لضائق بنا المتتمام
ولما بلغ المترجم التسمين من حياته الطيبة احتفل أولاده وأصدقائه
به احتفالا عظيما حضره عدد كبير من أصحاب المقامات واخص الاصدقاء
ونظم في ذلك كبار الشمرء القصائد العامرة

وفي سنة ١٩٢٠ أنعم عليه جلالة الملك حسين بن علي ملك الحجاز
بلقب الامارة وهذه صورة الارادة السنية الهاشمية بهذا الانعام الملو
صورة الارادة السنية الهاشمية

« نظراً لعراقة عائلة لطف الله وما عرفناه لهم من الكرامة بين أقوامهم »
« قد وجهنا لقب . امير . لخضرة السيد حبيب لطف الله لقب يتوارثه »
« عنه أبناؤه وابناء ابنائه الى ما شاء الله »

وقد كتبت عموم الجرائد العربية والافرنجية مهنته المترجم وأولاده الكرام
بهذا الانعام الذي يستحقه آل لطف الله الكرام وصدق في كل منهم قول أبو العتاهية
أتته الامارة منقادة تجر اليه أذيالها
فلم تك تصلح الاله ولم يك يصلح الاله

وفي يوم ٢٩ دسمبر سنة ١٩٢٠ انتقل من هذه الدار الفانية الى
جوار ربه في الدار الباقية رحمه الله رحمة واسعة واسكنه فسيح جناته
ولانجالة من بعده طول البقاء

وافاه القدر المحتوم بعد عمر طويل قضاه في الاعمال النافعة والمشروعات
الكبيرة وتمضيده اعمال البر والاحسان وظل الى آخر حياته حافظاً لقواه

يشرف على ادارة دائرته الواسعة ويقابل زائريه وأصدقائه ويحادثهم في
جميع الشؤون وقد ناهز الخامسة والتسعين
ولما ذاع نعيه في العاصمة تقاطر المعزون من العظماء والكبراء وسائر
عارفي فضله على منزله يشاطرون حضرات انجاله الكرام الحزن والاسى
ب وفاة والدهم ويعزونهم عن مصابهم الأليم
وينذكرون بالخير رجلا كان وبيته الكريم شركاء للامتين المصرية والسورية
في كل عمل خيري وكل مشروع وطني حتى لقد كان جمعية خيرية عمومية . وكان
رحمه الله جباراً في جسمه . جباراً في سنه جباراً في ارادته وجباراً في ثباته وقد عرفته
معرفة شخصية عدة سنوات متواصلة فما رأيت أكرم منه اعتدالا في الحكم واصله
في الرأي وانصافا لسواه



جنازة الامير الجليل

حبیب لطف الله باشا

في الساعة الثالثة بعد ظهر يوم ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٢٠ سار موكب جنازة المغفور له الامير حبیب باشا لطف الله من منزله بشارع الظاهر فسارت في المقدمة موسيقى الجيش الانكليزي المرسلة بأمر القائد العام الجنرال منجريف تعزف بانغام الحزن فثلاثة صفوف من حملة الاكالييل فتلميذات مدرسة القديس جاورجيوس فتلميذات مشغل لطف الله فتلميذات مشغل القديس جاورجيوس فتلميذات مدرسة شيكولاني بشبرا فتلميذات المدرسة القبطية الارثوذكسية فتلميذات المشغل البطرسى فتلاميذ ملجأ الايتام القبطى فتلامذة المدرسة العبيدية فتلاميذ جمعية ثمرة التوفيق القبطية فتلاميذ ثمرة التوفيق المجانية وجميعهم بالملابس البيضاء وبين كل مدرسة ومدرسة صف من حملة الاكالييل ثم الشامسة فرجال الاكليروس القبطي فرجال الاكليروس الروم الارثوذكس فاكليروس الارمن الارثوذكس فرجال اكليروس السريان فبساطا الرحمة يحمل الاول حضرة صاحب الدولة رشدي باشا وصاحب السعادة حسن باشا عبد الرزاق وجناب الدكتور يعقوب صروف وصاحب السعادة اللواء عبد الرحمن باشا فهمي ويحمل البساط الثاني حضرات اعضاء جمعية القديس جاورجيوس فالمركمة المقلدة لنعش الفقيد مغطاة بالاكالييل مقدمة من الوزراء والعظماء والجمعيات والافراد والانساب والاصدقاء فانجال الفقيد الامراء ميشل بك وحبیب بك وجورج بك يحيط بهم مندوب عظمة سلطان مصر فمندوب جلالة ملك الحجاز ومندوب نخامة نائب جلالة ملك الانكليز ومعتمدو الدول

فالقناصل فالعلماء يتقدمهم فضيلة الاستاذ الجليل المقام الشيخ محمد نجيت فاصحاب المعالي والسعادة ثروت باشا وصدقي باشا ومدحت باشا يكن وسابا باشا فابراهيم سعيد باشا وبعض اعضاء لجنة الوفد ومحمود فهمي باشا وشكور باشا وشقير باشا فاشقطة باشا ومحمد شكرى باشا وفريد بابازوغلي باشا واسكندر فهمي باشا الخ . . .

فاعضاء الجمعية التشريعية فضباط العرب يتقدمهم الجنرال نوري باشا السعيد فرؤساء وأعضاء جميع الجمعيات الخيرية على اختلاف المذاهب والاديان فالوجهاء والاعيان من العاصمة والاقاليم البحرية والقبيلية ووصلت مقدمة الموكب الى ميدان المحطة قبل أن يسير النعش من المنزل وكانت الجماهير مصطفىة على جانبي الطريق متراسة تراصاً كبيراً في شرفات المنازل والفنادق لرؤية هذا الموكب الكبير الجامع بين الجلال والوقار حتى آخر ميدان الاوبرا حيث وقف آل لطف الله الكرام لقبول تمازي المعزين تخفيفاً عنهم

وبعد ذلك واصل الموكب سيره بالاوتوموبيلات والعربات ركبها الآل والاعيان والوجهاء رتلا طويلا الى كنيسة القديس جاورجيوس بمصر القديمة حيث صلى غبطة البطريك ولقيف الكهنة على روح الفقيد الجليل . وقبل أن يودع في مقره الاخير أبنة غبطة البطريك وحضرات الخطباء والشعراء منهم خليل بك مطران ونعوم بك شقير والشماس فرح جرجس وغيرهم وبعد الدفن عاد المشيعون وتوافد المعزون على آل الفقيد يؤاسونهم في مصابهم ويظهرون لهم بتوافد مقامهم من النفوس ومقام المرحوم والدهم رحمه الله

وقد وصل الى حضرات الامراء آل لطف الله الكرام ما يزيد عن
الخمسة آلاف تلغراف تعزية من عموم القطر المصري ومن سورية واوردية
والولايات المتحدة والبرازيل وبلاد العرب

منها تلغراف من جلالة الملك حسين ملك الحجاز هذا نصه
مكة المكرمة عدد ١٨٢ الى مصر

عائلة فقيدنا الجليل الامير حبيب لطف الله

شق علينا . واني لاعتبر مصابه قد نالنا منه جزء مهم . يهون آلامى
بقاؤكم متمتعين بما تحبون مـ
حسين

وكتب الدكتور موريسون الانكليزي يعزي آل لطف الله قائلاً:
(لقد صار في أواخر حياته اميراً ولكنه كان كل عمره أميراً في
اخلاقه وأدبه ومروئته)

وكان معتمد الحكومة العربية في مقدمة الذين شاركوا عائلة الفقيد في جميع
أدوار حزنهم فرفعوا شكرهم تلغرافياً الى جلالة الملك حسين كما يأتي

الى جلالة الملك حسين الاول المعظم مكة المكرمة
نرفع لجلالتكم الشكر والامتنان لتعطفاتكم بالبرقية السنية التي كانت
تسليية لقلوبنا وصدور الامر لمعتدكم الشيخ عبد الملك الخطيب لينوب عن
جلالتكم في تعزيتنا وحضور جميع مراسم دفن فقيدنا الامير حبيب لطف الله وقد قام
حضرت بهذه المهمة خير قيام وبفضل هذه التعطفات السامية دفن الفقيد في مشهد
يليق به كأمر هاشمي وذلك في الساعة الرابعة في ٢٠ ربيع الثاني . لجميع عائلتنا
ترفع إلى مولانا الملك أجل الشكر وتسأل الله تعالى حفظ جلالتكم والداً باراً لهذه
العائلة المتمسكة بعرشكم على الدوام . حفظ الله جلالة مولانا الملك

جميع عائلة لطف الله

الامير ميشل لطف الله

العضو بالجمعية التشريعية سابقاً وعضو وأمين صندوق جمعية الهلال
الاحمر وعضو النقابة الزراعية العليا وأمين صندوق جمعية منكوبي المجاعة
السورية ورئيس الجمعية الخيرية السورية لاروم الارثوذكس ومؤسس
جمعية القديس جاورجيوس ومدرستها ومشغلها ورئيس النادي السوري
ورئيس حزب الاتحاد السوري ورئيس المؤتمر السوري في جنيف (اوروبا)
وعضو بمجلس ادارة المدرسة العبيدية وعضو في النادي الشرقي ورئيس
لجنة الدفاع عن حقوق المدرسة العبيدية وعضو في اللجنة العليا التي انشئت
بمصر لجمع الاعانات للجمعية الصليب الاحمر

ولد حفظه الله في اليوم الثاني من شهر سبتمبر سنة ١٨٨٠ مسيحية
وتربى في بيت العز والمجد ونشأ على حب الفضيلة ولما ترعرع تلقى العلوم
واللغات في مدارس مصر وبيروت ثم خرج من المدرسة ودخل مضمار
الاشغال في دائرة المرحوم والده الامير الهمام الجليل فتدرب فيها على
الاعمال المالية الكبرى سواء في داخل القطر المصري او في خارجه حتى
رأى منه سعادة والده الكفاءة التامة لادارة اعماله فسلمه ادارتها جميعها
وبعد ذلك بسنوات قليلة خرج اخواه حبيب بك وجورج بك من
المدرسة واختص كل منهما بفرع من فروع الاشغال في تلك الدائرة الواسعة
وقد ظهر اهتمام الامير ميشل ونشاطه ونال بذكائه وتوقد ذهنه رضى والده
واحترام كبار الرجال من الامراء والعظماء

والامير ميشل كلف طبيعى بعمل الخير وله وقفات مشهورة بين الامراء

والعظماء أثبتت ما جبل عليه من كرم النفس واخص هذه المواقف ما فعله في مجلس جمعية الهلال الاحمر اذ قال بصوت جهوري ان الخلاف الذي وقع بينكم تسبب عنه حجز المال الذي جمع لاعانة الجرحى فاننا اضغ تحت تصرفكم مبلغ أربعين الف جنيه . مصرى ريثما ينحل الخلاف ولا ترجعوا عن عزمكم فوق كلامه هذا احسن وقع في نفوس الحاضرين الذين صفقوا له اعظاما واكبارا واثنوا عليه اجل ثناء وكتبت جرائد القطر من عربية وافرنجية الفصول الطويلة والمقالات البليغة عن سخاء السرى الامثل الامير ميشل لطف الله ذاكرة أعماله الجليلة بافصح العبارات

ولما انفتحت الحكومة المصرية مجلس شورى القوانين واعلمت انشاء الجمعية التشريعية وقع اختيارها على صاحب هذه الترجمة ليكون نائبا عن السوريين المتمصرين في الجمعية التشريعية المذكورة فجاء تعيينه محققا لرغبة الامة المصرية عامة ولا مائى الجالية السورية خاصة

والحق يقال انه خير من يتقلد مثل هذه المهام . ولم يشهد الناس في القطر المصرى من وطنيين واجانب سواء كانوا مسيحيين ام مسلمين اجماعا بالاستحسان كاجماعهم على استحسان اختيار الحكومة المصرية للامير ميشيل لطف الله الذي جمع من ضروب الكفاءة ما يعز على غيره جمعه فمن علوم عالية الى خبرة تامة الى نشاط الشباب فحنكة الشيوخ الى معرفة القيام بالواجب على تنوع ضروبها . وقد ذكرت الجرائد العربية والافرنجية تعيينه بعد ما اطنبت بمدح مع خالص الثناء

وقد ظهر بين رجال الجمعية الخيرية لطائفة الروم الارثوذكس بمظهر الالب الشفوق على فقراء هذه الطائفة ويده الندية السخية لا تكمل عن

العطاء للمعوزين من ابنائها وأجمل أعماله بهذا الصدد هو انه يكلف نفسه البحث والتنقيب عن البيوت التي خانها الدهر فيجبر كسر عميدها بكلمات رقيقة صادرة عن شعور حي شريف وينجده سرا بمقدار من المال لسد حاجتها وكم رتب لاسرة بائسة من المرتبات الشهرية وكم أدخل فتى وفتاة من أبناء الفقراء في المدارس على حسابه الخاص

وبالحقيقة فانه ركن عظيم لطائفة الروم الارثوذكس وسند كبير لكل من يقصده ولا يخفى فانه من كبار المحسنين الجوادين والجميع يذكرون اسمه بالمديح والثناء

هذا على كونه لم يزل في مقتبل الشباب والذين يعرفون فضائله الجملة من ذكاء وسخاء وجد واستقامة ورحمة ومروءة يرون له في المستقبل القريب شأنا لا يضارعه شأن بين سرة الشرقيين ومنزلة فريدة بين المنازل تملأ بجلالها القلب والعين

وتزوج بكريمة المرحوم صاحب العزة جورج بك قرداحي الثرى الشهير وذلك في يوم الاحد ٢٥ ابريل سنة ١٩٢٠

وقام بصلاة الاكابر غبطة السيد الجليل البطريرك الاسكندري وحضرة السيد الوقور مطران الاسكندرية ولقيف الكهنة الارثوذكس في سراي والده بالظاهر وحضر هذا الاحتفال الاهل والاقارب وأخص الاصدقاء واما حفلة العرس ففي قصر الجزيرة لأن المدعوين كانوا نحو الالفى نفس والقصر مستعد تمام الاستعداد لاكثر من هذا العدد

واليك وصف هذا العرس الفخم الذي لم تشهد له القاهرة مثيلا منقولا عن الصحف اليومية :

الامير جورج لطف الله

سري نبيل من خيرة أبناء الشرق المشهورين . له مآثر جليلة جعلته من العظماء منذ شبابه وهو ثالث انجال الطيب الذكر المغفور له الامير حبيب لطف الله باشا

ولد الامير جورج في مصر القاهرة . ولما بلغ أشده دخل مدرسة الفرير فتعلم علومها وبرع في اللغتين العربية والفرنسية كما وانه يجيد اللغة الانكليزية . ثم التحق بمدرسة الزراعة العليا وتخرج منها عالماً زراعياً وبعد ذلك انضم الى اخوته الاميرين ميشل وحبيب في ادارة مزارع والدم الواسعة وأشغال دائرتهم العامرة وعنى بالزراعة بالوجه القبلي والوجه البحري عناية كبيرة خصوصاً بالقطن لاهميته في بلاد مصر وقد درس زراعته درساً دقيقاً فاصبح فيها فرداً يشار اليه بالبنان . وخصص ثلاث جوائز للمجيدين في زراعة هذا الصنف ومما يؤثر عنه انه لما اشتدت الاحوال المالية في البلاد اشترى القطن من مستأجري دائرتهم بشمن يكاد يبلغ ضعف مايساويه في الاسواق مساعدة لهم وتخفيفاً عنهم وأعانهم بالمال في الوقت الذي امتنعت فيه الايدي عن الانفاق على الضروريات فلهجت الصحف كلها بالثناء عليه وحمدته على تلك المبرة ولقبته بصديق الفلاحين ومعينهم . وعينته دولة روسيا الفخيمة وكيلاً لقنصليتها في مديرية الفيوم فقام حضرته باعمال هذه المهمة خير قيام بما أكسبته ثقة القنصلاتو الجنرالية والحكومة المحلية . وقد كلفه الغرندوق قسطنطين الروسي في عهد الحكومة القيصرية بان يوافيه باخبار الحالة الزراعية للقطن في مصر من حين الى حين .

وليس كل ما يمتاز به هذا النابغة هو نبوغه وسعة عقله وبمد نظره بل انه فوق ذلك كريم جواد له حسنات ظاهرة واخرى خفية وطالما اغاث المنكوبين وأخذ بأيدي الفقراء والمساكين وأدخل أولادهم المدارس على نفقته الخاصة وساعد عائلات كثيرة أخنى عليها الدهر . وله على الجميات الخيرية الايادي البيضاء بما يبذله من جزيل العطاء

والامير جورج بك من الافراد القليلين الذين لا يسمح الدهر بمثلهم في كل أوان . وقد أنعم عليه سمو الخديوى السابق بالرتبة الثانية مع لقب بك وأنعم عليه أيضاً جلالة ملك أسبانيا بنيشان جران كردون الزراعي وأخيراً نال نيشان النهضة العربية من الطبقة الاولى ذات الوشاح المزركش بالقصب الذهبي من جلالة الملك حسين بن علي ملك الحجاز السابق مكافأة له على خدماته الجليلة للقضية العربية

وكذلك نال نيشان القبر المقدس الذهبي من الدرجة الاولى من غبطة البطريرك الاورشليمي

ونال الامير جورج لقب الامارة بوفاة ساكن الجنان والده الكريم وفي يوم ٣٠ يونيو سنة ١٩١٤ اقترن الامير جورج بالآنسة لوريس كريمة سعادة الوجيه نجيب بك سرسق والذي وضع الاكليل على رأس الامير هو بطريرك الروم الارثوذكس في الكنيسة الكبرى بالاسكندرية

ومن مبرات هذا الامير الجواد انه لما زار مركز الاتحاد السوري بمصر قام أعضاء هذا النادي بما يليق بمقامه من التجلة والاحترام ثم عرضوا عليه بعض الاعمال المطروحة أمامهم فوجد الامير ان من الواجب

احتفل آل لطف الله الكرام بالكليل حضرة صاحب الوجاهة الامير
ميشل لطف الله على حضرة ربة الصون والعماف الانسة لودي قرداحي
كريمة حضرة الوجيه صاحب العزة المرحوم جورج بك قرداحي من اعيان
الاسكندرية ومن كبار المثريين فيها . فكان احتفالا نفخا تجلى فيه الكرم
والانس والابهة فعند الساعة السابعة بعد ظهر يوم الاحد ٢٥ ابريل
سنة ١٩٢٠ اقيمت صلاة الاكليل في دار الشيخ الجليل الوقور والد العريس
الكريم وكان الاجتماع مقتصر على آل العروسين وذوي قرباهما وعند
منتصف الساعة العاشرة مساء ام المدعوون كازينو الجزيرة التسابع لقصر
ال لطف الله لحضور الليلة الراقصة وهم مئات من سراحة القوم ولوجهاء
والاعيان والادباء من الوطنيين والسوريين والاورباويين وكريمات
المقاتل والاوانس يتقدمهم الوزراء والقناصل وغيرهم من ذوي الحيشيات
والمناصب العالية ومن بينهم حضرة صادق بك وهبه الامين الاول لعظمة
سلطان مصر وصاحب الدولة احمد عزت باشا العابد وفضيلة السيد البكري
والسيد عبد الرحيم الدمرداش واصحاب المعالي زيور باشا و ثروت باشا
وفتحى باشا و صديقي باشا و طلعت باشا واصحاب السعادة محمود فخري باشا و زكي
باشا و ادوار الياس باشا و باباز و غلى باشا و زنايري باشا و اديب باشا و غست
و مشاقه باشا و قطه باشا و حضرات الكولونل سيمس بك والكولونل
الن والمسيو سميرانوف قنصل جنرال دولة روسيا الفخيمة ونجيب بك
سرسق وقنصل دولة ايران وعبدالستار بك الباسل والبارون فيقرونوس
بك والمسيو دانكر وكثيرون غيرهم من نخبة الاعيان وكانت السيدات
بانخر الملابس وامن الحلى فزدن الحفله رواء وجمالاً ونخامة

وكان المكان مزداناً بأبهى زينة تتلأأ فيه الانوار حتى تجعل الليل
نهاراً وتفوح روح الازاهير والرياحين حتى كان القوم في جنة غناء يلتقي
فيها الجمال والبهاء والجلال والصفاء وكان الترتيب والنظام على اتم ما يشتهي
وآل العروسين وأصدقائهم يقابلون المدعوين ويرحبون بهم بالبشر
والايناس وتوالى الرقص على نغم الموسيقى ثم فتحت البوفية وفيها من
أنخر المأكولات والمشروبات فاختلف اليها القوم يأكلون ويشربون هنيئاً
مريئاً الى قبيل الفجر على موائد ممدودة في الجراء وهناك فسقية كبيرة
يتدفق الماء منها فيلطف الهواء ويطرب الآذان والكل يعجبون بكرم
آل لطف الله الكرام وقد ورد على حضرة الامير ميشل مئات التلغرافات
يهنئونه بزفافه المبارك خلاف قصائد الشعراء يهنئون بها والد العريس
والعريس واخوته

وفي يوم ٤ أغسطس سنة ١٩٢١ م

زرق الامير ميشل بمولود ذكر دعاه « حبيب » كاسم والده الامير
حبيب باشا . ثم رزق بمولود ثانياً دعاه فؤاداً قرأ الله بهما عينه



تشجيع حضرات الاعضاء بالمشاركة على أعمالهم فتبرع لهم بمبلغ كبير من المال قدره الف جنيه مصري يضاف الى ما في صندوقهم من المال فشكروهم الشكر الجزيل وفي اليوم التالي أرسل وكيل الاتحاد السوري كتاب شكر للامير جورج هذا نصه بالحرف

حصرة السري الفاضل والارمحي الكامل جورج بك لطف الله كلفتني اللجنة المركزية لحزب الاتحاد السوري بقرار اجماعي أن أكتب اليكم باسمها كتاب شكر على ما تفضلتم به في كتابكم المؤرخ في ١٩ ديسمبر سنة ١٩١٨ فتتفيداً للقرار أقول . تلقت اللجنة بالارتياح كتابكم الكريم المحمد لعملي المنوه بفوائده في خدمة البلاد السورية وأهلها فرأته صادراً عن فكر منير ومشرب في السياسة نير وقلب يتلظى بالغيرة على الوطن ووجدان فياض بالمكارم والمنن وقد أسعدتم بالنوال كما أفدتم في المقال فمزتم كتابكم الحافز الانفس على المضاء في العمل بالهمة الكبيرة التي تمهد له السبيل اذ اودعتموه حوالة على مصرف الانجلو بالقى جنيهه مصري نمرتها ٨١٧٣٨٤ فكان لكم الفضل الاول في انكم وضعت الحجر الذهبي الاول في أساسى الحزب الاول الذى الف لجمع كلمة جميع السوريين على طلب الاستقلال التام لوطنهم بالفعل في الفرصة السانحة الآن كما أن شقيقكم الهمام كان هو الداعي الاول والرئيس الاول له فالبلاد السورية بل الامة العربية تحفظ لبيتكم الكريم هذه الاولوية في قلوب أفرادها وبطون تواريخها والسنة مفاخرها واذا وفق الله حزبنا في عمله وأنال بلادنا الاستقلال المنشود بسعيه فيسجلها وديعة في أساس أول دارتبنى للحكومة

العربية في عاصمة الديار السورية كما سجلها الحزب في أول دفتر من دفاتر أعماله حقق الله لنا الآمال وأحسن لنا ولائاً متمناً المآل آمين

نائب رئيس اللجنة المركزية

محمد رشيد رضا

ومن أعماله الخيرية التفاته واحساناته المتواصلة لجمعية الطائفة الارثوذكسية كالجمعية الخيرية السورية وجمعية القديس جاورجيوس وجمعية المشغل الارثوذكسى ومدرسة القديس جاورجيوس وجمعية الطوائف الأخرى على اختلاف مذاهبها وأجناسها وله أياد بيضاء على الروسين الذين أتوا مصر في أواخر الحرب وبعدها انتهاء الحرب وعلى الكثيرين الذين أتوا مصر من بلاد مختلفة وأجناس مختلفة وأديان مختلفة وله في عالم البر والاحسان القدح المعلى

وفي عام ١٩١٩ سافر الامير جورج وعقيلته الاميرة لوريس الى سوريا لقضاء فصل الصيف في ربوعها وايشاهدوا الاثر الجميل الذي أمروا وحفظهما الله بتشيدده في مدينتى بيروت ودمشق وهذا الاثر هو المشغل الذي قررت الاميرة لوريس أن يكون في كل من المدن المذكورة ٥٠٠ امرأة وفتاة من الفقيرات يشتغلن باجور مختلفة ليعشن بعد ما ذقن الامرين

وقد ذكرت الجرائد السورية خبر هذه المبرة العظيمة وجود آل اطف الله وكرمهم وكذلك الجرائد المصرية من عربية وفرنسية تثبت هنا ما ذكرته جريدة الاهرام بتاريخ ٧ فبراير سنة ١٩١٩ قالت

﴿ مبرة طيبة ﴾

هزت الارمحية والكرم والاحسان حضرة الكريمة الجليلة الفاضلة
السيدة لوريس قرينة الاميرة جورج لطاف الله فتبرعت من مالها
الخاص بانشاء مشغلين للسيدات والبنات الفقيرات احدى في بيروت
والآخر في دمشق وجعلت كلا المشغلين تحت رعاية السيدة الجليلة
اللادى اللبى قرينة الجنرال اللبى محرر سورية وقررت أن يكون في كل
مشغل ٥٠٠ امرأة وفتاة ممن أخنى الضرر عليهن وعائلتهن في هذه الحروب
وويلاتها وقضى عليهن بالذل بعد الكرامة والفقر والفاقة بعد البسر والغبطة
وقد سرت اللادى اللبى سروراً عظيماً بكرم السيدة لوريس وزارتها في
منزلها وأثنت عليها الثناء المستطاب

ورأت السيدة الكريمة المحسنة ان الحالة لا تسمح بالتطوير والتأجيل
فابتاعت ما يحتاج المشغلان من بضائع وأقمشة وسواها وأرسلته الى بيروت
ودمشق وناطت بالسيدة عمتها كريمة سعادة يوسف بك سرسق المنصرفه
في بيروت الى عمل الخير تأسيس المشغلين وادارتها الى ان يتسنى لها هي
الذهاب الى تلك الديار والاشراف على مبرتها التي تنوي أن تعيش وتنمو
وتكبر وتظل ماجاً لمن لا ملجأ لها من النساء والفتيات « انتهى ما ذكرته
جريدة الاهرام

وللامير جورج ولع شديد بالصيد وقد اقتنى بركة خاصة لصيد البط
في ضواحي القاهرة يدعو أحياناً كثيرة لمشاركته فيها أصدقائه من كبار

الانكاهز والوطنيين والفرنسويين وغيرهم ويبالغ جداً في اكرامهم وتوفير
وسائل الراحة لهم طبقاً لما هو معروف عن هذا البيت العظيم من الجود
وكذلك له ولع باقتناء جياد الخيول العربية منها للركوب وللسبق
وفي اصطبله العامر عدد وافر منها

رحلاتي مع الاميرة لوريس عقيلمته

في فلسطين وسوريا وشرقي الاردن وأوربا

كانت أول رحلاتي الى سورية في سنة ١٩١٩ فقد زارها والامير لوريس
عقيلمته في صيف تلك السنة بطريق فلسطين فنزلاً في حيفا فاستقبلاهما كبارها
ورجالها وأدب لهما ابراهيم بك الخليل كبير حيفا مأدبة شائقة حضرها كبار
القوم وفي مقدمتهم بهاء الله واستأنف الامير وعقيلمته السير الى بيروت
بعد أن تبرعا للجمعيات الخيرية بالمال فكان يوم وداعهما يوماً مشهوداً
ولما وصلا الى دمشق زارها عظماءها وكبراؤها وأقاموا لهما الحفلات
والولائم . وقد تبرع الامير لمشغل لطاف الله في دمشق بمبلغ ٢٣٠ ألف
غرش سورية وللجمعيات الارثوذكسية بمبلغ ١٦ ألف قرش وللقراء المسلمين
بمئة ليرة

وفي أواخر سنة ١٩٢١ قصد الامير مدينة جدة لزيارة الملك حسين
ولدرس حالة تلك البلاد المالية والزراعية . ولما وصلت الباخرة التي تقله الى
جدة صعد اليها الوزراء والحكام والوجهاء فرحبوا بالامير باسم جلالة الملك
ثم ركب الرفاص الى البر ولما وطأه استقبله الجند وحيته الموسيقى ثم ركب
السيارة الى قصر الضيافة المعمد انزوله وقد بالغ في جلالة الملك في اكرامه
والحفافه به

في ايطاليا

وزار الامير في صيف سنة ١٩٢٣ ايطاليا وهناك اجتمع بالسنيور موسوليني الزعيم الايطالي الشهير ودار ذكر الجياد والخيول فأظهر السنيور موسوليني تعلقاً بها ولما عاد لامير الى مصر بعث الى الزعيم الايطالي بجوادين أصيلين من جياد السبق فقابل الرئيس هذه الهدية بالشكر

وقد اعتاد الامير والاميرة أن يسافرا في صيف كل عام الى أوروبا للاصطياف وترويح النفس وبذلك اكتسب صداقة عدد عديد من عظماء الاوربيين وكبارهم وأمرائهم وهم يتبادلون الزيارات والهدايا النفيسة وللأمير والاميرة احترام خاص في نفوس الذين عرفوهم بسبب مزاياهما العالية واخلاقهما السامية

هذا جانب مما وعيناه من سيرة هذه الاسرة السكرية التي ملأت أخبار جودها الخافقين وترنم شعراء مصر والشام والعراق وفي جميع البلاد التي يقطتها الناطقون بالضاد بمدحها وقد كنا نود لو ساعدتنا الظروف فزينا هذه الصفحات بهذه المآثر الغراء الخالدة في التاريخ



وكان الامير جورج قد جاء بهدايا قيمة لجميع الوزراء وكبار رجال الحكومة والاعيان ومنها هدية خاصة قدمها لجلالة الملك وهي منضدة ذات طبقتين من الرخام قائمة على قوائم مذهبة وقد نقش عليها اسم الحسين بن علي وربضت أسود من الفضة على جانبيها ففي الطبقة الاولى الاواني الفضية الكاملة لصنع الشاي وفي الطبقة الثانية الفناجين والصحون والمعالي وجميعها من الفضة حسنة الصنع والنقش وقبلها الملك شاكرًا

وقد تفضل جلالة الملك فرد الزيارة للامير في دار الضيافة وقضى معه وقتاً طويلاً . وبعد ما أقام مدة في الحجاز غادره مشيماً بالتجلة والاحترام وقد أهداه جلالة الملك حين سفره جوادين من كرام الخيول العربية وأهدى الى الاميرة قرينته عباءة مقصبة ومطرزة بالذهب من أنفوس التحف وأغلاها

الامير في فلسطين

وفي شهر مارس سنة ١٩٢٣ زار الامير والاميرة لوريس فلسطين وفي ضيافتهما الدكتور هويل المعتمد السياسي للولايات المتحدة في مصر وغيره من الكبراء أجرى للامير استقبال حافل في محطة القدس لان له مكانة سامية في قلوب الفلسطينيين

في شرق الاردن

وقد دعاه صديقه الامير عبدالله صاحب شرقى الاودن الى زيارته في عمان وأن يرافقه من يشاء من ضيوفه وأرسل اليه سيارته الخاصة فركبها الامير والاميرة قرينته . ولما وصلوا استقبلهم الامير عبدالله أحسن استقبال وأدب لهم مأدبة فائقة الترتيب والاتقان

الأمير حبيب لطف الله

ولد الأمير حبيب لطف الله ثاني انجال المرحوم الأمير حبيب لطف الله في سنة ١٨٨٢ في مصر القاهرة . وبعد أن أتم دروسه فيها دفعته العاطفة إلى ما فطر عليه من حب الفروسية فدخل المدرسة الحربية وارتقى فيها إلى رتبة ملازم ثان في صف الفرسان (السوارى)

إلا أن ما حصله في مدارس مصر لم يشبع همته فتصدعوا صم بلاد الغرب يغترف من بحور مدارسها وكلياتها ما يروى به ظمأه ماراً بأكبر جامعاتها . وطائفاً معاهدها معهداً معهداً . فظل على هذا الشكل ثلاثة أعوام دارساً ، منقباً ، مستطلعاً مقتطفاً من كل حقل مرق وطاب إلى أن دعت مصر للعودة إليها فعاد كإرغب لنفسه ورغب له ذووه وأحبائه أن يعود

أعلن الدستور العثماني في سنة ١٩٠٨ وهو في ريعان الشباب وزهوة القوة والنشاط فكان إعلانه فاتحة عصر جديد للشرق نبه الافكار ونشط العزائم فشد الأمير رحاله ثانية وشرع يطوف عواصم العالم مبتدئاً بفروق عاصمة الدولة العثمانية التي كانت متجهة الانظار وماتقى الابصار ومحط الامال في ذلك العهد . وبعد أن وقف فيها زمناً يرى ويسمع ويدرس ويحدث وينقب انتقل إلى عواصم البلقان فزارها عاصمة عاصمة مستكشفاً أحوالها . فلما بشؤونها ، محدثاً رجالها ثم انتقل الى النمسا فالمانيا فروما فقرنسا فانكرا فاسبانيا فاجتمعت له من هذه المشاهدات والمقابلات والمطالعات مجموعة علم وخبرة وتجارب كبيرة الثمن

قلنا أن اعلان الدستور كان فاتحة عصر جديد في الشرق فلم يكن من الممكن أن يمر بهذا الحادث دون أن يترك أثره في مصر . فتنبهت الافكار

فيها الى وجوب تمثيل الامة المصرية في مجلس نيابي أو ما يشبهه ينوب عنها فكان هذا التنبيه سبباً في إنشاء الجمعية التشريعية : ولما كانت الامة السورية تحسب في عداد الاقليات ذات التأثير في مصر فكرت في أن تسعى لدى السلطة المحلية لتعيين عضوا لها في هذه الجمعية التشريعية فاشترك الأمير بهذا السعى اشتراكاً حسناً ككل بالفوز والنجاح وكان من نتائجه ما يعرفه السوريون عموماً

ولقد قضى سوء الطالع على الشرق أن يكون تاريخه بين سنتي ١٩١٠ و ١٩٢٠ مملوءاً بالحوادث الهجسام التي كانت سبباً في انقلاب نظام العالم كله . وأن لا تكون نتيجة هذه الحوادث المؤلمة في مصطلحه فلم يحدث في الشرق حادث منذ ذلك التاريخ الا وكان للأمير اشتراك فيه في صورة من الصور

حدثت حرب طرابلس الغرب سنة ١٩١١ فكان من نتائجها أن ضربت مدينة بيروت تلك الضربة المؤلمة الدامية التي ذهبت بعدد من ابنائها فتألفت لجنة في مصر لاسعاف المنكوبين واعانة المحتاجين فكان الأمير أمين صندوقها ومن كبار العاملين على خدمة المصلحة فيها فساعد بسميه وضمن دائرة استطاعته على انجاح ذلك العمل البار

وما كادت تنطفئ جذوة الحرب الطرابلسية حتى اضطربت نار حرب أعظم منها شأنًا وأشد ضرراً فشبت في سنة ١٩١٢ حرب البلقان التي وقفت الدولة العثمانية فيها على بعد اصبعين من اضمحلالها ولم تستطع النفوس الاية أزاء المصائب والآلام التي شاهدها فيها الا ان تمد اليد الى جرحاها بالمساعدة فتألفت في مصر لجان الهلال الاحمر المصري . وعهد

الى الامير ميشيل لطف الله بأمانة صندوقها نخدّمها أجل خدمة بثروته ومروثته ووقته وتدقيقه . وأرسلت البعثات الطبية الى الاستانة فمقدونيا لمداواة المرضى ومعالجة الجرحى ومؤاساة الضعفاء فكلفت لجنة الهلال الاحمر المركزية في مصر الامير حبيب أن يكون مفتشاً عاماً لهذه البعثات فقصده الاستانة عاملاً على خدمة الانسانية . فبذل أقصى الجهد في تخفيف الآلام حتى استحق شكر الحكومة والامة العثمانية وجميع الذين وقفوا على مجهوداته العظمى في هذا السبيل

وقد شاءت الاقدار أن يكون هذا العمل واسطة فوائح اعماله السياسية . فما انتهت حرب البلقان وفرغت البعثات الطبية المصرية في الاستانة من عملها وانهى الامير مهمته الانسانية حتى نظرت الدولة الى الانتفاع بمر كزه فعينته سنة ١٩١٣ ملحقاً سياسياً بسفارتها الكبرى في لندره حيث أقام سنة . وفي سنة ١٩١٤ عين معاً ونا لوالى بيروت فابرز من اللياقة والاقتدار واللطف وكرم الاخلاق والسخاء ما أجمع القلوب على حبه والالسن على الثناء عليه

الا ان الحرب الدامية الكبرى التي حدثت في تلك السنة حالت دون كثير من المشروعات النافعة ووضعت لمساغيه حداً . وانصرفت العناية عن الاشغال بالامور النافعة الى الامور العسكرية فألفت الحكومة بالاتفاق مع الاهلين لجنة الدفاع الوطنى التي عين الامير رئيساً منتخبالها باجماع الاصوات . الا أن اسباباً شخصية حالت دون بقاءه في سورية فبرحها الى سويسرا واستقال من جميع وظائفه التي كان انتدب لها أو عهدت اليه

وفي سنة ١٩١٦ قصد اسبانيا فافام في عاصمتها على الرحب والسعة محترماً مكرماً متصلاً بجلاله الملك وأفراد البيت الملك . ولقد كانت سنوات الحرب سنوات عطالة السياسة نطقت فيها المدافع فسكتت الاسنة والاقلام . فلما جاءت سنة ١٩١٩ يبشرى السلام طلب حزب الاتحاد السوري من الامير حبيب أن يكون مندوبه في اوروبا خصوصاً في عاصمتي فرنسا وانكلترا فأظهر من الهمة والنشاط والمآثر الباهرة ما أكسبه حمداً على حمد وثناء على ثناء حتى أن الحزب رأى بعد عودته أن يشكر مساعيه في المأدبة التي أدهاله

ولقد رأى جلالة الملك حسين الهاشمي من آثار همته ونشاطه وتوقد ذهنه مادعاه الى أن يهد اليه بتمثيله في أوروبا ولدى جلالة الملك جورج ملك انكلترا فقام بمهمته هذه الدقيقة خير قيام وظل في هذا المنصب الى أن دعاه الواجب البنوى أن يعود الى مصر على جناح السرعة فلبى النداء لمشاهدة والد كان يحن اليه في أعوام الحرب حناناً شديداً ويذكره في بقطته ومنامه عاد الامير حبيب الى مصر بعد غياب طويل فعلم الاخوان الفضلاء في طنطا بسفره فاحتفلوا باستقباله في محطة مدينتهم احتفالاً دل على مكانة آل لطف الله ومنزلة الامير لدى مواطنيه

فلما وصل الى محطة القاهرة كانت غاصة بالفضلاء والاعيان والاصدقاء والاقارب لتهنئته بسلامة الوصول

على اثر وصول الامير حبيب الى القاهرة حضر جلسة عقدها حزب الاتحاد السوري في مركزه لاستقبال مندوبه في أوروبا . فلما وصل احتفلوا به احتفالاً عظيماً وأثنوا على خيرته القومية . وبذله المال والوقت

التي قت بها أثناء وجودك في أوروبا مندوباً ببعثة خصوصية من قبل
جلالته الهاشمية أو نائباً عن حزب الاتحاد السوري أو من قبل ذلك حين
كنت تعمل مدفوعاً ببعث من نفسك . وقد كنت في كل هذه الاوقات
ممثل الوطن المخلص الغيور على مصلحة بلاده وأمتة . ودافعت عن القضية
العربية دفاعك المشهور . وأسهمت اوربا أن في الشرق فتيانا غير غافلين
عن مصلحة بلادهم ولا متهاونين عن خدمتها والسعي وراء الاهتمام بشؤونها
ومستقبلها فبرهنت بجميع ذلك على ما تصف به يتكلم آل لطف الله من
كرم المحتد والاصل . وما عرفتم به من التفاني في سبيل الوطن وخدمة
القضية العربية . وهأنذا أقلدكم بيدي هذا الوسام الرفيع واغتنم هذه
الفرصة لتقديم تهاني الخالصة لك ولاخوانك الامراء الكرام
وبعد ان جرى تقليد لوسام بالطريقة الرسمية أجاب الامير حبيب
على خطبة معتمد جلالة الملك بما يأتي :

«باسمادة المعتمد :

اني بصفة أمير هاشمي أرجوكم رفع تشكراتي وامتناني الى أعتاب
جلالة ملك العرب المعظم حسين الاول . واني لا عد نفسي سعيداً لتقليدي
هذا الوسام الرفيع الذي أعتبره اشارة شرف لي واهلتي نفتخر به ونعتز
بوجود المملكة العربية ظافرة راقية بفضل مليكها الهام ورجالها العاملين
لخير مصالحها وسلامتها . ذلك المليك المنقذ الذي تتوسم الخير على يده
المباركة فيرجع بالامة العربية الى مجدها الاول وعزها القديم يوم كانت
مناراً يستنير به العالم فتجتمع بذلك كلمة العرب ويتحدون تحت علم مليكهم
الاكبر . «ولا يزال الامير حبيب في أوربا يتجول في عواصمها الكبرى
مواصل أعماله في خدمة القضية العربية

في خدمة مبادئ الحزب فشكر لهم كثيراً ثم أدبت له لجنة الحزب
المركية مأدبة حافلة احتفالاً بعودته حضرها نحو ٧٠ شخصاً بين أدب
وكاتب ووجيه والقيت فيها الخطب العديدة تنوياً بخدمات الامير ومزاياه
وسام النهضة

كان جلالة الملك حسين الاول ملك البلاد العربية قد رأى أن ينتدب
رجلاً خبيراً غيوراً ليمثله في انجلترا كما قلنا سابقاً فوقع اختياره على الامير
حبيب لطف الله لما تحققت من مكانته لدي أو ابناء الامور وصلاته الحسنة مع
خوى المقامات هناك فلما عاد الامير من أوروبا أنعم عليه بوسام النهضة من
الدرجة الاولى واحتفل رسمياً بتقليده الوسام في دار الوكالة العربية
ففي يوم ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٠ ازدانت الوكالة العربية الهاشمية
باعلامها المربعة الالوان حيث توافد اليها الاصدقاء والذوات والاعيان
لحضور الحفلة الرسمية التي أقيمت خصيصاً لتقليد الامير وسام النهضة
من الدرجة الاولى تقديرًا لخدماته نحو أمتة ووطنه وفي الساعة الحادية
عشرة ونصف وصل الى دار الاعتماد العربي حضرة الامير المشار اليه
بصحبه شقيقه الامير ميشيل والامير جورج فاستقبلتهم الوكالة العربية
أحسن استقبال وبعد تبادل الحديث وقف حضرة الشيخ عبد الملك الخطيب
معتمد جلالة الملك وخطب ما يأتي :

ياسمو الامير الكريم

باسم جلالة مولاي الملك حسين الاول وامام هؤلاء الذوات والاعيان
أحمل لسموك تحية جلالة مولاي الملك وأقلدك الوسام الاول من النهضة
الشريف الذي تفضل به جلالته عليك تقديرًا لخدماتك الجليلة وأعمالك

وأعقب ولداً كريماً هو السري الامثل يعقوب كرم
وبقيت تسير تجارتهم على هذا المنوال الى أن كبر أمرها وتميزت على
غيرها وأصبحت أشهر من نار على علم . وفي سنة ١٩٠٤ تحول محلات
الاخوة الى شركة باسم (الشركة التجارية العقارية المصرية . سابقاً . سمعان
كرم وأخوانه) ورأس مال ٣٦٠ ألف جنيه مصري

وللشركة المذكورة الآن ثمانية مخازن في الاسكندرية تشغل مساحتها
٣٠٠٠٠ متراً مربعاً . وتستورد سنوياً من ٤٠٠٠٠ الى ٤٥٠٠٠ ستندراد
من الاخشاب - الاستندارد ١٦٥ قدماً مكعباً - من أستراليا ورومانيا
وكايسيا واسوج وفنلاندا وآسيا الصغرى وفلوريدا بامريكا . ونظراً
لاتساع نطاقها أسست فروعاً عديدة تمثلها في داخلية البلاد منها في طنطا
وفي كفر الشيخ وتلا وبنها والقاهرة والخرطوم بالسودان

وأما زمرة عمال الشركة ومديريها فهم كناية عن سكان بلدة متوسطة
اذ ان عددهم يتراوح بين الثلاثمائة والاربعمائة . وقد كسبت في المدة الاخيرة
شهرة عظيمة حتى انها أصبحت محط آمال الكثيرين والميزان القوى
الراجح في البيوت المالية . وتورد كمية وافرة من الاخشاب لحكومتى
القطر المصري والسودانى . ولا تزال تزداد زيادة غريبة وتنمو في كل
لحظة وتتسع في كل ساعة وما هذا الا بفضل مديريها كبار رجال العائلة

وأولاد المؤسسين سمعان وجورج ووهي

عائلة كرم

من الاسر السورية الشهيرة التي هاجرت قديماً الى القطر المصري
وشادت لها قصوراً من العز والمجد اسرة كرم الطرابلسية الاصل التي
ارتقت بمجد واجتهاد اعضاءها الاماثل الى أعلى المقامات ونالت أسمى
المراتب والدرجات

أتى الطيب الذكر المرحوم سمعان كرم الى الاسكندرية سنة ١٨٤٨
فزاول تجارة الاخشاب التي كانت يستجلبها في بداية الامر من سوريا
والاناضول . ولم يلبث ان ابتدأت تجارتها الصغيرة تنمو وادارته الضيقة
توسع وتكبر . ولما رأى أن النجاح كل أعماله وانه لا بد له من توسيع
دوائره استقدم أخويه جورج ووهي

فقدما واشتركا مع شقيقهما الأكبر سمعان وكان لانحادهما قوة
معنوية . فكدوا وجهدوا تحت لواء الاستقامة وشعار الثبات ولم يمض
وقت قليل حتى توسعت أشغالهم وتضاعفت أرباحهم فثاروا على العمل
بهمة لا تقمدها الصعائب وبعزم لا تدكه المصائب الى أن عظم شأنهم واشتهر
اسمهم وأصبحوا من أعلام الشرق وأكابر التجار الذين يضرب بهم المثل
بحسن السيرة وفرط الذكاء والاقدام على الامور

ولكن حجر الزاوية والركن الابتدائي لهذه التجارة فاجأه الموت
سنة ١٨٨٨ فلفظ النفس الاخير مودعاً أعماله بعد أن ترك آثاراً تخلد اسمه
وشاداً مآثر تحيي ذكره جيلاً بعد جيل . فيموته فقد الشرق عاملاً من
عماله الصادقين وخسر قائداً من قواد مشروعاته الخبيرين .

ثقة الدوائر المالية الاوربية والمصرية . فانتخب رئيسا لمجلس ادارة البورصة
الحديوية بالاسكندرية من بين عشرات من كبار المساهمين والماليين
الاجانب والوطنيين .

وترأس شركة عائلتهم وأدار شؤونها بما عرف به من الحنكة
والاختبار وترأس أيضا الجمعية الخيرية الارثوذكسية السورية وكان لها
من اكبر المحسنين فازهرت واثمرت على يده . وكان عضواً بادارة شركة
الماء وأيضا عضواً بادارة جمعية المشروعات البلدية . ومن آثاره الخالدة
تشبيده بمساعدة أخويه وبعض رجال الطائفة الارثوذكسية الكنيسية
السورية الكبرى في الاسكندرية وترأس جمعية الوكلاء المفوض اليها ادارة
بيعة الروم الارثوذكس وكان لا يرض بمساعدة طلاب العلم والاندية
الادبية على أنواعها بالمساعدات الكبيرة .

وأما صفاته فهي صفات أكابر الرجال واشتهر بكرم الاخلاق
والتواضع بين الكبير والصغير والاقدام الزائد على اعظم الامور وأجلها
وانتقل إلى حمة الله في ربوع لبنان وله من العمر ثمانون عاما فنقلت
جثته الى الاسكندرية ودفن في مدفن عائلته بجانب المرحوم أخيه الاكبر
سمعان تاركا انجالا كراما منهم توفيق وأدوار فادارا اشغال تجارتهم
حاذين حذو المرحوم والدهما الجليل في جلائل الاعمال



المرحوم جورج كرم

لقب المرحوم جورج بلاك الخشب . ولما انضم في سنة ١٨٥٠ الى
اخيه سميان أظهر همه شماء وذكاء مفرطا في ادارة الامور التجارية مما جعل
اسمه عظيما ومقامه رفيعا بين رجال الاعمال وقد صدق من قال ان الجد
والاجتهاد الذي صرفه صاحب الترجمة لهو كاف لان يرفعه إلى مصاف
كبار الرجال

اعتماداً على نفسه الكبيرة وعلو همته واستقامته التامة في الاشغال نال



المرحوم توفيق كرم

وفي سنة ١٩٢٦ انتقل المرحوم توفيق كرم من الدار الفانية الى الدار
الباقية ضحية جناية وحشية فقد تسلسل لاصار اجنبيا الى غرفته لاسرقة فشمع
بها المرحوم ونهض من سريره لمطاردهما فأطلقا عليه الرصاص فأردياه
وقد قابل سكان القطر هذه المفاجعة بالاستنكار والاشمئزاز
وقد ترك الفقيد الكبير أطفالا صغاراً وزوجة كريمة طيبة من فضليات
النساء اللواتي امتزن بالاخلاص والغيرة

وقد روعت هذه الجنايا حضرة شقيقه أدوار بوجه خاص حتى أنه
وضع جائزة قدرها عشرة آلاف جنيه لمن يرشد الحكومة إلى الجناة
وبهذه الوساطة قبض عليهما . وهو يتولى أشغال بيتهم الكبيرة الواسعة
بما عرف به من الغيرة ومضاء العزيمة وعلو الهمة وسند شريته في الجزء القادم



مدام هيلانه سياج

يوسف سياج

المرحوم يوسف سياج

هو المرحوم يوسف ابن المرحوم حنا سياج ولد في مدينة دمشق
عام ١٨٤٥ ولما ترعرع واشتد ساعده رحل الى الاسكندرية حيث تعاظم
التجارة وصرف السندات المالية وكان غيوراً محبا لطائفته الارثوذكسية
بذل مجهودات عظيمة في رفع شأنها ورقبها فقد أسس مع المرحوم فضل
الله قرداحي والياس ديبو ويوسف اليان والياس نوفل وسليم باشا حموي
وطنوس يواكيم وسمعان وجورج ووهبه كرم ويعقوب نوفل أول جمعية
خيرية أرثوذكسية في الاسكندرية وذلك عام ١٨٧٥ وحدث أنه في تلك
السنة قدم الى الاسكندرية المثلث الرحمت الارشمنديت غفر ثيل جباره
فحث هؤلاء المحسنين على بناء كنيسة فعملوا بإشارته واستأجروا بالحال
(٦-م)

منزلاً واسعا في سوق الفراخ جعلوا يقيمون فيه فروض العبادة ولما رأوا نمو الطائفة قرروا تشييد بيت خاص لله واشتروا الارض المبنية عليها الكنيسة الحالية عام ١٨٨٢ تم شرعوا في العمل وكان المرحوم سمعان كرم يلاحظ سير البناء ويستمد ما يلزمه من النقود من المرحوم يوسف سياج أول وكيل أقيم عليها مع استمراره وكيلا للجمعية الخيرية مع المرحوم فضل الله قرداحي ولبت كذلك حتى عام ١٨٨٥ وعام ١٨٨٦ ثم عين رئيسا للجمعية الخيرية مع المرحوم فضل الله قرداحي وقد استمر معه في هذا العمل الخيري الى عام ١٨٩١ حين تولى الرئاسة ومعه المرحوم سمعان كرم حتى عام ١٨٩٤ فاختره الله الى جواره ، وتولى المرحوم وهبه كرم الرئاسة مع المرحوم فضل الله دباس حتى عام ١٩٠٩ حين استلم ادارة الجمعية الخواجه أمين كرم والخواجه انطون حموي وجبرائيل بك شديوب . أما صاحب الترجمة المرحوم المبرور يوسف سياج فقد انتقل من دار الفناء الى دار البقاء في ٢٤ مايو سنة ١٨٩٤ وقد رثته جرائد القطرين المصري والسوري وعددت مناقبه الفراء وما اتصف به من الغيرة والارحية والشهامة وأثنت ثناء طيبا على وصيته التي تركها وفيها من أدلة الكرم وبراكين الشهامة مالا يوجد له نظير فانه رحمه الله فوق ماتركه لشقيقته مريم انطون سيور والى ابنتها نجلاء أرملة المرحوم نقولا شيخاني والى هيلانه توما شامية والى بنات شقيقته فانه أوصى للجمعية الخيرية الارثوذكسية في بيروت بمبلغ عشرة آلاف فرنك والى مستشفى بيروت بمبلغ عشرين ألف فرنك والى الجمعية الخيرية بمصر بنشرة آلاف فرنك والى جمعية دمشق بعشرة الاف فرنك والى جمعية الاسكندرية بعشرين الف فرنك

والى كنيسة سيدة النياح بالاسكندرية بعشرين الف فرنك والى دير صيدنايا بعشرة آلاف والى المستشفى اليوناني بالاسكندرية بعشرة آلاف ثم ترك أملاكه العقارية بالاسكندرية الى الجمعيات الخيرية بالاسكندرية ودمشق والى مستشفى بيروت على أن يكون لكل من هذه المعاهد الخيرية ثلث تلك الاملاك بعد وفاة زوجته السيدة هيلانه كريمة المرحوم جبران جبارة اذ ترك لها ربع هذه العقارات مدة حياتها تقبضه وتمتع به وتصرف كيفما تشاء بكامل التصرفات الشرعية بدون أن تكون مكافئة لتقديم حساب لأي شخص كان وهذه العقارات تحتوى (أولا) على وكالتين بالاسكندرية بجوار المنشية الصغرى يملك ثلثيهما على الشيوخ (ثانيا) شونة بميناء البصل بالاسكندرية يملكها كلها

ومما هو جدير بالذكر ان المرحوم يوسف سياج لما أوصى بمبلغ عشرة الاف فرنك لجمعية مصر لم تكن بمصر جمعية خيرية تستولى على المبلغ فقامت الجمعية اليونانية وطالبت بالمبلغ وادعت انه من حقوقها فبادر المرحوم أدوار باشا الياس مؤسس الجمعية الخيرية السورية الارثوذكسية واستلم المبلغ المذكور الذي كان النواة الاولى في أساس الجمعية

أما السيدة هيلانه سميح (المحسنة العظيمة) فانها بعد وفاة المرحوم قرينها عاشت كما يعلم الجميع عيشة تقوى وصلاح حتى أصبحت تضرب الامثال بسيرتها الصالحة ونزاهتها وعفتها وشرف مبادئها وكان منزلها ولا يزال مقصداً لذوي الحاجات والمعوزين وملجأ حصينا يقصده كل محتاج فيخرج منه مجبور الخاطر وفوق هذا وذاك فانها حافظت على ربع العقارات ووفرت له وفي الاعوام الاخيرة قامت حفظها الله وأغدقت

وابل اجساناتها وجودها على المشروعات الخيرية الارثوذكسية النافعة
فبنت كنيسة نفحة في مدفن السوريين الارثوذكس بالشاطبي ووقفت
مبالغ طائلة على المدرسة الخيرية السورية في الاسكندرية واشترت المنازل
المجاورة لكنيسة سيدة النياح ووقفتها لها وفي ١٥ يناير سنة ١٩٢٥ دفعت
الى مندوبي لجنة الكنيسة في القاهرة الذين زاروها في منزلها وهم حضرات
الامير ميشيل لطف الله ويوسف افندي زيدان ويوسف بك دبانة مبلغ
ستمائة آلاف جنيه مصري ليباشروا ببناء الكنيسة في القاهرة
بسرعة متناهية وقد روى لنا بعض الثقات ان ما تبرعت به السيدة
هيلانة سميح للمشروعات الخيرية بلغ نحو ثلاثين الف جنيه عدا
الاملاك التي وقفها زوجها وما تبرعا به للاعمال الخيرية المار ذكرها وهو
يبلغ نحو مائة وعشرين ألف جنيه ولذلك حق علينا ان نلقبها بأميرة الاحسان
في هذا الزمان

وحضرة السيدة هيلانة هي شمس هذا العصر وجوهرة تاج الفضائل
والمحامد نسأل الله أن يطيل عمرها ، ويشد أزرها ، ويجزل ثوابها
وأجرها ، وطوبى لها فان الاجيال القادمة ستحدث بذكرها وتمجد فضلها
وتخشع لدى ذكر اسمها



المرحوم داود خليل حبيب

صاحب هذه الترجمة رجل من الرجال الذين يشار اليهم بالبنان
تربى في بيت والده المرحوم خليل حبيب على اقوم المبادئ الشريفة ورضع
لبان الفضيلة من والده تقيّة من كرام السيدات . وكانت ولادته في عام
١٨٧١ . ولما ترعرع دخل مدرسة البطريركية في غزة (فلسطين) فتعلم فيها
مبادئ القراءة والكتابة الى أن بلغ عمره احدى عشرة سنة . ولما خمدت
نيران الثورة العربية في البلاد المصرية حضر المرحوم والده من غزة
الى بلاد مصر وأقام في بلبس احدى بلاد مديرية الشرقية مع عائلته
وكانت أشغاله في التجارة فوضع ابنه داود المترجم ليتعلم الاشغال
في البيع والشراء وبقي مع والده بضع سنوات الى أن انس من نفسه أن
في مكانه أن يدير محلا خاصا به فانه قد وأخذ يجد ويكد معتمداً على الله
وقوة نشاطه واجتهاده جاءه انصب عينيه الامانة والاستقامة فكلل الله
أعماله بالتوفيق والتجاح

وفي عام ١٨٩٣ ذهب الى غزة مسقط رأسه وتزوج بسيدة فاضلة هي خير معين له في تربية أولاده وهي أيضاً خير رسول لتوفيقه ونجاحه بأعماله فبارك الله فيها وفي من أنجبت من البنين والبنات وفرح قلبها بهم

وفي عام ١٩٠٥ فتح محلاً بمصر القاهرة ونقل عائلته من بلبيس اليها وذلك لمحبة الزائدة في تربية أولاده وتعليمهم بالمدارس لان بلدة بلبيس لا يوجد فيها مدارس تعلم العلوم العالية وفعلاً فاز فوزاً باهراً أولاً في تجارته التي امتدت واتسعت من مصر الى أوروبا وبالعكس ومن مصر الى فلسطين سورية وبالعكس ومن الهند الى مصر وبالعكس والى بلاد أخرى مختلفة الاسماء وصار اسمه كبيراً وصيته بعيداً بين كبار التجار والبنوك . وثانياً فوزه بنجاح أولاده فنجله خليل وهو اكبرهم تعلم العلوم العالية ونال شهادة بكالوريوس علوم من وزارة المعارف المصرية ونال دبلوم مدرسة التجارة العليا المصرية . ثم تعلم الشريعة الفراء والحقوق ونال (دبلوم) اللسان من كلية الحقوق ببائيس

وثاني انجاليه الخواجه فيليب نال شهادة الكفاءة ثم البكالوريا ثم الشهادة التجارية العليا

واكبر بناته نالت الشهادة العالية من فرنسا وبقية أولاده الآن يمارسون التعليم وسينالون ماناله اخوتهم ان شاء الله . فهنيئاً لروح الارثوذكسى الغيور بما أعطاه ربه من الخيرات والبركات وزينه بفضل (والمال والبنون زينة الحياة الدنيا)

وكان المرحوم الخواجه داود المترجم خزنة علم وتجارب حنكته الايام والسنون لانه منذ حداثة وهو يمارس الاعمال فاختر بذكائه وحذقه صغير

لاشغال وكبيرها فلذلك كان شجاعاً مقداماً يدخل ابواب البيوت التجارية الكبرى من ابوابها لا تفوته شاردة ولا واردة يدرك حركه الاسواق التجارية في داخل القطر وفي خارجه . له أفكار نيرة صائبة يستعملها بكل روية ونظر حاد . يلم باطراف المسائل من كافة الوجوه مع كل صدق وأمانة في أخذه وعطائه . ومع وفرة أشغال المرحوم الخواجه داود وأعماله الكبيرة فقد كان لا ينسى الفقراء والمحتاجين فيده عليهم سخية وأعماله الخيرية ندية

واما منزلته واعتباره عند جميع الذين عاملوه فهي من الدرجة الاولى سواء كان من حيث وجاهته او من كرم أخلاقه أو من حله لمشاكل يقصد حلها ويكون لقوله فيها فصل الخطاب

والمترجم المرحوم كبير من كبار رجال الطائفة الارثوذكسية ومن المحسنين فيها . وعضو نافع في الجمعيات الخيرية ووكيل المدارس الفرنسية بمصر . هذا هو الخواجه داود خليل حبيب الذي يتمنى كل انسان ان يكون في طائفته من أمثاله مئآت وألوف وقد توفاه الله في غزه ونقلت جثته الى مصر في شهر سبتمبر سنة ١٩٢١ وكان لجنازته شأن عظيم تغمده الله برحمته وجزاه عن أعماله وحسناته خير الجزاء .





الخواجة خليل داود حبيب

هو سليل بيت المجد والكرم تربي في حجر والده المرحوم تربية عالية غرست فيه الشهامة والادب، ولما ترعرع أدخله أبوه المدارس فأنكب على الدراسة حتى حصل على الشهادة الابتدائية ثم شهادة الكفاءة فالبكالوريا وهو يظهر على الدوام كل ذكاء ونجاسة بين أقرانه حتى إذا رأى والده فيه الميل الشديد إلى العلوم أدخله إلى مدرسة الحقوق ليتضلّع من علومها العالية فنجح نجاحاً عظيماً وبرز على الأقران ونال شهادة الليسانس ثم زاول مهنة المحاماة فكان ابن بجدتها وبها تجلت مواهبه العليا فنبت في المرافعة والخطابة كما نبت في النظم والنثر وله في الشعر درر منظومة وقصائد رنانة نشرت في مجلة الهلال الفيحاء

وبالاجمال فالخواجة خليل كاتب بليغ وشاعر مجيد وله مواقف عديدة في حلبة الخطابة منها خطابه الذي القاه في الحفلة التي أقامتها جمعية القديس

جاور جيوس حيث كان يتحاور مع آخر في موضوع «أيهما أفضل العازب أم المتزوج»، فكانت الفصاحة تتدفق من فمه كالسيل حتى أخذ بمجامع القلوب التي كانت كلها آذاناً واعية تؤمن على كل كلمة يقولها متأثرة بمحاثها وبعد أن اشتهر بالمحاماة وقضى وطره منها شعر والده المرحوم بالتعب الكثير بالنظر إلى أشغاله التجارية الكثيرة فسداه الانضمام إليه بإدارة تجارتهم الواسعة كأنه كان يشعر بقرب رحيله من هذه الديار فلبى المترجم دعوة والده وأخذ يتمرن على الأشغال التجارية حتى صار تاجراً محسناً يعتمد عليه المرحوم والده في إدارة أشغاله الكبيرة فنبت في التجارة كما نبت في المحاماة والعلوم العالية وأصبح من الأقطاب الذين يعتمد عليهم في كبير الأعمال ويمتاز بهم الفضل والشرف ومكارم الأخلاق والعطف على الفقراء والمساكين

وفي شهر سبتمبر سنة ١٩٢١ توفي والده المرحوم داود حبيب فجأة وهو متولى أعماله في بلد غزة مسقط رأسه فنقلت جثته إلى مصر وسار في مشهد الاحتفال عموم رجال الأكايروس الأرثوذكسي والكثيرون من كبار الرجال من أعيان وتجار وصلى عليه غبطة البطريرك الاسكندري ومطران مصر مع لفيف القسوس ودفن بمدفن مصر القديمة فواصل المترجم أشغاله بمجد وكد عظيمين وقد كسب ثقة عموم عملاء محله ومحببة الجميع بالنظر لصدق معاملته ولطف معاشرته وكرم نفسه



الخبو أجه فيليب داود حبيب

هو النجل الثاني للمرحوم داود خليل حبيب . تعلم في مدارس مصر ونال شهادة الكفاءة ثم البكالوريا ثم الشهادة التجارية العليا وبرع في العلوم التي درسها . وبعد خروجه من المدرسة عهد اليه والده بممارسة أشغاله التجارية كما فعل بآبيه الأكبر الخواجه خليل . ولما توفي والدهما المرحوم داود قام الاخوان بإدارة محلهما التجاري الكبير في القاهرة أحسن قيام مما ضمن له حسن السمعة وإقبال العملاء والثقة التجارية التامة واتسعت تجارتها اتساعا عظيما ومحلهما الآن يعد في مقدمة المحلات التجارية الكبرى في هذا القطر . وللخواجه فيليب صاحب هذه الترجمة وشقيقه الأكبر الخواجه خليل أطيان واسعة في مديرية الشرقية يباشران أعمالها لزراعية بعناية فائقة وهي تفيض عليهما ريعا لا يستهان به . وأخوهما الثالث الخواجه وإيم بعدما نال شهادة البكالوريا والتجارة أحب أن يدرس الحقوق فنال مبتغاه وهو الآن في أواخر عهد الدراسة نسأل الله أن يوفقه ويجعله خير معين لأخويه الكبيرين .

الخبو أجه أسعد باسيلي

من أعيان السوريين بالاسكندرية

هو ابن المرحوم يعقوب باسيلي من طرابلس الشام وكان رحمه الله من أعيانها ومن ذوى الكلمة المسموعة فيها وكان رئيس الجمعية الخيرية ووكيل الكنيسة وكانت أشغاله بتجارة الحبوب مع أوروبا والاشخاب مع تركيا وعنوان المحل (يعقوب باسيلي وأولاده) وتأسس في سنة ١٨٣٨ وتوفي المرحوم يعقوب سنة ١٨٨٢ وفي سنة ١٨٩٥ تغير عنوان المحل وصار باسم انطونيوس واسعد باسيلي في طرابلس الشام وفي سنة ١٩٠١ حضر الخواجه اسعد للاسكندرية وانشأ فيها محلا لتجارة الاشخاب برأس مال خمسة آلاف جنيه مصري وبقي هذا المحل يتمشى بجانب التوفيق الى أن صار من اكبر محلات الاشخاب وذلك بحسن ادارة صاحبه الخواجه اسعد وقد ولد سنة ١٨٧١ وتعلم في مدارس الفرنسيين كان اللغات الفرنسية والتليانية والانكليزية على أستاذ مخصوص والعربية

واشتغل من سنة ١٨٩٠ الى سنة ١٩٠٠ في صناعة الادب وله مقالات عديدة منها مقالة (اختيار الزوجة والزوج) وسياسة الزوجة ومقالات في الاهرام تحت عنوان (سيادة الانجلوسكسون) بامضاء سهيل (والدين والعلم) و (مملكة ابن السماء) وله مقالات عديدة في مواضيع مختلفة نشرت في المقتطف ومجلات أخرى

وفي سنة ١٩٠٨ انتخبته الطائفة الارثوذكسية بالاسكندرية أمين صندوق لجمعية الخيرية وبقي عدة سنوات ثم انتخبته وكيلا للجمعية الخيرية

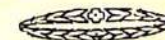
وهو مشهور بسخاء اليد والعطف على الاعمال الخيرية ومساعدة القائمين بها
وقد نمت أرباح محله وتقدم تقدماً عظيماً بفضل نشاط مؤسسه
وغيرته وجده واقدامه . ويمد محله التجاري اليوم كما يعد هو من كبار
الجالية السورية في الاسكندرية

ابراهيم جورجى جهشان

عمره نحو ست وأربعين سنة تعلم بمدرسة اليسوعية ببيروت العلوم العالية
وبرع في العربية والفرنسية وأما اللغة الانكليزية فتد أخذ منها قسطاً
وافراً من المدرسة وزاد معارفه فيها باخذ عن والدته البارة بهذه اللغة ولا
بدع فانها من ال جهشان

وبعد خروجه من المدرسة مارس الاشغال التجارية وأعمال البنوك
وبرع فيها ثم حضر الى مصر وتوظف بمحل كوك وبقي فيه نحو ثمانى سنوات
ثم استقال واشتغل بمحل الخواجه نقولا ابراهيم سرسق وعين وكيلاً لملكه
الزراعية بمديرية الدقهلية وقد اجتهد اجتهداً عظيماً في اصلاح هذه الاطيان
والاعتناء في زراعتها حتى صارت تضاهاى أحسن الاطيان وتمطي محصولاً
جيداً

والخواجه ابراهيم من الرجال الاذكياء الذين امتازوا بطيبة الاخلاق
ولطف المعاشرة كريم النفس ابيها وبره جوادة وعلى الخصوص لفعل الخير



الدكتور منصور بك قطيط

بكباشى بالجيش المصرى بالقسم الطبى

من السوريين الذين بعلمهم وجدهم ونشاطهم برزت أسماؤهم في النبوغ
حضرة صاحب هذه الترجمة الذي نال من كبار قواد الجيش المصري ومن
رجال الانكليز العسكريين رؤساء القسم الطبى الشفاء العاطر والشهادات
الدالة على شجاعته واقدامه وخصوصاً براعته ومهارته وحذقه في صناعة
الطب سواء كان في الامراض الباطنية أو في العمليات الجراحية . ولا
بدع فان كثيرين من افراد عائلته امتازوا بالوجاهة والاعتبار والواقسطاً
وافراً من الاحترام عند الحكام وأعيان البلاد ولهم منزلة عالية في بلاد
راشيا وحاصبيا وجميعيون والقنيطرة وكان لعميد هذه الاسرة الرحوم
أسعد بك قطيط القدح المعلى في القائمه مقاميات المذكورة كلها ومن بعده
أنجاله الكرام

وليس بغريب اذا ظهر من أفراد هذه الاسرة الكريمة بمصر رجل تعلم العلوم العالية ونال بتفوق عظم الشهادة الممتازة بعلم الطب وهو المترجم له منصور بك قطيط وكان ذلك في عام ١٩٠٩ وعلى أثر ذلك هبط مصر ودخل في خدمة الجيش المصري بالقسم الطبي برتبة ملازم وبهذه الوظيفة أظهر من النشاط والبراعة في مهنته ما جعل رؤسائه يطلبون له الترقية من درجة لأعلى منها حتى نال رتبة البكباشي وقد منح عدة مكافآت من علامات الشرف كالنيشانات والمداليات المصرية والانكليزية التي يتحلى بها صدر كل شجاع همام

وقد أدى عدة مأموريات مرافقا لأورط الجيش في كثير من تنقلاتها بالسودان غير حاسب لحره الشديد حسابا وفي سنة ١٩٢٥ دعي الجيش الى مغادرة السودان فماد معه لمصر . وكثير من ضباطه الاطباء صاروا لاستغناء عنهم وأحيلوا على المعاش وأما صاحب هذه الترجمة فلم تتركه حكومة جلالة ملك مصر بل أبقت به بخدمتها لانه من الرجال الذين يقومون بواجب الخدمة بكل أمانة واستقامة

والدكتور قطيط بدأ القسم الاول من الحلقة الخامسة من سني عمره . وفي عام ١٩١٩ تزوج بكريمة الدكتور أسعد افندي راشد أحد ضباط الجيش المصري سابقا ورزق منها بنين وبنات

وفوق ما ذكر فانه لطيف المعشر كريم الاخلاق يميل كثيرا لمطالعة الكتب والمجلات العلمية محبا لعمل الخير ويده الكريمة تجود ولا تنسى البائس اكثر الله من أمثاله بين السوريين سواء كان في الوطن العزيز أو في المهجر

اسرة صوايا

أصل أسرة صوايا من طرابلس الشام هبط أفرادها الاسكندرية من نحو ستين عاما

أكبرهم الخواجه ميخائيل صوايا ثم الخواجه انطون وعمره نحو ٧٢ سنة تزوج ورزق ولدين وابنتين هما الخواجه كوستي وعمره نحو ٣٠ سنة وغبريال وعمره نحو ٢٥

ثم الخواجه جورج وعمره ٦٢ سنة ولم يتزوج ثم المرحوم الياس توفي عن ولد عمره نحو ٣٢ سنة وابنة

بدأوا عملهم بتجارة الدخان ثم بتجارة الاقطان وانشأوا اجانسية البيع كوتترات القطن وشرائها بيورصة الاسكندرية فنالوا اسما شريفا واعتبارا كبيرا

والكثيرون يشقون بحمل الخواجات صوايا وسهمهم يعطر المجالس لانهم اشتهروا بالامانة والاستقامة ومحبة الحق والقول الصراح لا يعرفون للمواربة بابا

وهم من أعيان السوريين الممتازين بجليل الاعمال خصوصاً الخيرية منها ولهم اياد بيضاء في تأسيس الجمعية الخيرية الارثوذكسية وكذلك في بناء الكنيسة

وهم من مؤسسي النادى السورى بالاسكندرية

الحق اجد سلامه رزوق

فيس قنصل دولة روسيا بدمياط

عائلة رزوق من العائلات الكريمة المعروفة أتى عميدها من بلاد الشام من زمن طويل وأقام في دمياط واتخذ التجارة شغلا له وتزوج ورزق بأولاد نحوها بمطاطة التجارة فربحوا وأثرت أتعابهم ومن أفراد هذه الأسرة الخواجه سلامه رزوق الذي فاز على الرفاق ببراعته في العلوم التي تعلمها خصوصا اللغة الفرنسية التي يجيدها جيدا وبعد وفاة المرحوم والده وقد كان ترجمانا في قنصلات روسيا دعاه القنصل الجنرال وعينه فيس قنصل لدولته في دمياط بالنظر لوجهته وعلو كعبه في العلوم والمعارف فادار هذا المنصب بكل نشاط ونال ثناء عاظرا من حكومة القيصر . ولما وجد أن الاشغال التجارية في دمياط آخذة في التقهقر انتقل الى القاهرة وبقي يتردد على دمياط للاشراف على أملاكه الزراعية فيها والسبب الاصل لا تنقله الى القاهرة هو أن أولاده يلزمهم ان يتعلموا العلوم العالية ومدارس دمياط ابتدائية فأكبر أولاده نال شهادة البكالوريا ومالت نفسه الى درس علم الحقوق فدرسه ونال شهادة الليسانس وبقية الاولاد يطلبون العلم بالمدارس

وقد انتخبته الطائفة الارثوذكسية في القاهر عضواً بجمعية الخيرية وعينه أمينا للصندوق وحضرته من الرجال الاذكياء المشهود لهم بالدراية والحنكة يحب أن يضع الشيء بحله بكل جسارة واقدام



حبيب بك دبانه

حبيب بك هو ابن الطيب الذكر المرحوم سر كيس دبانه دمشقي الاصل استوطن بيروت بعد حادثة سنة ١٨٦٠ الشهيرة وتعاطى فيها تجارة الحرير وتشغيل الاقشة الشامية مع القطر المصري وأرسل ولده صاحب هذه الترجمة الى مصر بشأن أشغاله المذكورة منذ خمسين عاما وفي سنة ١٨٨٠ حصل كساد واحتاجت الحكومة لاشخاص يلمون باللغة الفرنسية فعينه مترجما بنظارة المالية . وبعدها نقلته لقلم قضاياها ووجدت منه الاستعداد التام الذي يؤهله للارتقاء فعينه مندوبا عن قلم قضايا الحكومة للمرافعة والمدافعة عنها واذا وجدته ممن تقدر أن تخص ثقتها به عينته رئيسا لقلم القضايا وذلك في عام ١٨٨٤ واستمر زهاء عشرين

عاما يشغل ذاك المركز الكبير بما عرف عنه من الامانة والنزاهة والاجتهاد فكافأته الحكومة بالرتبة الثانية جزاء اجتهاده وفضله وبعد الحوادث العراية طلب من والده ارسال اخيه نجيب خضر ثم بعده طلب أخاه يوسف خضر ايضا وتوظفا في أشغال الحكومة وفي سنة ١٨٩٠ توفى المرحوم والده سر كيس دبانه في مدينة بيروت واحتفل بتشيع جنازته احتفالا يليق بمقامه مشى فيه كبار القوم من كافة الطوائف الى أن واروه التراب رحمه الله . ثم حضرت والدته وباقي اخوته الى مصر حيث منزله العاصر وكان ولم يزل كأب لهذه العائلة المباركة وفي سنة ١٨٩٣ تزوج حبيب بك المترجم بسيدة فاضلة من عائلة نوفل الشهيرة بالحسب والنسب ولم يرزق منها بنسل . وقد التفت الى استملاك ومشتري اطيان ذات مستقبل حسن وسهل له المولى ذلك وفي عام ١٩٠٨ استقال من خدمة الحكومة لطوارىء صحية وبعده استقال أخوه نجيب ثم تبعه أخوه يوسف وصاروا يباشرون مع أخيههم سليم تحسين واستثمار املاكهم . ولم يزلوا منضمين لبعضهم كشخص واحد وعزته لما وجد مع بعض الافاضل أحوال الطائفة الارثوذكسية وحاجتها الماسة الى وجود جمعية خيرية خاصة بالطائفة كان من أول المؤسسين لهذه الجمعية الساهرين على أعمالها التي كانت وما زالت تتابع جهودها وتعمل بهمة واجتهاد في كل ما به النفع والارتقاء للطائفة وانتخب رئيسا للجمعية الخيرية الارثوذكسية وبقي عدة سنوات رئيسا لها وهو محبوب من الجميع مكرم من الكل لطيف المعشر دمث الاخلاق رقيق الجانب واسع الصدر حليم في طباعه شريف في مبدئه . بعيد عن

الفخر والعزور وهو راغب في دينه زاهد في دنياه لم يلبه عن المعروف جاهه ولم يشنه عن فضله عزه وبهاؤه فسيحان المبدع الحكيم

السيدة ماري اسطفان

رأيت من الواجب واقراراً بفضل من امتاز من حضرات السيدات بالعلم والمعرفة ان أذكر عنهن أشياء من أعمالهن الجليلة لتبقى ذكراً خالداً في بطن التاريخ . والآن بكل افتخار اذكر فذلك تاريخية عن حضرة السيدة الاديبة ماري مدام المرحوم حبيب اسطفان فهذه السيدة المتفردة بعلمها وتقواها وشجاعتها منذ نعومة اظفارها ظهرت عليها ملامح النجابة والذكاء وقد اعتنى والدها بتعليمها وتهذيبها واختار أحسن مدرسة في الاسكندرية وأدخلها فيها فتعلمت الفرنسية والعربية جيداً مع الاشغال اليدوية كالتطريز وخلافه وفي سنة ١٩٠٧ تزوجت الخواجه حبيب اسطفان التاجر المعروف ورزقت منه ولداً وابنتين وتوفى رحمه الله عليه في سنة ١٩٢٦ ولما ترك هذه الدنيا الفانية حزنت عليه حزنا شديداً . ثم قدحت زناد فكرتها ورأت أن من الصواب الاستمرار بمواصلة العمل في المحلات التجارية في مصر والاسكندرية وفعلا وثبت وثبة الاسد واستمرت بشغل المحلات المذكورة وأظهرت من الشجاعة والاقدام على الاعمال كأكبر تاجر محنك ذى اختبار تام في ادارة الاشغال . واعتمدت على نفسها بعد معونة الله لها فهي سائرة بطريق التقدم والنجاح جاعلة الامانة والاستقامة رائدها بجميع أعمالها

وفي صيف سنة ١٩٢٧ سافرت الى أوروبا وزارت أكبر عواصمها
وتعرفت على الكثيرين من أصحاب الفبارك عملائها الذين أعجبوا بممالي
عليه من علم ومعرفة وآداب ونالت منهم كل اكرام واحترام واشترت
من البضائع ما رأتها ملائما لمحلاتها على آخر زى من أنواع الحرائر
والدنتلات وخلافهما

ومن الطف ماتبديه هذه السيدة تقسيم وقتها تقسيما بغاية اللطف
فقسم منه لادارة أشغال محلاتها التجارية وقسم آخر للاشراف على بيتها
وقسم للملاحظة أولادها والاعتناء بتربيتهم
ومن مزاياها الحسنة العطف على الفقراء والمحتاجين ولها ميل غريزي
لمعاونة الجمعيات الخيرية ولها يد جوادة على قاصديها . فهي ابنة خير
وللخير تعمل .

جورج افندي دباس

الحامى

ولد حفظه الله في عام سنة ١٨٨٧ من والدين امتازا بطيبة القلب
وفعل الخير ولما بلغ السادسة من سنى عمره أدخله والده بمدرسة الفرير
فتعلم فيها العلوم الابتدائية ولما ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء استمر
في أخذ العلوم جاداً ومجتهداً في تحصيلها حتى نال شهادة البكالوريا المصرية
وشهادة المدرسة الفرنسية أيضاً ثم طلب من حضرة والده ان يتعلم
الحقوق فسر الوالد من طلبه هذا وفعلاً دخل مدرسة الحقوق الخديوية
ومكث فيها اربع سنوات مثابراً بكل نشاط على الدرس والمطالعة حتى

فاز بمبتغاه ونال شهادة الليسنس في علم الحقوق مبرزاً على الاقران في
الامتحان النهائي على ما أبداه من الذكاء في الامتحان خصوصاً السرعة
في الجواب اثناء تمثيل المرافعة وعليه قررت المحاكم الاهلية والمختلطة
الابتدائية والاستئنافية قبوله محامياً أمامهما وحضرته يزاول مهنته المحاماة
مع الاشراف على ادارة املاكه العقارية والزراعية والتجارية بمصر والسودان
وفي يوم ٢ أغسطس سنة ١٩٢٢ تزوج بكريمة الوجيه الفاضل
الخواجه ايليا ظريفة أحد أعيان السوريين ورزق منها أبناء نسأل الله ان
يقر أعين والديه آمين

وقد انتخب في عام ١٩٢٤ عضواً في الجمعية الخيرية السورية
الارثوذكسية بمصر وفي عام ١٩٢٥ انتخب عضواً في لجنة الدفاع عن
حقوق السوريين بمصر فيما يختص بمطالب الطائفة أمام البطر كخانة
وحضرته من السوريين الغيورين ومن اكبر المعضدين الى المشروعات
الخيرية والادبية

الارشندريتي الياس اسطفان

رئيس كنيسة السيدة للروم الارثوذكس بالاسكندرية

ولد في مدينة حلب الشهباء في يوم ٢٩ كانون الثاني سنة ١٨٦٩
وتعلم العلوم الابتدائية في مدارس حلب ثم ذهب الى القسطنطينية في ٦
اكتوبر سنة ١٨٨٢ ودخل بالمدرسة الاكاديمية وبقي فيها مدة ست
سنوات كان بحالها مثالا للجد والنشاط وقد برع في جميع ما تلقاه في علم
اللاهوت والتاريخ ثم رجع الى حلب في ٢٧ يوليو سنة ١٨٨٨ وتعين

استاذاً في مدرسة الطائفة الارثوذكسية في ايلول سنة ١٨٨٨ خلفاً
لحضرة الاستاذ الخوري يوحنا حزبون ومكث في هذه المدرسة مدة
عشر سنوات وفي أول اكتوبر سنة ١٨٩٨ ذهب الى ازمير ومكث فيها
خمس سنوات ثم حضر الى مصر وحرر في جريدة الانبيكي في ١٦ اكتوبر
سنة ١٩٠٢ ثم دعاه غبطة البطريرك الانطاكي (ملاطيوس) وعينه استاذاً
لعلم اللاهوت والتاريخ في مدرسة دير البلمند الاكليريكية في ٢٢ مارس
سنة ١٩٠٣ وبقي فيها مدة خمس سنوات ثم دعاه غبطة البطريرك
الاسكندري المثلث الرحمة لكي يرسمه كاهناً لكنيسة السيدة للروم
الارثوذكس بالاسكندرية في ٦ ايلول سنة ١٩٠٨

وفي ليلة ١٥ ايلول سنة ١٩٠٨ رسمه البطريرك فوتيوس راهباً
وفي ٢٠ ايلول سنة ١٩٠٨ شماساً وفي ١٤ ديسمبر سنة ١٩٠٨ كاهناً
وارشمنديتياً لكنيسة السيدة للروم الارثوذكس بالاسكندرية

وفي سنة ١٩١٦ انشأ مدرسة لتعليم ابناء الطائفة الفقراء المذكور
وانشأت الجمعية مدرسة اخرى لتعليم البنات، وكلتا المدرستين نجحتا نجاحاً
باهراً، وبجده واجتهاده تمكن من ايجاد نفقات هاتين المدرستين من ابناء
الطائفة الجوادين خصوصاً احسان المحسنة السيدة هيلانة سياج التي
تكرمت بمبلغ عشرة آلاف جنيه لبناء المدرسة ووقفت املاكاً عليها ايضاً
وحضرة الأب المترجم محبوب من الطائفة لطيف الحديث مرشد
لاعمال الخير واعظ وعالم في اللغات العربية والتركية واليونانية
والفرنسية والانكليزية ضليع في تفسير آيات الكتاب المقدس وله

مؤلفات عديدة منها كتاب الدر النظيم في عقائد الدين القويم وكتاب
التفسير والتعليم المسيحي
وقد أوجد في الطائفة الارثوذكسية بالاسكندرية روح المحبة والائتلاف
بين عائلاتها وبهذا اكتسب من العموم الشناء الوافر والشكر الجزيل

سبحان قسطندي بك يوسف

عين من أعيان السوريين بمصر ومن كبار الوجهاء
في اللاذقية (سوريا)

اذا عدنا بغير السوريين الممتازين بالعلم والفضل والوجاهة فقسطندي
بك أحد هم فله القدر المعلى بالعلوم والمعارف يقرأ ويكتب جيداً بخمس
لغات الانكليزية والفرنسية واليونانية والتركية وطبعاً لغته العربية
تلقى هذه العلوم في مدارس سوريا العليا وبرع فيها. وتوظف في
وظائف عالية في متصرفية اللاذقية وعلى الدوام ينتخب عضواً عاملاً
في مجالس المتصرفية الحقوقية والادارية

وله كلمة نافذة واعتبار عظيم أمام الهيئة الحاكمة والحكومة واشتهر
بصدق القول لا تخيد عن الحق ما عتراه من المصاعب

ولما اتت الحرب العظمى أخيراً دعت الحكومة الانكليزية ليكون
مترجماً من الدرجة الاولى وأرسلته الى جزيرة مالطة حيث هناك مستودع
الاسرى من ترك ويونان مستوطنين تركياً فبقي بهذه المهمة نحو أربع
سنوات ثم عاد لمصر ومنها الى سورية. وأما أعماله الخيرية فهو في اللاذقية
عميد الارثوذكسيين والمساعد الاكبر لفقراهم وحضرته على جانب عظيم
من الوداعة وكرم الاخلاق. ويعد من الاوائل بين أعيان متصرفيته



الدكتور الفرید نص غرزوزی

حکیم باشی محافظة بورسعيد

ولد في بيروت سنة ١٨٧٧ ورباه والده المرحوم نصر غرزوزي تربية صحيحة ولما ترعرع دخل المدرسة فتعلم فيها العلوم الابتدائية ثم تعلم العلوم العالية في الجامعة الاميركية ثم مايت نفسه لدرس علم الطب فدخل بالقسم الطبي وفيه اظهر من الخلق والذكاء ما جعل اساتذة الطب يؤملون فيه النبوغ التام وفعلا كان في كل سنة الاول بفرقة وبعد مضي مدة الدراسة وفي الامتحان النهائي كان مبرزاً على الاقران ونال الشهادة الطبية الدالة على براعته وذلك في عام ١٨٩٩ ثم حضر الى مصر والتحق بقوة الجيش المصري بالقسم الطبي برتبة ملازم اول ثم ترقى الى رتبة يوزباشي وسافر الى السودان بمأموريات هامة مرافقاً احدى الارط وقد اظهر من

الشجاعة والاقدام ما جعل رؤسائه يثنون عليه الشناء العاطر ونال مكافأة على نشاطه واجتهاده المدايات المصرية والانكليزية وبقى بخدمة الجيش نحو سبع سنوات يقوم باشغاله بهمة لا يعثرها ملل ولا كملل

ثم طلبته مصلحة الصحة العمومية من وزارة الحربية ليكون من موظفيها لانها باحتياج لاطباء ماهرين فسمحت وزارة الحربية بنقله وقيد اسمه بمصلحة الصحة العمومية وعين مفتشاً للصحة باحد مراكز الوجه القبلي وصار ينتقل من مركز الى آخر أحياناً من قبلي الى بحري وأخيراً انتدب حكماً لمحافظة القنال وأقام فيها مدة كان خير مثال للنشاط والاستقامة واقامته في مدينة بورسعيد كان فيها محبوباً من الجميع . وقد انتخبته ادارة الجمعية الخيرية السورية الارثوذكسية وكيلاً لجمعيتها الخيرية ثم رئيساً لها . ثم نقل الى محافظة السويس بمثل وظيفته وأقام بمدينة السويس الى أن نقل الى بورسعيد حيث لا يزال الى الآن . وفي اي مأمورية ندب اليها يكون ماثلاً مركز وظيفته بالنظر الى لطفه وحسن معاشرته وكرم أخلاقه

وله عطف شديد على الفقراء البائسين وحنان على المحتاجين اكثر الله من أمثاله اذ بأمثاله يفتخر السوريون



الخوارج ميثال كرم

هو ابن المرحوم أسعد كرم من وجهاء مدينة طرابلس الشام ولد حفظه الله في مدينة طرابلس سنة ١٨٧٨ م ولما ترعرع ادخله والده في المدرسة فتلقى العلوم البسيطة ولما بلغ سن الرجولية اتى الاسكندرية في عام ١٨٩٨ وأخذ يدرس حالة الاعمال مع ممارسته مطالعة الكتب العلمية ثم أحضر أساتذة مخصوصين ليتمكن من معرفة لغته العربية أولاً ثم الفرنسية فوعاها جيداً كتابة وقراءة ثم مارس أشغال تجارة الاخشاب بمحل كرم المعروف وبقي فيه نحو السنتين ثم أنشأ محلاً خصوصياً لحسابه الخاص بتجارة الاخشاب وذلك في عام ١٩٠٦ واضعاً نصب عينيه الامانة والاستقامة متبعاً ارشاد المرحوم والده متخذاً الجد والنشاط علماً له ولم يمض عليه سنوات قليلة حتى وجد بين يديه رأس مال لا يستهان به فسمى

ان يملك عقاراً فتوفق بارض في وسط الاسكندرية وبني عليها منزلاً جميلاً ذا أربعة طبقات ذات ربيع عظيم ثم مالت نفسه لتوسيع دائرة أشغاله فأنشأ محلاً آخر في مدينة مصر القاهرة ومن فضله تعالى توفى بالمحل الثاني وفاز على الكثيرين من أقرانه

وفي سنة ١٩١١ تزوج بسيدة فاضلة من عائلة نصبه ورزق منها ولدين واربع بنات وحضرته يعتنى بتربيتهم وتهذيبهم اعتناء والد باروق قد وضع أربعة منهم في مدارس بيروت الراقية بالقسم الداخلي واما صفاته فكلها سامية فمن كرم الاخلاق الى وجاهة واعتبار الى بشاشة واقدام وشجاعة في الاعمال الى تعقل ورزاقه . فلا زال مرموقاً بعين العناية راقياً مراقى المجد والفخار ممدوحاً بكل شفة ولسان ولا بدع فانه فرع من اسرة كرم الطرابلسية المشهورة بوجاهتها وكرم أخلاقها

المرحوم اسكندر ديمتري بك

ولد المرحوم الطيب الذكر اسكندر ديمتري بك سنة ١٨٦٠ بدمياط من ابوين كريمين وكان والده المرحوم حنا بك ديمتري من أعيان دمياط وكبار تجارها فاعتنى بتربيته اعتناء زائداً وأحضر اساتذة خاصين به قاموا بتربيته وتهذيبه خير قيام حتى كان يجيد اللغة الفرنسية كأحد ابنائها كما أنه كان يحسن اللغة الانكليزية

التحق المترجم بخدمة الحكومة وهو في الرابعة عشرة من عمره وعين سكرتيراً خاصاً للكونت (بنساي) مدير الفنارات بدمياط بمرتب قدره خمسة جنيهاً في الشهر وبعد مدة وجيزة نقل الى وزارة المالية

فكان موضع اعجاب كل من عرفه فيها وزيد مرتبه الى اثني عشر جنيتها
ولنبوغه في اللغة الفرنسية وتفوقه فيها نقل الى قلم الترجمة بوزارة الداخلية
وهناك ظهرت كفاءته وقام بكثير من أعمال الإصلاح فيها
وكان نوبار باشا يحبه كثيراً فلما عين رئيساً للنظارة رفاقه الى وكيل
ادارة بمرتب قدره أربعون جنيتها وفي سنة ١٩٠٠ رقى الى مدير ادارة ثم
الى مراقب ادارة في وزارة توفيق نسيم باشا وكان في كل هذه المراتك موضع
اعجاب الجميع

وانعم عليه بالرتبة الثانية بعد الحوادث العرابية ثم بالدرجة الاولى في
وزارة نوبار باشا وبالنشأن المجيدى الثالث في سنة ١٩٠٧ وفي مدة السلطان
حسين أنعم عليه بالرتبة الاولى وبالنشأن النيل من الدرجة الثالثة
كان المرحوم كثير السياحة في البلاد الاوربية وكان يعرف كثيراً
من عظمائها الذين كانوا يحترمونه احتراماً عظيماً لكفاءته وكثيراً ما كانوا
يقولون له بحق لبلادك ان تفتخر بك

كان المترجم على جانب عظيم من الاخلاق الطبية محسناً كبيراً
مولعاً بفعل الخير حتى لا تكاد توجد جمعية من الجمعيات الخيرية لم يمد اليها
يد مساعده وكان شهماً يحب مساعدة الناس

وفي يوم ٣ ابريل أصيب بشلل وهو في مكتبه فنقل الى منزله وهناك
عالجه مشاهير الاطباء واسكن لامرد الامر الله فوافاه القدر المحتوم في ١٤
ابريل سنة ١٩٢١ ففاضت روحه الشريفة الى خالقها وبكاه كل من عرف
أخلاقه الطيبة ومشى في جنازته كثير من العظماء والوزراء تغمده الله برحمته
وأدخله فسيح جناته

الياس بك عيساوى

مفتش مالية في حكومة السودان

من الافراد الذين بنوا بسعيهم واجتهادهم اسماً محترماً وذكراً طيباً
وسمعة نزيهة حضرة صاحب هذه الترجمة الياس بك عيساوى المعروف
بين السوريين والمصريين باطيب الاخلاق وأفضل الصفات
ولد حفظه الله من والدين تقيين اشتهرا بطيبة القلب وسلامة النية
ورباه تربية صحيحة على أقوم المبادئ وغرسا في قلبه حب الفضيلة
ومعرفة فعل الخير

ولما ترعرع دخل المدرسة الاولى فتعلم فيها العلوم الابتدائية ولما
ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء توسم والده فيه خيراً وأدخله المدرسة
العالية في بيروت المعروفة الآن بالجامعة الاميركانية وفيها جد واجتهد
وبرز على الاقران بنبوغه بكافة العلوم التي يدرسها
ولما اتى عام سنة ١٩٠١ فاز بالامتحان النهائي وخرج من المدرسة
حاملاً بيمينه الشهادة العالية (بكالوريوس علوم)

ثم حضر الى مصر واشتغل مترجماً بوزارة الحربية ثم نقل للمصلحة
المالية بحكومة السودان وفيها أظهر من البراعة والنشاط ما جعل رؤسائه
يكافئونه بالترقى من درجة الى درجة اكبر منها حتى وصل لرئاسة ادارة
مالية بحكومة السودان وانعم عليه جلالة ملك مصر بالرتبة الثانية مع لقب
بك في أوائل عام ١٩٢٥

وفي سنة ١٩١٤ تزوج بسيدة فاضلة وهى كريمة نعمان بك أبوشعر
ورزق منها ولداً يدعى شارل جعله الله من أولاد السعادة



اسكندر بك عبود

السكرتير العام في القسم الميكانيكي لسكة الحديد الاميرية من الرجال الذين امتازوا بالفضل والشرف وبرزوا على الاقران بالعلم والادب صاحب هذا الرسم، ولد في يافا سنة ١٨٧٨ من والدين تقيين اشتهرا بطيبة القلب وسلامة الضمير فرباه المرحوم والده اندراوس عبود مرقس احسن تربية وغرس في قلبه عمل الخير وحب الفضيلة ولما بلغ سن الصبا أدخله مدرسة الفرير بيافا فتعلم فيها اللغة الافرنسية مع لغته العربية وآدابها ولما ظهرت عليه دلائل النجابة والذكاء نقله لمدرسة المطران بالقدس الشريف وفيها جد واجتهد حتى نال شهادتها النهائية الدالة على براعته في اللغة الانكليزية

ثم حضر الى مصر سنة ١٨٩٧ وتوظف بمصاحبة السكة الحديدية الاميرية

بالقسم الميكانيكي وقي يتدرج مترقيا من وظيفة الى وظيفة حتى بلغ مركز سكرتير عام القسم المذكور وفي أثناء اشتغاله بهذه الوظيفة كان يتخذ أعظم أوقاته التي كان يخصصها لرياضته في الدرس والمطالعة وخصوصا ولعه الزائد في درس الحقوق الذي فاز فيه ونال شهادة البكالوريا في علم الحقوق من كلية باريس

ولما ظهر نبوغه في تأدية الاشغال بوظيفته انعمت عليه حكومة جلالة ملك مصر بنيشان النيل في عام ١٩١٤ مكافأة له على الخدمات التي أداها بكل جد ونشاط مع كل امانة واستقامة في الاعمال ولما ذاعت شهرته بمحميد الخصال وجليل الاعمال انتخبته الطائفة الارثوذكسية بمصر عضواً عاملاً بجمعية القديس جاورجيوس وفيها أظهر من العطف والحنان نحو البائسين ما جعل الألسنة تلهج بذكره الحسن محبذين تصرفاته الحميدة ومواقفه العديدة لصالح الجمعية وفقرائها ثم زادت ثقة رجال الطائفة فيه وانتخب أيضاً عضواً عاملاً في لجنة تحضير مشروع المجلس الملي الارثوذكسي وفوق هذا فانه حفظه الله كريم الاخلاق لطيف المعشر ودبع النفس يعمل للخير ويده الكريمة دائماً بالخير زاده الله من أنعامه خيرات وبركات

وتزوج بسيدة فاضلة من عائلة كريمة ورزق منها بنين وبنات أقر الله أعين والديهم فيهم وجعلهم كوالدكم أبناء بررة



الخواجه نقولا جورجي جهشان

هو ابن المرحوم جورجي جهشان التاجر المعروف في بيروت ولد في بيروت في عام ١٨٨٨ ولما بلغ سن الصبا دخل المدرسة اليسوعية ونال منها قسطاً وافراً من العلوم وبرع في اللغة الفرنسية وأجاد علم الرياضيات وخصوصاً علم التجارة فخرج من المدرسة حاملاً شهادتها العلمية التي تدل على نبوغه في كل ما ارتشفه من مناهل العلم ودخل في وظيفة كاتب في البنك العثماني وقد ظهرت مقدرته على تأدية الأعمال فترقى إلى درجة أرفع ثم وصل إلى أن يكون باسكاتباً للبنك المذكور وبقي بهذه الوظيفة نحو ست سنوات قضاها بكل نشاط ثم استقال وحضر إلى مصر وتوظف بمحل كوك وبقي عدة سنوات نال خلالها الثناء العاطر ثم مالت نفسه للاشغال الحرة فاستقال وأنشأ محلاً تجارياً في مصر جاعلاً نصب عينيه الأمانة والاستقامة اللتين رضعهما مع اللبن ومن فضل الله نال ما يستحقه من التوفيق والنجاح وحضرته من السوريين النشيطين البارعين بإدارة الاشغال ومن الذين اختبروها وحنكتهم الأيام



الوجيه الفاضل نجيب بك بسترس

هو ابن المرحوم الطيب الذكر مخائيل بسترس أحد أعيان سورية ولد حفظه الله عام ١٨٦٣ في مدينة صيدا من ابوين سريين تقيين اعتنيا بتربيته وتهذيبه وعلماه في مدارس صيدا العلوم الابتدائية ولما بلغ الثامنة عشرة من عمره أتى مصر لزيارة شقيقه المرحوم نقولا بك بسترس فحببت إليه الإقامة بها فوظف كاتباً بمكتب الافوكاتو الشهير اثناساكي ومكث فيه قرابة خمس سنوات برع خلالها في أشغال القضايا وكان يقضي أوقات فراغه بالدرس والمطالعة في القوانين

ولما وضعت لائحة المحامين تقدم للامتحان وقبل بتفوق وفتح مكتباً لقبول القضايا مستقلاً بنفسه وبقي يشتغل بهذه المهنة الشريفة إلى عام ١٨٩٧. وفي أثناء هذه المدة وفق لمشتري ضيعة مغلقة في مديرية المنوفية بالقرب من القناطر الخيرية المشهورة فمالت نفسه إلى الاشغال الزراعية فترك مكتبه وهجر صناعة المحاماة وتخصص في الزراعة التي برع فيها وأحسن استثمارها حتى صار يسترشد بعلمه ويفيد من بجواره من الزراع ويعتمد الكثيرون منهم على معارفه واختباراته في فن الزراعة العملي

وقد كتب عدة من المقالات المفيدة في الصحف العربية والفرنسية في هذا المعنى جاءت بثمرات جنية لاختبارات لم تظهر منافعها على يد غيره ولهذا كانت فوائد تلك المقالات عظيمة عجيبة

وهو يعد من الرجال الذين تشف جباههم من افكارهم، وحر كآتهم عن مقاصدهم، وكلماتهم عن صريح ما في قلوبهم، فتراهم طلق الحيا بادي البشاشة

حلوا المحادثة جواداً يبذل المال لمن هو في حاجة اليه صدوقاً لصديقه ليناً
مع من يلاينه خشناً مع من يخاشنه ثابت العزيمة ممتازاً بين أقرانه بالاستقامة
والصدق وقوة الجنان

وقد أنعمت عليه الحكومة العثمانية برتبة البيكوية من الدرجة الثانية
لقاء إحساناته العديدة وتبرعاته المالية لمساعدة المشروعات النافعة للجمهور
واليك ترجمة البيورلدي الذي أرسل إلى عزته بهذا الصدد
« انه بموجب الأمر والارادة المعتادة الاحسان لحضرة السلطان
الذي صار شرف سنوحها وصدورها . وبناء على استحقاق افتخار الاكابر
والاكارم من معتبري صيدا نجيب بسترس بك للعاطفة السنية فن عواطفه
الجليلة الملوكانية قد توجهت الرتبة الثانية من الصنف الثاني المذكورة الى
الامير المومي اليه »

غرة جمادى الثانية سنة ١٣٢٦

وعين وكيل لدير راهبات (القلب المقدس) الفرنسي بمصر
وقلما تجد بارق مكرمة أو مشروعاً خيراً إلا ولحضرة نجيب بك
اليد الطولى فيه

وقدرزقه الله ابناً وبناتاً راه جاداً في تهذيبهم ومجتهداً في تعليمهم ينفق
عليهم عن سعة في احسن مدارس مصر ويعني بتقويم اخلاقهم وتتميم آدابهم
على خير ما تقتضيه الاخلاق العالية والآداب الشرقية المصونة
وبهذه المناسبة يجدر بنا ان نذكر ان مما امتاز به نجيب بك من بين
الوجوه والسراة كثرة اختلاطه باكابر رجال الادب والفضل وشدة
محبتهم له واختلافهم إلى رحابه العاصرة حتى لقد اطلق السننهم بالمديح له
والثناء عليه ، وذكر ما طبع عليه من مكارم صالحه وصفات فاضلة

نذكر هنا بعض ما عثرنا عليه منها مجتزئين بذلك عن أكثرها
قال شاعر القطرين خليل مطران بك هذه القصيدة مقدمة مع
نسخة من رواية عطيل إلى ولده يوسف وهو غلام حديث

الى الامل المستقر في سماء العدم

يوسف

نجل صديقي الوصيه الامثل

نجيب بك بسترس

يوسف يا سبط النفس والعلی

يا امل البيت اخضيب الرحاب

يا فرع اصلين قد استكلا

من مجد ميراث ومجد اكساب

يا نجل حرّ صارق لم يزل

اصنى الصفيين واوفى الحجاب

الى ابيك الوجه في قوم

احدث بالكريم هذا الكتاب

وهو كتاب ليس لي انما

وجدته كنزاً ثميناً نصاب

سيف به في خبر واعظ
نقلته عن اصله جاهد
فجاء وفقاً لمراي وما
لم تعني عجزته معرباً
غرسان لم تدع بعدها
عاجلاً الدهر لا فناء
وسوف تلقي آخر الدهر في
الشمس يضيء سكر بعدها
قوم ساق العرض يوم احباب
في جعله كما وصل به غير عاب
لي فيه فضل غير كشف القباب
لما به من سخات عراب
في الفن من معنى لشيء عجاب
فثبت مزجياً وتر السحاب
أفرباد مؤذن بالغياب
هينا وقد بان وراء عجاب

يا ايرك الطنل الذي طامحا
ولطامحاً حيد البابنا
عش ما يثاء الله في غبلة
وليحي اليوم المروم الذي
ونبهر النور هفتي الذي
فرحنا في حبيبة او ذهاب
بيادرات الذهن وقت الدعاب
وفي صفاء ورده مستطاب
تذكره فيه سر هذا في الباب
مزق عنه الغيم ذاك القباب

وتقرأ انويات من نظم
فتعرف الفضل الذي بشه
عبداً فتكشف من الباب
ابوكه في امته عن حساب

يومئذ ما يكون ملكه لم
تم وقد اطلقه الانقلاب
وجيلنا الدائل افضى الى
ستقبل ارضاً وشاوي تهاب
نصبح يا قرة عين المنى

تابغة العصر وزين الشباب

خليل مطران

اول مايو ١٩١٤

شعره
صحة الخط و الامضاء

سليمان نجدي
الدكتور حبيب كرم
الدكتور نسيب كرم

ها ينوس كبد
فريغور
بيل وويجا
الدكتور سعاد

وهذا ما كتبه المرحوم ابراهيم جمال وقد وصفه أدق وصف
لي صديق عرفته حين كنا حديثين في إحدى المدارس في سوريا
وتركنا المدرسة فتيين ومررت علينا سنوات ونحن يجمل منا الواحد مقر
الآخر وهاجرت في بدء الشباب الى مصر فما لبثت ان التقيت فيها بهذا
الصديق القديم فاحسن لقائي وكان من أهم العوامل على تخفيف ما التقي
من وحشة الغربة

على ان كلا منا اتخذ لتحصيل الرزق وجهته فقلما كننا نتلاقى غير
اننا كلما تلاقينا كنت أجسد منه ما اعطيه فيه من الابتهاج بي وكنت
أشعر أن وقت ذلك اللقاء وقت سروري

ليس صديق هذا من ارباب الوظائف الرسمية ولا من أصحاب
الصناعات العالية ولا هو من العلماء أو الكتاب أو غيرهم من الناس الذين
تقضي الاحوال اذاعة اسمائهم في الصحف في بعض الفرص ولا هو من
الذين يرغبون في شراء الاعلان عن نفوسهم بمال أو زلفى فهو من هذا
الباب رجل عادي عند معظم من يعرفونه ولكن الذين يهتمون بانعام
النظر في حقيقة الاشخاص ويحسنون موقفهم يعلمون انه رجل من
افضل الرجال

جد وكد واحسن القيام بحياة الشباب والكهولة واحكم ادارة اعماله
في هذه الحياة فحصل ثروة عقارية ذات شأن ضمنت له ولاولاده الذين
يربيهم احسن تربية المستقبل الحسن الوطيد فهو يتمتع باطياب الحياة على
سعة وراحة واطمئنان حيثما كان في بيته أو في أراضيه أو في اجتماعاته
باخوانه وخلانه

ولو امكن أن تحصل موازنة بينه وبين خلانه في ما يمكنه صدر كل
منه ومنهم نحو الآخر لرجحهم جميعاً في صدق الود وصحة العطف وقد
يكون بين اصحابه من يداجيه في المعاشرة ويظهر له غير ما يبطن ولكنه
هو لا يصانع ابداً وإذا أراد فلا يعرف فبرهان وده لك قبوله صحبتك
ومتى صادق احداً فلا يكتفي من صحبتته بميله اليه ورغبته في معاشرته
بل هو ينتهز الفرص أو يخلقها لا كرام ذلك الصاحب أو لتعزيزه أو
لتفريج كربه لا يرضن في سبيل ذلك بمال فالجنيه في نظره في مثل هذه
الاحوال من الخس ما يكون قيمة

ولما كنت اراه لا يحجم عن الاشتراك في أي مشروع خيري فلا
بدع ان كان له مبرات سرية لا يعرفها غير من اعينوا بها
فهنيئاً لعيلة لها هذا الألب الفاضل وهنيئاً لجماعة لهم هذا الخل الوفي
وهنيئاً لهذا الصديق نجيب بك بسترس بما حباه الله من منه عليه وكرمه
ابراهيم جمال ٢٨ - ١٢ - ٩١٧ م

وهذا ما قاله فيه طانيوس افندي عبده وقد اهدى اليه خمرة معتقه
أهدى الي مسدماً مالموت بها
شربتها فتمشت روحها بدمي
وقمت اثني على المهدي وخمرته
اثني فلا سمع جلاسى يساعدي
وقد غدونا بها لانستفيق هدى
نلحن الشكر تلحيناً فيخرج من
وكان ما كان من وصفي لخمرته
الا لألهم عن همى وتبريحي
حتى غدت بدلا فيه من الروح
مابين فختبل منا ومطروح
ولا تفي كلماتي حق ممدوحي
وكلنا بين مغبوق ومصبوح
افواهنا مشبها لحن التساييح
يوحى الي ولا أدري من الموحى

ولست ادري وخير القول أصدقه أكان من روحه أم كان من روحي
وهذه كلمة قالها حسن افندي السندوبي صاحب جريدة الثمرات ومحررها

عرفته فعرفت فيه رجلا وصحبته فصحبته منه رجلا

وهل تظن أن من تراه أمامك من هذا الناس يسير وفي ثياب الرجال
هو حقا ممن يعد من الرجال ؟ إنك لو كلفت نفسك البحث فيهم عن رجل
فقد كلفتها شططا ، وار كبتها مر كبا خشنا .

نعم ، عرفته رجلا . وما الرجل عندي إلا ذلك الذي قد طبع على
الصدق . يكون صادقا ولو أراه الصدق ، صادقا مع نفسه فلا يغرر بها فيما
لا عهد لها به ، ولا يذهب بها فيما يحمله على الاعتذار منه ، صادقا مع آله
وذويه ، صادقا مع أصحابه وخلصانه ، صادقا مع من يعرف ، ومن لا
يعرف بهذا عرفته ، ولهذا صحبته

تراه فتظنه رجلا من غمار الناس يدخل فيما يدخلون فيه من فضول
ويلج ما يلجون مما يريب ومما لا يريب ، وتخاله من أنظار من عرفت من
أشباه الرجال ، ولكنك متى عرفته حقا تبين لك فيه معنى آخر ،
عرفت فيه الرجل الفاضل ، عرفت فيه الرجل الكامل ، عرفت فيه الرجل
الذي يرى لصاحبه عليه حقا يجب أدائه له في كل زمان ، وفي كل مكان ،
عرفته بعد أن أعياني حمل مصباح ديوجين . . وهل الناس من هذا الطراز ؟
من اجل هذا عرفته ، ولهذا صحبته

لا أذكر أنه جواد ، ولا أصفه بأنه كريم ، ولا أنعت به بنعوت السماحة
والسخاء ، ولكني أقول عنه بحق انه « جابر عثرات السكرام »
ذلك هو الرجل الفاضل نجيب بك بسترس م

﴿ الاستاذ داود بك بركات ﴾

رئيس تحرير جريدة الاهرام الغراء

عالم عامل يخدم مصر والشرق بعلمه وعمله منذ نيف وثلاثين سنة .
كاتب فذ وصحافي قدير نصدق إذا قلنا أنه نابغة الكتاب والصحافيين
في هذا العصر

خطيب بليغ له مواقف مشهودة تجلت فيها المرؤة والغيرة على مصالح
الايوطان ودعوة الناس الى التآزر بالخير والتساند في المصلحة المشتركة .
ذائع الشهرة بعيد الصيت . سل عنه ابن شئت في بلاد الشرق ومن
شئت من الخاصة وأهل العلم والادب والفضل
لبناني المولد والمنشأ ابن اسرة كبيرة في فتوح كسروان . فطر في موطنه
الاول على الذكاء والنجابة وفيه ورد مناهل العلم الصافية في مدارسه العالية .
وفي موطنه الثاني موطن العلم ومهد المدنية - أي في مصر العزيزة - قرن العلم
بالعمل . وقد وهبه الله أوفر حظ من رحابة الصدر ورجاحة العقل وسعة
الذكاء وقوة الذاكرة وصدق الارادة وصلابة العزيمة ووفرت بركات الله
في هذه المواهب فكان داود بك في حياته العلمية نعم الرجل العامل وكانت
اعماله من خير الاعمال النافعة

ان أول مدرسة دخلها في لبنان هي « مدرسة المحبة » في بلدة عرامون
في كسروان وهي من المدارس اللبنانية القديمة التي لها جانب عظيم من
الفضل في النهضة العلمية ونشر العلوم والآداب في لبنان وما يجاوره من
البلدان ، وكان قبل دخولها قد تلقى العلوم الابتدائية على عمه العالم الجليل
(١٢٢)



الاستاذ داود بك بركات رئيس تحرير الاهرام

المرحوم الخوري يوسف بركات الذي انتقل الى دار البقاء سنة ١٨٩٠ ودخل بعد ذلك مدرسة « مار لويس » في مدينة غزير وهي من المدارس المشهورة . ثم اتم علومه العالية في « مدرسة الحكمة » في بيروت وهي مشهورة بانها في مقدمة المدارس الوطنية وقد نافست المدارس الاجنبية العالية . ولها فضل عظيم في ترقية النهضة العلمية ومن خريجها عدد كبير من الكتاب والشعراء والمؤلفين وحاملي الوية الادب ورجال الصحافة والسياسة في الاقطار الشرقية وغيرها .

وفي سنة ١٨٩٢ جاء مصر موطنه الثاني وميدان حياته العملية فكان في اول عهده فيها مستخدماً في مصلحة التاريخ في طنطا (هي مصلحة المساحة الآن) فخدمها سنة بجد وكفاءة ثم استقال من وظيفته وعاد الى لبنان لاسباب عائلية .

وفي سنة ١٨٩٣ عاد من لبنان الى مصر فاستأنف حياته العملية فيها وعين استاذاً في مدرسة زفتي المرسلين الافريقيين فكانت خدمته للتعليم جليلة مفيدة على قصر عهدها لانه ما لبث ان دخل ميدان الصحافة والسياسة الذي تجلت فيه مواهبه وظهر نبوغه بأجلى المظاهر .

ففي سنة ١٨٩٥ تولى رئاسة تحرير جريدة « المحروسة » اذ كانت في عهد مديرها المرحوم عزيز بك الزند . وكان في الوقت نفسه يعاون في تحرير جريدة « النيل » التي كان يصدرها المرحوم حسن باشا حسني الطويراني . وتولى بعد ذلك التحرير في جريدة « القاهرة » للسيد جمال الدين . وفي سنة ١٨٩٦ اصدر بالاشتراك مع صديقه الصحافي المشهور الشيخ يوسف الخازن جريدة « الاخبار » اليومية في القاهرة وتولى داود

بلك ادارتها ورئاسة تحريرها وكان لها شان عظيم ومقام كبير عند الجمهور ولكن شاء القدر ان يتركها لشريكه الشيخ يوسف الخازن وابن عمه ابراهيم افندي بركات في سنة ١٨٩٩ وكانت جريدة « الاهرام » قد انتقلت من الاسكندرية الى القاهرة فطلب اليه المرحوم بشاره باشا تقلا ان يتولى رئاسة تحريرها ومن ذلك الحين اي من سنة ١٨٩٩ لم ينقطع داود بك بركات عن رئاسة تحرير (الاهرام) اكبر الصحف في الشرق قاطبة وأغزرها مادة واعظمها مقاماً ونفوذاً ووسعها شهرة ولما انتقل المغفور له بشاره باشا تقلا الى دار البقاء اخذ داود بك بركات على نفسه تنفيذ وصيته السياسية في ان تواصل « الاهرام » خطتها الشريفة الصادقة التي في « خدمة مصر والشرق » فوقف داود نفسه وهمة الشماء وخبرته الواسعة وقلمه السيل على هذه الخدمة الشريفة وكتب على صفحات « الاهرام » في سبيلها ما لو جمع لكان عشرات من المجلدات الضخمة . وما من مسأله كبرى او من مشكلة سياسية مرتبطة بمصالح مصر خاصة ومصالح الشرق عامة الا خاض موضوعها بفكر ثاقب وقلم بليغ مدافعاً ومناضلاً عن هذه المصالح لا يخشى في الحق لومة لائم ولا يثنيه عن قصده وعداؤه وقد كانت مقالاته ومباحثه في مواضيع المسائل الكبرى تدوي في مصر ويتردد صداها في انحاء الشرق واقرب ما ذكره منها مقالاته الإضافية ومباحثه الوافية الشائقة في مواضيع المسألة المصرية في سنة ١٩١٩ والسنين التالية وتذكر مصر كلها كفاحه ونضاله في تأييد الحركة المصرية وقد اشتهرت ردوده على مراسل « التيمس » وجمعت في كتاب عنوانه « مباحثات مراسل التيمس الى الحقائق » وترجمت الى اللغة الفرنسية . وكان لهذه الردود تأثير بعيد المدى لما هي عليه من قوة الحجج وبلاغة التعبير ولما كشفتته

من الحقائق في تاريخ المسألة المصرية. وقد اشتهرت كذلك بمباحثته في المسألة السودانية التي تشغل مصر كلها لان السودان جزء منها لا يتجزأ. وأصدر في المدة الاخيرة كتاباً بعنوانه « السودان المصري ومطامع السياسة البريطانية » قصد به بيان مساعي السياسة في السودان المصري بالاستناد الى الوقائع التاريخية وبيان حق مصر في السودان وقد اشتمل هذا الكتاب على مباحث جليلة القيمة عظيمة الاثر فيها من البيانات والحقائق والشواهد ما يثير الالذهان والافهام في المسألة السودانية. ولقد اصبح داود يدرايته العظيمة وخبرته الواسعة الباحث الثقة الذي يعول على اقواله ويؤخذ بآرائه ويرى الناس كل يوم على صفحات « الاهرام » من نقشات قلده ما ينبئهم أنه الكاتب الفذ الذي لا يعالج موضوعاً من أهم المواضيع أو مسألة من اكبر المسائل الا ايجاد وافاد وأبدع وأعجب

ومن عرف داود بك بركات في مهنته وعمله عرف كيف يكون الاخلاص في العمل والقيام بالواجب الى حد التفاني ولا غرو فمن مزاي داود الجد والنشاط والعزم والغيرة والحمية. وله في خدمة الصحافة والصحافيين مآثر واعمال جليلة تذكر بالثناء والشكر ومن ذلك سعيه واهتمامه منذ زمن طويل بأن تكون لهم هيئة تمثلهم وتجمع كلمتهم وترفع مقامهم وتدافع عن مصالحهم ففي سنة ١٩٠١ سعى حتى الف مع بعض اصحابه « نقابة الكتاب » واختير رئيساً لها وسعى بعد ذلك حتى ألف « نقابة الصحافة » واختير مرتين لرياستها. وفي سنة ١٩١٩ سعى سعيًا عظيمًا وعاون معاونًا كبيرة في اعادة نقابة الصحافة وهي قائمة الى الآن برئاسة حضرة المهام صاحب السعادة جبرائيل بك تقلا صاحب الاهرام

ولداود بك بركات شأن عظيم في تأليف بعض الجمعيات العلمية والسياسية التي عملت اعمالاً مفيدة مشكورة في اوقات كانت الحاجة ملحة الى هذه الجمعيات واعمالها حرصاً على مصالحة عامة او دفاعاً عن مصالح وطنية. ومن ذلك اشتراكه في تأسيس « جمعية الاتحاد السوري العلمية الادبية » في مصر وقد انتخب في سنة ١٩٠٧ وكيلاً لها. ثم تأسيسه مع بعض اصحابه « جمعية الاتحاد اللبناني » للمطالبة باستقلال لبنان استقلالاً تاماً بمحدوده الطبيعية بضمانة الدول وقد انتخب في سنة ١٩١٩ لرياسة هذه الجمعية التي جاهدت مجاهدة عظيمة في سبيل غايتها السامية ولم تدخر وسعاً في الدفاع عن حقوق لبنان ومخاطبة الدول التي كانت ضامنة لاستقلاله الذاتي دفاعاً لحيف وتأيداً لحق وسعيًا الى الغرض الاسمي. ويجدر بالذكر في هذا المقام ايضاً أن داود بك بركات كان من مؤسسي حزب اللامركزية في سنة ١٩١٣ ومن الذين قاموا بأمر المؤتمر العربي المشهور الذي انعقد في مدينة باريس وكفى بذلك دليلاً على أن داود بك بركات لم يكن يأنو جهداً او يدخر وسعاً في خدمة الاوطان والبلدان العربية والدفاع عن حقوقها ومصالحها بقلده وعمله وعمله ومن مزاي داود بك بركات الارضية والسماحة والارتياح الى تلبية داعي المروءة واسداء المعروف ومساعدة الاعمال الخيرية والمشروعات على خدمة الانسانية. وقد تولى رئاسة الجمعية الخيرية المارونية في القاهرة مرتين وأسس في سنة ١٩١٢ جمعية المساعي الخيرية المارونية للسيدات ولما اشتدت المجاعة في سوريا ولبنان لبان الحرب كان اول من سعى لتأليف لجنة الاعانة واول من أذاع الدعوة في سنة ١٩١٦ و١٩١٧ في اوربا وامير كالهذا الغرض بالاشتراك مع اخوانه أعضاء الاتحاد اللبناني وبلغ ما جمعه هذه الجمعية بالقاهرة وحدها

نحو ٢٠ ألف جنيه وتوسطت لدى ملوك أوروبا وقداسة البابا لارسال الاعانات وله في كثير من اعمال البر والنفع والخير والمساعدة عمل محمود واثر مشكور. وله مكانة سامية في نفوس اصدقائه واصحابه وجميع عارفه لأن من خصاله وصفاته عزة النفس وكرم الاخلاق والأدب الجم ويحدر ان نذكر ان الحكومة المصرية قلده النشان المجيدي الثالث في سنة ١٩١٣ جزاء خدمته الجليلة الصادقة لهذه البلاد العزيزة



أحد أعضاء مجلس الشيوخ المصري

رسم سعادة ميشيل باشا ايوب
وكيل مصلحة عموم الجمارك سابقاً

هو ابن المرحوم خليل ابراهيم أيوب الحائز للرتبة الاولى صنف اول والعثماني الاول والمجيدي الاول وغيرهم من النشانات المعتبرة من ملوك أوروبا.

والمرحوم خليل ايوب من كبار الرجال الذين يعول على معارفهم وسمو مداركهم. خدم الحكومة العثمانية مدة طويلة بكل امانة واخلاص وكان اليد اليمنى لكثيرين من الولاة الذين يتولون ولاية سورية وموضع ثقتهم مثل فؤاد باشا والشرافاني باشا وراشد باشا المصري الاصل

وبعد قدوم صبحي باشا والياً لولاية الشام تغيرت سياسة الحكومة وفتحت اكبر الابواب للواشين ولشركة الجواسيس (الخفية) وقدموا العرايض للوالي وللإستانة العلية يدعون فيها ان خليل أيوب والوالي السابق راشد باشا المصري الاصل يسعون بسلخ الولايات السورية عن السلطنة وضمها الى مصر

ولما بلغ الاستانة هذه الوشاية حالا ارسلت أمراً بالقاء القبض على خليل ايوب وارسله الى الاستانة وبعد ما أقام بالاستانة مدة ثلاثة سنوات وظهرت براءته مما نسب اليه وظهر أيضاً صدقه وولائه لجلالة السلطان أمر بتقليده وظيفة عالية في الباب العالي استمر فيها خمس سنوات ثم انتدبته الحكومة ان يتقلد وظيفة اعلى منها وهي مفتشاً عاماً لولايات سورية وبغروت والقدس وحلب وادنه ومكث فيها مدة سنتين واستقال لان صحته لم تعد تمكنه من العمل بعد ما ترك اثرأ خالداً

وقد انتدبته الحكومة ان يكون مهنئاً لجلالة امبراطور النمسا والمجر عندما زار جلالته الاراضي المقدسة في فلسطين فوفى هذه المهمة



حضرة صاحب السعادة السر سعيد شقير باشا

يمتاز صاحب هذه الترجمة السر سعيد شقير باشا بثلاثة أمور وهي :
أولاً - أنه من أسرة عرفت بالعلم والفضل ونباهة الشأن
واشتهرت في القطرين السوري والمصري بمن أنجبت من كبار الرجال
الذين يشار اليهم بالبنان
ثانياً - أنه من نوابغ علماء الاقتصاد في مصر وسورية . وقد شهد
له رجال الحكومتين المصرية والانكليزية بالتفوق على أقرانه في العلوم
الاقتصادية والمسائل المالية . فعظم شأنه في عيونهم وبلغ درجة سامية في
مناصب الحكومة كما سيأتي بيانه .

حقها ونال من جلالة الامبراطور كل رعاية والتفات وأنعم عليه بنشان معتبر
ولما نجله ميشيل باشا امين جرك الاسكندرية فقد ولد في مدينة
دمشق الشام في يوم ٨ تشرين ثاني سنة ١٨٦١

ولما ترعرع ادخله والده في المدرسة الابتدائية ثم ادخله المدرسة
البيطريكية بمدينة بيروت فتعلم فيها العربية والفرنسية وقليلًا من التركية .
وبعد خروجه من المدرسة توظف بقلم محاسبة ولاية الشام قصد زيادة
اتقانه اللغة التركية ولما دعي والده الى الاستانة ذهب مع والدته وشقيقته
واخوانه الى الاستانة حيث والده مقيم

ثم عاد الى دمشق مع والده وعائلته وبقي مرافقاً لوالده باسفاره الى
الولايات التي عين مفتشاً عاماً عليهما

ولما استقال والده من الوظيفة جاء الاسكندرية وتوظف في مصلحة
الجمارك بوظيفة صغيرة وصار يتدرج في سلم الرقي والنجاح الى ان نال
ما يستحقه من التقدم وعين امين جرك الاسكندرية وهي وظيفة ثاني
مدير عموم الجمارك المصرية وكافأته الحكومة برتبة عالية وبنشانات
معتبرة أ كبرها رتبة ميرميران مع لقب باشا وقد صدق قول القائل ان
هذا الشبل من ذاك الاسد وفي سنة ١٩١٩ انعم عليه بنشان النيل من
الدرجة الثانية واحيل على المعاش وفي ٢٤ فبراير سنة ١٩٢٤ تعين عضواً
بمجلس الشيوخ المصري

وأما صفاته واخلاقه فهما على جانب عظيم من سمو المنزلة فهو كريم
الاخلاق لطيف المعاشرة وله رأي مقدم ومشورة صائبة وقد حنكته الايام
فأصبح من ذوي الاختبار وله المقام الاعلى بين كبار السوريين بمصر

ثالثاً — أنه علاوة على علو كعبه في العلوم العقلية ورسوخ قدمه في الشؤون المالية قد ضرب بسهم كبير في فنون الادب ونال منها قسطاً وافراً . فهو ختليب بليغ وكاتب مدقق وشاعر رقيق . تشهد له الخطب والمقالات والقصائد التي يوشى برودها وينظم عقودها كلما سنحت له الفرصة . وسنبت في آخر ترجمته بعض مقتطفات من شعره

دخل المترجم الجامعة الاميركية في بيروت وأظهر في تحصيل علومها اجتهاداً فائقاً وبراعة نادرة المثل ونال شهادتها العالية (بكالوريوس علوم) سنة ١٨٨٦ . ثم انتدبته عمدتها للتدريس ف قضى في ذلك ثلاث سنوات الف في خلالها كتاباً في فن الصرف وآخر في علم النحو على طريقة مبتكرة تسهل على الطلبة تحصيل علوم اللغة . وقد طبع الاول واتي رواجاً وإقبالا لا مزيد عليهما . اما الثاني فلم يطبع بعد . وترجم كتاباً موضوعه « التقدم الذاتي » تقدمت نسخته كلها .

وسنة ١٨٨٩ قدم مصر واشتغل وقتاً قصيراً بالتحرير مع أصحاب المقطم والمقطف ثم عينته الحكومة المصرية في محافظة سواحل البحر الاحمر . ولما فتح السودان انتدبته الحكومة لتنظيم شؤونها المالية . وسنة ١٩٠٧ عين مديراً عاماً لحسابات حكومة السودان .

وسنة ١٩١٩ دعت حكومة سورية لاصلاح ماليتها ووضع أساس لها تبني عليه وتستعين به كلما دعت الحاجة اليه . فسافر الى دمشق حيث تولى وزارة المالية وأدى ما عليه من الواجب وعاد لمواصلة عمله في منصبه الذي لا يزال يشغله الى اليوم . وقد انتخب مراراً رئيساً للنادي الشرقي وقد شب شغوفاً بالشعر فقله وهو في الجامعة الاميركية . ولكنه

هجره عند ما شغلته عنه اعماله الكثيرة في الحكومة . وعلى ذكر أعماله نقول انه من أشد الرجال جلدأ وأوسعهم صبراً على مزاوله الاعمال الكثيرة المصاعب وحل المعضلات التي تكتنفها المشقات من كل جانب . وله في إيضاح غوامضها وتذليل عقباتها عزيمة لا تعرف الكلل وهمة لا يعترها ملل وبراعة يضرب بشدتها المثل ومع تركه لنظم الشعر لا يزال قادراً على إجادته كلما جاش في خاطره . وطالما قاله ارنجبالا وشنف آذان سامعيه بالمجرب والمطرب .

ومن آثاره الشعرية الزاهرة تلك القصيدة التي نظمها على أثر الانقلاب العثماني الاخير ثبتت منها الايات التالية قال :

اليوم تفتخر الاتراك والعرب قد عاد عزهم والمجد والحسب
عز به فاحرخوا من عز قبلهم من البرايا وسادوا أينما ذهبوا
لئن تكن عرضت في وجهه سحب فالبدر في الافق تغشاه فيحتجب
وقال مخاطباً أحرار العثمانيين :

وكم سعيتم وكان الموت يحصدكم فما نكصتم وماخارت لكم ركب
في الدردنيل وفي البوسفور أعظمكم منها بقايا عليها المجد مكتتب
علمتم الشرق والاقطار قاطبة أن العظيم لديه تصغر النوب
أسد بواصل يقفون الاسود وفي صدورهم هم من دونها الشهب
إذا دعا الموت فرداً هب كلهم حتى كأن المنايا الكاس والحب
ما صدتم حسد أو ردهم خطر وإن يكن في جبين الليث ما طلبوا
ولا اشتريتهم وعود ملؤها ذهب ولا ثنائهم وعيد ملؤه الغضب

ومنها :

حقن الدماء بذل والردى شرع
إذا التوى الحكم في أرض وخانك في
وأشرف الدم ما بالعز ينسكب
تقويمه النصيح لبثك القنا السلب

ومنها :

عشنا بعصر عجيب أن يعاش به
هز الحسام نخوف السيف يفعل في
فكم ظلمنا لأن الظلم لذ لهم
حال إذا لم تكن في ذاتها عجيباً
لو لم نعش فيه قلنا انه كذب
ذوي المظالم فعل السيف يختضب
وكم أهنا ولا ذنب ولا سبب
فأما صبرنا فيها هو العجب
ومن نظمه في صباه قصيدة في رثاء خاله قال في مطالعها .

الا خياني يا خليلي باكيا
ولا تمنعاني الدمع ان سال داميا
ومنها :

سأبكيك يا خالي لا أصبح باليا
وكم كنت في ضيق وانت فرجت به
وكم قصرت مني يد فاطمتها
وكننت إذا ما جئت دارك قاصداً
فكم كنت تحييني وتنعم باليا
وكم عادني داء وكننت المداويا
وكم ليلة طالت فقصرتها ليا
ولى حاجة تقضى قضيت ثمانيا
وله أيضاً من قصيدة أخرى رثائية :

وكان عن نفسه بالغير مشغلا
قد عاند الدهر في عضد الملم به
حتى اتته المنايا وهى خاطفة
لورد سهم الردى من قبل عن بطل
وباليتيم وبالمسكين في شغل
عناد مقتدر في القول والعمل
تقول قد خالق الانسان من عجل
لرد منكسرا عنه بلا مهمل

وله في الغزل مضمنا المثل القائل (النار ولا العار)

قدمت قلبي اليه كي يقيم به
فقلت قلابي عار ما حلت به
ومما قال مرّ نجلا في حفلة طرب :

أصبحت رأس المطربين - ومن تحدى كان ذيلا
عجبا لعصر كالف قيس فيه لكن فيه ليلى
قد مات من لم يستمع هذا الغناء وجئت كي لا
انت النهار إذا انجلي كذب الذي سماك ليلا

ومما كتبه حديثا تحت رسم أهداه إلى صديق له :

هذا فتى إن تسألوا عن حاله
بعد أسقمه وهذا حاله
قد كان يطمع أن يدوم بقربكم
واليوم يقنع أن يدوم خياله

وسعادته حائز أسمى الرتب المصرية وآخر ما أنعم عليه به من لدن
الحكومة المصرية النشان المجيدي الثاني في سنة ١٩١٤ والنيل الثاني سنة
١٩١٧ وفي أواسط سنة ١٩٢٤ أنعم عليه جلالة ملك الانكاير بلقب «سر»
ونيشان الامبراطورية العالى مكافأة له على خدماته الجليلة في حكومة
السودان .

أكثر الله من أمثاله في الشرق .



﴿ حضرة الاصولي سليم بك رطل ﴾

المحامي امام محكمتي الاستئناف الاهلية والمختلطة

هو النبيل الاثيل سليل بيت الشرف والمجد . ومثال الكمال والجد .
الرجل الذي جمع الى كرم اخلاقه ذكاء وعلم . وضم الى عزة نفسه وأصالة
رأيه حلما . هو من عائلة رطل العريقة بالحسب والنسب في بلاد الشام اتي
مصر ونبغ فيها وصار من الرجال الذين يتفاخر بأدبهم وفضائلهم بمصر
ويتألا بأدب علومهم ومعارفهم بهذا العصر

هو سليم رطل ابن المرحوم ابراهيم رطل من عائلة رطل الشهيرة
ولد في دمشق الشام في ٥ يونيو سنة ١٨٦٠ ولما ترعرع دخل المدرسة
البتارية كية الكاثوليكية في بيروت لتلقى العلوم العربية والفرنسية وأقام فيها
نحو ثمان سنوات وكان استاذ المرحوم سليم بك تقلا مؤسس جريدة
الاهرام الغراء وخرج من المدرسة المذكورة سنة ١٨٧٨ بعد نيله الشهادة المعلقة
له بتمام دروسه وفي اواخر السنة نفسها أتى مصر واستخدم في مكتب
الافوكاتو سيزار عاداه ثم دخل في وظيفة مترجم موقت في نظارة المالية
وبقي بضعة اشهر ثم نقل الى مكتب الافوكاتو فيجري بوظيفة سكرتير
ومترجم مدة اربع سنوات وكان في خلالها يباشر اعمال المحاماة المختصة
بالمكتب المذكور امام المحاكم الاهلية منذ افتتاحها في سنة ١٨٨٩ وعين
محاميا امام المحاكم الاهلية الابتدائية الاستئنافية في ١٤ يونيو سنة ١٨٨٧
ثم توجه الى مدينة اكس في فرنسا ليقدم الامتحان السنوي في مدرستها
ونال شهادة اللسانسيه في ١٤ ديسمبر سنة ١٨٨٧ ثم تقرر افوكاتو امام
المحاكم المختلطة في ١٨ يناير سنة ١٨٨٨ وتقرر ايضا في ١٤ فبراير سنة ١٨٨٨



حضرة الاصولي سليم بك رطل

في مصاف المحامين المقررين اصلا امام المحاكم المختلطة وفي ١٠ فبراير سنة ٨٩ درج اسمه في دفتر المحامين لدى محكمة الاستئناف الاهلية ولما قدم الامتحان الثالث امام اساتذة مدرسة اكس نال فيها شهادة خلو صية اثنى فيها الاساتذة عليه لانه حاز علامات بيضاء في جميع المواد التي امتحن فيها . وبعد قبوله امام المحاكم المختلطة والاهلية كما ذكرنا آنفاً اشتغل سنتين في مكتب جناب المسيو بارت ديجان

ثم نقل الى بنى سويف في الوجه القبلي في شهر سبتمبر سنة ١٨٨٩ اي في بدء افتتاح المحاكم في الوجه القبلي وظل فيها محامياً حوالي عشرين سنة وقد طلبت قونصولاتو النمسا والمجر من نظارة الخارجية في ١٩ ابريل سنة ١٨٩٦ التصريح من حكومة الجناب العالي الخديوي باعتماد صاحب هذه الترجمة وكيلًا للارسالية الفرنسية كانية فلماذا وبعد تحقيقات وتجريات بشأن المومأ اليه اعتمدته في الوظيفة المار ذكرها وكتب من نظارة الخارجية الى القنصولاتو الجهرالية بذلك واخطرت المديرية وفروعها به والمديرية كتبت رسمياً الى صاحب الترجمة في ٢٩ ابريل سنة ١٨٩٦ باعتباره في الوظيفة المذكورة بناء على امر الخارجية لها وقد انشأ مكتباً بمصر القاهرة واقام فيها يزاول مهنة المحاماة بالاشتراك مع حضرة حبيب افندي رطل الافوكاتو بمكتبهما بمصر شارع ازبك . وقد خدم المحاماة باستقامة وامانة مدة طويلة حوالي الثلاثين سنة كلها كانت اعمال جد واستقامة استوجبت ثقة الامة فيه

وقد انعم يومئذ عليه سمو الخديوي المعظم بالرتبة الثانية ترفيعاً لمقامه وحضرته رجل محسن غيور على اهل وطنه له اعمال جليلة في بلاد الشام واحسانات عديدة تخلد له الذكر الجليل في بطن التاريخ



المرحوم جورج بك قرداحي

ولد صاحب الترجمة في مدينة بيروت من عائلة كريمة عريقة في القدم والنسب ولكنه لم يرث من والديه الا صحة جيدة وأخلاقاً رضية وأدباً رائعاً . فدخل المدارس وتلقن العلم فكان في كل حياته المدرسية مثال الاجتهاد وعنوان الذكاء والنجابة . ولما شب رأى ان مدينة بيروت أضيق من أن تسع نفسه الكبيرة واصغر من أن تنفي بمطالبه الكثيرة فهاجر منها الى القطر المصري وأقام بطنطاً مدة من الزمن يتعاطى التجارة بما فطر عليه من الهمة والنشاط وكان رأسماله الاكبر الصدق في المعاملة

والاستقامة في كل عمل من أعماله حتى أدرك مكانة قصر عنها غيره وأحرز من ثقة الناس به ما ساعد على تقدم تجارته واتساع حركة أشغاله وأصبح ذا كلمة نافذة ومقام عال حتى عين قنصلاً لدولة روسيا الفخيمة على أن هذه الوظيفة لم تزد له إلا لطفاً واتضاعاً حتى تشربت محبة النفوس وأولعت به القلوب ومع أنه ترك طنطا منذ سنين عديدة فإني أهاليها لا يزالون إلى يومنا هذا يلهجون بذكره ويتحدثون بحسن شأنه وما ترك فيها من الآثار الطيبة

ثم ترك طنطا بقصد أن يوسع دائرة أشغاله وقصد الإسكندرية حيث كان قد سبقته شهرته فاقام فيها وأسس شغلاً تجارياً كبيراً در عليه أرباحاً طائلة وبعد وقت قصير مضى على افتتاحه المحل التجاري بالإسكندرية اقترن بحضرة سائلة المجد والشرف كريمة وجيشه قومه وكبير أسرته الطيب الذكر المرحوم جورج كرم : فكان زواجه هذا فاتحة سعد وقبال وتوفيق له .

على أن همته العلمية لم تقف عند هذا الحد لانه رأى أن مجال الزراعة واسع أمامه فأقبل على مشترى الاطيان وتصليحها واستثمارها فكان له من الزراعة مورد آخر لا يقل عن موارد من التجارة وأصبح يملك من الاطيان ما يقدر بألاف الافدنة والاملاك العقارية بالإسكندرية . ولم تلهه أشغاله الكثيرة وشواغله المتعددة عن أعمال الخير ولاشغلته عن الاهتمام بعائلات كثيرة اخني عليها الدهر وعضها الفقر بناه ولا سيما في مدة الحرب فكان كالملاك الحارس لجملة من تلك العائلات يدفع عنها غوائل الايام بكرمه الحاتمي ويواسي جراحها الدامية بلطفه المعهود .

ولم يتم مشروع خيري في الإسكندرية أو في خلافها من مدن القطر الا كانت له اليد الطولى في مساعدته وكان اول الساعين لتعظيمه . وعلاوة على ما ذكر فانه انتخب عضواً في الجمعية الخيرية الارثوذكسية فكان فيها مثال النشاط والغيرة والاقدام لا يبذله من وقت ومال في سبيل ترقيتها . وقد رزق ثلاثة بنين وابنة واحدة رباهم أحسن تربية وزينهم بأفضل الاخلاق والخلاصة ان المرحوم جورج بك قرداحي صاحب هذه الترجمة هو أحد أفراد السوريين الممدودين في هذا القطر واذا عدت رجالهم فانه واحد بمقام الف . أجل انه عصامي بكل معنى الكلمة جمع بين النشاط والهمة وقوة الارادة والحزم والصدق والاستقامة وهي لعمري صفات يندر أن تجتمع في رجل واحد اذا عُد العصاميون في العالم . وقد حوى فضلاً عن هذه الخلال الشريفة لطفاً باهراً ودعة متناهية ورقة شعور وعواطف فانك كنت اذا قابلته استقبلتك منه ابتسامة تمثل لك حقيقة الرجل في لحظة واحدة

وافاه القدر المحتوم في اوربا وجرى بجثته الى الإسكندرية يوم الاربعاء في ١٥ سبتمبر سنة ١٩٢٢ م فبكاه الناس جميعاً واليك وصف مشهده المهييب :

في الساعة الثالثة والنصف بعد ظهر الخميس سار الموكب بجثة جورج بك قرداحي من محطة الرمل يتقدمه حجاب قناصل ايطاليا وروسيا واليونان فبوليس البلدية وفي وسطهم الموسيقى اليونانية والكشافاة اللبنانية وحملة الاكاليل وتلميذات مدرسة يد الاحسان السورية . ثم سيادة مطران الإسكندرية ومطران الناصرة للروم الارثوذكس يحيط بهما

الاكليروس الارثوذكسى الموقر كاه . فبساط الرحمة وبساط الجحيم .
الخيرية الارثوذكسية في الشغل فبساط جمعية القديس جاورجيوس من
القاهرة يحمله بعض أعضائها فبساط كبار تجار ميناء البصل ويساعدهم في
حملة سعادة ميشيل أيوب باشا وصاحب المعالي يوسف سابا باشا فبساط
الاعيان ويساعدهم في حملة حضرة صاحب الدولة محمد سعيد باشا رئيس
الوزراء السابق وصاحب السعادة عبد الله باشا الغرياني . وعربة الفقيد
المرحوم تجرها ثمانية جياد ووراء النعش حضرات انجال الفقيد وصاحب
السعادة الاميرين ميشيل وجورج لطف الله وقناصل الدول وسعادة
المحافظ وسكرتيه الخاص وصاحب المعالي جعفر ولي باشا ومديرى
البنوك واعضاء البلدية وعدد كبير جداً من الاعيان والتجار والمحامين
والاطباء وكبار الموظفين تتبعهم سيارات كثيرة تقل أكاليل الزهر
وغيرها لركوب المشيعين الى المدفن فصار المشهد على هذا الترتيب الى
كنيسة سيده النياح حيث كان غبطة البطريك ، فأقيم جناز حافل على
الجثة ثم استأنف المشهد سيره الى المدفن فوقف حضرة الفاضل عبده
افندي بدران وحضرة الفاضل اسكندر بك جريدينى رئيس الجمعية
الخيرية بالمنصورة وحضرة الفاضل جورج افندي ابراهيم حنا سكرتير
جمعية الاتحاد السورى بطنطا وأحد أعضاء جمعية القديس جاورجيوس
فعددوا مناقب الفقيد بعبارات أسالت العبرات وتكلم غبطة البطريك
بهذا المعنى ذا كرأماً للمرحوم من الصفات الطيبة والاخلاق الكريمة
ثم ووري الفقيد التراب مبكياً عليه رحمه الله وأفسح له في جناته وألم
حضرات أرملة وانجاله وذويه جميل الصبر والسلوان



حضرة الوجيه الفاضل سامي افندي قسيس

وكيل بنك الكريديليونيه بمصر

بين رجال الطائفة الارثوذكسية في مصر الذين وصلوا الى المراكز
السامية بذكائهم وكفاءتهم واقتدارهم حضرة الفاضل النجيب سامي
افندي قسيس الذي نرجو أن يتخذ الشباب من سيرته الطيبة أمودجاً
حسناً وقدوة صالحة لرجل المستقبل.

تلقى سامي افندي ابن المرحوم عزيز قسيس العلم في المدرسة التوفيقية
في العاصمة فكان متفوقاً على أقرانه منصرفاً بكليته الى الدرس والمطالعة
حتى فاز بنيل الشهادة الثانوية (البكالوريا) سنة ١٨٩٧

ومن ثم انعكف على درس الحقوق فظفر بشهادة الليسانس من
جامعة باريس سنة ١٩١٧

وبدأ حياته العملية في بنك الكريديليونيه سنة ١٨٩٩ فكان خير

وسيط بين هذا المصرف وبين عملائه وناسيا المصريين . فركنوا اليه ووثقوا بنزاهته وأمانته ثقة كبرى لم تجد معها ادارة البنك الا أن ترقية الى منصب وكيل مفوض عنه . وهو منصب لا يناله الا الأشخاص بنوعهم وأما تهم واجتهادهم

وفي تاريخ ٢٠ ابريل سنة ١٩٢١ أرسل لحضرته جناب المندوب السياسي لحكومة فرنسا بمصر الجواب الآتي :

حضرة الخواجه سامي قسيس وكيل بنك الكريديليوني بمصر بمزيد السرور أحيطكم علما انه بناء على ما عرضته على الحكومة الفرنسية قد أنعمت عليكم بنيشان الغار الاكاديمي من رتبة أوفيسيه وطيحه البراءة المختصة به

واني أتهنئ هذه الفرصة لأقدم لحضرتكم تهنئتي الخالصة وشكري لكم على ما قدمتموه من الخدمات الجليلة للجمهورية الفرنسية وتفضلوا بقبول فائق احترامي

هنري جيار

المندوب السياسي لحكومة فرنسا

وفي عام ١٩٢٢ انتخب عضواً عاملاً بمجلس ادارة أوقاف المدرسة العبيدية ومدرستها وأميناً لصندوقها وذلك لما عرف عن حضرته من المهمة العالية والتشجيع عن مساعد الجد لمؤازرة الاعمال النافعة للانسانية ولما أحرزه من ثقة الخاص والعام بأمانته الجديرة بالتقدير والاعجاب .

وقد سافر الى أوروبا مراراً فكان فيها موضع إعجاب كبار المالىين من ذوي العلاقة ببنك الكريديليوني وكانوا يباحثونه في شؤون

الشرق ويحتفظون بأرائه وملاحظاته بعناية تامة كأنها دروس يلقيها الفتى الشرقى على العالم الغربى . وكثيراً ما نوهت الصحف الفرنسية يومئذ بمزاياه الكبيرة وخصاله الطيبة ومعارفه الواسعة .

ومما يذكر عنه انه من المولعين بالعلم فلم تكن مهام منصبه الكبير لتشغله عن مواصلة المطالعة . كما انها لم تكن لتمنعه عن الاهتمام لما فيه خير الطائفة ورفقها وتقدمها بانصرافه الى تعضيد كل مشروع خيري أو عمل علمي يرفع من مكانتها ويؤدي الى تربية ناشئتها تربية صالحة راقية وامتاز سامي افندى بما عرف عنه من كرم الاخلاق وطلاقة الحيا فلا يراه الانسان الا باشأهاشاً حتي أجمعت القلوب على حبه . ونال بهذه الاخلاق الفاضلة السامية أعظم منزلة في النفوس . أكثر الله من أمثاله بين أبناء الطائفة العاملين .

الفاضل الخواجه ميشيل ظريف

أحد أعيان السوريين في مصر

عائلة ظريفه في مصر من العائلات الكبيرة العريقة في الحسب والنسب أتى جدها الأكبر المرحوم اسحق ظريفه من غزه الى مصر منذ نحو مئة سنة واشتغل بالتجارة ونوع أخص بالنيله والصابون والبن أما صاحب الترجمة الخواجه ميشيل ظريفه فهو ابن سالم بن مخايل ابن اسحق المذكور ولد في سنة ١٨٨١ فرباه والده منذ نعومة أظفاره على حب الفضيلة والخير فشب وشبت تلك الفضائل معه فكان روح الانسانية ينبعث فيها مما انغرس في نفسه من المبادئ السامية والعواطف

الشريفة ولا بدع فان الشيء من معدنه لا يستغرب .

دخل المدارس الابتدائية ثم تدرج منها الى المدارس العالية فتعال
نصيبا وافرا من العلم فزاده ذلك رسوخا في مبادئه وميله الى تفهم البشـ
ولما بلغ أشده ترك المدرسة وانخرط في سلك التجارة فدخل محل والده
يزاول الاخذ والعطاء فكان ذلك المحل مدرسة ثانية له ، متخذاً الصديق
والامانة شعاراً له في مستقبل حياته لا يحيد عنهما قيد شعرة .

على انه لم يمض وقت طويل حتى انتقل والده الى رحمة ربه تاركا سـ
أشباه هم ميشيل صاحب الترجمة ونجيب وجبرا وشكري ويورغا
وعبد الله فأدرك ميشيل حينئذ انه أصبح عماد ذلك المحل وشعر بالمسؤولية
الملقاة على عاتقه بعد وفاة والده فشرع عن ساعد الجد مستعينا بما وهب
الله تعالى من النشاط والذكاء حتى راجت تجارتها ورواجاً كبيراً وزاده اقبال
ما عرف عن ذلك المحل من الاستقامة والاخلاص في المعاملة . وما زال
ميشيل يوالي أشغاله بمساعدة اخوته الذين انضموا اليه بعد تركهم المدرسة .

وفي سنة ١٩١٠ أسس مع اخوته المدبغة المعروفة باسم مخائيل ظريفه
واخوته لدبغ الجلود بسائر انواعها وجهزها بجميع العدد اللازمة فاشتهر
أمرها في مصر ونالت قسطاً وافراً من النجاح

أما صفاته الشخصية وأعماله الخيرية فتضيق هذه الصفحات عن بيانها

لان من الامور ما لا يحيط به الوصف مهما غالى فيه الوصف

تفاوتت أقدار الرجال في هذه الحياة باخلاصهم واعمالهم ويعلموا أو

يسفل مقامهم في الهيئة الاجتماعية بالنسبة لما يصدر عنهم في الخير والشر

تبعاً لآخلاصهم واعمالهم فاذا ما رجعنا الى هذه القاعدة كان ميشيل ظريفه

أحد اولئك الافراد الذين انما أوجدهم الله في هذا العالم رحمة للانسانية
ونموذجاً يصح أن ينسج على منواله . جله الله بصفات يندر أن تجتمع في
رجل واحد فهو مثال اللطف والدعة ورقة الخلق وعنوان الفضل والنشاط
والاستقامة يقدم على المشروعات الخيرية بقلب جريء وبكف مبسوطه
فلست ترى جمعية الا له فيها الايدي البيضاء ولا مشروعاً خيراً الا كان
البادئ في مدي المساعدة اليه وهو عضو في الجمعية الخيرية الارثوذكسية
وله فيها آثار حميدة وهذه سجلات الجمعيات في مصر ناطقة بفضله
شاهدة على أعماله في سبيل البر والاحسان

وتزوج بسيدة فاضلة من عائلة ظريفه فأنجبت له أبناءاً وبنات اكبرهم
الخواجه ألبير وبعد ماعلمه العلوم العالية سلمه محلاً تجارياً في القاهرة فقام
بإدارته أحسن قيام تحت اشراف والده المترجم وصدق عليه قول القائل
« ان هذا الشبل من ذلك الاسد »

والمترجم كثير العناية بالزراعة فهو يدير حركة أطيانه في ضواحي
القاهرة بهمة لا يعترها كل ولا ملل

أدامه الله عماداً للارثوذكسية وذخراً للانسانية





سعادة سليم بك باخوس

من كبار أعيان اللبنانيين بمصر

أسرة باخوس يرجع أصلها على ما ذكر البطريك الدويهي الى سنة ١٥٧٠ اذ كان الشدياق باخوس الحديشيقي مقدماً أي حاكماً على شمال لبنان وخلفه في هذا المنصب ابنه فرج باخوس ثم أحفاده الى أن جاء عهد الامراء فهاجرت هذه الاسرة شمالاً الى لبنان واستوطنت طرابلس ثم بيروت حيث كانت منصرفه الى الاعمال التجارية فهي على ذلك من أقدم الاسر اللبنانية ان لم نقل أقدمها على ما ذكر التاريخ - انظر تاريخ الدويهي وتاريخ المطران دريان وتاريخ اسكندر عيسى المملوك وتاريخ نسيم نوفل - وظل افراد هذه الاسرة يعملون في التجارة حتى جاء عهد الامير بشير شهاب الدين فكان ما كان بينه وبين احمد بك الجزار من المنازعات التي آلت الى وقوعه في قبضة صاحب عكا

ففى ذلك الحين احتاجت أسرة الامير الى النقود فلم تجدمن يعيها من كبار رجالات لبنان الذين خشوا بطش الجزار سوى الشيخ يوسف ابو انطون باخوس فانه قدم لحرم الامير بشير كل ما احتاجت اليه بلا رهن ولا مقابل

وبعد ذلك بايام عاد الامير بشير بعد عقد الصلح مع احمد بك الجزار الى امارته وعلم ما كان من مروءة الشيخ أبو انطون فقر به اليه ودعاه الى السكنى في قصبة غزير حيث شاد له الامير داراً فخيمة من ماله الخاص وسلمه ادارة شؤون اخيه الامير حسن ثم الوصاية على ابن اخيه الامير عبد الله وعلى ذلك كان الشيخ ابو انطون الحاكم الحقيقي على بلاد كسروان مدة لا تنقص عن خمسة عشر سنة. ومن سلالة تفرعت هذه الاسرة وتشعبت في لبنان وسوريا ومصر وأميركا

أما من نبغوا منها في مصر فهم المرحوم خليل باخوس الذي تولى مدة طويلة وظيفة قنصل ايطاليا في مصر ثم ترجمان أول هذه الدولة في القنصلات العام التابع لها. وولده فيكتور باخوس التاجر الشهير ثم حفيده شارل باخوس صاحب اراضى قصر الدوباره وصاحب شركة النتل لند وكان المرحوم جده خليل باخوس اول من فكر فى انشاء ضاحية رمل الاسكندرية ومد لها السكة الحديدية وامتلك اراضيها من محطة فليمناك الى آخر المنذرة المجاورة لابي قير واقام له قصرًا فخماً في المحطة والسوق الباقيتين للآن على اسمه

ونبغ من هذه الاسرة في لبنان واوروبا المرحوم يوسف حبيب باخوس الفيلسوف الشهير والكاتب الذائع الصيت وصاحب جريدتى المستقل والبصير في كاليارى (سردينيا) وفي باريس ونعوم بك جبرائيل باخوس المحامي الشهير وصاحب مشروع نهر ابراهيم والنائب سابقاً عن جبل كسروان وهو مشهور بمساعدته للمتكويين مدة الحرب الكبرى اذ اقام الملاجىء والمطاعم وآوى فيها الفقراء والجياع فحى بهمته وأريخته آلاف

عديدة ونجاها من براثن الموت ومكتبه الآن في بيروت هو اكبر محكمة
صالح يختلف اليه المتخاصمون مفضلين الصالح بواسطته على الخصامة أمام المحاكم
ومن امتازوا بقوة مداركهم من آل باخوس نجيب فارس باخوس
ابن شقيق الكاتب الفيلسوف يوسف حبيب باخوس وهو الآن يشغل
مركز كاتب سر المقيم الفرنسي في مراكش

اما صاحب الترجمة سليم بك باخوس فقد أم مصر وهو طفل
وتلقى علومه في مدرسة الفرير بالاسكندرية ثم اكملها في جامعة باسي بجوار
باريس وبعد اتمام دراسته حضر الى عاصمة مصر ودخل في خدمة الحكومة
المصرية ولم يعض على دخوله الخدمة سوى أشهر حتى سلمته وزارة المالية
ادارة الاموال المقررة في مدينة مصر التي ادارها ادارة لم يعهد لها مثل
وقد مكث مديراً لهذه المصاحبة ، ثم مديراً للقسم المالي مدة ستة وثلاثين
سنة بلا انقطاع . وفي هذه السنين الاخيرة أصيب بعملة اوجبت أن يستقيل
من منصبه عملاً بإشارة اطباء ففعل ذلك وهو الآن يحتل بصحب
قليلين ويقضي أوقاته منعكفاً على أشغاله الخصوصية قدر ما تسمح صحته بذلك
وصاحب الترجمة من الكتاب والخطباء القادرين وقد سمعناه في
المحافل الماسونية يلقي الخطبة تلو الاخرى مدة سنوات عديدة حتى بلغ
وهو في السن السابعة والعشرين من عمره ارقى درجة ماسونية وهي الدرجة
الثالثة والثلاثون التي تخول صاحبها حق الرئاسة على كل محفل يدخل فيه
وللعلم بالمنزلة التي كانت له في هذه العشيرة يكفي أن نشير الى انه تولى
ردحا عظيماً من الزمن رئاسة محفل حياة مصر وكان معاونوه في ذلك المحفل
فقيده مصر العظيم سعد زغلول باشا وصاحب الدولة يحيى باشا ابراهيم

والمرحوم حفي بك ناصف وغيرهم من العلماء والعظماء
وللمترجم رسائل جمعة طبعت في الجرائد ولا سيما في جريدة الاخبار
حيث كان يوقع رسائله باسم (الزوقي) واشهر خطبة سمعناها له هي التي
القاها في حفلة تكريم الشاعر الكبير حافظ بك ابراهيم في نزل شبرد
ورثاؤه للمغفور له الخديوى توفيق باشا أمام جمع حافل من الماسونيين
بساحة الالهمبرا وهي آخر عهده بالماسونية التي هجرها بعد زواجه لا
لاعتقاده انها مخالفة للدين وانما اطاعة لرؤساء الدين الذين يحرمون الانحراف
في سلوكها وله رسالة في أسباب ارتقاء الشرق وانحطاطه آية في الحكمة والبلاغة
ولما كان المرحوم حشمت باشا متولياً لوزارة المعارف اختار المترجم
مع آخرين لتأسيس مجمع لغوى عربى وقد جمعهم مراراً وشرعوا في وضع
نظام لهذا العمل ولكن التقادير قضت أن يغادر المرحوم حشمت باشا وزارة
المعارف فذهب وذهب مشروعه معه .

وقليل هم الذين يعرفونه لانه محب للعزلة وراغب عن الشهرة وينظر
بعين الازدراء والاحتقار الى كل طالب نخر وساع وراء المعالي وأهم شيء
عنده هو تأدية الواجب نحو المجتمع الانساني وكفى
أما نزعتة السياسية فلا يعلمها الا الله واذا خاطبته في الشؤون السياسية
الفيتة كأبي الهول ينظر اليك ولا يبدى حراكاً لا استحساناً ولا استهجاناً
فان أخرجته وسأله بالخاح ابداء رأيه قال لك الله اعلم وكل شيء جائز
وقد انعم عليه بالرتبة الثانية ثم بالنيشان العثماني والحجدي الثالث وهو
لم يبلغ السابعة والعشرين من عمره وفي سنة ١٩٠٦ انعم عليه برتبة التمايز
وفي أول عهد المغفور له السلطان حسين انعم عليه بالدرجة الاولى من

ورزق ولدآ دعاه جرجس ثم توفي في طرابلس الشام وانتقل جرجس
المذكور لمدينة صيدا ومنها لمدينة صور وكانت تجارتها بمشاقة الحرير ايضا
وحصل جرجس ثروة واسعة واصبح من وجهاء معا صريه واشتهر بحب
الخير ومساعدة المحتاجين وقد بنى جملة كنائس على نفقته الخاصة ونكتفى
بذكر كنيسة دير المخلص في لبنان التي جدد بناءها من يزور هذه الكنيسة
يجد على جانبي الباب الملوكى محفوراً على الرخام هكذا

ادخل الى بيتك واسجد بهيكل قدسك
وعلى الجانب الآخر

لقد احب جمال مجدك جرجس مشاقه عبدك
ومن جملة ما وهب لهذا لدير ضيعة تسمى الوردية بجبل الريحان يستغل
منها الدير للآن احسن انواع الدخان

الخوارجات زاهد ووديع زبال

زاهد ووديع زبال من ابناء دمشق الفيحاء ومن رجالها المشهورين
يطول الباع في فن التجارة لانهما اقتديا بالمرحوم والدهما الذي عني بتربيتهما
عناية خاصة حتى شبوا على أقوم المباديء وافضل الخصال وكان دمشق على
رحبها واتساع نطاق تجارتها ضاقت في وجه اكبرهما الخواجه زاهد نظراً
لبعد مطامحه التي دفعته اليها مداركه الواسعة ونفسه الأبية الطامحة الى
المعالى فنزح عنها الى مصر حوالي سنة ١٩٠٧ م وافتح بها محلات تجارياً لم
يلبت ان اصبح قبلة طلاب البضائع النفيسة التي تروق لكل ذوق سليم
وفي سنة ١٩٠٦ عقد شركة تجارية مع محل الخواجه حبيب شلحوب

الرتبة الثانية وفي أول حكم جلالة الملك الحالي فؤاد الاول انعم عليه بنيشان
النيل من الدرجة الثالثة وحضرته من الرجال المعروفين بالعلم والفضل
والاحسان وهو مقيم في القاهرة ينظر في أعماله الخاصة راضياً بعزله مفضلاً
السكون على الحركة حفظه الله وأكثر من أمثاله

سعادة انطون باشا مشاقه

ابن المرحوم يوسف مشاقه بن انطون بن ابراهيم
ولد في دمياط سنة ١٨٥٥ وتربى احسن تربية وتعلم العلوم العالية التي
تؤهلها لاحتراز المناصب المهمة ودخل الحكومة المصرية بمصلحة عموم
الصحة وترقى الى وظيفة رئيس قلم ثم رئيساً لاقلام عموم المصلحة وبعد
ان خدم سنين طويلة احيل على المعاش ونال رتبة الباشوية
ومن فضل الله فهو متمتع بصحة جيدة ويدير حركة أملاكه بمصر
على أتم ما يرام مع انه بدأ في الحلقة الثامنة من سنى عمره
وتجده أنيس المحضر لطيف المعاشرة يعيل كثيراً لمطالعة الكتب
العلمية سواء كانت عربية أو انكليزية لانه يجيد هذه اللغات الثلاث، وهو
يحب كثيراً أن يقضي فصل الصيف خارج مصر وقد رحل الى أوروبا عدة
مرات. وحياته هذه قضاها عازباً لم يتزوج ولم يذق حلاوة اولاد ولا مرهم
يعيش مع اخته عيشة هنية متلذذاً بنعمة الله

ومما ينبغي ذكره في هذا المقام حفظاً للتاريخ أن يوسف جد عائلة مشاقه
اتى الى سورية من جزيرة كورفو سنة ١٦٩٠ فاستوطن طرابلس الشام
وبدأ يتاجر بمشاقة الحرير فلقبوه باسم الخواجه مشاقه نسبة لتجارته وتزوج

في بلاد اليابان وقد نال المحل ارباحا طائلة لم يكن يربحها بغير اشتراكه مع رجل نبيه ونشيط نظير الخواجه زبال المترجم . وفي سنة ١٩٠٨ نظراً لاتساع نطاق تجارته ورأى ان الاشغال تكاد تفل من عزمته استدعى أخاه الخواجه وديع (وكان اذ ذاك موظفا في البنك العثماني) في دمشق لمساعدته فاستقال حضرته ملييا نداء اخيه ولا تسلم عن النجاح الذي نالاه على أثر المهمة العظيمة التي بدت من كليهما ويكفي اننا نقول ان الشركة التي عقدها مع الخواجه حبيب شهاب أصبحت بين الاخوين بعنوان (زاهد ووديع زبال) وانسحب الخواجه شهاب المذكور بعد ما قبض قيمة ما يخصه وقدره اربعون الفا من الجنيهات دفعة واحدة فورا بدون تأجيل ولا بارة الفرد .

ولما كانت معاملتهما صادقة مع عموم الفبارك وجميع من عاملهما من التجار بمصر واوروبا وأميركا واليابان أصبحت البيوت المالية والتجارية تثق بهما ثقة عظيمة وتخطب ودهما ومن البراهين القاطعة على صدق معاملتهما هو أن أحد التجار بمصر ابتاع من محلهما بزم من الحرب كمية كبيرة من صناديق الكبريت بسعر معلوم اتفق عليه بدون أن يتعاقد معهما بغير الكلام وبعد انقضاء أيام على الشراء ارتفع السعر الى ثلاثة أضعاف الثمن بحيث قدر الفرق باربعة آلاف جنيهه ومع ذلك لم يتأخرا عن تسليمه ما اشتراه بالثمن الاصل الذي اتفقا عليه بالقول فقط . وقد فعلا ذلك أيضا مع تاجر آخر بكمية كبيرة من الحرير الهندي يقدر فرق السعر بثلاثة آلاف جنيهه مصري فرجلان هذا خبرهما وخبرهما لا بدع ان أصبحا مضربا للمثل في صدق القول وحسن المعاملة وبعد النظر والخبرة التامة

وفي سنة ١٩٢٤ اضافا الى محل تجارتهما فرعاً جملا بنكاللرهونات برخصة من الحكومة يعقدان فيه سلميات على رهونات من المصوغات والجواهر بنمواد قانونية يعزز ما ذكر تربيتهم الصحيحة ومعارفهما الراقية وعلومهما التي تؤهلهم لادارة الاشغال الكبيرة الواسعة ومع ذلك كله لا ينسيان الفقير وهذه مزية حسنة ممدوحة وأما الخواجه زاهد فلا يزيد عمره عن ٤٤ سنة تزوج بسيدة فاضلة ورزق منها بولدين والخواجه وديع بدأ في السنة الاولى من الحلقة الخامسة من سني عمره وتزوج ورزق بابنة وهما ممتازان بأدب عالية وصفات ومزايا سامية حفظهما الله واكثر من أمثالهما

المرحوم داود عدس

رجل عظيم وتاجر من اكبر تجار الاقشة عرفته مصر كما عرفته سوريا والاقطار الاوربية بحسن السمعة وشرف المعاملة وكرم الاخلاق وهو المرحوم داود عدس الذي وصل بمجده وبعد نظره الى مركز من أسمى المراكز التجارية صيتاً وأوفرها شهرة فصار اسمه في مقدمة التجار والماليين يذكر بالاكبار والاجلال في الاندية التجارية والمالية ولم يعيش داود عدس ليتجر ويجمع المال في كدسه في خزائنه يرصده على منفعته الشخصية بل كان مثالا للمروءة والوفاء ونموذجا للخير والاحسان بذل في هذا السبيل الكثير من ماله ووقته فنال الدعاء من الناس والاجر من ربه

ولد المرحوم داود عدس في مدينة حلب بسوريا وتلقى علومه في
مدرستها الوحيدة في وقت لم يكن في تلك الديار مدارس ولا من يعرف
قيمة العلم . وبعد ان نال قسطا من العلم انتقل الى مصر ناسجا
على منوال آباءه وأجداده في تجارة الاقشة فأسس المحل الذي كان معروفا
باسم داوود ونسيم عدس وجعله موثلا للتجار يقوي ضعيفهم ويرشد قلوبهم
أما أعمال الخير والاحسان فقد كان ركنا عظيما الشأن في تأسيس الجمعيات
الخيرية للطائفة الاسرائيلية وملاذا واسعا للرحاب لطلاب الخير من المنكوبين
ولم يكن رحمه الله يعطي ويكرم لا كتب الشهرة أو الظهور بل كان
يبحث بنفسه عن المحتاجين فينفجهم بنفحات طيبة تقوم باودهم وتكمل
معيشتهم . وكم من أسر تعيش الآن في رغد وتنعم بما رتب له
من أسباب الرزق وما فتحت أمامها من أبواب الكسب . كل هذا في تكتم
وسكون فلم تكن تدري شماله بما تفعل يمينه وله في هذا الميدان حوادث عديدة
فلا بدع ان يبكيه العدد العديد من معامليه وعارفي فضله وسجاياه
الطيبة خصوصا الطائفة الاسرائيلية التي خسرت بموته ركنا من أكبر
أركانها وبارا يبر فقراءها ويغذي مشروعاتها بماله وجاهه وصائب رأيه
وقد خلف نجلا وحيدا وبنت اعنتي كثيرا في تهذيبهم وتعليمهم والآمال
معمودة بأن هذا النجل الخواجه ألبير سينسج على منوال والده في الجد
والنشاط ومحبة الخير والعطف على البائسين



الدكتور سليمان بك حمادة

ليس من السوريين من يجمل مالا أسرة حمادة من الواجهة والاعتبار
ورفعة المقام في سوريا ولبنان فهي أسرة قديمة عريقة في الحسب والنسب
ومن أصل شريف

امتاز الكثيرون من أفرادها بالعلم والفضل والوجاهة فمنهم الحاكم
العادل ومنهم القانوني الضليع ومنهم القائد المدرب ومنهم الحكم الماهر
أعني به النطاسي الحاذق صاحب هذا الرسم



الدكتور سليمان بك
حكيم باشي بمصلحة الكورتنينات المصرية

في ثغر بور سعيد

هبط أرض مصر منذ خمسة وعشرين عاما والتحق بخدمة الحكومة

المصرية من ذلك الحين طبيباً من أطباؤها

وفي عام ١٩٠٤ عين طبيباً في مصلحة الكورنتينات ومنذوباً لمجلسها في الحجاز حيث كان يضع تقاريره التي رددتها الصحف سنة ١٩٠٤ - ٩٠٥ - ٩٠٦ - ٩٠٧ - ٩٠٨ تلك التقارير التي كانت مصلحة الكورنتينات تتخذها سلاحاً لحماية الحجاج والمصلحة الدولية المشتركة في حوض البحر الأبيض المتوسط فنال بمجده ونشاطه الثناء المستطاب من رؤسائه الذين يقدرونه حق قدره لانه قام بمهام وظيفته خير قيام

وقد قضى الدكتور حماده بك الآن ما يقرب من خمسة وعشرين عاماً في بورسعيد اكتسب بحلالها محبة جميع الاهالي من وطنيين واجانب على اختلاف أجناسهم نظراً لدمائه أخلاقه ولطفه وحسن معاملته وطيب أرومته وله بينهم اسم شريف واحترام عظيم والحق يقال ان حماده بك جدير بكل احترام وإكرام لان تربيته الصحيحة العالية تؤهله بان يكون في مصاف الاوائل بين السوريين

ولكي يحفظ التاريخ ذكر أهم الحوادث - أقول انه لما نشب الحرب بين روسيا والدولة العثمانية من نحو ٥٠ عاماً تحمس جده سليمان بك عميد آل حماده واستعمل نفوذه ودعا للانضمام اليه أعواناً يعتمد عليهم في الحروب فاجتمع حوله نحو من خمسمية رجل من الرجال الاقوياء البواسل واخبرهم ان الحرب وقعت بين دولتنا العلية ودولة روسيا فمن الواجب علينا الذهاب الى الاستانة العلية وتقديم أنفسنا لجلالة مولانا السلطان أمير المؤمنين ونكون من رجاله المخلصين فتحمسوا جميعهم وصاحوا فليجي حماده بك وعينوا يوماً للسفر وفعلاً سافروا براً للاستانة وحال وصولهم قدموا أنفسهم لقيادة رياسة الجيش وهذه أخبرت جلالة السلطان بأمرهم وعن

غيرتهم وحميتهم نحو جيش جلالته الذي أمر بان يكون قائدهم حماده بك وأنعم عليه برتبة القيادة أميرالاي وفي رتبة البكاوية من الدرجة الاولى وتسلم بذلك الفرمان السلطاني الذي يحول الحق لاولاد حماده بك وأولاد أولاده وهكذا بالتوارث باستعمال لقب البكاوية ولغاية الآن نفس الفرمان المذكور محفوظ عند هذه الاسرة الكريمة

هذا قليل من كثير مما لاسرة حماده من الاعمال الجليلة التي تخدم لهم الذكر الجميل في بطن التاريخ

الحق أجبر ندر أسعد

أحد أعيان السوريين بمصر

لبناني الاصل ولد في مدينة بيروت سنة ١٨٨٠ م وتلقى العلوم بمدارسها ونال قسطاً وافراً من اللغتين العربية والفرنسية وبعد خروجه من المدرسة وجد نفسه تميل للاشتغال بالتجارة فعمل بها ثم رأى أن بلاد مصر أوسع والاشغال فيها أروح فترك سورية وأتى مصر أسوة بمن سبقوه اليها . ففتح محلاً تجارياً باهم شوارعها المأهولة بالتجار من وطنيين وأرباب وبن وابتدأ بالعمل معتمداً على نفسه بعد الله فراققه التوفيق والنجاح وبقي يكد ويجتهد بكل همة ونشاط جاعلاً نصب عينيه الامانة والاستقامة فاقبل الاهلون عليه بالنظر لحسن معاملته وصدقه اللذين هما عماد العمل الذي يرتكز عليه النشاط المجتهد وثباته في الاشغال وشجاعته الادبية جعلته يكبر وينمو حتى وصل الى درجة يكون فيها ثقة كبار التجار بمصر وأوروبا التي زارها مراراً عديدة متجولاً باهم عواصمها

وقد زاد على أشغاله التجارية الاشتغال بالزراعة فاشترى أطيانا من أجود الاطيان في الوجه البحري تدر عليه لبنا وعسلا وحضرته من أفاضل السوريين الذين امتازوا بالحزم النادر والعزم الاكيد فضلا عن امتيازه بدماثة الخلق ولطف المعشر ورقة الطبع ومن محاسن مزايه انه لا ينسى الفقير



الخواجه توفيق جورجى اسطفان

كان المرحوم جورجى والد صاحب هذه الترجمة يشغل وظيفة رئيس قلم بادارة الدخان (الريجى) بمدينة دمشق الشام ويتاجر أيضا بالدخان لحسابه وكان ممدوح السيرة طيب القلب . غير أن نفسه كانت ميالة لطلاب العلم

فسافر لمعرض باريز سنة ١٨٨٩ حيث شاهد نور المدينة وأعجب بمسار آه من المدهشات التى كانت السبب بكرهه الاقامة بسورية فسافر ثانية مع ابنه صاحب الترجمة الى الاستانة ومنها الى بلاد الانكليز في عام ١٨٩٢ حيث تعلم المترجم اللغة الانكليزية وبرع فيها ثم سافر الى الولايات المتحدة وزار معرض شيكاغو وعاد الى دمشق الشام وأخذ عائلته وسافر الى معرض انفرس عام ١٨٩٤ وبقوا يطوفون في أهم عواصم أوروبا الى عام ١٨٩٨ حيث عادوا الى القطر المصرى واقاموا بالاسكندرية وأسس محلا تجاريا رأس ماله بمض مئاة من الجنيهات . هنا ابتداء صاحب الترجمة الخواجه توفيق باظهار الكد والجد والنشاط في البيع والشراء الى أن فتحت التوفيقات له أبواب الرزق وصار يكبر محله الصغير شيئا فشيئا فنجح وفتح محلا آخر بشارع العطارين ومثله بسوق الخيط والرابع بالمنشية الصغرى جميعهم بالاسكندرية ثم فتح محلا في مصر القاهرة بشارع فؤاد الاول . وحضرته يدير هذه المحلات بذكاء وتدبير مع الحنكة والاختبار

وفي كل عام يسافر الى أوروبا لمسواق البضائع من أهم الفبارك فيزور ايطاليا وسويسرا والنمسا وفرنسا وبلجيكا وانكلترا فيقضى ستة شهور من كل عام وأسفاره هذه زادت كثيرا في علومه ومعارفه بلغات هذه البلاد ولذا يسهل عليه المخبرات مع أصحاب الفبارك بدون واسطة ومن حسناته التى تذكر انه كل مدة الحرب العمومية لم ينقص أحدا من عماله ولم ينقص شيئا من رواتبهم بل يعتبرهم جميعهم من كبيرهم الى

صغيرهم كالخوة . وله في الاعمال الخيرية حسنات عديدة والجمعيات الخيرية تذكر اسمه دائماً بالثناء العاطر لعطفه على فقرائها ومما يجب ذكره انه بالنظر لغلاء حاجيات المعيشة قد زاد المستحقين محلاته مرتباتهم وقلل لهم ساعات العمل فاصبحوا بذلك متمتعين بالراحة ورغد العيش وتجدد جميعهم السنة شكر يدعون لرئيسهم صاحب هذه الترجمة بطول العمر والنجاح والتوفيق

عزت باشا العابد

من اعظم رجال الشرق وأبهم صيتا وأكثرهم خبرة في شؤون السياسة والادارة ، شغل في السلطنة العثمانية أسمى مقام في أواخر القرن الماضي والعقد الاول من هذا القرن وسجل له التاريخ العثماني أعمالاً عظيمة تخلد اسمه ابد الدهر ، منها السكة الحجازية التي يعود الفضل في انشائها الى همته العالية ومساعيه العظيمة

هو أحمد عزت باشا العابد من أعيان سوريا و أكبر أغنيائها ، ظل سكرتيراً ثانياً لجلالة السلطان عبد الحميد حتى أواخر أيام حكمه . فكان صاحب الكلمة النافذة والرأي المسموع في السلطنة العثمانية وكانت له اليد الطولى في ادارة شؤونها السياسية والادارية فان شخصيته البارزة كشفت كل شخصية أخرى حوله . فكان هو السكرتير الاول والثاني ، وهو الصدر الاعظم ، وهو الوزير ، وهو كل شيء لا يبت أمر الا برأيه ولا ينفذ عمل الا بعد استشارته وموافقته . فاذا كان للعهد الحميدي حسنات فمعظم الفضل

أحد اولئك الافراد الذين انما أوجدتهم الله في هذا العالم رحمة للانسانية ونموذجاً يصح أن ينسج على منواله . جملة الله بصفات ينذر أن تجتمع في رجل واحد فهو مثال اللطف والدعة ورقة الخلق وعنوان الفضل والنشاط والاستقامة يقدم على المشروعات الخيرية بقلب جريء وبكف مبسوطه فلست ترى جمعية الا له فيها الايدي البيضاء ولا مشروعاً خيراً الا كان البادئ في مدي المساعدة اليه وهو عضو في الجمعية الخيرية الارثوذكسية وله فيها آثار حميدة وهذه سجلات الجمعيات في مصر ناطقة بفضله شاهدة على أعماله في سبيل البر والاحسان

وتزوج بسيدة فاضلة من عائلة ظريفه فأنجبت له أبناءاً وبنات اكبرهم الخواجا ألبير وبعد ماعلمه العلوم العالية سلمه محلات تجارية في القاهرة فقام بادارته أحسن قيام تحت اشراف والده المترجم وصدق عليه قول القائل « ان هذا الشبل من ذلك الاسد »

والمترجم كثير العناية بالزراعة فهو يدير حرثه أطيانه في ضواحي القاهرة بهمة لا يعثر بها كل ولا ملل
أدامه الله عماداً للارثوذكسية وذخراً للانسانية





سعادة سليم بك باخوس

من كبار أعيان اللبنانيين بمصر

أسرة باخوس يرجع أصلها على ما ذكر البطريك الدويهي الى سنة ١٥٧٠ اذ كان الشدياق باخوس الحديشيقي مقدماً أي حاكماً على شمال لبنان وخلفه في هذا المنصب ابنه فرج باخوس ثم أحفاده الى أن جاء عهد الامير فهاجرت هذه الاسرة شمال لبنان واستوطنت طرابلس ثم بيروت حيث كانت منصرفة الى الاعمال التجارية فهي على ذلك من أقدم الاسر اللبنانية ان لم نقل أقدمها على ما ذكر التاريخ - انظر تاريخ الدويهي وتاريخ المطران دريان وتاريخ اسكندر عيسى المملوك وتاريخ نسيم نوفل - وظل افراد هذه الاسرة يعملون في التجارة حتى جاء عهد الامير بشير شهاب الدين فكان ما كان بينه وبين احمد بك الجزار من المنازعات التي آلت الى وقوعه في قبضة صاحب عكا

ففي ذلك الحين احتاجت أسرة الامير الى النقود فلم تجد من يعينها من كبار رجالات لبنان الذين خشوا بطش الجزار سوى الشيخ يوسف ابو انطون باخوس فانه قدم لحرم الامير بشير كل ما احتاجت اليه بلا رهن ولا مقابل

وبعد ذلك بايام عاد الامير بشير بعد عقد الصلح مع احمد بك الجزار الى أمارته وعلم ما كان من مروءة الشيخ أبو انطون فقر به اليه ودعاه الى السكنى في قصبة غزير حيث شاد له الامير داراً فخيمة من ماله الخاص وسلمه ادارة شؤون اخيه الامير حسن ثم الوصاية على ابن اخيه الامير عبد الله وعلى ذلك كان الشيخ ابو انطون الحاكم الحقيقي على بلاد كسروان مدة لا تنقص عن خمسة عشر سنة . ومن سلالة تفرعت هذه الاسرة وتشعبت في لبنان وسوريا ومصر وأميركا

أما من نبغوا منها في مصر فهم المرحوم خليل باخوس الذي تولى مدة طويلة وظيفه قنصل إيطاليا في مصر ثم ترجمان أول هذه الدولة في القنصلاتو العام التابع لها . وولده فيكتور باخوس التاجر الشهير ثم حفيده شارل باخوس صاحب اراضي قصر الدوباره وصاحب شركة النتل لند وكان المرحوم جده خليل باخوس اول من فكر في انشاء ضاحية رمل الاسكندرية ومد لها السكة الحديدية وامتلك أراضيها من محطة فليمك الى آخر المنذرة المجاورة لابي قير واقام له قصرًا فخيمًا في المحطة والسوق الباقيتين للآن على اسمه

ونبع من هذه الاسرة في لبنان واوربا المرحوم يوسف حبيب باخوس الفيلسوف الشهير والكاتب الذائع الصيت وصاحب جريدتي المستقل والبصير في كاليارى (سردينيا) وفي باريس ونعوم بك جبرائيل باخوس المحامي الشهير وصاحب مشروع نهر ابراهيم والنائب سابقاً عن جبل كسروان وهو مشهور بمساعدته للمنكوبين مدة الحرب الكبرى اذ أقام الملاجئ والمطاعم وآوى فيها الفقراء والجياع فحى بهمته وأريحته آلاف

عديدة ونجهاها من براثن الموت ومكتبه الآن في بيروت هو أكبر محكمة
صالح يختلف اليه المتخاصمون مفضلين الصالح بواسطته على الخصامة أمام المحاكم
وممن امتازوا بقوة مداركهم من آل باخوس نجيب فارس باخوس
ابن شقيق الكاتب الفيلاسوف يوسف حبيب باخوس وهو الآن يشغل
مركز كاتب سر المقيم الفرنسي في مراكش

أما صاحب الترجمة سليم بك باخوس فقد أم مصر وهو طفل
وتلقى علومه في مدرسة الفرير بالاسكندرية ثم أكملها في جامعة باسي بجوار
باريس وبعد اتمام دراسته حضر الى عاصمة مصر ودخل في خدمة الحكومة
المصرية ولم يمض على دخوله الخدمة سوى أشهر حتى سلمته وزارة المالية
ادارة الاموال المقررة في مدينة مصر التي ادارها ادارة لم يعهد لها مثيل
وقد مكث مديراً لهذه المصلحة ، ثم مديراً للقسم المالي مدة ستة وثلاثين
سنة بلا انقطاع . وفي هذه السنين الاخيرة أصيب بعملة اوجبت أن يستقيل
من منصبه عملاً بإشارة الاطباء ففعل ذلك وهو الآن يحتل بصاحب
قليلين ويقضي أوقاته منعكفاً على أشغاله الخصوصية قد رما تسمع صحته بذلك
وصاحب الترجمة من الكتاب والخطباء القادرين وقد سمعناه في
المحافل الماسونية يلقي الخطبة تلو الاخرى مدة سنوات عديدة حتى بلغ
وهو في السن السابعة والعشرين من عمره ارقى درجة ماسونية وهي الدرجة
الثالثة والثلاثون التي تخول صاحبها حق الرئاسة على كل محفل يدخل فيه
وللمسلم بالمنزلة التي كانت له في هذه العشيرة يكفي أن نشير الى انه تولى
ردحا عظيماً من الزمن رئاسة محفل حياة مصر وكان معاونوه في ذلك المحفل
فقيده مصر العظيم سعد زغلول باشا وصاحب الدولة يحيى باشا ابراهيم

والمرحوم حفي بك ناصف وغيرهم من العلماء والعظماء
وللمترجم رسائل جمعة طبعت في الجرائد ولا سيما في جريدة الاخبار
حيث كان يوقع رسائله باسم (الزوقي) واشهر خطبة سمعناها له هي التي
القالها في حفلة تكريم الشاعر الكبير حافظ بك ابراهيم في نزل شبرد
ورثاؤه للمغفور له الخديوي توفيق باشا أمام جمع حافل من الماسونيين
بساحة الالهامبراهي آخر عهده بالماسونية التي هجرها بعد زواجه لا
لاعتقاده انها مخالفة للدين وانما اطاعة لرؤساء الدين الذين يجرمون الانحراف
في سلوكها وله رسالة في أسباب ارتقاء الشرق وانحطاطه آية في الحكمة والبلاغة
ولما كان المرحوم حشمت باشا متولياً لوزارة المعارف اختار المترجم
مع آخرين لتأسيس مجمع لغوي عربي وقد جمعهم مراراً وشرعوا في وضع
نظام لهذا العمل ولكن التقادير قضت أن يغادر المرحوم حشمت باشا وزارة
المعارف فذهب وذهب مشروعه معه .

وقليل هم الذين يعرفونه لانه محب للعزلة وراغب عن الشهرة وينظر
بعين الازدراء والاحتقار الى كل طالب نخر وساع وراء المعالي وأهم شيء
عنده هو تأدية الواجب نحو المجتمع الانساني وكفى
أما نزعة السياسية فلا يعلمها الا الله واذا خاطبته في الشؤون السياسية
الفيتنه كأبي الهول ينظر اليك ولا يبدى حراكاً لا استحساناً ولا استهجاناً
فان أخرجته وسأله بالحاح ابداء رأيه قال لك الله اعلم وكل شيء جائز
وقد انعم عليه بالرتبة الثانية ثم بالنيشان العثماني والمجيدي الثالث وهو
لم يبلغ السابعة والعشرين من عمره وفي سنة ١٩٠٦ انعم عليه برتبة الممايز
وفي أول عهد المغفور له السلطان حسين انعم عليه بالدرجة الاولى من

الرتبة الثانية وفي أول حكم جلاله الملك الحالي فؤاد الأول انعم عليه بنبشانه النيل من الدرجة الثالثة وحضرته من الرجال المعروفين بالعلم والفضل والاحسان وهو مقيم في القاهرة ينظر في أعماله الخاصة راضيا بمنزلة مفضلا السكون على الحركة حفظه الله وأكثر من أمثاله

سعادة انطون باشا مشاقم

ابن المرحوم يوسف مشاقم بن انطون بن ابراهيم

ولد في دمياط سنة ١٨٥٥ وتربى احسن تربية وتعلم العلوم العالية التي تؤهله لاجراز المناصب المهمة ودخل الحكومة المصرية بمصاحبة عموم الصحة وترقى الى وظيفة رئيس قلم ثم رئيسا لاقلام عموم المصلحة وبعد ان خدم سنين طويلة احيل على المعاش ونال رتبة الباشوية ومن فضل الله فهو متمتع بصحة جيدة ويدير حركة أملاكه بمصر

على أتم مايرام مع انه بدأ في الحلقة الثامنة من سنى عمره

وتجده أنيس المحضر لطيف المعاشرة يميل كثيراً لمطالعة الكتب العلمية سواء كانت عربية أو انكليزية لانه يجيد هذه اللغات الثلاث، وهو يحب كثيراً أن يقضي فصل الصيف خارج مصر وقد رحل الى أوروبا عدة مرات. وحياته هذه قضاها عازباً لم يتزوج ولم يذق حلوا الا ولاد ولا مرهم يعيش مع اخته عيشة هنية متلذذاً بنعمة الله

ومما ينبغي ذكره في هذا المقام حفظاً للتاريخ أن يوسف جد عائلة مشاقم اتى الى سورية من جزيرة كورفو سنة ١٦٩٠ فاستوطن طرابلس الشام وبدأ يتاجر بمشاقة الحرير فلقبوه باسم الخواجه مشاقم نسبة لتجارته وتزوج

ورزق ولداً دعاه جرجس ثم توفي في طرابلس الشام وانتقل جرجس المذكور لمدينة صيدا ومنها لمدينة صور وكانت تجارتهم بمشاقة الحرير ايضا وحصل جرجس ثروة واسعة واصبح من وجهاء معا صريه واشتهر بحب الخير ومساعدة المحتاجين وقد بنى جملة كنائس على نفقته الخاصة ونكتفى بذكر كنيسة دير المخلص في لبنان التي جدد بناءها من يزور هذه الكنيسة يجد على جانبي الباب الملوكي محفوراً على الرخام هكذا

ادخل الى بيتك واسجد بهيكل قدسك
وعلى الجانب الآخر

لقد احب جمال مجدك جرجس مشاقم عبدك
ومن جملة ما وهب لهذا لدير ضيعة تسمى الوردية بجبل الريحان يستغل منها الدير الآن احسن أنواع الدخان

الخواجهات زاهد ووديع زبال

زاهد ووديع زبال من ابناء دمشق الفخفاء ومن رجالها المشهورين بطول الباع في فن التجارة لانهما اقتديا بالمرحوم والدهما الذي غني بتربيتهما عناية خاصة حتى شباً على أقوم المباديء وافضل الخصال وكان دمشق على رحبها واتساع نطاق تجارتها ضاقت في وجه اكبرهما الخواجه زاهد نظراً لبعدهم مطامحه التي دفعته اليها مداركه الواسعة ونفسه الآبية الطامحة الى المعالي فنزح عنها الى مصر حوالي سنة ١٩٠٧ م وافتتح بها محلات تجارياً لم يلبث ان اصبح قبلة طلاب البضائع النفيسة التي تروق اكل ذوق سليم وفي سنة ١٩٠٦ عقد شركة تجارية مع محل الخواجه حبيب شلحوب

في بلاد اليبان وقد نال المحل ارباحا طائلة لم يكن يرغبها بغير اشتراكه مع رجل نبيه ونشيط نظير الخواجه زبال المترجم . وفي سنة ١٩٠٨ نظراً لاتساع نطاق تجارته ورأى ان الاشغال تكاد تفل من عزمته استدعى أخاه الخوام ربيع (وكان اذ ذاك موظفاً في البنك العثماني) في دمشق لمساعدته فاستقال حفرته مالياً انداء اخيه ولا تسلسل عن النجاح الذي نالاه على أثر المهمة العظيمة التي بدت من كليهما ويكفي ان نقول ان الشركة التي عقدها مع الخواجه حبيب شلحوب أصبحت بين الاخوين بعنوان (زاهد ووديع زبال) وانسحب الخواجه شلحوب المذكور بعد ما قبض قيمة ما يخصه وقدره اربعون الفا من الجنيهات دفعة واحدة فوراً بدون تأجيل ولا بارة الفرد .

ولما كانت معاملتهما صادقة مع عموم الفبارك وجميع من عاملهما من التجار بمصر واوروبا وأميركا واليابان أصبحت البيوت المالية والتجارية تثق بهما ثقة عظيمة وتخطب ودهما ومن البراهين القاطعة على صدق معاملتهما هو أن أحد التجار بمصر ابتاع من محلهم بزمان الحرب كمية كبيرة من صناديق الكبريت بسعر معلوم اتفق عليه بدون أن يتعاقد معهما بغير الكلام وبعد انقضاء أيام على الشراء ارتفع السعر الى ثلاثة أضعاف الثمن بحيث قدر الفرق باربعة آلاف جنيهه ومع ذلك لم يتأخرا عن تسليمه ما اشتراه بالثمن الاصلى الذي اتفقا عليه بالقول فقط . وقد فعلا ذلك أيضاً مع تاجر آخر بكمية كبيرة من الحرير الهندي يقدر فرق السعر بثلاثة آلاف جنيهه مصري فرجلان هذا خبرهما وخبرهما لا بدع ان أصبحا مضرباً للمثل في صدق القول وحسن المعاملة وبعد النظر والخبرة التامة

وفي سنة ١٩٢٤ اضافا الى محل تجارتهما فرعاً جعلاه بنكاً للرهونات برخصة من الحكومة يعقدان فيه سلعيات على رهونات من المصوغات والجواهر بنموذج قانونية يعزز ما ذكر تربيتهم بالصحيحة ومعارفهما الراقية وعلومهما التي تؤهلهم لادارة الاشغال الكبيرة الواسعة ومع ذلك كله لا ينسيان الفقير وهذه مزية حسنة ممدوحة وأما الخواجه زاهد فلا يزيد عمره عن ٤٤ سنة تزوج بسيدة فاضلة ورزق منها بولدين والخواجه وديع بدأ في السنة الاولى من الحلقة الخامسة من سنى عمره وتزوج ورزق بابنة وهما ممتازان بأدب عالية وصفات ومزايا سامية حفظهما الله واكثر من أمثالهما

المرحوم داود عدس

رجل عظيم وتاجر من اكبر تجار الاقشة عرفته مصر كما عرفته سوريا والاقطار الاوربية بحسن السمعة وشرف المعاملة وكرم الاخلاق وهو المرحوم داود عدس الذي وصل بجده وبعد نظره الى مركز من أسمى المراكز التجارية صيتاً وأوفرها شهرة فصار اسمه في مقدمة التجار والماليين يذكر بالاكبار والاجلال في الاندية التجارية والمالية ولم يعيش داود عدس ليتجر ويجمع المال فيكدسه في خزائنه يرصده على منفعتيه الشخصية بل كان مثالا للمروءة والوفاء ونموذجاً للخير والاحسان بذل في هذا السبيل الكثير من ماله ووقته فنال الدعاء من الناس والاجر من ربه

ولد المرحوم داود عدس في مدينة حلب بسوريا وتلقى علومه في
مدرستها الوحيدة في وقت لم يكن في تلك الديار مدارس ولا من يعرف
قيمة العلم . وبعد ان نال قسطا من العلم انتقل الى مصر ناسجا
على منوال آباءه وأجداده في تجارة الاقشة فأسس المحل الذي كان معروفا
باسم داود ونسيم عدس وجعله موئلا للتجار يقوي ضعيفهم ويرشد قلوبهم
أما أعمال الخير والاحسان فقد كان ركنا عظيما الشأن في تأسيس الجمعيات
الخيرية للطائفة الاسرائيلية وما اذا واسع الرحاب لطلاب الخير من المنكوبين
ولم يكن رحمه الله يعطي ويكرم لا كتاب الشهرة أو الظهور بل كان
يبحث بنفسه عن المحتاجين فينفجهم بنفحات طيبة تقوم باودهم وتكمل
معيشتهم . وكم من أسر تعيش الآن في رغد وتنعم بما رتب لها
من أسباب الرزق وما فتيح أمامها من أبواب الكسب . كل هذا في تكتم
وسكون فلم تكن تدري شماله بما تفعل بعينه وله في هذا الميدان حوادث عديدة
فلا بدع ان يبكيه العدد العديد من معامليه وعار في فضله وسجاياه
الطيبة خصوصا الطائفة الاسرائيلية التي خسرت بموته ركنا من أكبر
أركانها وبارا يبر فقراءها ويغذي مشروعاتها بماله وجاهه وصائب رأيه
وقد خلف نجلا وحيدا وبنت اعنتي كثيرا في تهذيبهم وتعليمهم والآمال
معمودة بأن هذا النجل الخواجه ألبير سينسج على منوال والده في الجد
والنشاط ومحبة الخير والعطف على البائسين



الدكتور سليمان بك حمادة

ليس من السوريين من يجهل مالا أسرة حمادة من الواجهة والاعتبار
ورفعة المقام في سوريا ولبنان فهي أسرة قديمة عريقة في الحسب والنسب
ومن أصل شريف

امتاز الكثيرون من أفرادها بالعلم والفضل والوجاهة فمنهم الحاكم
العاقل ومنهم القانوني الضليع ومنهم القائد المدرب ومنهم الحكيم الماهر
أعنى به النطاسي الحاذق صاحب هذا الرسم



الدكتور سليمان بك

حكيم باشي بمصلحة الكورتينات المصرية

في ثغر بور سعيد

هبط ارض مصر منذ خمسة وعشرين عاما والتحق بخدمة الحكومة

المصرية من ذلك الحين طبيباً من أطبائها

وفي عام ١٩٠٤ عين طبيباً في مصاحبة الكورنتينات ومنذوباً لمجلسها في الحجاز حيث كان يضع تقاريره التي رددتها الصحف سنة ١٩٠٤ - ٩٠٥ - ٩٠٦ - ٩٠٧ - ٩٠٨ تلك التقارير التي كانت مصاحبة الكورنتينات تتخذها سلاحاً لحماية الحجاج والمصاحبة الدولية المشتركة في حوض البحر الأبيض المتوسط فنال بمجده ونشاطه الثناء المستطاب من رؤسائه الذين يقدرونه حق قدره لانه قام بمهام وظيفته خير قيام

وقد قضى الدكتور حماده بك للآن ما يقرب من خمسة وعشرين عاماً في بورسعيد اكتسب خلالها محبة جميع الاهالي من وطنيين واجانب على اختلاف أجناسهم نظراً لدمائه أخلاقه ولطفه وحسن معاملته وطيب أرومته وله بينهم اسم شريف واحترام عظيم والحق يقال ان حماده بك جدير بكل احترام واکرام لان تربيته الصحيحة العالية تؤهله بان يكون في مصاف الاوائل بين السوريين

ولكي يحفظ التاريخ ذكر أهم الحوادث - أقول انه لما نشب الحرب بين روسيا والدولة العثمانية من نحو ٥٠ عاماً تحمس جده سليمان بك عميد آل حماده واستعمل نفوذه ودعا للانضمام اليه أعواناً يعتمد عليهم في الحروب فاجتمع حوله نحو من خمسمائة رجل من الرجال الاقوياء البواسل واخبرهم ان الحرب وقعت بين دولتنا العلية ودولة روسيا فن الواجب علينا الذهاب الى الاستانة العلية وتقديم أنفسنا لجلالة مولانا السلطان أمير المؤمنين ونكون من رجاله المخلصين فتحمسوا جميعهم وصاحوا فليجي حماده بك وعينوا يوماً للسفر وفعلاً سافروا برآً للاستانة وحال وصولهم قدموا أنفسهم لقيادة رياسة الجيش وهذه أخبرت جلالة السلطان بامرهم وعن

غيرتهم وحميتهم نحو جيش جلالته الذي أمر بان يكون قائدهم حماده بك وأنعم عليه برتبة القيادة اميرالاي وفي رتبة البكاوية من الدرجة الاولى وتسلم بذلك الفرمان السلطاني الذي يخول الحق لاولاد حماده بك وأولاد أولاده وهكذا بالتوارث باستعمال لقب البكاوية ولغاية الآن نفس الفرمان المذكور محفوظ عند هذه الاسرة الكريمة

هذا قليل من كثير مما لاسرة حماده من الاعمال الجليلة التي تخلد لهم الذكر الجميل في بطن التاريخ

الخو اجي ندر اسعد

أحد أعيان السوريين بمصر

لبناني الاصل ولد في مدينة بيروت سنة ١٨٨٠ م وتلقى العلوم بمدارسها ونال قسطاً وافراً من اللغتين العربية والافرنسية وبعد خروجه من المدرسة وجد نفسه تميل للاشتغال بالتجارة فعا لجها ثم رأى أن بلاد مصر أوسع والاشغال فيها أروح فترك سورية وأتى مصر أسوة بمن سبقوه اليها . ففتح محلاً تجارياً باهم شوارعها المأهولة بالتجار من وطنيين وأربابوين وابتدأ بالعمل معتمداً على نفسه بعد الله فراقه التوفيق والنجاح وبقي يكد ويجهد بكل همة ونشاط جاعلاً نصب عينيه الامانة والاستقامة فاقبل الاهلون عليه بالنظر لحسن معاملته وصدقه اللذين هما عماد العمل الذي يرتكز عليه النشاط المجتهد وثباته في الاشغال وشجاعته الادبية جعلته يكبر وينمو حتى وصل الى درجة يكون فيها ثقة كبار التجار بمصر وأوروبا التي زارها مراراً عديدة متجولاً باهم عواصمها

وقد زاد على أشغاله التجارية الاشتغال بالزراعة فاشترى أطياناً من أجود الاطيان في الوجه البحري تدر عليه لبناً وعسلاً وحضرته من أفاضل السوريين الذين امتازوا بالحزم النادر والعزم الاكيد فضلاً عن امتيازه بدمائه الخلق ولطف المعشر ورقة الطبع ومن محاسن مزايه انه لا ينسى الفقير



الخواجه توفيق جورجي أسطفان

كان المرحوم جورجي والد صاحب هذه الترجمة يشغل وظيفة رئيس قلم بادارة الدخان (الريجي) بمدينة دمشق الشام ويتاجر أيضاً بالدخان لحسابه وكان ممدوح السيرة طيب القلب . غير أن نفسه كانت ميالة لطلب العلم

فسافر لمعرض باريز سنة ١٨٨٩ حيث شاهد نور المدينة وأعجب مما رآه من المدهشات التي كانت السبب بكرهه الاقامة بسورية فسافر ثانية مع ابنه صاحب الترجمة الى الاستانة ومنها الى بلاد الانكليز في عام ١٨٩٢ حيث تعلم المترجم اللغة الانكليزية وبرع فيها

ثم سافر الى الولايات المتحدة وزار معرض شيكاغو وعاد الى دمشق الشام وأخذ عائلته وسافر الى معرض انقرس عام ١٨٩٤ وبقوا يطوفون في أهم عواصم أوروبا الى عام ١٨٩٨ حيث عادوا الى القطر المصري واقاموا بالاسكندرية وأسس محلاً تجارياً رأس ماله بعض مئات من الجنيهات . هنا ابتدأ صاحب الترجمة الخواجه توفيق باظهار الكد والجد والنشاط في البيع والشراء الى أن فتحت التوفيقات له أبواب الرزق وصار يكبر محله الصغير شيئاً فشيئاً فنجح وفتح محلاً آخر بشارع العطارين ومثله بسوق الخياط والرابع بالمنشية الصغرى جميعهم بالاسكندرية ثم فتح محلاً في مصر القاهرة بشارع فؤاد الاول . وحضرته يدبر هذه المحلات بذكاء وتدبير مع الحنكة والاختبار

وفي كل عام يسافر الى أوروبا لمسواق البضائع من أهم الفبارك فيزور ايطاليا وسويسرا والنمسا وفرنسا وبلجيكا وانكلترا فيقضى ستة شهور من كل عام وأسفاره هذه زادت كثيراً في علومه ومعارفه بلغات هذه البلاد ولذا يسهل عليه الاخبارات مع أصحاب الفبارك بدون واسطة

ومن حسناته التي تذكر انه كل مدة الحرب العمومية لم ينقص أحداً من عماله ولم ينقص شيئاً من رواتبهم بل يعتبرهم جميعهم من كبرهم الى

صغيرهم كاخوة . وله في الاعمال الخيرية حسنات عديدة والجمعيات الخيرية تذكر اسمه دائماً بالثناء العاطر لعطفه على فقرائها ومما يجب ذكره انه بالنظر لغلاء حاجيات المعيشة قد زاد مستخدمى محلاته مرتباتهم وقلل لهم ساعات العمل فاصبحوا بذلك متمتعين بالراحة ورغد العيش وتجدد جميعهم السنة شكر يدعون لرئيسهم صاحب هذه الترجمة بطول العمر والنجاح والتوفيق

عزت باشا العابد

من اعظم رجال الشرق وأبهم صيتا وأكثرهم خبرة في شؤون السياسة والادارة ، شغل في السلطنة العثمانية أسمى مقام في أواخر القرن الماضي والعقد الاول من هذا القرن وسجل له التاريخ العثماني أعمالاً عظيمة تخلد اسمه ابد الدهر ، منها السكة الحجازية التي يعود الفضل في انشائها الى همته العالية ومساعدته العظيمة

هو أحمد عزت باشا العابد من أعيان سوريا واكبر أغنيائها ، ظل سكرتيراً ثانياً لجلالة السلطان عبد الحميد حتى أواخر أيام حكمه . فكان صاحب الكلمة النافذة والرأى المسموع في السلطنة العثمانية وكانت له اليد الطولى في ادارة شؤونها السياسية والادارية فان شخصيته البارزة كسفت كل شخصية أخرى حوله . فكان هو السكرتير الاول والثاني ، وهو المصدر الاعظم ، وهو الوزير ، وهو كل شيء لا يبت أمر الا برأيه ولا ينفذ عمل الا بعد استشارته وموافقته . فاذا كان للعهد الحميدى حسنات فمعظم الفضل

انصار الاصلاح . وقد عقدت عليه الفئة المتنورة في سوريا آمالاً عظيمة في ذلك الحين ، وكان له بين أفرادها أصدقاء كثيرون وقد سافر الى الاستانة لشؤون خاصة قبل ان يترك وظيفته في تفتيش العدلية فاتفقت له هناك ظروف مثل فيها بين يدى السلطان عبد الحميد الذي اعجب بذكائه اعجاباً شديداً وامر باستخدامه في البلاط فجعل يتدرج فيه من وظيفة الى اخرى حتى عين في النهاية سكرتيراً ثانياً . وكانت جنسيته العربية حائلة دون تعيينه سكرتيراً أول لان السلطان عبد الحميد كان يراعى بعض التقاليد المتبعة في قصره ولكن ذلك لم يمنعه من ان يكون اليد اليمنى لرب يلدز الذي كان كل شيء في السلطنة العثمانية متوقفاً على كلمة تخرج من فيه

ومما يذكر بالاعجاب للمرحوم عزت باشا العابد انه تمكن بعد دخوله الى قصر يلدز من أذليل أعظم وهم عاق في ذهن السلطان عبد الحميد فيصون بذلك الدولة العثمانية ويحافظ على كيانها طول المدة التي قضاه فيها . وهذا الوهم رعب السلطان عبد الحميد وخوفه الشديد من أوروبا وميله الى اكتساب صداقة بعض دولها ولو بالتخلي لها عن قسم من البلاد العثمانية فلما أدرك عزت باشا ذلك منه عمل بدهائه وقوة حجته على اقتناعه بنهج سياسة تحول دون اتفاق الدول الاوربية ، ووضع له قواعد هذه السياسة التي سار عليها الى اواخر أيام حكمه

وللمترجم عزت باشا مآثر عظيمة وخدمات باهرة من الوجهتين السياسية والعمرانية ، فهو الذي عمل على انشاء السكة الحديدية الحجازية وهو الذي ساعد على استثمار ما استثمر من الثروة الطبيعية في الدولة العثمانية

وعلى القيام بكثير من المشروعات في سورية وغيرها ، واليه يعود معظم الفضل في صيانة املاك السلطنة وتمتعها بالسلم الى عهد الدستور .
وقد ذكر المقطم فذلك تاريخية عن سيرة المترجم ثاني يوم وفاته ننقل منها ما يأتي

تبرع بمبلغ خمسة آلاف جنيه التي أرسلها الى الدكتور عبد الرحمن شهبندر . وفوق ذلك أرصد بوصيته مئة ألف جنيه لإنشاء مدرسة وطنية ومستشفى في دمشق وقد ترك ثروة تقدر بالملايين وله أملاك واسعة في دمشق ورث بعضها من المرحوم والده وأضاف إليها كثيراً في زمن حياته توفي بمصر في ١٥ أكتوبر ١٩٢٤ ونقلت جثته الى دمشق مسقط رأسه باحتفال عظيم ودفن في مقبرة آبائه وأجداده وله نجلان هما محمد علي بك وعبد الرحمن بك حفظهما الله .



الشيخ الخواجه الياس قصيري

صاحب ومدير فابريكة أبي الهول ورئيس لجنة الاعياد والاحتفالات ولد حضرته في دمياط من عائلة كبيرة الحسب والنسب كلها رجال عرفوا بأعمالهم وامتازوا بأفعالهم وتربى في عز ودلال تربية جيدة على مبادئ صحيحة فاز جانب عظيم من العلوم والمعارف وسما في أفق الآداب العالية حتى صار ثقة ومرجع يعول عليه ويستشيروا به في مسائل البروتوكول وهو عزيز النفس كريم الاخلاق رقيق الاحساس ذو ذوق سليم ومبدء شريف حاضر البدنية لطيف المعاشرة وكل من عرفه يميل الى ما طبع عليه من السجايا الحميدة والخصال الشريفة وقد شهد له الجميع بفوزه على الاقران في ميدان الظرف والكياسة وهو دائماً زينة المجالس وروحها الضحوكة وقد امضى سنة ونصف في دراسة علم الحقوق يريد الوصول الى المحاماة لئلا يلهي من طلق اللسان وفصح البيان ولكن الظروف لم تحقق فكره وتعين مكاتب

بجريدة الاجبسيان غازيت ومن بعدها في جريدة المنبر اليونانية الافرانية
وتجول مراراً عديدة بانحاء أوروبا وزار مدن وعواصم النمسا
وايطاليا وسويسرا وفرنسا وبارجيكوا وانكلترا وزار في الشرق فلسطين وسوريا
ودرس ما فيها من مكنونات العظام وفي احدي رحلاته الى سويسرا
تعرف على ذات النسب الاثيل ماداموزيل لورانس دي سير من النبيلات
الفرنسيات الذين امتازن بأدبهن وعلموهن وقد نالت حضرتها شهادتين عاليتين
وتلقت علوم الطبيعيات مدة خمسة سنين عن العالم الكبير مخترع مبادئ الرديو
(الاسلكي) البروفسير ادوار برنلي - فحصل بين شبا بهما جاذبية شديدة ابتدأت
بالحبة الصادقة وانتهت بالزواج والوفاء حين حضورها للقاهرة ونزولها
ضييفة كريمة على العالم الاثري الشهير جستون مسبيرويه مدير الاتيكخانة
المصرية

وصاحب الترجمة من الرجال المعدودين الذين امتازوا بالاعمال الحرة
وخلقوا لهم مركز بارز فكانوا عنوا زخرف بين أقرانهم وقد خصه الله بمواهب
عظيمة من حسن الادارة والاعتماد على النفس لما له من الكفاءة والمقدرة
في ادارة الامور وصدق العزيمة في سير دفة الاعمال اكثر الله من أمثاله
فهو خير مثال يقتدى به وينسج على منواله فبينما تراه يدير باقدام ونشاط
عجيب مصبنة أبي الهول اكبر فابريكة صابون بالقطر لما ادخله عليها من
احداث أنواع الفن فاصبحت آية في الكمال لمطابقة الروح العصر اذا به رغم
كثرة أشغاله يميل الى تعضيد المشاريع الراقية في تهذيب المجتمع وقد وجد ان هيتنا
الاجتماعية يلزمها حركة أدبية تجمع بين أفراد العائلات الكريمة صلة تودد
وتعارف مع الاثلاف الشريف فاسس بالاتفاق مع آخرين جمعية أدبية

أخلاقية اجتماعية تحت اسم لجنة الاعياد والاحتفالات وانتخب حضرته
رئيس عليها - وقد تكلمت عنها الجرائد العربية والافرنجية كالمقطم والخبار
والبرص والبروجريه والجرنال ديكيرو مجلة الاتوال في فصول طويلة مراراً
عديدة خبذت أعمال هذه الجمعية الوحيدة من نوعها وأثنت عليها ثناء
جويلا وقالت البرص والاتوال عن حضرته انه رسول الافراح والاعياد
وأحب الرؤساء

وكفى الجمعية فخراً بظهور مشروعاتها وثباته منذ احدي وعشرين
سنة وما تناله حفلاتها التي تقيمها بالقاهرة والاسكندرية من شدة الاقبال
والاعجاب العام بحسن تنظيمها وتنسيقها اكبر دليل على مقدرة رئيسها
وطول باعه في التفنن بالامور الجميلة

وقد انشأت منذ ثلاثة عشرة عاماً نتيجة سنوية لاتزال تظهر محتوية
على الطف واجمل الادبيات والفكاهات خصوصاً على روح برناجها الجليل
مما يقل عنه الشرح والوصف فنعم الجمعية ونعم الرئيس وقد نسجت
مصبنة أبي الهول على خطتها فظهرت نتيجة عربية آية في الحسن والجمال
وهكذا بقدر أعمالها تعرف الرجال





صموئيل بك عطية

رئيس ادارة المخابرات لحكومة السودان

ولد في سوق الغرب من أعمال جبل لبنان سنة ١٨٧٩ ودرس في الجامعة الاميركانية في بيروت وانتهى منها سنة ١٨٩٨ ونال دبلوما القسم العلمي في تلك السنة دخل خدمة نظارة الحربية بقلم المخابرات سنة ١٨٩٩ ونقل بعدها الى قلم المخابرات في حكومة السودان وبقى فيها الى الآن أنعم عليه برتبة البيكوية من الدرجة الثانية من الحكومة المصرية سنة ١٩١٧ ونال النيشان المجيدي الرابع في نوفمبر سنة ١٩١٤ ونيشان

النيل الرابع سنة ١٩٢١ ونيشان فيكتوريا من درجة رفيق سنة ١٩١٩ ومداية السودان ومداية نصر الحلفاء ومداية الخدمة العمومية في الحرب الاوربية .

وذكره نخامة الجنرال السر رجينالد ونجت لخدمه الجليلة لحكومة السودان وذلك في تقريره لنظارة الخارجية الانكليزية سنة ١٩١٦ وذكر نخامة الجنرال المرحوم السر لى ستاك في تقريره الشناء العاطر عليه للنظارة المذكورة سنة ١٩١٩

خدم في فلسطين بالحرب العمومية في صيف سنة ١٩١٨ باركان حرب مخابرات نخامة المارشال اللبي ورافق سنة ١٩١٩ الوفد السوداني المرسل الى لندن لتنشئة جلالة ملك انكلترا على النصر . ورافق الوفد السوداني المرسل الى معرض ومبلي سنة ١٩٢٤ وحضرته رئيس النادي السوري بالخرطوم . وعضو في مجلس بلدي مدينتي الخرطوم وأم درمان . ورئيس سابق محفل الاتحاد الماسوني بالخرطوم

تزوج في نوفمبر سنة ١٩٣٢ السيدة أليس كريمة الدكتور نقولا يواكيم بمصر وله تقارير كثيرة متعلقة بشؤون وظيفته التي تستدعي لذلك ونال لأجلها أطيب الثناء وكذلك له مقالات علمية بمواضيع مختلفة نشرت بأكبر المجلات العربية كان لها وقع عظيم لدى القراء وله أيضا خطب رنانة في مجتمعات كبيرة سواء كان في الخرطوم او في غيرها وخصوصا في الاحتفالات التي كانت تقيمها حكومة السودان

ولا يسمع قاري هذه الترجمة وما فيها من جلائل الاعمال إلا أن يشهد

ترجمة

حضرة صاحب العزة يوسف مرزا بك



ولد في بيروت ، وفيها نشأ وترعرع وتلقى دروسه الاولى في مدارسها الوطنية ودروسه الثانوية في كليه الآباء اليسوعيين فكان في مقدمة نجباء تلاميذها . ولما خرج من المدرسة انمكف على الاعمال التجارية فكان في جميع المحال التي اشتغل فيها مثال الجد والكفاية والاستقامة . وتيسر له في تلك المدة الوقوف عن كشب على المعاملات التجارية والطرق الحسابية

بما صاحبها من المكانة الرفيعة والاعتبار العظيم عند كبار القواد ورؤساء الحكام ولا غرو فان نشاطه واهمته كفيلا ان بتقدمه الباهر . وحضرته جامع لأفضل الصفات المحموده كرمًا وسخاءًا وحلمًا وعلما وأدبا وسياسة وجرأة وإقداما حفظه الله وأكثر من أمثاله بين رجال الجالية السورية ليكونوا قدوة لسواهم

الخواجه ميشل جهشان

مفتش زراعة سمادة نجيب بك سرسق

الخواجه ميشل جهشان من الشبان الاذكياء ولد في سنة ١٨٩٢ في بيروت وتعلم في مدارس الفرير بالاسكندرية ودرس اللغة الافرنسية جيدا فوق لغته العربية ولما خرج من المدرسة انضم لدائرة نجيب بك سرسق الزراعية مبتدئا بوظيفة صراف ثم ناظرا لتفتيش طحا ومكث بهذه الوظيفة عدة سنوات حتى صار من الخبيرين بعلم الزراعة علما وعملا ولما تحقق لسرسق بك كفاءته لادارة أملاكه الزراعية عينه مفتشا لتفتيش طحا وهو يديره بكل همة ونشاط ومن شدة اعتناء المترجم بالزراعة نجحت أعماله نجاحا باهرا وزادت ايراداتها زيادة عظيمة لذلك وضع سرسق بك ثقته بالخواجه ميشل الذي لا يذخر وسعا في تأدية كل نافع ومفيد الاعمال الزراعية التي تعود بالفائدة المطلوبة

هذا وان اختبارات الخواجه ميشل وتقاريره عن أحوال الزراعة وما يعترئها من التقلبات الجوية تشهد له في الدراية التامة والحنكة الممزوجة بالحدق والذكاء فلماذا صار ثقة يعتمد على آرائه في كل ما يختص بالزراعة وحضرته له أيادي بيضاء في كل ما يعود بالخير على الانسان خصوصا البائسين

ثم جاء اشتغاله بالصحافة على أثر ذلك موسماً لمعلوماته العامة فانه بعيد مجيئة الى القطر المصري التحق بجريدة اليراميد وزاول الكتابة فيها ردهاً من الزمن وهو يروض نفسه على استكمال معارفه .

وفي سنة ١٩٠٦ دخل خدمة الحكومة المصرية بوظيفة في ادارة عموم الحسابات . فلم تلبث مواهبه أن ظهرت بأنهم مظاهرها فأكسبته رضى جميع الرؤساء الذين اشتغل معهم . فالى صفات الجد والجلد والنزاهة في العمل جمع المقدرة والالمام التام في المسائل الحسابية والمالية ولا سيما ما كان له علاقة بميزانيات الدول . وما زال يتلم بالدرس والمطالعة والاستقراء ما حبه الطبيعة من المواهب الغريزية حتى رسخت قدمه في الشؤون المالية ونال من علومها قسطاً وافراً من الوجهتين العلمية والعملية . وأصبح استعداده الطبيعي الذي كمله العلم والاختبار خير مؤهل له الى أرقى المناصب في وزارة المالية فتدرج فيها من منصب الى منصب حتى أسندت اليه في هذا العام وظيفته مراقب ميزانية الحكومة . وهو تعيين جاء في محله وصادف ارتياح جميع عار في مرزا بك وكفايته النادرة .

وقد ندب لأعمال شتى فوق أعمال وظيفته الرسمية : فتولى تأسيس حسابات الجامعة المصرية على أثر انشائها في سنة ١٩٠٨ . وفي سنة ١٩٢١ اختارته حكومة جلالة الملك لمراجعة نظام الحسابات في وزارة الاوقاف ووضع طريقة عملية دقيقة لضبطه فقام بهذه المهمة على الوجه الاكمل واستحق عليها الشكر الجزيل والتقدير التام

وفي تلك السنة نفسها طلبت حكومة لبنان الكبير من الحكومة المصرية أن تعيرها خدمات يوسف مرزا بك لتولية ادارته المالية فيها . فوافق مجلس

الوزراء على هذا الانتداب بتاريخ ٥ سبتمبر سنة ١٩٢١ وسافر مرزا بك الى لبنان فتسلم ادارة المالية وانبرى لتنظيمها واركازها على أثبت الاسس . فوفق في ادارته توفيقاً كبيراً مع كل ما قام في سبيله من العقبات المتنوعة . ووقف هناك وقفات مشهورة عرفها له الخاص والعام دلت على صدق وطنيته وصلابته في المبدأ وحرصه على ما ائتمن عليه من حقوق البلاد . وهكذا مضى في عمله ولا هم له الا ارضاء ضميره وخدمة المصلحة العامة . ومن تجرد عن كل غاية سوى هاتين الغايتين الشريفتين فاز حتماً برضى الجمهور وفي الواقع لم يلبث اسم مدير مالية لبنان أن أصبح يردد في كل الافواه كمرادف للمقدرة التامة في العمل والصدق والنزاهة في الخدمة وما زال الرأي العام يلهج بحميد خصاله وشريف أخلاقه ويأسف جداً لاسف على تركه منصبه . وقد اعترف له مواطنوه في مصر بكل ذلك فاقاموا له حفلة تكريمية يوم سفره زودوه فيها بما يدور في صدورهم من الاماني وما يعلقونه عليه من الامال . ثم أقاموا له حفلة أخرى يوم عودته لشكره على تحقيق تلك الامال والاماني

واذا كانت الاعمال الحسابية المالية قد صرفت مرزا بك من الكتابه في الموضوعات الادبيه فان له فيها بعض فصول تدل على سلامه في الذوق وصدق في العاطفه . وله في آثار الادباء نظرات انتقادية صائبة كاصابتها في الطرق الحسابية .

أما أصدقائه فيذكرون له فوق كل ما تقدم المروءة والولاء والاخلاص وحفظ اليهود .

(سعادة منصور نجيب شكور باشا)

بماذا نصف سعادته غير بالرجل الكبير ومحرك المال الشير الذي ذاع صيته ليس في القطر المصري وسوريا بل وفي جميع معاهد اوربا العلمية وانديتها الادبية وبيوتها المالية

ولد سعادته في القاهرة سنة ١٨٦٨ م من ابوين كريمين لبناني الاصل فتربى في مهد الفضيلة وشب في حجر العفة والكمال ومنذ نعومة اظفاره دخل المدارس الابتدائية فاخذ عنها مبادئ العلوم واللغات . ومال بكليته الى درس الهندسة فارسله اهله الى اوربا ودخل في جامعة لندن بسويسرا وثابر على الدرس واجتناء العلوم الى ان نبغ في الهندسة وامتاز في فن اشغال الحديد . وبعد أن نال الشهادة العالية الناطقة بمقدرته واقتداره العام رجع الى القطر المصري بقرار العين مسرور الخاطر

ومن حين وصوله البلاد المصرية ابتدأت حياته العملية التي مصدرها علو الهمة ومنشأها الاعتماد على النفس . فتام بالمشاريع الخطيرة التي يعجز عن تنفيذها مئات من الرجال وليس فرد واحد كصاحب هذه الترجمة

وعينه الحكومة المصرية لمدة ثلاث سنوات في وزارة الاشغال وأخذ يتدرج في المراتب العالية والمناصب السامية التي زانها بعلومه وزخرفها بمعرفته وفنونه . ثم عين في مصلحة السكة الحديدية حيث ادى خدمات عديدة هامة يشكر عليها وبعده ارتقى الى وظيفة مفتس عام في قلم الهندسة وترأس مصلحة الكهرباء والانشاءات

ومما لا مندوحة من ذكره ان خدمات واعمال صاحب الترجمة في هذه المصلحة اشهر من ان تذكر . فان كل من رجال الحكومة والجمهور

يشهد لسعادته بطول باعه في علم الانشاءات واختباره العظيم في الامور الهندسية وخدماته الصادقة التي اداها لهذه المصلحة التي رأت بمدته نجاحاً عظيماً . وقد صدق من قال بان الوظائف المحدودة لا تنفي بمقام المترجم لان مبداءه فتح المشاريع وخطته تأسيس الشركات ومراعاة لامباله استقلال من مناصب الحكومة والتفت الى اشغاله الخصوصية . وقد وقف في ميدان الاشغال وقفة ندر من وقفها من ابطال الرجال فأتى أموراً مدهشة واعمالاً عظيمة تحيي ذكره الى الابد

فأسس شركة المباحث وترأس عليها وادار دفعة امورها وأموالها . ثم ترأس شركة الغريه الكبيرة ويكفي لزيادة فخره ولتخليد ذكره ترأسه على شركة مباني القبة التي بسديد حكمته ادارها على طراز حديث اعجب الحكام واحار الجمهور وقد أنشأ لهذه المباني جناين وبساتين عمومية كاملة الشروط ومتوفر فيها اسباب الراحة والسرور تأمها الناس ترويحاً للنفس واستنشاقاً للهواء النقي

ولا شك ان هذه المشاريع الحليلة والبساتين الزاهرة قد املات فراغاً كبيراً في عاصمة القطر المصري . وارتياح الجمهور لمثل هذه الاعمال دليل واضح على ما صادفه اتعاب المترجم من التقدير والاحترام في عيون الخاص والعام

ولسعادته مكان سام في معاهد اوربا واميركا العلمية والفنية التي يزورها في اكثر الاعوام وينقب في فوائدها ويبحث في مستحدثاتها فيقتبس افخر العلوم ويقف على اهم المخترعات ويأتي بزبدتها هدية الى البلاد يزين بها

اطراف القطر وله خطاوات مالية كبرى في كانه انحاء مصر وتقوذ تام في اشهر البنوك وأهم المصارف

وفي سنة ١٨٩٦ نال لقب بك من الحكومة المصرية ثم أنعم عليه سمو الخديو السابق برتبة مير ميران مع لقب باشا نظراً لتفانية بحب رقي البلاد وتمطف عليه جلالة السلطان الاعظم سنة ١٩٠٦ بالنشان المجيدي الثاني

ولما بزغ نور الدستور العثماني انتدبته الجالية السورية في القطر المصري رئيساً على وفدها لدار السعادة لتنهئة جلالة السلطان بتبوءه عرش سلاطين آل عثمان

وما حظ الوفد ركابه على اديم الاستانة العلية ومقر الخلافة الاسلامية العظمى حينذاك حتى تشرف بمقابلة الجناب الخديوي وعرض عليه الغرض الذي قدم لاجله وهو تقديم فروض التهاني لجلالة السلطان فارتاح سموه من مثل هذه الاحساسات الشريفة لاسيما من السوريين القاطنين في بلاده المصرية وشكرهم على اخلاصهم الحقيقي للعرش السلطاني وبعد ذلك تشرف الوفد بمقابلة الذات الشهانية التي شكرت احساسات السوريين عامة وغمرت الوفد المذكور بتعطفاتها السنية

ولسماعته مقام رفيع بين مواطنيه السوريين الذين يحترمونه ومنزلة عاليه بين كبار المصريين الذين يكرمونه وسعادته فاضل كريم ذو مناقب جميلة ومدارك سامية وله اياد بيضاء في الاعمال الخيرية حفظه الله وكنا بين الرجال وقائداً لجليل الاعمال

الفاضل الخواجا نقولا فيعاني

من كبار التجار بالاسكندرية

هو فرع من أسرة فيعاني الشهيرة في سورية ومصر . ولد حفظه الله في مدينه بيروت وتربي في مدارسها ونال قسطاً وافراً من ارتشاف مناهل العلم وكان منذ حداثة تظهر على محياه علامات النجابة والذكاء . وبعد خروجه من المدرسه بقليل اشتغل بمحل الخواجا ابراهيم سرسق . وفيه أظهر من الحذق والنشاط وادارة الاعمال ما جعل الخواجه سرسق أن يعتمد عليه فأرسله الى القطر المصري وعينه وكيلاً لزراعاته في السنبلان (بمديرية الدقهلية) وبعد مكثه مدة حضر للاسكندرية وأقام فيها واشتغل مع أحد التجار في البورصة حتي تمكن بمعارفه الواسعه من معرفه نظام البورصة وطريقه البيع والشراء في الاقطان والبرزة وجميع أنواع الغلال ثم فتح محلاً تجارياً (اجانسيا) وكان التوفيق حليفه لان خبرته في الاشغال وترويه التام بكل عمليه يعملها كانتا تمهد له سبيل التقدم والنجاح وقد نال اسماً كبيراً وثقه عظيمه عند أصحاب الاشغال ورجال المال لان استقامته أمانته كانت خير معين له

وفي عام ١٩١٨ انتخب عضواً عاملاً في الجمعيه الخيرية الارثوذكسيه السوريه بالاسكندريه نظراً لماله من الاعمال الجليله الخيريّه خصوصاً عطفه على فقراء الطائفة والاحسان اليهم

وقد اشتهر الخواجه نقولا بحسن معاشرته ولطف حديثه وبشاشة وجهه وكرم أخلاقه أكثر الله من أمثاله بين أفراد الاسر السوريه

اطراف القطر وله خطوات مالية كبرى في كانه انحاء مصر وتفوذ تام في
اشهر البنوك وأهم المصارف

وفي سنة ١٨٩٦ نال لقب بك من الحكومة المصرية ثم أنعم عليه
سمو الخديو السابق برتبة مير ميران مع لقب باشا نظراً لتفانية بحب
رقي البلاد وتعطف عليه جلالة السلطان الاعظم سنة ١٩٠٦ بالنشان
المجدي الثاني

ولما بزغ نور الدستور العثماني انتدبته الجالية السورية في القطر
المصري رئيساً على وفدها لدار السعادة لتنهضة جلالة السلطان بقبولته عرش
سلاطين آل عثمان

وما حظ الوفد ركابه على اديم الاستانة العلية ومقر الخلافة الاسلامية
العظمى حينذاك حتى تشرف بمقابلة الجناب الخديوي وعرض عليه الغرض
الذي قدم لاجله وهو تقديم فروض التهنئة لجلالة السلطان فارتاح
سموه من مثل هذه الاحساسات الشريفة لا سيما من السوريين القاطنين
في بلاده المصرية وشكرهم على اخلاصهم الحقيقي للعرش السلطاني وبعد
ذلك تشرف الوفد بمقابلة الذات الشهانية التي شكرت احساسات السوريين
عامة وغمرت الوفد المذكور بتعطفاتها السنية

ولسماعته مقام رفيع بين مواطنيه السوريين الذين يحترمونه ومنزلة
عالية بين كبار المصريين الذين يكرمونه وسعادته فاضل كريم ذو مناقب
جميلة ومدارك سامية وله اياد بيضاء في الاعمال الخيرية حفظه الله وكنا بين
الرجال وقائداً لجليل الاعمال

الفاضل الخواجا نقولا فيعاني

من كبار التجار بالاسكندرية

هو فرع من أسرة فيعاني الشهيرة في سورية ومصر . ولد حفظه الله
في مدينة بيروت وتربى في مدارسها ونال قسطاً وافراً من ارتشاف مناهل
العلم وكان منذ حداثة تظهر على محياه علامات النجابة والذكاء . وبعد
خروجه من المدرسه بقليل اشتغل بمحل الخواجا ابراهيم سرسق . وفيه أظهر
من الخدق والنشاط وادارة الاعمال ما جعل الخواجه سرسق أن يعتمد
عليه فأرسله الى القطر المصري وعينه وكيلاً لزراعاته في السنبلاوين
(بمديرية الدقهلية) وبعد مكثه مدة حضر للاسكندرية وأقام فيها واشتغل
مع أحد التجار في البورصة حتى تمكن بمعارفه الواسعه من معرفه نظام
البورصة وطريقه البيع والشراء في الاقطان والبرزة وجميع أنواع الغلال ثم
فتح محلاً تجارياً (اجانسيا) وكان التوفيق حليفه لان خبرته في الاشغال
وترويه التام بكل عمليه يعملها كانتا تمهد له سبيل التقدم والنجاح وقد نال
اسماً كبيراً وثقة عظيمة عند أصحاب الاشغال ورجال المال لان استقامته
أمانته كانت خير معين له

وفي عام ١٩١٨ انتخب عضواً عاملاً في الجمعية الخيرية الارثوذكسيه
السوريه بالاسكندرية نظراً لماله من الاعمال الجليلة الخيرية خصوصاً عطفه
على فقراء الطائفة والاحسان اليهم

وقد اشتهر الخواجه نقولا بحسن معاشرته ولطف حديثه وبشاشة
وجهه وكرم أخلاقه أكثر الله من أمثاله بين أفراد الاسر السوريه

(سعادة عبد الله باشا صغير)

ولد في بيروت ولما ترعرع أرسله والده الى مدرسة عينطورة وبقي يرتشف مناهل العلم حتى نال منها شهادة البكالوريا وأتى الاسكندرية حيث والده سبقه اليها وفتح فيها محلاً «تجارياً» ووجد نفسه تميل الى الاشغال بدوائر الحكومة واول وظيفة شغلها هي كاتب بقلم افرنجي سنة ١٨٧٩ وبقي يجتهد في اداء الواجب حتى ترقى لوظيفة اخرى وفي سنة ١٨٧٩ زاد راتبه وعين ناظراً لادارة بوليس الاسكندرية فأظهر نشاطاً فائداً. ثم نقل الى مصر وعين ناظراً لاقلام المحافظة ووضع اذ ذاك نظاماً عاماً للاقلام فجاء قانوناً مستوفياً وصارت الحكومة تعتمد عليه لقضاء بعض المهمات

ثم رفته الى وظيفة رئيس ادارة البوليس السري بالداخلية سنة ١٨٩١ وأنعم عليه بالرتبة الثانية سنة ١٨٩٢ أنعم عليه بالنيشان العثماني الرابع ثم رقي لوظيفة (مدير قسم الضبط) في نظارة الداخلية وفي مارس سنة ١٨٩٧ أنعم عليه بالنيشان المجيدي الثالث. وقد سمعنا الكثيرين من كبار المستخدمين يمدحونه على توقد ذهنه وفرط ذكائه. وله ما أثر غراء تشهد لدى الحكومة المصرية بأنه صادق الخدمة مخلص الولاء ثم أحالت عليه وزارة الداخلية مراقبة قلم المطبوعات وانعم عليه برتبة التمايز ثم برتبة ميرميران مع لقب باشا مكافأة له على خدماته العديدة للحكومة

ويعد سعادته من كبار رجال الحكومة ومن كبار رجال الجالية السورية وقد ترأس الجمعية الخيرية المارونية بمصر عدة سنوات كان فيها عوناً للفقراء ومواساتهم في شدائد

الخواجه ميثيل مرشاق

الصفات المجيدة العالية إذا اجتمعت في انسان نهضت به ورفعتة الى اوج المجد وذروة العلاء. وان من الافراد الذين بنوا بسعيهم واجتهادهم الشخصى اسماً محترماً وذكرًا طيباً وسمعة نزيهة حضرة صاحب الترجمة الخواجه ميثيل مرشاق المعروف بين السوريين والمصريين باطبيب الاخلاق وافضل الصفات

وليس عجيباً أن نرى الخواجه ميثيل يحرز هذه الشهرة الصادقة الطيبة المحمودة فان فطرته الاولى ومنشأه العاطر النقي وأعماله الناجحة وصدق الغريزة وآدابه ومكارم أخلاقه كل ذلك لا يترك مجالاً للمستغرب ولا مقالاً لقائل بل كله يؤيد ما قلناه مما يشهد به ويؤيده كل من اختلط بحضرته أقل اختلاط أو كان له سبب اتصال به أو بمعاملته أو اختباره. وان ما سنذكره في اثناء ترجمته الآتية ليدل أوضح دلالاً لقويشير أصدق اشارة ناطقاً صادقاً ببيان فضائل المزايا ومكارم الاخلاق والشيم المجتمعة بهذا الفاضل الكريم الكثير المحامد الرفيع الصفات النادر الاخلاق، قال الشاعر :

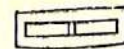
تعلق ان ظفرت بذيل حر فان الحر في الدنيا قليل

ولد هذا الوجيه المحترم في دمشق الشام سنة ١٨٨٢ م وتعلم في مدارسها فاتقن اللغة العربية اولاً ثم الفرنسية والانكليزية. وولع بالرياضيات فامتاز بالتفوق فيها على اقرانه كما انه عني بالآداب العربية فنظم الشعر الجيد الراقى ويكفينا دليلاً على نبوغه بالشعر والآداب ان المرحوم الشيخ ابراهيم اليازجي نشر له في مجلته «الضياء» كثيراً من (م-١٨)

قصائده ، وما كان العلامة اليازجي لينشر شعراً أو نثراً ما لم يتحقق متانته وقوة أسلوبه كما هو المعروف عن الضياء لدى جميع الباحثين والمطلعين ومال المترجم بطبعه الى انشاء الروايات لتفكيكة النفس فوضع عدة روايات تمثيلية يشهد لها جميع من قرأوها بمتانة الاسلوب وحسن السبك وصحة الانشاء .

ولما كانت سنة ١٨٩٩ غادر دمشق قاصداً مصر وهنا مارس اشغال المقاولات واقتنى مزارع اعتنى بزراعتها فنجح نجاحاً باهراً واصبح من كبار المقاولين الخائزين على ثقة وزارة الاشغال العمومية مضافاً اليها ثقة كل عارفه من رجال المال .

وتزوج سنة ١٩٠٦ فرزق بنين وبنات لا يزال دأبه الاكبر العناية بتربيتهم وتعليمهم ، نسأل الله ان يديم عليه نعمته وان يقربا نجاله عينه . هذا ولا يفوتنا في ختام هذه الترجمة ان نشير الى ما اتصف به الخواجه ميشيل من حب الخير وسخاء اليد ومعاودة المشروعات الانسانية الخيرية فانه الرجل الذي لا يخيب راجيه ولا يمنع سائله بل انه لا يهدأ له بال ما لم يكن قد اعطى من المبرات من يستحق العطاء ولا شك ان حسناته الغزيرة ومزاياه العديدة ليصعب احصاؤها وبيانها جزاءه الله خيراً وأطال بقاءه .



الفاضل نصري افندي حبيب برنوطي

من كبار تجار السوريين بمصر

يتسابق المؤرخون بتدوين أشهر الحوادث وأجل الاعمال ويزدان التاريخ بذكر سير أكابر الرجال لانه هو المرأة الصافية النقية التي تنعكس في صفاتها صور العصور وتنطق عن لسانها حوادث الدهور . وحسب التاريخ الصحيح مفخرة ورفعة شأن أنه يحفظ لآبناء الازمنة المقبلة أخبار الازمنة الماضية ويصور للاحفاد آباءهم والاجداد أصبح تصوير .

وما زال التاريخ منذ اهتدى اليه البشر في الاعصر الماضية مرتعاً لاقلام الباحثين وهداية لمتطابي الاطلاع والمستهددين ومرشداً للجانحين ، فمنه يعرف الناس صالح الرجال من طالحهم وبه يتميز الخبيث من الطيب بل اننا لا نغالي اذا قلنا بان التاريخ يثبت في صحيفته اسماء أختيار الناس ممن تؤهلهم أعمالهم لحفظ ذكركم وبقاء اسمهم خالدًا مذكوراً في كل عهد وزمن

ولما كانت حياة صاحب هذا الرسم مملوءة بالافعال الحسنة والاعمال الجايـلة التي أهله لان يكون بأوائل الاعيان ذوي الاحترام والاكرام من أولى الامر وذوي الشأن رأيت ان أذكر عنه شيئاً ليبقى ذكره حياً ويحفظه التاريخ ليكون مثالا شريفاً لابنائنا (رجال الغد) فينشأون على حب الخير شديدي الرغبة في القبض على نواصي الفخر

ولا ريب ان المعرفة الصحيحة تبعث في صاحبها الميل الى الاستقلال والاعتماد على النفس والنشاط الادبي . ولما كان نصري أفندي المترجم من الذين تنورت عقولهم بنور المعرفة الصحيحة . وهو من فطرته مملوء من قوة الارادة والنشاط والمثابرة على الاعمال وقد نبغ فردا عارفاً قلاقاً قوى الارادة لطيف الخلق فصيح اللسان بليغ العبارة لم يمل الى الاستئثار بمواهبه في حب الخدمات ولا الوظائف بل قام بعمله بما أوحى اليه عقله الراق واستعداده الكافي مما اثبت له الرجولية الحققة والمكانة الاكيدة فهو تاجر محنك وعارف مطلع ومحسن شهير

صاحب هذه الترجمة وهو في السابعة من سنى عمره توفي والده لرحمة الله تعالى واعتنت والدته في تربيته وادخلته المدارس وتعلم فيها العلوم التي تؤهله لان يكون من خيرة رجال العارفين وكان منذ حداثة تلوح على محياه ملامح النجابة والذكاء

ولما اشتد ساعده اندمج في سلك الاشغال التجارية وفتح محلاً معتمداً على نفسه بعد الله ولم يمض وقت طويل حتى ظهرت بشائر النمو والنجاح فاتسع محله وأثمرت اعماله ونجحت مساعيه وبقى سائراً في سبيل التقدم تحت لواء النشاط وحسن المعاملة الى ان تفرد اسمه وصار مثالا للكد والجد والامانة والاستقامة

وفي سنة ١٨٨٨ أنشأ محلاً في مدينة بنى سويف لتجارة الدخان وكان قد سبقه اليها اسمه المشهور بالصدق وحسن المعاملة فوسع دائرة أشغاله وأخذ توكيلاً لحل شركة ماتوسيان يصرف لها الدخان بأنواعه في جميع أنحاء مديرية بنى سويف لقاء أرباح معلومة يتقاضاها من الشركة

المذكورة فنجح نجاحاً باهراً . وهذا فوق أشغاله الخصوصية التي نمت وأثمرت وصار يعد من كبار المثربين في مديرية بنى سويف وقد امتلك فيها أملاً كاملاً عقارية ذات ريع وافر هي في الدرجة الاولى من حيث بنائها وجمال مركزها

وقد انتخبه أعيان مديرية بنى سويف عضواً عاملاً لمجلسها البلدى وبقي انتخابه مستمراً مدة اثنتى عشرة سنة متوالية يدور من عام لآخر وقد خدم المدينة المذكورة خدمات جليلة يذكرها له جميع السكان

وقد ترأس اللجان التي كانت تتعين لتنفيذ قرارات المجلس البلدى مراراً عديدة . وقد نال الشكر الجزيل لاجل هذه الخدمات من كل مدير يتعين مديراً لبنى سويف لانه هو الهام النشيط لادارة مهام المجلس المذكور وكم شكره كبار رجال الحكومة الذين يترددون على المديرية لمختلف اشغال الوزارات كالدخلية والحربية والاشغال الخ ، لما يقدمه لهم من الخدمات التي يستحق عليها كبير الجزاء

وفي سنة ١٩١٨ مالت نفسه لان يسكن في مصر لوجود أولاده فيها وبالنظر لتفنه بالاعمال وكبير اختباره في الاشغال واقدمه على الاعمال النافعة أنشأ بمصر فابريكة لتشغيل الملابس على اختلاف أنواعها وأحضر اليها العدد اللازم من اوروبا وخصص لها رأس مال وافياً واستقدم لها أيضاً عمالاً من المشهورين بالامانة والاستقامة والكفاءة في اتقان العمل حسب الاصول في البلاد الراقية . ومن فضل الله قد نالت هذه الفابريكة شهرة واسعة على حداثة عهدها وأقبل الناس عليها لتحقيقهم من جودة اقمشتها التي تستجلب من اوروبا خصيصاً اليها

وفي عام ١٨٩٢ اقترن بسيدة فاضلة من أسرة شاحت الشهيرة وعملها غبطة البطريرك شاحت وقد امتازت هذه السيدة الكريمة بحميد الصفات وشريف الخلال وكان دخول هذه السيدة على داره مطلع خير وبركات من المال والبنين والمترجم نصرى افندي يجهر ان قرينته هي شريكته في تدير منزله وتربية اولاده واليهما يرجع الفضل بتلقينهم محبة الله وتشجيعهم على الاقدام للاعمال الخيرية وكل ما من شأنه عمل صالح

اما اعمال نصرى افندي المترجم في الخير فهي كل مدة وجوده ببني سويف كان كجمعية خيرية، كل ذاهب اليها أو آيب منها وكان بائساً فما له معين بعد الله غير نصرى افندي المترجم فلا يبخل على محتاج، يساعد جميع قاصديه وعلى الدوام تجد يده بالخير ولا تعمل الا للخير ناهيك عن الجمعيات الخيرية التي تقصده واسمه الكريم مسجل في دفاترها

وقد زار أوروبا وتجول في أهم عواصمها ودخل مصانعها سواء كان في انكلترا أو إيطاليا أو ألمانيا. واختبر أموراً كثيرة تفيد أعماله بمصر هكذا نشأ نصرى افندي وعلى هذا المنوال شب وجاهد وأعطاه الله ما يريد

والعامل الأكبر على نجاحه هو اعتماده على نفسه وحبه الاقدام على الاعمال وأخلاقه الطيبة ومداركة السامية جعلته ان يكون بمصاف الرجال الذين تخلد أعمالهم في بطن التاريخ
أكثر الله من أمثاله بين رجال الجالية السورية في الديار المصرية وزاده الله من خيراته وبركاته انه سميع مجيب .

الدكتور فيلمون فيتالى

هو الدكتور النطاسى الفاضل فيلمون فيتالى . ولد في مدينة اللاذقية بسورية سنة ١٨٨٣ م من عائلة كريمة معروفة بالوجاهة ورفع الشأن .

كان جده لوالده قنصلاً لدولة اليونان، وكان عمه قنصلاً لدولة الانكليز وكان هذان القنصلان وغيرهما من وجوه عائلتهما يدافعون عن حقوق الكثيرين بسورية في العهد الماضي .

أما صاحب الترجمة فانه درس العلوم في مدارس الفرير الفرنسية ثم نقل الى الجامعة الاميركية ببيروت وتلقى العلوم العالية ثم دخل مدرسة الطب بالقصر العيني بمصر ونال شهادة الطب سنة ١٩٠٦ م ودخل خدمة الحكومة المصرية في مصلحة الصحة العمومية ، وتنقل بجملة وظائف في مراكز المديرية منها تفتيش صحة بورسعيد ودمياط وجرجا وغيرهما . ومكث مدة في مستشفى الحميات بمصر فاختص في الامراض الباطنية والامراض المعدية . وهو الآن مفتش صحة كفر صقر شرقية .

وتدل ترجمته بكل وضوح على أنه أحد أفراد السوريين الذين تفوقوا بمعارفهم وتقدموا بما فطروا عليه من مكارم الاخلاق والنبوغ والذكاء فنتمى لحضرته التقدم المطرد في المناصب التي يتولاها وندعو له بطول البقاء كاسباً حسن الثناء

الفاضلة هند دبانة

السيدة الفاضلة هند دبانة مدام سعادة حبيب بك دبانة

وابنة المرحوم نسيم نوفل من عائلة نوفل الشهيرة في العلم والفضل

امتازت هذه السيدة النبيلة في علمها وسعة معارفها . وكانت قبل زواجها تصدر مجلة «الفتاة» بمصروهي المجلة الوحيدة التي كانت تصدرها سيدة سورية الاصل وتعتني بتحريرها ومواضيعها في الادب والتاريخ جهد استطاعتها ولما تزوجت لم يبق لها متسع من الوقت لتحريرها فوقفت اصدارها وابتدأت بحياتها الزوجية تدير اشغال بيتها واصبحت مثالا حسنا يقتدي باعمالها الطيبة الكثيرات . ناهيك بأن بيتها يعد مكتسدي لرجال الادب والفضل وربات العلم والنبيل .

وهذه السيدة الفاضلة الحسبية النسيبة قد ازدانت بفضائلها وحسن شمائلها واشتهرت بحنوها وكرم اخلاقها ويدها السخية تذكر البائسات وتعين الفقيرات وتساعد الجمعيات الخيرية وتشترك في كثير منها كل ذلك رحمة بالفقيرات وثمرات العلم والتربية الصحيحة وهي من اعضاء مشغل جمعية القديس جاورجيوس ، وعلم من اعلام الشرف والفضائل يصدق عليها قول القائل :

ولو كان النساء كمثل «هند» لفضلت النساء على الرجال



المرحوم عبد الله بك أبي شنب

اذا انصفت الاقلام نحو الواجب عليها من تخليد حسنات أهل البر والخير واطراء أعمال المشايخين المجتهدين . وحق لقوم أن يخلد ذكرهم في بطون تواريخ نوابغ هذا العصر ويحفظ لهم الحق في مأثرة المجد والفخر فالاولى بالمدح والثناء صاحب هذا الرسم المرحوم عبد الله بك أبي شنب الدمشقي الاصل فقد أتى الاسكندرية واشتغل بالتجارة نحو الاربعين عاما ونجح نجاحا باهرا بالنظر لذكائه وقوة ارادته واقدامه على الاشغال مع كل تروي وفطنة

وقد انشأ معملا كبيرا للصابون المشتهر بصابون أبو شنب واذ وجد عمله يستلزم ايجاد معمل آخر لتحضير الزيوت لم تفر همته عن ايجاد ذلك المعمل لسكثرة نفقاته بل أحضر له الادوات اللازمة من أوروبا مما لا يقل ثمنه عن مائة الف جنيه وبات كلا المعملين من المعامل المتقنة في الترتيب

وحسن الادارة المستقيمة التي ابداهما المترجم وقد اكتسبته الاسم الطيب
والثروة الطائلة حتى عد من كبار التجار في الاسكندرية وفي عموم القطر المصري
نشأ صاحب هذه الترجمة كريم الطباع لطيف المعشر بشوش
الوجه وكان من أصحاب الافكار الصائبة وكان الكثيرون يستشيرونه
ويتمدون على حذقه وذكائه فيعملون بقوله ويكونون من الراجح لاق
أمانته واستقامته وشديد رغبته بالنصح الصحيح واخلاصه لا كيد للقريب
والبعيد جعل اسمه الكريم محترماً ومعرزاً عند الجميع

وقد اتصف بخلتين هما (النزاهة والهمة) فالنزاهة تفرض الاخلاص
وسلامة النية وطهارة القلب . والهمة تفرض الذكاء وعزة النفس والميل
الغريزي لفعل الخير ومن هذه وتلك يتولد شرف المبدأ . فأعماله الخيرية
وعطفه على الفقراء ومساعدته العائلات الذين صدمتهم رزايا الحرب جعل
الكثيرين يلقبون المرحوم عبد الله بك أبي شنب بالرجل الشريف المنزه
وتوفي الى رحمة تعالى تاركا قرينته الماضلة وبنين وبنات اكبرهم
الخواجه اسكندر الذي يدير أشغال محلهم التجاري الواسع بهمة ونشاط
زائدين يعاونه في ذلك حضرة شقيقه الخواجه جوزيف

وقد نمت اشغالهما واتسعت تجارتهم وزادت أرباح محاهما بفضل ما
يبديانه من الغيرة والنشاط ولما اتصفا به من الصدق والاستقامة حتى
اكتسبا اعجاب الجميع وثقتهم . زادهم الله توفيقا ونجاحا

وأما السيدة قرينة المرحوم فهي سيدة فاضلة متعلمة رزقت بنين وبنات
وانتخبت رئيسة لجمعية بد الاحسان الارثوذكسية بالاسكندرية منذ ثمان

سنوات ولم تزل الآن وقد نجحت هذه الجمعية نجاحا باهرا مدة رئاستها وهي
المعينة لسيادة الاب الارشمنديتي رئيس كنيسة سيدة النياح للروم
الارثوذكس السوريين بالاسكندرية . وحضرتها من فضليات النساء ومن
اللواتي امتزن بالاخلاق الكريمة والمزايا السامية وحب الخير والجود والعطف
على الفقراء والمساكين

السيدة ماري

مدام الوجيه الخواجه أمين كرم

هي أول من سعى في تأسيس جمعية يد الاحسان بالاسكندرية
وحضرتها أول رئيسة لهذه الجمعية كانت حفظها الله تجمع السيدات في بيتها
لخياطة الملابس التي توزعها على الفقراء بالمواسم الاربعة السنوية كما ربت
اولادها احسن تربية زمن غياب زوجها في باريس
وقد عاشت هذه الجمعية حتى سنة ١٩١٦ ثم توقفت حتى أعادها
حضرة الارشمنديتي الياس أسطفان برئاسة السيدة لطيفة أرملة المرحوم
جرجس عماد فظهرت من الغيرة والمروءة على الفقراء ما جعل الجميع
يمدحون عملها



فضل الله أفندي جهشان

وكيل دائرة سمادة نجيب بك سرسق

ولد في بيروت سنة ١٨٧٩ ولما ترعرع دخل مدرسة الثلاث قمار المشهورة وتعلم اللغة الفرنسية ثم لغته العربية وقد ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء وتولى في المدرس والمطالعة حتى كنت تراد وقت رياسته حاملا بيده كتابا يقرأ فيه وقد أمتاز بحفظ ما يقرأه غيبا. ثم نقل للمدرسة الآباء اليسوعيين ليتمكن من اللغة الفرنسية فكان من الأوائل بفرقة

ولما خرج من المدرسة دخل معترك هذه الحياة وأشار عليه والده بأن يمارس الشغل بالتجارة فعاجزها وقتا قصيرا ورأى نفسه لا تميل إلى التجارة فبدأ يسمى في إيجاد شغل آخر فتوفق بأن دعاه سمادة المالى الشهير المرحوم يوسف بك سرسق وعرض عليه أن يشغل مركزا كتابيا في دائرة أشغاله الواسعة بالاسكندرية فقبل ممثنا وحضر الاسكندرية وهو بعنفوان الشباب مملوء قوة ونشاطا فتي في العمل يقدم كل ما يطلب منه. ولما وجدته سمادة نجيب بك سرسق شابا نشيطا مجتهدا ومستقيما أرسله إلى مزارعه ليشتغل وظيفته مهمة وعند وجوده بالزراعة كان يلاحظ العمل الزراعى كأنه في مدرسه زراعية يمارس الشغل علما وعملا

ولما وجدته سرسق بك نبيا جدا ذكى الفؤاد عينه ناظرا في إحدى زراعاته وبقى عدة سنوات كان فيها خير عامل نشيط، ثم رقا له وظيفة مفتش على عموم أطيانه فقام بهذه الوظيفة خير قيام ثم جعله وكيلا عنه ومفتشا على جميع أملاك كفى القطر المصري، كل هذا نتيجة الجهد والاجتهاد والامانة والاستقامة



الحى واجه عيسى أفتيموس

التاجر في بور سعيد

ولد الحى واجه عيسى في القدس الشريف سنة ١٨٧١ وتربى في بيت والده على اقوم المبادئ الصحيحة وتعلم العلوم العالية في احسن مدارس سورية وبرع في اللغة الافرنسية فوق لغته العربية وهو يجيد اللغة الانكليزية ويتكلم الايطالية واليونانية. ولما خرج من المدرسة دعاه شقيقه الذى سبقه الى بور سعيد ليوافيه اليها فترك سورية في سنة ١٨٩٢ وانضم لاشغال أخيه التجارية ومارس العمل عدة سنوات بكل جد ونشاط واضعا نصب عينيه ارشادات والديه بالتمسك بحبال الامانة والاستقامة واخذ هذه النصائح وجعلها مصباحا يهتدى به لكل عمل نافع وصالح

الخواجه سيون أبي شنب

من أعيان الجالية السورية بالاسكندرية

ومن كبار التجار فيها

عائلة أبي شنب هي من عائلات الشام الكريمة الاصل والفرع
اشتهر أفراد هذه الاسرة المريقة في الحسب والنسب بكرم الاخلاق
والفطنة والاجتهاد والثبات وتحلى رجالها بأحسن الخصال واطيب الاعمال
وقد نبغ من هذه العائلة صاحب هذه الترجمة الخواجه سيون الذي
ارتشف مناهل العلم في مدارس سورية العالية وفاز على أقرانه بجده واجتهاده
ونال قسطاً وافراً من العلوم والمعارف

وبعد خروجه من المدرسة وجد في نفسه ميلاً للاشتغال بالتجارة
فاشتغل بتجارة الغلال ثم انشأ معملًا لصناعة الصابون في مدينة بيروت
وبقي ممارسًا هذه الاشغال مدة لا تقل عن ٢٠ عامًا

ثم حضر للاسكندرية ترويحاً للنفس من عناء الاشغال فوجد ان
ميدان الاشغال فيها أوسع كثيراً من بيروت والشام فدرس الحالة التجارية
بالاسكندرية وفعلاً فتح محلاً تجارياً وأقام فيها متعاطياً الاشغال بتجارة
الغلال وذلك من نحو ٢٤ سنة

وفي أواخر عام ١٩١٤ عند نشوب الحرب العمومية زاد عدد الجيوش
الانكليزية زيادة عظيمة فكان صاحب هذه الترجمة الخواجه سيون من
كبار التجار الذين تعهدوا بتقديم لوازم الجيش وكانت أعماله مقرونة بالتوفيق
والنجاح نظراً لآمانيته واستقامته المقرونة بالشجاعة والاقدام ونال رضي
كبار القواد الذين اعجبوا باجتهاده ونشاطه

ثم عن له أن يسافر الى اوروبا ليدرس حالة الاشغال فيها ويتعرف
على كبار التجار وأصحاب المعامل فاقام في باريس مدة لا تقل عن
أربع سنوات وتجول في أهم مدن فرنسا ودرس حركة أسواقها التجارية
ونال صداقة الكثيرين من كبارها وأعيانها وخصوصاً أرباب التجارة ثم
عاد الى بورسعيد وانشأ محلاً تجارياً خاصاً به معتمداً على نفسه بمعد الله
ولم يمض وقت طويل حتى ظهرت بشائر النمو والنجاح فاتسع محله واتمرت
أعماله ونجحت مساعيه وبقي سائراً في سبيل التقدم تحت لواء النشاط
وحسن المعاملة ، تاجر محنك وعارف مطامع ومحسن شهير

وفي عام سنة ١٨٩٩ وجد أن طائفته السورية الارثوذكسية ينقصها
جمعية خيرية تساعد الفقير البائس من ابنائها فجمع عدداً من رجال الطائفة
وكاشفهم بمشروع الجمعية فاستحسنوه جميعهم وأقروه وعينوا من بينهم
رئيساً ونائب رئيس وسكرتيراً وأمين صندوق و١٢ عضواً . وسموها جمعية
الاحسان الارثوذكسية السورية وسارت بطريق التقدم والنجاح الى
يومنا هذا وذلك بهمة رئيسها الحالي الخواجه عيسى افتييموس فهو لا يألو
جهداً بكل مسعى فيه خير للجمعية وقد نال حضرته الشناء العاطر من رجال
الطائفة عموماً

ولما كانت حياة المترجم مملوءة بالافعال الحسنة التي أهلهت لان يكون
في مقدمة أعيان السوريين ذوي الاحترام رأيت أن أذكر عنه شيئاً ليبقى
ذكره حياً ويحفظه التاريخ ليكون مثلاً شريفاً لابنائنا (رجال الغد)
وتزوج في عام ١٩٢١ ورزق ولدين اكبرهما افتييموس والثاني ميشل

أقر الله بهما عين والديهما

والذي يساعد الخواجا سيون على انجاز اعماله الصدق بالقول وكرم
الاخلاق لجميع الذين يشتغلون تحت ادارته ويأترون بأمره تجدهم يهتمون
بأشغاله بكل نشاط وبكل أمانة لانه ينقدم مرتبات وكومسيونات ترضيهم
لذلك تجدد دولا ب حركة اشغاله دائراً على محور الاستقامة والنشاط
ولا يخفى ما للخواجه سيون من الاعمال الخيرية الجليلة خصوصاً
في السنوات الاخيرة فقد أعان عائلات كثيرة صدمت بويلات
الحرب الماضية المشؤومة وساعد افراداً كثيرة خلاف الاعانات العمومية
والجمعيات الخيرية . وقلبه النقي وطويته الطاهرة تدفعانه لمساعدة البائسين
المحتاجين لانه منذ نعومة أظفاره تعلم فعل البر والاحسان
وقد تزوج بكريمة المرحوم جورج كرم ورزق منها أولاداً أفر الله
عينيه بهم واكثر الله من أمثاله

أما صفاته وأخلاقه فيما يمجز القلم عن تصويرهما فهو جواد كريم
وغيور شفوق وسموح حلیم يضع الاشياء في موضعها ويعص الحقائق
بفكره الثاقب ورأيه الصائب بحيث نقدر أن نقول انه من رجال الفضل
فضلاً عما حباه الله به من مهابة الطلعة ورضى الاخلاق ومن زيادة فطنته
وفرط ذكائه قلما يخطيء فكره في حالة الاسواق وتقلبات الاسعار وهو
محبوب من جميع معارفه محمود السيرة في كافة أشغاله كريم اليد لطيف
المعشر محب للخير مع عدم رغبته في الظهور والسكن فضل أعماله ينم عليه



ترجمته

✽ الطيب الزكركر المرحوم بشاره تقدر باشا ✽

هو المرحوم بشاره تقلا (باشا) ابن المرحوم خليل تقلا وندي تقلا
ولد في ٢٢ أغسطس سنة ١٨٥٢ في قرية كفر شيما من اعمال جبل لبنان
أى بعد ولادة شقيقه المرحوم سليم تقلا (بك) بكر والديه بثلاث
سنوات وكانت مخايل النشاط والذكاء والنجابة تلوح عليه وكان وهو طفل
صغير يجمع صبيان قريته ويتولى رئاستهم . ويذكرون من أخباره في حداثة
سنة شيئاً كثيراً يدل على نجابته ونشاطه وهو طفل لم تحل عنه التمام .
ولما ترعرع أدخله أبوه الى مدرسة القرية يتلقى الدروس الابتدائية فلما أتمها

أرسل وهو في العاشرة من عمره الى المدرسة الوطنية للمرحوم المعلم بطرس البستاني الشهير فامتاز على أقرانه بحدة الذهن وتوقده وبالنشاط والاقدام على حدائته وبثبات الجأش على صغر سنه ثم أرسله أبواه الى المدرسة البطريركية فآتم علومه وبعد اتمامها وكل اليه امر التدريس مدة لا تقسم كانوا يرون في ذلك العهد ان كل دارس يصير مدرسا فلم يكن الفقيد — رحمه الله — يميل الى التدريس ولكن أبواب الاعمال كانت مقفلة في وجهه شاب لم يدرك العشرين فترك المدرسة البطريركية في بيروت وتولى التدريس في مدرسة عينطورة مدة سنتين كاملتين وهو يرى ان ذاك البناء المحدود اضيق من ان يسع همته العالية ونفسه الكبيرة فترك التدريس وأراد الاتجار فلم يوفق به وكان المرحوم سليم بك تقلا شقيقه قد قدم الى هذه الديار سنة ١٨٧٤ وتقرّب الى رجال الفضل والنبل فاجلوه واكرموه وعرفوا ما في صدره من مستكن الفضل والعلم فأخذ يسعى لنيل الامتياز بانشاء «الاهرام» من المرحوم اسماعيل باشا الخديوي فلاقي عقبات كعودة لم ترد عزيمته ولم تصد همته الى ان فاز بامنيته وظفر ببغيته فكتب الى أخيه بشاره — فقيدنا — يستقدمه للاستعانة به على العمل فجاء الفقيد هذه الديار سنة ١٨٧٥ فاخذ يعاون أخاه ويعضده ويشجعه واذا حدثت ملة أو أمر جلل أو مناهضة حمى أخاه بصدره وعرض نفسه لكل اضطهاد وركوب كل مركب خشن حتى ضربت الامثال بشجاعته واقدامه وكان أول عدد أصدره من جريدة الاهرام في ٥ أغسطس سنة ١٨٧٦ فلقيا ما لقيهما من كساد هذه التجارة فلم يحجما . وفي ٢ ستمبر من تلك السنة عزم الفقيد على اصدار جريدة يومية باسم

صدى الاهرام وفي ٩ منه صدر صدى الاهرام فكان موضوع اهتمام صاحب الترجمة لانه كان فيه متسع لبث أفكاره يوما فيوما . وفي ٩ يناير اجتمعت عمدة بورصة الاسكندرية وقررت الاشتراك بالاهرام وصدى الاهرام « لانهما باكورة الصحف العربية » وكان الفقيد ينزع في كتاباته الى الحرية وطلب الاصلاح فتقف الحكومة في وجهه وتمنعه تارة باقتال جريدته وطورا بتهديده حتى أكرهته أياما على ان لا ينشر الا ما تسمح له بنشره

ولشدة ولعه بتقدم الحرفة التي اتخذها صناعة له أخذ منذ ٥ يناير من عام ٧٧ يترجم التلغرافات ويوزعها على المشتركين في الصباح وفي المساء فكانت المطبعة تشتغل ليل نهار وكان المشتركون يتلقون الاخبار ساعة فساعة

ولما نشبت الحرب بين الدولة العلية والروس وضاق نطاق صدى الاهرام اليومية والاهرام الاسبوعية عن وسع التلغرافات أصدر جريدة على شكل مجلة سماها « حقيقة الاخبار » كان يجمع فيها التلغرافات الواردة عن الحرب وخصص نصف دخل تلك المجلة بمساعدة الجنود العثمانية

وفي سنة ٧٩ حدث ما حدث في مسألة المالية المصرية ورأى الفقيد الظلم المحيط بالفلاح المصري فانقض قلبه في دواته فكتب فصلا بعنوان « ظلم الفلاح » لا يزال صدها يدوى في البلاد حتى الآن فبعث اسماعيل باشا بعض الجنود للقبض على أخيه سليم فلما درى بذلك صاحب الترجمة أرسل أخاه الى الوكالة الروسية وذهب هو مع الجنود الى سراي عابدين وأرضها تنتفض جزعا من غضب اسماعيل باشا فدخل غير وجل ولا

خائف والخطر محقق به فأمر الخديوى بسجنه فسجن ثلاثة أيام لم يقابل فيها أحداً ولم يسمع من فم كلمة سوى صديق بذل للوقوف على أحواله في سجنه كل وسيلة وعند خروجه من السجن وجد الصدى مقفلاً فأصدر جريدة جديدة باسم «الوقت» وصدرها بمقالة لا يزال الكثيرون يذكرونها حتى اليوم

وأول فصل كتبه في الاهرام بتوقيعه كان في ٢٠ نوفمبر سنة ٧٩٠ تكلم فيه عن سياسة المانيا وفي اوسط سنة ٧٨٠ توفي المرحوم والده وهو في الخامسة والستين فكان جزعه عليه شديداً وكان والده مدينا لبعض الناس في سوريا لانه خسر بالتجارة ولم يكف ما يمتلكه لدفع ما عليه فاتفق مع اصحاب الديون ولكن التقيد ابي الا ان ينفي ما تنازل عنه اصحاب الديون فسافر في سنة ٨٠ الى سوريا وأخذ يبحث عن اصحاب الديون فدفع لهم ما لهم على ذمة والده مع الفوائد وكان قد مضى على دينهم ٣٠ سنة وكانوا قد اتفقوا مع والده على التصفية وهو أمر لم يسمع بمثله حتى ان الدائنين سألوه ان يدفع رأس المال دون الفوائد فاني الا دفع رأس المال وفوائده

أما أول رحلاته الى الاستانة فاوروبا فانها كانت في ٢١ أغسطس سنة ١٨٨١ اذ برح الاسكندرية ماراً باثينا فأزمير فقابل الوزراء والعظماء لان المسألة المصرية كانت في أبان اشتدادها فراح يستطلع طلع حالها من المقامات العالية ولما رأى انها انتقلت من الاستانة الى باريس ولندرا أم تينك المدينتين وله منهما عن المسألة المصرية رسائل لا تزال الحقيقة الثابتة وتعد شيئاً من معرفة المستقبل

وفي سنة ١٨٨٢ عاد الى مصر فأجله سمو الخديوى واعترف بجليل خدمته فأنعم عليه بالرتبة الثانية

وبعد حدوث مذبحة الاسكندرية في تلك السنة هاجر الفقيه الى سوريا وما استقر به المقام حتى عاد الى الاسكندرية والدمار مخيم فوقها والشارون قد أحرقوا مطبعته وداره فأصدر الاهرام وحده في احدى المطابع، وكان رحمه الله يحدنا عن نفسه انه كان يكتب الجريدة ويقابل سمو الخديوى يومياً ويصنع طعامه بيده لان الاسكندرية كانت خالية وليس فيها ساكن وكان العراقيون يناهضون الاهرام لانها كانت مخصصة لسمو الامير ومعادية لهم اذ عرفتهم يهدمون الوطن ويمدون للانكاز هذا الاحتلال الذي نراه فظل يتحمل هذه المشاق وحده شهراً ونصف شهر ثم دخلت الجنود الانكليزية العاصمة وسكنت البلاد وعاد شقيقه من سوريا فابتاع مطبعة واستأنف العمل

وفي سنة ٨٤ سافر الى لندره لحضور المؤتمر الذي عقد فيها لحل المسألة المصرية فجاهد هناك بين الوزراء والسفراء والمندوبين حق الجهاد وكانت تلغرافاته اليومية للاهرام تملأ عموداً من اعمدتها ولما رأى اعيان البلاد خدمته هذه تألف منهم وفد من ذوات الاقاليم المصرية ونوابها في مجلس شورى القوانين والمجالس الوطنية العمومية فزار ادارة الاهرام وأهدى الفقيه ساعة مكتوباً عليها (اهرام - شعائر وطنية سنة ١٣٠١ - بشاره بك تقلاً) وقدم له رسالة شكر

وتألف وفد آخر من الاسكندريين من ذواتهم ونوابهم في مجلس الشورى وزار ادارة الاهرام وقدم للفقيه ساعة ذهبية مع رسالة شكر

فاستاءت الحكومة من ذلك شديد الاستياء وأقفلت جريدة الاهرام في ٢٠ ستمبر سنة ٨٤ بحجة ان مديرها فقيدا كتب فصلا قال فيه ان الحكومة المصرية لا تخدم مصر بل انكثرت الخ وتفصيل ذلك ان الحكومة تأملت جدا من مجلس شورى ونواب الامة فأرادت مناهضة الاهرام لتخيفه وتسكته عن الدفاع فاجتمع النظار برئاسة نوبار باشا واصدروا القرار الآتى الذي لا يخلو ذكره من فائدة وعبرة وهو بنصه

« نظراً لأن جريدة الاهرام نشرت جملة مواد سياسية من شأنها خدش ساطة واعتبار الحكومة الخديوية

ونظراً لأن العدد الصادر من هذه الجريدة بتاريخ ١١ اغسطس سنة ٨٤ نشر فيه مراسله من لوندرا من هذا القبيل أشد طعنًا مما سبق نشره فيها الخ

تقرر ان يصير تعطيل الاهرام مدة شهر الخ »
ومن قرأ هذا القرار ظن ان في رسالة ١١ اغسطس شيئاً كبيراً ولكن في رسالة فقيدا لا يوجد غير هذه العبارة وهى بنصها

« استلقت انظار حضرات القراء الى ملاحظة ما يأتى : ذلك ان المستر هيلى النائب الارلندى قد سأل الحكومة في جلسة أمس هذه الاسئلة :
« أصحیح ان المستر لويد نشر قانون البوليس بمصر قبل ان يعرضه على مجلس شورى القوانين واذا لم يكن ذلك صحيحاً فلماذا أقام المجلس المذكور الحجة على اجراءات المستر لويد ونشر نص حجته في الجريدة الرسمية

« أصحیح أيضاً ان المستر المذكور اهتم في حالة وصوله الى مصر باقتفال ابواب مجلس الشورى »

فالمحتلون ظنوا ان فقيدا هو المدير لهذه الحركة في مجلس نوابهم وانه هو الذي يكشف القناع عن اعمالهم فأوعزوا الى الحكومة باضطهاده ففعلت مستندة على سبب ليس بالسبب

ولما اتصل الخبر بالفقيد وهو في لوندرا قصد باريس وفلوز نظارة الخارجية بالامر وشدد عن يمتها لتعضده وتؤيد مطالب شقيقه لانهما كانا في حماية فرنسا ففعلت ونال الترضية التامة بعد اصرار نوبار باشا على عدم الاعتذار الى قنصل فرنسا

وفي سنة ٨٧ سافر الفقيد الى الاستانة للوقوف على مسألة قبرص وبعض شؤون المسألة المصرية فر في بلاد اليونان فأجله كبارها واحترمه وزراؤها ثم سافر الى ازمير ومنها الى الاستانة فاطلع على أسرار مسألة قبرص كما بسط ذلك في رسائله يومئذ ثم قابل فخامة الصدر الاعظم والتمس مقابلة الحضرة السلطانية ففاز بامنيتها وقبل ان يمثل أمام جلالاته أمر جلالاته بان يهدى النشان المجيدى الثانى . ولما مثل بحضرته سألته رايه في المسائل الافريقية فأبداه فقيدنا بكل صراحة فسر جلالة السلطان به سروراً كبيراً وقال له « اننى لا أشك بصدقتكم لدولتى العلية ولى على ذلك أكبر شاهد جريدتكم التى أقرأها كل يوم نثاروا على خطتكم هذه واعلموا انى أ كافيء عبيدى المخلصين »

ثم امره بارسال جريدة الاهرام باسم الحضرة الفخيمة السلطانية فصعد بالامر

وبرح فقيدنا الاستانة الى اوروبا فزار عواصمها حتى وصل الى عاصمة الروس وكان سفير الدولة العلية هناك دولتلو شاكر باشا قدمه لمستشار الامبراطورية الذي لبث عنده ساعة ونصف ساعه فحدثه عن مسائل الشرق وعن المسالة المصرية فأعجب المستشار بآرائه وبسعة اطلاعه فأصر بأن تفتح له دار التحف والمكاتب القيصريه ليشاهد ما فيها ووعدته بان يقدمه للقيصر

ولما احتفل بانزان بعض الدوارع الى البحر دعاه مستشار الامبراطورية الى هذه الحفلة فحضرها مع السفير العثماني فأهدى اليه المستشار رسوم تلك الدوارع تذكارا له واعجابا به واستعرض القيصير الجنود فاعتنم مستشار الامبراطورية هذه الفرصة وقدم فقيدنا للقيصر واثني عليه بحضرة جلالاته ثم غادر بطرسبرج الى مدريد وكان سفير الدولة العلية هناك وقتئذ طرخان بك قدمه للوزراء والعظماء وفي شهر ديسمبر من تلك السنة عاد الى الاستانة وطلب الانعام على شقيقه سليم بك بالنشان المجيدي الثاني اسوة به لانه لا يشاء ان يكون أكبر رتبة من شقيقه فأجيب طلبه وعاد الى الاسكندرية ليكافح ويجاهد في خدمة مصر والمصريين كما تشهد اعداد الوقت والاهرام ولم ينس فقيدنا البلدة التي ولد فيها وهي بلدة كفر شيما بل انه زارها فألف بها جمعية خيرية وجعل لهذه الجمعية راتبا سنويا يدفعه لها وانشأ هناك معبداً أعطاه للرهبنة البلدية وذهب منذ سنوات لافتتاح المعبد فقرر انشاء مدرسة الى جانبه لتعليم الفقراء مجاناً وفي شهر اكتوبر من سنة ١٨٨٨ زار فقيدنا الاستانة فنال حظوة كبيرة في عيون الوزراء وتشرف بمقابلة الحضرة السلطانية وتلقى منها هذا النطق السامي ونصه :

«اني أعترف بصدق وطنيتكم واخلاصكم وجريدتكم التي أقرأها في أوقاتها أكبر شاهد على ذلك لاطرادها طريق الاخلاص في الخدمة الوطنية واني ساهر أبداً على حقوق الامة والوطن ومهمهم في اصلاح الشؤون والاحوال فتأبروا أتم على خطتكم هذه الوطنية فليس يفوتكم التفاني لاني أكافيء الصادقين بما يستحقونه » وبعد هذا النطق الشاهاني أمره بالاقامة في الاستانة الى أن يحضر حفلة السلامك فصعد بالامر وقبل أن يحضر تلك الحفلة أنعم عليه جلالة السلطان بالرتبة الاولى من الصنف الاول وبعد حفلة السلامك زار فقيدنا المايين مودعاً فصدر الامر السلطاني بأن يرفق بأحد الياوران الكرام ليريه دار الخزانة العثمانية وتحف آل عثمان وعروش السلاطين ومافي الكنوز من الجواهر وهي حظوة لم ينلها احد من قبله من الرعايا العثمانيين

وفي سنة ٨٩ برح الفقيد مصر الى اوروبا فلما حل ببرسيلييا هداه الحظ الحسن الى عقد خطبته على قرينته الفاضلة دون سابق عزم أو عقدنية على الزواج لان الفقيد كان ... كما حدثنا عن نفسه - لا يفكر في أن يتزوج ولا عجب فان قواه وأفكاره ودقائق حياته كانت كلها منصرفة الى الشغل والسكد والجد والاهتمام بالاهرام وخدمة الاوطان فكان من توفيقه عقد تلك الخطبة في يوم هو الآن تذكاري نعيمه ١٢ سنة كاملة يوماً فيوماً وتذكر أشجاننا ومصابنا به لان خطبته عقدت في ١٥ يونيو سنة ١٨٨٩ وتوفي في ١٥ يونيو سنة ١٩٠١ وبعد عقد الخطبة تزوج وسافر مع عروسه الى جهات ايطاليا وسويسرا وباريس وعند حلوله بباريس وصل جلالة ناصر الدين شاه العجم فتعرف الفقيد بوزيره الاكبر

ثم قابل الشاه مقابلة دامت طويلاً خُذته عن سياسة أوروبا والشرق وأفكار السياسيين ومعارفه وماوقف عليه فسر الشاه كثيراً وأعجب به كل الاعجاب وأنعم عليه بنشان شير خورشيد وقال له «إذا كانت أقوالك هذه تردد صداها الاهرام فأنا اشترك بخمسين نسخة من جريدتك لأنها مرآة السياسة الصادقة»

وفي سنة ١٨٩٢ زار الاستانة وهو يقصد أوروبا للاصطياف فتشرف بمقابلة الحضرة السلطانية مقابلة خصوصية وقبل أن يدخل على ذاتها الكريمة أنعمت عليه بالنشان المجيدي الاول فتقدم ودخل القاعة التي يقيم فيها جلالاته وكان يتلقى النطق السلطاني بواسطة السيد أبي الهدى فسأل جلالة السلطان أن يتفضل بسماع كلامه دون وسيط فأجاب ملتزمه وعد ذلك أمراً فوق العادة تحدث به الصحف الأوروبية ومكث الفقيد بحضرة الذات الشاهانية نحواً من ساعة فبسط لها كل آرائه في الاصلاح ومايظن ان فيه خير الدولة والوطن وكتب الكلام الذي القاه عن الاصلاح ومن جملة السكة الحديدية الى الحرمين كما هو مسطور في الاهرام

وقبل خروجه من الحضرة السلطانية أنعم جلالاته بالرتبة الاولى من الصنف الاول على المرحوم سليم بك تقلاً شقيق الفقيد وبنشان الشفقة على قرينة الفقيد

أما النياشين التي نالها من الملوك والسلطين فهي النيشان المجيدي الاول والثاني والثالث من جلالة السلطان ونشان أوفيسيه دي لاجيون دونور من حكومة فرنسا ونشان الاكاديمي من جمعية العلوم استنسل من دولة روسيا ونشان المخلص من دولة اليونان ونشان ايزابل من دولة اسبانيا

ونشان شير خورشيد من دولة العجم ونشان الافتخار من باي تونس الخ ونال من جلالة مولانا السلطان غير الرتب الاولى من الصنف الاول رتبة روملي بيكاربي وكفى بما ذكرناه دليلاً على ما كان عليه فقيدنا من رفعة المقام والحظوة عند السلطين والملوك والامراء والوزراء فلم يبارحه صحافي في مضماره ولم يصل شرقي الى ما وصل اليه بمجده ونشاطه وفضله

أخلاقه

كان بشهادة عارفيه وتزكية آثاره

جريئاً يتقدم ولا يتهمج

فصيحاً اذا اجتمع القوم فهو الذي يتصدر ويتكلم

صريحاً لا يخفي رأيه ولو كدر سامعه

حراً يأبى الضيم والذل

حليماً يرضى على أثر الغضب ويعفو حين يقتدر

رقيق القلب يستمال ويستبكي ويستغفر للاعانة

كرماً ينزل الاحسان في محله ويذله خفياً حتى عن أهله ولا يرضن

بسعيه وجهده على قاصد

باراً بقرينته الفاضلة الكاملة وبابنه النجيب برأ لا يجاريه فيه أحد

ولهذا كان من اسعد الناس في بيته

وكان مع ذلك دمث الطبع حسن العشرة كارهاً للزهو والخيلاء

شديد الثقة بمن يصطفيه لطيفاً بعمله محسناً اليهم مضافاً لهم في الشدائد

مستقيم المعاملة عدو المماطلة رحمه الله وأسكنه فسيح جناته

ترجمته

المرحومة المبرورة الطيبة الذكر والاثـر

مدام تقلا باشا

توفيت صباح ١٢ أغسطس ١٩٢٤ في مصـح الاسـبـلـا ناد (بيادن باي)
بقينا وقد جاء في تلغراف النعي الذي تلقيناه انها أسلمت روحها الى الله
الرحمن الرحيم متهلة الوجه طيبة النفس كحال الاتقياء الصالحين تبارك
ولدها ووحيدها الذي وقفت على تربيته وتهذيبه حياتها الحافلة بالاعمال
الطيبة والفضائل الناصعة والهمة العالية والطهر والتقوى والصالح ، فوقف
على خدمتها ومرضاتها حياتها ومجهوداته في ابان الصحة والمرض ، وهو
عند اعتلال صحتها من اربعة أشهر الى اليوم ، انقطع لخدمتها والعناية بها
بمصر ثم سافر معها الى اوروبا في اوائل يونيو ، عليها تستعيد الصحة وعليها
تجد دواء لدائها ، ولكن هناك حيث طلبت الصحة حم القضاء (واذا جاء
اجاهم لا يتقدمون ساعة ولا يتأخرون) فأسلمت روحها الى الله وبين
يدي نجلها اغمضت عينيها في الارض على أعز عزيز لتفتحهما في الجنة
على اعز ما وعد الله الاتقياء الصالحين .

ففي ذمة الله ورضوانه تلك الروح الطاهرة والنفس الزكية . وفي
جنان الخلد والنعيم تلك الروح العالية التي يقل في رثائها قول أبي الطيب:
ولو كان النساء كمن فقدنا لفضلت النساء على الرجال



الطيبة الذكر المرحومة مدام تقلا

منشأ الفقيدة

ولدت الفقيدة بتسى تقلا سنة ١٨٦٩ في مدينة بيروت حيث كان
المرحوم والدها نعيم كبابه من أشهر أسر حلب وأرقاها ، مقيما على
ادارة املاكه ، فسهر على تربيتها مع أشقائها الثلاثة ميشل وبطرس ونقولا
وشقيقاتها الثلاث ، سهرًا ظل الى اليوم مضرب المثل فتلت الفقيدة في
مدارس بيروت العربية والفرنسوية والطليلية والرياضيات . وبعد وفاة
المرحوم والدها ذهبت مع اخوتها الى لندن حيث كان يقيم المرحوم
عمهم بولس من اكبر تجار منشستر ولندن ، وهناك انصرفت الى اتمام
تعليمها فدرست الانكليزية حتى حذقت بها حذقها بالفرنسوية والعربية
والطليلية ولم تكتف بذلك بل تعلمت الالمانية أيضا . وكانت - رحمها
الله - تجيد هذه اللغات كلها كلاما وكتابة اضافة اهلها لها وكانها ذلك
لم يكفها فانكبت في مصر على درس اللغة التركية فكان لها منها بعض
النصيب . ثم انتقل اهلها من لندن الى مرسيليا حيث اقامت معهم الى
يوم زواجها بالمرحوم بشاره باشا تقلا مؤسس الاهرام

زواجها

في سنة ١٨٨٩ برح المرحوم بشاره باشا تقلا مؤسس « الاهرام »
ومديرها القطر المصري الى اوروبا كعادته في كل عام وقد كتب - رحمه
الله - في مذكراته انه لم يخطر بباله الزواج لان أفكاره وقواه ودقائق
حياته كانت منصرفة جميعا الى العمل والكد والجهد والاهتمام « بالاهرام
وخدمة الاوطان » فلما حل بمرسيليا هدام الحظ الحسن الى معرفة خطيبته

الرجاء، فانصرفت الى تعليمه وتربيته وتقويم خطاه وقامت وحدها مقام
المرحوم زوجها على ادارة الاهرام والبيراميد ومطبعتهما وتسيير سياستها
خير قيام، فلم يشعر البلد الذي قام الاهرام على خدمته منذ ١٨٧٦ خير
قيام بنقص في مسلكه او بنقص في ادارته أو بضعف بوطنيته ومباحثه
بل قد يصح لنا ان نقول العكس. فقد ضاعفت - رحمها الله - مجدها
وسهرها وارشادها ويقظتها وعلمها النشاط في العمل والاستقامة في الخطة
والمسلك والمنهج حتى ظلت الاهرام على سيرتها الاولى وعلى جهادها
وكفاحها في سبيل خدمة الوطن لاحتياي في هذه الخدمة احداً. وقد كانت
رحمها الله تقول اذا كان الناس صفوفاً متفرقين فالصف الذي تقف فيه
الاهرام ولا تتحول عنه هو صف الشعب. واذا اختلفت المصالح وتضاربت
فان المصلحة الوحيدة التي تؤيدها الاهرام هي مصلحة الشعب دون سواه
هذه الخطة كانت خطتها في ادارة دفعة سياسة الاهرام، تلقتها من
المرحوم قرينها وسارت معه عليها وسارت بعده عليها الى ان اتم نجلها
صاحب هذه الجريدة علومه العالية تحت اشرافها، وعاد من اوربا في
سنة ١٩١٢ يحمل شهادته العالية من مدارس الحقوق والاقتصاد السياسي
فسلمته تلك الوديعة سليمة بل سلمته الامانة التي تلقتها من المرحوم
والده مع تلك المذاهب الوطنية العالية والمبادئ الشريفة، فسار تحت
نظرها واشرافها. ومعها سيرتها وسيرة المرحوم والده حتى قضى الله ان
تلفظ النفس الاخير بين ذراعيه ويدها تباركه ولسانها يدعو له وروحها
وروح المرحوم والده ترفرفان عليه من أعلى عليين وسيرتهما الصالحة
تهديه الى اقوم طريق واصلاح سبيل

وهذا هذا الحظ - كما قال رحمه الله - الى عقد خطبته في ١٥ يونيو
١٨٨٩ وبعد عقد الخطبة اتم عقد الزواج وسافر مع عروسه الى إيطاليا
وسويسرا وباريس. قال رحمه الله وقد كان يعمل قبل ذلك وحيداً منفرداً
ولكنه شعر بعد الزواج بالعضد القوي والسند الكبير والعون الهادي
المرشد. وفي سنة ١٨٩١ رزقها الله صاحب هذه الجريدة «جبرائيل»
فقامت على تربيته قياماً لا تغالي اذا نحن قلنا انه خير مثال للمهمات في
تربية أبنائهن.

أهمها

شاركت فقيدتنا قرينها بمهام الحياة وأعبائها منذ سنة ٨٩ الى سنة
١٩٠١ فتي ١٥ يونيو عقدت خطبتها عليه وفي ١٥ يونيو سنة ١٩٠١
فارقها الى دار النعيم الخالدة حيث التقت به. فتي ١٢ سنة كاملة يوماً
فيوماً عمل القرينان بل الزوجان بل الشريكان في الحياة عملاً واحداً
متآزرين متعاضدين متساندين، فكانا مثال الأزواج بالحب والفضيلة
والعيشة الصالحة

والى الفقيدة يرجع الفضل الاكبر في بناء دار «الاهرام» بالقاهرة
وفي نقل «الاهرام» من الاسكندرية الى القاهرة في سنة ١٨٩٩ وبانشاء
الاهرام الفرنسية الى جانب الاهرام العربية حتى تنقل الاجانب آراء
المصريين ومطالبهم في الحرية والاستقلال. ولما فارقها ذلك القرن
الصالح بل ذلك الشريك العزيز الى جنات الخلد اشتد بها الحزن وبرح
الاسى حتى خيف على حياتها، فظلت سنة كاملة في الحزن واللوعة، ولم
يخفف عنها الا التطلع الى نجلها وهو في التاسعة من عمره وهو الامل وهو

فتاريخ حياتها الجليلة الشريفة هو شطر من تاريخ حياة الاهرام بل هو الشطر الاعز من هذا التاريخ الجليل الحافل بعظائم الامور والشؤون منذ سنة ١٨٨٩ الى ١٩٢٤ وقد اشتركت رحمها الله وطيب ثراها بالمعارك السياسية الكبرى في هذا العقد من تاريخ سياسة مصر وسياسة الشرق فلم تخف عليها منها خافية، ولم تمر حادثة ولم يقع امر إلا كان لها فيه رأي معدود سواء كان على صفحات الاهرام والبيراميد او في محافل السياسة ومجالسها الخافلة كما يعرف ذلك عنها كبار الرجال وعظماءهم من الوطنيين والاجانب معاً

مذهبها وتعاليمها

كانت - رحمها الله - في ارشادها عائلة الاهرام وكتبتها وإملاء الخطة المثلى عليهم تتوخى نشر الدعوة الوطنية الى الحد الاقصى من الترويج، بل من الشدة فقي قاعه استقبلها كان يلذ للمرحوم مصطفى كامل رسول الوطنية أن يستوحي الحماسة والدعوة. وعلى النهضة النسائية كانت تعلق الآمال بالتقدم والترقي، لذلك كانت مشتركة بأكثر الجمعيات النسائية بأوروبا وأميركا ومصر. وكانت تملئ على الاهرام ومحرريه نشر الدعوة لتعليم البنات وتهذيبهن وكان رأيها في تعليم البنات يظهر بين حين وآخر على صفحات الاهرام فلم يكن يكفيها ان تتعلم البنات القراءة والكتابة بل كانت ترى بقصر التعليم على القراءة والكتابة عيباً ونقصاً لا يتمه الا تعليم سياسة الدار وتدير المنزل ومبادئ الطب والاقتصاد وقضاء حاجات العائلة. ولم يقتصر عملها على التعليم والكلام بل دخلت في كثير من الجمعيات، وكانت من مؤسسات مبرة محمد علي والجمعيات

الاخرى النسائية بالاسكندرية والقاهرة فنحن الذين تلقينا تعاليمها وارشادها وكتبنا بهديها واملائها. نذكر لها ذلك كله ونذكر لها صدق النظر ودقة الفكر وسعة العلم والاطلاع سواء أكان في السياسة والادب أو في التربية والتهذيب أو حب الوطن والدفاع عن مصالحه الى حد الاغراق اذا كان في الوطنية اغراق وغلو.

سيرتها

لا نستطيع ونحن نودع فقيدتنا الجليلة الراحلة الى جوار ربها تاركة في دنياها أحسن الذكر مقدمة لآخرها الفضائل والفضل والنبيل الا أن نذكر لمحة من سيرتها الشريفة

فقد كانت والنعمة تكتنفها من كل جانب في بيت كريم نشأت فيه وفي بيت كريم انتقلت اليه. وفي بيت كريم أسسته بيدها. لا يلذ لها الا العمل، عمل الرجال، تقوم به كأشد الرجال باساً ونشاطاً، وعمل الام تقوم به كأحرص الامهات على البناء. وعمل ربة البيت لا تلهو عنه، وعمل الفرد النشيط القادر في الهياك الاجتماعية. لا تهمل منه قليلاً ولا كثيراً فاعرف اللهو الى نفسها سبيل ولا عرف الالهال أو التواني أو تأجيل عمل اليوم الى الغد طريقاً الى همتها العالية. والى ما وهبها الله من قوة الارادة التي لاتلين وصدق العزيمة التي لاتعرف الصعاب وصلابة الحزم الذي لا يعرف العقبات.

فما ازدهت يوماً بنياشين الملوك والسلاطين والامراء تملأ صدرها ولا بالجواهر والحلى تملأ خزانها. بل لا يذكر محدث من محدثيها من أمراء هذه الامة وأميراتها وسواهم ولا كاتب ولا عالم ولا كبيرة ولا ذات

مجد أثيل ومقام رفيع - وهؤلاء كانوا جميعا عسراءها ومعارفها - لها ازدهت بغير الجد والعمل الصالح . فاذا وجدت من وقتها المملوء بالاعمال متسماً لعمل آخر فهذا المتسع من الوقت كانت تصرفه في اسداء الخير والمبرات والاحسان . قد كانت تعمل ذلك على حد الآية الانجيلية « لا تدري عينيها ما فعلت شمالها » فكم من فقير معدم انتشلته من هوة الفقر والفاقة وكم من مريض آسته وكم من معدم واسته وأعانته وكم من بأس شجعتته وأرشدته .

برّها بعائلة الاهرام

للاهرام عائلة كبيرة مؤلفة منذ ٥٠ عاما من الكتاب والحساب والمحربين والعمال وهذه العائلة التي عاشت متضامنة متساندة متآزرة متآخية منذ نصف قرن . عاشت في ظل مؤسسي الاهرام ثم عاشت بعد ذلك في ظل الفقيدة العزيزة السكريمة الصالحة التي كانت تنزلها من نفسها منزلة عائلتها الخاصة فتحنو على الضعيف وترأف بالسقيم وتداوي المريض وتعنى بكل واحد عناية الام الشفوق بابنها . بل كثيراً ما يصل اليهم برها والى الابناء بعد الآباء ولا يكادون يشعرون . وكثيراً ما كان بعضهم يغيب عن عيونها ونظارها ولا يغيب عن أن يدركه برها وعنايتها واحسانها وعطفها .

آراؤها وصراحتها

كانت رحمها الله ممتازة بآرائها فلا تصدر الرأي الا عن فكر خبير ودرس عميق وتمحيص دقيق كما ان الصراحة باعلان هذا الرأي كانت من

مميزاتها فتكره المحاباة وتكره في الحق وصحة اليقين المجاملة . فخورة بشرقيتها غيورة على شرف هذه الشرقية غيرة لاحد لها رغم تربيتها في أوروبا والمدارس الأوروبية وتعلمها لغاتهم كلها وحذقها في هذه اللغات كأهلها . واذا كانت تقول بأخذ ما عند الأوروبيين من الحسنات فانها كانت تنكر على الشرقيين والشرقيات اغفال ماتوارثوه عن آباءهم وأجدادهم من الحسنات فكانت تقول بالآخذ عن الفرنسيات تدير منازلهن وعن الألمانيات نشاطهن وتنظيم أعمالهن وعن الانكليزيات تربية أبنائهن بالاقناع وإقامة البرهان، وكان اعجابها بالمرأة المصرية المتعلمة الناهضة اعجاباً ممزوجاً بالامل الواسع الذي يمثل لعينها مصر في المستقبل أرقى أمم الشرق وشعوبه ولا يؤلمها مثل الظلم تسمع به أو الانانية في خدمة الوطن تروى لها أو تقف عليها بنفسها ، والجمود في الرجال القادرين عن أن ينهضوا بوطنهم ويقدموا مصالحهم واموالهم وأشخاصهم ضحية في سبيل هذا الوطن الذي رقت رقيه ٣٥ سنة فشعرت بالتوسع الخطى التي خطتها هذه البلاد وماشت تلك الخطى الواسعة بعملها وقولها وبحبها ، فكانت لذلك تكره الجامدين والمتردددين والمستضعفين . ولا تخفى رأيها في مثل هؤلاء سواء أكان على مسمع منهم أو على مسمع ممن يشغل اليهم لاعتقادها الذي كانت تجهر به دائماً بقولها ان اعلان العيوب يحمل الناس على اصلاحها وان تولاهم العناد فهم خاضعون للحق اما عاجلاً واما آجلاً . لذلك كانت تعد من النقص والتهاون في اصلاح البلد اخفاء عيوب العاملين لاسيما الذين يأخذون على عاتقهم تولي الشؤون وادارة الامور . بهذا كانت تغذي روح الاهرام وبهذا السبيل كانت تسيرها . وعلى هذا المنهج

كانت تريد أن يكون حكم الاهرام في المسائل العامة عادلا منزهاً ليقول
للمخطيء : هذا خطأك ولم يصيب هذه حسنتك دون نظر الى الشخص
بل نظراً الى عمله

وكانت تود الجدل اذا كان لاظهار الحقيقة وتكرهه وتمنع « الاهرام »
عنه اذا كان لغرض آخر . وذلك كان دأبها أيضاً في احاديثها الخاصة حتى
بين أهلها وذوي قرباها

وكانت ترى جميع الاديان متآخية لانها جميعاً تأمر بالمعروف وتنهى
عن المنكر وترى ان هذه الاديان المتفرقة بالشرق يمكن أن تكون صلة
الترابط بين الشرقيين بدلا من جعلها علة التقاطع فلا تطيق أن تسمع
بخلاف بين شرقيين من أجل دينهما ولا تسمح لاي كان بأن ينتقد ديناً
من الاديان أمامها أو في مجلسها . ومن رأيها اذا لم تكن هذه الاديان
موجودة كان من الواجب المحتم وجودها لخير الانسانية وتعليمها وازالة
الشرور وتهذيب الاخلاق .

الى روحها الطاهرة

فعلى روحها الطاهرة النقية البارة تستمطر اليوم عائلة « الاهرام »
صيب الرحمة والرضوان والى تلك الروح الطاهرة الصالحة تهدي تحية
الوداع الذى لا لقاء بعده الا بين يدي الله الخالق الحي الذى لا يموت
والى ذكرها الطيبة نحن حنين الابن الى أمه الشفوق وفوق ذلك
النعش الذى ضم جثمانها نذرف دموع الحزن مقرونة بدمعة الاسى والاسف
وامام ذلك النجل الكريم الحزين نقف نشاطه الحزن واللوعة ونقدم له

عبارة العزاء خفف الله عن قلبه اللوعة وجزع الفراق وامده بروح الصبر
وجعل الجنة مأوى الفقيدة البارة الصالحة وعزى آلهام جميعاً لاسيما اشقائهم
وشقيقاتها واصهارها وانسابها فانا لله وانا اليه راجعون « الاهرام »

حفلة دفنها

وجيء بجثمان الفقيدة - عليها الرحمة - يحوطها نجلها الكريم الأبر
جبرائيل بك ، قادمًا بها من « فينا » فبلغ القاهرة بعد ظهر الاربعاء ٢٧
أغسطس ١٩٢٤ واحتشد في محطة مصر جمع كبير جداً من عالية القوم
وأهل الفضل والنبيل وذوي المناصب الرفيعة من وزراء ووكلاء وزارات
وشيوخ ونواب وكبار موظفين وعلماء وادباء وصحافيين وغيرهم . ثم
نقل نعشها على الاكتاف الى خارج المحطة وانتظم الموكب متجهاً الى
كتدرائية الروم الكاثوليك بالفجالة حيث صلى عليها ، ثم نقلت
بالاحترام والاجلال والاعظام الى مدفن الروم الكاثوليك في مصر
القديمة فدفنت بجانب المرحوم زوجها بشاره باشا

تاريخ وفاتها

وقد بعث الاديب الكبير السيد مصطفى صادق الرافعى الى
« الاهرام » بهذا التاريخ الذي نظم له لسنة وفاة الفقيدة الجليلة :
سيدة النسوة لكنها زادت بها الهمة ابطالها
ما مثلاً فينا اذا ارخت قللت التاريخ اعمالها
١٤٨ ١٢٤٢ ٥٣٤

سنة ١٩٢٤

سعادة جبرائيل بك تقلا

صاحب جريدة الاهرام

هو الشاب النابغة الذي ورث أخلاق المرحومين والديه كما ورث
عنهما الفضل والعلم والأدب والهمة العالية والحماسة في خدمة مصر خاصة
والشرق عامة ووصل بجريدته « الاهرام » من التقدم والرقى والاتقان
الى أن جعلها في مصاف أكبر الصحف الأوروبية شأنًا وأعظمها خطرًا
وأتمتها ادارة وتحريرًا وأصدقها أخبارًا وأنشأ لها الوكالات الخاصة في
عواصم أوروبا كلها وعواصم الشرق فلم يتقدمه أحد من الصحفيين في
ذلك ، وسابق الشركات التلغرافية الكبيرة فسبقها بنقل الاخبار السياسية
والمالية والتجارية والعلمية الى جريدته حتى صارت المورد الوحيد للعلماء
والادباء والسياسيين والصحافيين يعتمدون عليها في ما يعالجونه من
الموضوعات الخطيرة الشأن وما يريدون الوقوف عليه من الشؤون
والاحوال والتطورات .

ولد جبرائيل بك تقلا بالقاهرة سنة ١٨٩١ فالتجته الى العناية به
والى تربيته تلك الأم الجليلة العاملة بل تلك الأم الكاملة وذلك الأب
العظيم الشأن فوضع العلم والأدب ورضع الفضيلة والفضل مع اللبن . ولما
ترعرع دخل مدرسة الآباء اليسوعيين بالقاهرة وتلقى العربية على أحد
العلماء الجهابذة فضلًا عن قيام والدته على تربيته وتدريبه ، فكان المنزل
هو المدرسة الاولى بل المدرسة الكبرى لصوغ نفسه وهي طريقة صياغة
السكّال والمعرفة والعلم والوقوف على حقيقة الاشياء والاشخاص .

وكان والدا - رحمهما الله - يصرفان نصف السنة في أوروبا فتلقى

فيها ما لا يجده بمصر حتى اذا ما حذق بالعربية والفرنسوية والانكليزية
والطليانية وعلم القانون بمصر أقام في باريس بضعة سنين لتلقي علمي
الحقوق والاقتصاد السياسي . فلما حاز الشهادات العالية بذلك عاد الى
مصر وتولى ادارة جريدته « الاهرام » و « البيراميد » في سنة ١٩١٢
فرأى أن يصرف كل همهم وهمته وعلمه على « الاهرام » فجدد مطبعتها
حتى صارت أكبر مطبعة بالشرق وأنشأ لها المكاتب الخاصة بجميع
عواصم أوروبا واختار لها المكاتب السياسية الكبار يوافونه بالرسائل
التلغرافية التي تملأ كل يوم صفحة أو صفحتين من صفحاته الكبيرة
فلا تحسد مصر الآن أوروبا على جريدة من جرائدها الكبيرة بفضل
عنايته وجده وعلمه ونشاطه .

وفي سنة ١٩١٣ أنعم عليه سمو الخديوى السابق عباس الثاني برتبة
« التمايز » الرفيعة . ولما أسست نقابة الصحافة سنة ١٩١٩ وضمت جميع
الكتاب انتخب بالاجماع نقيباً لها ، وجدد هذا الانتخاب مراراً وهو
لا يزال بين الصحفيين كالمنارة المشرقة يستفيض منها الرشد والهداية
والعمل الصالح لحرفة الصحافة وأبنائها الذين لا ينسون فضلهم بمد يد الاعانة
لحرفته ومحترفيها ولا نرى مندوحة عن أن نلتم قليلاً بتاريخ « الاهرام »
الذى هو تاريخ النهضة المصرية والمطالبة بحقوق مصر واستقلالها :

الاهرام

في سنة ١٨٧٥ طلب المرحوم سليم تقلا امتيازاً بانشاء مطبعة في
الاسكندرية باسم « مطبعة الاهرام » وباصدار جريدة في هذه المطبعة
باسم « الاهرام » فأذنت له الداخلية بذلك في ٢٧ ديسمبر سنة ١٨٧٥ .

وفي سنة ١٨٩٩ نقل الى القاهرة بنياته الخاصة في شارع الساحة .
فتاريخ « الازهر » كما قلنا تاريخ النهضة المصرية وأطوارها بل
هو أول من رفع صوته بالدعوة الوطنية وتحمل في سبيلها كثيراً من
الآلام ولكن رؤوس أصحابه كالت بأ كليل الفخار والمجد

هذا ومبارح جبرائيل بك يواصل السعي لترقية جريدته ساهراً على
إحلالها المكانة العليا في الصحافة العالمية . وهو بما قد اكتسبه من
اختباراته وممارساته الطويلة وماورثه من تجارب والديه المرحومين يعد
أكبر عامل في رقي الصحافة الشرقية ، أضف الى ذلك عنايته بالكتاب
والادباء الذين أصبحت جريدة الازهرام مجتمعاً لا كابرهم وفطاحلهم
وبنقابة الصحافة التي يعنى بها عناية خاصة لظهار صحافة مصر في نظر
العالم الغربي بالمظهر اللائق بها .

وهو مع كل ماله من الشواغل الكثيرة الكبيرة لا يألو جهداً
في العناية بمزارعه وأملاكه . وقد امتاز بسخائه ووداعته ورقة أخلاقه
وطيب معاشرته وعطفه ولطفه ومساعدته للباثسين اقتداءً بوالده المرحوم
المبرور بشاره باشا ووالدته الطيبة الذكر والامر المرحومة بتسى تقلاً

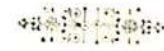
وان مجالسه ومعاشره ليأخذه العجب العظيم منه حين يراه وهو بما
لديه من ثروة واسعة وما أوتيته من علم جم غزير يكب على العمل ليل
نهار ويدأب على مواصلة السعي بانجاح كل مشروع يقوم به من المشاريع
النافعة للشرق عامة ولمصر خاصة . حتى انه يصرف من يومه أكثر من
اثنى عشرة ساعة في مكتبه بحيث يطلع على كل كبيرة وصغيرة من شؤون
« الازهرام » التحريرية والمالية والادارية كما يطلع على شؤون السياسة
(٢٢٣ -)

وفي سنة ١٨٧٦ طلب امتيازاً آخر باصدار جريدة باسم « المنارة » تصدر
مرتين بالشهر وتطبع بمطبعة الازهرام . وتولى المرحوم بشاره باشا ادارة
الجريدتين وتولى المرحوم سليم بك رئاسة التحرير ثم أوقفنا المنارة وأصدرا
الازهرام وصدى الازهرام ، وقاما بالدعوة الوطنية ولما صدر أمر وزارة
الخارجية بايقاف الازهرام والغاء صدى الازهرام ومحاكمة صاحبيهما أصدرنا
جريدة « الوقت » اليومية . ولما صدر غموا الخديوي اسماعيل عن
« الازهرام » أوقفنا « الوقت » وأصدرا « الازهرام » يومية من ١٤ ديسمبر
سنة ١٨٨٠ وطلبنا امتيازاً باصدار جريدة فرنسية باسم « أوريان » أي
الشرق فلم يؤذن لها فاكتملنا بالازهرام الى أن أحرق الشوارب العراييون
المطبعة وهبوا المكتبة ولكن ذلك لم يثبط من هممة المرحوم بشاره فعاد
الى اصدار « الازهرام » والنار تنقد في الاسكندرية ولا يجد الناس ماء
للشرب . وكان المرحوم محمد شوارب باشا يتناول الازهرام عند وصولها
الى القاهرة على يد خدمه ويسلمها لوكيل الازهرام المرحوم رشيد افندي
سعادته نزيل داره ليوزعها على القراء والمشاركين .

أما حادثة المرحومين بشاره وسليم مع الخديوي اسماعيل باشا سنة
١٨٧٩ فقد أوردناها في ترجمة حياة المرحوم بشاره باشا الذي كان روح
الازهرام الناهضة حتى لقب بالحركة الدائمة

وفي سنة ١٨٩٢ توفي المرحوم سليم تقلاً فنقل امتياز الازهرام
بقرار مجلس الوزراء في أول مارس سنة ١٨٩٣ الى اسم المرحوم بشاره
باشا واسم ولده جبرائيل بك . وفي تلك السنة زاد حجم الازهرام حتى
صار يومئذ أكبر صحيفه في الشرق كما هو الآن أم الصحف المصرية

العامّة في أوروبا والشرق فيرشد محرري صحيفته الغراء الى مايراه منفيداً
لقرائها مؤثراً في سياسة القطر الذي أخذ على عاتقه خدمته ومؤازرة
العاملين على نهضته الوطنية المباركة
ولا يسعنا في اختتام إلا أن ندعو الله بأن يجعل له من نشاطه وشبابه
أكبر معاون على تحقيق آماله الطيبة وإنجاح مشروعاته النافعة في نهضة
الشرق وخدمة العلم والأدب



المرحوم سليم بك تقلا

أحد مؤسسي جريدة «الاهرام»

المرحوم سليم بك تقلا

«أحد مؤسسي جريدة الاهرام»

ولد رحمه الله تعالى في كفر شيما إحدى قرى لبنان في أواسط سنة
تسع وأربعين وثمانماية والف من ابوين محترمين في اسرة مكرمة تعودت
المبرات ومكارم الاخلاق فربى بين الصلاح والتقوى ومبادئ الآداب
وهو يتلقى أوائل العلوم في مدرسة القرية فيفوق بها اقرانه في كل فن
ومطلب حتى بلغ العاشرة من عمره ورأى فيه ابوه مخايل النجابة ولوائح
الذكاء فسعى في ادخاله الى مدرسة (عبيه) بواسطة الدكتور الفاضل
كرنيليوس فاندريك وأقام فيها مدة يتلقى علومها ومعارفها ويبدى
لتلامذتها واساتذتها علائم التقدم والنجاح وكبر القلب والعقل في السن
الصغير والفتاء المقتبل حتى رأى الجميع انه متخذ تلك المدرسة اول درجة
يصعد بها في سلم المجد بما كان يبدو عليه من حسن الصفات وقوة العارضة
وغزارة المادة ورغبة الدرس وحب المطالعة والاقتباس مع طبع لين وخلق
سهل آمال اليه القلوب وحول نحوه الابصار والافكار

ودخل بعدها في المدرسة الوطنية لصاحبها الطيب الاثر المرحوم
المعلم بطرس البستاني فكان بها في موقف كد وعناء الا انه لم يبال بكل
ذلك واستسهل في سبيل العلم والدرس كل عقبة

وتمكن من ان يكون استاذاً يعهد اليه بالصفوف ويعتمد عليه في
التلقين والتدريس فدخل المدرسة البطريركية في بيروت استاذاً يعلم ما
يتقنه من انواع المعارف ويتلقى ما يحتاج اليه من علم العربية وشواردها
على استاذ العلامة الفاضل المرحوم الشيخ ناصيف اليازجي الذي كان

معجباً بذكائه ونباهته حتى جعله صديقه لا تلهيه

ثم أخذ ينظر فيما به فائدة المدرسة وتقدم تلامذتها وتسهيل سبل العلم على طلابها من أقرب طريق فتوصل الى ذلك بما عاناه من جهد التجربة واوتيه من صفاء الذهن وتوقد القلب فالف لها كتاباً في النحو والصرف على طريقة مبتكرة لم يسبق اليها في اللغة العربية والقاه بين أيدي أساتذتها وطلابها كنزاً ثميناً ومورداً قريباً صافياً لا يبغى عليه أجراً ولما رأى انه بلغ من المدرسة الى أسمى طبقاتها نظم قصيدته التاريخية المشهورة بحسن سبكها ودقة معانيها وبرح المدرسة وورد القطر المصري ورفع قصيدته المشار اليها الى حضرة الخديوي الاسبق اسماعيل باشا وتقرّب الى من فيها من رجال الفضل والعلم والمراتب فأحلوه في المنزل الذي هو أهله من الاعتبار والاحترام وأخذ يسعى في امتياز جريدة عربية على صعوبة نيله في ذلك العهد حتى توصل بعد شق النفس ومزيد العناء الى ان نال الامتياز باصدار جريدة «الاهرام» وأقام على تحريرها ومعاونة المصاعب في اطلاق عنانها ومقاومة ما يعترضه من العقبات في سبيل انتشارها ونمائها وهو بين كل ذلك ثابت الجأش متفرد يهزم ما حوله من المصاعب ومجتهد يذل ما يقف في سبيله من العقبات والمتاعب

ولما ظهرت الثورة العراقية في سنة ١٨٨٢ هاجر البلاد مع أسرته الكريمة واصيبت المطبعة بما اصاب غيرها من الاحتراق والدمار فذهب معها من اعمال الفقيده وكتابات ورسائله وقصائده ومؤلفاته شيء كثير نأسف عليه بلسان الادب

ثم عاد رحمه الله من القطر السوري على عمل جديد وسعى مستأنف

يرجع به ما طمسته الايام من نور المطبعة الزاهية ويعيض ماضي مذهب من ايام هذه الجريدة الزاهرة فعانى في ذلك من مشاق الاعمال ونصب التجديد ما لا يقل عن اتعابه السابقة في ابتكار الجريدة وانشائها وتذليل ما يعترض دونها من الموانع والعقبات حتى استتب له الامر واطردت لديه سبل النجاح والارتقاء فسار فيها مطلق العنان منبسط السبيل لا توقفه عثرة ولا يحول دونه مانع حتى حاولت الحكومة اقفال جريدته عنوة ولكنها عادت الى مجراها بعد قليل

وفي عام ٨٦ سافر الى سورية ونزل دمشق فاقرن فيها ثم عاد مع قرينته وأخذ يمارس أعمال الجريدة وتحريرها، والرتب والوسامات تتوارد عليه من الدول تباعاً عن استحقاق واهلية بما اشتهر لديها من فضائله وحسن اعماله فنال الرتبة الاولى من الصنف الاول والنشان المجيدي الثاني ونشان اللجيون دونور من رتبة شفالیه ونشان الافتخار التونسي من رتبة كومندور ونشان الشمس والاسد من تلك الرتبة ونشان المجمع العلمي الفرنسي من رتبة اوفيسييه وغيرها من الوسامات والالقاب العالية الشاهدة بفضله والباقية من بعده دليلاً على اجتهاده ومحاسن آثاره ولا سيما في خدمة الدولة العالية والوطن وهي الخدمة التي امتازت بها جريدته وسافر سنة ٩١ الى باريز وساح في جهات فرنسا وقراها ومدائنها وله عن باريز وغيرها «لمحات» تدل على انه كان يكتب عن صدر عالم وفكر باحث مدقق

وكانت أعماله كلها بالاشتراك مع شقيقه المرحوم بشاره باشا تقلاً

وقد تقدمت الإشارة الى ذلك في ترجمته .

وفي شهر يوليو سنة ١٨٩٢ احس بالهم في القلب فاجتمع عليه الاطباء من اصحابه ومريديه وأشاروا عليه بالذهاب الى سوريا لتبديل الهواء فيها فنزل في غزير احدى قرى لبنان ثم انتقل منها الى قرية بيت مري وأدركته منيته العاجلة

فلما شاع نعيه وقع أشد وقع في نفوس سكان القطرين السوري والمصري وبكاه كل عارف لمكانته العالية من الفضل والعلم وكل معجب بشرف أخلاقه وعلمه مبادئه

وكان مشهده في لبنان من أفخر وأجل المشاهد التي رآها الناس ثم دفن في قرية كفر شيا مستقط رأسه وابنه جمهور من الخطباء والادباء والشعراء ورثته الجرائد ايما متوالية في فصول ضافية بالاسف عليه والوصف لجلائل اعماله رحمه الله عداد حسنته



﴿ الوجيه الخواجه جان جدعون ﴾

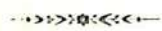
لا ابالغ اذا قلت انه من خيرة الشبان السوريين الذين أمموا هذه البلاد واحرزوا قصب السبق في ميدان الاعمال التجارية الواسعة وادر كوا الغرض الذي طمحت اليه انظارهم البعيدة

ولد في مدينة زحلة الملقبة بأم الرجال من ابوين كريمين ربياه تربية عالية لان بيتهم كان ممتازاً فيها بين بيوت ابناء الطائفة المارونية بالوجاهة والاعتبار لدى كبار الحكام وارباب المناصب العالية من سياسيين وروحانيين ولما ترعرع ارسلاه الى كلية الآباء اليسوعيين في بيروت حيث نبغ في العلوم العالية وباللغات العربية والافرنسية والانكليزية في اعوام قليلة

نظراً لتوقد ذهنه وفرط اجتهاده وحسن طاعته وانكبابه على دروسه . ولما احرز شهادته العالية رأى ان بلاده تضيق دون ما يطمع فيه من التوسع في الاعمال التي يمارسها كبار النفوس الذين أحرزوا بواسطتها الشهرة والثروة ولما كانت مصر من بلاد الشرق الممتازة بالحضارة والتجارة رأى ان ينزح اليها ويياشر فيها عمله فحل فيها حوالي سنة ١٩٠٧ وأنشأ فيها محلاً تجارياً بالاتفاق مع اخوانه غير ملتفت الى الوظائف الاميرية التي كانت اذ ذاك مفتقرة الى أمثاله . ثم جعل يؤم البلاد الاوروبية عاماً بعد عام ويعقد اتفاقات مع معاملها وكبار تجارها ويجلب ما يروج سوقه في بلاد الشرق الى ان احرز أعظم شهرة ونال اعلى مكانة

وهو رضى الخلق شريف النفس ندي الكف عالى الهمة صادق العزيمة حسن المعاملة يبعد عن مواطن الاهواء لا يجنح الا الى الخير والنفع . ولذلك انتخب وكيلاً لرئيس الجمعية الخيرية المارونية في العاصمة حيث غدا من كبار رجالها العاملين وهو من مؤسسي النادي السوري وامين صندوقه ومن أعضاء جمعية لبنان الفتى

فنحن نهنيء سورية بمثله ونسأل الله ان يكثر من امثاله الذين يرفعون من شأنها ويشرفون ذكرها



﴿ حضرة الفاضل الخواجه سليم نحاس ﴾

التاجر المشهور

من الرجال الذين يعز الفضل والشرف بهم ويفتخر الوطن بامثالهم هو ابن جرجس نحاس التاجر الكبير في دمشق الشام . ولد الخواجه سليم سنة ١٨٦٤ وشب في بيت والده على حب الفضيلة بعد ان رضع لبان

التقوى من تديني والدته الممتازة بطهارة القلب وسلامة الضمير . ولما بلغ السادسة من عمره دخل المدارس الأولية وتلقن فيها مبادئ القراءة ثم دخل مدرسة البطركية في بيروت حيث أنهى الدروس الابتدائية ثم نقل الى مدرسة الآباء اليسوعيين في بيروت فاتم علومه ونال شهادة البكالوريا من الحكومة الفرنسية بعلم الآداب وخرج فائزاً ببيغيته ودخل محل والده التجاري وشرع في درس علم التجارة مطبقاً العلم على العمل : ثم سافر الى بلاد الانكليز واقام في مانجستر خمس سنوات أسس في اثناها محلاً تجارياً تابعا للمحل والده في دمشق . وفي سنة ١٨٩٨ قدم الى مصر وفتح المحل الحالى المعروف بعنوان سليم ونجيب نحاس . وفي عام ١٩٠٣ أسس فرعاً لعمال البنكة بشراكة الخواجات ميخائيل ظريفه واخوانه ولم يزل هذا الفرع آخذاً في اعماله حتى اوائل الحرب العظمى وفي سنة ١٨٩٧ اقترن بسيدة فاضلة هي احدى كرمات المرحوم ميخائيل فرعون التاجر الكبير في بيروت فرزق منها ثلاثة ابناء وابنة هم انطون الذي يتلقى العلوم الهندسية في مدرسة السنترال في باريس وميشيل الذي نال شهادة الليسنس بعلم الحقوق وهو في سن الثامنة عشرة وهو يساعد والده في محل تجارته وروبير الذي لم يزل يرتشف مناهل العلم في المدارس العالية مقتدياً بشقيقه الفاضلين . اما صاحب الترجمة فانه من الممتازين بدمائة الخلق وشرف النفس وعلو الهمة ولين العريكة فضلاء من ميله الغريزي الى فعل الخير وتعزيد المشروعات المفيدة اكثر الله من امثاله الذين يفاخر الوطن بهم ويذكرهم مدى الدهر



﴿ امين افندى مرشاق ﴾

هو أحد النابغين المتفوقين بأخلاقهم الرضية ومعارفهم الغزيرة ومن الممتازين بأفضل الصفات الانسانية الحقة ، يجمع بين العلم والادب والرقعة والعطف على الضعفاء والرفق بالمساكين ومساعدة الاعمال الخيرية .

ولد في دمشق الشام سنة ١٨٧٩ وتعلم العلوم الابتدائية في احدى مدارس دمشق ثم دخل المدرسة الاميركانية ببيروت سنة ١٨٩٥ فتخرج بها ونال بكالوريا القسم العلمي سنة ١٨٩٨ وكان ممتازاً فيها عن الكثيرين من أقرانه بذكائه واجتهاده ونشاطه . وقصد الديار المصرية سنة ١٨٩٩ فعمدت اليه وزارة الاشغال العمومية بوظيفة حسنة قام بها أحسن قيام وفي أثناء ذلك تعاطى الاشغال الزراعية واصلاح الاراضى البائرة فنجح في أعماله هذه نجاحاً تاماً وفاز بمبتغاه ، كما انه اشترك مع اخوته بأعمالهم المالية جفنى وجنوا من ذلك أرباحاً طائلة تتناسب مع نزاهتهم التجارية وأخلاقهم العالية .

ولم ينس صاحب الترجمة ما عليه من الواجب الكبير لمدرسته (الجامعة الاميركية) واخوانه خريجيهما فسعى متكاتفاً مع بعضهم لانشاء ناد يجتمعون فيه ويوالون البحث في الامور العلمية ويلقون المحاضرات النافعة التى تعود عليهم بالفوائد العلمية الجمة كما انها تقوي العلائق والروابط الودية بينهم وبين سائر اخوانهم من خريجي تلك الجامعة الكبرى وبهذا كان يتسنى لهم كثيراً أن يخدموا المدرسة والمنتسبين اليها خدمات جليلة ، وكان امين افندى ولا يزال عضواً عاملاً في لجنة هذا النادى

وهو مع كثرة شوائله وتعددتها ، بين رسمية ومالية وأدبية ، حريص على خدمة الافكار العامة بمقالات وأبحاث ينشرها بين حين وآخر في الجرائد والمجلات العلمية بهذا القطر وغيره .

وإن اشتغاله في منصبه الحالي بوزارة الاشغال العمومية قد أظهر محاسن أخلاقه ودل رؤساءه وغيرهم على ما فيه من نزاهة فطرية وسجايا ممتازة حبيته اليهم ورفعت شأنه في نظرهم جميعاً

أحلف الى ذلك غيرته العظيمة على المدارس السورية وترقيتها فقد أخذ على نفسه عهداً أن يعاضدها بكل ما يستطيع فابتدأ بمساعدة جمعية « تهذيب الشبيبة السورية » التي أنشئت في الجامعة الاميركية ببيروت ، فخص لها عشرة جنيهاً مصرية سنوياً ، وثنى بمؤازرة المدرسة الاهلية السورية ببيروت التي ترأسها حضرة الآيسة الفاضلة ماري كساب فتعهد لهما بمئة جنيه مصرية يقدمها اعانة لهما في مطلع كل عام . وهو لا يكاد يعلم بمشروع علمي أو خيرى نافع إلا أسرع لمعاوضته والنهوض به . بارك الله فيه وأكثر في أمته من أمثاله المخلصين العاملين .



الاستاذ نجيب شاهين

الكاتب المعروف

لصاحب هذه الترجمة الاستاذ نجيب افندي شاهين شهرة عالية في مجامع الادب والسياسة بمصر ، فقد خاض غمار الصحف وامتاز بعقله الراجح وذكائه المتوقد ومادته الغزيرة حتى أصبح يعد من افراد الافاضل النابهي الشأن والذكر في القطرين المصري والسوري ، ولا عجب فان ممارسته للأدب والانشاء لا تقل عن ربع قرن أمضاه بين المحابر والاقلام مستمداً من مادة لا ينضب معينها وعلم لا يفيض فيضه

ولد في مدينة صيدا بالشام ودرس وهو صغير في المدرسة الانجليزية العالية في الشوير على المرحوم جرجس همام العالم المشهور ودخل الكلية السورية الانجليزية (الجامعة الاميركية اليوم) سنة ١٨٨٩ فنال درجة بكالوريوس في العلوم سنة ١٨٩٤ . والقى الخطاب الاخير في الاحتفال السنوي اذ كان الاول في فرقته وكان خطابه بالانكليزية وموضوعه الجمال في الطبيعة . وعلم سنة ١٨٩٤ - ١٨٩٥ في مدرسة الصبيان الداخلية الاميركية بصيدا - العربية العليا والجبر . ودعي في أواخر سنة ١٨٩٥ الى التحرير في المقتطف والمتنظم فأقام محرراً فيها حتى صيف سنة ١٨٩٩ ثم عاد الى سوريا وعلم العربية سنتين في الكلية الاميركية المشهورة من سنة ١٨٩٩ الى ١٩٠١ ونظم وداعية لا يزال تلاميذ الكلية يتغنون بها الى الآن خلفاً عن سلف مطاعها :

مهجة الصب المعنى هل تطيقين الفراقا

وعلم صنفه نتمتها لالمامه بالموسيقى . وفي خريف ١٩٠١ عاد الى مصر وعين في حكومة السودان براتب عشرين جنيناً في الشهر فأثار هذا الراتب الكبير حينئذ حسد الصغار فاقيل من وظيفته بعد بضعة أشهر . وقابل الكونت جليخن قريب ملك الانجليز وكان يومئذ وكيل حكومة السودان في القاهرة وسأله عن سبب الاقالة وهو الذي عينه فأجابته بما ترجمته « ليس لنا شيء ضد كفاءتك ولا ضد أخلاقك ولكنك لست « النسيج » المطلوب لوظائف حكومة السودان فان كنت تطالب التوظيف في الحكومة المصرية فنحن نعطيك شهادة » . ولكن المترجم أبى ان يطلب وظيفة في الحكومة المصرية

وإذا كانت النفوس كباراً تعبت في مرادها الاجسام

وفي ربيع ٩٠٣ عاد محرر في جريدة المقطم والمقتطف ونشر في خريف تلك السنة مقالة في المقطم انبأ فيها بوقوع الحرب بين روسيا واليابان في أوائل السنة التالية وكانت كل صحف أوروبا تقول بزوال الازمة بينهما فكان كما قال . وساعد مدة اقامته بادارة المقطم في ترجمة تقارير اللورد كرومر سنة فسنة باشراف العلامة الدكتور فارس نمر وله مقالات في العلم والادب والسياسة لا تحصى اما مقالاته الانشائية فكان يمضي بعضها بامضائه . واستغنى سنة ١٩٠٦ وعين محرراً في الجريدة لسان حزب الامة التي كان يديرها العلامة احمد بك لطفي السيد مدير دار الكتب الملكية وله فيها مقالات يومية كان يمضي بعضها بامضاء (سهيل) وأكثرها بامضاء (بعضهم) وهي في الادب والسياسة

ولخص وهو في الجريدة كتاب كرومر عن مصر فسبقت

« الجريدة » به الصحف الاخرى وكتب فيها مقالة انبأ بوقوع الحرب بين فرنسا في عهد بوانكاريه فكان كما قال وترك التحرير فيها سنة ١٩١٤ . ولما نشبت الحرب العظمى دعاه أصحاب المقطم لكتابة كتاب عنها فأصدر منه سبعة أجزاء في نحو ٧٠٠ صفحة ثم وقف العمل في الكتاب فعاد محرر في المقتطف منذ صيف ١٩١٥ الى صيف سنة ١٩٢٢ ثم استغنى . وله فيه مقالات انشائية كثيرة بامضائه وما لا يحصى من المقالات والنبد المترجمة

ولما انشئت جريدة « السياسة » تولى رئاسة قلم الترجمة فيها وكتب مقالات في السياسة والادب واللغة وامضاها بالحرفين الأولين من امضائه وامضى اللغوية منها بامضاء (حماد) وله في السياسة مقالات علمية وطبية كثيرة غير ممضاه . وأشهر ما ترجمه فيها تقرير اللجنة الاميركية التي كان المستر كراين رئيسها عن انتداب فرنسا لسورية وانكارتا لفلسطين . وله مقالات كثيرة ضد السياسة الاستعمارية . ولما كان الشيخ يوسف الخازن يتولى اصدار جريدة الاخبار كانه كتابة مقالات عن كتاب مصر والشام فكتب ١٢ مقالة بعنوان « حملة الاقلام في مصر والشام » فأثار بعضها سخط البعض فانقطع عن الكتابة رغم الحاح الشيخ عليه وهو لا يزال الى اليوم مثابراً على امداد الصحافة برأيه العالية وثمرات قلمه الغالية أضف الى ذلك أخلاقه الرضية وصفاته الفاضلة ونزاهته المحمودة حفظه الله وأبقاه لينتفع بعلمه أبناءنا رجال الغد .



(**حضرة الفاضل لبیب افندی برنوطی المحامي**)

هو الاستاذ الفاضل الذي لم يكذب ينتظم في صف المحامين حتى أحرز
المكانة التي قصر عن نيلها سواه نظراً لطلاقة لسانه وقوة برهانه وحسن
بيانه . ولد في بنى سويف في ١٩ فبراير سنة ١٨٩٨ ولما ترعرع أرسله
والده الى المدرسة البطريركية للروم الكاثوليك في بيروت فمكث فيها
من سنة ١٩٠٥ حتى سنة ١٩١٢ وبهذه المدة ظهرت عليه مخايل النجابة
والذكاء وكان يرد على حضرة والده من أساتذة المدرسة من حين لا آخر
الثناء العاطر لجده ونشاطه في دروسه وحسن سلوكه ثم حضر الى مصر
ودخل مدرسة الفرير فاحرز فيها شهادة الكفاءة سنة ١٩١٤ وفي عام ١٩١٦
نال شهادة (البكالوريا) من وزارة المعارف المصرية

ولما كانت نفسه تواقه الى المزيد من العلم نظراً لعلو همته وعدم ميله
الى نيل الرزق من وراء الوظائف دخل مدرسة الحقوق السلطانية بالقسم
الانكليزي سنة ١٩١٦ وفيها شمر عن ساعد الجهد والنشاط وتوصل الى
ان يكون من اوائل الطلاب ذكاء وبراعة . وفي سنة ١٩٢١ نال شهادة
الليسنس بعلم الحقوق

وبعد ان مارس المحاماة امام المحاكم الاهلية والمختلطة وجاز المدة
القانونية اتخذ مكتباً خاصاً لقبول الدعاوي وذلك في اوائل شهر يناير سنة
١٩٢٤ واول عمل باشره التوكيل عن حضرة السنديك انيس افندي
دوس في اتخاذ الاجراءات القانونية المؤدية الى حجز ممتلكات أحد
التجار الموجودين في حلب الشهباء بسوريا وتنفيذ حكم الافلاس الصادر
ضده من محكمة مصر المختلطة امام الجهات القضائية في حلب فقام بهذه
المهمة المعقدة بكل نشاط ونفذاها اتم تنفيذ اذ تمكن من حجز ما تبلغ قيمته
نحو ٢٧٠٠٠ جنيه من منقولات ونحوها وعاد الى مصر مزوداً بالثناء
العاطر من عموم الذين عرفوه هناك وقد قبض اتعابه مبلغاً نحو ٥٠٠ ج . م
ومن كان هذا خبره وهو لا يزال في مقتبل العمر وعنفوان الشباب فلا
بد ان يغدو من الاساتذة الممتازين في مهنته الشريفة اذ يصبح مكتبه قبلة
المتقاضين . ونحن نهنيء الجالية السورية بامثاله من الشبان الناهضين الذين
يرفعون مقامها بعلمهم وعملهم وحسن سمعتهم وندعو لحضرته بدوام
النهوض الى ان يدرك اسمى المراكز

وأما صفاته فهي على جانب عظيم من الوداعة وكرم الاخلاق
ولطف المعاشرة يميل لفعل الخير اكثر الله من أمثاله

آل حبيش

أسرة حبيش أقدم عشائر المشايخ النصاري في لبنان ، عرفت منذ القرن الخامس عشر . ومن ذلك الحين لا تزال تنجب أفراداً يمتازون بأعمالهم وصفاتهم وما آثرهم نخص بالذكر منهم :

يوسف أبا منصور وأخاه سليمان أبا يونس مستشاري الأمراء العسافيين . قال الآب جودار اليسوعي : « في سنة ١٥٨٠ كان في طرابلس (لبنان) رجل من آل حبيش واسع المقدرة يقال له أبو منصور يوسف . وكان الكردينال كارافا نصير الموارنة يراسله . وقد قال عنه الآب اليانو وكيل البابا ما يلي : انه يلعب هنا الدور الذي كان يلعبه يوسف الصديق في مصر . وذلك لما له من المقام الرفيع لدى الأتراك » والياس طالب : الذي سافر الى أوروبا في أوائل القرن الثامن عشر ونال حظوة لدى ملك بولونيا الملك اغسطس الذي اعطاه مرسوماً ملكياً لقبه فيه بالأمير واذن له بالطواف في مملكته « مع كل حاشيته بالسلاح والعربات والخيول » . وانطون شديد : الذي ذهب في التاريخ المذكور الى باريس وتعرف بكبار القوم هناك ودخل في سلك جمعية سيدة جبل الكرمل والقديس اليعازار في ٢٢ يناير سنة ١٧٢٩ في عهد رئيسها البرنس لويس دورليان . والمطران يوسف . والمطران فيلبس . والبطريرك يوسف : الذي قال عنه المطران دريان : « الكثير الفضائل والمبرات والآثار الطيبة من كل صنف . وكان من تلاميذ عين ورقة الاونين . ولموضع شهرته بالعلم والتقوى والغيرة على خلاص النفوس وحسن التدبير باصالة الرأي والحزم قد أقيم بطريركاً على طائفته باجماع الرأي في ٢٥ ايار سنة ١٨٢٣ ولم يبلغ الخامسة والثلاثين من العمر ، فاعترض المجمع المقدس برومية على انتخابه في هذه السن مع ان المقرر قانونياً للمقام البطريركي انما هو سن الاربعين كاملة . ولكن اذ علم ما نجم له به هذا البطريرك الحديث من الصفات النادرة فسح له من عجز العمر وأولاده درخ التثبيت المعتادة مع المدح والثناء على فضائله الممتدة التي اهلته الى هذا المقام وهو بهذا العمر

وقد قال فيه صاحب تاريخ سورية وهو من معاصريه تقريباً انه « كان عاقلاً حاذقاً طاهراً دبّر البطريركية اثنين وعشرين ربيعاً أحسن تدبير وأقدسه وقد أفرغ جهده في انجاح مدرسة عين ورقة ورفقيها في العلوم . وعنى بتحويل دير مار عبدا هريريا الى مدرسة عمومية للطائفة سنة ١٨٣٠ على قاعدة عين ورقة المذكورة . وفعل مثل ذلك بدير مار سر كليس وباخوس في ريفون سنة ١٨٣٢ واسس جمعية المرسلين اللبنانيين الشهيرة المعروفة اليوم بالكرمييين سنة ١٨٤٠ وأقام الكرسي البطريركي في محل الديمان بشمال لبنان للصيف ورمم دير سيدة بكركي بعد هجره وخرابه وجعله كرسياً بطريركياً للشتاء وهو مشهور الى اليوم » وقال ايضاً صاحب تاريخ سوريا انه « لما كانت الحرب الوطنية بين النصاري والدروز سنة ١٨٤٠ كابد من جرائها اتعاباً وخسائر لا تقدر واشتهر بكرمه على الفارين والمعوزين ولما تجددت هذه الحرب سنة ١٨٤٥ كانت سبباً لموته كذا وحزننا فتوفاه الله في ٢٣ ايار من هذه السنة نفسها »

وقالت جريدة الارز بعددها ٢٢٨ الصادر يوم الجمعة الواقع في ٦ كانون الثاني سنة ١٩٢٢ « فان بطاركة الطائفة المارونية اخذوا أثر خروج الحكم من الأمراء الشهابيين شأننا جعل مقامهم سياسياً أكثر منه دينياً ولبنانياً أكثر منه مارونياً . والفضل في ذلك للبطريرك يوسف حبيش فانه ما كاد يخلع الأمير بشير الكبير ويتعذر على خلفه الأمير بشير ملحم ضبط ازمة الادارة والحفاظة على سلامة البلاد حتى نهض ذلك البطريرك وقد قرن سمو الادارة بشدة الجراءة ومضاء العزيمة فأخذ يدافع عن استقلال لبنان وكيانه ويحافظ على جباله ووديانه ويرد مطامع الدولة العثمانية عن حقوقه وامتيازاته واني التسليم بتعيين وال عثماني والحق البلاد بالايالات المجاورة لها وطالب الدول التي ضمنت استقلال لبنان بوعودها وكلفها القيام بعهودها » . وشديد باشا : الذي بلغ درجة قنصل من الدرجة الاولى في الدولة العثمانية ومكث قنصلاً عاماً لها في باريس عدة سنوات و«طالب بك» : الذي كان ياورا للسلطان عبد العزيز سلطان تركيا « واسكندر بك » : الذي كان رئيس القلم العربي في حكومة لبنان

و«نعمان بك»: الذي شغل أعلى الوظائف الادارية والقضائية في لبنان وهو شقيق شديد باشا. «ويوسف يعقوب»: صاحب القاموس الفرنسي العربي المشهور. و«اسد طنوس»: الذي كان رئيس كتاب القلم التركي في حكومة لبنان قبل الحرب. قال ندره بك مطران في كتابه «سورية الغد»: لدى آل حبيش مراسيم من ملوك فرنسا وبولونيا يلتقبونهم فيها بالامراء وقد أعطى الملك لويس فيليب في احد تلك المراسيم احد ابناء حبيش حق التمتع بالحماية الفرنسية وبناء على ذلك المرسوم تمتع يعقوب حبيش وولده يوسف صاحب القاموس المشهور بالحماية الفرنسية في القطر المصري وسجلا اسميهما في القنصلية الفرنسية في اسكندرية

الشيخ فريد حبيش

هو الشيخ فريد بن يوسف بن طنوس بن ايليا من آل حبيش

ولد يوم ٥ يناير سنة ١٨٨٥ في بلدة السكوم الاخضر التابعة لمركز ابي حمص في مديرية البحيرة وسافر سنة ١٨٩٦ الى لبنان حيث درس اللغتين العربية والفرنسية في مدرسة مار لويس في غزير موطن آبائه واجداده وحصل اللغة الانجليزية في مدرسة سوق الغرب للمبشرين الاميركيين وعاد الى القطر المصري في صيف سنة ١٩٠٤ فشغل وظيفة في احدى الشركات الزراعية في الارياض. ثم انتقل الى القاهرة سنة ١٩٠٦ حيث انتظم في خدمة البنك الزراعي المصري ثم انتقل الى التحرير والترجمة في جريدتي الاهرام والبيراميد. وسنة ١٩٠٨ دخل في شركة مياه القاهرة وهو اليوم رئيس قلم فيها وقد اشترك في الحركة اللبنانية التي قام بها اللبنانيون في مصر في سبيل لبنان فانضم الى جمعية الاتحاد اللبناني بمصر منذ انشائها سنة ١٩٠٩ كمشارك ثم انتخب عضواً في مجلس ادارتها



(الشيخ فريد حبيش)

وسنة ١٩١٩ ألف مع نفر من اللبنانيين جمعية «لبنان الفتى» في القاهرة وانتخب لرئاستها ثلاث مرات متوالية وله من المؤلفات: رواية امرأة في شركة، ورواية قلب بين الجمال والمال والدين، ورواية فظائع الثوب الاسود، وكتاب تحاطب التجار باللغتين الفرنسية والعربية (الفه هو واسكندر افندي زلزل) وكتاب «لبنان بعد الحرب» لاوغست اديب باشا نقله الى اللغة العربية وله ديوان شعر غير مطبوع.



الشيخ حميد حبيبش

هو الشيخ حميد بن الشيخ يوسف طنوس حبيبش في الحلقة الثالثة من سنه
تهذب في مدارس لبنان ثم جاء الى مصر للدرس الحقوق فاضطر الى الحصول على
شهادتي العلوم الثانوية بقسميها الاول والثاني (الكفاءة والبيكالوريا) ثم انتسب
الى مدرسة الحقوق الملكية (الحيوية) فحصل على شهادتها ولكنه لم يدخل
سلك المحاماة وفضل الالتحاق بخدمة الحكومة المصرية وهو الآن رئيس قلم
الوائح والانتخابات في قسم البلديات والمجالس المحلية والقروية التابع لوزارة
الداخلية ومستقبله حسن

وهو من اذكي الشبان اللبنانيين يجيد اللغات العربية والفرنسية والانكليزية
ومع ما هو عليه من فرط الذكاء وكثرة العلوم متواضع لا يعرفه إلا الاصدقاء، دين
لا يحب المزاح معدود من أصاب جنود الفضيلة يحارب الرذيلة والمسكرات
والملاهي ولكنه ولوع في الصيد وهو متعصب الى لبنان ميمال الى مساعدة
اللبنانيين وقلما تراه في غير مجتمعاتهم وقد كان عضواً في جمعيتي الاتحاد اللبناني

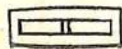
ولبنان الفتى السياسيتين وجمعية المساعي اللبنانية التي كانت تسعى في ترقية
لبنان ماديا وادبيا مبتعدة عن السياسة والدين وهو الآن كاتم امرار جمعية
المساعي الخيرية المارونية .

وهو وان كان قليل الكلام فحديثه اذا تكلم يسترق السمع ويترشفه القلب
وهو صبور على الدرس فقد اكد لي اصحابه انه ظل خمس سنين متوالية مواظباً
على الشغل في غرفته الى الساعة الثانية عشرة مساء لا يخرج منها الا يوم الاحد
للكنيسة والنزهة . اما دقته في عمله ومواعيده فحدث عنها ولا حرج واذا شئت
مثلا على ذلك فاعلم انه منذ دخل في خدمة الحكومة المصرية أي منذ سنة ١٩١٢
الى الآن لم يسجل عليه تأخير دقيقة واحدة عن ميعاد الحضور الى الدوان حتى
ان احد الموظفين كان اذا مر الشيخ قال لرفاقه اعدلوا ساعاتكم قد مر حبيبش

الدكتور عزيز بك الحاج
مفتش صحة مديرية الدقهلية

هو ابن المرحوم داود الحاج الذي عرف بالتقوى والزهد والعلم
الصحيح ولد في مدينة بيروت سنة ١٨٧٦ وأتم دروسه في الجامعة الاميركية
في بيروت ثم درس سنتين في القسم الطبي وأتم دروسه في القصر العيني
بمصر حيث تقيم العائلة . وامتاز بين أقرانه وعين طبيباً في مصلحة الصحة
الى ان رقى مفتش صحة مديرية وقد أنعم عليه بنيشان النيل الخامس ثم
بالرتبة الثانية في سنة ١٩٢٣ وقد عرف بحبه العظيم للسلام والخير وعدم
الاكتراث بمظاهر الحياة

واقترن بالسيدة لويزا ابنة المرحوم اسكندر دياب من طرابلس الشام
في اغسطس سنة ١٩٠٢ ولم يرزق أولاداً .





(الوجيه الفاضل الامير فريد شهاب)

البكباشي في الجيش المصري بالقسم الطبي

هو أحد أفراد أسرة شهاب الشهيرة التي حازت أعظم مكانة من الشرف والاعتبار في عموم جبل لبنان الذي اتخذته مقراً لها وقد اختلف المؤرخون في اصل حصولها على لقب الامارة فن قائل انها فرع من البرامكة وقائل انها من نسل الصحابة الى غير ذلك مما لا يمكننا ان نستند عليه وهذا مما يدل على ان آل شهاب عريقون في الشرف الاصلي الذي حافظوا عليه حتى الآن وقد أحبهم اللبنانيون حباً جماً وكانوا يتغنون بمدحهم نظراً لهيبتهم وكرمهم الخاطمي

وأعظم من اشتهر منهم الامير بشير الماطي أول حاكم لجبل لبنان ثم جد صاحب الترجمة المغفور له الامير حسن شهاب الذي أنجب الامير مسعوداً والد صاحب هذه الترجمة

ولد الامير فريد في شهر سبتمبر سنة ١٨٧٤م من والدين تقيين اشتهرا بطيبة القلب وسلامة الضمير. ولما ترعرع دخل المدرسة الاولى وتعلم فيها مبادئ العلوم ثم انتقل الى المدرسة الكلية الاميركانية في بيروت حيث اتقن اللغة الانكليزية ثم دخل مدرسة الطب فيها ثم سافر الى اميركا الشمالية ودخل جامعة بلتيمور المشهورة فتمم درس الطب ونال الشهادة الطبية منها

وفي سنة ١٨٩٦ سافر الى الاستانة العلية وقدم نفسه الى المكتب الطبي الشاهاني فنال الشهادة الطبية العالية منه

وفي سنة ١٨٩٩ قدم مصر وانتظم في القسم الطبي بالجيش المصري فاظهر براعة وحنكة دلتا على مهارته ورسومه كعبه في فنه ولم يمض على تعيينه ربح من الزمن حتى رقى لرتبة اليوزباشي ثم الى رتبة صاغ ثم الى رتبة بكباشي وهي رتبته الآن ويُنتظر ان ينال رتبة القائمقام في وقت قريب. وقد حلت صدره الرحب حكومة جلالة ملك مصر بالشارات والمداياات الحربية منها مداليات استرجاع السودان سنة ١٩١٤ ثم مداليات الحرب الثلاث ثم نيشان النيل من الدرجة الرابعة

وفي سنة ١٩٠٣ سافر الى لبنان واقترن بالاميرة ابنة المرحوم الامير سليم شهاب ورزق منها مولوداً سماه كميل وهو الآن يشغل مركزاً مهماً في بيروت بعد ان اتم علومه ونال دبلوم التجارة من اعظم

مدارس بيروت الافرنسية . ورزق ايضا ابنتين

والامير فريد شهاب ميزه الله بانه رضى الخلق كريم النفس
عالي الهمة مقدم ذو غيرة صحيحة ونشاط طبيعي نادر لطيف المعشر
لا يعمل محادثه من معاشرته ولا عجب في ذلك وهذه الصفات
العالية موروثه عن عائلة كريمة اشتهرت بمزاياها العظيمة وامتازت بآيات
شرفها وفضلها



خليل افندي الحاج

هو خليل افندي ابن المرحوم داود الحاج من دير القمر . ولد في مدينة
بيروت سنة ١٨٧٨ وتلقى دروسه الابتدائية على المرحوم والده داود
الحاج وفي سنة ١٨٩٣ انتقلت العائلة الى الاسكندرية وجاء معها حيث
اتم دروسه بمدارسها الانكليزية وفي سنة ١٨٩٦ استلم ادارة مطبعة السلام
التي تركها والده بعد وفاته واستمر على ادارتها الى اواخر سنة ١٩٠٢ حيث
التحق بخدمة حكومة السودان وعين مترجماً لمديرية دنقلة وبعد خدمة
سنتين رقى الى وظيفة باشكاتب مديرية ومكث في هذه الوظيفة الى سنة
١٩٢١ فخدم في مديريات النيل الابيض وبربر وسنار وحلفا وكسلا ثم
اختير للخدمة في مصلحة المخبرات حيث عين مساعداً لضابط المخبرات
وفي فبراير سنة ١٩٢٣ وقع الاختيار عليه فنقل الى مصر القاهرة بعد
وفاة الطبيب المذكور المرحوم نعيم بك شقير وهو يشغل هذا المركز الى
هذا التاريخ (سنة ١٩٢٤)

وفي سنة ١٩١٦ انعم عليه بنيشان النيل من الطبقة الخامسة وذكر
اسمه في غازية لندن لخدمته الممتازة كما انه أعطى شهادة الخدمة الحسنة
ممنوعة من مستر تشرشل وزير الحرية بأمر جلالة ملك بريطانيا العظمى
وقد عرف لدى رؤوسائه ومرؤوسيه بشدة تعلقه بالحق . وهو مع محبته
العظيمة للسلام لا يقبل اي ضيم ؛ سريع التأثر يميل الى اليأس — مخلص
لاخوانه — لا يعرف المحاباة يتمنى الخير للجميع وان يكن قسطه من ذلك
كان ضئيلاً ، صريح جداً في أقواله الى درجة غير مستحبة واعله مسئول
شخصياً عن هذا الضعف لما عرف عنه من عدم المبالاة بعواقب الامور
فهو ينظر الى يومه فقط تاركا الغد الى علام الغيوب ولو لا اننا نعلم انه
ورث هذه المبادئ عن المرحوم والده داود الحاج الذي اشتهر بالتقوى
والعلم الصحيح كما يشهد له جميع من عرفوه لا عتبرت هذه الصفة
في خليل الحاج من الصفات الغير مشجعة ولا هي مما يفاخر بها

وفي ٢٨ سبتمبر سنة ١٩٠٢ اقترن بالسيدة اديل كريمة الوجيه
الخواجه خليل صبرا ورزق منها ٣ ذكور وابنة وهم كريم وساميه وداود
وامين الحاج .

وهو فاضل في أخلاقه أديب في معاشرته محمود السيرة والسريرة .



البرباري

من الاسر السورية العريقة في الحسب والنسب والمشهور أفرادها بالعلم والفضل اسرة برباري المعروفة في مصر وسورية . وقد اشتهر منها الاستاذ الكبير المرحوم رزق الله برباري الذي قضى عدة سنوات في تعليم الشبيبة بالمدارس الاميركانية في لبنان خصوصاً رئاسته لمدرسة « عبيه » الشهيرة التي تخرج منها المرحوم سليم بك تقلا أحد مؤسسي الاهرام والدكتور يعقوب صروف أحد أصحاب المقتطف والمقطم وآخرون من أمثالهما

وتزوج ورزق اربعة أنجال هم : المرحوم نسيم بك والمرحوم الدكتور وديع بك والمحامي الاستاذ وليم والكاتب الرياضي المشهور اسكندر افندي . ولكي لا يحرم التاريخ من ذكر مالهم من الاعمال الطيبة نقول : ان أكبرهم

المرحوم نسيم بك برباري

ولد في لبنان سنة ١٨٧٠ ونال شهادة البكالوريا من كلية الاميركان في بيروت سنة ١٨٨٨ وجاء القطر المصري واستخدم بوزارة الداخلية ثم ترقى حتى أصبح وكيل ادارة قسم الرخص واللوائح وفي سنة ١٩٠١ نال شهادة الليسنس من باريز ونال نيشانات ورتباً آخرها الرتبة الثانية مع لقب بك وتوفي في ٢١ ديسمبر سنة ١٩٢٣ وله مقالات علمية كثيرة نشرت في مجلة المقتطف

وكان رحمه الله حسن العشرة طيب القلب محباً للخير كثير الحسنة والمبرات

المرحوم الدكتور وديع بك برباري

هو ثاني أنجال المرحوم رزق الله برباري ولد في لبنان سنة ١٨٧٣ ودرس العلوم في كلية الاميركان ببيروت ونال شهادة الطب في سنة ١٨٩٥ وحضر لمصر حيث التحق بمصلحة الصحة العمومية وتعين حكيماً في اسبتالية الزقازيق . وفي سنة ١٩١٩ ترقى لوظيفة وكيل القومسيون الطبي العام بمعموم المصلحة . وفي سنة ١٩٢٣ تعين رئيساً للمفتشي الاسبتاليات ونال الرتبة الثانية مع لقب بك ونيشانات عديدة من مصرية وفرنساوية وانكليزية آخرها نيشان عضو الامبراطورية البريطانية وتوفي في ١٤ يوليو سنة ١٩٢٣ وله مقالات طبية نشرت في مجلات علمية وطبية وكان رحمه الله حسن المعاملة لين الطبع متصفاً بالحنان على الفقراء والبائسين وله في عالم البر والاحسان أباد بيضاء .



الاستاذ وليم برباري الخامي

الاستاذ ولیم بر باری المحامي

حام بارع وعالم باحث تفتخر البلاد السورية بانتاجها شهراً مثله رفيع الصفات نقي القلب محمود السيرة مذكوراً بالثناء في كل مكان .

ولد في لبنان سنة ١٨٨٢ وتلقى دروسه في كلية الاميركان ببيروت ونال شهادة البكالوريا سنة ١٩٠٠ وشهادة اليسانس في علم الحقوق في كلية باريز سنة ١٩٠٥ وكان في مدة الدراسة مثلاً حسناً لرفقائه التلامذة سواء كان بحسن السلوك او بانصابه على الدرس في المطالعة وكان في كل امتحان سنوي الاول بفرقة . ثم اشتغل محامياً في المحاكم الاهلية والمختلطة . وقد أصبح موضع الثقة من كل معامليه والعارفين لفضله وآدابه العالية ، كما انه يعد من درجة رفيعة بين افاضل المحامين وكبار الحقوقيين في القطر المصري وتراه في مرافعاته قوي الحجة طلق اللسان يأتيك ببرهان ساطع جلي يدحض كل باطل ، نسأل الله ان يديم توفيقه وان يحفظه نبراساً مضيئاً وعاملاً لصيانة الحقوق والخير العام .

اسكندر افندي بر باری

ولد في لبنان من والدين فاضلين امتازا بالتقوى وتعلم في كلية الاميركان في بيروت ثم حضر الى مصر وتعاطى الاشغال التجارية وامتاز بالاشغال الحسائية وله منزلة معتبرة بين جميع عارفي فضله واستقامته وان تربيته العالية أهله لان يكون محترماً عند الجميع لا يقل عن اخوته بشرف النفس وكرم الاخلاق

وهو ممتاز بمحاسن اخلاقه ومؤازرته للمشاريع الخيرية حفظه الله



الفاضل الخواجه نقولا صوصه

هو ابن المرحوم الياس صوصه التاجر المعروف . ولد المترجم بمصر ولما بلغ السادسة من سنى عمره أدخله والده بمدارس الفرير بمصر ولما وجد فيه علامات النباهة والذكاء توسم فيه خيراً وأرسله الى بيروت ودخل المدرسة البطريركية وفيها درس العلوم العالية وقد برع باللغة الافرنسية التي يجيدها كولييد باريس ودرس معها اللغة العربية وأجادها ايضاً ودرس قليلاً من اللغة الانكليزية ونال الشهادة وخرج منها مبرزاً على أقرانه وحضر لمصر واستخدم بمحل تجارى تعلم فيه أصول البيع والشراء وقد اختبر الاشغال وتفنن فيها حتى صار بإمكانه ان يدير أكبر

محل ولم يمض القليل حتى استلم المحل لحسابه الخاص بعد ما انسحب منه أصحابه والمدة التي قضاها في هذه التجارة نحو ٣٥ سنة أهله لان يكون من التجار الكبار الذين يعتمد على أقوالهم وأفكارهم الصائبة ومنذ بدايته بالاشغال جعل الامانة والاستقامة نصب عينيه متبعاً ارشاد المرحوم والده وثمره اللبن النقي الذي رضعه من والدته فاضلة ربته أحسن تربية ومن فضل الله فهو من كرماء الاخلاق الودعاء وله عطف كبير على الفقراء والمحتاجين ويده السخية على الدوام تجر خواطر الكثيرين الذين يقصدونه أكثر الله من امثاله بين السوريين بمصر

١٨٦٨

(الدكتور مخايل عجمي)

هو ابن المرحوم عبده العجمي . ولد في دمشق سنة ١٨٦٨ وتلقى دروسه الابتدائية في مدرسة الروم الارثوذكس في دمشق حتى اذا أتمها انتقل الى الكلية الاميركية في بيروت حيث نال الشهادة الطبية ثم سافر الى الاستانة العلمية وقدم امتحانا أمام اللجنة الطبية السلطانية ونال الدبلوم الشاهانية العالية . فخطار له ان يحضر الى مصر لممارسة فنه فحضر في سنة ١٨٩٠ ودخل مستشفى جمعية التبشير الكنائسية الانكليزية حيث ظهر نبوغه وفضله وبعد ان قضى في المستشفى خمس سنوات أنشأ لنفسه عيادة خاصة في قسم الخليفة بمحة السيدة زينب ويكاد لا يجد الوقت الكافي لتطبيق قاصدي عيادته نظراً لكثرتهم حتى كاد التعب يأخذ منه مأخذه غير ان غيرته على الانسانية وحبه للفقير قضيا عليه بالمشاورة على ما هو فيه . ويكفي ان نقول فيه علاوة على ما تقدم انه رقيق الجانب كريم

الخلق لطيف المعاشرة حميد الخصال نسأل الله ان يكثر من امثاله بين الذين يتفرغون لنفع الانسانية

==:==

حضرة الفاضل نقولا افندي سر كيس

المزارع الشهير

من السوريين الذين قدموا البلاد المصرية وامتازوا على الكثيرين منهم بالحق والذكاء هو حضرة المترجم الذي قضى مدة في درس حالة الاشغال التجارية والزراعية ووجد نفسه تميل للزراعة فعالجها ونجح فيها نجاحاً باهراً وصار يعد من كبار المزارعين الذين يعول على معارفهم . واختباراته الكثيرة مكنته من ان يملك أطيافاً من أجود الاطيان ويعتني بزراعتها اعتناء الخبير المحنك حتى صارت من الطبقة الاولى تعطيه ريعاً وافراً يستحقه جده واجتهاده . والذي يساعده على هذا التفوق قوة الشباب وحنكة الشيوخ اذ انه لغاية عام ١٩٢٤ لم يتم الحلقة الرابعة من العمر ومنذ حداته كان بارعاً في ارتشاف مناهل العلم في المدرسة البطريركية المشهورة في بيروت فتعلم اللغة العربية واللغة الفرنسية وخرج منها للاشتغال في معترك هذه الحياة ومن فضل الله ساعده الحظ ونال ما يبتغيه من سعة العيش . ومما يذكر له بالشكر عطفه وحيطة بعائلته خصوصاً باخوانه الذين نالوا منه كل اكرام اذ انه كأب حنون على ابنائه والمترجم رجل عصامي نال الشهرة في أشغاله كما نال الدعاء من البائسين الذين يقرعون باب جوده واحسانه . ومع ذلك تجده لطيف المعشر حلو الحديث وديع النفس كريم الاخلاق يفتخر بامثاله المجتهدين الفيورين

﴿ الخواجه نجيب نحاس ﴾

هو ابن المرحوم جرجس نحاس من مشاهير تجار دمشق ولد حفظه الله في سنة ١٨٧٧ في دمشق ولما ترعرع أدخله والده مدرسة الآباء اليسوعيين في بيروت حيث تلقى العلوم العالية وخرج ممتازاً بسمو المدارك وعلمو المهمة ودخل محل والده بغية التمرين على الاشغال التجارية ولما ترك شقيقه الخواجه سليم محله في مانجستر ليفتح محلاً في مصر خلفه صاحب الترجمة الخواجه نجيب في محل مانجستر حيث بقي سبع سنين يدير حركته بكل نشاط وثبات حتى أحرز شهرة عظيمة بين اصحاب المعامل الكبيرة الذين كانوا يحلوناه اعظم محل من نفوسهم نظراً لصدق معاملته وحسن أخلاقه

ولما رأى شقيقه أن محله في مصر مفتقر الى مساعدته نظراً لاتساع نطاق أشغاله استدعاه اليه فيحضر الى مصر وشرع في مباشرة العمل بالاتحاد مع شقيقه. والشهرة التي احرزها الخواجات سليم ونجيب نحاس في مصر أعظم شاهد على فضلهما وصدق معاملتهما

وفي سنة ١٩١١ تزوج حضرة صاحب الترجمة بكريمة المرحوم مخائيل فرعون فرزق منها بنين وبنات أقر الله بهم عيون والديهم وانجبتهم حتى يضارعوا والدهم في حسن الصيت والمهمة العالية المأثورة عن عائلته نحاس الكريمة



ترجمته

الوجيه الأمثل صاحب السعادة الكومندور

الفر يد بك شماس

العضو بمجلس الشيوخ المصري

إذا اجتمعت الخلال الحميدة في انسان نهضت به الى العنان ورفعته الى أوج المعالي وكلمته بأكاليل المجد والفخار وأصبح المشار اليه بالبنان . وان من الافراد الذين بلغوا بمجدهم وحزمهم هذه المنزلة السامية وأصبحوا علماء من أعلام المجد والفخار صاحب الترجمة المعروف بين

السوريين والمصريين والاوربيين بحسن السمعة وطيب الأرومة ودمائة الاخلاق .

ولد هذا الوجيه بمصر سنة ١٨٧٦ ميلادية من أبوين فاضلين اشتهرا بطهارة القلب وسلامة الضمير وكان المرحوم والده جورجى شماس المولود بمصر أيضاً يشتغل بتجارة الصوف وتصديره الى بلاد الانكليز وكان له معاملات لذلك العهد مع محلات شهيرة في ليفربول وخلافها مشهوداً له بالصدق والأمانة محبوباً من كل عارفيه .

وقد اعتنى رحمه الله اعتناء عظيماً بتربية نجله الوحيد تربية صحيحة على أقوم المبادئ وأشرفها وقد أدخله عند مآثر عرع مدرسة الآباء اليسوعيين يتلقى فيها العلوم والآداب فأظهر من النجابة والذكاء ما جعل أساتذته يثنون عليه ويعجبون به ولكنه اضطر أن يترك المدرسة لآثر وفاة والده ليشراف على أعماله التجارية .

وفي سنة ١٨٩٨ أسس البنك الاهلى المصرى وشرع في إيجاد علاقات له في داخلية البلاد فخبر محل سلفاجو وشركاه من كبار تجار القطن بالقناطر الخيرية ليثله في أشغاله بمديرية القليوبية ولكن رأى أصحاب المحل المذكور ان كثرة أعمالهم تحول دون هذا العمل وانه يحتاج الى رجل ذى همة ودراية بآدارة مثل هذه الاعمال فاخترأوا صاحب الترجمة ليحل محلهم لدى البنك الاهلى وقد جعل مركز فرع البنك المذكور لمديرية القليوبية مدينة بنها عاصمتها . وكانت الاعمال تحت ادارته تسير

سيراً مطرداً وتنمو نمواً سريعاً فاكتسب بذلك ثقة رؤساء البنك المذكور ومديره . ثم انه لم يقف عند هذا الحد بأعماله فان أفكاره النيرة وعلو همته أبتا عليه إلا أن يكون له أمام رجال البنك الميزة السامية فاقترح على مديره اقتراحات مفيدة . وقعت لدى رؤساء البنك موقع القبول والاستحسان فمن أهمها إيجاد مخازن (شون) لتخزين المحاصيل من أقطان وحبوب للتسليف عليها ثم تسهيلات لاربابه في الاتساع بأعمالهم ثم إيجاد معاملات أيضاً مع صغار الفلاحين وتسليفهم مبالغ صغيرة بفوائد طفيفة لا تتسألهم من بين مخالب المرابين المنتشرين في الارياض انتشاراً مريباً . وقد أنشأ البنك الاهلى قلم سلفيات الارياض وابتدأ بتسليف الفلاح خمسين غرساً صاعاً تسدد عند المحصول وعشرة جنيهات مصرية بفائدة ٧ في المئة تسدد على عشر سنوات مقسطة

ولما اتسعت أشغال هذا القلم انشأ البنك الاهلى عوضه البنك الزراعى المصرى ليقوم مقامه في تسليف الفلاح ولم يمض القليل حتى زيد رأسماله زيادة مطردة الى أن بلغ عشرة ملايين جنيهاً مصرياً وكان أساس هذا العمل العظيم مديرية القليوبية المعهود أمرها الى صاحب الترجمة المشهور باصالة رأيه وثباته في العمل .

ورغم أن كثرة هذه الاشغال لم يهمل أشغاله الخصوصية التي نمت واتسعت حتى اضطر الى ترك أعمال البنك والتفرغ الى ادارتها والتوسع في الاعمال الزراعية والمالية .

وكان وهو في وكالة البنك ابتاع قسماً من أطيان الدائرة السنوية بمساعدة السير الون بالمر محافظ البنك الاهلي وقتئذ فشمع عن ساعد الجد والاجتهاد فكان التوفيق حليفه حتى أصبح من كبار المزارعين ورجال المال فعظم اسمه وبعدت شهرته وكان حجة يسترشد برأيه كبار الزراع تشهد له تقاريره الجملة المنشورة على صفحات الجرائد لاسيما في الاقطان وأنتاجها .

ولما ثارت زوبعة الازمة المالية سنة ١٩٠٦ - ١٩٠٧ وانشأت حركة المعاملات وهبطت أسعار أراضي المباني من الخمسين جنيهاً الى خمسة جنيهات المتر الواحد بمدينة القاهرة ونزلت قيمة الاسهم المالية من الثلاثين جنيهاً الى جنيهين السهم الواحد والى لا شيء مثل أسهم شركة اللوكندات وشركة الاستيت وشركات دفريس . وبدأت البيوت المالية بالسقوط والاضمحلال .

أصيب صاحب الترجمة بخسارة فادحة وخشى عليه أصحابه وعارفو فضله من أن يكبو ولا يقوى على مقاومة هذا التيار الجارف ولكنه بفضل ما اكتسبه من الثقة المالية لدى المصارف وأرباب البنوك الكبيرة وبفضل ثباته أمام أجل الامور وأفدحها . تمكن بمساعدة أحد المصارف الاسرائيلية وبعض المصارف الفرنسية والانكليزية من القيام والسير رويداً الى أن وصل الى الامام بهمة لا تعرف الكلال . ولم يمض القليل من السنين حتى أن رجع الى مركزه الاصلى وعاود جهاده في

ميدان النضال ولم تترك تلك الزوبعة التي أودت بالكثيرين أقل أثر في أعماله الكثيرة كأنها لم تكن ولم يشعر بها .

وفي شهر ديسمبر سنة ١٩٢٣ صدر الدستور المصري في ظل صاحب الجلالة فؤاد الاول ملك مصر وتمت الانتخابات البرلمانية . وشرع في تعيين الاعضاء المعينين من الحكومة لمجلس الشيوخ في عهد وزارة صاحب الدولة سعد زغلول باشا وقد وقع الاختيار على السير يوسف سابا باشا وميشيل أيوب باشا وعلى حضرة المترجم أعضاء في مجلس الشيوخ من أعيان السوريين . وكان لحضرة المترجم شماس بك وقفات ممتازة في مجلس الشيوخ وكان اجلها مناقشته الحكومة في ماهو متوفر لديها من الاموال الاحتياطية البالغ مقدارها نحو العشرين مليوناً من الجنيهات واهمالها استعمال هذا المبلغ اوجاباً منه في مشروعات خطيرة تحتاج البلاد الى تنفيذهها أولى من بقاء تلك المبالغ الهائلة في خزائنها . بل أفضل من ابقائها اسهماً مالية ذات فائدة قليلة وهى عرضة للخسارة في هبوط اسعارها وقد كان لهذه المناقشة وقع شديد نال الاستحسان من الجمهور وقد حضر وزير المالية بذاته للرد على تلك الاسئلة في جلسة مجلس الشيوخ المنعقدة بتاريخ ١٥ ابريل سنة ١٩٢٤ .

وفي سنة ١٩٢٥ قررت الحكومة الاخذ بهذه النظرية وأن يصرف مبلغ خمسة ملايين جنيهاً من ذلك الاحتياطي لانشاء خزان في جبل الاولياء بالسودان وبناء قناطر نجع حمادي وهما مشروعات خطيرة يعود

الفضل فيهما الى حضرة صاحب المعالي اسماعيل سرى باشا وزير الاشغال في عهد وزارة صاحب الدولة زيور باشا .

وفي شهر يونيه سنة ١٩٢٤ كلف صاحب الترجمة بان يمثل مجلس الشيوخ المصرى لدى المؤتمر الدولى التجارى في مدينة بروكسل (الباجيك) وهناك انضم اليه بعض أعضاء البرلمان المصرى . وقد تمسك حضرته في مباحث المؤتمر بضرورة إلغاء الامتيازات الاجنبية من مصر واطلاق الحرية التامة لها في زيادة رسوم الجمارك أسوة بباقي الدول . فعلا شرعت الحكومة المصرية في الاتفاق مع الدول حتى تزيد رسوم الجمارك من ٨ الى ١٥ ٪ . وفي شهر يولييه سنة ١٩٢٤ قرر مجلس الشيوخ بان يمثله حضرته لدى المؤتمر الدولى الاتحادى المنعقد في بروكسل في مدينة برن (سويسرا) وقد امتاز في طلبه عند مباحث المؤتمر في أمر الانتداب فقال ان ذلك غير جائز واسكل شعب الحق في تمتعه بالحرية التامة المطلقة ولكن اذا كان ولا بد من انتداب الدول العظمى على البلاد المأهولة بالسكان ذوى الالوان فيكون ذلك من نصيب الدول الاكثر اقتراباً من تلك البلاد لانها اعلم من سواها بلغاتهم وطبائعهم واديانهم وعوائدهم .

وفي اثناء زيارته للباجيك أو جد له علاقات شخصية مع البلاط الملكى وخصوصاً مع كبار رجاله وقد عرف كثيراً من أعيان الباجيكين الذين وجدوا فيه شهماً مقدماً يجب احترامه وقد كلف وزير الزراعة الباجيكية أحد رؤساء اقليمها بمرافقته لزيارة معاهدها العلمية والزراعية .

وقد زار مدينة مانشستر ثلاث مرار متوالية لاتمام مباحثه في علم زراعة الاقطان وانتاجها وكان في كل مرة يرفع تقريراً اضافياً عن حالة

الاقطان وعن أسعارها ان صعوداً وهبوطاً مما جعل له مكانة عظيمة لدى رجال الاعمال وكبار الزراع وكان كلما يم مانشستر تزود بكتب لكبار الغزاليين حيث يستطلع آراءهم وأفكارهم باحثاً معهم عن مستقبل الاسعار وزيادة الطلبات على الاقطان وهبوط القطن السكلاريدس حتى بيع بسعر القطن الاشمونى . وقد كان أول من وصل الى معرفة مستقبل الاقطان المصرية الباهر وسببه زيادة المقطوعية الاميريكية التي بعد أن كانت تستهلك مغازلها ٢٠ في المائة من محصول أقطانها أصبحت تستهلك مغازلها ٦٠ في المائة الامر الذي كان سبباً في اضطراب أصحاب المغازل الانكليزية اذ حسبوا انه لا يمضى عشرون سنة الا وأميركا تستهلك محصولها جميعه ولا يبقى لهم مورد أقطان الا من محصول مستعمراتهم الذي لا يعمل عليه وقد أظهر بالارقام ما تبذله انكثرا من المساعي في توسيع نطاق زراعة الاقطان في جميع مستعمراتها أملاً بزيادة المحصول للتغلب على ارتفاع الاسعار وأثبت حضرته ان أسعار الاقطان المصرية ستبقى متمتازة ويستحيل هبوطها وقد حققت الايام هذه النظرية .

ولما تشرف برفع تقاريره لصاحب الجلالة ملك مصر كان لها حسن القبول وشمل حضرته بالالتفات السامى فكان ذلك مشجعاً له على مداومة أبحاثه في الاقطان التي تعد أكبر مورد في ثروة البلاد .

وبما أحرزه من الثقة العظيمة بين كبار الرجال تعين عضواً منتدباً في مجلس ادارة شركة الامنوبوس والوتوموبيل وفي شركات أخرى وانتخب عضواً في المجلس الاقتصادى المصرى الرسمى الصادر فيه قرار وزاري اذ يعُد صاحب الترجمة من أكبر علماء الاقتصاد المالى وله في ذلك

مقالات شيقة نشرت في أكبر جرائد القطر وعين أيضاً أميناً لخزينة
النقابة الزراعية العامة ورئيساً للجنة اكتتاب الهلال الأحمر المصري
وسكرتيراً للغرفة التجارية المصرية لمدينة القاهرة

هذا ولما كانت حياة هذا الشهم الذي لم يبلغ الخمسين من عمره والذي
يجيد اللغتين العربية والفرنسية ويتكلم اللغتين الانكليزية الايطالية مملوءة
بالاعمال المالية الجليلة وقد أهلتته لان يكون في اوائل الاماثل ذوى
الاحترام رأيت أن أذكر عنه هذه الفذلكه التاريخية لتكون مثلاً شريفاً
لابنائنا (رجال الغد) فينشأون رجالاً ذوى شهامة واقدام يشبون على حب
الخير والعمل شديدي الرغبة في القبض على ناصية الفخر مقرونين بحب
الاستقلال الذاتي والاعتماد على النفس في الاعمال

وفي ٩ مارس سنة ١٩٢٥ أنعم عليه جلالة ملك البلجيك بنشان ليوبولد
الثاني من رتبة كومندور وفي ٢٠ مايو سنة ١٩٢٦ صرح له جلالة ملك
مصر بحمله
أكثر الله من أمثاله بين رجال الجالية السورية في الديار المصرية .



السوريون في مصر

اسم لكتاب يضم بين دفتيه رسوم وتراجم أفراد الأسر السورية
في الديار المصرية

تأليف

الباس زهورا

الجزء الثاني

١٩٢٧

الطبعة المصرية بمصر لصحت اجها خير الدين الزركلي

اهداء الكتاب

لحضرة ملك الشعر والنثر شاعر القطرين

وإمام الصناعتين

الاستاذ الأكبر خليل بك مطران



الشاعر الفذ خليل بك مطران

سبيري الخليل الشاعر العمقري الفز

منذ ٣٣ عاماً عرفتكم ، وابتدأت هذه المعرفة تتحول الى صداقة
ثم الى اخاء ، ومن أول يوم بدأت الالهامات الربانية ترسم في وسط
قلبي اسم خليل مطران ، وما زالت حروف الاسم واللقب تنمو وتكبر
حتى استولت على القلب كله ، ولذلك أقدم اليك هذا الكتاب مصدراً
برسمك الكريم مع شيء من ترجمة حياتك الطيبة لإقراراً مني بصنعك
الجميل معي وفضلك الكبير عليّ ، وليبقى ذكرك مرشداً لابنائنا
رجال الفد .

أدامك الله مرموقاً بعين عنايته وهو حسبي ونعم الوكيل

المخلص

اليماني زهورا

ترجمه

ملك الشعر والنثر وإمام الصنائع

فيل بك مطران

أسرة المطران من أشرف أسر الشام وأكرم بيوتاتها توارثت الفضل والوجاهة منذ أحقاب ، فكانت ولا تزال ذات مجد مؤثر وشرق موروث . وقد نبت منها أفراد يشار إليهم بالبنان في العلوم والسياسة وإدارة الاحكام وأحرز كبير منهم شأنًا خطيرًا في الدولة العثمانية . فكان ولا يزال منزلهم العامر في بعلبك مقصد ذوى الحاجات

وما خليل الذي يعد اليوم غرة في جبهة الأدب إلا فرع من هذه الدوحة الزكية ، وقد ولد سنة ١٨٧٣ م في بعلبك (مدينة الشمس) من أبوين فاضلين . وكان والده المرحوم عبده بك مطران من أعيان قضاء بعلبك ومن أصحاب الكلمة النافذة في قومه

فنشأ الشاعر في بيت عز ومجد ووجاهة . وقد تلقى دروسه في المدرسة البطريركية الزاهرة بمدينة بيروت وقرأ العربية على المرحوم الشيخ خليل اليازجي وبعده على أخيه المرحوم الشيخ إبراهيم فنبغ بين أترابه وتفوق على أنداده وكانت سطور النجابة وآيات الذكاء تقرأ على محياه من ذلك العهد ويتوسم بها المتوسم ماقد يكون له من شأن في عالم الادب في مستقبل الايام

ولما بلغ مبلغ الرجال سافر الى فرنسا حيث اغترف من مناهل العلوم

والمعارف فيها واطلع على أسرار النهضة العلمية ودخائل الحركة الادبية في تلك البلاد الراقية . ثم وافى مصر وفيها وجد لنفسه ميدانا فسيحا فشاع علمه ، وذاع فضله وظهرت آيات عبقريته وكان مبدأ حياته الادبية في جريدة الاهرام الغراء فأنشأ فيها الفصول الفائقة التي دلت على بلاغته وسمو تفكيره

ثم أنشأ « المجلة المصرية » فكانت تصدر حافلة بالمباحث الطلية والنبد الادبية . ثم أنشأ « الجوائب المصرية » فصدرت يوميا وكانت لسانا صادقا من السنة الحركة الوطنية فازت رضا الخاصة وقدرها الجمهور المصري قدرها . وعرف له المرحوم مصطفى كامل باشا منزلته وغيره فأحله من نفسه محل الرأي المدبر في العقل المنفكر فكان لا يكاد يفارقه لحظة . وطالما استعان به في مهام الامور ومخاطرها . وفي الحقيقة ان الخليل كما انه ركن من أشد أركان النهضة الادبية الحديثة فهو من أصحاب الفناء في الحركة الوطنية التي عمل ولا يزال يعمل فيها من سائر جوانبها . وليس أدل على ذلك من انه لا يبالي ما يضحى في سبيل النهوض بأعباء النقابة الزراعية المصرية العامة باعتباره سكرتيرها العام المساعد . ويندر أن تجد في مصر رجلا يقوم من شؤون الناس ومصالحهم بمثل ما يقوم به المترجم خليل بك مطران . تكاد لاتراه في حالة من حالات حركته أو سكونه إلا وهو معنى بأمر يهم سواه دون أن يكون له من ورائه فائدة يرجوها أو غرض شخصي يدفعه اليها ، فقد منحه الله نفسا تصغر معها الدنيا وما فيها

على ان كثرة شواغله لم تمنعه من أن يطرف الامة العربية في الفينة بعد الفينة بالبارع من المؤلفات والطريف من المصنفات فقد وضع فيما وضع

من الكتب القيمة « مرآة الايام في التاريخ العام » واشترك مع الشاعر الكبير حافظ بك ابراهيم في تعريب كتاب « الموجز في علم الاقتصاد » ووضع ديوانه الخافل بما لم يحفل به ديوان آخر من فنون الشعر في مختلف الاغراض ومتنوع المقاصد وعرب من الروايات ما يكاد يخطئه العدد ما بين مقروء وبين مررد في مسارح التمثيل

قال صديقه أنطون بك جميل منشىء مجلة الزهور من مقالة ضافية يصف فيها شاعريته :

« نشأ خليل تحت سماء سورية ، بين أوديتها الخضراء وجبالها البيضاء أمام بحرها الصافي وأمواجه الزرقاء . فجاء شعره رقيقا لطيفا ، وترعرع وشب في وادي النيل بين آثار المدنية القديمة وصروحها العظيمة ، فكان انشاؤه نغما عظيما ، عاش تارة في القرى والجبال ، فتشرب حب الفضيلة والطبيعة ، فأسمعنا الشعر زاهرا طاهرا ، وعاش طورا في المدن فراعها ما فيها من التعس والشقاء فألقى علينا انشاده مبكيا زاهرا

شعره مسرح الصدور وملعب الخيال ونفسه كالصحيفة الحساسة ينطبع عليها كل ما يمر بهسا بل الغصن الرطب يميل به كل نسيم بل وجه البحيرة الصافي تحركه كل ريح فالخليل شاعر الشعور والخيال وشاعر بعلبك والاهرام

أما من حيث المبنى فقد عرف كيف يستفيد من لغات الأجانب دون تقليد ، وينهج نهج قدماء العرب دون تقييد فاحتفظ بصيغة العرب في التعبير وأدخل أساليب الفرنجة في التأليف والتفكير

ومما يجدر بالذكر خاصة للدلالة على المنزلة العليا التي بلغها الخليل في

عالم الأدب الحفلة التي أقيمت لتكريمه في ٢٤ ابريل سنة ١٩١٣ فان سمو الخديوى السابق جعلها تحت رعايته وهو الأمر الذي لم يسبق مثله في تاريخ أدباء الشرق وقد ندب سموه دولة شقيقه الامير محمد على باشا لرياسة تلك الحفلة فجاءت فريدة في بابها وأقيمت في دار الجامعة المصرية وكانت الاولى من نوعها في تلك الدار حضرها فريق من الوزراء والرؤساء الروحانيين والوجهاء والفضلاء والصحفيين من مصريين وسوريين وألقي فيها من الخطب والقصائد على كثرتها ما لم يكن الا قليلاً من الكثير الذي بعث به شعراء العالم العربي وكتبابه من كل بلد فيه ناطقون بالضاد مما لو جمع لانا ف على مجلدين ضخمين .

وفي أوائل شهر مايو سنة ١٩٢٤ م سافر الى سورية أجابة لدعوة لجنة احياء اللغة العربية بالجامعة الاميركانية ببيروت فودعه جمهور كبير من الاعيان والفضلاء على محطة مصر وكان ذلك فاتحة لسلسلة من الحفلات العظيمة التي أقيمت له في كل بلدة من البلاد التي حل فيها أو رحل منها في فلسطين وسورية ولبنان

﴿ استقباله في حيفا وصيدا ﴾

كان استقبالا حافلا لم يسبق له مثيل في تلك المدينة واستمرت الحفاوة به غير منقطعة يومين كاملين ثم سافر من حيفا الى صيدا وفيها كان الصحفيون والوجهاء من انحاء سورية مجتمعين في دار مطرانية الروم الكاثوليك حيث أولت له ولية عظيمة جداً ثم سافر الموكب بصف طويل من الاوتوبيلات الى بيروت وقبيل الوصول الى ذلك الثغر كان

فريق آخر من الادباء والاعيان قد وصل الى نقطة على البحر بجوار بلدة الدامور فاستقبلوا الزائر وحيوه وتابعوا معه السير الى بيروت ودخلوها بعد الظهر وذهبوا توافداً الى منزل حضرة الفاضل رزق الله بك أرقش الذي أعد منزله لضيافة الشاعر ابن خالته فازدحمت تلك الدار على رحبها بوفود الزائرين من كل الملل والنحل

﴿ في مدينة بيروت ﴾

وفي اليوم التالي جرت حفلة الجامعة الاميركية بالغة من الابهة ما لم تبلغه حفلة من قبل وكانت مئات الناس في حديقة الجامعة وردحاتها الواسعة تحي وطنيها المفضل وفي قاعة الاحتفال الكبير ألقى قصيدته العصماء (النيرونية الكبرى) وتبلغ نحو أربع مئة بيت من الشعر

وكان في عزمه أن يمكث في بيروت بضعة أيام فقط ولكن اضطر أن يبقى فيها ٤٥ يوماً حضر في خلالها تسعين حفلة في جميع المدارس والجمعيات والاندية ولدي جميع الطوائف بدون استثناء وفي خلال ذلك وردت وفود من جميع مدن سورية ولبنان تدعوه لزيارة تلك المدن فلم يسعه حينئذ الا اجابة الدعوة

ثم قام من بيروت الى زحلة التي قررت بلديتها منحه (حرية المدينة) وهي المرة الاولى التي منح مثل هذا الامتياز في الشرق لاحد رجاله

﴿ في مدينة زحلة ﴾

استقبله أهالي تلك المدينة بحفاوة تفوق الوصف وحال وصوله ذهب الى سراى الحكومة يحيط به رجال البلدية وأعيان المدينة، ومعلم سكانها (بدون مبالغة) وقوف على الجوانب. فقبلت الخطب والقصائد وقدم رئيس البلدية بعد كلمات رقيقة براءة (حرية المدينة) لحضرة الشاعر خليل بك مطران المحتفل به فتقبلها وقبلها وأجاب بخطبة مؤثرة جداً أسالت العبرات سروراً واستمرت الحفلة بزحلة يومين كاملين ثم انتقل الى بعلبك.

﴿ في بعلبك ﴾

كان وفد كبير من أهالي بين شيعيين وسننيين ونصارى قد حضروا الى زحلة يدعون الشاعر لزيارة مدينة الشمس مسقط رأسه فركب حضرته بموكب طويل من السيارات وسيارته في مقدمتها مزدانة بالازهار فلما بدأ الموكب يحاذي القرى البعلبكية أخذت الفرسان تتدفق من تلك القرى قادمة نحو الموكب باهازيج والاعاب الفروسية التي امتازوا بها على جميع خيالة الشرق فكلما وصل جمع منهم كان رئيس الوفد يترجل عن جواده و خليل بك مطران ينزل من مركبته فيتعانقان ويتصالحان ثم يستمر الموكب بالسير. فلما قرب من مدينة بعلبك كان السهل من الجانبين يموج بالخياله ولدى قبة دورس التي هي باب قديم للمدينة يبعد عنها نصف ساعة كان أهالي بعلبك جميعهم رجالا ونساء وأطفالا قد ملأوا الفضاء وتوافد جمهور من الشبان ومعهم الطبول والزمور ينشدون أناشيد اكرامية

لشاعرهم ومواطنهم والى جانب ذلك موسيقات المدارس وأناشيد التلامذة والتلميذات ويتقدم الجميع رئيس بلدية المدينة وممثلو الطوائف المتعددة وكبار رجال الحكومة وأقيم عند مدخل المدينة قوس نصر كبيرة جداً مجللة بالازهار وبعد المرور من باب هذه القوس كانت سطوح البيوت وشرفات المنازل ونوافذها غاصة بالناس ومن كل بيت كانت تلقى الازهار وترش من القماقم الاعطار المختلفة وترفع الزغاريد والاناشيد وبين كل مرحلة قصيرة ومرحلة أخرى يستوقف الموكب وتقدم للجماهير المرطبات وأصناف الحلوى وبقي هذا الموكب يمشى الهوينا الى دار المجلس البلدى مدة ساعتين والمسافة لا تزيد على بضع دقائق

ولما وصلوا الى دار المجلس البلدى القيت خطب الترحيب وقصائد الشعراء والزجالين فرد حضرته عليها بالشكر وكانت الابتسامات على كل الوجوه ممتزجة بالدموع من شدة الفرح ثم أقيمت الاستقبالات العمومية والرسمية والخصوصية بلا انقطاع في كل ساعات الأيام التي أقامها خليل بك في مدينة بعلبك مسقط رأسه وقد أهدى اليه المجلس البلدى بصفة رسمية مجموعة نفيسة جداً من رسوم آثار الهياكل القديمة في تلك المدينة تذكراً لزيارته

﴿ في دمشق الشام ﴾

ذهب وفد من الذين عرفوا بموعد قدوم الشاعر خليل بك مطران الى دُمر التي تبعد عن دمشق نحو ساعة وكانت سيارة دولة حاكم دمشق بالانتظار فلما أقبل الموكب الذي جاء فيه خليل بك ترجل وحي الوفود

على اختلاف أجناسها وجلس قليلا معها وحوله أصحابه القادمون معه من بيروت وزحله وبعد أن شربوا القهوة والمرطبات ركب حضرته سيارة الحاكم وتبعه سائر الاصحاب باوتمبيلات الى دمشق وعلى أثر وصوله زار نخامة رئيس الدولة السورية ودولة حاكم دمشق وحضرات أصحاب الغبطة بطريك الروم الكاثوليك و بطريك الروم الارثوذكس ونائب بطريك الطائفة المارونية شاكرآ لهم ارسالهم مندوبيهم لتحيته . وفي مساء ذلك اليوم أقام أعضاء النادي الماروني بدمشق حفلة أدبية عظيمة في أكبر مسرح فيها الاكرام الشاعر حضرها رئيس الدولة وحاكم دمشق ونواب البطريركيات والادباء المسلمون الذين لم يتغيبوا عن دمشق لمناسبة عيد الاضحى وحضر جمهور من أعيان الطوائف المختلفة فكان اللوج الذي لا يسمع الا أربعة يزدهم فيه تسعة غير الوقوف في الردهة وهم عدد عظيم ولم يكن من موضع لقدم وازدانت هذه الحفلة بأن اجتمع فيها عدد غير مسبوق من السيدات اللواتي زاد عددهن على ٣٠٠ في الجانب الخصيص بهن وكان ازدحام الخلق في الطريق المؤدى الى ذلك المسرح مما لم يسبق له مثيل وكان تصنيف الاستحسان شديداً والقيت الخطب والقصائد نصفها من المسلمين والنصف الآخر من النصارى المتعددي الملل . وفي اليوم التالي أقام نخامة رئيس الدولة وليلة غداء حضرها جميع الوزراء واكابر رجال الحكومة واثان من أوجه وجهاء كل طائفة . وفي نهاية الطعام القى نخامة رئيس الدولة خطبة ترحيب ثم أعقبه بعض حضرات الوزراء وبعض أعضاء المجمع العالمي بخطابات نفيسة فرد الشاعر عليهم شاكرآ لهم خالص الشكر وبعد هذه الوليمة أقام الشاعر يوماً كاملاً في دمشق لم تنقطع فيه

الجماهير عن زيارته ثم قضت الضرورة عليه بالسفر لحضور حفلة مقامة في إحدى المدارس بالبقاع وكان موعدها في غد ذلك اليوم

(في طرابلس الشام)

قدم الى بيروت وفد من طرابلس مؤلف من حضرات رئيس النهضة الارثوذكسية وأعضائها ودعوا الشاعر ازيارة تلك الحاضرة فلي دعوتهم وسافر الى طرابلس مع هؤلاء الفضلاء ونخبة من الصحافيين ورجال الادب فقبل في ظاهر طرابلس باكرام عظيم حيث اصطف وفود الاهالي وطلبة العلم وقدمت له أربع فتيات باقات أنيقة من زهر الحدائق الطرابلسية الشهيرة وعلى أثر وصوله حضر مأدبة عشاء في أكبر فنادق المدينة كان المدعوون اليها لا يقلون عن مئة من الاعيان وصفوة الادباء وبعد الوليمة عقد اجتماع في اكبر مسرح بالمدينة أنشده فيه الشعراء وفي مقدمتهم بلبل طرابلس السيد عبد الحميد الرافعي قصائد شائقة وشنف مسامعة الخطباء من مختلفي الملل بدرر مدائحهم فرد عليهم بكلمات منثورة وقصيدة تناقلتها جرائد سورية كان لها أجمل وقع في النفوس

وفي اليوم التالي أقامت مدرسة البنات الارثوذكسية حفلة تمثيل لأحدى الروايات دعيت اليها الطالبات من مختلف البلاد والقرى لانهن كن في العطلة المدرسية وجعل تمثيل تلك الرواية خصيصاً لاکرام الشاعر ضيف طرابلس فأعجب أعظم اعجاب باتقان تلك الفتيات للغة العربية وفصاحة نطقهن بها وختم الاجتماع بخطبة مؤثرة شكر فيها لكل فريق من أهل طرابلس عنايتهم به وفرط اكرامهم له . وفي الغد ودع بمنثل ما قبل به من الاجلال والاحترام

﴿ في حمص ﴾

أجاب الشاعر دعوة رهط من أهالي حمص الى زيارة مدينتهم فقابله أعيانها وأهاليها مقابلة عظيمة . وأقيمت له فيها وليمة جامعة تكلم فيها ثمانية خطباء أربعة منهم مسلمون وأربعة من متعدد الطوائف المسيحية وحضر هذا الاجتماع حاكم المدينة (المتصرف) ومستشارها وأكبر أبناء البيوتات فيها من ذوى الاصول العريقة وكان بعض كبراء تلك البيوتات وقوفا على قدم الخدمة زيادة في اكرام الشاعر بما لم يعهد من قبل وفي ختام الحفلة التقى الشاعر قصيدة خص فيها مدينة حمص وأهلها الكرام بثناء مستفيض وفي نفس الاسبوع بعد أن انتهت حفلات حمص سافر الشاعر الى حاب اجابة لدعوة فريق من أعيانها

﴿ في حاب الشهباء ﴾

أعد الحلبيون له استقبالا عظيما فخما وأقيمت له حفلة ساهرة برئاسة دولة الوالي وحضور أركان الحكومة ورجال جميع الطوائف وفريق من عقائل السيدات والكثرة الألوف التي أرادت الحضور لم ير جعل هذا الاحتفال إلا بأرض براح سورت بالأقشة تسويرا وقتيا وقد عزفت الموسيقى بالسلام عند قدوم الشاعر ووقف الجميع مسلمين وأخذ الخطباء والشعراء يسمعون نفائس أقوالهم الى ساعة متأخرة من الليل وفي الختام ارتجل المحتفل به خطبة طويلة ذكر فيها مناقب الحلبيين وهمهم البعيدة وشيئا من تاريخهم المجيد . ثم أنشدهم قصيدة غراء في وصفهم عدت من أروع شعره وكان بذلك مسك الختام

وقد أقام الشاعر في حاب عشرة أيام لم تنقطع فيها الحفلات الخاصة ولا الولائم والاجتماعات التي أظهر بها كل فريق للشاعر ماله من عظيم المقام في النفوس

﴿ حفلة الدروز بلبنان ﴾

وردت دعوة للشاعر باسم فريق من أدباء بعقلين لزيارة منطقة الشوفين وأكثر أهلها من الطائفة الدرزية فما لبث أن أجاب . ولما وصل الى بعقلين نزل في دار آل تقي الدين حيث زاره أكابر البلدة ثم رد الزيارة لكل منهم وكانت الاجتماعات الأدبية التي حضرها عبارة عن مآدب أقيمت في دار سماحة العالم الجليل شيخ العقل ومنازل آل تقي الدين وآل المصطفى وغيرهم وقد زار الشاعر دار المرحوم عزيز قومه فؤاد بك جنبلاط وهي سراى المرحوم المغفور له الشيخ بشير جنبلاط (بالختارة) فاستقبل في الردهة الرحبة الشائقة الرياش هو ومن يصحبه من أعيان بعقلين وكبار الشوفين وكان الحديث عبارة عن اجتماع أدبي عظيم تبودات فيه خطب الترحيب والشكر

ثم أقيمت للجميع وليمة كولا ثم الملوك عظيمة ونفاسة بدا فيها من كرم حضرة السيدة المصونة ربة الدار والزعيمة الكبرى لطائفها ما هو جدير بالصدور عن أزكي فرع من ذلك البيت المجيد الخالد الأثر . وعلى أثر الوليمة أنشد الشاعر مطران بك قصيدة عصماء في الشناء على حضرة ربة الدار وعلى قومها الكرام فكان لها في نفوس السامعين فعل السحر الحلال ثم ركب الشاعر وفريق من أصحابه للنزهة في الطريق البديع المناظر

الممتد بين المختارة وجزيرين وعادوا في المساء الى بعقلين. وفي الغد سافر يرافقه جمهور من أدباء تلك البلدة وصفوة رجالها إلى أن بلغ نهر الصفا فودعوه كما قابلوه في غدواته وروحاته بينهم با كبار وتبجيل لا مزيد عليهما

✽ في فلسطين ✽

(حيفا)

وبعد عودته من رحلته الى لبنان وسورية مرَّ بحيفا فجدد أهلها له الحفلات العامة والخاصة وتبارى الحكام والرؤساء الروحانيون وممثلو جميع المذاهب والطوائف في القاء الخطب وانشاد القصائد والمدح تعظيماً لبقدره . وكانت أكبر هذه الحفلات هي التي أقامها شبان النجاشي الكاثوليكي ودعوا اليها رجال الوجاهة والفضل من كل الملل فضايق المكان المبني بكثرة الوافدين . فانتقلوا الى بستان محيط به وهناك أقيمت منصة اعتلاها نحو عشرة من الخطباء والشعراء ودام الاجتماع نحواً من خمس ساعات لم يبد فيها على مخلوق ادنى ملل . ولم تكن الايدي من التصفيق سروراً بأقوال الخطباء والمقولة فيه

✽ في القدس الشريف ✽

ولما وصل الى القدس الشريف استقبله كبراء جميع الطوائف ثم زار المدارس فقبول بالترحيب والاكرام . ودعاه سماحة السيد امين الحسيني الى وليمة حضرها أقطاب الوجاهة والعلم في القدس الشريف ودعاه سعادة راعب بك النشاشيبي رئيس المجلس البلدي الى وليمة أخرى جمعت فريقاً عظيماً من أهل المكانة

وأجاب الشاعر طلب فريق من الشبان المتأدين في ناديم فكانت حفلة لم يجتمع الاهاالى قاطبة في مثاها من قبل ولم تنتمه الا بعد نصف الليل . ودعى المطران الى أكثر قرى فلسطين فابى والاهاالى حيثما حل يكرمون وفادته وأجدر هذه الحفلات بالذكر هي حفلة في

✽ طول كرم ✽

إذ أقيمت له في دار سعادة رئيس بلديتها الهام وليمة شائقة اختلف اليها نحو ثلاثمائة نسمة ما بين قيام وقعود . وبعد الوليمة ذهبوا الى دار المجلس البلدي . وكان يصحب الشاعر الحكام وكبار أهل العلم والوجوه وجمهور عظيم من الاهاالى واستقبلتهم الموسيقى بدار المجلس . وأخذ الخطباء يحمون ضيفهم شعراً ونثراً وبعضهم يردد الازجال المحلية . وعلى أثر هذه الخطب طلب حضرة الوطني الكبير سليم بك نجل سعادة رئيس البلدية من الحاضرين أن يقرروا اعطاء الشاعر حرية المدينة واعتباره كواحد من أبناء بلدتهم فأقرروا ذلك بالاجماع . فوقف الشاعر المحتفل به وشكر لهم هذه التفضلات بأبيات مناسبة للمقام وعلى هذا النحو اتصلت حفلات فلسطين في جميع الايام التي أقامها الشاعر في تلك البلاد

ويطول العد والشرح ويقصر الوصف عن استيعاب ما قبول به الخليل في لبنان وسوريا وفلسطين من الحفاوة البالغة والترحيب العظيم والفرح العام والحب الشامل وحسب القارىء أن يعلم بأن أيام الخليل في تلك الربوع وهي لا تقل عن ستة شهور تقضت كلها في دعوات وماآدب وحفلات تكريم واحتفاء حتى لقد اضطر أحياناً الى شهود حفلاتين

او ثلاث في اليوم الواحد. فلما رام الراحة ذات مرة في احد الفنادق المنعزلة لم يشعر صاحب الفندق الا وقد غص فندقه بالوافدين الذين ابوا إلا أن يكونوا بقرب شاعرهم المحبوب يضمنون بدقيقة من ساعات الاثتناس به أن تذهب سدى

ثم حسب القارى العلم بأنه لم يبق أحد من أهالى تلك الاقطار الثلاثة على التقريب لم يشترك في الاحتفال بالخليل . ولم يبق من لم يره ويحيه حتى سكان القرى السحيقة وحتى الذين في شبه انقطاع عن العمران والمجتمعات الحضرية . ولم يكن سائق الجميع إلى هذا إلا محض المحبة وخالص التقدير وفرط الاعجاب . لا بل نقول هنا أن حفلة من الحفلات الكبرى في فلسطين أقيمت للشاعر فنسل إليها الناس من كل حدب وصوب نساء ورجالا وفتيانا وولدانا . وبقوا إلى ساعة متأخرة من الليل ولم ياحقوا بيوتهم الا في ظلام دامس اعدم وجود المصابيح العمومية . وكانوا مع ذلك كأنما يمرحون في النهار الانور . ولا بدع فالحب والفرح ورى النفس تنير الافئدة

وبعض هذا والله لم يتفق حتى للملوك عدولا محبوبين أو طغاة مدارين ، وبالرغم من هذا الايجاز البالغ منتهاه ، اقتنع القاريء فيما نعتقد، بأن شاعر القطرين ومن احتفلوا به وما لقيه من تكريم وإعجاب واكبار من أخلق العالمين وأجدر الحوادث بالذكر والتخليد في بطون الكتب بعد سواد الافئدة . وهذا ما بعثنا بالحق إلى تسطير هذا الأثر ليكون بجانب الخليل الخالد بأدبه ، خلود فضل من عرفوا فضله ، وخلود المثل الصالح والأسوة الحسنة

إلى هنا انتهى بإيجاز وصف جانب هو الأهم من الحفلات التي أقيمت للشاعر في الوطن العزيز سورية حين زيارته إياها سنة ١٩٢٤ لخصناه عن جرائد بيروت ودمشق ولبنان وحمص وحلب وفلسطين ونذكر على الأثر أقوالا قالها قبل ذلك بنحو عشر سنين كبار الشعراء وفحول الكتاب وتهنئاتهم للخليل بالانعام عليه . بالنشان العالي الشان ، وبالحفلة الكبرى التي رأسها صاحب السمو البرنس محمد علي باشا نائباً عن شقيقه سمو الخديوي السابق تكريماً له وهي الحفلة التي كانت الأولى مما أقيم من نوعها بالقطر المصري وما زالت إلى اليوم نسيج وحدها في الشرق وقد اشتركت فيها الأقطار العربية وطوائف الناطقين بالضاد في اوربا واميركا والهند وسورية والعراق وكان ذلك في شهر افريل سنة ١٩١٣

ما قاله سمو البرنس محمد علي باشا

شقيق الجناب العالي الخديوي

قد عرفت مطران بك من عهد ساكن الجنان والدى حتى الآن فرأيت قد امتاز بانصرافه في كل هذا الزمن الى المحافظة على خطة ولاء مستقيمة لم يحد عنها كل أيام حياته القلمية بمصر وهذا الثبات على المبادئ والاخلاص الدائم لمصر وللمصريين هو فضيلة يجب اعتبارها واكرام المتحلي بها

ما قاله اسماعيل صبرى باشا

ايه در يا خليل شعرك فينا قرقفا يسكر النهي وعقارا
أنت مطران دين شعر جديد فتن المسلمين قبل النصارى

﴿ ما قاله احمد بك شوقي ﴾

ولا يسمنى الا الشناء على صديقى خليل بك مطران صاحب المنى على
الأدب والمؤلف بين أسلوب الافرنج في نظم الشعر وبين نهج العرب

لبنان مجدك فى المشارق أول والأرض رابية وأنت سنام
وبنوك ألطف من نسيمك ظلمهم واثم من هضباتك الأحلام
أخرجتهم للعالمين ججاجا عربا وأبناء الكريم كرام
بين الرياض وبين أفق زاهر طلع المسيح عليه والاسلام
هذا أديبك يحتفى بوسامه ويبانه للمشرقين وسام
ويجل قدر قلادة فى صدره وله القلائد سمطها إلهام
صدر حواليه الجلال وملؤه كرم وخشية مؤمن وذمام
حلاه احسان الخديو وطالما حلاه فضل الله والانعام
لعلاك يا مطران ام لنهالك ام لخلالك التشرىف والاكرام
ام للمواقف لم يقفها ضيفهم لولاك لا اضطربت لها الاهرام

﴿ ما قاله المرحوم ابراهيم بك العرب ﴾

رصع الشعر بالثناء الجميل وتأدب هذا مقام الخليل
مبدع الشعر مودع النثر سحرا ما لها روت عنده من سبيل

حسنات القريض تظهر فيه بضروب التشبيه والتمثيل
بكلام استغفر الله ان قلت يحاكي الآيات فى التنزيل
حق للناس يفخرون بمطران بديع الزمان فخر الجيل
لاح من صدره وسام المعالى فى سماء التكريم والتبجيل
وإذا ما الملوك بالعدل قامت عزّ أهل القرآن والانجيل
أصرف النفس عن كثير من الناس فما كل من ترى بخليـل

﴿ ما قاله المرحوم طانيوس عبده ﴾

طوّقت جيدك القلادة يا مطران فازدان بالوسام المنمق
ظل يسعى وأنت تهرب حتى أدرك العنق فائزاً فتعلق
كنت كالبلبل المفرد يشـجينا فأصبحت كالحمام المطوق

﴿ ما قالته السيدة لبيبة هاشم ﴾

منشئة مجلة فتاة الشرق

لما رأيت النثر غير مجاوبى ووجدت قدرك فوق درالنائر
حدثت نفسى ان أجرب خاطرى فى الشعر تهنئة لافضل شاعر
فنظمت لكنى أردت شوارداً منسوقة من جوهر وزواهر
فسألت زاهرة النجوم ضياءها والجوهري سألته كأساوري
فحننا على الأفق يشكو فقره والجوهري شكاكية خاسر
الأفق قال لى الخليل زواهرى ولديه قال الجوهري جواهرى

ماقاله الوزير الخطير المرحوم احمد حشمت باشا

لو وجد مئة خليل مطران في بلادنا لكسبت العلوم والمعارف
قوة عظيمة تنير أذهان الشبيبة المصرية وتقضى على الجهل وللمطران شأن
كبير في توطيد أركان نهضتنا الحاضرة . وكل من قرأ كتاباته في الجرائد
اليومية كالاهرام وغيرها وخصوصا جريدة الجوائب المصرية وجد ان هذا
الرجل متفان في حب مصر والمصريين

ولذلك يجب احترامه واكرامه كبطرك (كاثوليكي ماله ثاان) لا كمطران

﴿ ماقاله المرحوم ولى الدين يكن بك ﴾

أنعم ملك مصر صاحب النيل والاهرام على ملك الكلام شاعر
بعلبك والاهرام فزها الوسام بمن يزهو بما فيه الكون بأسره ونحن نفتخر
بخليل مطران بك موسما وغير موسم

ياوسام الامير زينت صدرا زانه ربه بصدق الجنان
ان تكن أنت للارضاء ضامنا فخليل منه ضمان الضمان

﴿ ماقاله المرحوم نعوم بك شقير ﴾

أمير القوافى ورب القلم	ترنم بشكر ولى النعم
ترنم بمدح الذى فضله	يفيض على شعبه كالديم
فشكر الجميل شعار النبيل	وشعر الخليل لذيد النعم
حباك المليك وسام الرضى	ودهرك بعد القطوب ابتسم
ونلت الكرامة من أمة	تعز الرجال وتعالى الكرم
نخص الاديب ومقدامها	شقيق المليك علي الهمم

﴿ ماقاله المرحوم محمود شكرى باشا ﴾

مربي ولى عهد الاريكة الخديوية سابقا
بوسام تقدير حظيت به يهنئك الضمير
من لى بتكريم لقد رك بعد تكريم الامير

﴿ ماقاله الأستاذ داود بك بركات ﴾

عرف كل أديب ما ميز به خليل بك مطران أدبا وفضلا فعلق الامير
علامة تعلن مزيتته لمن يجمله

﴿ ماقاله المرحوم محمد بك البابلى ﴾

لو كانت الأوسمة عنوانا حقيقيا على ما انطوت عليه الصدور من
العلم والفضل لاشفقت عليك من حملها ونقلها . ولو كانت مادة النياشين
تتناسب مع قدر المنعم عليه لنفدت فيك الجواهر وفنيت دونك الذخائر
وأصبحت ياسيدى خليل كارم ذات العماد التى لم يخلق مثلها فى البلاد

﴿ ماقاله مصطفى بك رياض ﴾

يا حجة الشعراء فى أيامنا ومقيل عثرة من تكلم أو كتب
اهنا بتكريم الامير وخير من حوت الكنانة من أساطين الادب

(ماقاله الاستاذ محمد بك كرد علي)

منشئ جريدة المقتبس ورئيس المجمع العلمي فى دمشق الشام
خليل بك مطران حلو فى شعره . حلو فى نثره . حلو فى عشرته .

حلو في صداقته. ووسامه الجديد لا يخرج عن حد هذه الخلاوة وعندى
أن فضلا تقلده المطران لمغنيه في الحقيقة عن كل رتبة ونشان

(ما قاله المرحوم الدكتور شبلي شميل)

ان احسنوا فيك الجزاء فقد وفوا فيك الادب
فلانت في تحويل فن الشعر دروين العرب

(ما قاله الامير شكيب ارسلان)

لك يا خليل من القلوب مكان هو فوق ما بسمائه كيوان
لم يختلف أحد عليك كأنما لك كل أرباب النهى خلاز
كل الخواطر في ولائك خاطر وجميع ألسن عارفيك لسان
ويرى التكلف في سواك وإنما شرع عليك السر والاعلان
يكفيك ما بين العناصر انك الوطني لا بغض ولا شنان
عجباله جمع القلوب على الولا قلم بكفك ساحر فتان
واذا تجرد للنضال فانه لا عز ما نصرت به الأوطان
هيهات يبلغ شأو فتكك بالمعدى من في يديه صارم وسان
قد زين الادب الذي أوتيته غضا ان الاخلاق فيك حسان
ووفاء طبع ما تخلف عن اخ وزماننا إخوانه خوان
تالله في الأجياد منك قلائد غر وفي الاذان منك جهان
لوجئت في عصر القريض لماعلت يوما بناغة لها ذبيان
ولئن عدلك موازنوك فكم فتى مذخف عنك علا به الميزان

أو كانت الدنيا قسوس فصاحة بهذا عكاظ فانك المطران

(ما قاله حافظ بك ابراهيم شعراً ونثراً)

خليل مطران بك شاعر لا يلتمس القافية ولا يتكلف القول فيصيب
نص الشيء ويكتب فلا يخطيء عين القرطاس ، قوافيه لا تطاب ،
ومعانيه لا تغلب ، لقد كنت أعرض على المطران شعري لمكانه من
نفسى ومكانته من الأدب فكان كلما رأى اني أنهم عقلى واتباع على
نفسى صاح بي ويحك القى الكلام على عواهنه توخيا للتخفيف على نفسك
ولا تنصب بيدك في طريق شعرك تلك الموانع التي وقفت عندها
الافهام وكانت تلك عادته في شعره ونحيزته في نثره

نظرت في ديوانه الذي أخرجه للناس فاذا هو منجم من مناجم الماس
لانه ان نضج واستوى حوى من الكنوز ما حوى فتحول ما فيه من
فحم الحجر الى جو هو اليتيمة من الدرر فلا وذو بيته في السماء ما رأيت في
شعراء الزمان أو صف من المطران فهو واصف القطرين وإن كان ثاني اثنين
وسمع الفضل كله صدرك الرحب فمن شاء فليخني وسامه
لم يزدك الوسام قدراً ولكن زاد قدر العلى وقدر الكرامه
كم وسام كم حلية كم شعار فيك كم شارة وكم من علامه
لاباء وحكمة وإخاء وصفاء وهمة وشهامه
(ما قاله المرحوم الشيخ على يوسف منشي المؤيد)

ان الشخص الذي سيحتفل باكرامه هو ذلك الذى ملأ الصحف
بغرر آدابه وخدم الوطنية المصرية أشرف خدمة بمشورات ومنظوماته

من فصل لجبران خليل جبران

وهذا ما ذكره الأديب النابغة جبران خليل جبران من فصل خيالي طويل يصف به الشاعر خليل بك مطران على لسان نديم متكلم في حضرة ملك عظيم من ملوك التاريخ الشرقي المجيد نقله بنصه « فقال الأمير انشدنا لشاعر معاصر فرفع النديم يده إلى جبهته كأنه يريد أن يستحضر إلى حافظته كل ما نظمه شعراء العصر ، ثم برقت عيناه وتهلل وجهه ، وطفق يرتل أبياتاً خيالية ذات رنة سحرية ، ومعان رقيقة مبتكرة ، وكنائيات لطيفة نادرة تحاور النفس فتملأها شعاعاً ، وتحيط بالقلب فتذيبه انعطافاً

فخدق الأمير في نديمه ، وقد استهوته نغمة الأبيات ومعانيها ، وشعر بوجود أيد خفية تجتذبه من ذلك المكان إلى مكان قصي ، ثم سأل قائلاً : (لمن هذه الأبيات) فأجاب النديم (للشاعر البعلبكي)

كلمة للا نسة مي

الطائرة الصيت بأدبها وفضلها . في وصف الشاعر خليل مطران وهي مما القته في الحفلة التي أقيمت له في سنة ١٩١٣ بالجامعة المصرية « والباقة الثانية أهدى اليك أيها الشاعر العذب . زهرتها - انظر إليها تعرفها - ليست إلا نثرات من روحك الجميلة .

نثرات من روحك . وبها أغنى حميتك وأحلامك ، ودموعك وتنهداتك ، يأسك وآمالك . كم من ليلة غادرت العالم الحسي لأطير معك إلى تلك العوالم البعيدة القريبة المملوءة أنواراً وطرباً . كم من ليلة قضيتها

منحنية على كلومك الشعرية أراقب دماء أحزانك السائلة أنعاماً وألحاناً . كم من مرة استنشقت رائحة دموعك وأحلم أشجانك ولأشجانك ألوان بديعة كألوان الشروق والغروب ، ولدموعك أريج عطر مسكر كأرواح الزنبق والفنل والياسمين

هذه باقني خذها . إنما هي بعض ما تركته أنعام شاعر كبير في نفس فتاة شجيّة «

ومن قصيدة للمرحوم حفي بك ناصف

مفتش أول اللغة العربية بوزارة المعارف المصرية

مطران ما حققت أمرك شيء أراه يزين صدرك ومنها :

الناس قد عرفوا ذكائك واستجاد القوم فكرك صاغوا وسامك بعد ان قدروك يامطران قدرك عرفوا مكانك في القريض وأحمدوا في النثر خبرك ومنها :

دع بعلبك وحصنها وخذ الكنانة مستقرك ومنها :

ما أنت في الآداب مطران ولكن أنت بطرك

ما قاله المرحوم نقولا رزق الله

أشاعرنا بشراك سميعك مفاح وحظاك موفور وغرسك مشر
تأمل كرافائيل وارسم فهذه أمامك دنيانا وأنت المصور
صف الجو والافلاك والارض والسما وما تضرع الأيام منها وتظهر
فما تعظم الأشياء في عين شاعر وأكبرها النائي قريب مصغر
ترنم بيت الشعر تنعش نفوسنا فنحن ومن في الشرق نصفى ونكبر

ما قاله المرحوم اسكندر افندي شاهين

منشئ جريدة الرأي العام ومحرر الوطن

أنعم الله على صديقنا المطران بعد نعمة الذشان بألوف الرنان عداد
أبياته الحسان والله كريم منان

ما قاله محمد افندي حمدي النشار

إلى حماك خليل الفضل تهنئة كأنها العقد في جيد الحسان غلا
بلغت من طبقات الشعر منزلة تكاد تتخـذ الشعرى لها نزلا
فان تغزات قلنا اليوم عاد لنا قيس وليللاه (الا انه عقلا)
وان فخرت تركت الشمس صاغرة وان تحمست كنت الفارس البطلا
كأن أرواح من بالشعر قد سبقوا عادت فصور منها ربها رجلا

ما قاله اسكندر افندي كراباج (نزىل البرازيل)

خايل بك مطران

شاعر ابتسمت له عروس الشعر في مهده طفلا . فيحلم وينبغي .

فهب من أحلامه باسطا اليه يديه . ولما شب وكبر سلمته قيثارة القريض .
وعلمت نفسه لحنا شجيا لكي ينشد عواطفه السامية بنغمات شفاقة يرى
من خلالها قلبه الرقيق

فالشاعر مطران بك هو واحد من الاعمدة القليلة التي يقوم عليها
هيكل الادب العربي الحديث . ذلك الهيكل الذي لا يدخله إلا كل من
اتشح بحلة كهنته وتيجان آلهته ولا عجب إذا نال إنعام خديوى مصر
وأكرام أهل الأدب والقريض

﴿ ما قاله سامي افندي قصيرى أحد محررى المقطم ﴾

حليت جيد هذا العصر بشعر هو عقود الجمان أو سلافة الدنان .
فليتهم ملأوا فاك درأ أو خمرأ حتى يكون الجزاء من جنس العمل

ما قاله صادق بك رستم الكاتب القدير

ما عرفت في تاريخ ادابنا العربية . وفما وصل الى علمنا من تاريخ
آداب الغرب المشهورة . شاعرا عظيما ونائرا أدبياتة . ترك وطنه الاصيل
الى وطن مختار واطمأن للاقامة فيه . واختصه بمحذقه . فدامت له النفوس
مجتمعة على محبته . والعقول متفقة على الاقرار له بالتفوق . في الوطنين
المحروم والمرزوق . إلا الخليل فسوريا لا تنكر مع فرط حنينها له ، مقامه
في مصر ، ومصر تفتخر انه وهو في الذروة من أعلام أدبها وانما أشرق
من سوربة . فما أصدق من سماه شاعر القطرين الشقيقين وأديب الأفقين

الاخوين وفقى لبنان والاهرام

وما عرفت في عهدي هذا . ولم يبق من شعرائه وأدبائه من لم

أعائمه وأتبينه بحكم عملي الصحفي الطويل . شاعراً أحق بأن يعرف بأنه
تحت الملك وفوق الانسان . الا الخليل ولا أدبياً بهر أدبه في محصوله
وخلقه . الا الخليل . ولا من جمع في ذاتيته بين عملي العاطفة والعقل
متوازنين . الا الخليل . فهل عجيب بمذلك إذا اجتمع الناس كافة على
تقديمه في الأدب والفضل واتفقوا كافة على اختصاصه بالحببة والا كبار .
ان التكريم لهذا الشاعر العظيم مظهر عملي يلوذ به الناس لظاهر بعض
ما يكونون . وفي الصدور ما هو أعظم مما تعجز عن تصويره الحفلات
والحفوات فليبق الخليل بأدبه وفضله مرموقاً بالتجالات منزلاً من
جميع القلوب في الصميم من الحبسات وهذا هو الخلود بعينه يلمس
في الحياة

﴿ ما قاله حضرة الكاتب النحرير حنا بك سر كيس ﴾

من كبار موظفي مصلحة الجمارك المصرية

خليل بك مطران

ما نظرت الى الخليل من إحدى الجهات التي ينظر منها الى الرجل
إلا وجدته عظيماً . فهو في دولة البيان الأمير الذي لا يرتفع فوق علمه
علم . وفي حلبة الادب المجلي الذي لا يبارى قلمه قلم . وهو المحدث
الذي يدير على الابواب من حديثه معتقة الحجر . ويلعب بالعقول والاذهان
لعب السحر .

أما الا خلاق فهي باقية من أبدع الأزهار وأعطرها . ويكفي في
وصفها أن نقول أن أمة على اختلاف عناصرها وتعدد أجناسها أجمعت

من أكبر كبير إلى أصغر صغير على حبه وإجلاله أصدق الحب
والاجلال، والا كبار من شأنه ا كباراً لن يتاح لذوى الجاه العريض
والمال الوفير . وهذا آخر ما يوصل اليه السكالم الأخلاقى . ومن النادر
أن تجتمع في إنسان عظمة العقل مع عظمة القلب
فهنيئاً للسوريين بالخليل فهو من مفاخرهم التي يحق لهم أن
يعتزوا بها

﴿ ما قاله نجيب بك هواويني ﴾

﴿ في حفلة دمشق ﴾

أتى جلق الخيل الوفي المكرم	أتى من به يغلو الكلام ويعظم
أتى ناظم الافكار درا منضداً	يفوق جمالا أنجما إذ تنظم
أتى صفوة الاختيار نبلا ومقصدا	وصدقا وإخلاصا به السكل يعلم
أتى من يجير المستجير اذا عدا	عليه الزمان الخائن المتجهم
أتى من يصد النوم عن جفنه اذا	أتاه مريرد والجماعات نوم
أتى خلنا المطران من هب قطرنا	لا كرامه والفضل لاشك يكرم
أعزني بيانا منك أوتى حكمة	وعلمها بآيات البلاغة يبسم
وهبني به من بحر علمك قطرة	أوفى بها فرضا علي يحتم
كسوت جديد الشعر ثوبا من السنا	فلا الثوب يفنى لا ولا الشعر يقدم
وهمتك القعساء في حلبة الحجى	تدك الجبال الراسيات وتهدم
وحلقت نسراً لا ينال مثاله	يرفرف في أفق العلى ويحوم
فهذي خليل الشعر والفضل كلة	يضيق بها صدرى فيطلقها الفم

(ما قاله الدكتور يعقوب صروف)

(في المقتطف)

وقد عثرت فيه على جانب من الخطبة النفيسة التي القاها سمو الامير محمد علي في الحفلة :

شهدنا في الرابع والعشرين من شهر ابريل سنة ١٩١٣ احتفالاً نادراً المثال في نادى الجامعة المصرية تبارى فيه الشعراء في تهنئة الشاعر النابغة خليل بك مطران باكرام الجنب العالى الخديوى له إذ قلده وساماً من أوسمة الشرف فافتتح الاحتفال دولة الامير محمد على باشا بالخطبة الآتية يسرني أن أراأس حفلة أدبية لتهنئة شاعر مجيد له في مصر والشام أصدقاء كثيرون يقدرونه قدره

ولقد سمعت منذ زمن طويل بشهرة ذلك الشاعر الطائر الصيت وهو خليل بك مطران فابتهجت بما وصل الي من أفكاره السديدة التي تنبىء عما هو عليه من علو في الهمة وثبات في الرأى ووفور في العلم ولم يكن اعجابي به لما أوتيته من المواهب الجليلة في دور العلم فقط بل لما تحلى به أيضاً من الاخلاق الكريمة التي تحمله دائماً على سلوك طريق الاستقامة وتباعد بينه وبين التحقير للغير حتى صار بذلك محبوباً ومروفاً بعين الاجلال والاعتبار متأهلاً لنيل المجد والفخر

ومن البديهي ان اتصافه بهذه الصفات المدوحة لم تكن الا نتيجة

تربية عالية وانى لاعجب كثيراً بالذين يضمنون اشعارهم وخطبهم وكتاباتهم روح الفضائل ويحثون فيها على التجميل بمكارم الاخلاق التي أخذ أربابها في الذهاب شيئاً فشيئاً وآسفاه

فبذا لو حذا حذوه سائر الشعراء ، وأهل الافكار وجميع الفضلاء واتبعوا خطته فوجهوا عنايتهم الى بث روح الاخلاق الفاضلة . انهم بذلك يخدمون الفضيلة ويسرون بأفراد الأمة بسبيل الرقى والفلاح فيبلغونهم ذرى المجد وأوج الكمال ومنها

وقد وهب الله صديقنا مطران افندي ذكاء فطرياً فجادت قريحته الوقادة بالاشعار الرقيقة والحكم اليبنة الدقيقة فارتقى بذلك الى الدرجة التي نال بها الخطوة عند خديوينا المعظم فيجمل بي أن أشارك في الاحتفال بتكريم ذلك الفاضل الاديب وان أرفع آيات الشكر والامتنان لسمو مليكنا لحسن التفاته لشاعرنا المحبوب ومنها

وللاسباب التي أبديتها أعد مطران افندي الشاعر العصرى الذى نحتفل به من الطبقة العالية الراقية الرفيعة ولهذا أترك لكم أيها الشعراء والخطباء العناية بإيفائه حقه من التمجيد والتكريم والله يؤتى كل ذى فضل فضله والله ذو الفضل العظيم

﴿ ما قاله أسعد افندي خليل داغر ﴾

﴿ سر الوسام ﴾

ملك الكرام فضلك لم يسع أحداً قط إنكاره
فقى الخافقين جرى ذكره وطبقت الأرض أخباره
خصصت به كل من همه ولاء لعرشك يمتاره
تحرره كالغيث يرتاده وعاناه كالشهد يشتره
ومنها

ومن كان نابغة كخليل به الشرق تفخر أقطاره
بتكرمه دولة العلم سادت وعز القريض وأنصاره
سمحت له بوسام مجيد علينا ترتب اكباره
دليل رضاك عليه ومن يفر بالرضى تقض أوطاره
كأنى به كان سرأولم يعد يسمع الصدر إضماره
فباح وسام خليل به وسر الخواطر اظهاره
ولاح على صدره مشرقاً تقر النواظر أنواره
ومنها

وشكر لرب المعالي أخيه خليل تنسق أزهاره
لذكرى أياديه في المشرقين شذاً طيب النشر معطاره
نظمت مديح الانام له فزان قصيدى تقصاره
وقلت احتفاء به في احتفال سراة العشائر حضاره
كما قلت تذكاري تاريخه وتاريخه جاء تذكاره

﴿ ما قاله شبلي بك ملاط الشاعر اللبناني ﴾

مندوب أدباء لبنان وسوريا لحضور الحفلة

أمعاهد الاحباب حسبك شاعر من شعره زهر الربيع النسائي
رقت حواشيه وذاب نخلتي منه استعرت مدامعي وغراي
في النيل مهبط وحيه وريننه في الخافقين له صدى مترام
فاذا ذكرت له الخليل تمايدت أعطافه طرباً بغير مدام
من بعلبك وآله القوم الأولى بلغوا من العلياء كل مرام
افتي الشوارد كم سهرت وكم جرت منك الجفون على الطروس دواي
حتى بلغت مكانة تعبت لها نفس امرىء صعب القياد عصامي
علم الفتى حلي ولكن قدره يعلم اذا رصعته بوسام
بعض الفضائل لا يتم جمالها الا اذا عززتها بتمام
مثلاً أضف للعالم بعض دعائم من سدره المجد الأغر السامي
تصيد الجوزاء دون حباتل وتقد جراح الدهر دون زمام
لحظتك لا حظة الامير فاغدقت سحب الرجاء على الفؤاد الظامي
خصتك من انعامها وكأنها عمت بلاد الشام بالانعام
ومنها

فاهناً بما ادركته ولعله قد جاء توطئة لغير مقام
واحرص على اخوانك الغر الى قاموا بعهد ولاك أي قيام
أما أنا فبلاطف روحك شاعر والشوق شوقي والهيام هيامي
فاذا سمعت النوح فهو صبايتي واذا استطبت الريح فهو سلامي

﴿ ما قاله المرحوم جورجى بك زيدان ﴾

﴿ منشىء مجلة الهلال ﴾

عقدت في ابريل الماضى الحفلة التكريمية الخامسة وهى أفخم سائر الحفلات وأوسعها دائرة . عقدت في الجامعة المصرية لتكريم النابغة خليل بك مطران الشاعر العصرى بمناسبة الانعام عليه بالوسام المجيدي الثالث . ترأسها دولة البرنس محمد على شقيق الجناح العالى وحضرها وزير المعارف واشترك فيها الادباء في مصر وخارجها . تليت فيها القصائد والخطب وشهد بها خيرة العلماء والفضلاء والوجهاء من المصريين والسوريين . وقد جمعت الخطب والقصائد التي قيلت في المطران وشعره في مجلد ضخيم من مجلة سر كيس وزع على الحضور في آخر الاحتفال

« مآلاته السياسة الأسبوعية »

وأخر ما قرأناه عن حضرة صاحب الترجمة مقالة نشرتها جريدة السياسة الأسبوعية الغراء في عدد ٩ ابريل ١٩٢٧ نقتطف منها النبذ الآتية قالت واصفة خليل مطران بك :

حركة دائمة فينبما يرى في حلوان الساعة العاشرة إذا هو يرى في هليوبوليس الساعة الحادية عشرة وإذا هو في المساء في رمل الاسكندرية ، أحسب هذا كدًا في الحياة وكدحًا أو لهوًا بها ومرحًا كلا فليس لخليل

من الوقت لنفسه أكثر من العشر أما سائر الأعشار فمبذولة بذل السماح لذوي الحاجات من كل قبيل . وقد وهبه الله الى سحر المنطق محيا يشرق أبدًا بالطيبة والرحمة لهذا فهو أبدًا موفق في حل المشكلات وتذليل الصعوبات وفض الخصومات ، ولهذا فهو موفق أبدًا في أن يقتنع حاكم بانصاف مظلومين ، وفي أن تهتز أريحية قادر ليواسي فقراء ومعوذين ، تراه يمشى فإذا قد خرج يتعلق به رجال من ذوي الضياع الواسعة فسد عليهم التدبير فارتبكت علاقاتهم بالبنوك وارتبكت معاملاتهم مع العملاء وفيما يتعلق به هؤلاء وهؤلاء ، يخرج يتعلق به طلاب الوظائف ، وفيما يتعلق به هؤلاء وهؤلاء ، يخرج يتعلق به مالا عد له من البائسين . وأقسم مارأيتك يا خليل ميزت في استقبالك المتعلقين بك بين طبقة وأخرى فكل منك ابتسامتك الحلوة ، ولكل منك مرؤتك العالية لا تدخر منها شيئًا . كل ما هنالك من فرق انك في المنازعات المالية قاضى صلح يثق بدمته ونزاهته المتخاصمان وانك في مسائل البر ملاك رحمة لا يسع أبخل بخيل ازاءك إلا أن يفتح للانسانية المعذبة خزائنه واسعة

ومنها

استعان حافظ ابراهيم بمطران أو تعاون الشاعران على تعريب كتاب في الاقتصاد . نفهم أن يتعاون مقعد وأعمى ، هذا يحمل ذاك ويسير به وذلك يدل على الطريق : ومطران قوي في العربية والفرنسية

ويستطيع اخراج الكتاب معرباً تعريباً حسناً ، وحافظ له مساعيه في ترويح بيع الكتاب .

نعم هذا ، لكن الغامض علينا أن حافظاً ومطراًنا يختاران للتعريب كتاباً في الاقتصاد وما يعرفان من الاقتصاد شيئاً ، وماذا قاله طعماً وما عرف كلاهما يوماً إلا بأنه في الكرم والنجدة متلاف أى متلاف ومنها

«أما مطران الشاعر فلا نزاع أنه أكثر الشعراء تفهماً . حضرنا هنا أمير الشعراء فقال هذا حق ومطران فوق ذلك متدقق ، وهو حين يوفق أن يجعل اللفظ في مستوى معانيه السماوية فهو الشاعر البالغ غاية الاجادة وغاية السمو ، وتوفيقه هذا يغلب في معظم شعره ، ثم ان مطراناً جمع الى قوته في الآداب العربية خيالاً أوربياً .

وأما مطران الرجل الاجتماعي ، فكل الناس له أصدقاء ومحبون ، وكلهم أمان ان يصدقهم مواعيد مقابلاته ، وكلهم أعلياء الرؤوس انهم فتحوا في سوريا الشقيقة فتحاً مبيناً فأخذوا منها فتى كان ولا يزال لهم خير أخ بار وخير أب رحيم .»

هذا ما اتصل بي من ترجمة حضرة الشاعر الكبير الاستاذ الاكبر خليل بك مطران وما قاله فيه بعض الامراء والوزراء وكبار الكتاب والشعراء بمصر والشام والعراق واوروبا واميركا اثبتته في هذا الكتاب ليكون اثر خالد ينسج على منواله ابناؤنا رجال الغد . فليفتخر به وبأمثاله كل سوري اينما كان في بلاد الشرق وفي بلاد الغرب .

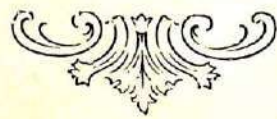
المرحوم قسطنطين باشا قطي

سكرتير مجلس النظار سابقاً

قضى رحمه الله معظم حياته الطيبة يتقارب في وظائف الحكومة حتى أصبح سكرتيراً عاماً لمجلس الوزراء وأظهر في جميع أعماله من الكفاءة والاخلاص والنزاهة ما جعله موضع ثقة الوزارات المختلفة التي تعاقبت في الحكم وأنعم عليه بأرفع ما ينعم به على الموظفين الا كفاء من ألقاب الدولة ونيشاناتها ولما اعتزل الخدمة انقطع الى أعماله الخاصة فأدارها بحذق ودراية . وكان رحمه الله متجعلاً بأحسن الصفات جامعاً الى استقامة النفس سداد الرأي وقارناً شرف المبدأ بحميد المسعى

اغتالته المنية مساء يوم الثلاثاء اول فبراير سنة ١٩٢٧ وله من العمر ٧٥ عاماً وكان لنعيمه اسف شديد في الدوائر العالية وفي نفوس جميع اصدقائه ومحبيه وعارفي صفاته الحميدة ومنافقه الحسان

وترك ارملة فاضلة واولاداً ادباء وذكري طيبة لا تبديد بين قادري فضله وعارفي نبيله





ترجمة

مفكرة صائب المرة منا بك سركيس

مراقب عموم التثمينات والتعريفات في مصلحة الكمارك المصرية

هو أحد النابغين المتفوقين بأخلاقهم العالية ومعارفهم الغزيرة
المتأزين بأفضل صفات الانسانية الحققة يجمع بين العلم والأدب والورقة
والرفق بالضعيف والانتصار للحق .

ولد حفظه الله في مدينة بيروت سنة ١٨٧٠ ودخل في صغره المدرسة
الابتدائية وتعلم فيها العلوم الأولية ثم تم دروسه في المدرسة البطريركية

وكان أستاذه في اللغة العربية المرحوم الشيخ خليل اليازجي ومن زملائه
في التلمذة صديقه الحميم خليل بك مطران الشاعر المشهور . وفي سنة ١٨٨٦
حضر الى الاسكندرية وفيها وظف بمصلحة الكمارك وظيفة كتابية
صغيرة وبقي يترقى متدرجا حتى وصل الى منصب عالٍ هو مراقبة عموم
التثمينات والتعريفات بعد ما أظهر في مختلف الاعمال التي أسندت اليه
من الجدارة والكفاءة المقرونتين بالزاهة ما جعل رؤسائه يثنون عليه
الثناء العاطر ويقدرون فضله

على ان اندماجه في سلك الحكومة لم يحل دون انصرافه الى مطالعة
كتب الأديين العربي والفرنسوى فأصاب منهما قسطا وافرا زادت
صحته المتواصلة لاكثر أدباء العصر وأخصهم نجيب وأميل الحداد رحمت
الله عليهم . ثم أخذ يدبج في أوقات فراغه بعض مقالات في مواضيع
أدبية كان ينشرها غفلا من اسمه في المجلات وعلى الخصوص في مجلة
« أنيس الجليس »

وتزوج بسيدة من أسرة جبارة المعروفة في مصر وسوريا وهي
من فاضلات النساء المشهود لهن برجاجة العقل والكمال وباهي الاخلاق
التي تجمع بين خير ماتتلى به المرأة من فضيلة وأدب ورقة عواطف ،
والرجل ذو حزم واصالة رأى . وقرينته ابنة شقيقة المحسنة الشهيرة السيدة
هيلاية سياب . رزق منها بابنة وابن دعاه جورج وهو الآن في السنة
الثالثة النهائية في درس الكيمياء الصناعية في أكبر معهد لهذا العلم بباريس
وحضرته من صفوة رجال الذكاء والاربحية في البلاد . لطيف
المعاشرة . جم المروءة . وديع النفس . أبيها . كريم الأخلاق . شديد

الصراحة . حريص كل الحرص على أداء الواجب على أكمل وجه .
وعندنا أنه لو قدر له أن ينصرف الى عمل من الأعمال الحرة بدلا من
التوظيف في الحكومة لكان له شأن يذكر قياسا على ما يتحلى به من أخلاق
هي خير ضامن للنجاح . وفوق ذلك فهو كثير التمسك للخير وللأعمال
النافعة . أكثر الله من أمثاله .

وقد سألتنا صديقه المحيم خليل بك مطران أن يتحفنا بطرفة مما يعلمه
عن المترجم حنا بك سر كيس فقال :

« أنا لم أدمه منذ عهدى به أيام المدرسة ولا أدعوه اليوم الا حنين
وهو اسم أثره لأن فيه تصغير تحبب وله صلة أعرق بالعربية التي يجيدها
صاحبي اجادة ذوى المكانة الرفيعة فيها . اذا كتب فان يراعه لتتدفق
بمعانيه الرقيقة الشائقة . وملاحظاته الدقيقة الصادقة . واذا تكلم في الجمع
فان جسمه وهو ذلك الهيكل الرقيق العصبي الحركة الدموي المزاج يكاد
بكل جوارحه يشف عن الروح القوية التي تحركه ولها أضعاف قوته .

هو أمين وفي قويم الرأي بعيد عن المداجاة صافي الذهن من وراء
الانفعالات يظل عقله سيد قلبه . وقد قضى عليه منصبه أن يقل ولو
انفسح له لوقت واستطاع الاسترسال مع طبعه لكان من أبرع الكثيرين .
مرت أحوال وتغيرت فيها أحوال وصداقتنا ثابتة . أعداءه ولابالغ
في التعبير عن شعوري ، أئمن منح الزمان وقد كانت بلاريب أخلى تلك
المنح من التنغيص في كل آن . »



الفاضل الدكتور ميشيل بك أيوب

من أفراد الاسر السورية العريقة في الحسب والنسب صاحبة
الكلمة النافذة في سورية ومصر الدكتور ميشيل نجل المرحوم سليم أيوب
من كبار موظفي الحكومة العثمانية بسوريا سابقا

ولد صاحب هذا الرسم في يوم ٢٨ يوليو سنة ١٨٨٦ م من
والدين كريمين ربياه تربية عالية على اتم القواعد الصحيحة ولما بلغ السادسة
من سني عمره دخل المدرسة الاولى وتعلم فيها العلوم الابتدائية وفيها
ظهرت عليه مخائيل النجابة والذكاء فتوسم والده فيه خيرا وارسله الى
بيروت وادخله في المدرسة السككية الاميركانية (الجامعة الان) ليتلقى فيها
العلوم العالية وفعلا تم للمترجم ما يريد وابتدأ يجد ويجتهد بحفظ الدروس
حتى نال الاولى بفرقة وفي كل امتحان سنوي كان الاول

ولما تم علومه في القسم العلمي مالت نفسه لأن يدخل في القسم الطبي
فدخل وفيه تجسمت مواهبه العقلية حتى اعجب رئيس المدرسة واساتذتها
في حذقه وشدة ذكائه وسرعة خاطره ، ومثابرته على الدرس والمطالعة
وفي يوم ٢٠ يونيو سنة ١٩٠٨ احتفلت الجامعة الاميركانية احتفالاً
كبيراً كعادتها لتوزيع الشهادات الطبية على الدكاترة الذين جازوا الامتحان
النهائي وكان حضرة الدكتور ميشل صاحب هذه الترجمة اول من
نودي باسمه واستلم شهادته مبرزاً على الاقران . وبعد اشهر قليلة حضر
الى مصر حيث شقيقه الدكتور اسعد قد سبقه اليها بعدة سنوات وانضم
لقوة الجيش المصري بوظيفة طبيب فدخل هو ايضاً بخدمة الجيش في
الشهر الاخير من سنة ١٩٠٨ وبقي بهذه الوظيفة نحو خمس سنوات ثم
نقل لمصلحة الصحة العمومية في شهر نوفمبر ١٩١٣ وهو باق فيها للآن
يؤدي وظيفته حقها بكل اجتهاد واستقامة وقد نال ثناء عاظم من رؤسائه
بالنظر لمهارته وبراعته في صناعة الطب

وهو محبوب من جميع معارفه بكرم اخلاقه وطيب عنصره، وله في
عالم الخير ايداء بيضاء وله ميل طبيعي لمساعدة الفقراء والمحتاجين .
وفي ٢٨ اغسطس سنة ١٩٢١ تزوج بكريمة المرحوم الياس ايسلا
ورزق منها بمولود ذكر سماه كميل في ٢٠ يوليو سنة ١٩٢٢
وفي يوم ٩ ابريل سنة ١٩٢٤ رزق بابنة سماها بلانش اقر الله عيني
والديهما بهما واطال عمرهما .



﴿ حضرة أمير الخط الاديب الياس افندي علام ﴾

هو الاديب المشهور لا بأدبه وعلمه وفضله فحسب بل بلطفه ودمائة
أخلاقه وحسن معاشرته ولين جانبه . ولد حفظه الله يوم الخميس الموافق
١٥ نوفمبر سنة ١٨٧٧ في بلدة بيت الدين مصيف حكومة جبل لبنان
وكان والده رحمه الله من كبار رؤساء الاقلام فيها ومن أشهر خطاطي
عصره والبعيدي الصيت في العلوم والآداب .
وفي السنة السابعة من عمره أرسلته والدته الى بعض المدارس
الكبرى ثم أدخلته الى مدرسة الحكمة الشهيرة في بيروت فلم يقم أكثر
من سنة وأخرجته والدته إذ لم يكن لها ولد سواه ولكنها لم تتركه
الاستاذ الشهير المرحوم الشيخ ظاهر خير الله الشويري مدة طويلة
فأخذ عنه العلوم العربية وبعض العلوم الرياضية ومال بطبيعته الى الخط

فأخذه عن ابن عمه الاستاذ علام الشهير فبرع فيه وفاق نظراءه حتى لقب
بأمير الخط .

وفي سنة ١٨٩٨ حضر الى مصر ومارس تدريس اللغة والخط في
مدارس شتى وقد نال شهرة واسعة واعجاباً بجمال خطه وروائه . وفي سنة
١٨٩٩ انتظم في سلك المحافل الماسونية ونال في وقت قصير درجاتها
السامية وقد أسس جملة محافل تحت رياسته وأحرز أوسمة مختلفة مكافأة
له على خدماته وغيرته على مصالحة البنائين الاحرار

ثم عين أستاذاً للخطوط في كلية الآباء اليسوعيين وأستاذاً للخط
والرسم في المدرسة العبيدية في القسم العربي وفي معظم المدارس الكبرى
مما اضطره الى تجزئة وقته بين هذه المدارس وبين أشغاله الكثيرة حتى
كاد لا يجد وقتاً للراحة .

وفي ٢٥ ابريل سنة ١٩١٧ اقترن بفتاة من عائلة كريمة رزق منها
بنين وبنات هم خير من يحيي ذكروالدم .

ولما بعد صيته في الخط واشتهر في جودته ومعرفته التامة بدقائقه
وأصوله انتدبته المحاكم المختلطة خبيراً لديها بمضاهاة الخطوط والاختام
العربية والافرنجية في كتاب أرسلته اليه بتاريخ ١٦ نوفمبر سنة ١٩٢١
نسأل الله أن يكثر من أمثاله وأن يديمه ملاذاً للفضل وخير مهذب
لرجال الغد .



الدكتور أنطون بركات بك

من الذين امتازوا بالمهارة في صناعة الطب ونالوا جميل الثناء من
حكومة جلالة ملك مصر التي كافأته على جليل اعماله بالرتبة الثانية مع
لقب بك وقد خدمها مدة طويلة لا تقل عن الاربعين عاماً وفي كل هذه
السنين كان مثالا للجهد والنشاط مع الامانة في الاعمال

ولد الدكتور بركات في مدينة دمشق الشام من والدين تقيين رياه
أحسن تربية وعلماه العلوم الابتدائية في مدارس الشام وفي سنة ١٨٧٦
حضر الى مصر ودخل مدرسة القصر العيني الطبية وفيها درس الطب
ونال شهادتها

وفي عام ١٨٨١ توظف بمصلحة الصحة طبيباً لمركز دكرنس ثم لمرمل
الاسكندرية ثم ترقى لوظيفة مفتش صحة مديرية بني سويف سنة ١٩٠٠

ومنها نقل الى مديرية اصوان ثم لمديرية أسيوط وبعدها انتخبته المصلحة رئيساً للقومسيون الطبي في مركزها العمومي بمصر ومكث فيها عدة سنوات كان فيها خير مثال للجد والنشاط ممدوحاً من جميع زملائه بالنظر لدمائة اخلاقه وطيب عنصره وآدابه العالية . وله منزلة رفيعة عند جميع معارفه الذين يحلون قدره ويحترمونه الاحترام الوفير

ثم احيل على المعاش وانعم عليه بالرتبة الثانية في يونيه سنة ١٩١٨ مع لقب بك وفي سنة ١٩١٩ أنعم عليه بنشان النيل وتزوج في ٣ يوليو سنة ١٨٩٨ بكريمة الخواجا حبيب ديمتري بولاد المشهور ورزق منها اربعة اولاد حفظهم الله

وأما صفاته فهي على جانب عظيم من الوداعة وكرم الاخلاق ومن مزايه الجميلة عطفه على الفقراء ومساعدته للمحتاجين اكثر الله من امثاله لنفع بني الانسان

﴿ حضرة الفاضل الخواجه حنين لطفي التاجر بمصر ﴾

ولد حفظه الله في مدينة دمشق الشام في يوم ٣ ديسمبر عام ١٨٨٦ من والدين تقيين رياه تربية صحيحة على اقوم المباديء . ولما بلغ اشدّه ادخله مدرسة البطريركية بدمشق فتلقى فيها مباديء العلوم وظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء فاستبشر والده خيراً وقصد ان لا يحرمه من درس العلوم العالية فاخذ به الى مدينة بيروت وادخله المدرسة البطريركية وفيها اظهر مواهبه العقلية بالجد والاجتهاد بحفظ الدروس التي تعطى اليه وكان ممدوح السيرة نشيطاً وقد امتاز على اقرانه ببراعته بحفظ اللغة

الافرنسية وآدابها ودرس ايضاً اللغة العربية وقليلاً من الانكليزية ولما اتم علمه وخرج من المدرسه ظافراً بمتغاه اخذه والده لمحله التجاري بنفس دمشق ليعلمه ويدربه على الاصول التجارية في البيع والشراء ويطبق العلم على العمل في مسك الدفاتر الحسابية حسب الاصول التجارية

فمكث بمحل والده مدة من الزمن ووجد نفسه تميل كثيراً للاستقلال بالاشغال . فترك الشام وحضر الى مصر سنة ١٩٠١ واول عمل اتاه أنه استخدم بمحل الخواجات سليم ونجيب نحاس وبقي بهذه الوظيفة مدة خمس سنوات كان فيها مثال الجد والنشاط ثم استقال ودخل بمحل جولدنبرج التاجر المعروف واستلم ادارة الاشغال جميعها بهمة لا يعثر بها ملل مقرونة بالامانة والاستقامة

ولما تمكن من معرفة كبار التجار بمصر ومن معرفة اصحاب الفبارك باوروبا استقال من وظيفته وانشأ محلاً تجارياً لحسابه الخاص ومن فضل الله قد نجحت اعماله نجاحاً باهراً وصار يعد من التجار اصحاب الافكار النيرة والآراء الصائبة

وأما صفاته واخلاقه فهما على جانب عظيم من سمو المنزلة فهو كريم الاخلاق لطيف المعاشرة وقد حنكته الايام فاصبح من ذوي الاختبار وله اعتبار كبير في الاسواق التجارية في مصر واوروبا ومن صفاته الجميلة ميله الطبيعي لمساعدة البائسين وعطفه على الافراد الذين خانهم الدهر اكثر الله من أمثاله ليفتخر التاريخ بذكر من يجب ان يبقى ذكره خالداً ينسج على منواله الابناء والاحفاد



الفاضل خليل أفندي مرشاق

صاحب هذه الترجمة تاجر مشهور ومقاول معروف أحرز بتجاربه الكثيرة مركزاً سامياً بين عارفيه . ولد في دمشق الشام ودرس العربية والانجليزية بمدرسة الامير كان بدمشق وتضلّع في الأدب والعلم ثم حضر الى مصر فاستخدم بمصلحة التلغراف المصري ثم نقل لمصلحة سكة حديد حلوان بطلب من المرحوم فيليكس سوارس . ثم رقى ونقل مفتشاً عمومياً لإدارة سكة الحديد الاقتصادية بالوجه البحري وعقب ذلك استقال وأنشأ بالاشتراك مع أخيه ابراهيم محلاً تجارياً اعتنى به وأضاف إليه أشغال المقاولات فنجح نجاحاً باهراً وأصبح موضع الثقة التامة لدى معامليه الكثيرين . وان أخلاقه وصفاته العالية تكفل له استمرار النجاح حفظه الله .

الفاضل جبران أفندي بشور

المقاول المشهور

هو العصامي الشهير الكبير النفس العالي المهمة العظيم النخوة الكثير العمل والمثال الحى للبر بالوالدين . ولد حفظه الله في سنة ١٨٩٢ في مدينة حمص من أعمال سورية ونشأ فيها . وبعد أن تلقى ما أتيح له من العلوم قدم مصر سنة ١٩٠٨ وانخرط بسلك المقاولين بعد أن درس اشغالهم درساً تاماً ومارس الاعمال مدة غير قصيرة

ولا يخفى ما يورثه الاجتهاد من الفوائد وخصوصاً من كانت يمينه رافعة علم الامانة والاستقامة فنجح من فضل الله نجاحاً تاماً وصارت الحكومة المصرية تعتمد في مقاولاتها وتعهد اليه بما ترسو عليه المناقصة فيه . ولم يزل كذلك حتى استعرت نار الحرب العامة فعهد اليه بمقاولات شتى كان حضرته ينجزها بأوقاتها . ونال من الشهرة فوق ما أمل وقد مدحه كبار الحكومة مراراً على كبير همته واجتهاده بإتمام كل ما يعهد اليه به من الاشغال . ومما يذكّر له بالشكر احتياطه بوالديه واحترامه أياهما والتفافه حول اخوته الصغار الذين علمهم بأحسن المدارس وينفق عليهم عن سعة حتى صار يضرب المثل ببره بوالديه واخوته كما ضرب المثل باقدامه وذكائه وليس ذلك بكثير وهو من حمص المحمية التي انبت رجالاً احرزوا صيتاً بعيداً واسماً عظيماً في كباير الاعمال وخصوصاً بسالتهم في المشاريع الخيرية ونحن نهنيء سورية بما انجبت من رجال هكذا شأنهم يخلدون لها الذكر الحسن كما انهم يخلدون لانفسهم أعظم أثر

ولقد كنت أود لو استطعت أن أطيل الكلام في ترجمة السيوف بشور
غير أن خير الكلام ما قل ودل وكل ما يمكنني أن أقوله في الختام
(بمثله فليفتخر المتأخرون لا بالآباء والاجداد)

وأما عن يده الندية فحدث عن البحر ولا حرج فانه لا يدخر جهداً
في مساعدة البائسين الذين يقرعون بابه عدا ما يدبر على الجمعيات الخيرية
على اختلاف مذاهبها وزد على ذلك تدينه وميله الغريزي الى تعضيد
المشروعات النافعة . كل هذا وحضرته لا يزال في الحلقة الثالثة من عمره
ولا تكاد تسأل عنه أحداً الا وسبق حديثه الاعجاب بمزاياه الحسنة
والثناء عليه وعلى شهامته وكرم اخلاقه ولين عريكته

وفي ١١ فبراير ١٩٢٣ م اقترن بسليمة بيت الشرف والمجد السيدة
مازي ابنة الوجيه المفضل سرحان افندي شحفه من أعيان دمشق الشام
جعل الله قراناً مباركاً موقفاً بمنه وكرمه

نسأل الله أن يكثر من أمثاله بين أفراد الاسر السورية ويديمه
نبراساً في جبين هذا الدهر

—>>><<<—



الحواجر نجيب ظريف

التاجر بمصر

فرع من تلك النبعة الكريمة ولد في سنة ١٨٨٥ وتلقى دروسه الاولى
في مدارس يافا ثم دخل مدرسة الفرير بمصر واتقن فيها اللغات الفرنسية
والانجليزية والعربية ولما أتم علمه انخرط في سلك التجارة وانضم الى اخيه
ميشيل يساعده في ادارة المحل وفي اشغاله الكثيرة . على انه رأى ان
مجال النجاح لا يزال فسيحاً امامه ورأى من نفسه رغبة في التوسع والاتقان
فسافر في سنة ١٩٠٥ الى اوربا وتجول في اهم عواصمها وزار أكبر معاملها
وتعرف بكثيرين من التجار الذين كانوا يعاملونهم ويصدرون اليهم البضائع
من مصر .

ولما عاد من سياحته هذه أدخل تحسيناً على محلهم فكان ذلك باعثاً على رواج تجارتهم ولا سيما لما كان لاسمهم من الثقة المالية . وفي سنة ١٩١٢ عاد فساد ثانياً الى أوروبا فلقى من أصدقائه الكثيرين الذين سبقت لهم معاملة مع محلهم التجاري من الخفاوة ما قرت به عيناه ربي في بيت كريم ونشأ على حب الفضيلة واتخذ نموذجاً له في معاملته للناس أخاه الأكبر ميشيل فاكتسب مودة من عرفه وأدرك مقاماً بين خلانه يحسده عليه الكثيرون . وأنشأ مدبغة على أحدث طرز واستحضر لها العدد والادوات من أشهر معامل أوروبا . وهو يدير حركتها بنشاط ومشاركة عظيمين وهو علاوة على أشغاله في المدبغة يصدر الصوف الخام الى عملائه في أوروبا وجميع أعماله من فضل الله بغاية النجاح وقد تزوج ورزق بنين وبنات أكبرهم الخواجه رينو الذي نطلب من الله أن يجعله من الابناء البررة ويكون مستقبله خيراً وبركة عليه وعلى والديه .

وقد امتاز الخواجه نجيب صاحب الترجمة في حبه للخير وفي مبراته الكثيرة ومساعدته للجمعيات على اختلاف صبغاتها . فلا تقرأ تقريراً لجمعية الا ترى اسمه منقوشاً في أوائل الحسينين . وفي سنة ١٩١٩ انتخب عضواً في جمعية القديس جاورجيوس فلم يدخر وسعاً في زيادة تقدمها ونجاحها ولا غرو فان فضيلة الاحسان قد غرست في نفسه منذ صغره بل هو وضعها مع اللبن فبارك الله في عائلة ابنت مثل هؤلاء الاغراس التي يفوح شذاها أينما وجدت



الخواجه شكري ظريفه

التاجر بمصر

هو ثالث انجال المرحوم سالم ظريفه ربي كما ربي قبله شقيقاه ميشيل ونجيب في حضن الفضيلة والصلاح على أحسن المبادئ التي تنعم بها الانسانية على ابنائها وتعلم في المدارس ما شاءت تربيته العالية وما تطلبه الوسط الذي هو عايش فيه . ولما تم له ما أراد دخل محلهم التجاري لان أعماله كانت قد اتسعت بعد تأسيس المدبغة . ووجهوا اعتناءهم بنوع خاص الى تجارة الصوف الجز (الخام) فكانوا يصدرون كميات كبيرة منه الى أوروبا . وسافر صاحب الترجمة الى أوروبا وجال في عواصمها وزار معاملها كما عمل شقيقه قبله وعاد منها وقد زاد خبرة في الشغل ونشاطاً في العمل

ثم فتح فرعاً لمحامهم في فلسطين يصدرون إليه كثيراً من بضائعهم وكانت قد سبقتهم شهرة المحل إلى ذلك البلد فأصبحت تجارتهم فيه من النجاح فوق ما كانوا يرجونه . شكرى ظريفة في العقد الثالث من العمر وهو مجمل باحسن الاخلاق ومتصف باشرف الخلال أبنى النفس لطيف المعشر رقيق العواطف يحب فعل الخير لمجرد الخير وينفق في هذا السبيل ما يصل إليه امكانه وهو يواسي عائلات كثيرة ويضمد جراحها الدامية دون ان يدري به أحد فكان احسان سجية من سجايه الطبيعية فاذا ما قرأت في تقرير خيرى اسم ميشيل ظريفة قرأت أمامه اسمى نجيب وشكرى كأنهم أفراس رهان يتسابقون في هذا المضمار فنعم الاصل وحبذا الفروع وعلى الاجمال فان صاحب الترجمة من خيرة الرجال العاملين ومن ذوي المعرفة الصحيحة بما يمارسه من الشؤون الخاصة والعامة أكثر الله من أمثاله وأمثال إخوته الافاضل وزادهم من نعمته وفضله .



الخواجه جبرائيل يوانوا

التاجر الكبير بصنف التبناك بمصر

تاجر معروف حنكته الايام والسنين جعل رائده الاستقامة منذ بداية اشتغاله ووضع نصب عينه ما كان يتلقنه من المرحوم والده من النصائح والارشاد لحب الفضيلة والابعاد عن كل رذيلة والاعتصام بحب الامانة وفعل الخير ومساعدة المحتاجين

ومن فضل الله نمت اشغاله وكبرت دائرة أعماله وصار من اكابر التجار الذين يشار اليهم بالبنان وقد امتاز الخواجه جبرائيل بطهارة القلب وسلامة النية وحسن الذوق وحب الفقير يعطي بسخاء ولا يعير، له أياد بيضاء أعمالها تسطر على صفحات التاريخ وكرم اخلاقه مسجل بدفاتر الجمعية الخيرية السورية الارثوذكسية عاماً فعلاً لذلك سبجانه وتعالى أعطاه خيراً وبركة في جميع أعماله وفي أولاده وعلى الدوام يتذكر قول الاولين (من يعطي مسكيناً يقرض الله)

وأما نجله العزيز الخواجه يانى فهو كما يبه محب لعمل الخير ومساعدة الفقير خرج من المدرسة حاملاً لشهادة البكالوريا وقد سافر الى باريس ودخل مدرسة الطب منذ ٣ سنوات وفي العام القادم يرجع لوأله باذن الله وحاملاً بيمينه شهادة دكتور بالطب . أقر الله عيون والديه فيه وأعطاه العمر الطويل لينفع أبناء طائفته الارثوذكسية بعلومه والمعوزين منهم بسخائه وكرم اخلاقه أكثر الله من أمثاله فاعلي الخير

الفاضل الخواجه اسكندر ملحم طراد

أحد أعيان الطائفة الارثوذكسية السورية بمصر

ولد عام ١٨٨٤ من أبوين كريمين اشتهرا بالوجاهة وكرم الاخلاق ولما انتقل والده لرحمته تعالى اعتنت والدته بتربيته وتهذيبه وأدخلته مدارس الفرير الفرنسية وتعلم فيها اللغات العربية والفرنسية والانكليزية وكان التلميذ الاول في فرقته ممدوحا بحسن سيرته وقد أتم علومه ونال شهادته البكالوريا من وزارة المعارف المصرية خلاف الشهادة المدرسية التي نالها من المدرسة الدالة على حذق المترجم وذكاؤه

ثم دخل بمصالح الحكومة المصرية وبقي خمس سنوات متقلما بين وزارة الاشغال العمومية ووزارة المعارف ووزارتي الداخلية والمالية ومجلس بلدي الاسكندرية . ومع انه كان من القائمين بواجبات هذه الوظائف حق قيام فقد مالت نفسه للاستقلال بالاشغال فقدم استعفاءه من خدمات الحكومة المصرية ودخل محل البكاوات سليم وسمعان صيدناوي فكانت له فيه الايدي البيضاء بادارة اشغاله وكان هذا المحل كمدرسة ثانية تعلم فيها اصول التجارة ومصادرها من فباركها

ولما وجد نفسه تميل الى الاشتغال بالتجارة منفردا سافر الى اوروبا وهناك تعرف بأكابر تجارها وأصحاب فباركها فوفق لأخذ توكيل عام لتصريف البضائع بأنواعها في بلاد الشرق وفعلا قام من اوروبا وأتى بلاد السرب معرجا على بلغاريا ورومانيا والاستانة العلية وأزمير وبيروت وحلب ومنها الى مصر حيث نجح وصرف مقادير وافرة وهو يعد الآن من كبار القومسيو نجيية بمصر . ممتاز باخلاق لطيفة ورقة وأدب حفظه الله

ترجمة

الكاتب الفاضل رشيد افندي ثابت

احد محرري جريدة المقطم

قبل ان نبداً بترجمة هذا الاديب المفضل نأتى على نبذة تاريخية لجده عائلته الكريمة المعروفة بطيب عنصرها في مصر والشام . فهو المرحوم الطيب الذكر بل البطل المقدم (عزام الخوري) وكان رحمه الله من اخصاء الامير نحر الدين المعنى وهو الذي لقبه بلقب ثابت لانه كان من القواد المشهورين وقد ثبت في واقعة عكار المشهورة ثباتاً عجيبياً حتى احرز النصر على الاعداء فلذلك لقبه الامير المذكور بلقب ثابت واخذته افراد العائلة لقباً لها الى يومنا هذا

اما رشيد افندي المترجم غصن هذه الدوحة الكريمة فانه من الكتاب المعدودين الذين يشار اليهم بالنبان وهو من خريجي الجامعة الاميركانية ببيروت الذين احرزوا قصب السبق في ميدان العلم والادب وتقدم على زملائه في كل علم ومطلب حتى بات قدوة لهم

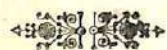
وفي عام ١٨٩٩ انتهى دروسه وخرج منها حاملاً شهادتها العلمية ونفسه طامحة الى ادراك المعالي من طريق العمل الشخصي تحت لواء الحرية المطلقة لان نفسه ابت الانضواء تحت راية الوظائف التي عدها استعباداً وبعد ان مارس التجارة ربحاً من الزمن لحق بشقيقه خليل بك الى مصر وانتظم في سلك محرري المقطم حتى اذا انشئت جريدة السودان سار مع اخيه الى الخرطوم واشترك في اصدارها علاوة على ملاحظة مطبعتها وعلى

تحريره في جريدة السودان تيمس لانه من البارعين في اللغة الانجليزية كبراعته في العربية . غير ان نفسه الميالة الى التجارة جعلته ان يعود الى ممارستها ولكن الاقدار ابت الا ان تقيده بالقلم فعاد الى تحرير المقطع مع حضرة شقيقه المفضل خليل بك وكثيراً ما كان يرأس تحرير هذه الجريدة الشهيرة في اثناء غياب اصحابها وشقيقه المذكور لقضاء فصل الصيف

ويعد صاحب الترجمة في مقدمة الكتاب الحريين في الصحافة العربية كما تشهد بذلك مقالاته العديدة في الحرب العظمى وقد تتبع من وراء مكتبه سير حرب الاناضول بين تركيا واليونان يوماً فيوماً فكان الناس يتطلعون الى مقالاته ويطلبونها بالغبية والاهتمام بعد ما ثبتت لهم صحة ما تضمنته من الاراء وصدق ما احتوته من المقدمات والنتائج وراج المقطع في تلك المدة رواجاً عظيماً . وقد صدق حدس الكاتب في كل ما ذهب اليه وايدت الايام صحته حتى انه عارض تلغرافات روتر وهافس والشركة الايطالية في انبائها المتوالية عن سقوط انقره واثبت بالدلة القاطعة عدم صحة وصول اليونانيين اليها وذكر المكان الذي بلغوه في زحفهم عليها بدقة غريبة وبعد ايام عادت هذه الشركات التلغرافية نفسها فأيدت اقواله حرفاً بحرف وقد شاع حينئذ ان قائداً تركيا كبيراً أوفدته حكومته الى مصر ليكتب تلك المقالات ويبينها على معلومات ترسلها اليه بالتلغراف اللاسلكي وهو اول من دعا الى اتحاد مصر وسورية في مملكة ثنائية ونشر في ذلك مقالات في سنة ١٩١٦ كان لها صدى عظيم في دوائر الحلفاء السياسية وفي مصر ايضاً وربما كانت هذه المقالات من الاسباب التي عجلت في البت في مصير سورية بين دول الحلفاء

وتولى تحرير جريدة السودان بقسميها العربي والانكليزي وحده مدة سنتين وكان يصدرها في ثمانى صفحات مرتين في الاسبوع وقد زهت هذه الجريدة في ايامه وزاد اهتمام الصحف المصرية والاجنبية باخبارها وكانت الجرائد الانكليزية والفرنساوية تنقل كثيراً من مقالاتها ولا سيما ما كان متعلقاً منها بمسائل الحدود بين وادي ودارفور وسواهما . وله فيها سلسلة مقالات عن الزراعة في السودان هي أوسع ما كتب في هذا الموضوع حتى الآن وقد شكرته حكومة السودان عليها حينئذ . وتعرف وهو هناك بالمرحوم المستر روزفلت وجلالة ملك البلجيك وملك سكسونيا وسواهم من الامراء والعظماء الذين زاروا السودان وله معهم احاديث كثيرة ومكاتبات خصوصية

وهو كشقيقه خليل بك من أنصار النهضة الشرقية والداعين اليها والمؤمنين بنجاحها اذا تيسر لها زعماء غيورون واذا درس القامون بها عوامل النجاح في الغرب واخذوا بالنافع المفيد من عادات الغربيين واخلاقهم ونبتوا منها السيئ والمضر أما أخلاقه ففضيلة جداً وهو عذب الحديث واسع الاطلاع عالي الهمة شريف الخصال ابي النفس رقيق القلب يعطف على البائسين جهد المستطاع كما انه يميل الى معايشرة أترابه بغية الافادة والاستفادة ويبلغ من العمر ٤٣ سنة نسأل الله ان يكثر من أمثاله الذين يرفعون شأن السوري بادابهم وعلومهم حيث يحلون





المرحومة قرينته صوفيا اغيا

المرحوم جورج بك اغيا

ترجمة

الطيب الذكرا المرحوم جورج بك اغيا

هو أحد النابغين المتفوقين باخلاقيهم العالية ومعارفهم الغزيرة الممتازين بأفضل الصفات الانسانية الحقة . يجمع بين العلم والادب والرقه والعطف على الضعفاء والرفق بالمساكين ومساعدة الاعمال الخيرية

ينتمي المرحوم جورج بك اغيا الى بلدة طوقات أما ميلاده ففى دمشق الشام في شهر يونيو سنة ١٨٤٤ ولما بلغ الحادية عشرة من عمره دخل الى دير بزمار في جبل لبنان حيث أرسله اليه ذووه بعد وفاة امه لوسيا وبعد ذلك أتم دروسه في مدرسة الآباء اليسوعيين في بلدة غزير من أعمال لبنان . وفي سنة ١٨٦٠ م قتل ابوه أنطوان في ثورة دمشق المعروفة بالطوشة . فاقام المرحوم ولده جورج في مدينة بيروت

وفي سنة ١٨٦٤ تزوج بالآنسة صوفيا بنت المرحوم الياس متوره ورزق منها ثلاثة عشر ولداً لم يبق منهم الآن الا اربعة وهم : حضرات

أميل اغيا بك رئيس قلم المشتريات وحسابات المخازن بوزارة المالية بمصر وميشيل اغيا افندى موظف بمصاحبة المباني بوزارة الاشغال العمومية بمصر ونحيب اغيا افندى المحامي لدى المحاكم الاهلية والمختلطة والاستئناف بمصر . والست شفيقة اغيا أرملة المرحوم حبيب شبير بحلمية الزيتون

وفي ٢١ يونيو سنة ١٨٦٨ قدم الى القطر المصري واستقر في الاسكندرية فقام بمشروعات تجارية كبيرة وفي سنة ١٨٨١ عين بمصلحة الدومين فأظهر من البراعة ما جعل رؤسائه يلجئون بشكره ويشهدون بذكركه على جده واجتهاده ونشاطه وناهيك عن الشجاعة التي أظهرها أبان الثورة العرابية حيث لم ينقطع عن عمله رغم المخاطر التي كانت تكتنفه وقتئذ والتي من أجلها شمله سمو الخديوى توفيق باشا بعطفه فأهداه سموه مدالية الكوكب عام ١٨٨٤ م وفي شهر يناير سنة ١٩٠٠ عين رئيسا لحسابات مصلحة الدومين وانعم عليه سمو الخديوى بالرتبة الرابعة ثم بالرتبة الثالثة في سنة ١٩٠٧ . وفي سنة ١٩١٢ حاز رتبة البكوية ولم تكن هذه الانعامات الا دليلا ساطعا لاهليته وجدارته

وفي ١٩ أكتوبر سنة ١٩٠٣ فقد امرأته صوفيا رحمها الله وهي في الثامنة والاربعين من عمرها وقد كانت هذه السيدة عند قول سليمان الحكيم من امثاله « امرأة فاضلة بكل معاني الكلمة » ربت أولادها وجعلتهم رجالا في الهيئة الاجتماعية يسعون للخير ما وجدوا اليه سبيلا وكانت تعول الارامل والايتام وتشفق على الفقراء والمعوزين متبعة في ذلك أوامر السيد المسيح حيث يقول « لاتدع شمالك تعرف ما تعمل يمينك » ولما توفيت بكتها الانسانية والفضائل وشهدت لها اعمالها

الحميدة التي خلدتها بعد حياتها فكانت مشتركة في كثير من الجمعيات الخيرية والاخويات الروحانية وكانت الملجأ الوحيد لجميع الاقارب والاصدقاء واسيهم وتواصيهم وتحمل بكل صبر كافة المصائب والكوارث التي تعتر كهاهي وعائلتها من كبير لصغير وتشجعهم أدبيا وماديا

وفي سنة ١٩٠٥ تزوج بالسيدة برباره توما شقيقة المرحوم نقولا بك توما المحامي الشهير فعاشرته سبعة عشر عاما بدون ذرية منها وتوفيت في ٢٥ فبراير سنة ١٩٢٢

وفي سنة ١٩١٣ احيل على المعاش وانعم عليه بالوسام العثماني الثالث مكافأة له على جليل اعماله في خدمة الحكومة وتفانيه في الولاء للأسرة العلوية

وكان رحمه الله من اصحاب العقيدة الصادقة ومن اهل الخير والمبرات وله في الاحسان اليد الطولى وقد كان من الذين اسسوا الجمعية الخيرية الارمنية الكاثوليكية بمصر في سنة ١٨٩٠ ومكث بها عضوا عاملا الى سنة ١٩٠٦

وكان عضوا في المجلس الملي للبطريركية الارمنية الكاثوليكية منذ سنة ١٩٠٦ حيث انتخب ثلاث دفع متوالية من الطائفة ولبت عضوا عاملا فيها الى آخر حياته الطيبة

وقد انتقل لرحمته تعالى بعد مرض قصير في يوم الاربعاء ٢٠ فبراير سنة ١٩٢٤ يتطلع اليه اولاده وافراد اسرته ودفن باحتفال مهيب يليق بمقامه رحمه الله رحمة واسعة

المرحوم بولس سوقى المحامي

ترك بلاده السورية . وهو بأول شبابه بعدما نال من العلوم والمعارف حظا وافرا وحضر الى القطر المصرى وأقام في مدينة طنطا .

وقد كان منذ صغره ميالا للمطالعة في الكتب العلمية والجرائد والمجلات وله ولع شديد بمطالعة الكتب المختصة بالقانون والتشريع حتى برع بحفظ مواد القانون مع الشروح والتعليقات التي سطرها كبار العلماء والمحققين.

ثم اندمج بسلك المحاماة وفاز بالامتحان على كثيرين ودرج اسمه في محكمة طنطا الاهلية في عام ١٨٨٧ تقريرا وأنشأ مكتبا خاصا باسمه . ولم يمض عليه بضع سنوات حتى قبل محاميا أمام محكمة الاستئناف العليا الاهلية بمصر وصار يعد من كبار المحامين الضليعين بالشرائع والقوانين وقضى حياته الطيبة بهذه المهنة حاصلا على رضا العموم .

وقد كان رحمه الله ولوعا بالاعمال الخيرية وكم من مرة قام خطيبا يحث أبناء طائفته الارثوذكسية في طنطا على بناء كنيسة وكم جاهد في سبيل بنائها وكان لكلامه وقع حسن عند كبار رجال الطائفة حتى قضت ارادة الله وتم بناء الكنيسة باهتمام أهل البر والاحسان وانتقل الى رحمته تعالى تاركا أرملته الفاضلة وابنة ونجلين أكبرهما :

فريد أفندي سوقى

الذي تعلم في مدارس مصر الابتدائية وتتم علومه العالية بمدرسة



الاستاذ سامي قصيري

هو الصحفي القدير والمفكر الكبير سامي قصيري نجل المرحوم أنطون حنا قصيري ولد في مدينة دمياط ثم توجه مع أخويه ميخائيل ونجيب قصيري الى بيروت حيث تلقوا العلوم في مدارسها وقد اتم سامي افندي دروسه في نحو السادسة عشرة من عمره فنزع الى الكتابة والتحرير ونبغ في ذلك وبدأ هذه الصناعة بالاشتراك في تحرير جريدة ثمرات الفنون في بيروت مع صاحبها عبدالقادر باشا القباني وحضرة العالم العلامة المرحوم الشيخ ابراهيم الاحمدب. ثم تولى الكتابة في مجلة الصفاء العلمية الادبية (م-٣٧)

بيروت (الكلية الاميركانية) فبرع في اللغة الانكليزية وامتاز على اقرانه فيها وحضر لبيت والده ومارس الاشغال الى ان اتت الحرب العظمى فدخل بخدمة الجيش الانكليزي بوظيفة مترجم وبقى يتقدم بوظيفته الى ان نال وظيفة باش مترجم حاكم مدينة غزة وبعد نهاية الحرب ثبت بهذه الوظيفة ثم نقل الى وظيفة اكبر منها في مركز حاكم فلسطين بالقدس الشريف والنجل الثاني للمرحوم بولس سوقي هو :

فؤاد افندي سوقي

أحد موظفي حكومة السودان

تعلم العلوم بمدارس مصر الاهلية ونال منها الشهادة العالية التي تدعى الكفاءة ثم البكاريا وبعد خروجه من المدرسة تعين بوظيفة مترجم في حكومة السودان

وحضرته من الشبان الاذكياء لا يقل عن اخيه بلطف المعاشرة وسلامة القلب وكرم الاخلاق



حيث عهد اليه في تحرير القسم الفكاهي العلمي منها والقسم الخاص بالرد على الأسئلة المختلفة التي كانت توجه اليها والتي أفرد لها باب خاص فيها وانصرف الى التأليف والتعريب فألف وعرب من الروايات القصصية رواية متيلدة ورواية الكونت دي كولنج ورواية الحراس الثلاثة ورواية اص انكثيرا ورواية رومي ووجليت ورواية الاختفاء الغريب وغير ذلك . ومن الروايات التمثيلية رواية عداوة الاخوين ورواية متريدات ورواية جنيف وغيرها وقد اشتهرت هذه الروايات جميعها بحسن السبك وجمال التصوير فاقبل الناس على مطالعتها ومثالت الروايات التمثيلية منها في بيروت ومصر فنجحت نجاحا عظيما ومثل سامي افندي عند تمثيلها في بيروت بعض الادوار المهمة فيها واظهر براعة فائقة في التمثيل والالقاء وملأت الصحف اعمدتها حينئذ بمدحه واطرائه وتقريظ رواياته

ثم انتقل الى مصر وتولى التحرير في جريدة المقطم مع حضرات اصحابها الافاضل فكان حركتها الدائمة ومظاهرها من أكبر مظاهرها وظل محرراً فيها نحو ثلاثين عاما اكتسب فيها ثقة الجمهور ومحبة وأبدى من سلامة الذوق وسمو المبادئ وكرم الخلق ما اجتذب اليه قلوب العظماء والكبراء وانزله منزلة سامية في نفوسهم فهو صديق بلا مرء لجميع أمراء مصر ووزرائها وعظماؤها وكان له منزلة خاصة ممتازة عند صاحب الدولة المرحوم مصطفى باشا فهمي كبير الوزراء سابقاً فكان يحله ويقدر علمه وفضله ويرتاح الى مجالسته ومحادثته ويستطلع اراءه في كثير من المسائل ويشق به ثقة تامة

ولما تولى ساكن الجنان المغفور له السلطان حسين سرير السلطنة المصرية نال سامي افندي حظوة كبرى لدى عظمتة فكان يستصحبه في جميع رحلاته الى عواصم المديريات وزياراته للمعاهد والمصالح الرسمية وقد وصف سامي افندي هذه الرحلات والزيارات في المقطم وصفاً وافياً بديعاً وصورها بقله أجمل تصوير

عرف حضرته بغيرته ومروءته وعلو همته في كل سعي خيري وأمر نافع فانتخبته طائفة الروم الارثوذكس عضواً في جمعيتها الخيرية من ذنين عديدة وهي تعيد انتخابه في كل عام اعلانا لثقتها التامة به وبخدماته الجليلة المشكورة ولا يزال عضواً فيها الى الان

وقد كانت له اليد الطولى والقدر المعلى في المطالبة بحقوق أبناء هذه الطائفة الوطنيين المهضوم سواه كان ذلك في البطريكية الارثوذكسية أو في المدرسة العبيدية

وعرفت الجمهورية الفرنسية قدره فكافأته على خدماته العلمية والادبية بمنحه نيشان المعارف

وهو مشهور بين اقرانه بسمو مداركه وسعة علمه وطلاقة لسانه وقوة حجته فاذا تكلم انصت السامعون انصاتا تاما لسماع أقواله البليغة وحكمه الغالية

وقدما حدثت حادثة من الحوادث الكبيرة في هذا القطر أو خارجه الا وله فيها رأى سديد راجح وكثيراً ما يأخذ به من يعينهم أمرها من القابضين على أعنة الاعمال

وفي سنة ١٩٢٧ زار العراق وايران وبعد عودته الى مصر اقترح

عليه صاحب جريدة مصر الحديثة المصورة كتابة شيء من رحلته اليهما
في مجلته فأجاب طلبه ونشر ما كتبه عن هذه الرحلة في المجلة المذكورة
وهي تحتوي على كثير من الملاحظات القيمة والآراء السديدة أكثر الله
من أمثاله

ترجمة

الاستاذ ادوار قصيرى بك

الحامى الشهير

هو الاستاذ الكبير والحامى الشهير ادوار قصيرى بن نجيب بك قصيرى
نشأ في بيت والده المفضل بيت الوجاهة والنبل فنشأ نشأة كريمة وتربى
تربية نبيلة وتلقى علومه في المدارس المصرية الاميرية فكان الاول في كل
مدرسة حل بها من الابتدائي الى العالي حتى نال شهادة الليسانس في علم
الحقوق عام ١٩٠٨ ولما حصل على هذه الشهادة اشتغل بالمحاماة فأعجب به
زملاؤه وأدهشهم منه سامى أخلاقه وشدة عصبيته لكل ما يعتقده حقاً
ورفعة نفسه وإبائه

واشتهر ببعده نظره في معرفة أسرار القوانين والشرائع كما عرف لدى
القضاء بالاستقامة التامة ونزاهة اليد واللسان ومما تمتاز به عند كل طرفه
من قضاة ومحامين وأرباب قضايا حرصه على نصرة الحق بفصاحة عجيبة
وقوة بيان ومتانة حجة وناصع برهان. وكانت هذه الصفات الجليلة وتلك
المميزات السامية سبباً في اجماع آراء المحامين على انتخابه عضواً في مجلس
نقابة المحاماة وسكرتيراً لها وقد أعيد انتخابه مراراً دلالة على ماله من



الاستاذ ادوار بك قصيرى الحامى الشهير

علو المنزلة بين زملائه. وله مواقف عديدة امام المحاكم الاهلية انتصر فيها
للمظلومين وأظهر الحق ناصعاً جلياً

وهو من بيت مجد معروف وله قيمة عالية في جميع مراكز الديار
المصرية كما أن له مكانته العظيمة عند الامراء والوزراء والاعيان وغيرهم
فخضرت له من اكابر قومه ومن الذين يفتخر بهم ويعتمد عليهم

ولما انشئت المحاكم العسكرية بعد الحوادث الاخيرة كان في مقدمة
كبار المحامين الذين ترفعوا عن المتهمين امامها ونصر الحق بلسانه وقلمه
فبراً كثيرين من الذين ترفع عنهم وكان موضوع اعجاب القضاة والجمهور
وقد برز في صناعته وهو الآن يعد من افراد كبار المحامين الذين
يشار اليهم بالبنان وعرفت الحكومة المصرية قدره وفضله فانعم عليه
بجلالة ملك مصر المعظم برتبة البكويه

وانتخب عدة سنوات عضواً عاملاً بالجمعية الخيرية الارثوذكسية
السورية بمصر. فكان فيها مثال النشاط والغيرة والاقدام لما يبذله من
وقته وماله في سبيل ترقيةها ومساعدة المعوزين ومواساة الفقراء المحتاجين
وقد حوى فضلاً عن هذه الخلال الشريفة لطفاً باهراً ودعة متناهية ورقة
شعور وعواطف زاده الله فضلاً واكثر من أمثاله

بسم الله الرحمن الرحيم



حضرة السري المفضل

جورج بك عيد

قنصل دولتي البلجيكي والبرازيل الفخيمتين

هو جورج عيد ابن المرحوم حنا عيد الذي أم البلاد المصرية في عهد المغفور له ابراهيم باشا خديوي مصر وذلك في سنة ١٨٤٥ وفي سنة ١٨٥٢ عين قنصلاً لدولة البلجيكي وظل يدير أشغاله حتى وفاته التي كانت في سنة ١٨٧٨ ونجده صاحب هذه الترجمة لم يكن بلغ الخامسة والعشرين من عمره وهو السن الذي يجوز تعيين القناصل فيه . فلما بلغه وكان القائم بإدارة هذه القنصلية المسيو ليون فرنكيه قد اعتراه مرض في عينيه صدر الأمر بتعيين الخواجه جورج عيد قنصلاً مكان المرحوم والده لتمثيل الحكومة

البلجيكية أمام الحكومة المصرية

أما ولادته فكانت في مصر في اليوم السابع من شهر ديسمبر سنة ١٨٥٦ ولما ترعرع دخل مدرسة الفرير ودلائل الذكاء بادية عليه فنبغ في جميع ما تعلمه وعلى الخصوص في اللغة الفرنسية التي أحرز القدر المعلي في الترجمة منها واليها

ونال الشهادة الدالة على براعته ونبوغه . فانس من نفسه ميلا الى حرس علم الحقوق فعالجه على أشهر الاساتذة القانونيين ليلا وبدأ التمرن على أشغال المحاماة في مكتب الافوكاتو فيجري بك نهراً ثم مكتب الافوكاتو سيديون بينى بك . وفي سنة ١٨٧٥ عين في نظارة الزراعة والتجارة على عهد المرحوم محمد شريف باشا ناظرها فمكث فيها سنتين ثم عين في اخرها المرحوم اسماعيل باشا راغب ناظراً للديوان المذكور فزاد مرتب صاحب الترجمة الى عشرين جنيتها لداعي ترجمته العهدانامات التجارية بين دول اوروبا والحكومة العثمانية وعلى الخصوص تعريف الجمارك المصرية التي تحوى أصنافاً كثيرة مختلفة لا يدركها الاكل اختصاصى ماهر ضليع من اللغة الفرنسية . ولما عرضت ترجمتها على الموظفين الماهرين لم يقبلها الا واحد منهم مشروطاً أن يتم عملها في مدة ثلاثة شهور فاستدعى سعادة الناظر الخواجه جورج عيد وكلفه ترجمتها سائلاً اياه عن المدة اللازمة للفرغ منها فأجابته انها تقتضى خمسة عشر يوماً فلما سمع سعادته هذا القول أجابه أن الوقت الذي عينته غير كاف يا بني نخذأ أكثر منه قال بل هو كاف وفعلاً اتم ترجمتها في الوقت الذي عينه ونال ثناء عاطرًا من سعادة الناظر وعموم رؤسائه وورق الى وظيفة أعلى

وفي سنة ١٨٧٧ عين مترجماً لقومسيون التحقيق الاعلى المؤلف من
من المسيو داسيس رئيسا والمسيو ديفرس ولسون ومصطفى رياض باشا
وكيلين وقومسارية خزينة الدين العمومي اعضاء. وفي هذه المدة انتقل المرحوم
والده الى رحمة تعالى فاضطره ذلك الى مباشرة لشغال العائلة عوضاً عنه. فقدم
استقالته الى المرحوم اسماعيل باشا ايوب ناظر المالية اذ ذاك فابي قبولها
قائلاً له: كيف أن سنك لا يتجاوز الحادية والعشرين ووظيفتك كبيرة
ومرتبها واف وتقدم استقالتك فانا لا اقبلها قط بل ابقها الى أن تتمكن
من ترتيب اشغال والدك ثم تعود الى عملك ورفض أن يصرف له المكافأة
القانونية التي يستحقها املا في أن يعود الى عمله. غير أنه رأى أن يستمر
في أشغال الزراعة التي كان ولوعاً بها في الاطيان الخلفة عن والده بناحية
سرياقوس قايوبية ثم توسع حتى صار يشتري أطياناً فيصلحها ويبيعها
فأحرز من ذلك ثروة تذكر

وعقب تعيينه قنصلاً لدولة البلجيك سافر الى تلك البلاد وتجول
في مدنها وعواصمها واثناء احدى سياحاته هذه تمكن من تأليف الشركة
الزراعية والصناعية بصفة شركة كومنديت وبعد مضي سنتين تحولت
الى مساهمة

وفي هذه الفرصة قابل سمو البرنس حسين كامل باشا أي المغفور له
المرحوم السلطان السابق وعرض عليه رئاسة هذه الشركة مبيناً لسموه مالها
من الفائدة للبلاد لان اعمالها قاصرة على شراء الاراضي المهملة وتصليحها
وتوزيعها على صغار الفلاحين واعيان المزارعين وتقسيم اثمانها على سنوات
يتفق عليها وان مشروعاً كهذا يتطلب دخول سموه لتشجيعه مع من

يفتخبه من وزراء مصر. وبعد ان احاط سموه بالموضوع وقدر فوائده قبل
الرئاسة وانتدب المرحوم مصطفى رياض باشا معه فزید رأس المال اذ ذاك
من مائة الف الى اربعمائة الف من الجنيهات نصفها اسهم والنصف الاخر
سندات وتتابعت زيادته في السنوات التالية حتى بلغ حوالي المليون جنيهاً
منها ٥٠٠ الف اسهم ومليون ونصف سندات

وقد بلغ ما اشترته هذه الشركة وباعته من الاطيان بعد تصليحها نحو
المائة الف فداناً وقد كان مصدر القسم الاكبر من ثروته اقدمه على شراء
الاراضي التي كان يرى الفائدة العظيمة منها وتجمع الشركة عن مشتراها
مثل شرائه لاطيان حصّة بشيش وسير نبال ثم انشأ شركة صندوق
الرهنيات واختار لادارتها شقيقه المرحوم الدكتور الفريد عيد فشركة
المباحث بالاتحاد مع سمادة منصور شكور باشا فشركة الغربية فشركة
حدائق القبة فشركة النيل الزراعيه فشركة كفر الدوار الزراعيه بحيث بلغ
رأس مال هذه الشركات نحو الثمانية ملايين من الجنيهات جلب معظمها
من الخارج واختص نفسه باعظم قسم من اسهم كل شركة ولما طغى
تيار الازمة المالية في سنة ١٩٠٧ جرف جملة شركات بين مصرية
وانكليزية غير ان شركاته قاومت هذه الازمة وثبتت بعد ان تكبدت
خسائر تذكر ناله معظمها

وبعد ذلك اندفع بما فطر عليه من النشاط بالاتحاد مع رؤساء شركاته
في نحسين املاكها الزراعية بهمة لا تعرف الكلل والمال حتى تمكنوا من
انجاحها وخبرته في الشؤون الزراعية والثقة بمعارفه جعلت له مقاماً عالياً في
عيون جميع الذين يعرفون اقدار الرجال العاملين. ولكم احيا من
(٣٨-٢)

وفي سنة ١٨٧٧ عين مترجما لقومسيون التحقيق الاعلى المؤلف من
من المسيو داسبس رئيسا والمسيو ديفرس ولسون ومصطفى رياض باشا
وكيلين وقومسارية خزينة الدين العمومي اعضاء. وفي هذه المدة انتقل المرحوم
والده الى رحمة تعالى فاضطره ذلك الى مباشرة اشغال العائلة عوضا عنه. فقدم
استقالته الى المرحوم اسماعيل باشا ايوب ناظر المالية اذ ذاك فابي قبولها
قائلا له : كيف أن سنك لا يتجاوز الحادية والعشرين ووظيفتك كبيرة
ومرتبها واف وتقدم استقالتك فانا لا اقبلها قط بل ابقها الى أن تتمكن
من ترتيب اشغال والدك ثم تعود الى عملك ورفض أن يصرف له المكافأة
القانونية التي يستحقها املا في أن يعود الى عمله . غير أنه رأى أن يستمر
في اشغال الزراعة التي كان ولوعا بها في الاطيان الخلفة عن والده بناحية
سرياقوس قليوبية ثم توسع حتى صار يشتري اطيانا فيصلحها ويبيعها
فاحرز من ذلك ثروة تذكر

وعقب تعيينه قنصلا لدولة البلجيك سافر الى تلك البلاد وتجول
في مدنها وعواصمها واثناء احدى سياحاته هذه تمكن من تأليف الشركة
الزراعية والصناعية بصفة شركة كومنديت وبعد مضي سنتين تحوالت
الى مساهمة

وفي هذه الفرصة قابل سمو البرنس حسين كامل باشا أي المغفور له
المرحوم السلطان السابق وعرض عليه رئاسة هذه الشركة مبينا لسموه مالها
من الفائدة للبلاد لان اعمالها قاصرة على شراء الاراضي المهملة وتصليحها
وتوزيعها على صغار الفلاحين واعيان المزارعين وتقسيم اثمانها على سنوات
يتفق عليها وان مشروعا كهذا يتطلب دخول سموه لتشجيعه مع من

ينتخبه من وزراء مصر . وبعد ان احاط سموه بالموضوع وقدر فوائده قبل
الرئاسة وانتدب المرحوم مصطفى رياض باشا معه فز يد رأس المال اذ ذاك
من مائة الف الى اربعمائة الف من الجنيهات نصفها اسهم والنصف الاخر
سندات وتتابعت زيادته في السنوات التالية حتى بلغ حوالي المليون جنيها
منها ٥٠٠ الف اسهم ومليون ونصف سندات

وقد بلغ ما اشترته هذه الشركة وباعته من الاطيان بمدتصلحها نحو
المائة الف فدانا وقد كان مصدر القسم الاكبر من ثروته اقدامه على شراء
الاراضي التي كان يرى الفائدة العظيمة منها وتحجم الشركة عن مشتراها
مثل شرائه لاطيان حصه بشيش وسيرنباي ثم انشأ شركة صندوق
الرهنيات واختار لادارتها شقيقه المرحوم الدكتور الفريد عيد فشركة
المباحث بالاتحاد مع سمادة منصور شكور باشا فشركة الغريبة فشركة
حدائق القبة فشركة النيل الزراعيه فشركة كفر الدوار الزراعيه بحيث بلغ
رأس مال هذه الشركات نحو الثمانية ملايين من الجنيهات جلب معظمها
من الخارج واختص نفسه باعظم قسم من اسهم كل شركة ولما طغى
تيار الازمة المالية في سنة ١٩٠٧ جرف جملة شركات بين مصرية
وانكليزية غير ان شركاته قاومت هذه الازمة وثبتت بعد ان تكبدت
خسائر تذكر ناله معظمها

وبعد ذلك اندفع بما فطر عليه من النشاط بالاتحاد مع رؤساء شركاته
في تخمين املاكها الزراعية بهمة لا تعرف الكمال والمال حتى تمكنوا من
انجاحها وخبرته في الشؤون الزراعية والثقة بمعارفه جعلت له مقاماعاليا في
عيون جميع الذين يعرفون اقدار الرجال العاملين . ولكم احيا من
(٣٨-م)



حضرة الوجيه الفاضل الخواجه عبدالله حبيب برنوطي

ولد حفظه الله في سنة ١٨٦٥ بمدينة حلب من والدين تقيين اشتهرا
بطيبة القلب وحسن السيرة فرباه على اقنوم المبادئ الصحيحة ولما
اشتد ساعده ادخلوه المدرسة وتعلم فيها ما امكن من لغته العربية الى ان
بلغ من العمر نحو اربعة عشر سنة ووجد نفسه تميل الى الاشتغال بالتجارة
فترك وطنه بعد استئذان والديه وحضر الى القطر المصري في سنة ١٨٧٨
واقام في مدينة المنصورة وبعد ان عرف الكثير من تجارها دخل محل
احدهم يمارس الاشغال الى ان آنس من نفسه الاقتدار على البيع والشراء
منفردا فاخذ محلا واحضر اليه بضاعة النيلة وبدأ بالعمل معتمدا على نفسه
بعد الله وبقي مستمرا بتجارته الى ان شبت نيران الثورة العراقية سنة

الاراضي البائرة وكلم اصالح واستخدم من مئات العاملين في شركاته. فلا
عجب اذا طار ذكره في مصر وسورية واوروبا ولقب بابي المشاريع
أما أخلاقه فكريمة وله أيد بيضاء في كل مشروع خيري. ولما باشر
أعيان طائفة الروم الكاثوليك جمع التبرعات لبناء كنيسة القيامة في العاصمة
تبرع حضرته بمبلغ الف وسبعمائة جنيه. وله أعمال أخرى خيرية من هذا
النوع لا داع لذكرها

ولقد تزوج في شهر فبراير سنة ١٨٨٢ من السيدة كريمة المرحوم
حنا خير المشهورة بالفضل والتقى والخصال الكريمة ورزق منها خمسة أنجال
هم الخواجات جان وأميل والبير وادكار وموريس وابنته تدعى ماري هي
عقيلة الدكتور الشهير توفيق حجار. أما أكبرهم الخواجه جان فاقتفى أثر
والده واكتسب ثقة مساهمي الشركة المساهمة الزراعية فعهد مجلسها اليه
بإدارتها منذ ثلاث سنوات بالاشتراك مع حضرة صاحب المعالي محمد
شفيق باشا وزير الاشغال سابقا أما بقية الانجال فلا يقلون عن أكبرهم هممة
وكلهم يطمحون الى ما طمح اليه والدهم ويباشرون اعمالا تشهد لهم بطول
الباع في الادارة وبعد النظر وادراك النتائج قبل وقوعها
وأما الاوسمة التي احرزها فهي :

نيشان الشفليير ثم اوفيسييه من جلالة الملك ايوب ولد ونيشان التاج
البلجيكي والمجيدى الثالث والعثماني الثالث والاستحقاق البلجيكي وذلك عند
اتمامه خدمة ٢٥ سنة في قنصلية باجيكا بوظيفة قنصل
فنسأل الله أن يكثر من أمثاله ويطيل بقاءه

الفاضل يوسف افندي صباغ

من موظفي البنك الزراعي بمصر

يوسف افندي الصباغ بلغ الاربعين من سنى عمره تربى التربية الصحيحة في بيت والده في مدينة بيروت ولما ترعرع دخل مدرسة الالباء اليسوعيين ببيروت ثم نقل منها الى المدرسة البطريركية المشهورة فتلقى فيها اللغة العربية والفرنسية ثم حضر مع والديه الى مصر ودخل في المدرسة اليسوعية ليتلقى العلوم العالية فيها وفعلا تم له ما يريد ونال الشهادة العالية

وبعد خروجه من المدرسة ذهب مع خاله المرحوم فيلب بولاد الى باريز لمساعدته في اشغاله حيث كان في باريز المعرض المشهور وذلك في عام ١٩٠٠ وبعد رجوعه لمصر تقلب بجملة مناصب لم يمكث فيها الا عدة شهور حيث دعى لوظيفة اكبر في البنك الزراعي في اوائل افتتاحه وابتداء بوظيفة البنك يظهر ما وهبه اياه الله من الحذق والذكاء مما جعل رؤساءه يقدمونه بالاشغال من درجة لا كبر منها لان علومه الواسعة تؤهله لادارة الوظائف العالية وبقى يتقدم اولا فاولا الى ان نال مركزاً كبيراً لاسيما فيما يختص بامور البنك المالية والقضائية والاخيرة هذه قدورها عن المرحوم والده المحامي الشهير انطون عيد الصباغ الذي احرز اسما كبيرا بمعارفه بالشرائع والقوانين وصيتا بعيدا في مصر وسورية والاستانة وكان رحمه الله ذام مقام كبير حاملا لجملة وسامات من دول مختلفة وقد قضى يوسف افندي بخدمة هذا البنك نحو العشرين عاما ولم يزل

١٨٨٢ فترك المنصورة وسافر الى الاسكندرية كما فعل غيره من التجار وبقى فيها الى ان هدأت الحال ونودي بالامان واطمان الناس ورجع كل الى اشغاله ولكن صاحب الترجمة لم يعد الى المنصورة بل اختار مدينة بنى سويف في الوجه القبلى وفعلا توجه اليها وفتح فيها محلا تجاريا لاصناف النيلة والمانيفاتور وبقى مزاولا للبيع والشراء بهذه الاصناف الى ان الفت الحكومة زراعة الدخان البلدى وذلك في سنة ١٨٩٠ وراجت الاشغال بالدخان التركى فترك اصناف النيلة والمانيفاتور وبتبع الاشتغال باصناف الدخان وبقى فيها الى سنة ١٩٠٠ ثم اشتغل بتجارة الفحومات التى فاز فيها فوزا باهرا كما انه في جميع الادوار التي غير فيها اصناف البضائع كان التوفيق حليفه والنجاح قرينه لان كل عمل يقرن بالاستقامة والامانة فحتما فوزه بالنجاح ثم انشأ وابورا كبيرا لطحن الغلال بنفس مدينة بنى سويف وهو الاول من نوعه واكتسب رضى العموم نظرا الى لطف معاملته وصدق قوله لذلك اقبل الناس عليه اقبالا عظيما ليس فقط اهالى بنى سويف بل جميع القرى المجاورة لها والكل حامد شاكر من حسن المعاملة

وفي سنة ١٨٩٢ تزوج بسيدة فاضلة من عائلة كريمة ورزق منها ولداً وخمس بنات وهي خير معين له في تربيتهم وتعليمهم العلوم العالية في احسن مدارس مصر. وقد امتلاك املاكا عقارية في نفس مدينة مصر عاصمة القطر في الاحياء الآهلة بالسكان وتعطيه ريعا لا يستهان به واما صفاته فهو على جانب عظيم من التقوى وكرم الاخلاق. وديع النفس أبيها وله بين مواطنيه اسم محترم ومقام مكرم عند كل من عرفه واختلط به اكثر الله من امثاله بين الجالية السورية في الديار المصرية

من معرفة ست لغات قراءة وكتابة هي اللغة الانكليزية . والفرنسية .
والالمانية . والايطالية والتركية . ولغته العربية . وعنده مكتبة عظيمة
تحتوي أنفوس الكتب العلمية والتاريخية
ويميل كثيراً للمطالعة في الكتب العلمية الحديثة . ويحلو مجالسيه
عذوبة حديثه وتجده من الرجال المعضدين لكل مشروع أدبي وخيري
سخي اليد ومداركة السامية جعلته أن يكون بمصاف الرجال الذين تخلد
أعمالهم في بطن التاريخ

يوسف بك ديشي



ولد صاحب الترجمة من اسرة اسرائيلية كريمة في مدينة بيروت
وما أتم الرابعة من عمره حتى انتقل به والده الى القطر المصري فتلقى

يؤدي الواجب بوظيفته الى يومنا هذا
وقد امتاز حضرته بلطف المعاشرة والآداب العالية وكرم الاخلاق
محبوب من جميع عارفه اكثر الله من امثاله بين الرجال السوريين بمصر

توفيق افندي مشاققة

مدير ثاني لشركة جرشام للتأمين على الحياة

من الافراد الذين بنوا بسميهم واجتهادهم الشخصي اسما محترما وذكرا
طيبا وسمعة نزيهة هو صاحب الترجمة توفيق افندي المعروف بين السوريين
والمصريين والاورباويين باطيب الاخلاق وأفضل الصفات
ولد حفظه الله في دمشق الشام سنة ١٨٨٣ وتعلم العلوم العالية في
المدرسة الكلية الاميركانية ببيروت وعام ١٩٠٤ نال منها شهادة بكالوريوس
علوم وشهادة التجارة أيضا وكان في مدة الدراسة التلميذ المتفوق على الاقران
بذكائه ونباهته

وفي عام ١٩٠٥ حضر لمصر ودخل موظفا في مصلحة السكة الحديد
وبقي بهذه الوظيفة مدة قصيرة لا تزيد عن سنة واحدة واستقال . وفي
سنة ١٩٠٦ توظف في شركة جرشام المشهورة مديرا ثانيا وقد نجحت
أعماله فيها نجاحا باهرا لان علومه ومعارفه بادارة الاعمال أهلتها لأن يرأس
اشغال وادارة هذه الشركة الكبيرة

وفي عام ١٩١٥ تزوج بسيدة فاضلة رزق منها اولدين هما رينيه وريمون
اقر الله عينه فيهما وحضرته يمدن النوايا في العلوم والمعارف ومتمكن

دروسه الابتدائية والثانوية في مدارس مصر وأحرز فيها نجاحاً باهراً ولا سيما في العلوم الحسابية والتجارية. وانصرف على اثر خروجه من المدرسة الى الاشتغال بالتجارة فكان رئيساً للحسابات في محلات بلاشي وسواها من البيوت التجارية المعروفة. وكان دائماً مثلاً للجد والاستقامة في الاعمال وفي سنة ١٩٠٤ دخل في امتحان عام عقده وزارة المالية المصرية لاختيار حاسب كفؤ توليه منصب رئيس حسابات سكة حديد النيل والبحر الاحمر الذي انشئ في السنة المذكورة فكان أول الناجحين. وأسند اليه المنصب المذكور لمدة سنتين فقام به خير قيام

ولما انتهى عقد خدمته في حكومة السودان عاد من الخرطوم وعين محاسباً في شركة السكر والتكرير المصرية وظل فيها الى أن اختارته وزارة المالية المصرية في سنة ١٩٠٩ مفتشاً لحسابات الاقاليم والمحافظات وشغل هذا المنصب مدة عشر سنوات قام في أثناءها بتنظيم الحسابات في مصالح أميرية شتى كان يعهد اليه في تنظيمها. وكان في كل هذه المدة موضع ثقة رؤسائه لما كان يبديه في عمله من الفطنة والدربة والاجتهاد.

ولما وضعت الحرب أوزارها رأى أن ينصرف الى الاعمال الحرة فاستقال من خدمة الحكومة المصرية وأنشأ محلاً تجارياً في بيروت لم يلبث ان اتسعت دائرة أعماله اتساعاً يتفق مع كفاءته وصاحبه وخبرته الكبيرة وقد كافأته الحكومة المصرية على خدمته الصادقة برتبة البشيكوية من الدرجة الثانية فنالها عن جدارة واستحقاق.

وقد قدرت الطائفة الاسرائيلية في بيروت الصفات العالية والاخلاق الحميدة التي ازدان بها حضرة يوسف بك ديشي فانتخبته وكيلاً لمجلسها المالي وقد عرف ديشي بك بين عارفيه بكرم الطباع وحسن المعاملة وصدق المعاملة

الشيخ يوسف الخازن

أحد أعضاء مجلس النواب اللبناني

فرع من دوحه الاسرة الخازنية الاثيلة المحترمة. ورث عن أسلافه الشمم والذكاء والنبيل. وتلقى علومه في مدرسة عينطورا الشهيرة في جبل لبنان وأتى الى مصر لنحو خمس وثلاثين سنة خلت وهو في مطلع شبابه مزداناً بالعلم الوافر والذكاء النادر. وتقلب في عدة أعمال مختلفة كالتيريس في مدرسة العائلة المقدسة للآباء اليسوعيين. ومصلحة سكة الحديد. واملاك الميري الحرة. ودائرة المسيو جورج عيد وغيرها. وكان في كل واحد من هذه الاعمال موضع رعاية اخوانه وزملائه ممن يعرفون مقامه العائلي ومن أدركوا قدرته العلمية وأخلاقه السامية. ولكنه أنف ان يكون مرؤوساً لغيره مقيداً بآراء سواه

فطالب من وزارة الداخلية الاذن له باصدار جريدة يومية باسم « الاخبار » فتم له ما أراد وكانت رخصتها آخر رخصة لجريدة يومية. ثم عطل العمل بقانون المطبوعات وصار اصدار الصحف حراً بلا اذن وعاونوه في تحرير « الاخبار » الاستاذ داود بك بركات من سنة ١٨٩٥ الى آخر سنة ١٨٩٩ ثم اشتغل الاستاذ بركات بالتحرير في الاهرام وعطل الشيخ الخازن الاخبار وأنشأ مجلة الخزانة وأصدر منها عددين ثم أعاد الاخبار صغيرة في أربع صفحات ذات أربعة أعمدة ولكنها لم تعمر الا سنة. واشتغل بعد ذلك في جريدة الجوائب المصرية لخليل مطران بك وجريدة الراوي ليوسف طاعت باشا. وأنشأ جريدة « بريد الاحد » الاسبوعية ثم حرر في المقطم

وأعاد الاخبار يومية في أوائل سنة ١٩٠٧ وعطائها الحكومة يوم ٢٠ مايو سنة ١٩١٢ فاشتغل الخازن في الجورنال دي كيروالاهرام والوطن الى ان تولى المرحوم السلطان حسين كامل أريكة السلطنة المصرية فاصدر مرسوما في أول جلسة لمجلس النظارة عقدت تحت رياسته (أول يناير سنة ١٩١٥) باعادة جريدة الاخبار . فصدر العدد الاول منها في ابريل سنة ١٩١٥ ولكن الشيخ لم يقو على الرضوخ للمراقبة العسكرية . فسافر الى باريس وبقي فيها يعمل لخدمة القضية السورية الى ديسمبر سنة ١٩١٩ ثم عاد الى سوريا فانتخب عضواً في مجلس النواب اللبناني . واعاد جريدة الارز التي كان قد أنشأها المرحوم مانفليب وفريد الخازن . ولا يزال بو اليها بمقالاته الشائقة وهو كاتب بليغ في اللغة الفرنسية واقف على أسرارها مطلع على دخائنها وكانت جريدة الاخبار في مدتها الثالثة (من سنة ١٩٠٧ الى سنة ١٩١٢) عنوان الارتقاء الصحافي وصحيفة أهل الفطن يقرأونها من أول حرف الى آخر حرف . مبتدئين بمقالة الشيخ الخازن الى التلغرافات ولكل منها عنوان بمقام مقالة . ثم خلاصات الصحف الافرنكية والعربية . وفيها الاقتدار على الترجمة والاختيار . ثم الى الاخبار المحلية منسقة بعنوانات مذهشة . ناهيك بخبرين أو ثلاثة تسبق بها « الاخبار » بقية الزميلات نعم كان الشيخ مقلا : يكتب في ساعة ما يكتبه غيره في عشر دقائق يكثر من تمزيق الاوراق . ويغير ويبدل ويشطب . ولكن مقالته كانت بلا نزاع المقالة الصحافية التي لا يمكن كاتباً أن يحذف منها كلمة أو يخطيء فيها رأياً أو يجد غلطة تاريخية . ناهيك بحلاوة الاسلوب . ورقة العبارة ودقة النكتة

وكان أخصامه يتهمون به بالآفة فرنسا والعمل لترسيخ أقدامها في لبنان لفائدة شخصية أو مجرد رغبة في اضاءة استقلال البلاد . ولكن لم يلبث هؤلاء الاخصام حتى تبينوا أنهم قصيرو النظر وان الشيخ لم يقصد ان تكون بلاده طعمة الاجنبي . يدل على ذلك موقفه الشريف في مجلس النواب اللبناني ومقالاته الوطنية في جريدة الارز . فهو يعارض ويناقش ويقاوم كل ما عس شرف بلاده واهلها . فلا يجد من جماعة الانتداب الا اقرار رأيه ومسايرته في كل ما يريد . وبذلك كان وجوده في المجلس اكبر نعمة للوطنيين المحبين لرفعة بلادهم وحفظ كيانها تحت ظل الانتداب الى أن يتيسر لهذه البلاد أن تكون سيادة نفسها هذا هو الشيخ الخازن النبيل الشريف الكاتب الصحافي النزيه والنائب الوطني القدير ، نسأل له العمر الطويل خدمة للانسانية

الدكتور خليل مشاقه

هو الدكتور خليل بن المرحوم الدكتور ابراهيم مشاقه ولد في مدينة دمشق في سنة ١٨٧٩ من والدين اشتهرا بطيبة القلب وسلامة الضمير وامتازا بطيب الخلق وكرم النفس ورياء التربية الحسنة وعلما بالعلوم العالية في أحسن مدارس سوريا ولما ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء أدخله المرحوم والده في الجامعة الاميركانية حيث تم درس العلوم ثم دخل مدرسة الطب بنفس الجامعة المذكورة وفيها أظهر من الخلق والمثابرة على الدرس ما جعل أساتذة المدرسة يشنون عليه الشناء العاطر فمكث مدة السنوات الاربع بكل جد واجتهاد مبرزاً على الاقران وقدامتاز في الجراحة

ونال أعلى درجات النجاح وفي الامتحان النهائي كأول الأول بفرقة واستلم شهادة دكتور في عام سنة ١٩٠٤ وأقام في دمشق مدة قصيرة بين الاهل والاقارب ثم حضر الى مصر في سنة ١٩٠٥ وأنشأ فيها عيادة طبية في أهم أحيائها ولم يمض عليه وقت طويل حتى أقبل عليه الكثيرون من أصحاب البيوت الكبيرة الذين تحققوا مهارته واعتنائه بمرضاهم ومن فضل الله فقد ذاعت شهرته في مصر وصار يعد من كبار الاطباء بين وطنيين وأورباويين ويعتمد على آرائه في الجمعيات الطبية وله نظارة صائبة في تشخيص الامراض ولا يفوته معرفة أى مستحدث كان في علم الطب الحديث لانه على الدوام يطالع ويدرس في كل مستجد في صناعته هذه وعلى الخصوص زيارته المتكررة لأهم المستشفيات في عواصم أوروبا واطلاعه على كل اختراع جديد ولا بدع بان يكون الدكتور خليل مشاقه من الاطباء السوريين الممتازين بالطب والجراحة اذ ان المرحوم والده طبيب وجده أيضاً طبيب وجدير بنا أن نقول من شابه اباه ما ظلم اكثر الله من أمثاله بين السوريين ليفتخر بمثله كل سورى سواء كان في المهجر أو في الوطن العزيز



حبيب بك رطل الحمامي

ووكيل نقابة الحمامين بمصر

هو حبيب بك رطل ابن المرحوم يوسف رطل ابن الياس رطل ولد في مصر سنة ١٨٧٣ ولما ترعرع دخل مدرسة الفرير وبقي فيها جاداً في المثابرة على تلقي العلوم الى أن فاز بمبتغاه ونال شهادة البكالوريا من وزارة المعارف المصرية ثم توظف بمصلحة الاملاك الاميرية (الدومين) وفي وقت فراغه كان يدرس علم الحقوق على أشهر الاساتذة القانونيين باذلا كل همته ونشاط في استيعاب كلما يلقى عليه الاستاذ وبقي بين الدرس والمطالعة الى ان فاز بالامتحان النهائي وأحرز شهادة اللسان بعد ما أظهر من الحذق والذكاء ما جعله يبرز على الاقران وذلك في سنة ١٨٩٧ وبعد أن تمررت المدة اللازمة بمكتب ابن عمه سليم بك رطل قيد اسمه بمجدول الحمامين وأحرز ثقة جميع عملاء المكتب ولم يمض وقت طويل حتى اشتهر اسمه وبعد صيته نظراً لما يبديه من لطف المعاملة لزمائري مكتبه وحضرته من الحمامين الاقوياء الحجة سيد الرأي والبرهان طلق اللسان ولا بدع فان أسرة رطل المشهورة في مصر والشام بطبيب الاخلاق وشرف المحتد أن يكون من أفرادها مثل صاحب هذه الترجمة نزيهاً فاضلاً عالماً لا تفوته شاردة ولا واردة في القوانين والشرائع

وفي سنة ١٩٠١ تزوج بشقيقة حضرة القانوني الاستاذ الفاضل جبران بك كحيل ورزق منها بنين وبنات اكبرهم جبرائيل الذي يشتغل محامياً بمكتب والده وفي سنة ١٩٢٣ عين وكيلاً لنقابة الحمامين بمصر وهذا دليل واضح على ما حضرته من المنزلة العالية ورفعة المقام في عالم القانون

سليم بك بستر



الحامي الشهير

هو سليم بن ميخائيل بستر ولد في مدينة صيدا من بيت كريم عريق في الفخار في أوائل سنة ١٨٦٦ ولما ترعرع دخل مدرسة الآباء اليسوعيين فتلقى العلوم الابتدائية وفي سنة ١٨٨١ نقل إلى المدرسة البطريركية في بيروت ففقد فيها سنتين استزاد في خلالها اللغة الانكليزية على العربية والفرنسية فنبغ فيها

وفي شهر نوفمبر سنة ١٨٨٤ قدم مصر وعين بوظيفة مترجم لدى أحد كبار المحامين الأجانب فقال به فكره إلى مطالعة علم الحقوق فقرأ القانون على أستاذ بارع به في ساعات الفراغ ولم يشغله شاغل من بدوات

الصبي عن تقديم النظر في أمر مستقبله وكان في أثناء مطالعته يطبق العلم على العمل في وظائف مختلفة تقلدها لدى كبار المحامين ومع ذلك حرص على سلامة قلمه في اللغة العربية وكتب رواية سماها (غرائب الاقدار) ولما وضعت لائحة المحامين تقدم للامتحان في شهر ابريل سنة ١٨٨٩ فقبل مشكوراً وهكذا كان حفظه لدى لجنة الامتحان العليا في محكمة الاستئناف فتولى القيام بصناعاته مشتركا مع بعض كبار المحامين الأجانب وطوراً مع كبارهم من المحامين الوطنيين ثم استقل بنفسه وانشأ مكتباً خاصاً . هذه هي ترجمته وهي تدل أوضح دلالة على فضله وعلمه وهمة وقد خصه الله بالاستقامة والصدق وقوة الجنان فضلاً عن طلاقة اللسان واقتدار البيان ومثانة الحجة ورسوخ البرهان فاقبل الناس عليه واثقين بزمته وسعة معارفه وفقه الله بجميع أعماله

القانوني قيصر افندي عوض المحامي

ولد حفظه الله في يوم ٢٠ أغسطس سنة ١٨٨٠ من والدين تقيين اشتهرا بطهارة القلب وسلامة الضمير فرباه على أقوم المبادئ الصحيحة واعتنوا بتعليمه حتى اذا ترعرع أدخله المدرسة الأولية فتلقى فيها العلوم الابتدائية ولما ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء دخل المدرسة الثانوية للأفريكان بطنطا وفيها أظهر من البراعة التي لأجلها نال علامات التفوق على الأقران وخرج من هذه المدرسة حاملاً شهادة البكالوريا ثم آنس من نفسه الميل لدرس القوانين والشرائع فدخل مدرسة الحقوق الفرنسية بمصر التي فيها تجلت مواهبه العقلية متجسمة بحذقه

وذكائه الطبيعي وثابر على الدرس والمطالعة بكل جد واجتهاد حتى فاز بكل امتحان يقدمه سواء كان بمصر أو في باريس الى ان تم دروسه واخيراً فاز فوزاً باهراً بالامتحان النهائي واستلم شهادة اللسان بعلم الحقوق من اكبر جامعة في باريس وذلك في ٢٨ اغسطس سنة ١٩٠٠ م وعاد الى مصر بعد ما نال من أساتذته الشناء العاطر على ما أظهره من البراعة في الامتحان النهائي وقد أنشأ بمصر مكتباً خاصاً به لقبول القضايا أمام الحاكم المختلطة ومن فضل الله قد نال ثقة العموم نظراً لاماته واستقامته ، خصوصاً اهتمامه بالدفاع عن حقوق مواليه ولذلك نال شهرة كبيرة وصيتاً بعيداً ولا عجب فانه فرع من أسرة عوض الكريمة المشهورة بالحسب

والنسب والتي امتاز أفرادها بالعلوم والمعارف وكرم الاخلاق وحضرته من المحامين الذين امتازوا بقوة الحجة وسديد البرهان وله آراء قانونية يميزها بالدلة المتركزة على صخر الحقيقة البارزة ولا يهمله الا اظهارها مهما كلفه من الجهود في البحث والتتقيب في مطولات القوانين

وقد مضى عليه ربع قرن مستمراً في عمله هذا بين الدرس والمطالعة في كتب القانون والشرائع حتى أصبح أستاذاً يشار اليه بالبنان وقد تزوج في سنة ١٩١٥ بسيدة فاضلة من أسرة فرناوية ورزق منها نجلين وابنة أقر الله عينيه فيهم ومع ما ذكر فانه من الرجال الذين لا يذسوز بالبائسين وله عليهم عطف يدل على طيب عنصره وشريف أرومته

اسكندر صباغ

المحرر بجريدة الاهرام

هو من الذين استولوا على نواصي العلم والفضل بحذقهم وذكائهم ، وقد شهدت أساتذة المدارس الكبرى في سورية انه سيكون له مستقبل عظيم في عالم الكتابة والتحرير . وصدق هذا القول لانه بعد ما تم علومه وتفوق على أقرانه بمعرفة اللغتين العربية والافرنسية ودخل في معترك هذه الحياة ابتدأت معارفه تظهر اولاً في تحريره للمجلات العلمية التي كانت تنشر مقالاته التي يدبجها يراعه مملوءة بأفكار رائقة ومواضيع عصرية كلها درر ثم ترأس تحرير جرائد أسبوعية ويومية كجريدة الشرق التي كانت تصدر بالاسكندرية وجريدة وادي النيل وجريدة البلاغ وال اخبار والمحروسة ولما تجلى نبوغه في عالم التحرير دعاه صاحب جريدة الاهرام أن يتولى رئاسة قلم ترجمة الاخبار والتلغرافات عن جرائد أوروبا وروتر وهافس وتلغرافات الاهرام الخصوصية .

وزيادة عن شغله في الترجمات أحيل عليه مراقبة أسعار البورصة فيما يختص في القطن وبزده والاوراق المالية بجميع أنواعها حتى صار الناس يعتمدون عليها ويشقون بها ثقة تامة وهكذا أسعار الغلال سواء كان في ميناء الاسكندرية أو في مصر أو في الوجهين البحري والقبلي ، ولا يزال مشاركاً على عمله . وهو يعتنى كثيراً بانقاذ ما يهدد اليه به من الاعمال وأحياناً كثيرة يحرم نفسه من لذة النوم فيبقى طول ليله في جريدة الاهرام حتى الصباح ليقضى مهمته

ويعجبك فيه حلاوة حديثه وبشاشة وجهه الصبوح كما أنه محبوب من جميع عارفه مشهور بطيبة القلب وكرم الاخلاق ولذلك لا تجد اسمه بدفتر المثرين الذين يخزنون الذهب بصناديقهم بل تجد اسمه مع الاوائل الجوادين أصحاب النخوة والحمية الغيورين يكره الظهور ويكره أيضاً الفخفة الكاذبة ، يحب الجد والاستقامة في كل شيء والاعتدال في كل شيء ، وهو لبناني الاصل والمولد وله من العمر ثمانية وثلاثون عاماً .

شكري افندي بنوت

الحامي

ولد في مدينة صيدا أحد ثغور سوريا في أواخر سنة ١٨٦٦ م وتعلم فيها مبادئ العلوم العربية والفرنسية وخرج من المدرسة وهو بسن الثالثة عشرة من سني عمره ولحق بأخيه الأكبر الى المنصورة إحدى مدن القطر المصري وفيها دخل بمكتب أحد المحامين بوظيفة كتابية ثم مالت نفسه لدرس القوانين والشرائع وفعلاً مارسها بجد ونشاط وتقرر محامياً بالمحاكم الأهلية ثم استحضر كتباً قانونية باللغة الفرنسية وبدأ في مطالعتها ثم ذهب الى فرنسا ودخل مدرسة اكس المشهورة بتعليم الحقوق فقدم امتحاناً لأول سنة فنجح وبقي يمارس الدرس والمطالعة حسب بروجرام المدرسة المذكورة حتى فاز في الامتحان النهائي بتفوق على كثيرين من زملائه الطلاب وعاد الى المنصورة حيث تقيم عائلته وفتح مكتباً لحسابه الخاص فاقبل الكثيرون من المتقاضين عليه لانهم عرفوه من مكتب المحامي الذي كان موظفاً فيه فجمع بعض المال ثم زادت ثروته من الربح الذي يربحه

من مشترى وبيع الاطيان ثم نقل مكتبه الى الاسكندرية وفيها زادت شهرته ووثق عملاؤه بامانه واستقامته وفوق اشتغاله بالمحاماة كان يشتري ويبيع الاملاك العقارية وكسب من أشغاله هذه مالا لا يستهان به وتزوج بسيدة فاضلة رزق منها ابنة وهي وحيدة له ثم ترك اشغال المحاماة وترك الاسكندرية أيضاً والان يقيم بمصر يدير حركة أطيانه التي ملكها بضواحي القاهرة وحضرته عضو بالنقابة الزراعية وفي عدة جمعيات خيرية وهو من الرجال الاذكياء كرماء الاخلاق



دولة حقي بك العظم



حاكم دولة دمشق من عام ١٩٢٠ الى ١٩٢٥

ورئيس الشورى لحكومة دمشق وحلب وتوابعهما

حقي بك العظم هو ابن المرحوم عبد القادر بك من عائلة العظم

المشهوره في دمشق

ولد حفظه الله سنة ١٨٧٥ ميلادية وتلقى الدروس الابتدائية في

المدارس الرشدية العسكرية في الاستانة . ثم انتقل منها الى مدارس الآباء

اليسوعيين والعاشرين في دمشق وبيروت

ولما بلغ العشرين من عمره دخل بخدمة الحكومة في سورية بقلم

الدفتري الخاقاني براتب مئة غرش شهري ومنها نقل الى قلم سندات الاستانة
في نظارة الدفتري الخاقاني بعاصمة الدولة ومنها الى نظارة جمارك ملحقات
الاستانة وبقي فيها الى أن حدثت حادثة سياسية قدم من اجلها أحد
الجواسيس تقريراً الى السلطان عبد الحميد فاضطر المترجم الى هجر البلاد
العثمانية والاتجاء الى القطر المصري حيث قضى فيه ثمانية عشر عاماً وقد
عين سنة ١٨٩٤ مدرساً للغة التركية في مدرسة المعلمين التوفيقية بمصر
وبقي بهذه الوظيفة ١٤ سنة الى أن اعلن القانون الاساسي وتعين خليل
باشا حماده ناظراً للاوقاف العثمانية فعرض على المترجم حقي بك وظيفة
مفتش في النظارة المشار اليها فقبلها وتعين فيها سنة ١٩٠٨ وذهب الى
الاستانة بعد ان استعفى من وظيفته في الحكومة المصرية وبقي في الاوقاف
العثمانية سنتين فتش بخلافهما اوقاف سورية وبيروت وسلايك ومانستير
واداراتها ماعدا دوائر الاستانة الوقفية ولاسباب قدم استعناؤه الى النظارة
على جناح البرق من بيروت حيث كان يفتش أوقافها وقد كان الشريف
علي حيدر بك وقتئذ ناظراً للاوقاف فلم يقبل استقالته بل عرض عليه
مديرية أوقاف سورية فقبلها وقبل استلام الامر بالتعيين استقال الشريف
حيدر بك من النظارة وتعين خلفه خيرى بك مبعوث (نيكده) في
الاناضول فالغى أمر الناظر السابق بتعيينه مديراً وارسل له خبراً بأنه لايعين
عربياً في البلاد العربية

ولما اشتدت الازمة في المملكة العثمانية هجر البلاد ثانية وحضر الى

القطر المصري

وفي أوائل أغسطس سنة ١٩٢٠ دعاه الجنرال غورو الى دمشق

بعد واقعة ميسلون المشهورة التي فتحت الابواب للاحتلال الفرنسي
وعين رئيساً للشورى في عهد وزارة جميل بك الاشقي التي عاشت ثلاثة
شهور وسقطت . فعين حقي بك حاكماً على دولة دمشق في ٤ ديسمبر
سنة ١٩٢٠ وظل بهذا المنصب الى أن وحدث سورية والغيت الحاكمية
الدمشقية فعين في أول يناير سنة ١٩٢٥ رئيساً لمجلس شوري سورية المؤلفة
من مقاطعتي دمشق وحلب

وقد كانت مدة حاكميته لدمشق مثلاً حياً للعفة والاستقامة والنشاط
لا يحيد عن الحق قيد شعرة يلتفت لكل شكوى تعرض عليه لفئة الحاكم العادل
ومزاياه الجمة التي شهد بها الجنرال غورو والجنرال فيجان برسان
مطلولة أرسلها اليه عندما تركا سورية مظهرين إعجابهما بسمو مداركه
وشرف نفسه وكرم أخلاقه وتفانيه في سبيل خدمة بلاده واعتنائه الزائد
بإستتباب الأمن والراحة حتى أصبحت دولة دمشق يضرب بأمها المثل
وصارت مثلاً لبقية المقاطعات السورية . ومن أعماله النافعة تنظيم ميزانية
دمشق التي كان العجز فيها نحو سبعمائة ألف ايرة سورية في أول سنة ١٩٢١ ولم
تحل سنة ١٩٢٣ حتى أصبحت الزيادة في الإيرادات ما يقرب من ٢٥٠ ألف ايرا
سورية على النفقات وفي سنة ١٩٢٤ كانت الزيادة نحواً من نصف مليون
ايرة سورية وذلك بهمة صاحب الترجمة حقي بك الذي نال الثناء العاطر
من العموم

ومن أعماله اصلاح الطرق التي كانت بحالة سيئة عند احتلال
الفرنساويين للبلاد والآن هي بحالة تغبطها عليها بقية المقاطعات السورية
وأما منزلة حقي بك في دمشق بل وفي جميع أنحاء سورية بما فيه

لبنان الكبير فهي عظيمة جداً حتى انه لما جرح في حادثة القنيطرة لم يبق وجهه
أو عين الا وزاره مستفحفاً عن صحته وقد ورد عليه ألوف من البرقيات
والرسائل للسؤال عن صحته هذا خلاف ماورد عليه من التلغرافات
والمكاتيب من مصر وخلافها

ودولة حقي بك من الكتاب المحيدين الخبيرين ومن ذوى الاطلاع
الواسع ويجيد اللغة العربية والتركية والفرنساوية وله آثار جليلة في اللغتين
العربية والتركية منها (دفاع بلقنا) وحرب اليونان سنة ١٨٩٧ ورسالة
(المالية العثمانية) م . ق . ورواية (الخادعين) (ورحلة الحبشة) بقلم
من العربية الى التركية بالاشتراك مع ابن عمه المرحوم رفيق بك العظم
وكان يصدر هوو المرحوم رفيق بك جريدة (الشورى العثمانية)
باللغتين التركية والعربية . ومن آثاره التركية أيضاً كتاب (محاضر مجلس
المبعوثان السابق) و (الأعياب المراقب) نقلها الى التركية من اللغة الافرنسية
وقد أنعمت عليه الحكومة الفرنسية بنيشان الليجون دينور من
الدرجة الثانية مكافأة له على جليل أعماله كذلك يحمل نيشان شير وخورشيد
الايراني من الدرجة الثانية

ومن مزايا المترجم المروعة والشرف وكرم الاخلاق وقد تزين
بالصفات الحميدة ولا يألو جهداً في خدمة الانسانية والعمل على اعلاء
شأن الوطن

وقبل الانتهاء من كتابة ما تقدم لانكر بان لدولة حقي بك خصوصاً
سياسيين في دمشق وفي بعض مدن أخرى وهذا أمر لا بد منه لان الحاكم
لا يستطيع أن يرضى جميع الناس . وهنا نردد قول الشاعر

ما ترك من الحماقة شيئا من أراد ارضاء جميع الناس
وفي شهر رمضان من عام ١٩٢٥ زار مصر ترويحاً للنفس من عناء
الاشغال ووفد للسلامة عليه أصدقاؤه المديدون من الاعيان واصحاب
الوجاهة مرحبين بقدمه . وحظي بشرف المثل بحضرة صاحب الجلالة
ملك مصر الذي شمله بمطفه السامى وخرج من لدنه شاكراً وداعياً لجلالته
ولسمو ولي العهد بطول البقاء

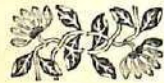


جبرائيل بك شيبوب

ركيل رئيس الجمعية الخيرية السورية الاثوذ كسية بالاسكندرية

هو الوجيه الامثل حضرة جبرائيل بك شيبوب أمين قلم الرهنيات
بمحكمة الاسكندرية المختلطة وليس غرضنا أن نردد ما اشتهر عن حضرته
من علو الهمة والمقام الذي عرفه به كل من قاربه ولا ان نذكر مناقبه
الحميدة التي فاح شذاها حتى ذكرها له كل من عرفه فان في ذكر اسمه
ما يغني عن مديحنا واطرائنا لانه ليس ممن استنروا عن العامة خفيت اسمائهم
لكنه من نخبة الرجال الذين في هذا القطر الامين ادرکوا بمساعيهم
الذاتية وكفاءتهم الشخصية ما رفعهم الى درجات المعالي التي لا ينالها الا ذوو
الجد والاجتهاد

فان حضرته قد تمكن بالاجتهاد وتوقد الذهن ان ينال
شهادة الحقوق العالمية من فرنسا وقد شهد بفضله العارفون بكثرة الاشغال
التي تتقاضاه اياها وظيفته الرفيعة وهو مواظب على تأديتها بكل ما يمكن
من الضبط والدقة التي طبع عليها الرجال النابهون على انه مع كل ما اعطى
من العلم والرفعة متواضع النفس دمت الخلق لين العريكة محب للانسانية
محسن اليها جهد طاقته ساهر على غائمة المنكوبين والبائيسين لم تشغله اعماله
العديدة عن ان يكون نائب رئيس الجمعية الخيرية الارثوذ كسية أكثر
الله من امثاله لما في ذلك من رقي الهيئة الاجتماعية ونخر البلاد الشرقية.



جورج أفندي مرهيج

من الرجال السوريين الذين برزوا على الاقران في العلوم والمعارف حضرة صاحب هذه الترجمة الذي احرز قصب السبق في الاشغال على كثيرين ممن هبطوا الارض مصر والسودان اذ انه منذ نعومة اظفاره ظهرت عليه مخائل النجابة والذكاء وكان في المدرسة الابتدائية التي دخلها في بلدة الشوير مسقط رأسه التلميذ النشيط المجتهد فأتى فيها العلوم الاولى ودخل في الجامعة الاميركية في بيروت ليرتشف مناهل العلوم العالية فيها . وفيها اظهر البراعة فيما يتلقنه من العلوم حتى شهد بحذقه وذكائه كبار الاساتذة ولما أتم دراسة القسم العلمي مالت نفسه ان يدخل بالقسم الطبي وأعجبه علم الكيمياء وبرع فيه ونال شهادة اجزجي قانوني وفي سنة ١٩٠٠ اتى مصر ودخل في خدمة الجيش المصري بوظيفة اجزجي فمكث مدة ٤ سنوات كان فيها مثال الجد والنشاط وورقي الى رتبة يوزباشي ثم وجد ان ميدان الترفي في خدمة الحكومة ضيق ونفسه العالية طامحة الى التقدم والعلا فاستقال من وظيفته وانشأ اجزخانه في الخرطوم بذل جهد المستطاع في اتقانها ثم انشأ بجانبها محلا تجاريا كان يرافقه فيهما التوفيق والنجاح

وقد سافر الى اوروبا وتعرف على كبار اصحاب البيوت التجارية في بلاد الانكاز وفرنسا وايطاليا والنمسا والمانيا وعاملهم في أصناف البضائع التي تلزمه لتجارته . ثم وجد ان الحالة توجب اتساع اعماله فسافر الى اميركا واستجلب منها الاوتومبيلات بانواعها وأخذ مستودعا لها في الاسكندرية ومثله في سوريا وكذلك في فلسطين كل هذا وبركة الله بين يديه

وقد امتزج مع كبار الحكام من الانكاز الذين قدروا صداقته وحسن معاملته كذلك كبار ضباط الجيش المصري الذين يثقون فيه الثقة التامة نظرا لاماتته واستقامته وصداقته في جميع معاملته

—>>>٥:٠<<<—



نعوم أفندي خلف

المقاول الشهير

ولد سنة ١٨٦٥ وتلقى علومه في بلدته بسكنتا (لبنان) مسقط رأسه ولما بلغ أشده سافر الى اميركا وفيها جد واجتهد وحصل على مبتغاه في الاشغال التجارية ثم عاد الى وطنه كاسباً غانماً فقضي مدة بين الاهل

والاقارب وتابع سيره وراء الاعمال فأتى مصر ودرس حالة الاشغال فيها وانضم الى فئة المقاولين الذين يتعهدون لوزارة الاشغال العمومية باتمام الاشغال التي تعطى اليهم وفعلاً قيد اسمه بينهم رسمياً وابتدأ بالاعمال من نحو ٢٥ عاماً مشمراً عن ساعد الجد والنشاط غير مبال ببرد وحر وطول أسفار لانه مملوء صحة وعافية كما انه مملوء رأساً لا يستهان به لذلك تراه الاول باي شغل سلم اليه وقد اختار مدينة الفيوم محلاً لاقامته مع عائلته الكريمة

وفي السنوات الاخيرة أضاف الى أشغاله بالمقاولات أشغالا أخرى في تجارة الاقطان أحياناً بالاشتراك وأحياناً منفرداً وفي كلا الحالين فالحظ رفيقه والنجاح صديقه والتوفيق حليفه فنال ما يتمنى لان القدرة الالهية جمعت نصب عينيه الامانة والاستقامة فلهذا بارك الله في جميع اعماله وقد تزوج في سنة ١٩٠٣ ورزق بنين وبنات تشاركه في تربيتهم زوجته الناضلة التي هي خير معين له في كافة الاعمال الخيرية وقد اقتنى في مصر أملاً كاعقارية تدر عليه ايراداً وافراً واقتنى أملاً كافي بلده بسكنتا وفي محل اقامته بمدينة الفيوم وحضرته على جانب عظيم من الحذق والذكاء ممدوح السيرة كريم الاخلاق صدوق لمن والاه وأحبه

الاستاذ الفاضل الدكتور جورج افندي حداد

هو من مشاهير الاطباء الممتازين بالذكاء والحذق ومائة الخلق والميل الى مساعدة المحتاجين فضلاً عن امتيازه بسعة المعارف وسرعة الخاطر . ولد حفظه الله في سنة ١٨٩٠ بمدينة عاليه من أعمال لبنان (سوريه) من والد ورع مشهور بالتقوى والصالح لا يألو جهداً في خدمة أبناء طائفته وغيرها ممن يؤمنون داره الرحمة وهو حضرة الاب الفاضل الخوري الياس حداد راعي كنيسة عاليه وضواحيها فربي ولده المترجم أحسن تربية حتى اذا بلغ أشده أدخله المدرسة الابتدائية في سوق الغرب حيث تعلم العلوم الأولية ولما ظهرت عليه علام النجابة والذكاء واستعداده الفطري الى ارتشاف مناهل العلوم العالية رأى والده ان خير واسطة لذلك انما هي ادخاله المدرسة الكلية ببيروت المعروفة الآن بالجامعة الاميركانية غير حافل بما تتطلبه من النفقات وفعلاً تم ذلك ونال من هذه المدرسة الشهادة في العلوم العالية (بكالوريا) ثم شهادة الطب في عام ١٩١٢ وكان في مدة دراسته موضعاً لا عجب أساتذته بذكائه ونباهته وشدة اجتهاده . ثم حضر لمصر لمزاولة حرفته الطبية مدفوعاً بعامل المهمة والنشاط فعين طبيباً في المستشفى الملكي بالخرطوم (سودان) حيث مارس صناعته بمهمة لا تعرف السكال ولا الملل ولم يكن يفوته تشخيص مرض من الامراض او يتقاعد عن اجراء العمليات الجراحية التي لا يقدم عليها الا كبار الاطباء حتى طارت شهرته وبعد صيته وأصبح اسمه على كل لسان وفي سنة ١٩١٦ استقال من هذه الوظيفة وقدم الى مصر وفتح عيادة متقنة في أول شارع الفجالة خصصها لمعالجة جميع الامراض

الفاضل ابراهيم افندي زيدان

أحد أعضاء جمعية القديس جاورجيوس بمصر

هو ابن المرحوم حبيب زيدان ولد في مدينة بيروت سنة ١٨٧٩
ولما ترعرع دخل مدرسة الثلاثة أقال للروم الارثوذكس وتعلم فيها اللغة
العربية والفرنسية .

ولما بلغ من العمر سبعة عشر عاماً كان المرحوم شقيقه جورج بك
زيدان صاحب مجلة الهلال قد ترك سورية وأتى مصر فتبعه وحال وصوله
أنشأ مكتبة الهلال في عام ١٨٩٦ وذلك بعد استشارة شقيقه المذكور
الذي ساعده على إنشائها فجد واجتهد وثابر على العمل حتى بلغ ذروة النجاح
وصار يتدرج في الرقي والاتساع حتى صارت مكتبته تعد من أشهر
المكاتب العربية .

وكانت هذه المكتبة ذات الشهرة العظيمة في جميع المعمور شركة
بينه وبين أميل افندي زيدان نجل المرحوم جورج بك شقيق صاحب
الترجمة . ثم انفرد بها المترجم أخيراً وهي لا تزال سائرة في النمو الذي
يستحقه نشاطه وخبرته الواسعة وأخلاقه الطيبة المتأززة مما جعلها في مقدمة
مكاتب القطر المصري استعداداً وأما ما فطر عليه ابراهيم افندي من
طيب الاخلاق وحب الخير فقد ظهر جلياً بعد اتساع اعماله واشتهار مكتبته
بحسن المعاملة لدى القاصي والداني

الباطنية وأعضاء التناسل فنجح نجاحاً باهراً اذ ان شهرته بالخرطوم
سبقت له مصر

ثم تبرع بجانب من وقته لجمعية الاسعاف العمومية بمصر وللجراحة
في المستوصف الشرقي لجمعية الروم الكاثوليك الخيرية وللتطبيب في
جمعية القديس جاورجيوس الخيرية وذلك مجاناً لوجه الله الكريم

وترى جميع من يؤمنون عيادته وينتفعون بمعالجته يلجئون بمديحه
وشكره والثناء عليه بكل شفة ولسان والحق يقال ان الجالية السورية
تفتخر بمثله فخر أعماله الحميدة به أكثر الله من أمثاله



الفاضل ابراهيم افندي زيدان

أحد أعضاء جمعية القديس جاورجيوس بمصر

وقد ألف ونشر كتباً عديدة من أدبية ومدرسية واجتماعية وبالنظر لما له في البر والاحسان من الايادي البيضاء انتخبته الطائفة عضواً عاملاً في جمعية القديس جاورجيوس السورية الارثوذكسية بمصر في عام ١٩١٧ وبقي سنة ١٩١٨ وسنة ١٩١٩ يجد ويجتهد في انماء هذه الجمعية وملاحظة سير أعمالها الخيرية ولا يزال عضواً فيها الى الآن

وفي سنوات الحرب الماضية كان حفظه الله لا يدخر وسعاً في بذل المساعدة جهد المستطاع للفقراء والمحتاجين ولم يزل الى الآن ركناً من اركان الجمعية وعضواً عاملاً على مايؤول خير البائسين من أبناء الطائفة

وقد اقترن بسيدة فاضلة من أسرة كبيرة في عام ١٩١٤ ورزق منها أولاداً نجباء وتوفيت لرحمته تعالى في عام ١٩١٨ تاركة له اولاداً صغاراً. فاضطر أخيراً الى الاقتران بشقيقة لها لتكون له خير معين على تربية اولاده الذين أصبح أكبرهم ادوار افندي عوناً له على أعماله وساعداً له في اشغاله. فمثل هذا الغيور الفاضل يجب أن يحفظ اسمه الكريم في بطون التاريخ وفقه الله الى كل ما فيه الخير .



نجيب بك قصيري
من أعيان السوريين بمصر

هو نجيب ابن انطون قصيري ولد بدمياط ولما بلغ العاشرة من عمره أرسل مع شقيقه ميخائيل وسامى الى بيروت حيث تلقوا دروسهم العلمية والادبية بمدرسة الثلاثة الاقمار الخاصة بطائفة الروم الارثوذكس وقد امتاز صاحب الترجمة على أقرانه وعرف بالاجتهاد في دروسه مع فرط الذكاء وشدة الفطنة . ولما أتم دروسه عاد الى مصر وانتظم بخدمة الحكومة المصرية وتقلب في وظائف عديدة بمصلحة البوستان فكان موضع اعجاب الرؤساء واحترام الجمهور الاحترام الممزوج بالحب لما اشتهر به من النزاهة والصدق والعطف على ذوي الحاجات . ولما ظهرت كفائته الممتازة للرؤساء

وتبينت مقدرته على انجاز الاعمال بجهد واجتهاد ساهوا اليه رئاسة حسابات البوستة وناطوا به سائر أعمال الخزينة فيها فكان خير من تسند اليه مثل هذه الاعمال الخطيرة ولم يكن يألو جهداً في تسهيل أعمال الجمهور والاختار بيد رؤسياه والعناية بشؤونهم حتى كان بينهم كلاب الرحيم مع أبنائه فانقادت له القلوب وامتلك بحسن أخلاقه وكريم شمائله النفوس وانطلقت له الالسنه بالشكر والثناء

ولما وجد نفسه تميل للراحة استقال من خدمة الحكومة وقد انعم عليه عظمة سلطان مصر بنميشان النيل العلى الشان من الطبقة الثالثة مكافأة له على جليل خدماته

وهو يعد من أركان الطائفة الارثوذكسية ومن كبار العاملين على رقيها واسعادها وكثيراً ما خدمها بمقله وحكمته واصالة رأيه فلم تعرض له مشكلة الا بادر الى حلها وهما كلفه ذلك من مجهود، وهو يتقن العربية والفرنسية وقد انتخبته الطائفة عضواً بجمعيتها الخيرية (وهو الان وكيلها) ونائب عنها في اللجنة التنفيذية للمطالبة بحقوقها المهضومة

أما أخلاقه فحدث ولا حرج عن حكمته وأدبه وعالى همته ولطف معاشرته وشدة غيرته على عمل الفضيلة لذاتها واسداء الخير للناس كافة واطائفه خاصة

وقد رزق بأولادهم بدور الفضل وشموس الذكاء والنبل وهم الاستاذ أدوار بك قصيري الحامي الشهير واسكندر افندي قصيري الساجر المعروف الذي توفاه الله في ريعان الشباب ومقتبل العمر وترك الحزن والحسرة لاهله واسكل من عرفه وخبر أخلاقه الفاضلة والدكتور جورج

افندي قصيري النطاسى الماهر وحنا افندي قصيري الطالب بمدرسة الهندسة في جرينوبل من أعمال فرنسا بارك الله له فيهم واكثر الله من أمثالهم بين أبناء الطائفة الارثوذكسية السورية

صاحب العزة خليل بك ثابت

رئيس تحرير المقطم

﴿بقلم من يعرفه﴾

هو الكاتب النحرير الذى لا يشق له في ميدان الفضل والسياسة غبار، والعالم الفاضل الذى ملك عنان الفصاحة وبات للمتأدين حجة يرجعون اليه

ولد في مدينة دير القمر من أعمال لبنان سنة ١٨٧٣ وتلقى علومه الابتدائية في مدارسها حتى اذا بلغ أشده دخل الكلية الاميركية في بيروت حيث نبغ نبوغاً تاماً ونال شهادتها العلمية العالية (بكالوريوس) في عام ١٨٩٢ وكان رئيس فرقة فاعجبت به عمدة الكلية ايما اعجاب وانتخبته مدرسا فيها فدرس ست سنوات كان في خلالها حائزاً لاحترام الجميع ومحبتهم لأنه كان مثالا للنجابة وعنوانا للنشاط والامانة حتى كانت عهده تعدد خير قدوة لزملائه . وفي المدة التي قضاها في التعليم تخرج على يده مئات من الذين احرزوا شهادة تلك الجامعة الشهيرة وتقلد كثيرون منهم مناصب سامية في بلدان الشرق الادنى . وكان الدكتور دانيال باس رئيس الجامعة شديد الاعجاب به يود ابقاءه في الجامعة ولكن نظامها في ذلك الحين لم يكن نظامها الآن فعرض عليه أن يقلده منصبا دون منصب

استاذ فاني واشترط ان يعامل كما يعامل زملاؤه الامير كيون فلم تستطع عمدة الجامعة تلبية طلبه هذا ، فاعتزل التدريس وكتبت اليه عمدة الجامعة كتابا يمد من أفضل ما كتبت له الى مدرسيها السابقين شهدت فيه بفضلته ونشاطه وحسن ادارته وغزارة علمه

وفي سنة ١٨٩٩ قدم مصر وعين في وزارة الاشغال رئيساً لقلم الخزان في أسبوط في أثناء بناء تلك القناطر الشهيرة غير انه استقال بعد عامين لانه رأى أن أعمال الحكومة لا تطابق ما في نفسه من روح النشاط في العمل والتقدم الذي يصبو اليه الشبان

وفي سنة ١٩٠٣ عقد أصحاب المقتطف والمقطم اتفاقاً مع حكومة السودان على أن ينشئوا في الخرطوم مطبعة وجريدة فاختروه لانشائها وادارتها فسافر الى الخرطوم وانشأ مطبعة السودان وجريدة السودان وتولى أعمال الادارة وتحرير الجريدة بالعربية والانكليزية وهو يجيدها تكلمها وكتابة كافتته الاصلية فنال مقاماً رفيعاً في عيون أهل البلاد وحكومتها لما شهدوا من غيرته ونشاطه ونزاهته وعلمه ، وكانت له مكانة عظيمة عند أعيانها وله بينهم أصدقاء عديدون كالسيد علي المرغني والشريف يوسف الهندي والمرحوم الزبير باشا رحمت وكان السر رجند ونجبت باشا حاكم السودان العام يحله كثيراً ويحترم رأيه وينعم النظر في ما كان يقترح في جريدة السودان من الاقتراحات النافعة وما يوجهه من النقد الى اعمال مصالح الحكومة حتى صارت جريدة السودان في عهده عاملاً يذكر من عوامل الارتقاء في البلاد

وأشترك وهو في الخرطوم في تأسيس النادي السوري وانعم عليه

في سنة ١٩٠٦ برتبة البكوية اعترف من الحكومة المصرية وحكومة السودان بخدمته للعلم والادب والصناعة فانه علم جانباً كبيراً من الشبان السودانيين صناعة الطباعة بجميع فروعها ولم يكن في السودان من يعرف شيئاً عنها سوى مجلد واحد كان في مطبعة غوردون وانتقل بعد سقوط السودان الى مطبعة المهدي فلما انشئت مطبعة السودان انضم الى عمالها وظل فيها الى آخر حياته

وفي سنة ١٩٠٧ غادر خليل بك السودان عائداً الى مصر وفي يوم سفره أرسلت اليه حكومة السودان كتاباً كتبته السكرتير الملكي فيها حينئذ وهو الكولونل فبس وضمنه شكرها له على خدمته الجليلة للبلاد وسكانها وحكومتها وختمه بتمنى الخير والنجاح له في أعماله المقبلة

واتفق أنه لما عاد الى مصر مرض حموه المرحوم شاهين بك مكاريوس أحد أصحاب المقتطف والمقطم ومدير ادارتهما فعهد الى خليل بك في اعماله وظل في هذا العمل الى سنة ١٩١٣ وفيها مرض الدكتور فارس نمر الذي كان قائماً برئاسة تحرير المقطم منذ تأسيسه فناب عنه خليل بك وظل في هذا العمل حتى الآن . وكان المقطم في أثناء الحرب الكبرى اى بعد عام من ذلك التاريخ مرجع جماهير القراء للوقوف على سير الحرب وتقلباتها . ولا يزال القراء يذكرون مقالات « خلاصة أخبار الحرب » التي كان يبسط فيها حركات الجيوش وسير المعارك وتقلب سياسات الدول بعناية وبعد نظر دلت على ما طبع عليه من منشئها من القدرة وسعة العلم بالتاريخ وعبره والاحاطة بالفنون العسكرية والادارية والسياسية وصحة الحكم وقد اقترح كثيرون عليه أن يطبع هذه المقالات على حدة وتبرع وجيه

من وجهاء بني سويف بدفع كل نفقات طبعتها الى خمس مئة جنيه فكان خليل بك يشكرهم ويقول ان قيمة هذه المقالات كانت وقتية فان أعيد طبعتها احتاجت الى شيء كثير من التنقيح بعد الذي ظهر من المعلومات والحقائق التي كانت مكتومة أو مجهولة عند كتابتها

وفي سنة ١٩٠٢ تزوج بكريمة المرحوم شاهين بك مكاريوس أحد اصحاب المقتطف والمقطم فرزق منها ثلاثة بنين وبناتين اكبرهم كريم افندي الذي نال من العلوم والادب والعمل والمعارف قسطاً وافراً وهو الآن يحرر بالمقطم تحت اشراف والده

والمترجم خليل بك رضى الخلق كريم المعشر واسع الاطلاع سريع الخطار شديد المواظبة على عمله غزير المادة قوي الحججة لاسمير له سوى العلم وكل من طالع جريدة المقطم أدرك علو كعبه في العلم وأساليب السياسة خصوصاً في هذا الوقت الذي هبت فيه عواصف الاهواء من كل جهة وقصفت رعود الاغراض في أنحاء هذا القطر فظهر فيه بمظهر الحازم الكبير اذ سار بالمقطم في الخطة المثلى التي لا غبار عايتها ولا جناح فاكتسب بذلك رضا الجميع

وقد أنشأت جريدة لسان العرب مقالة عنه قالت فيها انه أعلم الصحافيين في مصر بلا نزاع

ومما يذكر عنه ويعرفه اصدقائه انه شديد الميل الى البساطة يمتنع الظهور وقلما يشهد حفلة أو يحضر اجتماعا

وهو اذا فرغ من عمله الصحافي الشاق خفي ما يذ له عشرة اصدقائه وحديثهم ومطالعة الكتب والمؤلفات وقلما ينقض يوم لا يقرأ فيه ساعتين

وهو يقول ان المطالعة خير ما يستعين به المرء على مسيرة التقدم الانساني والتمتع بشمرات القرائح

وعلاوة على ذلك فانه شديد الولوع بالآثار الشرقية لاسيما الاسلامية عظيم العناية بجمعها وعنده في منزله الكبير فوق ادارة المقطم مجموعة نفيسة من هذه الآثار من الصيني والخزف والقاشاني والسلاح والمصنوعات الذهبية والفضية والنحاسية علاوة على مجموعة من التحف الاوربية كالصور والتمائيل وغيرها

وله مشاركة في الموسيقى وقد تعلمها بنفسه لما كان طالباً في الجامعة الاميركية في بيروت

وعلى ذكر ولوعه بالآثار الشرقية سمعناه غير مرة يجاهر بانه يرى أن الغرض من وجوده وعمله الصحافي هو السعي الدائم لاعلاء مقام الشرق وتأييد النهضة الشرقية وتوثيق عرى الاتحاد والوئام بين الشعوب الشرقية وعنده ان هذه النهضة ستأتي بالنتائج المطلوبة متى انقضى الزمان الكافي وانتشرت دور العلم في ربوع الشرق ورفع لواء الحرية فيها وعمل الشرقيون على بناء صرح حضارتهم على قاعدة الوطنية والقومية ونبذوا عادة بناء أعمالهم العامة على قواعد اختلاف الاديان وتباين المذاهب





سليم أفندي شبلي الحداد

ولد هذا النابغة في قرية عبيه من أعمال لبنان يوم ٣ نوفمبر سنة ١٨٦٤ وتلقى الدرس الابتدائي في مدرستها اليومية . ثم دخل مدرستها العالية المشهورة وهو في الحادية عشرة من عمره . ثم انتقل إلى الكلية الأميريكية في بيروت وهو في الرابعة عشرة فدخل القسم الابتدائي العالي وأكمل السنة الثانية العلمية - ثم ترك المدرسة وانصب على درس التصوير اليدوي الزيتي الذي أولع به من الصغر فزاوله بدون معلم .

وأحرز قسماً وافراً من البراعة فيه وصور كثيرين من عليّة القوم في بيروت . وفي سنة ١٨٩٣ سافر إلى أوروبا وأمريكا إزداد تضاماً من هذا الفن الجميل واغتتم فرصة معرض شيكاغو الكبير وشاهد ما حوام

من مدهشات الصور والرسوم وفي سنة ١٨٩٤ رجع إلى الاسكندرية وتعاطى فنه فصور عدداً ليس بقليل من أغنيائها وكبرائها

وقد نال جائزة الحكومة الأولى على رسم الدكتور نجيب بك إبراهيم التي عرضها في معرض التصوير السنوي في القاهرة . وصور في القاهرة عدداً كبيراً من عظمائها وأميراتها وسيداتها . وفي سنة ١٨٩٦ ذهب إلى لبنان لمشاهدة والديه ورجع بصورة «الصبر» المشهورة فعرضها في معرض سنة ١٨٩٧ فأدهشت الجمهور وخصوصاً المرحومين اللورد واللاي كرومر وأفاضت الصحف والمجلات في أطرائها ووصفها الهلال وصفاً بليغاً رنّ صدها في سوريا فأرسل غبطة البطريك غريغوريوس الرابع من دمشق يطلبها وقدمها إلى صاحب السمو الغندوق سرجيوس الروسي فأعجب بها مصورو روسيا وعلمت في متحف موسكو المشهور .

وفي سنة ١٨٩٩ بلغه أن الحكومة المصرية أعلنت رغبتها في الحصول على آلة كتابة باللغة العربية وأنها تعطي جائزة حسنة لمخترعها . فاهتم سليم أفندي حداد بذلك وبعد ما قضى وقتاً طويلاً يبحث وينقب ويزاول ويجرب اهتدى إلى الطريقة الوحيدة لاختصار الحروف العربية وتغيير أشكالها لجعلها صالحة لصنع الآلة المطلوبة . فأهمل صناعته الشريفة وكان هذا الإهمال أكبر خسارة على فن التصوير وخصص كل أوقاته لاتقان الآلة موقناً أن عمله سيكون خدمة جليلة للشرق عموماً وللوطن خصوصاً وسافر ثلاث مرات متوالية إلى أميركا بأذلا أقصى ما عنده من الهمة والنشاط حتى ظفر بمبتغاه . وتشرف بتقديم باكورة أعماله إلى صاحب السمو الخديوي السابق سنة ١٩٠٥ فسر سموه وصرح له أنها خدمة جليلة للشرق والشرقيين .

ولما اخصتها الحكومة المصرية ابتدأت باستعمالها في دواوينها ومصالحها
ولكن مطامح وطنينا لم تقف به عند هذا الحد بل دفعته الى السعي في
الاصلاح والتحسين وكان قد رأى الآلات الكاتبة الافرنجية تتقدم تقدما
محسوسا وصارت كتابتها تظهر لعيني الكاتب عند استعمالها فحملته الفيرة
والهمة على الجري في مضمار التقدم الصناعي فسافر الى أمريكا سنة ١٩١٠
وصنع الآلة الثانية العربية (موزك) وقدمها الى الحكومة فاستحسنها
وبلغ المستعمل من هذه الآلات نحو ٨٠٠ آلة . وعندما شرع بجني ثمرة
أعماله دأبته الحرب العالمية سنة ١٩١٤ فانقطع الوارد من تلك الآلات
وانتهت سنو تسجيل اختراعه فأخذتها الشركة التي كانت تصنعها له وأبدلت
باسمه اسما آخر وصادفها الحظ العظيم اذ استقلت مصر فأصدرت حكومتها
الامر باستعمال اللغة العربية فقط في جميع دواوينها ومصالحها فصارت هذه
الشركة تبيع من هذه الآلات للحكومة والجمهور كل سنة بالآلاف بعد أن
كان صاحب الاختراع يبيع منها بالعشرات .

ولا نبالغ اذا قلنا أنه المخترع الوحيد لهذه الآلة ولولاه لما وجدت
الى الآن . لذلك اشتهر اسمه في العالم الشرقي ولا سيما في مصر .
ولا يجمل أحد فائدة الآلات الكاتبة في هذه الايام واقبال العالم على
استعمالها لسهولة القراءة وسرعة الكتابة فضلا عن الاقتصاد في الوقت
بتعداد النسخ

ومما يمتاز به حداد افندي ويدل على علو كعبه ورسوخ قدمه في
هذا الاختراع الجليل أنه الخبير الاكبر والمرجع الاعلى لمعرفة ما يكتب
بالآلات الكاتبة وتعيين الآلة نفسها على رغم شدة المشابهة بين كتابة هذه

الآلات حتى أنه يتعذر على غيره ملاحظة أقل فرق بينها . وقد برهن
على هذه المقدرة الفائقة في حادثة مشهورة أشارت اليها الصحف المحلية
في وقتها اذ تمكن من تعيين الآلة التي كتبت عليها رسالة مخصوصة مع أن
الآلات الكاتبة المستعملة بمصر تعد بالآلاف . ولكن اسوء الحظ لم ينل أقل
مكافأة على هذه الخدمة العظيمة الشأن

على أن هذا كله لم يفت في ساعد سليم افندي بل ظل يشحذ غرار
السعي والاهتمام ويقدر حزن ناد قريحته الوقادة حتى بشرنا أخيراً بأنه فاز بمبتغاه
وقد سافر الى أميركا وصنع آلة ثالثة فيها كل ما أملت عليه اختبارات السابغة
من التحسينات وبعد رجوعه أحضر معه عدداً وافراً من الآلة الثالثة وبعد
عرضها نالت استحسان جميع من شاهدها . ونحن واثقون كل الثقة بأنه
يجنى بالآلة الجديدة ما يستحقه نبوغه وذكاءه وعلو همته وشدة صبره
واجتهاده . أكثر الله من أمثاله من أبناء الشرق لنعتز بهم

الكومندور يوسف زنايري

عين الاعيان في الفيوم ووكيل قنصلاتو ايطاليا فيها وهو من أنجب
عائلة زنايري السورية الكريمة التي قدمت القطر المصري ونجل الطيب
الذكر المرحوم حبيب زنايري التاجر البيروتي المعروف

ولد صاحب الترجمة في مدينة بيروت سنة (١٨٧٤) من والدين
فاضلين عالي الهمة رفيعي المقام فأخذ عنهما حب الاقدام والروءة ومكارم
الاخلاق والكرم ولما ترعرع دخل الكتاتيب الابتدائية ثم سار الى مدرسة

أبراهيم بك لفلو فت

ولد حفظه الله في مدينة صيدا إحدى ثغور سورية من والدين كريمين وتلقى العلوم الأولية في مدارس صيدا ثم نقل لمدرسة عينطورة المشهورة لتلقي العلوم العالية فيها وخرج منها حاملا شهادتها المدرسية ثم ذهب الى الاستانة العالية وفيها انضم الى موظفي المايين الهمايونى في عهد السلطان عبد الحميد وقد أظهر من البراعة والنشاط في تأدية واجبات وظيفته ما أعجب رؤسائه بما أوهبه الله من الخلق والذكاء فانعم عليه بالرتبة الثانية مع لقب بك وأنعم عليه أيضا بالنيشان المجيدى ثم بالعثماني وأنعم عليه أيضا بالمداية العثمانية لقاء جده واجتهاده في ادارة الشؤون التي كانت مناطة اليه

وبقي بهذه الوظيفة الى عام ١٩٠٨ على أثر الانقلاب الذى حصل واستقال وحضر الى مصر وتوظف بوظائف الحكومة المصرية ثم تركها وفضل الاشتغال بالاشغال الحرة فاتخذ له مكتبا للقضايا والاعمال القضائية وقد دخل الجمعية الماسونية ونال درجة ٣٣ من الشرف الاعظم الفلسفي الايتالى مع درجة المارك ودرجة العقد الملوكي وهو من مؤسسى محفل مصر الجديدة . ومحفل ابولسك وانتخب رئيسا له . ومحفل الجمل وقد أحرز من محافل الجمعية الماسونية عدة نياشين مكافأة له على خدماته لعشيرة البنائين الاحرار

وحضرته كريم الاخلاق لطيف المعاشرة

عينطورا الشهيرة في سوريا فكث فيها سبعة أعوام تعلم بخلاها اللغة الافرنسية ودرس العلوم العالية وكسب المعارف

ولما خرج من المدرسة المذكورة سنة ١٨٩٠ تافت نفسه الى الجهاد في معترك الحياة ونجسم فيه حب الارتقاء والاعتماد على النفس فقدم مصر واستوطن الفيوم واندمج في سلك تجارة أخواله الاكارم الخواجات خورى حداد . ففاضت تجارتهم وبرز اقتداره وامتلك بمعاملته ثقة عارفيه، وعين في سنة ١٨٩٢ وكيلاً لأديرة الراهبات فقام بخدمة من أحسن قيام . وبناء على حسن سمعته واصالة رأيه واقتداره التام في تدبير الشؤون الادارية سمته سنة ١٩٠٠ دولة ايطاليا الفخيمة وكيلاً لقنصليتها في مديرية الفيوم فاستلم زمام هذا المنصب وقام بكما يقتضيه ويطلبه بحزم وعزم حتى شكرته الجهرالية الايطالية وأثنت عليه مراراً وأنعمت عليه حكومة ايطاليا برتبة الكومندور لقاء ما يبذله من الاهتمام بشؤون رعاياها

وحضرته كريم الاخلاق فعال يعيل الى معاضدة البيوت الفقيرة وتشجيع الاندية الادبية ودور العلم ومعاهد الخير والاحسان . وله أيادي بيضاء في كثير من المآثر الادبية التي تطيب اسمه وتجعله مثالا صالحا للنشئين السورية والمصرية .

الدكتور الياس عشي

سوري الاصل لاذقي المولد تربى في بيت والده تربية صحيحة على أقوم المباديء ولما بلغ أشده دخل المدرسة وتعلم فيها العلوم الاولى ولما ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء ووجدته والدها شديد الميل لدرس العلوم العالية أدخله في مدرسة الآباء اليسوعيين في بيروت وفيها أظهر من البراعة والاجتهاد باخذ العلوم على أشهر الاساتذة ماجعله الاول بفرقة وبعد ما أتم علومه وجد نفسه تميل الى تعلم الطب فكشف والده بذلك وسر منه سروراً كبيراً ودخل القسم الطبى بنفس المدرسة وشمر عن ساعد الجد والاجتهاد مثابراً على الدرس والمطالعة بكل نشاط الكا سلوكا ممتاز به على الاقران. ولما أتم علم الطب نال الشهادة من الدرجة الاولى (دكتور) من فرنسا وكان ذلك وعمره أربعة وعشرون عاماً

ثم حضر الى مصر وفيها اشتهر شهرة عظيمة وعرفه الكثيرون من أصحاب البيوت الكبيرة ونال اسما عظيماً وصيتاً بعيداً بين المصريين والاجانب وبقي في مصر مدة خمسة عشر سنة طبيباً ماهراً حاصلاً على رضى جميع عارفيه الذين على الدوام يذكرونه بالخير

ثم عن له أن يرجع الى وطنه ويقيم بين أهله وصحبه فسافر اليه في عام ١٩٠٤ تاركاً في مصر الذكر الجميل

وفي عام ١٩٢٤ عاد الى مصر لمشاهدة بعض الاقارب والاصدقاء المعديدين الذين أكرموا وفادته وهو بينهم الآن موضع التجارة والاحترام

وقد تزوج في سنة ١٨٩٨ بسيدة فاضلة ورزق منها بنين وبنات أحدهم يتلقى العلوم بمدرسة عينطورة المشهورة والدكتور عشي هو من نوابغ السوريين الذين امتازوا بكرم الاخلاق وكثرة الميل لمساعدة الفقراء ومؤاساتهم . حلوا المعاشرة عذب الحديث يميل كثيراً للصيد ويحب مطالعة الكتب الحديثة خصوصاً الطبية منها وقد عينه حاكم دولة العلويين مفتشاً لصحة جبل العلويين وحضرته يشغل هذه الوظيفة بكل همة ونشاط مع كل أمانة واستقامة وفقه الله لكل عمل نافع واكثر من أمثاله بين السوريين سواء كان في سورية أم في بلاد المهجر

ميشل أفندى شماع

(البنكيري بمصر)

هو ابن المرحوم جبراشماع تربى في بيت والده احسن تربية وتعلم العلوم التي تمكنه من ادارة اكبر الاشغال فبرع في اللغة العربية واللغة الافرنسية ولما خرج من المدرسة دخل في اشغال والده حيث يمارس العمل ثم فتح محلاً خاصاً باسمه وابتدأ في الاشتغال بالاوراق المالية واشغال البنك وبقي يتقدم اولاً فاولاً سائراً الى الامام حتى فاز بما يريد وصار يعد من كبار الصيارف الذين امتازوا بالصدق والامانة وحسن المعاملة

وحضرته من كبار الجالية الاسرائيلية السورية بمصر الذين يدهم ندية
بفعل الخير والعطف على الضعفاء

واما والده المرحوم جبراشماع فقد اتى من حلب الشهباء من نحو
الستين عاما وكان وقتذاك في عنفوان الشباب فاشتغل بالاشغال الحرة
في مدينة الاسكندرية وكانت تجارته في بيع وشراء المصاغات ثم وسع اعماله
وأضاف اليها استحضار المجوهرات وبيعها فنجح لان تربيته الاصلية
كانت خير معين له حيث اتخذ الصدق والامانة والاستقامة عنوا لاجارته
وعليه فقد ذاعت شهرته بين كبار القوم وصار العموم يثقون بصدق
قوله لحسن معاملته ويقصده الكثيرون من الوجهاء والامراء والعظماء
يقضون ما يحتاجونه من محله

ثم ترك الاسكندرية وحضر الى مصر واقام فيها فكانت شهرته قد
سبقتها اليها

وقد عاش عيشة طيبة ومات قرير العين مأسوفا عليه وعلى محاسن
اعماله رحمه الله رحمة واسعة



حضرة الفاضل الخواجه حبيب اسطفان

التاجر الشهير بالموسكى

(وأحد أعيان طائفة الروم الارثوذكس بمصر)

أتى صاحب هذا الرسم من دمشق الشام وهو بسن الخامسة عشرة
بعد ما تعلم مبادئ القراءة والكتابة الى الاسكندرية فمكث مدة يتعاطى
البيع والشراء برأس ماله القليل ويتعرف على بعض التجار الاوروبين
الى أن تمكن من التكلم باللغتين الايتالية والفرنساوية

فسافر الى ايطاليا وتجول في أكبر عواصمها وزار كثيرا من فباركها
وعرف رأس النبع وشرب منه واشترى ما رآه مناسبا من البضائع وعاد

الى الاسكندرية وبمدة وجيزة باعها ثم عاد الى ايطاليا وفعل كالأول ثم سافر الى فرنسا وتجول في أهم مدنها وبالطبع زادت معارفه باللغتين المذكورتين وفي الاشغال ايضا

ثم سافر الى البلاد الجرمانية بعد ما زاد رأس ماله وفيها جد واجتهد وتعاطى اشغاله التجارية فنجح وازداد علما ومعرفة بكبار التجار وأصحاب المعامل وصار يتكلم باللغة الالمانية مثل أحد أبنائها قراءة وكتابة

ثم سافر الى بلاد روسيا وتجول بأهمها ومدنها ودرس الاشغال فيها وعرف الاصناف الواجب المتاجرة فيها وعاد الى بلاد اوروبا واستحضر الى بلاد مصر من البضائع التي يعرف انها مرغوبة وفعلا بقي على هذه الحالة ما بين مصر والاسكندرية واوروبا متجولا بين معاملها ومصانعها الى ان من الله عليه بعطية يستحقها وهي رأس مال كبير ففتح محلا بالاسكندرية ومثله بمصر ومن فضل الله فقد نمت أشغاله وزادت أرباحه وصار يعد من كبار التجار بمصر والاسكندرية

وأما أعماله الخيرية بين الطائفة فهي أشهر من نار على علم اذ انه لا يدخر وسعا في اعانة محتاج أو رد لهفة بأئس أو سد رمق جائع فترا في المواسم والاعياد أبا الفقير معينا له في استحضر كسائه وغذاه لا يرد قاصده واذا عرف ان قاصده من أصحاب العائلات فيميل عليه بعطفه وحنانه ويجبر قلبه وقلوب أفراد عائلته الكسيرة فيخرج البائس من حضرته وكله ألسنة شكر

وقد شوهد الخواجه حبيب في جمعة الآلام (الخرينة) دائرا من صديق لا آخر يستنجد اكنفهم لدفع أي قيمة ليضمها الى ما دفعه من

جيبه الخاص وقد نجح بعمله وجمع مبلغا من المال نحو ٧٠ جنيها واشترى ارزا وصابونا وسكرا ولحما وخايطا كياسا ووضع في كل كيس كمية من هذه الاصناف وذهب بمائة وعشرين كيسا الى مركز الجمعية الخيرية وأخبرهم ان يبعثوا الى فقراء الطائفة لتوزع عليهم هذه الخيرات ليعيدوا عيد الفصح المجيد ويدعوا للمحسنين فهذه العملية سمع صوتها كل ارثوذكسي في مصر وشكر واثني على هذا الغيور وقد شكرته الجمعية على حسن صنيعه

ومما يذكر للخواجه حبيب اسطفان ويسجل على صنجات التاريخ نخوته العربية وغيرته الارثوذكسية اذ لا يظهر برق مكرمة في الجمعيات الخيرية أو في المشغل الخيري الا ويده السخية امتدت اليه وتشترك معه في هذه المبرات قرينته الفاضلة الست ماري كريمة الخواجه يوسف سعد التي كانت ولم تنزل العضد للفقيرات والسند للبائسات والمعينة للبنات المعوزات ولها عطف وشعور حي يجزيها ربها عنه خير الجزاء

واذا عددنا ما للخواجه حبيب اسطفان من الاعمال الخيرية بالمفردات لضاق بنا المقام وانما ونكتفي بما ذكر سائلين الله ان يكثر من أمثال هذا الشهم بين أفراد الطائفة الارثوذكسية في الديار المصرية





كامل افندي مرقص

من آل مرقص الكرام من عظماء اللاذقية وكان المرحوم والده الياس مرقص من كبار التجار بالدخان بالاسكندرية واللاذقية ويعتد من أعيان بلاد الشام وتفرّد من أبناء هذه العائلة الكثيرون منهم من أخذ وظائف عالية بحكومة آل عثمان ومنهم من خدم دولة روسيا بصفة قنصل لها ومنهم من كان وكيلًا لدول أورباوية وقد امتلك أفراد من عائلة مرقص ما يقارب نصف أملاك اللاذقية ولم تزل لهذه العائلة الوجاهة وشرف المحتد وقد نشأ صاحب الترجمة كامل افندي في اللاذقية وأخذ العلم في مدارسها من اهلية وفرنساوية وقد كان مولعاً بعلم الادب فحاز على قسط وافر منه وأتى مصر مهاجراً كغيره من مغربي السوريين بالسفر وحب الغربة وهو ميال جداً لفن القلم فكتب بضعة مقالات صحافية كان بعضها متطرفاً في كيفية أحوال المعيشة تدل على شدة انتقامه من ظلم الانسان نحو أخيه الانسان حتي كان من بعض آرائه ان الانتحار أفضل من حياة

مهضومة الختموق وقد نشر في ذلك مقالة في جريدة الاخبار اهتم لها وقتئذ كثيرون من محبذين ومستمعين.

وهو لطيف المعشر حلوا الحديث قوي الحجة طلق اللسان ترى أكثر عشرائه يميلون اليه جداً نظراً لرقّة آدابه وحسن أسلوبه في المناظرة والجدال وقد انخرط في سلك الاستخدام بمحكمة مصر المختلطة وهو الآن من موظفيها المعروفين بالجد والنشاط والاستقامة



الخوaja مثرى زيدان

هو شقيق المرحوم جورج بك زيدان أتم علومه الابتدائية في سورية وأتى مصر منذ ثلاثين عاماً بدعوة من أخيه جورج بك فساعده في ملاحظة مطبعة الهلال وثابر على ذلك حتي صار من الاختصاصيين الماهرين في صناعة الطباعة . وهو طيب الاخلاق ممدوح السيرة والسريرة طاهر القلب نقي الشجائل . لا يزال الى الآن يدير حركة المطبعة الشهيرة التي

تطبع عليها مجلة « الهلال » وكتب مكتبة الهلال . وهو في أواسط
الحلقة السادسة من عمره لم يعرف عنه غير الاعمال الصالحة المقرونة بحب
الخير على قدر الاستطاعة . وقد تزوج ورزق بنين وبنات وأحدم حبيب
افندي صاحب مكتبة زيدان العمومية بمصر أقر الله عينه بأبنائه البررة
وأطال لهم بقاءه



الاديب الفاضل الاستاذ فؤاد افندي خوري

ناظر المدرسة العبيدية للقسم العربي وأحد أعيان الطائفة الارثوذكسية بمصر
ولد حفظه الله في مدينة دمياط سنة ١٨٩٤ من والدين كريمين
هما من أعيان الطائفة في ذلك الشعر فرياه تربية عالية على أحسن المبادئ
الصحيحة ولما ترعرع دخل المدرسة الابتدائية في دمياط فآخذ عن أساتذتها
مبادئ العلوم الأولية ونال منها الشهادة الابتدائية سنة ١٩٠٨ ثم نقل
منها الى مدرسة رأس التين بالاسكندرية وأخذ منها شهادة الكفاءة سنة
١٩١٠ ثم البكالوريا سنة ١٩١٢ .

وبعدها حضر لمصر القاهرة ودخل مدرسة المعلمين ومكث فيها

ثلاث سنوات كان بخالهامثال الجد والاجتهاد ونال منها شهادة الليسانس
(سنة ١٩١٥) في العلوم والرياضيات من وزارة المعارف المصرية . وبعد
خروجه من المدرسة عين مدرسا بالمدرسة الثانوية بمصر وبقي بها نحو السنتين .
ثم انتدبه مجلس إدارة المدرسة العبيدية بمصر لتدريس الرياضة
والعلوم فمكث فيها مدة خمس سنوات ولما ظهر نبوغه وحسن إدارته
رأى رئيس وأعضاء مجلس إدارتها ترقيته لوظيفة ناظر القسم العربي نظراً
لنشاطه واستعداده العلمي وتم له ذلك في عام ١٩٢٢ . وفي مدة دراسته
وتنقله من مدرسة لاخرى كان الاول بين فرقته ممدوح السيرة مجتهداً
نشطاً ذكياً حاذقاً . وامتاز باللغة الانكليزية فهو يكتب ويتكلم فيها كاحد
ابنائها وكذلك اللغة العربية .



الفاضل الخواجه جورجى بدران

الفاضل الخواجه جورجى بدران

(التاجر بالموسكى بمصر)

بين رجال الطائفة الارثوذكسية الذين برزوا على غيرهم في عمل البر والاحسان حضرة الفاضل الخواجه جورج بدران الذي قدم من بلاد الشام من نحو الثلاثين عاما وأقام بمصر ولما لم يكن لديه مال يستعين به على شغل مستقل قدم نفسه لحل تجارى يبيع المانيفتوره فقبل فيه لانه متمرن على البيع والشراء في مدينة بيروت مسقط رأسه وبقي يشتغل مستخدما بماهية آخرها لايزيد عن ثمانمائة جنيه سنويا فاقتصد في عدة سنوات مبلغا من المال دججه مع ما جمعه أخوه الخواجه اسكندر واتفق الاخوان مع الخواجه نقولا شحاته وأنشأوا محلا تجاريا في شارع الموسكى ونظرا لاستقامتهم نالوا ثقة عظيمة عند البيوت المالية في أوروبا ومصر

وزيادة عما للخواجه جورجى بدران المذكور من السيرة الحسنة وسلوكه الطريق المستقيم في جميع أشغاله التجارية فقد اشتهر بين أبناء الطائفة الارثوذكسية بالفضل وكرم الاخلاق خصوصا غيرته وعظمه على المحتاجين وله في سجلات الجمعيات الخيرية اسم يعطر المجالس عند ذكر أهل البر والاحسان

وقلما يمر أسبوع الا ويد بدران السخية تشارك مع المشتركين سواء كان باكتساب لعائله فقيرة أو جمع أشياء لزواج شاب على فتاة من الفقراء أو أو النخ . وبالأجمال فان الخواجه بدران من الرجال الارثوذكسيين المحسنين



يوسف أفندي خوري

صاحب الترجمة من نوابغ الشبان السوريين في الاسكندرية ومن عائلة خوري المعروفة . تلقى علومه الابتدائية في مدارس الاسكندرية ونال البكالوريا الفرنسية . على أن ذلك لم يرض مطامعه الكبيرة في سبيل العلم فسافر الى فرنسا ودرس فن الصيدلة والكيمياء في جامعة مونتبليه وباريس ونال الدبلوما من كلية باريس العليا واحرز نيشان السباق في علم الكيمياء وبعد أن فرغ من كل ذلك طلب المزيد فدخل مستوصف باستور بباريس وتلقى علوم البكتريولوجيا فيه وعين بعد ذلك مساعدا في معمل بلدية مونتبليه بفرنسا

هذه حياته العلمية تتجلى في جهاده في طلب العلم وفي ما أنفقه من الوقت والمال في هذا السبيل . ولما رجع الى الاسكندرية منذ نحو عشرين

الخواجه خليل خورى

صاحب الترجمة ابن المرحوم عبد الله خورى ولد في مدينة بيروت وتعلم في مدارسها ولما أتم علومه جاء الى القطر المصري وهو لا يزال صغير السن فرأى في نفسه ميلا الى فن الصيدلة فمارس هذا الفن مدة طويلة حتى برع فيه واسس صيدلية في الاسكندرية سنة ١٨٨٨ بمساعدة شقيقه المرحوم جورج.

امتاز صاحب الترجمة منذ صغره بحمده ونشاطه فظهرت هذه الموهبة الغريزية فيه مجسمة في اعماله وبرهان ذلك ما بلغته صيدليته من الشهرة وعرف عنها من الدقة والاتقان، وهو فضلا عن ذلك محسن كريم لم تحل اشغاله الكثيرة ولا عاقه ضيق وقته عن الاهتمام بحال أخيه الانسان ومد يده اليه بالاحسان والعناية حتى انتخبته الجمعية الخيرية عضواً عاملاً فيها فكرس لها قسماً كبيراً من وقته وجاد لها بما وسعته يده ولم يكتف بذلك بل اهتم بنوع خاص في مسألة اليانصيب الخيري وسعى له سعيه في سائر اعماله فكانت نتيجة ذلك زيادة ايراد الجمعية زيادة تذكر

وهو شهم كريم الاخلاق موصوف بالمروءة وحب الخير



سنة انشأ معمله الكيماوى والبكتريولوجي في صيدلية خوري فاشتهر هذا المعمل في دقة أبحاثه عن الامراض والنفسولوجيا والاحوال الزراعية والصناعية حتى انه أحرز ثقة العموم وذلك كله عائد الى فضل صاحب الترجمة والى خبرته الواسعة واهتمامه الزائد بهذا المعمل. وعملاً بالقول المأثور لكل مجتهد نصيب عين عضواً في الجمعية الصيدلية بباريس وجمعية العلوم الطبيعية بفرنسا والجمعية الكيماوية بباريس وجمعية ذوي الخبرة الكيماوية في فرنسا. ولما ذاعت شهرته ودقة أبحاثه انتخب نائباً لرئيس مؤتمر الصيدلة الدولي في باريس سنة ١٩٠٠ وكيماوياً خبيراً لدى المحاكم المصرية وقد حضر مؤتمر الكيمياء الدولي في مدينة روما سنة ١٩٠٦ وتلا فيه مباحثة علمية في طريقة تمييز النفط. وله فوق ذلك مؤلفات ومحاضرات كثيرة نشرت في الجرائد العلمية الفرنسية، وله مقالة في اللبن الرائب ومكروبات التخدير نشرت في مجلة مستوصف باستور بباريس ونوه بها العلامة منشنيكوف في كتابه عن اللبن الرائب ومنافعه. وانشأ في سنة ١٩٠٢ النتيجة الشرقية المصورة التي اشتهرت بما نشر فيها من المقالات العلمية والفوائد الجمة للصحة والمنزل وقد اوقفت بسبب الحرب

هذه صورة مصغرة من حياة هذا الرجل الكبير الذي خدم العلم والانسانية خدمات جلى لانه لم يكتف بان نال قسطاً وافراً من العلم بل أفاد بقدر ما استفاد فلا حرمت الانسانية منه ومن أمثاله

اضف الى ما ذكر ما عرف به من دماثة الخلق ولطف المعشر حتى أجمعت القلوب على حبه. هذا فضلاً عما اشتهر عنه من حبه لعمل الخير والاحسان حتى لا تكاد ترى جمعية ليست له فيها أيادي مشكورة فهو يقسم أوقاته بين اشغاله الدقيقة وبين أعماله الخيرية فحياته كلها خير وبركة للانسانية!



الفاضل الدكتور ميشيل انسطاسي
طبيب الاسنان

﴿ المتخرج من مدرسة طب الاسنان الفرنسية في باريس ﴾
وحائز على الميدالية الذهبية من المعرض المصري اليوناني باسكندرية سنة ١٩١٢
هو رجل من رجال الفضل وطبيب من أكابر الاطباء نال بذكائه
واجتهاده شهرة عظيمة ومقاما كبيرا. وسعة مداركه وحذقه بطب الاسنان
مع نزاهته واستقامته جعله أن يكون من الاوائل بين الاطباء خصوصا
بمدينة الاسكندرية

ولد حضرته في مدينة بيروت سنة ١٨٦٧ م في يوم ٢٠ نوفمبر من

والدين تقيين فرباه على حب الفضيلة واعتنيا بهذيبه وتعليمه. ولما ترعرع
دخل مدرسة الثلاثة أقمار فتلقى فيها مبادئ العلوم العربية والفرنسية .
وهو يتكلم اللغة الايتالية أيضا

وبعد ما خرج من المدرسة دخل محل عمه المشهور بطب الاسنان
قاصدا أن يتعلم هذه الصناعة ومكث مدة من الزمن فأخذ بعض المبادئ
ثم سافر الى اوروبا دخل بمدرسة طب الاسنان الفرنسية بباريس
وبقى مجداً ومجتهداً في دروسه الى أن نال شهادة الدكتوراه . وعاد الى
بلاد مصر فائزاً بمبتغاه . وأقام في الاسكندرية وفتح فيها عيادة طبية
للأسنان واستحضر العدد والادوات الجراحية اللازمة من أحسن نوع
وباشر عمله . وقد أقبل الناس عليه اقبالا عظيما بالنظر لما هو عليه من دماثة
الاخلاق والمهارة والحذق بالصناعة

وفي عام ١٩١٢ قدم اشغال يده الخصوصية الى المعرض المصري
اليوناني ونال الجائزة الاولى وهي الميدالية الذهبية
وقد تبرع حضرته بقسم كبير من وقته لمعالجة تلامذة المدارس
المصرية وهي مدرسة العروة الوثقى بالاسكندرية ومدرسة الملجأ العباسي
ومدرسة جمعية المحالين ومدرسة جمعية التوفيق القبطية

وقد انتخب رئيسا لجمعية طب الاسنان بالاسكندرية وانتخب مرارا
رئيسا للمحفل الماسوني بالاسكندرية وبقي رئيسا مدة خمسة عشر عاما
كان بخلافها عنوانا للفضيلة والنزاهة والاستقامة مع كرم الاخلاق
وقد اهداه المحفل الاكبر الماسوني النيشان الذهبي مكافأة له على
المروعة التي ابداهها بخلاص حياة رجل من تحت عجالات الترام بالاسكندرية

وأما شهرته في طب الاسنان فحدث عنها ولا حرج وصفاته فهي على جانب عظيم من كرم الاخلاق له أعمال خيرية تذكرها له سجلات الجمعيات وله يد سخية تغيث البائسين عند الشدائد وحضرته فاضل نبيل وجواد كريم امتاز بكائه وسعة مداركه وفضله وفقه الله وأكثر من امثاله

المرحوم الخواجه جبران سالم

في سنة ١٨٦٨ هاجر المرحوم جبران سالم من بلاد سورية وجعل محل اقامته المحلة الكبرى احدى مدن الوجه البحري وأخذ يشتغل بالتجارة التي كانت أولا في البضائع الشامية برأس مال صغير فنجح نجاحاً طيباً لاستقامته ونزاهته وخبرته ثم أخذ يتوسع بتجارة الاقطان فمشتري الاطيان وزراعتها فأصاب نصيباً كبيراً من الثروة وكان رحمه الله مع ثروته وجيها بكل المعنى صادق اللهجة قوي الحجة وافر الاحسان لطيف المعشر مهيب المحضر

وفي سنة ١٨٨٩ اقترن صاحب الترجمة بحضرة الفاضلة السيدة أديل كريمة المرحوم المبرور بشاره نابلسي التاجر الشهير في بيروت وكان قد هاجر بعائلته الى المنصورة واستوطنها وكان هذا الزواج بركة عليه لما امتازت به هذه السيدة النبيلة من الاخلاق العالية والشاغل الحسناء والخلال السامية فجعلت داره جنة هناء وصفاء وانصرف الزوجان الى الاعمال الخيرية التي كانا يرتاحان اليها ، وظلا مظهر الوجاهة في الديار

المصرية الى أن فرقت بينهما المنية فصار الزوج الفاضل الى رحمة ربه مبقيا وزوجه المحسنة لتستأنف أعماله الطيبة وحسناته الباهرة من بعده كان الفقيد رحمه الله جواداً محسناً وكانت زوجته بجانبه تشجعه على الاحسان وتحضه عليه حتى اذا ما اتاه المرض منذ سنة أخذ يفكر بعمل صالح يتخلد به شكره وذكره في الدنيا ويرضى به ربه في الآخرة وكان اذا ذكر زوجه الصالحة المحسنة بما ينوي فيلقى منها ارتياحاً وتنشيطاً الا انه رحمه الله كان يحسب أن في اجله فسحة يستطيع معها أن يعمل وهو على قدميه أكثر مما يتمكن من عمله وهو طريح الفراش ولذلك كان يسوف ما ينوي ريثما يتعافى حتى اذا ما استحسنت العلة أسرع فاستدعى هيئة المحكمة الشرعية الى داره وأوقف بواسطتها ستة دور شاذخة البنين خلاف داره العامرة بكل ما فيها من اثاث ورياش والحديقة التي بجوارها وجعل نظارة الوقف لزوجه فابن أخيه من بعدها فأولاده من بعده وهكذا بالتسلسل وأرصد هذا الوقف الكبير الذي وارده السنوي أربعماية جنيه مصري اليوم وهو قابل للزيادة بما هو منتظر من عمرات تلك الجهة على بناء كنيسة ومدرسة لطايفته السورية الارثوذكسية والاتفاق عليها فبهذا ارضى الله والناس في هذه المبرة الخالدة

وتوفي الى رحمة الله تعالى يوم الاربعاء ٣١ أكتوبر سنة ١٩١٧ . واحتفل بمشهد هذا المحسن الكريم احتفالاً فخماً وصلى عليه غبطة البطريرك ولقيف القسس الارثوذكسي ودفن مبكياً عليه والجميع يستمطرون على ضريح الفقيد شآبيب الغفران ويسألون له الرحمة والرضوان .



حضرة الفاضل اسكندر افندي جدای

ولد في مدينة بيروت عام ١٨٧٩ ورباه والداه على حب الفضيلة ولما بلغ اشدّه دخل مدرسة برمانا الشهيرة في لبنان وتعلم فيها مبادئ اللغات العربية والفرنسية والانكليزية. ولما علم ان أخاه الاكبر سافر الى مصر وتعاطى فيها أشغالا أتت بنجاح اتفق مع أخيه أيوب وتبعاه الى مصر سنة ١٨٩٤ وحال وصولهم انضم المترجم الخواجه اسكندر الى أشغال أخيه الزراعية وبقي مزاو لا العمل بكل جد ونشاط حافظاً لكل نصيحة موجهة اليه من أخيه الى أن برع في أشغال الزراعة والاخذ والعطاء بأشغال التجارة وكان يساعده على هذا ذكاؤه وحذقه وما هو عليه من الجد والاجتهاد

وللاخواجه اسكندر ولع شديد وميل غريزي لعلم الزراعة فتراه على الدوام يبحث عن كل مستحدث مفيد لزراعته ويستعمل تجارب كثيرة. وفي عام ١٩٠٥ اقترن بسيدة فاضلة هي خير معين له ولا تقل عنه بكرم أخلاقها ومساعدتها للباثسات حفظهما الله.



حضرة الاديب أيوب افندي جدای

ولد في مدينة بيروت في عام ١٨٧٧ من والدين فاضلين اشتهرا بطهارة القلب وتربى على أحسن المبادئ الشريفة ولما بلغ السابعة من سني عمره دخل المدارس الابتدائية ثم نقل لمدرسة برمانا الشهيرة حيث درس (م-٤٦)

مبادئ اللغة الفرنسية والانكليزية . ثم نقل منها لمدرسة سوق الغرب الكبرى

ثم ترك المدرسة وسافر الى الديار المصرية حيث مقام المرحوم والده الذي كان محترفاً بحرفة الزراعة بأمالك الخواجات سرسق وكرم وذلك في عام ١٨٩٤ فاختار لنفسه الاشتغال بالتجارة ودخل محل الخواجه خليل نعمه فمكث فيه عدة شهور ونقل لمحل سليم وسبعان صيدناوى وبقي فيه نحو ست سنوات ثم تركه وانضم الى أشغال والده واخوته الزراعية ومن ذلك الحين الى الآن وهو ممارس أشغال الزراعة والتجارة أيضاً ومن كرم الله فقد أثمرت أعماله ونالت حظاً وافراً من التوفيق والنجاح بالنظر لجده واجتهاده في أعماله

حضرة الوجه الفاضل الخواجه خطار حاوي التاجر بمصر

ولد في بلدة الشوير من أعمال لبنان ووالده المرحوم مخايل حاوي الذي رباه واعتنى بتعليمه وتهذيبه وادخله بالمدراس الاهلية وتعلم فيها المبادئ الاولى من اللغات الفرنسية والانسانية والعربية وخرج منها وأتى الاسكندرية واشتغل بمحل تجارى كبير بوظيفة كاتب ولم يمض عليه الا القليل حتى ظهرت براعته وطارت شهرته بسعة معارفه وخبرته التامة بالحسابات وادارة الاعمال فطلب لمحل آخر فأجاب وبقي بهذا المحل مدة طويلة كان اسمه فيها ماعماً بين كبار التجار وكان قوله فصل الخطاب بمحل كل مشكلة تقع بين التجار وهو دمث الاخلاق ممدوح السيرة

مستقيم بأعماله مجتهد بأداء كل ما يعهد اليه شديد الاحتفاظ بأسرار الاشغال محبوب من جميع من عرفه

وفي عام ١٩٠٣ استقال من الاشتغال بالمحال التجارية وانشأ لحسابه محلاً للاشغال الحرة ومن حينذاك شمر عن ساعد الجد وابتدأ بأشغاله الخاصة فأقبل الكثيرون عليه بالنظر لامانته واستقامته يعتمدون عليه في كل ما يحصل عندهم من بيع وشراء سواء كان من أطيان أو عقار أو أقطان فنجح من فضل الله بكل أعماله وتوفيقاً باتمام ما عهد اليه بكل أمانة واستقامة . وبعد نهاية مدة احتكار التبناك باشر التجارة بهذا النوع وصار يستحضره من بلاده لحسابه الخاص . وحضرته يعد من الاوائل في تجارة التبناك بمصر .

وقد تزوج في عام ١٩٠٨ بسيدة فاضلة من أسرة كريمة ورزق منها ولدين وثلاث بنات أقر الله أعينهما بهم وحفظهما لهم وله في عالم البر والاحسان أيادي بيضاء واسمه الكريم مسجل بسجلات الجمعيات الخيرية الارثوذكسية بمصر والاسكندرية وسورية اكثر الله من أمثاله بين رجال الطائفة المباركة





الفاضل ميشيل افندى خوري فراً

أحد أعضاء جمعية القديس جاورجيوس للارثوذكس بمصر
من الشبان الارثوذكسيين الفيوريين الذين امتازوا بجليل الاعمال
الخيرية صاحب هذه الترجمة الذي رضع لبان الفصيلة والتقوى من والده
وضعته يوم ١٤ سبتمبر ١٨٧٩ في دمشق الشام وتربى في بيت والده الخواجا
اليان خوري فراً الذي علمه وهذبه في احسن مدرسة في نفس المدينة
فتعلم فيها اللغتين العربية والافرنسية وخرج من المدرسة ظافراً بمبتغاه بعد
مانال الفوز على الاقران بعلم الحساب ونال عدة جوائز على براعته وحذقه
ثم فارق الشام وأتى بلاد مصر وتعاطى فيها الاشغال التجارية
وبعدها انضم الى موظفي البنك الزراعي في أوائل انشائه وهو فيه

لأن بوظيفة صراف البنك المذكور
وفي عام ١٩١٧ انتخبته الطائفة الارثوذكسية عضواً عاملاً بجمعية
القديس جاورجيوس وكلف أن يكون مراقباً لحساباتها . وقد أظهر من
الغيرة والنشاط لجمعية والمدرسة ما استحق عليه جزيل الشاء وكلما تولى
لجنة لأى عمل خيرى فينتخب حضرته عضواً فيها بالنظر لاهتمامه
الزائد ورغبته الاكيدة بكل ما يعود على الطائفة بالخير وبالحقيقة فانه
شاب غيور مملوء هممة ونشاطاً كما انه رجل بر واحسان له عطف وحنان
على كل فقير بائس واسمه الكريم بين اسماء أعيان الطائفة المحسنين اكثر
الله من أمثاله

المرحوم المبرور الخواجه رزق الله نقولا هلال

نشأ الفقيد رحمه الله في مدينة حلب من عائلة معروفة بالنبل بين
العائلات المسيحية وانصرف الى التجارة منذ نعومة أظفاره فاتخذ القدس
الشريف مركزاً لتجارته ووطناً له فأقام فيها مدة قصيرة ثم انتقل الى
مصر من نحو الاربعين عاماً ونال حظاً وافراً من ثمرة اشتغاله بالتجارة
وعرف بين التجار بطهارة الذمة والاستقامة
وكان رحمه الله محترماً من جميع مواطنيه وعملائه صادقاً في اقواله
وامماله ولذلك كان محبوباً من جميع عارفه وكان جواداً محباً لعمل الخير
مشفقاً على المسكين والفقير ومرتباً احسانات خصوصية لعائلات فقيرة
في وطنه حلب يرسلها اليها كل عام



المرحوم داود سلام

ولد من ابوين كريمين اشتهرا بطهارة القلب وسلامة الضمير وقد اعتنيا بتربيته وتهذيبه على أحسن المبادئ الشريفة ولما ترعرع ادخله بالمدارس الابتدائية وتعلم فيها مبادئ اللغة العربية والفرنسية والانكليزية ولما بلغ أشده مالت نفسه للتعليم فأنشأ مدرسة لتعليم البنين بمدينة الزقازيق حيث والده مقيم فيها وقد نجحت هذه المدرسة نجاحاً أكسبه الشفاء العاطر من كبار رجال مديرية الشرقية وسماها باسمه «مدرسة داود سلام» ثم ألحقها بنظارة المعارف العمومية .

وبعد ذلك نقل الى مصر القاهرة وأنشأ محلاً تجارياً مع أشغال السهمرة فيها ومن فضل الله تم له ما يريد من التوفيق والنجاح

وقد انتخبه رجال الطائفة الارثوذكسية عضواً عاملاً بجمعيتها الخيرية بالنظر لما له بينهم من الاعمال التي اكسبته الثقة العظيمة وأما احسانه وعطفه على الفقراء والمحتاجين فهو مشهور عند كل بأس .
توفاه الله في اواسط سنة ١٩٢٤ بمصر .

الياس افندي بوسطجي

هو الكاتب الاديب الياس افندي ابن حنا بوسطجي . ولد في الاسكندرية سنة ١٨٨٢ م وتعلم في مدرسة الفرير ثم دخل محرراً في جريدة الاهرام سنة ١٨٩٢ وانتقل منها الى تحرير جريدة السلام . وانتقل سنة ١٩٠٠ الى مكتب الجمعية الخيرية للروم الارثوذكس بالاسكندرية ليدير شؤونها الادارية مع المرحوم بشاره فيفاني الذي توفي سنة ١٩١١ م وصاحب الترجمة الآن سكرتير هذه الجمعية يبذل المجهودات الكبيرة في خدمة الانسانية واسعاف الفقراء والمحتاجين واستعمال الوسائل اللازمة لاستدراك أكمف المحسنين واثارة عوامل الرفق والشفقة بقلوب أبناء الطائفة حتي يواظبوا على برهم واحسانهم
والحق يقال ان هذه الجمعية المباركة خطت خطوة واسعة في سبيل عملها الخيري الانساني وقامت بوظيفتها خير قيام فانتفع بها عدد كبير من المحتاجين الذين أخنى عليهم الدهر فاستحقوا رحمة أهل الخير ومواساة أهل المروءة . وان آثار العناية التي يبذلها الياس افندي تشهد له بالفضل وحب الخير والعطف على الانسانية جزاءه الله خيراً .



جاء بك فهدى

العضو العامل بجمعية القديس جاورجيوس الارثوذكسية بمصر

منذ اكثر من عشرين عاما قدم مصر حضرة الشاب الاديب صاحب هذه الترجمة وعمره لايزيد عن الثانية والعشرين جاء مملوءا همة ونشاطا وواعيا للعلوم التي تلقنها من مدارس مدينة اللاذقية احدى ثغور سورية ومن مدارس بيروت العالية وقد فاز فوزا باهرا باتقائه اللغة الفرنسية التي مكنته من أن يكون موظفا في محكمة مصر المختلطة ومن كبار المترجمين فيها . وقد وهبه الله ذكاء وفطنة مع الاجتهاد بمطالعة الكتب العلمية وخصوصا القانونية اذ انه قلما تقوته مسألة تختص بالشرائع والقوانين وقد درس مبادئ اللغة التركية ومن ممارسته في كتبها تمكن من ان يترجم منها الى العربية وبالعكس . وبالنظر لحسن سلوكه وتربيته العالية وقيامه بأعماله حق قيام أحبه رؤساؤه ونهضوا به من كاتب بسيط الى محضر الى مترجم من الدرجة الاولى وذلك ليس بكثير على من كان مثله حاويا لما ذكر من من الصفات الحسنة وفوق ذلك فانه ذو شعور حي ينظر الى البائس نظرة حنو ويعطف على الفقير ويحسن اليه . ولما ظهرت أعماله الجليلة في عالم الخير أجمعت رجال الطائفة الارثوذكسية بمصر وانتخبوه عضوا عاما في جمعية القديس جاورجيوس ليكون عوننا ومساعدنا على اغاثة الفقراء والمساكين

وفي يوم ٢٠ ابريل عام ١٩٢٠ تزوج بسيدة فاضلة هي خير معين له علي كل عمل فيه خير للطائفة عموما والفقراء خصوصا



الدكتور اسكندر بك قيم

ولد في دمشق الشام وتربى تربية حسنة وتلقى العلوم العالية في مدارسها ونال شهادة صيدلى سنة ١٨٨٥ ثم درس الطب ونال شهادته سنة ١٨٨٨ مبرزا على الانداد

ثم حضر لمصر والتحق بخدمة الجيش المصرى وذهب الى السودان ووصل الى بحيرة فكتوريا نينازا وبقي ست سنوات واستقال في أواخر سنة ١٩٠٣ وسكن الاسكندرية وتعين طبيبا لمصاحبة السكة الحديد والتلفون والتلغراف وكان يساعد الدكتور مورو بالمستشفى البروسياني بالاسكندرية

وقد امتاز حضرته باتقان الجراحة الحديثة وتوفيق باخراج مايسمونه الحصوة التي بلغ وزنها كيلو غرام وهى الآن موضوعة في مجموعة الجامعة الاميركية في بيروت ومن النادر استئصال حصوة بهذا الوزن من دون اجراء عملية التفطيت وباخراجها مجزئة وقد مدحه الكثيرون من الاطباء الذين شاهدوها وكتب له مدير قسم الجراحة بالجامعة المذكورة يشكره

على هديته ويثنى عليه نظراً لما أبداه من الخلق والذكاء باستخراجه هذه
الخصوة وله حوادث عظيمة في فن الجراحة
وتزوج سنة ١٩٠٩ ورزق ولدين وثلاث بنات أقر الله أعين والديه بهم

الحاجة الياس فتال

مدير دائرة سعادة نجيب بك سرسق
وسكرتيره الخاص

ولد حفظه الله سنة ١٨٧٢م من والدين كريمين اشتهرا بطيبة القلب
وسلامة الضمير ولما بلغ اشدّه دخل المدرسة الابتدائية ثم نقل لمدرسة الجزويت
فتلقى العلوم العالية ومنذ حدّثته كانت ملامح الخلق والذكاء بادية على محياه
وهو قوى الايمان مشهور بالتقوى والتمسك بالدين
وقد خرج من المدرسة حاملاً بيمينه الشهادة العالية الممتازة على الاقران
بجميع فروع العلوم التي تلقاها مع الامتياز بحسن سيرته وهندامه
بدأ عمله في إحدى البنوك الكبيرة نظراً لشهرته بعلم الحساب
وخصوصاً الدويما، فقضى بهذه الاشغال الكتابية عدة سنوات ثم دعاه
حضرة صاحب السعادة المثرى الكبير نجيب بك سرسق فجاء الى القطر
المصر حيث يحتاج الى مثله كاتباً قدير اذى المام تام بمسك الدفاتر على احدث
القواعد وذلك نظراً لما سمعه سرسق بك عن مقدرته لاجل ادارة شئون
مكتبه فتقلد هذا المنصب وهو يديره من نحو ثلاثين عاماً اظهر بخلاها
الاخلاص التام والغيرة على كل ما يأتى بفائدة لسعادة سرسق بك. والخواجه

الياس محبوب من جميع من عرفه لما اتصف به من الاخلاق السامية
والنزاهة والاستقامة وله منزلة عظيمة بين الوطنيين والاجانب وله في عالم
البر والاحسان ايادي خضراء يسطرها له التاريخ بمداد من الافتخار

المرحوم ميخائيل مصور

ولد في مدينة زحلة (لبنان) وتعلم بمدارسها العلوم الابتدائية. وأتى
مصر شاباً لا يزيد عمره عن عشرين عاماً مملوءاً نشاطاً واقدماً فاشتغل
بتجارة القطن والغلال في كفر الزيات فنجح بأعماله ثم مالت نفسه للاشتغال
بالزراعة فاشترى أرضاً زراعية بمديرية البحيرة وأصلحها واعتنى بزراعتها
فصارت تعطيه محصولاً يوازي أرباحه
وتزوج ورزق بنجل وحيد سماه (كليمان) وأربع بنات عليهم
جميعاً العلوم الابتدائية وأما وحيد الخواجه كليمان فادخله مدرسة الفرير
بالاسكندرية وعلّمه العلوم العالية ولما خرج من المدرسة حاملاً الشهادة
الدالة على نجاحه الباهر أدخله في أشغاله التجارية والزراعية ولما آراه ذكياً
حاذقاً سريع الفهم سلمه الاشغال وبعد مضي سنوات تنقل الى رحمة
تعالى في عام ١٩١٣ وبقي نبجله الخواجه كليمان يدير أشغاله بكل حكمة وروية
وتزوج ورزق بنين وبنات أقر الله بهم عينه
وحضرته من الرجال الازكياء حلوا المعاشرة عذب الحديث
كريم الاخلاق



الاستاذ جورج مشبهاني الحامي

من أعيان بور سعيد

ولد سنة ١٨٨٩ من والدين تقيين هما المرحوم الطيب الذكر نقولا مشبهاني . وهو احد مؤسسي الجمعية الخيرية في بور سعيد . قدم القطر المصري عام ١٨٨١ وهو اول سوري هبط أرض بور سعيد تاركاً في طرابلس الشام أثراً حميداً يذكّره أهلها بحبائل أعماله الطيبة ورزق بهذه البلدة أربعة أنجال هم الاخوات قسطنطين وسابا وسليم وجورج والثلاثة الاول استلموا محل تجارة المرحوم والدهم المعروف بعنوان مخائيل ونقولا مشبهاني والمحل المذكور اليوم باسم مشبهاني اخوان وأما الرابع من الانجال فهو الاستاذ جورج مشبهاني الذي رسمه بصدر

هذه الترجمة فبعد ما تعلم العلوم العالية في مدارس الفرير وكلية عينطورة وجد نفسه تميل الى ارتشاف مناهل العلم فاختر درس الشرائع والقوانين وفعلاً أخذ هذا العلم في كلية باريس الحقوقية ونال منها شهادة الليسانس متفوقاً على كثيرين من الاقران

وقد نال نيشان الافتخار من باي تونس في ٢٥ نوفمبر سنة ١٩١٩ ونال ايضاً نيشان الاكاديمي اوفيسييه ونيشان القبر المقدس من غبطة البطريرك الاورشليمي في يناير سنة ١٩٢٤ جزاء نزاهته واخلاصه وتزوج في ٢٠ يونيو سنة ١٩٢٠ بكريمة الوجيه الفاضل الخواجه صليباً نادر وتدعى فكتورين ورزق منها بابنتين وانتخب وكيلاً لنقابة المحامين في بور سعيد

وقد اتفق المترجم الاستاذ جورج مشبهاني مع اخوته الخواتم قسطنطين وسابا وسليم على تشييد كنيسة أقاموها على ارض تخصهم من ماله الخاص ودعوا كنيسة القديس نقولا وس أحياءاً للذكر والدم الطيب الاثر وهي قائمة في بقعة جميلة وسط المدينة وواقعة على شارع دياسبس بقرب كنيسة اليونان

وهو يسافر سنوياً الى أوربة ترويحاً للنفس من عناء الاشغال مع عائلته الكريمة وقد ولد الاخواجه قسطنطين في سنة ١٩٨٧ وولد اخوه الثاني الخواجه سابا سنة ١٨٩١ والثالث الخواجه سليم ولد سنة ١٨٩٩ وتجارهم ممتدة الى جهات الهند والعراق وأوروبا وسوريا وسنشر تراجم حضراتهم في الاجزاء الآتية



الخواجه دميان افندي
من أعيان السوريين في بور سعيد

ولد في القدس الشريف عام ١٨٥٧ من والدين تقيين اشتهرا بطيبة القلب وسلامة الضمير فرباه التربية الصحيحة على أقوم المبادئ وتعلم في مدارس الروم الارثوذكس العلوم التي تمكنه من ادارة الاشغال الكبيرة وفي عام ١٨٨٣ قدم القطر المصري واقام في بور سعيد واتخذ التجارة شغلا له ومن فضل الله انه نجح باعماله وصار بعد من كبار التجار واشتهر بصدق المعاملة

وحضرته من أوائل الساعين بتأسيس الجمعية الخيرية لطائفة الروم الارثوذكس سنة ١٨٩٩ ومن اركان النهضة الحديثة التي قامت تجدد وتجتهد

لايجاد ما يكفي لبناء كنيسة وهو من أوائل المتبرعين من ماله الخاص لاجل اتمام مشروع بناء الكنيسة ومن المحسنين الغيورين لاعلى ابناء طائفته فقط بل على جميع قاصديه وخصوصا ذوي العائلات الذين خانهم هذا الدهر

اسكندر افندي خوري

رئيس اقليم بنك التوفير بعموم البوسطة

ولد في دمياط من والدين كريمين هما الخواجة موسى خوري ووالده ابنة المرحوم جرجس قصيري عم الخواجة مخائيل ونجيب بك وسامى قصيري ولما بلغ السابعة من عمره دخل المدرسة وتعلم اللغتين العربية والافرنسية وبعض الانكليزية ولما خرج من المدرسة تعين كاتباً بمصلحة البوسطة وبقي يترقى حتى وصل الى وظيفة رئيس اقليم بنك التوفير بعموم البوسطة ولقاء جده واجتهاده بالاعمال انعم عليه بنيشان النيل وحضرته محبوب من رفاقه ومن جميع عارفيه المعجبين باخلاقه وصفاته وقد اشتهر بالصدق ولين العريكة وهو فاضل كريم الاخلاق متحل بالمزايا الحسان وحضرته من أعيان السوريين في دمياط حتى أن المرحوم غبطة البطريرك فوتيوس حل ضيفاً كريماً في المراتين التي زار فيهما دمياط في منزله وقد تزوج بزوجة فاضلة هي شقيقة المرحومين اسكندر بك ديمتري واسبيريدون بك ديمتري وهما يعيشان بكل هناء وسرور وقد دخل في الحلقة السادسة من سني عمره وهو متمتع بصحة جيدة ادامها الله عليه مرموقاً بعين عنايته

الحق اجد طنوس طاسو

أسرة طاسو من الاسر المعروفة بسورية ومصر امتاز من أفرادها رجال اشتهروا بالوجاهة وأحسنوا التدبير في أشغالهم منهم المترجم طنوس طاسو وقد ولد في بيروت وتربى أحسن تربية وتلقى العلوم بمدارسها وهو يجيد اللغة الافرنسية مع لغته العربية ولما بلغ سن الرجولة أتى القطر المصري وأقام في مدينة الاسكندرية يتعاطى الاشغال التجارية

ثم اندمج مع المشتغلين في بورصة الكوثرات للاقطان فاحياناً يشتري لحسابه الخاص وأحياناً يشتري ويبيع لحساب زبائن الاجنسية التي اعتمدته نائباً عنها في البيع والشراء . ولما وهبه الله من الذكاء والخلق تجدد اكثر آرائه صائبة وهو يميل كثيراً لمطالعة التقارير الصادرة من اوربا وأميركا ويتعقب الاخبار التاغرافية الواردة من الخارج عن أحوال زراعة القطن في أميركا وفي بقية الممالك التي تزرع القطن ولذلك تجده من المحنكين باشغال تجارة الاقطان ومن المستقيمين بأعمالهم . وجميع عارفه والمختلطين به يمدحون سيره وامانه

وحضرته من المتصفين باحسن الخصال ، طيب القلب نقيه وله في عالم البر والاحسان ايد بيضاء وتزوج بسيدة فاضلة من عائلة كريمة هي خير معين له في ادارة بيته وتربية أولاده



الطبيب الذكر المرحوم جورجى كردوس

﴿حياة طيبة في الدنيا وسعادة خالدة في الآخرة﴾

ولد رحمه الله من والدين تقيين ممتازين بطيب الخلق وكرم النفس ورياه التربية الحسنة وعلماه ما أمكن من التعليم في ذلك الوقت ولما اشتد ساعده دخل في معترك هذه الحياة وابتدأ في الاشغال فكذلك وجد بدون كلل غير حاسب للتعب حساباً

ولما ابتدأت الرجولية تتجسم فيه اقترن بكريمة المرحوم خليل الخوري أحد أعيان عصره

وأخذت عوامل النشاط تدفعه الى ما يؤيد مركز أعماله فأخذ الله ييده ونجحت أشغاله ورزق سبعة بنين وابنتين

وفي سنة ١٨٨٩ وصل الى مصر مع عائلته لما وجد ان ميدان الاشغال فيها أوسع والى أولاده مستقبل اكبر ففتح محلاً تجارياً صغيراً ودرب أولاده على الاشغال والحمد لله كلهم ذلك الرجل الفاضل العارف بأساليب البيع والشراء وأصبحوا من التجار الذين يشار اليهم بالبنان لاشتهارهم بالصدق والامانة وحسن المعاملة وأحرزوا اسما عظيماً في مصر وأوروبا والشام

وفي سنة ١٩٢٢ اختاره الله اليه شعباناً من الايام ممتعاً بسمعة حسنة تاركاً أولاداً نجباء يميون ذكره الحسن وينسجون على منواله الذي أكسبه محبة الكثيرين فانه نسأل أن يتمتع في السعادة الخالدة ويديم حضرات أبنائه الكرام خير فخر لهذا البيت الكريم وعنواناً للنجابة والنشاط

الخواجه قسطندي جورجى كردوس

هو الابن الاكبر للمرحوم جورجى كردوس الذي سبق ذكره . ولد حفظه الله في سنة ١٨٧٥ مسيحية يوم عيد قسطنطين وهيلائه ولذلك تبركا بهذه العيد سماه والده (قسطنطين) ولما ترعرع أدخله باحدى المدارس وتعلم فيها العلوم البسيطة وابتدأ في الاشغال وسنه نحو خمسة عشر عاماً فدخل بمحل تجارى اكتسب منه فوائد كبيرة ثم وجدته المرحوم والده

انه من الاذكياء ويؤمل منه خير فتح له محلاً صغيراً للبيع والشراء في الموسيقى فشمر عن ساعد الجد واستعمل مواهبه العقلية وجعل نصب عينه الامانة والاستقامة متبعاً نصائح والده عاملاً بكل ارشاداته فصار محله يتسع أولاً فأولاً حتى صار الآن يعد من المحلات التجارية الكبيرة وانضم اليه اخوته الخواجات ميشيل وفؤاد وجعلوا عنوان المحل :

(قسطندي جورجى كردوس واخوته)

ولما عرف طريق الاقتصاد وأبواب الارباح صار في كل عام يسافر الى أوروبا ويشترى ما يراه لازماً لمحله بمصر من كافة عواصمها كباريس وفيينا ولندن وبرلين وغيرها

وفي سنة ١٩١٩ تزوج بابنة المرحوم قسطنطين خوري حداد ورزق منها بنين وبنات . ولما نهض بعض رجال الطائفة الارثوذكسية بمصر لانشاء جمعية خيرية باسم القديس جاورجيوس كان المترجم بأوائل المحبين لهذه الفكرة

وقد انتخبته الطائفة عضواً عاملاً للجمعية المذكورة ثم انتخب أميناً لصندوقها فسعى المساعي الطيبة بكل قواه لمعاونة فقراء الطائفة وكان قد لا يخلو من صرف مال من جيبه الخاص لسد رمق بعض البائسين وقد بذل جهده مع آخرين في جمع مبلغ وافر لا يقل عن ٤٠٠ جنيه مصري لشترى دقيق يوزع على فقراء الطائفة وبالحقيقة فانه بالاشتراك مع اخوته فعلوا أفعالا خيرية كبيرة خصوصاً مدة الحرب العظمى سواء كان مع أبناء الطائفة الارثوذكسية أم مع أبناء طوائف أخرى

ومما يحلو ذكره هنا لطفه المتناهي مع الزائرين لمحله فمن لطف الى
ادب الى ذوق سليم الى اختبار تام وحنكة في تصريف الامور
وبالاجمال فانه من الرجال الذين يجب أن يبقى ذكرهم حياً في
بطن التاريخ ويفتخر به أبناء الطائفة الارثوذكسية في الديار المصرية
أطال الله حياته موثقاً بعنايته .

الفاضل عفيفي افندى نجار

باشمهندس بمصلحة تنظيم القاهرة

وأحد أعضاء جمعية القديس جاورجيوس الارثوذكسية السورية الخيرية بمصر
فتي بمقتبل الشباب من عائلة سورية أتى عميدها من بيروت
احدى ثغور البلاد السورية مع أسرته الكريمة منذ مئة وعشرين سنة
وأقام في مدينة دمياط وأنشأ فيها محلاً تجارياً وبعد مضي مدة من الزمن
تفهمرت الاشغال بدمياط وتركها الكثيرون من تجارها منهم والد المترجم
فأقام بمصر مع عائلته الكريمة واعتنى بتربية أولاده ولا سيما المترجم
الذي تعلم العلوم العالية بمدارس الحكومة المصرية ولما وجدته
المرحوم والده الخواجا بطرس نجار يميل الى العلوم الرياضية وكان في المدرسة
التلميذ الاول بهذه العلوم أدخله مدرسة المهندسخانة وفيها جد واجتهد
وأظهر من الحذق والاجتهاد ما جعله أن يتحصل على أكبر الجوائز
المدرسية وأخيراً جاز بالامتحان النهائي واستلم شهادة مهندس من الدرجة
الاولى وذلك في سنة ١٩٠٤ وفي هذا العام نفسه عين مهندساً رسمياً

بوزارة الاشغال العمومية بقسم تنظيم مصر

وقد أظهر من البراعة في هذا الفن ما جعل رؤسائه يثقون به
وينتدبونه لمسائل هندسية هامة فقد اشترك مع كبار المهندسين في أعمال
أرصنة الجزيرة وكباري الجزيرة وبولاق وشارع البحر الاعمى وشارع حلوان
وميدان باب الحديد وصلاح الدين الايوبي وساحلي أثر النبي وروض
الفرج وفي كثير من المشروعات المختصة بتنظيم مصر .

وقد أنعمت عليه حكومة جلالة ملك مصر بنيشان النيل الخامس سنة
١٩٢١ مكافأة له على خدمته الجليلة التي كان يؤديها بكل همّة ونشاط

وخلاف ما ذكر فقد انتخبته الجمعية الخيرية للقديس جاورجيوس
عضواً عاملاً فيها وانتخب أيضاً عضواً بلجنة توزيع الدقيق للفقراء الطائفة
الارثوذكسية . وانتخب أيضاً عضواً عاملاً بجمعية التعاون لموظفي
مصلحة تنظيم مصر .

وبالجملة فانه خير معين للفقراء والبالسين غيور على الاعمال الخيرية
محبوب من كل من عرف فضله أكثر الله من أمثاله



الخواجه يورغاكي ظريفه

غصن من هذه الدوحة الكريمة ينسج على منوال إخوته الأفاضل نشأ بينهم وتربى تربيتهم العالية وتعلم في مدارس مصر فاتقن لغته العربية وأجاد اللغة الافرنسية ثم اندمج مع إخوته بالاشغال فصرف جسده واجتهاده إلى العناية بمحلهم التجاري وبرع في أعمال المدبغة حتى أصبح الخبير في جميع شؤونها يباشر العمل بيده إدارة وصناعة .
وانفرد بعد ذلك فاخذ قسما من الاشغال تخصص بإدارته واستثماره معتمداً على ما أعطاه الله من ذكاء وفطنة ومعرفة صحيحة قدر عليه عمله هذا نعمة يشكر الله عليها . وهو ماثب على الشغل والتجارة بهمة لا يعثرها ملل وبفضل الله قد وافقه الحظ فنجح نجاحاً باهراً وهو كسائر إخوته لا ينسى الفقير والبائس ولا يمنع عن أعمال البر والاحسان مانع .

الخواجه عبد الله ظريفه

فتى في مطلع العمر أنعم الله عليه بصحة وعافية تمكنانه من ممارسة أعماله التجارية بنشاط نادر وهمة لا تعرف السأم ولا يعثرها الضجر . وهو من الشبان الأذكياء المتعلمين لجميع إخوته وقد اشتغل مشتركاً مع إخوته الخواجه شكري والخواجه جبرا في محلهم التجاري بمصر فكان عضداً لهما . وهو محبوب من إخوته كلهم كما هو محبوب من جميع عارفه ومعامله محلهم . ولا يقل عن إخوته بالأعمال الخيرية والمشروعات الادبية بآراء الله فيه وفي جميع أفراد عائلته ظريفه الكريمه .

الخواجه جبرا ظريفه

شاب في مقتبل الشباب تعلم في المدارس بمصر اللغتين العربية والافرنسية وبرع فيهما . وكان في أيام دراسته مشهوداً له بحسن السيرة والسلوك والنباهة والذكاء . وبعد خروجه من المدرسة انضم إلى إخوته يمارس الاشغال التجارية في محلهم المشهور بالقاهرة . ثم انفرد مع أخيه الخواجه شكري باشغال الدباغة وتجارة الاصواف التي يصدرونها إلى أوروبا وبالنظر لاماتهما واستقامتهما ازدادت أعمالهما اتساعاً وأحرزا ثقة البيوت المالية وكبار التجار الذين يعاملونهم .

وللمترجم الخواجه جبرا ولع كبير بحب المطالعة لا نفس الكتب الافرنسية والعربية أيضاً . وقد اشتهر بالجد والاجتهاد في أعماله التجارية لأن أفكاره الصائبة ما برحت توصله إلى ما يؤمله من نجاح مشروعاته وتزوج كريمة المرحوم الطيب الذكر حبيب داود ورزق منهم مولوداً ذكراً أقر الله عينيه به .

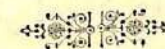
وهو محسن كريم الاخلاق سريع الى أعمال البر والخير لا يشغله عن ذلك شاغل مهما تكاثرت حوله الأعمال ورث ذلك كما ورثه إخوته الأفاضل عن أبيهم لذي اشتهر ذكره بين جميع الطبقات في هذا القطر بالكرم المتناهي وحب الخير والمساعدة إلى أعمال البر والاحسان وتنشيط الجمعيات الخيرية مادياً وأديباً فترى كل فرد منهم قائماً بما عليه نحو الانسانية جمعاء لا يحجم عن مشروع نافع ولا يتوانى في إغاثة ملهوف ولا عجب فإن هذا الشبل من ذلك الأسد .



المرحوم قسطنطين سابا

قدم البلاد المصرية منذ ثلاثين عاماً وبقي في القاهرة الى آخر سنة ١٨٩٨ ثم سافر الى السودان وأقام في ام درمان يتعاطى أشغال التجارة فالتسعت أشغاله وعاد الى مصر فأنشأ محلاً تجارياً كبيراً وسافر الى اوربا عدة مرات فزار ايطاليا وفرنسا وانكلترا .

وفي سنة ١٩١٠ تزوج بكريمة المرحوم هلال هلال وقرينته من أعضاء المشغل الارثوذكسي محبة للخير والاحسان . وقد توفي صاحب الترجمة بمصر سنة ١٩٢٢ وله من العمر نحو ٤٥ عاماً، رحمه الله



الخوارجا ميخائيل قصيري

هو اكبر انجال المرحوم انطون حنا قصيري. ولد في دمياط ثم انتقل مع شقيقه نجيب بك وسامى افندى قصيري الى بيروت حيث تلقوا العلوم في مدارسها، وعاد بعد ذلك الى دمياط وتولى اعماله التجارية والزراعية فيها واشتهر بالتعقل والرزانة وحسن التدبير وكرم الاخلاق والغيرة على مصالح الطائفة الارثوذكسية والاهتمام بكل ما يعود بالخير على وطنه وأمته فهو عميد هذه الطائفة بدمياط وركزها الوطيد

وقد قدر غبطة بطريرك الروم الارثوذكس الاسكندري هذا الكريم الفاضل قدره فعينه وكيلاً لغبطته في دمياط وانتخبته الطائفة وكيلاً لها فيها ووالته انتخبته لهذا المنصب مراراً عديدة فهو وكيل طائفة الروم

الارثوذوكس في دمياط منذ نحو خمسة وعشرين عاما ترجع اليه هذه الطائفة في جميع أمورها وتستمد رأيه ومساعدته في كل ما يعلى قدرها ويرفع شأنها وقد خدم الطائفة والكنيسة والاقواف والعقراء خدمات جليلة تذكر له بالشكر والثناء على مر الايام والاعوام

جمع صاحب هذه الترجمة بين كرم الاصل وكرم الخلق فورث المجد كابرأ عن كابر ، ورثه عن والده المرحوم انطون حنا قصيري عميد عائلة قصيري الكريمة في دمياط وعن والدته كريمة المرحوم ميخائيل حناسرور المشهور بوجاهته وعلو كعبه ونفوذه فيها فهو كريم الجدين نقي الصحيفتين وقد اكبرت الحكومات الاحبية صفاته وفضائله فعين وكيلا لقنصليات انكلترا والمانيا والداينمارك في دمياط وبقي وكيلا لهذه الدول الثلاث فيها الى أن الغت هذه الحكومات وكالاتها المذكورة لعدم وجود رعايا لها في دمياط

وقد كتب اليه جناب قنصل المانيا الجنرال وجناب قنصل انكلترا الجنرال وجناب قنصل الدانمارك الجنرال بمناسبة الغاء وكالات هذه الدول في دمياط يطرون صفاته ويشكرونه ويبلغونه امتنانهم الوافر لخدماته الثمينة لدولهم وأنعم عليه سمو الخديوى السابق بالنيشان المجيدى مكافأة له على خدماته الصادقة وأعماله الحميدة ومساعدته المشكورة نسأل الله أن يكثر من أمثاله في هذه الطائفة المباركة

بسم الله الرحمن الرحيم



جميل بك قصيرى

هو جميل بك قصيرى خامس انجال المرحوم انطون حنا قصيرى ولد في بيروت وتلقى دروسه في مدارسها وكان أخوه بديع افندى قصيرى قد سافر الى فرنسا واشتغل بتجارة بزر الحرير فيها ثم انتقل الى رشت عاصمة ولاية جيلان من أعمال ايران وفتح محلا كبيرا فيها للتجار بالحرير بالاشتراك مع محل بونه المشهور بمعامله الحريرية الكبرى في ليون فقصد صاحب هذه الترجمة ايران وانضم الى اخيه في رشت واشتغل معه بتجارة الحرير وتولى حركة الشراء والبيع في ولاية جيلان كلها فنال ثقة جمهور الايرانيين واحترامهم وأتقن اللغة الفارسية أثناء وجوده بينهم فاتسعت دائرة تجارته وأنشأ مع أخيه المعامل الكبيرة في رشت لخلق دود

الشرائع وحزم باللات الحرير وضغطها تسهيلا لشحنها الى فرنسا حتى أصبح محالها في رشت من أكبر المحال التجارية التي يشار الى أصحابها بالبنان. ثم اشتاق صاحب هذه الترجمة الى أهله ووطنه فعاد الى مصر وأقام في دمياط واشتغل بالتجارة والزراعة فيها وأنشأ معملا كبيرا لصنع الزبدة وتوسع في تجارتها وعين قنصلا لدولة ايران العلية في دمياط

وفي أوائل سنة ١٩١٥ سدت طرق المواصلات ووجد حضرته أن الجبنة الرومية والتركية التي في مدن القطر نفدت ولم يعد بالامكان جلبها من الخارج كالمعتاد فأنشأ حضرته معملا كبيرا لصنعها بمعرفة جماعة من أرباب هذه الصناعة أصلهم من مدينة سلا نيك فنجح في ذلك نجاحا عظيما وأهدى شيئا من هذا الجبن الى صاحب العظمة المغفور له السلطان حسين فسر به سرورا عظيما وكتب الى المترجم كتابا لطيفا يشجعه على الاستمرار في عمله ويشكره على حسن صنعه. ثم وجد ان القطر يحتاج الى السمار الذي تصنع منه المقشات والفرش فزرع نحو أربع مائة فدان سمرا وأحضر العمال لصنعه وفاز بمبتغاه وسد بذلك حاجة الجمهور من هذا القبيسل ولا سيما جيوش الحملة المصرية. وقد أنعم عليه عظمة سلطان مصر بنيشان النيل من الطبقة الرابعة مكافأة له على اجتهاده وجيل أعماله

وهو الآن من أعمدة طائفة الروم الارثوذكس بدمياط ومن أصحاب الغيرة الكبرى على أبنائها معروف بمروءته ومكارم أخلاقه. ولما لم تتسع دمياط لأعماله الواسعة أنشأ محلا تجاريا في الاسكندرية وجعل فرعا منه لصنع أنواع الزبدة والسمن البلدي النقي فأحرز توفيقا عظيما أكثر الله من أمثاله

سعادة شاهين بك جر جس

سكرتير سر دار الجيش المصري وحاكم السودان العام سابقا ولد حفظه الله في بلد المختارة (لبنان) في ١٦ مايو من عام ١٨٦٦ ولما بلغ أشده دخل المدرسة لتلقى العلوم التي نال منها قسطا وافرا وقد برع في اللغة الانكليزية لرغبته الزائدة بمطالعة الكتب العلمية والادبية فيها وحضر الى مصر في أواخر سنة ١٨٨٣ في أوائل عهد انشاء الجيش المصري الحالي. واشتغل في قلم المخابرات. وحضر تجريدة دنقلة وام درمان ولما رآه المرحوم اللورد كيتشنر جادا ومجتهدا بعمله عينه سكرتيرا عربيا له فاستلم هذه الوظيفة بهمة لا يعثرها مل ولا كل وبقي فيها غاية ما نقل المرحوم كيتشنر باشا السر دار لوظيفة قائد بالجيش الانكليزي لحرب الترانسفال

واستلم سردارية الجيش ونجت باشا الذي يعرف بمقدرة شاهين بك عندما كان مديرا للمخابرات فسر من وجوده وأبقاه سكرتيرا له ايضا وبقي بهذه الوظيفة كل مدة وجود ونجت باشا سردارا للجيش المصري وحاكما عاما للسودان

ولما تعين المرحوم السري ستاك باشا سردارا للجيش بدلا من ونجت باشا أبقى شاهين بك سكرتيرا له لانه وجدده خير كفؤ للقيام بهذه الوظيفة وشهادات كيتشنر باشا ونجت باشا ولي ستاك باشا السرداريون وحكام السودان كلها ناطقة بفضل شاهين بك وأمانته واستقامته

وهذا آخر كتاب كتيبه المرحوم سردار الجيش المصري وحاكم

السودان العام قبل وفاته بايام قلائل، وهو بالحرف نقلا عن المقطم
عزيزي شاهين

(الآن وقد اعتزات منصبك. أود أن أبعث اليك بسطرين ابث
فيهما عبارات الشكر على جميع مافعلته في هذه السنين الطويلة
(لقد افتقدتك كثيرا عند عودتي الى مصر في هذه السنة وشعرت
بان وصولي لم يكن مكتملا من غير وجود سكرتيري العربي
(على أن لكل خدمة في الحكومة نهاية يوما من الايام وليس هناك
من هو خليك بالراحة اكثر منك

(ولا يسعني الا ان أشكرك على الهمة والنقطة والدراسة والكفاءة التي
أظهرتها في ادارة شؤون المكتب العربي في هذه السنين العديدة وقد سنحت
لي الفرصة بان أكون على اتصال دائم باعمالك طول هذه المدة تقريبا
ولكن اسمح لي ان أشكرك بنوع خاص على المساعدة العظيمة التي ساعدتني
بها منذ صرت سر دارا وحاكما عاما

واني اتنى لك سنين طويلة مملوءة بالصحة والسعادة حتى تتمتع
بالراحة التي أنت جدير بها والتي تستحقها كل الاستحقاق

مصر في ١٦ نوفمبر سنة ١٩٢٤

صديقك الخالص

لي ستاك

وفي سنة ١٨٩٧ دعت الحكومة أن يرافق البعثة التي قصدت الحبشة
لوضع اتفاق بينها وبين حكومة السودان وفعلا أتم هذه المأمورية على
غاية مايرام ونال من لدن جلالة ملك الحبشة نيشانا مفتخرا فوق النيشانات

التي تزين صدره الرحب وهي النيل الثالث والعثماني الرابع والمحيدي الثالث
ونيشان الامبراطورية الانكليزية وجميع المدايات المصرية والمدايات
الانكليزية

وقد خدم الحكومة المصرية مدة ٣٦ عاما فكافأته على جليل أعماله
برتب معتبرة آخرها الرتبة الثانية الممتازة وخرج للمعاش حيث قضى
المدة القانونية حاملا بيمينه علم الامانة والاستقامة والجد والاجتهاد

المسيو فريد بشارة

مدير ثاني بنك لند

سوري الاصل ومن مواليد الاسكندرية وقد بدأ في الحلقة السادسة
من سني عمره ولما ترعرع دخل مدرسة الفرير في الاسكندرية وتعلم فيها
مبادئ اللغتين العربية والفرنسية ثم تمم علومه العالية في مدارس بيروت
وبرع وأخذ مبادئ اللغة الانكليزية وحضر الى الاسكندرية وتوظف
في المحكمة المختلطة بوظيفة بسيطة ولم يمض وقت وجيز حتى تحقق لرؤسائه
اقتداره بالقيام بوظيفة أعلى فرقي لوكيل قلم ثم الى رئاسة قلم العقود بالمحكمة ذاتها
ولما كان ميالا لدرس القوانين والشرائع أخذ يدرس ويطلع في الكتب
الحقوقية باللغة الفرنسية وفي كل عام يقدم امتحانا حسب الاصول المتبعة
في مدرسة اكس موبيله المشهورة بتعليم الحقوق وآخر امتحان فاز ونال
شهادة اللسنس وعاد للاسكندرية فائزا بمبتغاهم دعي لبنك لند وعرض
عليه مديره ووظيفة رئيس قلم قضايا البنك المذكور براتب كبير يزيد كثيرا

عن راتب وظيفته بالمحكمة المختلطة فقبل من المدير وتم الاتفاق
واستقال من المحكمة واستلم وظيفته المذكورة في البنك بهمة عالية
لا يعترها ملل وبقي مدة بزا فيهما كل يوم عن يوم همة ونشاطاً حتى نال
من مدير البنك الثناء العاطر

ثم رقي لوظيفة مدير ثاني للبنك المذكور مع اشرافه على قلم قضايا البنك
وبالنظر لعلمه وذكائه واقتداره على ادارة الاشغال الكبيرة شاع
ذكر اسمه في البيوت المالية والشركات وأصبح من الرجال الذين يشار
اليهم بالبنان

وقد انتخبه مجلس ادارة النادي السوري مشرفاً على أعماله وسكرتيراً
عاماً لادارته فقام بذلك أحسن قيام حتى أصبح الحركة الدائمة فيه .
وحضرته عضو عامل في كثير من الجمعيات الادبية والخيرية
وقد تزوج بسيدة فاضلة رزق منها بنين وبنات أقر الله بهم أعين والديهم



الفاضل باخوص أفندي لبنان
من أعيان السوريين بمصر

ولد حفظه الله في بلدة دلباء لبنان في سنة ١٨٨٢ ولما ترعرع ادخله
والده في المدرسة فتعلم فيها العلوم الابتدائية وظهر عليه النبوغ ثم دخل
في مدرسة الآباء اليسوعيين ببيروت وفيها أظهر من البراعة والنشاط
ما جعل أساتذة المدرسة يثنون عليه . وبقي مشاركاً على الدرس والمطالعة
حتى جاز الامتحان ونال شهادة بكالوريوس علوم ثم وجد نفسه تميل لدرس
علم الهندسة فكان له ما يريد وبدأ في تعلمها وقضى مدة أربع سنوات في
الجد والاجتهاد مشاركاً على ورود مناهل العلم حتى نال عن كفاءة واستحقاق
(م - ٥٠)

شهادة الهندسة مع كتاب شكر يثنى عليه الثناء العاطر لاجتهاده مدة الدراسة ولحسن سلوكه

ثم ترك بيروت وحضر الى مصر في أوائل سنة ١٩٠١ وتوظف في مصلحة السكة الحديد وقتا من الزمن وبعدها نقل لقسم المساحة بوزارة الاشغال العمومية بوظيفة مهندس ومكث فيها مدة خمس سنوات كان خلالها مثال الجد والنشاط

ثم دعاه صديقه الفيكونت جبريال فوتريس أن يكون وكيلا على أملاكه الواسعة في مصر والسودان فعلا قبل المترجم باخوص افندى تلبية دعوة صديقه الكونت فباشر أعماله الزراعية في مزارع الكونت التي لا تقل مساحتها عن ٩ آلاف فدان معظمها من الاراضى التي يلزمها اصلاح فشم عن ساعد الجد وأصاح القسم الذى يلزمه اصلاح وصارت الاراضى جميعها من أجود الاطيان حيث انشأ لها مجارى لريها وأقيم لها وابورات كبيرة على النيل لاروائها وبنى فيها منازل للفلاحين حسب الاصول الهندسية وأنشأ فيها جنائن ذات أشجار شهية

وصارت أملاك الكونت تعطى محصولا عظيما وذلك باهتمام حضرة المترجم المقرون عمله بالامانة والاستقامة

وقد سافر بمهمة كبيرة الى جزائر الهند بدعوة من كبار رجال المال في فرنسا للاستطلاع على الاحوال الزراعية في تلك الاصقاع فعلا سافر الى الهند الهولندى أولا لشبه جزيرة ملكا ثم جزر جاوا وسيمترا وبورليو وبهذه السفرة رأى بعينه زراعات جملة شركات تنتج البن والشاى والكوا تشوك وجوز الهند وقد نجح في مهمته هذه نجاحا تاما وقدم بما

رآه تقريراً مطولا سر منه حضرات المالىين مديرى تلك الشركات وتحققوا اختباراه وحنكته بالمسائل الزراعية التي زاولها علماً وعملا مدة تزيد عن الخمسة والعشرين عاما

وقد زار أوروبا مراراً عديدة فتجول في أهم عواصمها وزار المانيا وفرنسا وانكلترا وبلجيكا والنمسا والاسطانية وتعرف على الكثيرين من كبار رجال المال فيها وقد كتبت الجرائد الاورباوية في فرنسا وانكلترا وايطاليا فصولا جميلة عن شدة ذكائه واختباراه فيما يختص بالزراعة واعجابها من نبوغه وتنسب معارفه الى فرنسا ورجالها العلماء الذين أخذ عنهم علومه العالية وخصوصاً الهندسة منها (في المدارس الفرنسية) وفي جزائر الهندنال كل اكرام واحترام من كبار حكماها وقد أخذوا عنه معلومات كثيرة تختص بالزراعة

وأنعمت عليه حكومة فرنسا بنيشان الامتياز الزراعى الذى يحمله كبار المزارعين في فرنسا . وقد قدر حضرة الفيكونت جبريال فوتريس خدمات باخوص افندى حق قدرها نظراً لتأكيده أمانته واستقامته وحمته ونشاطه وهو يعتبره كصديق مخلص

وأما صفاته وأخلاقه فهما على جانب عظيم من سمو المنزلة فهو كريم الاخلاق لطيف المعاشرة وقد حنكته الايام فاصبح من ذوى الاختباروله المقام الاعلى بين كبار الربال من سوريين ومصريين وأورباوين زاده الله من توفيقاته خيرات وبركات



الخواجة سليم شامي

هو نجل حضرة الوجيه الفاضل الخواجه خليل شامي ولد في سورية وتلقى علومه في مدارس مصر لأن والده كان قد نزح اليها فنبغ في العربية والفرنسية والانكليزية ولما بلغ التاسعة عشرة من عمره سافر الى أميركا لزيارة المرحوم عمه في كندا ففتح هناك محلا تجاريا غير أن مناخ تلك البلاد لم يوافق صحته فعاد الى الاسكندرية وانضم الى حضرة صهره الصحفي الشهير حنا افندي جاويش في اصدار جريدة الشرق التي تشهد له بطول الباع في الآداب وسعة الاطلاع . ثم انتدبته إحدى الشركات الانكليزية وكيلا عنها الادارة زراعتها في وردان حتى اذا حقق رغبتها استقال من خدمتها وكانت الجيوش الانكليزية تملأ اذ ذاك البلاد فتعهد بتوريدات شتى لها وعلى الخصوص الزبدة ولما وضعت الحرب اوزارها انتدبته السلطة الانكليزية لتصفية املاك الاعداء مع من انتدبتهم حتى اذا تم ماعهد اليه بكل دقة وامانة عينه جناب الوجيه الخواجه باسيل غرة صهر المرحوم الخواجه اسكندر صوصه المثري الشهير بالمنصورة وكيلا على املاكه وعن جميع الورثاء ولا يزال حتى الآن قائما بشؤون هذه الوكالة بهمة صادقة وادارة حازمة فتضاعف ايراد هذه الاملاك في عهده بحسن ادارته كما تضاعفت ثقة الورثاء به

وفي سنة ١٩١٢ اقترن بكبرى كريمات جناب الوجيه صاحب العزة نجيب بك قصيري . وهو الآن في الحلقة الخامسة من عمره رضى الخلق حميد الخصال لين العريكة حلوا المعاشرة ندى الكف أبي النفس عظيم النشاط . مشهورين عارفيه بهذه الصفات . اكثر الله من أمثاله وأطال بقاءه



الخواجة شكري عبد كحيل المقاول بمصر

جد عائلة كحيل ابراهيم كحيل أصله من دير عطية من القلامون ورزق أولاداً علمهم جميعهم بمدارس دمشق ومنهم بكية بيروت ونالوا شهادة الدكتوراه بعلم الطب وأما والد صاحب هذا الرسم الخواجة عبده كحيل اكبر اخوته المشهور في بلاد الشام بالعلم والفضل فقد امتاز بالعطف على اخوته الذين علمهم بأكبر مدارس سوريا وتزوج ورزق ولدين وستة بنات اكبرهم الخواجة ابراهيم التاجر الكبير في مدينة نيويورك وأما المترجم الخواجة شكري فولد في بلودان المصيف الشهير في سنة ١٨٩٣ بشهر تموز (يوليو) ولما ترعرع أدخله والده في المدرسة الانكليزية بنفس دمشق فاخذ منها العلوم الاولى

ولما وجد والده أن ملامح النجابة والذكاء ظاهرة على محياه توسم فيه خيراً وأرسله الى المدرسة الكلية الاميركانية التي تسمى الآن الجامعة الاميركانية في بيروت وهي أعظم المدارس في الشرق وبقي يرتشف مناهل العلم حتى نال شهادة البكالوريا في العلوم العالية سنة ١٩١٣ مبرزاً على الاقران بسمو مداركه وحسن سلوكه وقدامتاز على رفاقه في الدروس التي يتلقونها وكان من الاوائل خصوصاً بالعلوم الرياضية ولم يقل ذكاء عن والده المشهور بتفوقه بالعلوم الرياضية وقد شهد أساتذته بهذا النبوغ

وقد استولى من هذه الجامعة على ميزة عظيمة وهي انه برز على جميع تلامذتها بكافة أقسامها في الالاب الرياضية ولغاية هذا العام لم يتمكن أحد من الوصول الى ما وصل اليه في كافة أنواع الالاب الرياضية ولم تزل المقاسات للنط (القفز) العالي والعريض محفوظة بسجل المدرسة للقسم الرياضي باسمه ولم يتمكن أحد من نزع هذا الاسم منه لغاية الآن ونال من أجل هذه الالاب ١٣ مدالية وهي التي تزين صدره الرحب وتدل على تفوقه على الكثيرين غيره

وفي عام ١٩١٣ حضر مصر واستخدم باسغال أحد المقاولين بماهية ستة جنيهاً وبقي بهذه الوظيفة مدة قصيرة لا تزيد عن ٦ شهور آخر شهر منها كانت ماهيته فيه ٢٥ جنيهاً ولما تحقق المقاول شدة ذكائه ونشاطه بالاشغال عرض عليه مشاركته فقبل شاكرًا

ثم انس من نفسه الاقتدار على ادارة أهم الاشغال فاستقال من الشركة وانفرد باسغال المقاولات لحسابه الخاص واعتمدته وزارة الاشغال العمومية

وتبعته وزارات أخرى كوزارة المواصلات والصحة العمومية والبلديات في جميع انحاء القطر وهو ينجز جميع ما يعهد اليه حسب الشروط التي تعقد بينه وبين أي وزارة وأي مصلحة حكومية بكل همة ونشاط ونتيجة أعماله مع الحكومة المصرية زادت اسمه ارتفاعاً كما زادت ثقة البيوت المالية فيه لان جميع أعماله دائرة على محور الامانة والاستقامة ولذلك تجده معلقاً في مكتبه هذه الجملة (الامانة كنز لا يفنى) وحضرته من الشبان الراقين المتعلمين الممتازين بكرم الاخلاق ولطف المعاشرة . عذب الحديث جميل الطلعة محبوب من جميع من عرفه

الخوارجي بشار لا شحاتي

ولد المترجم حفظه الله في مدينة بيروت ولما بلغ أشده أدخله المرحوم والده المدرسة فتعلم العلوم البسيطة ثم عن لوالده أن يترك بيروت وفعلاً حضر لمصر مع عائلته وأقام فيها وأدخل أولاده بمدارس الفرير منهم المترجم الذي نال قسطاً وافراً من تعلم اللغة الافرنسية والعربية وبعد خروجه من المدرسة توظف في بنك صندوق الرهنيات بوظيفة كاتب فجد واجتهد ونال رضى رؤسائه الذين قدموه لوظيفة اكبر نظراً لنشاطه واهتمامه بتأدية الواجب نحو عمله وبقي مشابراً على الاشغال بهمة لا يعترها ملل حتى ظهر لمدير البنك قوة ادراكه وكبير معارفه فرقاه الى وظيفة أعلى كان فيها خير مثال يقتدى به أمثاله

وكان يحلى أعماله ويزينها أمانته واستقامته فوق ما هو عليه من الذكاء الطبيعي الذي جعله بان يكون من كبار موظفي هذا البنك ذوى الشأن والرأى وصار المدير يعتمد عليه ودلى أفكاره الصائبة وعند غيابه يجيز له أن يقوم مقامه بإدارة الأعمال لأنه خير كفؤ لإدارة أكبر الاشغال لأن اختباراته وحنكته والسنين العديدة التي مارس فيها أعظم الأعمال جعلته أن ينال هذه الثقة

وقد تزوج بسيدة فاضلة من عائلة كريمة ورزق منها بنين وبنات أقر الله عينيه فيهم . وحضرته من رجال الخير كريم الاخلاق وديم النفس حلوا المعاشرة يده سخية ندية تعمل للخير بارك الله فيه



أمين افندى عطية المحامى

ولد في ٨ سبتمبر سنة ١٨٧٧ في بلدة بطمه وقضى شطراً من الزمن بمدرسة عينطورة وفي سنة ١٨٩٨ حضر لمصر وسافر مع سلاطين باشا السودان سنة ١٨٩٩ وكان سفرهم من قبل شركة انكليزية للبحث عن المعادن وبعد الانتهاء من هذه المأمورية أراد سلاطين باشا أن يكافئهم فعرض عليه مركزاً بود مدنى فرفض منفضلاً الاشغال الحرة ودخل في السلك التجاري واستخدم أولاً بمحل تجارى وبعده بثلاث سنوات أصبح صاحب محل تجارة وبعد ان قضى ستة عشر عاماً بزاول التجارة رغب أن يدرس الحقوق حيث كان من طبعه ميالاً لذلك فالتحق بالمدرسة الفرنسية ونال شهادة الحقوق وكان سنه في ذلك الوقت ٤١ سنة ومما يستحق الذكر أنه بهذا السن كان عنده الجلد الكافى وبالاخص بعد أن كان ترك المدرسة

والدروس ١٧ عاما ولم يكن درسه الحقوق الا عاملا لتقوية معارفه التجارية وانما بالنسبة للاحاح أصدقائه العديدين من المحامين في سوريا قيد اسمه بمجدول المحامين في بيروت وكان ذلك سنة ١٩٢٢ وبقي في مزاولة تجارته وقد أسس سنة ٩٢١ فابريكه للتريكو بمصر بعد ان كان سافر لألمانيا خصيصا لذلك واتقن هذا الفن وهو الآن صاحب فابريكه للتريكو الوطنية بشارع سبع قاعات البحرية وكان بين اخوانه مشهوراً بالصدق والوفاء والمروءة

وقد كان ميالا جدا لايجاد صناعه تستفيد منها البلاد وقد جاء في تقرير مصلحة الصناعة والتجارة التابعة لوزارة المالية عن سنة ١٩٢٥-١٩٢٦ تحت عنوان صناعة الجرابات واربطه الرقبه:

«أول من فكر في ادخال صناعة الجرابات الى القطر المصري رجل سوري يدعى أمين عطيه افندي بمشاركته مع آخرين وكان قد هبط الى مصر من أكثر من خمس وعشرين سنة ولكن بدأ بهذه الصناعة منذ سنة ١٩٢٠ مستعينا ببعض آلات يدويه ثم رحل بعد ذلك الى ألمانيا حيث تعلم هذه الصناعة باحد مصانعها الشهيرة وأحضر معه عند أوبته ثلاث آلات ميكانيكية لاستعمالها في صناعته وقد وضعها في مكان استأجره لهذا الغرض بحارة السبع قاعات البحرية بالموسكي بمصر واستحضر أيضا محركا كهربائيا لادارة هذه الماكينات»

ولا شك بان رجلا كحضرة أمين افندي عطية يحق لمواطنيه أن يفتخروا به وبأعماله التي قدرتها له حكومة مصر الجليلية

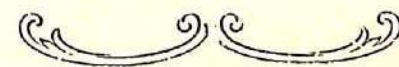


الدكتور وديع لبنان

ولد في مدينة بيروت ١٨٩١ وتربى على أقوم المبادي الصحيحة ولما ترعرع دخل المدرسة الابتدائية فتعلم فيها مبادي العلوم ثم دخل مدرسة الآباء اليسوعيين وتلقن فيها العلوم العالية حتى نال شهادة (البكالوريا) في سنة ١٩٠٧ وكانت تلوح عليه ملامح النجابة والميل للدرس الطب وفعلا دخل المدرسة الطبية وأظهر من الجد والاجتهاد ما جعله أن يكون من الأوائل بفرقة وانصب على الدرس والمطالعة مدة الأربع سنوات المدرسية وفي الامتحانات السنوية كان جيدا جدا لا يتأخر مطلقا عن جواب أي سؤال يوجه اليه بل يجيب بالاجاب شارحا ومفصلا كل معضلة تاتي عليه حتى صار موضوع اعجاب أساتذة المدرسة ونال الشهادة الطبية في عام ١٩١١ ثم سافر الى باريس لممارسة الامراض الجلدية والزهرية والجهاز البولي ومكث فيها مدة غير طويلة وعاد الى مصر وانضم لقوة الجيش المصري

وذهب الى السودان وتوغل في أواسطه كبجسر الغزال ومنجمله وكسلا وأوغندا ومكث بالجيش مدة ٣ سنوات نال خلالها رتبة يوزباشى واربع مداليات حربية مكافأة له على خدمته للحكومة ولما وجد أن ابواب الترقى تحتاج الى انتظار طويل استقال من الخدمة مصحوباً بشكر حضرة حكيمباشى الجيش على ما أبداه في أقاصى السودان من الهمة والنشاط أثناء تأدية وظيفته ثم سافر الى باريس ثانية لاستحضار ما يلزمه من الادوات والعدد الطبية من أحدث طرز

وعاد الى مصر وأخذ عيادة طبية لحسابه الخاص وأقبل عليه العموم اقبالاً يستحقه من كان مثله بارعاً بمهنته والدكتور وديع لبنان من اطباء البارعين أصحاب العقول الواسعة ممتاز بحسن المعاشرة وكرم الاخلاق



اصغر صحافى في الشرق

ونعنى به حضرة الشاب الاديب كريم خليل ثابت نجل الكاتب القدير خليل بك ثابت رئيس تحرير المقطم فقد انخرط في سلك الصحافة ولم يبلغ التاسعة عشرة من سنه وكان حضرة والده قد علمه فن التجارة وأعدده للاشتغال فيها ولكن ميله الموروث كان متجهها الى الكتابة والتأليف والتحرير فعلمه الاكبر سليم بك ثابت من أشهر المشرعين في السلطنة العثمانية وأساطين الفقه فيها

وقد شغل ارفع المناصب القضائية في لبنان وزار الاستانة فلقى فيها من وزير المدلية ورئيس محكمة التمييز من الاكرام ما لهجت به صحف الاستانة حينئذ نظراً الى ما عرفاه عنه من غزارة العلم وسعة الاطلاع وشدة التدقيق والتحقيق في الاحكام التى كان يصدرها ويرجع اليها في أمرها

ووالده علم من أشهر أعلام الصحافة وعمه الاصغر كاتب فذ وجدده المرحوم شاهين بك مكارىوس كان من أقدم رجال الصحافة ومن الذين خدموها خدمات جلية وخاله العلامة الدكتور فارس نمر أشهر من أن يعرف وقد فتح صاحب الترجمة عينيه فرأى نفسه محاطاً بنخبة من أشهر رجال العلم والادب فذشاً معاً مخولاً

وكانت باكورة أعماله في التأليف ثلاثة كتب وضعها في أشهر رجال السياسة والحرب بعيد انتهاء الحرب العظمى وسيرة مصطفى كمال باشا بفوزه الباهر في الاناضول

وظهرت عليه دلائل النبوغ من أول يوم حرر في المقطم فكانت القراء يطالعون ما يكتب في بابي «عالم السياسة» و«ما وراء البحار»



المرحوم جورجي بك الخوري

ولد في شهر فبراير سنة ١٨٧٥ م وتعلم العلوم الابتدائية بمدرسة
كفر الزيات ثم أرسله والده الى سوريا ودخل مدرسة الحكمة ببيروت
ونقل منها الى مدرسة الآباء اليسوعيين حيث تلقى اللغة العربية والفرنسية
والانكليزية وتعم علومه

وعاد الى مصر وهو بسن السابعة عشرة وتوظف بوزارة الحرية
مترجماً بادارة القرعه العسكرية ثم جرى امتحان عام بقلم الترجمة في ادارة
السكة الحديد العمومية ففاز في هذا الامتحان واستلم الوظيفة

ثم نقل منها الى القلم التجاري ومراقبة الايرادات وبقي نحو ثلثين
عاما موظفا أميننا نشيطا مستقيما بمصاحبة السكة الحديدية المصرية الى أن
رقى الى رئيس قلم

بشغف واهتمام ويتوقعون له مستقبلاً مجيداً ولم يلبث ان اثبتت الايام
انه من أقدر الصحافيين ان لم يكن أقدرهم كلهم على تنسيق الاخبار واستقائها
من مصادرهما فتنافست الصحف الكبيرة في جعله من محرريها ومخبريها
وانشأ وهو لا يزال في المقطم جريدة «العالم» فجاءت فريدة في بابها وتجلت
فيها مقدرته على استخلاص ما في مكنون اعظم الرجال من شريين
وغربيين وجمع حكماياتهم ونواديرهم وحملهم على التحدث بما يرمى اليه. وتعرف
بجميع العظماء الذين زاروا مصر من ملوك وأمراء وساسة ومشاهير
رجال المال والعلم والادب وله معهم أحاديث كثيرة نشرت في جريدته
المذكورة او في المقطم والسياسة والكشاف وسواها من الجرائد اليومية
الكبيرة التي حرر فيها. وله علاوة على ذلك صلة وثيقة بمعظم وزراء الدولة
المصرية ووزراء الدول المفوضين وكان من أقرب المقربين الى المغفور له
سمعد زغلول باشا وله معه نوادير كثيرة

وراجت جريدته رواجاً عظيماً ولكن كثرة مهامه وأعماله الأخرى حالت دون موالاته لها بعنايته وأخيراً اتفق مع صاحب مجلة الهلال على ادغام جريدته بجريدة كل شيء واصدارهما في جريدة واحدة يشرف هو على تحريرها وله فيها مقالات بامضاء « ك » يتطلع الجمهور الى مطالعتها اسبوعاً بعد آخر وعينته جمهورية تشكو سلوفاً كيما مستشاراً شرقياً لمفوضيتها السياسية في مصر من ست سنوات ونال من دولة ايطاليا لقب « كافلياري » مع نشان تاج ايطاليا . هذه لمعة يسيرة من سيرة هذا الشاب المهام والصحافي القدير تدل على ماله من المنزلة السامية وما يرجي له من المستقبل المجيد اثبتناها لتكون مثالا لشباننا يحتذونه وينسجون على منواله

وفي سنة ١٩١٩ ندب من مراقبة السكة الحديدية السورية واللبنانية طول مدة الاحتلال العسكري الانكليزي الى أن انتهى هذا الاحتلال فعاد الى وظيفته التي كانت حفظتها له الحكومة المصرية

وفي سنة ١٩٢٠ طلبته الحكومة الفلسطينية من الحكومة المصرية بواسطة المندوب السامي الانكليزي بمصر نظراً لما عرف فيه من الدراية والخبرة في أعمال هذه المصلحة . وبعد ان مانت الحكومة المصرية بقصد الاحتفاظ فيه صدر قرار مجلس الوزراء بانفصاله من خدمتها وأعطته ما يستحقه من الماش واستلم وظيفته الجديدة في فلسطين

وفي شهر نوفمبر سنة ١٩٠٦ تزوج بكريمة المرحوم الخواجه ميخائيل مصور من أصحاب الاملاك في مديرية البحيرة

وفي أوقات فراغه كان يدرس الحقوق وفعلاً حاز شهادة الليسانس ثم انعكف على دراسة العلوم السياسية والاقتصادية ونال شهادة الدكتوراه في عام سنة ١٩١٣ من جامعة فرنسا

ونال لقاء جده واجتهاده الرتبة الثانية من الحكومة المصرية مع اقربك وتوفي رحمه الله فجأة في مدينة حيفا



الخو اجي سليم جرجس رباط

سوري الاصل حلي المولد ، اتى مصر شاباً صغيراً متوقد الذكاء ومملوءاً همّة ونشاطاً

واشتغل مع محل تجارة الخواجه كوستر تاجر الحديد والوابورات وما يتبعهما وبقي بهذا المحل نحو ١٥ سنة ثم استقال سنة ١٩٠٧ وفتح محلاً لحسابه الخاص وأخذ توكيلاً للمحل وابورات انز الالمانية

وبدأ يتوسع في أشغاله حتى صار من كبار التجار ومحلاته بمصر والاسكندرية هي من المحلات الكبيرة . واشتهر بصدق معاملته واستقامته وطهارة ذمته

وفي اعوام الحرب نجح نجاحاً باهراً حيث مديده لتعمدات الجيش وتقديم ما يلزم للقوة الانكليزية وربح أرباحاً عظيمة وحضرته الآن في أوائل العقد السادس من عمره يتمتع بصحة جيدة ونشاط كنشاط الشباب وفي سنة ١٩٢٦ اشترى ملكاً بشارع فؤاد الاول وبنائه عمارتين كبيرتين هما زينة الابنية في هذا الشارع وامتلك أطيافاً وعقارات في جهات مختلفة .

ويعد حضرته من السوريين أصحاب الثروة الطائلة ومن الذين اشتهروا بمكارم الاخلاق وسخاء اليد ولطف المعاشرة زاده الله من خيراته وبركاته . أكثر الله من أمثاله



القائم مقام أسعد بك معلوف
أركان حرب اسبتيالية الجيش المصرى

ولد حفظه الله في مدينة زحلة لبنان في أواسط عام ١٨٨٠ م ولما ترعرع دخل المدرسة الابتدائية وتعلم العلوم الاولية ولما ظهرت عليه ملامح النجابة والذكاء توسم بالرحوم والده فيه خيراً وادخله في المدرسة الكلية ببيروت (الجامعة الآن) ليتلقى العلوم العالية فيها وفعلا تمت علومه وخرج منها حاملاً بيمينه شهادة أجازي في عام ١٨٩٩ وفي أواخره حضر مصر ودخل بقوة الجيش المصرى بالقسم الطبى بوظيفة ملازم أول وبقي يترقى من درجة لأعلى منها حتى وصل لرتبته الحالية قائم مقام وفي خلالها حاز النيشان المجيدى الرابع والنيل الرابع

وحاز مداليات استرجاع السودان ومدالية الحرب العمومية الانكليزية ومدالية الحلفاء للنصر وعين أركان حرب اسبتيالية الجيش المصرى عدة مرات

وبالنظر لنبوغه في العلوم العسكرية عين أستاذاً لتعليم الفن العسكرى وخصوصاً للانفار الذين يمرضون في الاسبتياليات والذين يرافقون القوة الطبية في ساحة القتال فظهر مهارته في هذا العلم نال لاجلها الثناء العاطر من كثيرين من القواد

وفي عام ١٩١٣ تزوج بسيدة فاضلة من بيت مشهور بالوجاهة والتقى ورزق منها ولدين وابنة اقر الله أعين والديهم فيهم

هذا وان ماذكر من ترجمة القائم مقام أسعد معلوف بك يدل بكل وضوح على انه أحد افراد السوريين الذين تفوقوا بمعارفهم وتقدموا بما فطروا عليه من مكارم الاخلاق والنبوغ والذكاء وأنعم عليه برتبة القائم مقام العسكرية في أوائل شهر مايو سنة ١٩٢٨ فنتمنى لحضرته التقدم المطرد في المناصب التي يتولاها وندعو له بطول البقاء كاسباً حسن الثناء





الدكتور أسعد راشد

هو فرع أسرة راشد المشهورة في سوريا ومصر بالوجاهة والنبيل
وكان عميدها المرحوم موسى راشد من قواد جيش المغفور له ابراهيم
باشا فاتح سوريا ونال والده لقب شيخ من ساكن الجنان المغفور له السلطان
عبد العزيز وكتبت البراءة على رق غزال كما كانت العادة في ذلك الوقت
ولم يكن هذا اللقب يعطى الا لرؤوس العشائر وأعيان البلاد أصحاب
الكلمة النافذة ولم تزل هذه البراءة محفوظة لدى العائلة ليومنا هذا ولا
يزال ابناؤه وأحفاده يتوارثون هذا اللقب

وله رحمه الله في جديدة مرجعيون أثر خالده هو كنيسة شاهدها
لطايفة الروم الكاثوليك من ماله الخاص وكان يعطي قسيسها مرتبا ويوافيها
بكل لوازمها مع لوازم معيشتها وبقيت هذه الكنيسة فاتحة أبوابها للمصلين
زمننا طويلا

وحين سيم غبطة المثلث الرحمة البطريرك جريجيري أسقفا على
ابرشية بانياس وجعل مركزه جديدة مرجعيون رأى أن الكنيسة المذكورة
صغيرة لا تسع الشعب الذي يؤمها للصلاة شاد مكانها كنيسة كبيرة نفيسة
جدا قلَّ أن يوجد في سوريا كنيسة تحاكيها في الاتساع والفيخامة
والزخرفة وكانت جميع أفراد أسرة راشد المذكورة المساعدة لا كبر على
على اتمامها

أما صاحب هذه الترجمة الدكتور اسعد راشد فرع تلك الدوحة
الكريمة فهو ابن المرحوم ملحم راشد بن فرح بن موسى القائد الكبير
الذي مر ذكره

ولد حضرة الدكتور اسعد في عام ١٨٦٣ م في جديدة مرجعيون
ولما ترعرع دخل المدرسة الاولى وتعلم فيها العلوم الابتدائية ثم
دخل المدرسة الكلية في بيروت وتلقى فيها العلوم العالية ونال منها الشهادة
الممتازة في علم الطب وكان ذلك في عام ١٨٨٧ م

وبعد نيلها قضى وقتا قصيرا بين الاهل والاقارب ثم حضر لمصر
وعين طبيبا في الجيش المصري برتبة ملازم أول ثم ترقى الى رتبة يوزباشي
ثم الى رتبة صاغ وبعد ان اتم المدة القانونية اعتزل الخدمة التي أظهر فيها
كل ما أوتيته من الهمة والبراعة في الطب وذلك في عام ١٩١٥ وأنعمت
عليه الحكومة المصرية بالوسام المجيدي الرابع ومداياات الحرب الانكليزية
والمصرية مع شهادات شتى من كبار قواد الجيش يننون فيها عليه ثناء عاظرا
ويقدرون له خدمته حق قدرها ويتمنون له كل نجاح ورقى
وقبل تركه الجيش بسنوات قليلة اشترى أملاكا زراعية بمديرية

دنقلا بالسودان تبلغ مساحتها نحو من ٨٠٠ فدان كان يزرع منها جانبا ولما ترك الخدمة وجهه انظاره الى اصلاحها واعتنى بزراعة القسم الاكبر منها ثم لما نجح الاكبر يوسف افندي اتم دروسه انضم لاشغال والده بالزراعة وفعلا كان يده اليمنى ثم تبعهم نجله الثانى شارل افندي الذى اتم علومه فى الجامعة الاميركانية بمصر فى عام ١٩٢٤ وبيده الشهادة العالمية (بكالوريا) ممتازة ولما رأى الدكتور اسعد المترجم ان اولاده خير كفؤ لادارة الاطيان المذكورة مالت نفسه ان يعود لجديدة مرجعيون مسقط رأسه ويباشر العمل فى املاكه هناك وفى فصل الشتاء يعود لدنقلا ليشرف على اعمال انجاله لانه اول من انصرف الى الزراعة فى السودان فكان خير قدوة لغيره من كبار المزارعين

وتزوج بحفيدة المرحوم يوحنا بك بحرى الكبير ورزق منها ثلاثة ذكور وابنتين حفظهم الله
واما اوصاف الدكتور راشد فهي انه كريم الخلق عذب الحديث لطيف المعاشرة واسع الاطلاع غزير المادة ندى الكف طائر الشهرة لافي سوريا فقط بل فى مصر ايضا ومع ذلك تراه ممتازا بالوداعة مشكورا من جميع عارفيه

انطون بك ارقش

ولد فى بيروت فى عام ١٨٦٧ من والدين فاضلين اشتهرا بالوجاهة والاعتبار ولما ترعرع دخل المدرسة وتعلم اللغتين العربية والفرنسية . وبعد خروجه منها ترك بيروت واتى القطر المصري فى عام ١٨٩١ واشتغل بالتجارة

واستمر بها الى ان ادخلته التقادير باب بورصة كوترات القطن وبدأ يضارب فأحيانا يربح وأحيانا يخسر الى ان ساعده الحظ وربح مبلغا وافرا حرص عليه وخرج من الباب الذى دخل منه شاكر الظروف التى وفقته لاحتراز هذا المبلغ الذى من ريعه يمكنه ان يعيش فى بحبوحة الهناء

وحيث ان الاسكندرية وهو اها العليل وافق صحته وملأت جيبه من الذهب الوهاج أحب أن ينظر اليها نظرة الحب فاخذ يفتش وينقب عن أي حيف أو غبن لحق المدينة من المحتكرين لأعمال مهمة تتعلق بمصلحة البلد العمومية فنجح بمبتغاه نجاحا باهرا فكبر اسمه وعرفه الكبار والاعيان ورجال الحل والعقد وقدره وقدره وتحققوا صدق عزيمة ونشاطه بالدفاع عن حقوق المدينة

فلذلك انتخبته الاهالى ان يمثلهم ويكون نائبا عنهم فى المجلس البلدى وفعلا تم له ذلك وأخذ يقدح زناد قريحته السيالة ويجهد ذكائه بالبحث والتنقيب عن كل شىء ماس بحقوق المنافع العمومية فاقام قضايا على عدة شركات وخفف ضيما كبيرا عن اهالى المدينة

وقد احتفل فيه الاسكندرانيون ودعوه لحفلات عظيمة وأهدوا له هدايا قيمة ومحرمات شكر على جليل أعماله وبالاختصار فانه خدم مدينة الاسكندرية وساكنيها خدمات جليلة يستحق عليها كل اكرام واحترام وقد انتخبته طائفة الروم الكاثوليك رئيسا للجمعية الخيرية وقبل الرئاسة ممتنا آملة الطائفة ان يعير فقرائها لفئة من لفئاته الصائبة رحمة بالفقراء والبائسين



الدكتور باسيل سوسو
الصاغ بالجيش المصري بالقسم الطبي

ولد سنة ١٨٨٧ م بمدينة صيدا إحدى ثغور سورية ولما ترعرع دخل المدرسة الابتدائية فتلقى فيها العلوم الأولية وكانت أمارات النباهة والنشاط مكملته محياه فتوسم أهله فيه خيراً وأدخلوه المدرسة الكلية الأميركانية في بيروت (وتدعى الجامعة الآن) فبقى فيها إلى أن فاز بمبتغاه وخرج منها حاملاً دبلوم الطب التي تعطى للنجباء الفائزين واستلم أيضاً شهادة ثانية من المكتب الطبي الشاهاني بالآستانه وذلك في سنة ١٩٠٩ م ثم حضر إلى مصر ودخل بخدمة الحكومة المصرية والتحق بقوة الجيش المصري بالقسم الطبي ومنح رتبة ملازم أول . وفي سنة ١٩١٧ م ترقى لرتبة يوزباشي ثم لرتبة صاغ

خدم الحكومة المصرية عشرين عاماً تنقل في خلالها بجميع مديريات السودان أولاً كطبيب عسكري ثم طبيب مصلحة السكة الحديدية لحكومة السودان ثم طبيباً في المصاحبة الملكية أظهر في كل منها همة ونشاطاً عظيمين ونال الثناء العاطر من رؤسائه . واحرز نيشان النيل من الدرجة الخامسة لخدماته الممتازة في المصاحبة الملكية ومداوية السودان لخدمته في السكة الحديدية السودانية أثناء تجريدة دارفور سنة ١٩١٦

وهو أول طبيب أرسل إلى بلدة مكوار التي فيها انشئ خزان سنار لأجراء جميع النظمات الصحية والطبية مدة ست سنوات من ١٩١٤ إلى ١٩٢٠ وأحدث فيها الإصلاحات التي منعت الاوبئة حتى صارت مدينة تسكن بعد أن كانت بلدة حقيرة تحيط بها المستنقعات ومن مشاهداته في السودان ٦ حوادث حمى راجعه هناك . وحادثه اسبنديا وحوادث غيرها . وقد نشرت هذه الحوادث بوقتها بمجلات طبية انكليزية

وقد عاد أخيراً لمصر مع الجيش المصري للخدمة فيها وحضرته على جانب عظيم من كرم الاخلاق وتراه حلو الحديث محبا للخير يميل كثيراً لمطالعة الكتب خصوصاً الطبية منها وبالاختصار فانه متصف باحسن الصفات الحميدة التي تزين كبار الرجال اكثر الله من أمثاله بين السوريين ليكون قدوة حسنة لابنائنا رجال الغد

بمصر فرجع الى دمشق وصفي أشغاله رغبة في احياء مستقبل لاولاده وفعلا عاد لمصر مع أسرته وفتح محلا تجاريا كان اولاده خير معين له فيه ونجح عملهم نجاحا باهرا

ولصاحب هذه الترجمة محبة أكيدة في سماع الصلوات في كل يوم وله ولع شديد بمحبة الفقير فقد خدم الجمعية الخيرية في دمشق مدة ثلاثين عاما بدون انقطاع، أحيانا رئيس الجمعية وأحيانا عضوا عاملا ومن شدة عطفه وحنانه على الفقراء البائسين وقف عليهم بيتا يملكه ويوزع ريعه عليهم وتشارك معه في هذا الشعور قرينته الفاضلة التي لا تقل عنه اندفاعا في سبيل فعل الخير فكانهما خلقا يشتركا في أسداء المبرات ومباشرة أفعال الرحمة وفي يوم ١٢ سبتمبر من عام ١٩٢٤ انتقل المرحوم سليم جرجس معتوق من هذه الديار الفانية الى الديار الباقية متمما واجباته الدينية محاطا بجميع أفراد عائلته الكريمة الذين بكوه بكاء مرأا وقد شيع بمشهد مهيب مشى فيه جميع رجال الاكايروس الكاثوليكي يتبعهم عدد عظيم من كبار التجار والاعيان وقد بكاه الكثيرون ممن عرفوه بدموع سخية فرحمه الله رحمة واسعة وقد تم فيه قول القائل

ان البار يحيى مبعجلا ويموت مكرما ويبقى ذكره الى الابد



المرحوم سليم جرجس معتوق

ولد رحمه الله في مدينة دمشق سنة ١٨٦٠ م من والدين مشهورين بالفضل والتقوى . ولما ترعرع أدخله والده بمدرسة الاب بولس راضيه الوطنية فتلقى فيها مبادئ اللغة العربية والتركية وقواعد الحساب ولما لم يكن بدمشق مدرسة ارقى منها أدخله والده بمحل صناعي تجاري فاتقن صناعة الخياطة وامتاز بالتفصيل حتى ذاعت شهرته وبعد صيته واكتسب ثقة صاحب المحل الذي سلمه ادارة محله وكان يديره بكل همة ونشاط وأمانة واستقامة

ثم مالت نفسه للاستقلال فأنشأ محلا تجاريا لحسابه الخاص لبيع الاجواخ وتفصيل الملابس فأقبل كبار القوم عليه وفي مقدمتهم الولاة ورجال الحكومة وأعيان المدينة فطارت شهرته ونجح نجاحا باهرا . ولما بلغ أشده وتجمست فيه الرجولية اقترن بكريمة ميخائيل قريصاتي المشهور بالفضل وكرم الخلق والحصل الحميدة ورزق منها أربعة بنين وثلاث بنات اشترك رحمه الله معهما في تربيتهن على أقوم المبادئ الصحيحة حتى غداوا كلهم مثالا صالحا وقدوة حسنة لجميع اترابهم وهم توفيق وبشارة وفؤاد وسمعان وماري وأوديت واندا . وكبيرهم الخواجه توفيق افندي هو احد مؤسسي النادي الكاثوليكي وجمعية النهضة الدينية

وفي سنة ١٩١٢ زار مصر المرحوم سليم المترجم لزيارة الاهل والاصحاب المقيمين فيها . فرأى أن باب الاشغال اكثر اتساعا من دمشق وحببه بالسكنى بمصر نسيبه سعادة الكونت قريصاتي صاحب البنك المالي



فرج افندى شحاته

ولد حفظه الله في مدينة زحلة يوم ١٨ نوفمبر سنة ١٨٦٩ م
ولما ترعرع دخل المدرسة الابتدائية للمرسلين الاميركان واتم
دروسه فيها ونقل للجامعة الاميركية ببيروت ونال منها شهادة (بكالوريوس
علوم) بتفوق عظيم
ثم ترك سورية وحضر الى مصر ودخل بوظيفة ككتابية بوزارة
الاوقاف العمومية وبقى فيها مدة ٨ شهور ثم نقل لمكتب كوك وولده في
القاهرة. ثم اشتغل مدة من الزمن بمكتب عموم السوارى وأخيراً تعين
رسمياً بوزارة الحربية في ١١ يونيو سنة ١٨٩٢ وأرسل الى سواكن وطوكر
وبعد مضي ٣ شهور دعى الى مصر والتحق بأربعجي أرضه مصرية التي
كانت معينة حرساً للجناح الخديوي حينذاك
ثم نقل الى وادى حلفا بمكتب رئاسة جيش الحدود. وبعد ان

مكث مدة وجيزة صدر الأمر بإرجاعه الى سواكن ثم نقل الى حلفا مع
الأرطه ١٣ السودانية وصدر الأمر بزحف الجيش لفتح الخرطوم بقيادة
المرحوم اللورد كيتشنر وكان مرافقاً للحملة بمكتب قومندان عموم الطوبجية
الى أن تم فتح الخرطوم في ٢ سبتمبر سنة ١٨٩٨
وقد حاز مشبك واقعة الخرطوم، ومداية استرجاع السودان،
ومشبك واقعة الحفير، ومداية استرجاع السودان الانكليزية، ومشبك
واقعة ١٨٩٧ ومشبك واقعة ١٨٩٩
وبعد فتح الخرطوم في ١٥ يوما صدر له الامر بان يسافر حالاً مع
لويس باشا الى مديرية سنار لاستلام وظيفة باشكاتب المديرية المذكورة
تحت ادارة الباشا المذكور الذي كان مديراً لسنار وقومنداناً لمساكرها
وبقى فرج افندي المذكور مدة أربع سنوات يجاهد مع المدير في
تنظيمها وترتيب ادارتها من موظفين ملكيين وعسكريين وقد تقلب عليه
عدة رؤساء وأخص منهم بالذكر فييس باشا وهربرت باشا وجورنج باشا
وسميث بك وكان اليد اليمنى لهم في أعمالهم المختلفة بادارة هذه المديرية
ونال من كل منهم شهادات وتقارير خصوصية تدل على اتيانهم من أشغاله
وفي سنة ١٩٠٣ نقل من سنار الى الخرطوم بوظيفة باشكاتب تحت
ادارة اللواء أسطنطن باشا ومن ثم نقل الى مكتب مالية السودان تحت
ادارة اللواء برنار باشا السكرتير المالى لحكومة السودان. وفي ٣ مارس
سنة ١٩٠٧ ترك خدمة الحكومة المصرية والسودانية وأحيل على المعاش بناء
على طلبه. وبعد فتح الخرطوم ومدة وجوده فيها حصل رواج بأسعار الاملاك
فيها فكان حظ فرج افندي وافراً اذ أنه ربح أرباحاً تجعله أن يعيش مستقلاً

حبيب أفندي عبد الله برنوطي الحامي

صاحب هذا الرسم من الشبان المتعلمين الذين طبقوا العلم على العمل ونالوا قصب السبق في كل العلوم التي درسوها وساعده على ذلك تربيته الصحيحة في حجر والديه الفاضلين

ولد حفظه الله من والدين تقيين امتازا بطيبة القلب وسلامة النية في عام ١٨٩٥ وتعلم العلوم الابتدائية بمدرسة بني سويف الاميرية حيث كان والده مقما . ولما نال الشهادة الابتدائية سنة ١٩٠٨ احضره والده الى القاهرة وأدخله المدرسة التوفيقية لتلقي العلوم العالية فظهر فيها من البراعة والذكاء ما جعل الاساتذة أن يمدحوا اجتهاده . وبقي فيها الى أن فاز بالامتحان وخرج حاملا شهادة البكالوريا في سنة ١٩١٣ ثم وجد من نفسه ميلا الى درس الحقوق فدخل المدرسة الحقوقية ومكث مدة أربع سنين منصبا على المطالعة بحيث كان مثالا صالحا للرفاق وبرز على الاقران بجده واجتهاده ونال شهادة الليسنس في علم الحقوق وبعد ان قضى عامين في التمرين كالاصول المتبعة افتتح مكتبا خاصا في مصر القاهرة مزاولا فيه حرفته فاحرز زرعهم حدائته شهرة واسعة واقبالا عظيما نظر الاستقامته وأمانته وطلاقة لسانه وقوة حجته . وهو حلو المعاشرة طيب القلب ندى الكف يعطف على البائس ويساعد المحتاج جهد الاستطاعة وقد امتاز بهذه الاوصاف الحميدة . ومن كان متحليا بمثل هذه الصفات لابد أن يكون ذامستقبل زاهر وفقه الله

وقد دخل المحافل الماسونية أولا بمحفل (السير رجاء دونجت في الخرطوم) وثانيا (المحفل العثماني في مدينة زحلة لبنان) ونال من درجاتها درجة (١٨)

وفي يوم ١٣ يوليو سنة ١٩٠٠ تزوج بسيدة فاضلة كريمة ورزق منها ثلاثة أنجال وابنتين وقد أعتنى بتربيتهم وتهذيبهم وعلّمهم بأحسن مدارس سوريا وأكبرهم نسيب أفندي أدخله بعد انتهاء دروسه موظفاً بحكومة السودان وهو ان شاء الله سيتبع سير والده الفاضل في النشاط والاستقامة والاخلاص بالخدمة حتى يرى صدره الرحب مزينا بالاعلامات الشرف ليتسنى لنا ان نقول: من شابه أباه ما ظلم



حبيب أفندي عبد الله برنوطي الحامي

الدكتور جبران طراد

هو الدكتور جبران طراد ابن المرحوم اسكندر طراد وبيته أوجه بيوت هذه الاسرة الكريمة ولد في بيروت في ١٥ اكتوبر سنة ١٨٧٧ وتخرج في مدارسها العالية وبعد ان اتم علومه درس الطب ثم سافر الى اميركا حيث اتم تلك الدروس في أشهر كلياتها الجامعة وتمرن في أعظم مستشفياتها فخرج طبيباً حاذقاً وعاد الى الاسكندرية حيث توطن فيها وتزوج سنة ١٩٠٩ بابنة المرحوم جورج بك كرم فأنجب ولداً دعاه (رينيه) وابنة دعاه باسمه جبرائيل وهما على غاية من الذكاء

وقد اشتهر في صناعته شهرة واسعة ونال أوفر قسط من فن الجراحة ونال أبعث صيت فيها بما اجراه من العمليات الصعبة التي كانت كلها ناجحة

والصاحب الترجمة صفات كثيرة يغبطه عليها مريدوه أخصها دماثة الاخلاق والبشاشة الدائمة والكرم الجميل ومساعدة البائسين ولا سيما المرضى فقد عرف عنه انه عالج كثيراً من الفقراء مجاناً حتى لقد كان يجود عليهم بأثمان الادوية الى غير ذلك من المبرات والمآثر التي تروى عنه في أكثر المجالس وتمدح بكل لسان ولا عجب فانه فرع من تلك الاسرة الكريمة وحضرته من كبار الجالية السورية في الاسكندرية وعيادته مجتمع لا كابر القوم وسراهم يتمتعون بطيب حديثه وحسن عشرته، حفظه الله واكثر من أمثاله .

الحق احمد ميشل شختورة

هو ابن المرحوم حنا شختورة . ولد في مدينة الاسكندرية في عام ١٨٨٢ في ١٤ اغسطس ثم دخل المدرسة الابتدائية التي يديرها القير ثم ارسله المرحوم والده الى مدارس سوريا ومكث في مدرسة عين تراز مدة قصيرة ثم سافر الى باريس ودخل في مدرسة يوحنا فم الذهب وبقي فيها يتلقن العلوم العالية حتى نال شهادة الدراسة المعلنة ببراعته في اللغة الافرنسية ومدة وجوده فيها هي ثلاث سنوات كان فيها مثالا للجد والنشاط مستمراً على أخذ العلوم وتفوق على الكثيرين فيها

ولما حضر الى الاسكندرية انشأ محلات تجارية بأشار المرحوم والده فقام به خير قيام وبقي مستمراً بالاعمال التجارية الى الآن خصوصاً أشغاله ببورصة ميناء البصل في البضاعة الحاضرة ويتفنن بمعرفة الرتب لدرجات القطن بكل أنواعه وكثيراً ما ينتدبه التجار الكبار لمعرفة رتبة وقع عليها الخلاف ويكون لقراره فيها القول الفصل

ومع ذلك فانه من المحبين لعمل الخير ويده الكريمة لا تبخل على بائس وهو من المساعدين لاعضاء الجمعية الخيرية للروم الكاثوليك في كل عمل خيري وتزوج بشهر سبتمبر سنة ١٩١١ م بسيدة فاضلة من عائلة كريمة ورزق منها اربعة ابناء وثلث بنات



الخي اجه الياس شلهوب

هو الياس بن يوسف بن حنا شلهوب. ولد في مدينة دمشق الشام سنة ١٨٦٩ من والدين اشتهرا بطيبة القلب وكرم النفس ورياء التربية الحسنة وعلامه ما أمكن من العلوم وبرع في اللغة الافرنسية مع لغته العربية ولما اشتد ساعده دخل في معترك هذه الحياة وابتدأ في الاشغال فكبد وجد بدون كلل غير حاسب للتعب حسابا

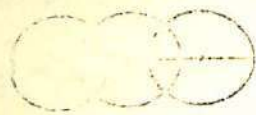
ولما ابتدأت الرجولية تتجسم فيه ترك دمشق في سنة ١٨٨٩ وقدم الى مصر وأنشأ محلا تجاريا وجعل رائده الامانة والاستقامة وبدأ في العمل معتمدا على نفسه بعد الله واستمر في أشغاله بدون انقطاع وأخذت عوامل النشاط تدفعه الى ما يؤيد مركزه فاخذ الله بيده ونجحت أعماله نجاحا باهرا ولما عرف طريق الاقتصاد وأبواب الارباح سافر الى أوروبا وزار اكبر عواصمها وعرف أصحاب الفبارك فيها واشترى مارآه لازما لمحله بمصر وعاد من رحلته هذه مملوءا قوة ونشاطا ومعرفة ووسع نطاق تجارته حتى أصبح من أوائل التجار بمصر محبوبا من جميع من عامله نظرا لدمائه

أخلاقه ولطف معاملته لذلك أقبل العموم عليه خصوصا أصحاب العائلات الكبيرة من أعيان البلاد

ولما كان المترجم الخواجه الياس شلهوب من الذين تنورت عقولهم بنور المعرفة وهو من فطرته مملوء من قوة الارادة والمثابرة على الاعمال نبغ فردا عارفا لم يمل الى حب الخدمات ولا الوظائف بل قام بعمله التجاري بما أوحى اليه عقله الراقى واستعداده الكافي فهو تاجر محنك وعارف مطلع وفي أوائل سنة ١٩٢٤ سافر الى بلاد اليابان ليشراف على ممتلكات المرحوم أخيه ولما كانت التركة تحتاج الى وقت كبير عزم أن يسافر ثانية وبدأ في تصفية محله بمصر

أما صفات المترجم فهي من أبهى الصفات واکرمها وهو معروف بالاقدام واصالة الرأي والمروءة والذكاء وقد اقترن بسيدة فاضلة في سنة ١٩١٣ ورزق منها نجلين وابنة أقر الله اعين والديهم بهم

وسافر الى الهند والشرين وتجول في أهم مدنها باحثا عن كل ما يفيد تجارته وعاد الى مصر فجدد أعماله بما عرف فيه من محاسن الشيم





المرحوم الياس بك خير

ولد في مصر يوم ٢٠ يوليو سنة ١٨٥١ وتوفي في ٢٠ فبراير سنة ١٩٠٩ في مدينة حلوان . تعلم في مدرسة الفرير بالخرنقش اللغة الافرنسية والعربية ولما خرج من المدرسة دخل في احد البيوت التجارية بمصر المعروف باسم كموان بوظيفة محاسب حتى ثم طلب أن يلتحق باحدى وظائف الحكومة المصرية وفعلا دخل في وزارة الداخلية وبقي ينتقل من وظيفة الى وظيفة حتى توصل أن يكون سكرتير قلم الداخلية وكان رحمه الله يقضى أوقات فراغه بدرس القوانين ومطالعة الكتب التشريعية حتى كانت رؤساء الوزارة تعتمد على آرائه فيما يختص بالقوانين

وكان ميالا كثيرا أن لا يضيع لحظة واحدة بدون عمل فاختار أن ينشئ محلا فتوغرافيا في نفس مصر فاشترك مع المصور المشهور المرحوم الكيجان وقدم له مالا يكفي لادارة المحل بدون ذكر اسمه لانه موظف حكومة

وتزوج بابنة عمه المرحوم ابراهيم خير ورزق منها بنين وبنات الموجود منهم هو الخواجه يوسف الياس خير الذي تعلم في مدرسة الجزويت للآباء اليسوعيين وخرج منها عام ١٩٠٧ بعد ما نال شهادتها العالية واندمج باسغال المرحوم والده ثم دخل بخدمة بنك صندوق الرهنيات العقارية المصرية في سنة ١٩٠٩ وبقي فيه للآن . والخواجه يوسف من الشبان الاذكياء المتعلمين الذين يعرفون الواجب ويفعلون بمقتضاه .



الاستاذ جورج افندى منسى المحامى

اتى عميد اسرة منسى المرحوم الياس بك منسى والد المترجم الى البلاد المصرية وهو شاب لا يزيد عمره عن العشرين عاما متعلما العربية والافرنسية والايطالية والتركية واليونانية فالتحق في شركة قنال السويس

بوظيفة مترجم في مكتب المرحوم فرديند ديلسبس منشىء القنصل فاظهر من الهمة والنشاط ما جعل رؤساءه يعجبون بمحذقه وذكائه ثم عينه المرحوم ديلسبس سكرتيراً خاصاً له وبهذه الوظيفة تمكن أن يكون من المشمولين بمعطف ساكن الجنان اسماعيل باشا خديوى مصر الذى أمر بتعيينه معاوناً للضبطية بنفس القاهرة ثم تقلب في عدة وظائف حكومية آخرها باشا معاون بوزارة الداخلية، وبجميع الوظائف التى تقلدها كان محبوباً ومحترماً من جميع من عرفه

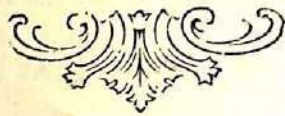
وفي سنة ١٨٩٥ توفي لرحمة الله تعالى تاركا نبجله صاحب هذا الرسم ووالدته التى اعتنت بتربيته ولدها هذا الذى كان لا يزيد عمره عن السبع سنوات فادخلته مدرسة الآباء اليسوعيين فمكث فيها المدة المقررة وكانت مخائل النجابة والذكاء تظهر عليه فاستبشرت والدته بحسن مستقبله وخرج من المدرسة حاملاً شهادة البكالوريا المصرية وشهادة البكالوريا الفرنسية فى الآداب والفلسفة . ثم التحق بمدرسة الحقوق الخديوية وعين بآن واحد مدرسا للترجمة فى الصف الاعلى بمدرسة الآباء اليسوعيين وايضا مدرسا للغة العربية واستمر فى طلب العلم والتعليم مجاهداً فى البحث والتنقيب ومطالعة الكتب العلمية والقانونية حتى نال شهادة الليسانس فى علم الحقوق عام ١٩١١ . ثم تفرغ لمزاولة مهنة المحاماة فالتحق فى مكتب المرحومين الاستاذين شورتينو و خليل بك صيدناوى ثم بمكتب الاستاذ أميل افندى بولاد : وبعد ذلك توفى الاستاذ شورتينو وأصيب الاستاذ خليل صيدناوى بك بمرض الفالج وسلمت له ادارة المكتب فقام بها خير قيام الى ان توفى

المرحوم خليل بك صيدناوى وصفى المكتب وأنشأ مكتباً لحسابه الخاص لمزاولة الاشغال فى المحاكم الاهلية والمختلطة

وله مواقف عظيمة فى قضايا هامة اخص منها بالذكر قضية جنائية يوسف منصور المعروفة بجناية مصر الجديدة التى حكم فيها ببراءة المتهم بعد عناء شديد وقضية الماسونية المشهورة التى ترفع فيها عن سمو الامير محمد على باشا وقضايا اخرى عديدة للدائرة الخاصة الخديوية

ولحضرة الاستاذ منسى اعتبار عظيم عند رجال القانون وعند زملائه المحامين سواء كانوا أوروباً أو عرباً ووطنيين وأحرز ثقة تامة عند جميع عملاء مكتبه وقد اشتهر اسمه وبعد صيته نظراً لما يبدى من حسن المعاملة ان ائرى مكتبه

وحضرته من المحامين قوى الحجة سديد الرأى والبرهان طلق اللسان . ومع كل ما ذكر فانه حائز على الصفات العالية ومتحل بالاخلاق الكريمة وفى يوم ٣ اكتوبر سنة ١٩٢٠ تزوج بسيدة فاضلة من عائلة مادروس المعروفة بمصر ورزق منها ولدين اقر الله اعين والديهما فيهما





المرحوم أنطون خير

ولد المرحوم أنطون صاحب هذا الرسم في مدينة سمند سنة ١٨٦٧ وتلقى العلوم الابتدائية بمدارس الفرير بالاسكندرية ثم نقل الى الكلية اليسوعية في بيروت حيث أتم فيها العلوم العالية وبرع في العلوم الفلسفية وآداب اللغة الفرنسية وبعد ذلك اراد الدخول بمدرسة الطب ولكن نظراً لصغر سنه لم يقبل ثم وجه نظره لعلم الزراعة فدرسه تماماً وطبق علمه على العمل فنجح نجاحاً باهراً ولم يمض عليه بالاشغال الزراعية وقت طويل حتى ذاعت شهرته وصار يقصده الكثيرون من كبار المزارعين للاسترشاد منه في اهم المسائل الزراعية وقد انتدبه المرحوم بيرلي بك مدير البنك العقاري ليمشرف له اصلاح اراض يملكها واقعة بين الزقازيق وبردين

وكان ذلك وباشرف العمل المرحوم انطون خير وجعلها من أحسن وأجود اراضي القطر المصري حتى صار يضرب فيها المثل وصارت محط رحال المتفرجين من كبار المزارعين الذين أعجبوا بحسن ادارتها وكيفية تقسيمها وتنظيمها وتحويل المياه لريها ووجود المصارف لصرف المياه منها كل هذا تم بهمة ونشاط المرحوم انطون خير الذي خبرته التامة وعلمه الصحيح جعله أن ينال الثقة التامة من العموم ولاعجب فان مزاياه الحميدة هي موروثه عن الآباء والجدود

وأما أوصافه فهو لطيف المعاشرة حلوا الحديث كريم الاخلاق سخي اليد وله أفكار سامية وآراء صائبة معروف بالامانة والاستقامة محبوب من جميع من عرفه . وتوفي رحمه الله وهو في ريعان الشباب وترك أرملة وثلاثة أولاد وابنة رحمه الله عدد حسناته وأسكنه فسيح جناته

الخواجا الفرير صباغ

ولد في مدينة بيروت عام ١٨٨٠ م وحضر مع والديه وأخوته الى مصر طفلاً صغيراً لا يزيد عمره عن بضعة شهور . ولما ترعرع دخل مدرسة الفرير وتعلم فيها العلوم التي تمكنه من ادارة أعمال كبيرة فبرع في اللغة الفرنسية وفي العربية وقليل من الانكليزية وخرج منها ظافراً بعد ما نال الشهادة الدالة على براعته وحذقه وذكاؤه لانه مدة وجوده بالمدرسة كان يميل المدرس والمطالعة جاداً ومجتهداً يحفظ ما يلقنه أياه الاساتذة وكانت علاماته بالعلم وحسن السلوك من الاوائل

ثم وجد نفسه تميل للاشتغال بالتجارة فقرر بابها ودخل بالشركة
الايطالية الالمانية تحت ارباح معلومة وفيها أظهر من النباهة والاقتدار
على الاعمال ما جعل زملائه يعجبون له نظراً لحدائته بالشغل وهذه
الشركة تباع الوابورات والآلات الزراعية فتمكن بحذقه وذكاؤه ولطفه
بمصادرة المشتري ان ينال ثناء عاتراً من زائري المحل

وفي عام ١٩٠٠ فتح المعرض الزراعى بحضور سمو الجناب العالى
الحديوي السابق وطاف على محلات المعارضين من التجار الوطنيين
والاجانب وراق لسموه أشياء كثيرة من محل الشركة المذكورة وكان
الخوaja الفريد يشرح للجناب العالى مزايا كل قطعة يسأل عنها فاعجبه
شرح الخوaja الفريد وأمره بان يحفظ لسموه الوابورات والعدد الزراعية
التي أعجبهه بالثمن الذى اتفقا عليه وهو نحو ٦٠ ألف جنيه.

ولما وجد مدير الشركة براعة الميسو الفريد وحسن القائه بالمحادثة
ولطفه المنهجي وآدابه الزائدة اشتد غيظاً وخاف على مركزه امام الفبارك
في أوروبا عوضاً أن يكون شاكراً

وطبعاً لاحظ الخوaja الفريد ذلك واستقال بمدى وأنشأ محلاً
لتجارة الوابورات والادوات الزراعية لحسابه الخاص معتمداً على نفسه
بعد الله وكان له ما يريد وسافر الى أوروبا وأحضر منها اللازم لاشغاله
وأخذ توكيلاً من أحسن فابريكة لهذه الانواع

وقد أظهر من النباهة والاقتدار على الاعمال ما جعله أن يفوز على
الكثيرين وابتدأ يتدرج في سلم التقدم مع التوفيق والنجاح الى ان
أحرز ثقة الكثيرين من كبار المزارعين وصار يعتمد على اقواله في أكبر
الدوائر الزراعية نظراً لصدقه وأمانته واستقامته

وقد سماه بعضهم بالحركة الدائمة بحيث انك تراه اليوم بمصر وغداً
تراه بمدن الوجه القبلى وبعده في الوجه البحرى وبعد قليل تسأل عنه
فتجده في أوروبا يشرف على أهم المستحدثات من أنواع الوابورات
والعدد الزراعية

وفي سنة ١٩١٩ استقال واشترك مع احمد افندي حمزه وأنشأ وابوراً كبيراً
للشاي بلغ قيمة ما أنفق عليه نحو ٤٠ ألف جنيه وفي كل يوم يخرج هذا
الوابور نحو ١٠ - ٢٠ ألف لوح شاي جميعها توزع بمصر القاهرة وضواحيها.
وقد امتاز حضرته بلطفه ودماثة اخلاقه ووداعته فإنه من الرجال
المتصفين بكرم الاخلاق والادب العالي له فكرة وقادة وراء صائبة
ومشورة مقدمة على كل مشورة ومع هذا فإنه لا ينسى الفقير ويعطف
على المحتاج البائس ولا يخيب آمال قاصديه وفقه الله وأكثر من أمثاله
بين الرجال السوريين بمصر لان بمثله يفتخر التاريخ بان يحفظ له الذكر
الجميل .

الخوaja خليل قرداحي

ولد في بيروت ويبلغ من العمر نحو ٧٧ عاماً تعلم في المدارس الابتدائية
وتعاطى العلوم البسيطة ، ولما بلغ سن الرجولية جاء بمصر للاشتغال بالتجارة
فنجح نجاحاً باهراً ثم نقل الى طنطا وأنشأ وابوراً لحاي القطن وبقي يمارس
البيع والشراء بالاقطان مع شغل الوابور عدة سنوات
وفي احدى السنوات خانه الحظ ونزل سعر القطن وخسر خسارة
كبيرة أخذت كلما جمعه من المال فترك الوابور وتجارة الاقطان واشتغل

بالزراعة ولم يمس عليه بعض سنوات حتى تحسنت حالة أشغاله واشترى
أطيانا وأصاحبها وصارت الآن تعطيه ريعا وافرا وفوق ذلك فانه يدير
حركة أطيان أخيه المرحوم جورج بك قرداحي
وتزوج ورزق بنين وبنات أحدهم أمين صندوق محل أولاد عمه
والثاني موظف بمحل تجاري ولم تزل صحته جيدة يدير أشغاله بهمة ونشاط



الخواجه شكري غريب

التاجر في بور سعيد

هو أحد أفراد أسرة غريب المعروفة في لبنان وعموم سوريا وأوروبا
وأمركا ومصر وقد امتاز الكثيرون من رجال هذه الأسرة الكريمة
بالعلم والفضل أينما حلوا فتجدهم بين الاوائل في السوريين . والخواجه
شكري قدم البلاد المصرية من نحو الثلاثين عاما متزودا بعلم وأدب واتخذ

التجارة حرفة له ثم أخذ ينمو وأشغاله تزدد أولا فاولا واضعا نصب
عينيه الامانة والاستقامة فتوفق في أشغاله وتحصل على ثقة الاهالى
والاجانب معاً . واشتهر في بورتسعيد بالغيرة والمروءة وحب المساعدة
للذين يقصدونه وعلى الخصوص أبناء وطنه سوريا

وفي مدة سنوات الحرب الاخيره أظهر من المروءة ما يستحق عليه
كل مدح وثناء ولذلك أنعمت عليه حكومة فرنسا بنيشان اللجون دونور
في سنة ١٩٢١ مكافأة له على جليل أعماله التي خدم فيها وطنه والانسانية
وحكومات الحلفاء

أما تجارته فهي بالأوراق المالية البنك نوت من كافة أنواع الورق
الذي تصدره حكومات أوروبا وأميركا ومصر الخ... والنقود الذهبية
والفضية من كافة الأنواع علاوة على جميع أنواع أشغال البنوك
وفي سنة ١٩٢٠ عينته حكومة لبنان مندوبها التجاري والمالي في القطر
المصري وفلسطين

وللخواجه شكري الايادي البيضاء على فقراء الطوائف وعلى الجمعيات
الخيرية . وأما بقية أفراد هذه الأسرة الكريمة المقيمين في بورتسعيد
فجميعهم كصاحب هذه الترجمة من تربية عالية وأدب صحيح ولا عيب
فيهم سوى كرم أخلاقهم وحسن معاملتهم





ابراهيم ابى شاهين

ولد في عام ١٨٩٠ في بلد بكاسين. وعائلة شاهين هي من أقدم العائلات في هذه البلدة

اتى صاحب الرسم الى القطر المصري سنة ٩٠٧ بعد ما نال من العلوم أوفرها وبرع في اللغة الافرنسية في مدارس بيروت وتعاطى الاعمال التجارية في بور سعيد ومن فضل الله نال قسطا وافرا من النجاح ويعد من أعيان السوريين في بور سعيد وفي عام ١٩١٣ عين ترجمانا « شرفا » لقنصلات دولة ايطاليا الفخيمة في بور سعيد ونال حماية هذه الدولة

وهو عضو في الجمعية الايطالية وهكذا في الجمعية الخيرية المارونية وجمعية فقراء الحرب الايطالية

وقد أنشأ ثلاث محلات تجارية في بور سعيد تحت عنوان ابراهيم ابى شاهين وشركاه وقد امتلك أملاكا عقارية في أحسن بقعة في المدينة وخصوصا البيت الذى على البحر المعروف باسم فيلا شاهين وحضرته لايالو جهداً من مساعدة البائسين الذين يقصدونه عدا ما يجود به على الجمعيات الخيرية وقد اعتمدته بعض شركات أورباوية وكيلائها في القطر المصري منها شركة جرتز نير لمكانات الخياطة الشهيرة الالمانية وشركة بسكليتات بيانلى الطليمانية وخلافها وهو من الشبان الوجهاء الذين لهم قيمتهم التجارية الكبيرة في الجالية السورية وفقه الله بجميع أعماله



الفاضل الياس افندي مرشاق

هو أصغر أفراد عائلة عبد الله مرشاق ولد في دمشق الشام سنة ١٨٨٩ وبدأ دروسه في المدرسة الانكليزية بدمشق وترك الشام مع والديه سنة ١٨٩٩ ووجهتهما القطر المصري وأقاما في الزقازيق . ثم عاد الى بيروت في سنة ١٩٠٣ ودخل في الجامعة الاميركانية ليتم به روسفيم - وفي سنة ١٩٠٧ عاد الى مصر واشترك في العمل مع أخوته . وفي سنة ١٩١٠ أخذ على عاتقه ادارة ورشة مرشاق السكائنة بالسبتية واستقل بها وفتح لها فرعاً تجارياً بشارع السبتية بعام ١٩١٣ ثم نقله الى شارع نوبار في سنة ١٩٢٢ ورتبه ونظمه وزاد عليه أصنافاً ميكانيكية كثيرة حتى صار يضاهي اكبر المحلات التجارية من هذا النوع خصوصاً عدد الورش وأدوات الاوتومبيلات والموتوسيكلات والآبار الارتوازية

وقد اشتهرت الورشة باتقان العمل وحفظ المواعيد واستحضر لها عدداً ميكانيكية من أحدث طرز . وتعهده لوزارتي المواصلات والاشغال في عمل كبرى وخلافه وتصلح الماكينات والآبار الارتوازية . وهو يسافر الى اوروبا عاماً بعد عام للاطلاع على أهم المستحدثات في اكبر فباركها وفي أواخر سنة ١٩١٧ تزوج بالسيدة وديعة أبو شعر وهي من عائلة كريمة معروفة بمصر والشام وأوروبا وأميركا ورزق منها خمس أولاد لذلك تراه لا يكاد يتفرغ ساعه لنفسه لكثرة أشغاله . اما أخلاقه فرضيه جداً ممزوجة باللطف والدعه وهي التي اكسبته محبة الناس واقبالهم عليه



فريد افندى قر بي

فريد افندى قر بي نجل المرحوم حبيب قر بي ووالدته السيدة ماري كريمة المرحوم ميخائيل شقرا سوري الأصل ارثوذكسي المذهب ولد يوم الاثنين ١٠ يوليو سنة ١٩٠٠ في مدينة طنطا غربية . تعلم في كلية الآباء اليسوعيين الفرنسية بطنطا فكان مثال الجد والنشاط حيث تفوق بمجده وكده على أقرانه فأتم الدروس الابتدائية والثانوية سريعاً وكان محبوباً جداً من معلميه ورؤسائه حتى كانوا يعجبون بأخلاقه الراقية واجتهاده ثم درس بعد ذلك العلوم التجارية وقوانينها فحاز على دبلوم الاختزال ثم دبلوم التجارة من باريس بفرنسا في ١٩ ابريل سنة ١٩١٩ فكان في مقدمة الناجحين فيها وانتقل الى العاصمة بعد ذلك ووظف في ادارة جريدة المقطم الغراء في

أغسطس سنة ١٩١٩ ولما كان مشهوراً بخبرته الواسعة في الاعمال ونزيتها في أشغاله محبوباً من رؤسائه عين وكيلاً لإدارة المقطم والمقطف . له عدة مقالات علمية فيها وفي الجرائد العربية .

ولما كان متصفاً بالغيرة والمحبة والاخلاص على أبناء مذهبه رأى أن الطائفة السورية المصرية الارثوذكسية مندججة في الطائفة اليونانية وان حقوقها كلها مهضومة وآخذة في التقهقر ليس لها مجلس ملي يدافع عن حقوق أبنائها . محرومة من كنيسة سورية في القاهرة تجمع شمل أفرادها وتعود بالخير والمساعدة على فقرائها فصار يبذل من أوقاته الثمينة لترقيتها فأسس في أوائل سنة ١٩٢٤ مع غيورين آخرين لجنة دعاها اللجنة التمهيدية لتعضيد مشروعات الطائفة السورية المصرية الارثوذكسية في القاهرة قوامها الدفاع عن حقوق الطائفة والسهر على ترقيتها وانقاذها من الهاوية التي كادت تقع فيها . فدعي لحضور مؤتمر السوريين المصريين الارثوذكسي الذي عقد في الاسكندرية في ١٠ أغسطس سنة ١٩٢٤ برئاسة سعادة نجيب بك سرسق بخصوص تأليف لجان رسمية للمطالبة بعمل مجلس ملي للسوريين المصريين الارثوذكس ابدى ماعن له من التكاتف والتعاقد بين أبناء الطائفة أينما كانوا في مدن القطر المصري . وبالوقت نفسه عين عضواً عاملاً بلجنة القاهرة

وفي شهر مايو سنة ٩٢٥ قام بحركة أخرى مع أعضاء لجنته لحث الطائفة على تشييد كنيسة سوريه أرثوذكسية في القاهرة فأخذت دوراً مهماً حتى عقد اجتماعاً حضره كثيرون من أبناء الطائفة لانتخاب لجنة رسمية منهم فألقى خطبة نفيسة أثرت تأثيراً حثيثاً في الحاضرين فانتخب عضواً فيها وهو لم يزل يبذل جهده لترقية أبناء مذهبه الارثوذكس مما يشكر عليه



يوسف بك دبابس

أتى مصر في عام ١٨٨٧ بعد ما نال الشهادات العالية في العلوم باللغات الفرنسية والانكليزية والعربية وكان ممتازاً في المدرسة على جميع طلاب العلم اقرانه وحال وصوله لمصر كانت الحكومة المصرية محتاجة الى موظفين فقدم حضرته امتحاناً كان به أول الفائزين فأخذته الحكومة وعينته بقسم المباني بنظرارة الاشغال العمومية وبقي يترقى الى أن نال الرتبة الثانية من الحكومة مع لقب بك

ثم أنعم عليه بالنيشان المجيدى الرابع وفي سنة ١٩١٠ طلب استقالته من الاشغال لاسباب صحية وفعلاً أحيل على المعاش مزوداً بالشكر والامتنان نظراً لجليل خدماته

وقد خدم الطائفة الارثوذكسية خدمة جلي وانتخب عضواً عاملاً

في الجمعية الخيرية والتفت نحو الفقراء لفئة صائبة

كما انه دخل عضواً في النادي الشرقي وانتخبه أعضاء النادي بان يكون أميناً للصندوق ومراقباً للأعمال فنجح النادي وتحسنت أحوال ماليته فشكره العموم على حسن صنيعه

وكان له اليد الطولى في المطالبة بحقوق الطائفة المهضومة وخصوصاً طلبها مجلساً ملياً ومطراً سوريا تراجعها في شؤونها حتى أجاب البطاريرك طلبات الطائفة

والحقيقة ان هذه همّة يشكر عليها صاحب الترجمة .

أميل أفندي عيساوى

هو ابن المرحوم الطيب الذكر خليل عيساوى . ولد في بلدة يافا واعتنى المرحوم والده بتربيته وتهذيبه وعلمه في أحسن مدارس سورية وكان بالمدرسة السكّية الاميركانية محبوباً من أساتذته نظراً لجده واجتهاده في دروسه وحسن سيره وآدابه لذلك كان الاول بفرقتهم ولما أتم علومه بالقسم الاستعدادي دخل القسم العلمي ومنه نقل الى القسم التجاري الذي نال منه الدبلوم في علم التجارة سنة ١٩٠٣ وأتى مصر سنة ١٩٠٤ حيث سبقه أخوه الياس بك عيساوى اليها ودخل بخدمة الحكومة بمصاحبة الاشغال وفي سنة ١٩٠٥ نقل الى وزارة الحربية ثم رقى لوظيفة رئيس قلم سنة ١٩٠٦ وبقي لغاية سنة ١٩١٠ ولما ظهر اقتصاده على ادارة الاشغال المقرونة بالنشاط عين وكيل قلم وهو محبوب من جميع الرؤساء المعجبين بذكائه واستقامته

وفي أوائل سنة ١٩٢٤ تزوج بكريمة الخواجه بطرس كساب التاجر المعروف

والعامل الاكبر في نجاحه هو اعتماده على نفسه وحبه الاقدام على الاعمال وأخلاقه الطيبة ومداركه السامية التي جعلته أن يكون بمصاف الرجال الذين تخذل أعمالهم في بطن التاريخ اكثر الله من أمثاله بين رجال الجالية السورية في الديار المصرية

سحابة أسكندر بك بشاره

أتت اسرة بشاره من بلاد الشام من بلد عكا احدى ثغور سورية وكان جدها من أعيان تلك البلاد وله وجاهة ونفوذ عظيمان عند رجال الحكومة وذلك على زمن الجزار المشهور في سورية وكانت أشغاله حينذاك بالتجارة والتزامات كبيرة بدوائر الحكومة

أما المترجم فولد في مصر القاهرة في ١٧ يناير سنة ١٨٥٩ ولما ترعرع دخل المدارس الابتدائية يتعلم فيها العلوم الاولى . ثم احضر له المرحوم والده استاذاً خصوصياً ليلقنه العلوم العالية فبرع في تعلم اللغة الانكليزية وأحسن اللغة الافرنسية وكذلك لغته العربية واليونانية واليتالية وله ميل غريزي لحب المطالعة في الكتب وخصوصاً الحديث منها

ثم اشتغل بالتجارة مع أحد التجار بمصر عدة سنوات عرف بخلالها كلما يلزم التاجر المحنك من الاصول والفروع . وبعدها توظف بوزارة المالية وفيها اظهر من البراعة والحنق ما جعل رؤسائه يثنون عليه . ثم انتدب الى مصاحبة خفر السواحل بوظيفة مراقب لحساباتها ومدير لقسم

ادارتها وبقي فيها سبعة وعشرين عاما قضاها بالجد والنشاط محبوبا من جميع موظفي هذه المصلحة محترما عند كافة افرادها سواء كانوا وطنيين أم أجنبية وفي خلال هذه المدة كانت انعامات سمو الخديوي السابق تتوالى عليه بالنظر لامانته واستقامته وبذله جهد المستطاع في تأدية أعماله وقد نال الرتب العالية منها الرتبة الممتازة الرفيعة الشأن والشارات المعتمدة الدالة على أعماله الجليلة التي أداها للحكومة المصرية وأنعم عليه عظمة السلطان حسين بالرتبة الاولى

ولما بلغ السن القانونية أحيل على المعاش وأقام موظفو مصلحة خفر السواحل ومصيد الاسماك حفلة شاي شائقة يوم ١٠ يونيو سنة ١٩٢٢ تكريما لخضرة المترجم سعادة اسكندر بك المذكور مدير ادارة هذه المصلحة وقدمت اليه هدية فاخرة وهي علبة جميلة تحتوي على أدوات الكتابة ودواة كبيرة من الذهب وقد كتب على الدواة هدية من موظفي مصلحة خفر السواحل ومصيد الاسماك الى سعادة اسكندر بك بشارته فتقبلها ممتنا. وقد انتخبه مجلس ادارة المدرسة العبيدية عضوا عاما بمجالسها وحضرته أقدم عضو بين أعضائها (اليوم)

ثم عين وكيلا لرئيس النادي السوري وذلك بالنظر لما اشتهر عنه من الاستقامة واصالة الراي وبعد النظر في ادارة الشؤون المهمة وحضرته من كبار رجال الطائفة الارثوذكسية في مصر ومن اكبر انصارها المومنين بعمل الخير والعطف على النكير البائس وعلى الخصوص مساعداته للجمعيات الخيرية اكثر الله من أمثاله بين رجال هذا العصر

في مصر

أمر حوم أسبير يدون بك ديمتري

ولد أسبير يدون بك في يوم ٢٤ نوفمبر سنة ١٨٦٧ ولما ترعرع دخل المدارس الابتدائية وتلقى فيها مبادئ اللغات والعلوم ثم دخل مدرسة الادارة التي تدعى الآن (مدرسة الحقوق) وبقي بهذه المدرسة الى أن نال الشهادة الناطقة ببراعته في اللغات الاجنبية والعربية

ولما خرج من المدرسة فائزا بمبتغاه قدم طلبا لمصالح الحكومة بمصر وأول وظيفة نالها هي سكرتير مدير عموم نظارة الاشغال فقام بهذه الوظيفة خير قيام وبكل همة ونشاط وأنعم عليه بالرتبة الرابعة ثم بالرتبة الثالثة مكافأة له على جليل خدمته

ولما تبين لرؤسائه مقدرته على الأعمال الكبيرة واختباره بادارة مهام الاعمال رقى الى وظيفة عالية هي باشمفتش عموم حسابات السكة الحديدية المصرية فمكث فيها عدة سنوات كان بخلافها مثالا للامانة والاستقامة فاعجب بسلوكه وحسن سيره رؤسائه الذين كانوا يحترمونه ويقدررون خدمته قدرا عظيما ثم طلب استقالته من الخدمة وفعلا أحيل الى المعاش وانعم عليه بالرتبة الثانية

وحضرته من الغيورين الذين يدعم في الخير وعنده عطف وحنان على المعوزين وخصوصا على العائلات البائسة اذا تحقق له عوزها توفي ودفن بجانب أخيه في مصر رحمه الله رحمة واسعة

فيليب افندى خوري فرا

من الرجال السوريين الذين امتازوا بالجد والاجتهاد والامانة والاستقامة وكسبوا ثقة تامة من كل من عرفهم هو صاحب هذه الترجمة ولد في دمشق الشام سنة ١٨٧٥ من والدين تقيين اشتهرا بطيبة القلب وحسن السيرة ولما بلغ سن الصبا دخل المدرسة الارثوذكسية وتعلم فيها العلوم العربية والافرنسية وقليلًا من اللغة اليونانية مما أهله لادارة أشغال كبيرة وكان في مدة الدراسة قدوة صالحة لاقرانه محبوبا من أساتذته لأنه كان منذ صغره تلوح عليه علامات النجابة والذكاء ولما خرج من المدرسة دخل محلا يتعلم منه الصناعة حتى برع فيها وبعدها حضر الى مصر في عام ١٨٩٤

وفتح محلا تجاريا لبيع الاجواخ والاصواف ولم يمض عليه زمن طويل حتي ظهر نجاحه ووسع دائرة أشغاله وأنشأ بنفسه تجارته فرعا لتفصيل البديل فأقبل عليه الكثير وزمن كبار القوم وزادت معارفه وزادت شهرته كل هذا بفضل ما تلقنه وتعلمه من والده وهو التمسك في حبس الامانة والاستقامة وهذا هو سر تقدمه ونجاحه

بعد ذلك مالت نفسه الى اقتناء الاملاك فاشترى أطيانا في مديرية الغربية تعطي ايرادا لا يستهان به فوق أرباحه من محل تجارته . وحضرته من السوريين الموصوفين بكرم الاخلاق . حلوا المعاشره أنيس المحضر يجب مساعدة الفقير ويعطف على البائسين جهد المستطاع

الخواجه اسعد مفرج

من أعيان السوريين بالاسكندرية

ان عائلة مفرج عريقة في القدم يرجع تاريخها الى اكثر من ثلاثمئة سنة وفرع منها توطن الكورة من أعمال جبل لبنان واشتهر منها كثيرون بالبسالة والكرم والجاه كما هو مشهور في كتاب دواني القطوف الذي ذكر كثيرا عن افراد هذه العائلة الذين امتازوا بالصفات الحميدة وخلدوا الذكر الجميل في بطن التاريخ والآن نكتب عن أحفادهم الذين اشتهروا بيننا بالأعمال الجليلة ومنهم الوجهه الخواجه اسعد مفرج الذي برح سورية وهو في نهاية الحلقة الثانية من عمره ووجهته بلاد الانكليز رغبة منه بدرس الحالة التجارية والتعرف بكبار المشتغلين بها مع البلاد الشرقية فيبعد ان قضى سنتين تم في أثنائهما دروسه التجارية ونال لقب (بيونير) وخالف بعض أصحاب البيوت الكبيرة التي تشتغل مع الشرق فعينوه وكيلا عموميا لمخالمهم بالشرق الادنى لما توسموا فيه من الخدق والذكاء بعد ما صرف معهم بضعة اشهر يدرس اشغالهم وسافر الى بلاد الشرق فمر في تركيا والبلقان واليونان وسورية وفلسطين ومصر باذلا كل ما في وسعه لمصلحة المحلات المذكورة فكان يعين في عاصمة كل ولاية او مملكة يزورها معتمدا محليا عن الحال الموكولة اليه اشغالها في الشرق ويكون مرجعهم اليه مباشرة

ولم يمض عام على عمله هذا حتى نال اعجاب اصحاب الحال المذكورة وأصبح موضوع ثقتهم التامة . ومن الحال الكبيرة التي نال توكلها محل الخواجات (فتر والدر وشركاهم) بلندن المشهور باصناف البويات

والزيت خصوصاً ما يلزم منها للاساطيل الحربية والبواخر البحرية ولقد أوفدوا حضرة صاحب الترجمة وكيلا عنهم الى الاستانة العلية وأصحابه بخير فني الاتفاق مع الحكومة العثمانية على اخذ مقاوله ترميم الاسطول والتعهد بتجديد ما يلزمه فسارا مصحوبين بالتفويض اللازم مع التواصي لكبار رجال الدولة العثمانية أصحاب الحل والعقد والى السفارة الانكليزية بالاستانة وبعد ان صرفا شهراً كاملاً بمقابلة وزير الحربية وكبار رجال الدولة ودرس المهمة الموكول اليهم اتامها وكادا يعقدان الاتفاق اللازم طرأت أمور سياسية كانت سبباً لتوقيف المخابرات بهذا الشأن الى موعد آخر غير أن نشوب الحرب غير مجرى الاحوال ليس في الاستانة وحدها بل في العالم كله ولم تعد الدولة العثمانية تستطيع اتمام مذكر . وحيث ان اشغال المحلات الموكولة اليه في الشرق اهمها القطر المصري رأى من المناسب تأسيس محل تجاري لمعاونة القومسيون والتجارة لحسابه الخاص بالاسكندرية ومصر فاشتهر محله حتى صار يعد من البيوت الكبيرة التجارية . وهذا برهان كاف على نشاطه وكفاءته واستقامته وحسن معاملته فضلاً عما أحرزه من ثقة المحال التي أنابته عنها والتجار الذين يعاملهم وليس هذا بعجيب على فرع دوحه مفرج الكريمة ومن أعماله التي تخلد له الذكر الجميل انشاؤه بالاتفاق مع بعض ذوي الغيرة مستشفى سوريا للناقبين من الضباط الانكليز ينفقون عليه من مالهم الخاص

ومن أعماله ايضاً سعيه مع كبار رجال الجالية السورية بالاسكندرية لتأسيس النادي السوري الذي يعد اليوم من الاندية الممتازة وقد زاد

هذا النادي جناب اللورد الانبي وانتدب حضرة صاحب هذه الترجمة ليلقي خطاباً يرحب فيه بحضرة اللورد الزائر فخطب باللغة الانكليزية التي يحسنها كوايد لندن فكان لخطابه احسن وقع . وقد ذكرته الجرائد الانكليزية والعربية معجبه بحسن القائه وانسجام عباراته وفصاحة لسانه واثنت عليه الشناء المستطاب

وقد تجنس بالجنسية الانكليزية عند ما كان مقيماً في بلاد الانكليز وعند نشوب الحرب دعي للانتظام في سلك الجندية الانكليزية فلبى الطلب وقضى مدة التمرين العسكري بكل همّة ونشاط وصدر مملوء حماسة وفي يوم ١٢ يناير من سنة ١٩٢٢ اقترن بآنسة من عائلة كريمة في القاهرة باحتفال نفخ لائق به وقد تولى صلاة الاكليل غبطة الحبر الجليل كيريوس كير فوتيوس بابا وبطريك الاسكندرية مع لفيف كبار رجال الاكليروس الارثوذكسي .

فالشرق يفتخر بمثل هذا الشهم المفضل ويتمنى ان يكون قدوة لعموم رجاله في كل بلد وقطر لان الرجال بالاعمال

فؤاد افندي طحان

المهندس الكبير

ولد هذا المهندس الكبير في ٥ يناير سنة ١٨٩٤ بالزقازيق من ابوين كريمين وكان المرحوم والده حنا بك طحان من كبار الجالية السورية ومن أصحاب النفوذ والكلمة المسموعة عند كبار الحكام وكان مترجماً أول

لتقوا نصلاتو دولة ايران الفخيمة الجنرالية وكثيراً ما ناب عن القنصل الجنرال
مدة اجازته وكان يدير اشغال الجالية الايرانية بهمة شماء نال لاجلها ثقة
جلالة الشاه الذي انعم عليه باكبر النيشانات الايرانية

ولما بلغ فؤاد المترجم السن السابعة دخل المدرسة الابتدائية فتعلم فيها
العلوم الاولية وبقى يتلقى العلوم متفوقاً على الرفاق مظهرًا ما أوهبه الله اليه
من الذكاء حتى نال دبلوم (البكالوريا) من وزارة المعارف المصرية ثم دخل
مدرسة المهندسخانه جاعلاً نصب عينيّه الاعتماد على النفس والنشاط
الادبي وقضى الاربع سنوات المدرسية بالمثابرة على دروسه باحثاً ومدققاً
في كل مسألة تلقى عليه فظهر من الذكاء والنبوغ ما جعل كبار المدرسين
يثنون عليه أطيب الثناء وأحرز شهادة الهندسة بتفوق عظيم ونال
الجائزة الاولى من عظمة السلطان حسين الاول

ثم عينته الحكومة المصرية مهندساً رسمياً ودرجت اسمه بين موظفيها
وكان جاداً ومجتهداً في اداء كل ما يطلب منه وكان ذلك في سنة ١٩١٥
ولما كانت المعرفة الصحيحة تبعث في صاحبها الميل الى الاستقلال
والاعتماد على النفس استقال من خدمة الحكومة . وحيث ان فؤاد افندى
المترجم من الذين تنورت عقولهم بنور العلم وهو من فطرته مملوء من
قوة الارادة النشاط والمثابرة على الاعمال لم يمل الى الاستئثار بمواهبه
في حب الخدمات ولا الوظائف بل قام بعمله بما أوحى اليه عقله الراقى
واستعداده الكافي مما اثبت له الرجولية الحق والمكانة الاكيدة فهو رياضي
محنتك وعارف مطلع وخبير مجرب

وفي أوائل سنة ١٩٢٤ دعاه المقاول الوطني الشهير عبد الرزاق بك
نصير أن يكون وكيلاً لاشغاله في مقاولاته الكبيرة سواء كان لمباني
الحكومة او الى الاهالى

وفي عام ١٩٢٥ عين خبيراً لدى المحاكم المختلطة .

وفي ٣١ مايو سنة ١٩٢٦ استقال من ادارة اشغال المقاول الوطني
الكبير واشترك مع حضرات الافضل اخوان دباس في ١ يونيو سنة
١٩٢٦ الذين وضعوا الاعمال شركتهم معه (رأس مال كبيراً) يمكنهم
من ادارة اكبر أعمال المقاولات . وأصبح صاحب هذه الترجمة مستقلاً
رئيساً لاصراً ووساً ومن فضل الله فقد نجحت أشغاله بهذه الشركة نجاحاً
عظيماً وهو الآن يباشر عمل عدة بنايات عظيمة في كثير من أحياء
مصر الكبيرة

والعامل الاكبر على نجاح المهندس طحان افندى هو اعتماده على نفسه
وحبه الاقدام على الاعمال واخلاقه الطيبة ومداركة السامة التي جعلته أن
يكون بمصاف الرجال الذين تخلد أعمالهم في بطن التاريخ

الخواجه بطرس دباس

ولد سنة ١٨٧٨ في يافا من والدين تقيين ووالده المرحوم جرجس
دباس رئيس عائلة دباس في يافا وقد اشتهر في التقوى والورع وهو الذي
شرع في بناء كنيسة القديس جاورجيوس في يافا لانها كانت قديمة من
جهة ومن جهة أخرى صغيرة ولكنه القدر داهمه وتوفي بعد ما أوصى
نجله الاكبر جورج بك دباس ببنائها بناءً حديثاً يكتفي الطائفة لعبادة الله

وقد قضى حياته الطيبة بعمل الخيرات واشتهر بوقته بعظمته وحنانه على الفقراء وخصوصاً أبناء طائفته الارثوذكسية وبعد وفاته قام نجله جورج بك وشرع في بناء الكنيسة وأتمها وأتت على غاية مايرام فلذلك استحق الثناء العاطر من جميع أبناء الطائفة ومن الله أحسن جزاء وأما المترجم الخواجه بطرس فانه لما ترعرع دخل مدرسة الفرير في يافا ودرس العربية والافرنسية

والآن يعد ترجمانا خريفا في قنصلاتو فرنسا بالاسكندرية وهذه مكافأة له على جليل خدماته للحكومة الافرنسية ثم انتخبته رجال الطائفة الارثوذكسية في الاسكندرية عضواً عاملاً في الجمعية الخيرية وانتخبته عضواً في مجلس ادارة الكنيسة ويعتبر من كبار رجالها الورعين الذين حصلوا اسما كبيرا وصيتا بعيدا

ولا بدع فان أفراد عائلة دباس اينما كانوا فهم من صفوف الاوائل سواء كان في أعمالهم التجارية او في أعمالهم الخيرية - كما وأنه عضو عامل في اللجنة التي تسعى بانشاء مجلس ملي للطائفة بالاسكندرية

وكان عمره ١٨ سنة لما عين مترجماً بقنصلاتو فرنسا في يافا بعد ما أتاه بيولوري مصادقة الباب العالي في الاستانة العلية على هذا التعيين ولما ظهر لحضرة القنصل نشاطه بأعماله وأمانته واستقامته طلب من حكومة فرنسا عن يد سفيرها في الاستانة مكافأة هذا العامل النشط فانعمت عليه الحكومة العثمانية بالنيشان العثماني الرابع وبعد ذلك طلب حضرة القنصل من وزارة الخارجية بباريز مكافأته فانعم عليه بنيشان الافتخار

المعروف بنيشان باي تونس من رتبة اوفسييه . ثم انعم عليه غبطة بطريرك القبر المقدس بنيشان صليب القبر المقدس العظيم الشأن وقد زار اوروبا مراراً ترويحاً للنفس من عناء الاشغال ثم اتى الاسكندرية واشتغل في التجارة ونال فيها ثقة كبار التجار والبيوت المالية ومديرى الشركات الاجنبية وصار له منزلة محترمة بين كبار التجار في سوريا وفلسطين ومصر

الفاضل ميشل بك ايوب

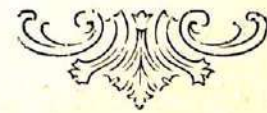
من أعيان السوريين بمصر

ميشل بك المترجم يبلغ من العمر نحو ٥٤ عاماً تعلم العلوم التي تؤهله لادارة الاشغال الكبيرة وهو من الذين تنورت عقولهم بنور المعرفة وهو من فطرته مملوء بقوة الارادة والنشاط والمثابرة على الاعمال وقد نبغ فرداً عارفا لطيف الخلق فصيح اللسان بليغ العبارة لم يزل الى الاستئثار بمواهبه في حب الخدمات ولا الوظائف بل قام بعمله بما اوحى اليه عقله الراقى واستعداده الكافي مما اثبت له الرجولية الحقة والمكانة الاكيدة فهو تاجر محنك ومزارع خبير واختبارات الكشيرة بفن الزراعة جعلته ان يكون من كبار المزارعين الذين يعول على معارفهم وفوق ذلك فانه من كبار الماليين الذين يعرفون حركات الاسواق المالية سواء كان في داخل القطر أو في الخارج

وفي عام ١٩٠٦ أنشأ مصرفاً كبيراً (بنكه) تحت عنوان ايوب وظيفته وقاز بعمله فيه فوزاً باهراً ولولا حصول الحرب العظمى واضطراب الاحوال

في الداخل والخارج لكان مصرفه من المصارف الكبيرة المعتبرة - ثم اعتنى
بالزراعة بمزارعه الواسعة بمديرية الشرقية فصار يشار اليه بالبنان ويعد من
كبار المزارعين

وأما أعماله في عالم البر والاحسان فهي أشهر من أن تذكر فمنده
الحنان على الفقير البائس ويعطف على عائلات كثيرة خانها الدهر وقد
انتخبته الطائفة الارثوذكسية السورية بمصر عضواً عاملاً في جمعيتها
الخيرية لان الطائفة باحتياج الى امثاله من رجال الخير
وقد أنعمت عليه حكومة جلالة ملك مصر بالرتبة الثانية مع لقب
بك مكافأة له على جليل أعماله اكثر الله من أمثاله ايزدان بمثله هذا المصر
وقد اقترن بكرامة المرحوم الطيب الذكر السريوسف سابا باشا أحد
وزراء مصر وورزق منها بنين وبنات أقر الله أعين والديه بهم



الاصيرة الكسندرا دي افيرينو فيرينوسكا

الأميرة

الكسندرا دي افيرينوه فيرينوسكا

هي كريمة المرحوم قسطنطين نعوم خوري الشهير . ولدت في بيروت وبها نشأت وتلقت مبادئ العلوم بمدرسة الراهبات العازرية ومدرسة الاميركان . ثم قدمت الاسكندرية في الربيع العاشر من عمرها مستهدية في سيرها بنور ذكائها مستعينة على تحقيق آمالها الكبار بنفسها الفتية

ولما نزلت بالاسكندرية أخذت تستزيد من المعارف فدخلت مدرسة الراهبات واهتمت باتقان اللغتين الفرنسية والاطالية . غير ان حب الوطن كان غلابا عليها فلم تشأ ان تهمل لغة بلادها وان تحرم الاتصال بين اخواتها الفاضلات من شهيرات الشرق ولذا أتت بعلم يعلمها آداب العرب ويعودها فصاحتهم ويقوي سجيتهما في ملكتي النظم والنثر بلسانهم فنالت حظا وافرا وغنمت من ثمرات ذلك الاجتهاد ما شرح الصدور وملا العيون

ولما بلغت السادسة عشرة تزوجت الموسيو ملتياي دي افيرينوه، ولم يشغلها الزواج عن العلوم ولا الهامها عن الادب فكانت تكتب على المطالعة وتتفرغ الى الانشاء متصرفة في فني النظم والنثر وكانت أكثر ولوعا بالشعر اذ ورثت محبته عن المرحوم والدها ، وكانت باكورة نظمها في الثالثة عشرة من عمرها ، وكبرت عنايتها بقراءة المجلات والجرائد

الشهيرة بين عربية وافرنيجية وبالكتابة فيها حيناً بعد حين بأسلوب تخني له الهام وتسجد لجلاله الأعلام

ثم لما قويت مبادئها ورسخت ملكة العلم والعمل في نفسها الكبيرة أحبت الدخول في معترك الأعلام ومزدهم العقول والافهام . فأقدمت ومعها من عدد هذه الحرب ما يكفل لها الفوز أجالت السيدة عيناً صادقة النظرات فرأت المرأة الشرقية في غمرات الجهل وظلمات الاستعباد والاسر فرأت ان تنشي لبنات جنسها قوة تطالب بها بحقوقهن وتجعل لهن مكانة في الشرق مثل التي لآخواتهن في الغرب فأنشأت مجلة أنيس الجليس وجعلت تدافع فيها عن المرأة وتناضل عن حقوقها بل توخت فوق ذلك نشر العلوم النافعة وبث المبادئ الراشدة الكافلة للجنسين معا أوفر نعم الحياة وأقصى غايات الخير بحيث لم يكن حظ الرجل من السرور بهذه المجلة أقل من حظ المرأة في الاعتراف بها والاستفادة منها

أقبل الادباء والاديبات على (الانيس) وتنافسوا في اقتنائها وتساجلوا على صفحاته وأنزلوه منزلة رفيعة فنالت المجلة من القبول والاقبال ما لم تنله مجلة قبلها وأكسبت صاحبته الفاضلة من حسن الشئاء وسمو القدر والمكانة في ممالك الشرق والغرب ما لم تكسبه كاتبة الى زمانها

عرف الصحافيون قدر هذه السيدة فتسابقوا لنشر رسمها في صحفهم وفي مقدمة تلك الصحف أشهر جرائد الاستانة ومجلاتها وكذلك المجلات الفرنسية والاطالية والانكليزية وغيرها

هذا عدا مجلات اميركا ومصر وسوريا . ولم تقف شهادة الفضلاء عند هذا الحد بل تحفظ الاميرة بين أوراقها كتب الشئاء من الشرق والغرب

ومن مصر خاصة متضمنة مزيد الشكر على جهادها وهمتها يعترف كاتبوها بان بناتهم انما دخان المدارس اقتداء بها وأخذاً بارشادها أما مكانة الاميرة من ذوي العروش والتيجان فلا يعدوها اقتراح ولا يتجاوزها طراح ، بعثوا اليها بالهدايا النفيسة وقلدوها الاوسمة الشريفة

ولقد سافرت الى باريس لزيارة معرضها بالنيابة عن السيدات المصريات في جمعية السلام حيث كان لها أعظم حفاوة وعناية من أكابر رجالها ونسائها ، وقد رفعت قصيدة عربية غراء الى جناب الميسو «لوبيه» رئيس الجمهورية الفرنسية فكان لها حسن الوقع وقوبلت بمزيد الشناء من جنابه فأكرم وفادتها وأحسن استقبالها ودعاها الى ليلة رقص في الاليزيه ثم دعاها الى (جاردن بارتي) حيث حضر كبار القوم وعظماؤهم ثم ألفت خطاباً بقاءة المستعمرات تحت رعاية وزير المعارف بحضور جمهور عظيم من أعيان باريس وسواها وشهد هذه الحفلة باي تونس ووزراء مراكش ، فذكرت في خطابها فضل المرأة الشرقية وتقدمها السريع حتى استرعت الاسماع وكان لهذه الخطبة استحسان كثير حتى نهض الموسيو مالو سكرتير وزارة المستعمرات فألقى خطبة أثني فيها عليها وذكر ان السيدة هي التي عرفته حقيقة منزلة المرأة الشرقية وان صاحبة الترجمة نموذج لها

وقد نشرت الخطبتان أي خطبة صاحبة الترجمة وخطبة السكرتير في الجرائد كلها مقررظة أحسن تقریظ هذا عدا ما كان لها من الوقع ساعة القائها فقد قامت لها قيامة السامعين فاستقبلوها بالتصفيق واقبلوا يصافحون السيدة ويثنون على رائع أدبها وحجتها الدامغة

ثم سافرت الى الاستانة لحضور العيد الفضي لجلالة السلطان عبد الحميد ولشكر جلالته على ما أنعم به عليها من وسام الشفقة الثاني فنالت هناك نهاية الاكرام والاجلال من السلطان وأكابر رجاله ولا سيما رجال الوفود الذين حضروا من قبل الملوك لحضور ذلك العيد وبعد رجوعها الى القطر المصري انعم عليها السلطان بوسام الشفقة من الطبقة الاولى (غران كوردون) وهو وسام لا تناله الا نساء الملوك والوزراء بسبب خدم ازواجهن وأما السيدة فقد نالته بفضلها الذاتي

وقد انعم عليها جلالة شاه العجم مظفر خان بوسام (شرفت) فحمله اليها سعادة على أكبر خان من مخرج السلطنة شقيق البرنس رضا خان سفیر ايران في الاستانة وأخبرها ان جلالة الشاه قد صنع هذا الوسام خاصة من أجلها ثم انعم جلالة الشاه عليها بعد ذلك بلقب نجمة الشرق وأرسل لها صورته مكبرة في اطار جميل وموقع عليها بيده الكريمة

وبعد عودتها من باريس فكرت في انشاء مجلة فرنسية لتطلع أهالي الغرب على احوال المرأة الشرقية وتقدمها وتنفي بذلك اعتقادهم بتأخرها وتطلعهم على آداب العرب وحقائق أحوالهم فخبرت مشاهير كتاب فرنسا في المشروع وطلبت منهم ان يكونوا مراسلين لها فقبلوا طلبها مع الشكر

فانشأت مجلة اللواتس فنالت وافر الشناء والاعجاب من كل جرائد الغرب العظيمة بحيث لم يكن يصدر منها جزء حتى كانت تنقله مجلاتنا اعجاباً به ولكن السيدة قد تحملت في سبيل هذه الخدمة نفقات لا قبل لها باحتمالها فاوقفت اصدار المجلة بعد ان قضت منها الغاية التي تسعى اليها

وقد كافتها حكومة فرنسا على خدمتها بوسام الاوفيسييه داكادي
ظهرت جمعية السلام الذسائية في اوروبا فوالت السيدة رسائلها اليها
تحمل من دلائل عظمة الجنس اللطيف ورقة شعوره معا ما قوى ذلك
المبدأ وأمضى تلك العزيمة وأفاد صاحبة الترجمة حسن ثقة الجمعية بها
واحترامها لافكارها السامية فكتبت اليها رئيسة الجمعية البرنيسيس
(فيزنيوسكا) كتابا تشكرها فيه وتستزيدها من ذلك الجهاد الشريف
وتسألها ان تكون نائبة عنها ومراسلة لها في هذه الاقطار فاجابت
السيدة سؤالها ودعت نساء بلادها دعوة كان لها دوي عظيم في هذه
الارجاء ومن مآثرها لدى الجمعية الباريسية بل مننها على الامم الشرقية
انها صنعت على نفقتها راية مصرية جميلة من الحرير مطرزة بالذهب
اهدتها الى الجمعية باسم نساء الامة المصرية وتلك الراية عرضت في معرض
باريس فنالت عقب ذلك وسام الجمعية الذهبي

وعلى ذكر البرنيسيس فيزنيوسكا يحسن هنا ان يعرف قراء المجلة ان
هذه البرنيسيس وزوجها كانا شديدي الاعجاب بما آثر صاحبة الترجمة
حتى رأيا ان يحلياها هي وأسرتهما باحسن ما لديهما وهو لقبهما واسمهما
فتبنيا زوجها ليقى لقب الامارة في ذريته اذ لا ذرية لهما. (وقد سجلا
ذلك حسب الاصول القانونية في ايطاليا)

وكان لصاحبة الترجمة منزلة رفيعة عند كثير من أمراء الشرق
وأمراته . وناهيك بما نالت عند سمو الخديوى السابق من المسكنة
وكذلك سمو والدته وسمو حرمه . وما قصدت الامير السابق بمطرب
الا أجيب بالقبول . وكانت تذهب الى قصره وتحظى بمقابلته كما يقابل

عظماء الرجال وقد اهداها صورته وعليها خطه دلالة على اعجابه بها
واجلاله لها وبذا انصفت واغاثت كثيرين لا يزولون يولونها الشكر على
ذلك ما دامت لهم الايام .

وكذلك نالت المداوية الفضية من لجنة عيد الجلوس الخديوي
(المعروفة بتعيين الجوائز للشعراء) نالتها شاهداً عدلاً بنبوغها في الشعر
العربي وحسن ذوقها في نظمها

وكان لسلطان زنجبار السابق رحمه الله عناية خاصة بها واعجاب كبير
بسمو آدابها فواصل رسائله اليها وأهدى اليها رسمه الكريم مكبراً وموقعاً
عليه بخط يده وما أحسن ان يعطف هذا الانعطاف السامي نحو نابعة
شرقية ملك شرقى عربى المحتد وأنعم عليها البابا ليون الثالث عشر بوسام
محامين القديس بطرس وبطريرك اورشليم بصليب قبر المقدس الذهبي
وجمهورية سان مارينو بمدالية الاستحقاق الذهبية

وكانت عضواً شرفيا في جمعية تدعى المعاصرين في رومية ونالت
وسامها الذهبي . وسام الصليب من الدرجة الاولى من جمعية تأليف الترتية
للمعاصرينا . وسام عضوية الجامعة الاسبانية الاميريكية . وسام صليب
اميركا الشرقية الاكبر . وسام عضوية جمعية مار بطرس . وسام شغاليه
من جمعية الانسانية والسلام التي يرأسها الدوق سرج اورلوف

وأخيراً سافرت الى رومية حيث كانت موضع الخفاوة والتكريم
وأكثر جرائدها احتفلت بها ثم قابلت مرتين قداسة البابا بيوس العاشر
مع كريماتها فاهدى اليها قداسته رسمه موقعاً عليه بيده الكريمة مع
بركته . وكذلك اهدى اليها الكردينال فانوتيلى رسمه موقعاً عليه بخطه

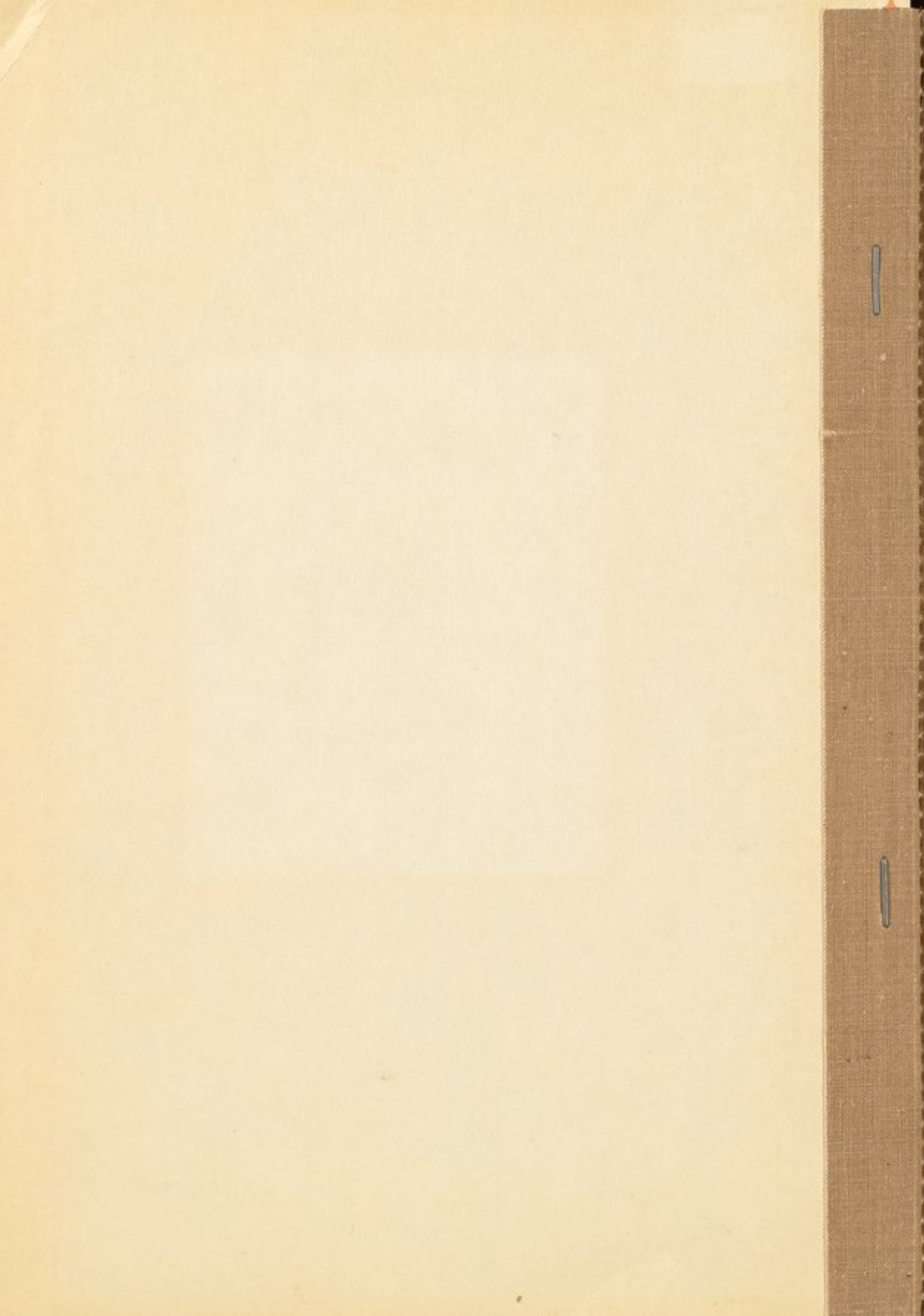
وقابلت بعض الوزراء والساسة . وصاحبة الترجمة لها ولع كبير بالسياسة
وشؤونها ولها مقالات رنانة بالمؤيد وغيره تشهد لها بأفكارها الصائبة
وخدمتها السياسية لهذا القطر . ومن كثرة ولعها بالسياسة أنشأت
جريدة أقدم لتخدم بها الوطن والوطنيين إلا أنها ألغتها لما عاتته فيها من
الخسارة والتعب

ولما شبت الحرب سبقت نظراءها الى دعوة اخواتها الوطنيات
لمساعدة الجرحى وأنشأت في ذلك الفصول الطوال في أشهر الجرائد
فاجيب نداؤها ولا تزال الهمة مستمرة بعد تلك النهضة التي نهضها قلمها
أما صفات السيدة الشخصية ولا نخالها الا منطبعة في أذهان قراء
ترجمتها من منظر رسمها فلا نريد ان نفيها حقها في هذا الباب الذي ندخله
والمهابة تأخذ منا بالقلم واللسان وتلف البنان بالبنان

وأما اخلاقها فالدليل الصادق على ان الغالب في جمال الخلق ان يكون
مقرونا بجمال الخلق والحجة البالغة على ان الروح الطاهرة الجميلة تسكن
الجسم الطاهر الجميل - يرى منها الجليس احسن ما ترى العينان ويسمع
من حديثها أطيب ما تسمع الاذان . يقصدها ذوو الحاجات متوسلين
بها الى العظماء وذوي الاقدار والمسكانات فتمضي في حاجتهم على ما في ذلك
من العناء والتعب - وعلى ذكر العظماء وذوي الاقدار نذكر انه يندر
ان يكون لغيرها ما لها من الاتصال العظيم بكبار القوم والجانب المرعي
من سراهم وقد أشار الى ذلك الدكتور (هرتمن) في كتاب له وضعه
باللغة الانكليزية وفيه الشيء الكثير من خصائص ومزايا صاحبة الترجمة
فليراجعه من اراد وقد أشار اليها ايضا في عدة كتب أصدرها عن أدباء

THE LIBRARIES
COLUMBIA UNIVERSITY

GENERAL LIBRARY



السور يون مصر

بقلم

أنخوري يوسف قرألى

صاحب المجلة السورية ومحررها

الجزء الاول

عهد المماليك

القسم الاول

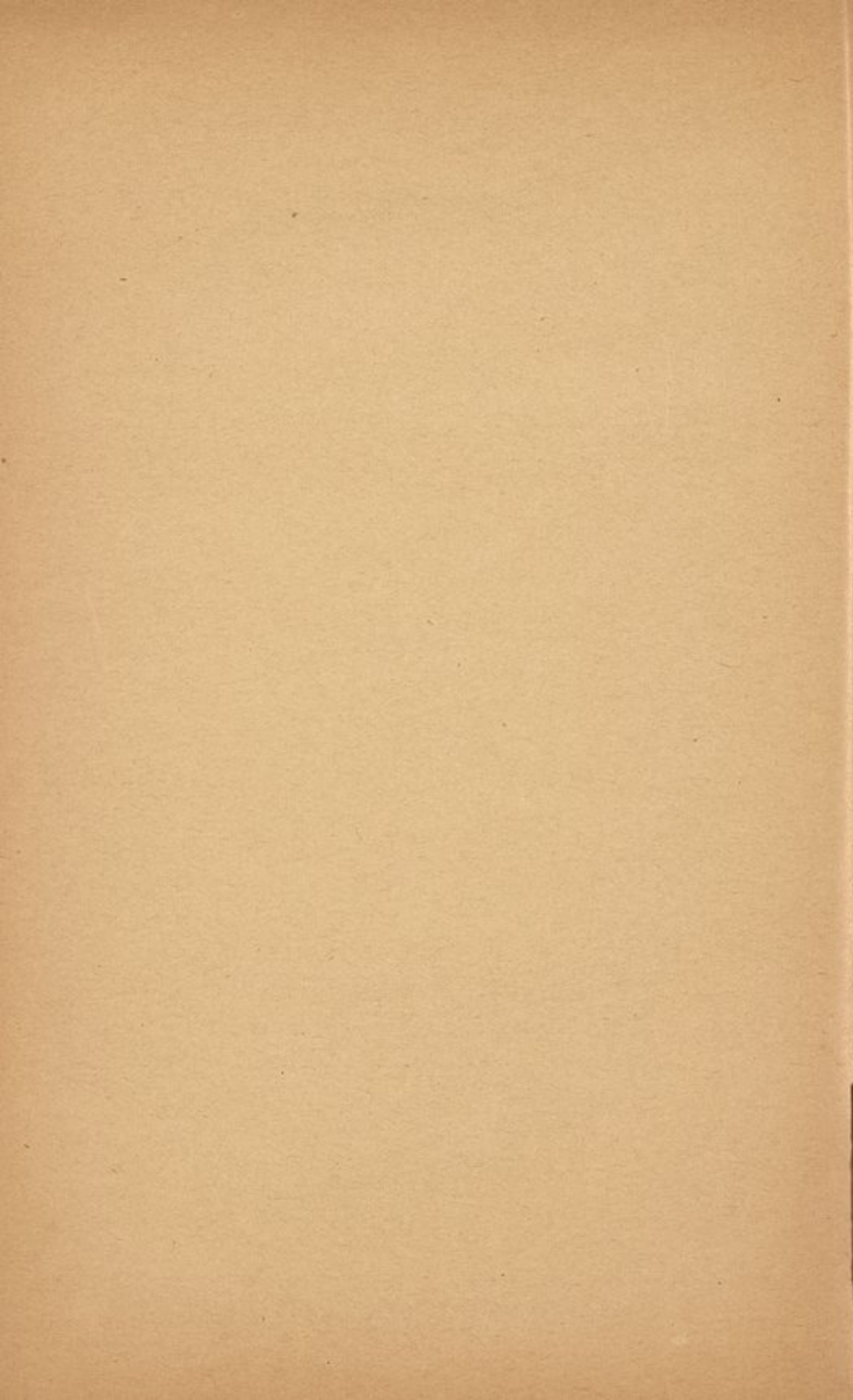
علاقات سوريا ومصر

من اول التاريخ الى محمد علي

نشرت تباعاً في المجلة السورية

المطبعة السورونية

بشارع دمشق رقم ١٦ بمصر الجديدة



السوريون في مصر

بقلم

أنخري بوشقرا

صاحب المجلة السورية ومحررها

.....

الجزء الاول

عهد المماليك

القسم الاول

علاقات سوريا ومصر

من اول التاريخ الى محمد علي

نشر تباعاً في المجلة السورية

المطبعة السورية

بشارع دمنهور رقم ١٦ بمصر الجديدة

BR

190

.C3

V.1

1

مقدمة

ان عصور الظلم والقلق والمنازعات المالية التي مرت بالسوريين المسيحيين في وطنهم الاصلي منذ الاحتلال العثماني حملتهم على هجر سهولهم الخصبة وجبالهم الجميلة وسماهم الصافية وهواءهم البليل الى اقطار المعمور الاربعة طلباً للامان والرزق والراحة وقد كان وادي النيل وهو اقرب البلدان اليهم مسافة ولغة ونسباً أول مكان هجروا اليه . قضوا فيه اكثر من ثلاثة قرون وهم عاملون بالسكد والهدوء والصداقة والامانة . وقد لقوا من أهله صدوراً واسعة ونفوساً كريمة ، فعاشرهم وصافوهم وصاهروهم وعاهدوهم على المحبة والتضامن في السراء والضراء طائعين لحكامهم محترمين لشرائعهم وعاداتهم مقدمين قسطهم من الاموال الاميرية خلافاً للجاليات الغربية . وكانوا عاملاً كبيراً في تحسين حالة البلاد المالية والزراعية والصناعية والادبية وتنظيم ادارتها ومصالحها العمومية

هبطوا مصر في عهد المماليك عصر الاستبداد والعسف واضطراب الامن والضربات الوهابية . ولم يكن لهم فيه امتيازات تساعدكم ودول تحميهم من جشع الحكام واحقاد الاديان ومكاييد الحساد المزاحمين ، فتبوا أو بحسن سلوككم وذكائهم ونشاطهم مكاناً حسدتهم عليه الجاليات الاخرى . وقد استخدم الحكام مواهبهم فعهد اليهم المماليك بادارة الجمارك والدخوليات الاخرى اي مالية البلاد . وتسلموا في عهد محمد علي تجارة مصر الداخلية والخارجية بعد ان انتزعوها من يد الافرنج . ثم تولوا في عهد اسماعيل باشا وفي عهد الاحتلال الانكليزي المصالح الادارية فابغوها الى ارقى درجات النظام . وكانت لهم اليد الطولى في نهضة مصر الحديثة

العلمية والاقتصادية . وهم اول من نفخ في صدور المصريين اخوانهم روح النهضة الاستقلالية التي تفاخر بها مصر الآن غيرها والتي أخذت الشعوب الشرقية الأخرى تقتدي بها فيها . وما زال السوريون يجاهدون في سبيل وطنهم الثاني بكل ما أوتوا من نشاط وذكاء ومقدرة ادبية ومالية حتى اصبحوا لا يعدون فيه ضيوفاً بل ابناءه البررة المخلصين

ومع ذلك يقوم من اخوانهم المصريين من ينكر عليهم هذه الحقوق المكتسبة بجهادهم الطويل والخدمات الجليلة التي اسدوها ويعدونهم دخلاء ليس لهم حقوق الوطنيين ولا امتيازات الاجانب . والغريب ان اكثر هؤلاء الحساد من الطبقة التي تدعي العلم والرقى . فرأينا ان ننشر لنا ولهم هذا الكتاب لنثبت

أولاً ان السوريين في مصر من اقدم سكانها . فمعظم سكان الوجه البحري القدماء وبعض سكان الوجه القبلي من اصل سوري . ومنذ اول عهد التاريخ حتى الآن لم تنقطع قط علاقات الفطرين المصري والسوري الجنسية والاقتصادية والعلمية والصناعية . هذا في عهد الفراعنة والبطالسة ، اما في العصر الاسلامي فقد كانت الجالية السورية ، وخصوصاً السريان الارثوذكس ، من اكبر الجاليات عدداً ونفوذاً وثروة ورقياً ، وهي التي تلمذت الاقباط في مذهبهم الحالي . ثم تركت الحروب الصليبية في وادي النيل الوفاً من الاسرى السوريين الذين امتزجوا باهلها . ولما اشتدت المنازعات الطائفية في سوريا في اوائل القرن السابع عشر كثرت المهاجرات السورية الى مصر وبلغ الكاثوليك وحدهم في القاهرة في اواسط ذلك القرن نحو ثلاثة آلاف مما يدل على ان اغلب الاسر السورية الحالية كانت موجودة في مصر قبل عهد محمد علي بزمن طويل . اما اللبنانيون او الموارنة فقد جاؤوا مصر تلبية لدعوة محمد علي باشا للاشتغال في تربية دودة القز واستخراج الحرير . ثم دعا مصلح مصر الكبير من سوريا اسراً غيرها لتعليم المصريين زرع القطن فجلبوا معهم بذرتة وعلموا المصريين طريقة زرعه فاصبح هذا الصنف مع قصب السكر الذي جلبه

السوريون من بلادهم الى وادي النيل من عهد بعيد عماد الثروة المصرية . وقد نشط هو وخلفاؤه مهاجرة السوريين الى هذا القطر لما خبروا فيهم من الهمة والذكاء والاخلاص حتى بلغوا ما هم عليه الآن من العدد والثروة والمقدرة العلمية .

ثانياً اذا كان السوريون قد جمعوا بعض الثروة في مصر فذلك بكدهم وحسن تدبيرهم وقد قاموا بكل ما على الوطنيين من الواجبات وخدموا وطنهم الثاني بكل قواهم فكانوا عاملاً كبيراً في نهضته الحديثة.

ثالثاً المبادئ المسيحية التي تمسك بها السوريون من صبر ووداعة ومحبة وتجرد وامانة ساعدتهم كثيراً في سلوك طريق النجاح . فكانت لهم مشجعاً في الشدائد ومرشداً حكماً في اوقات اليسر . وكان لا كابر سهم الفضل الاكبر في جمع شتاتهم وارشادهم وتشجيعهم والدفاع عن ارواحهم وشرفهم ومصالحهم وعقائدهم وهديهم للطريق السوي الذي اوصلهم الى قمة النجاح . وكان اذا حدث بين طوائفهم الكاثوليكية ما يدعو الى المشادة بادرت رومية بصوت الخبر الاعظم او المجمع المقدس المكلف رعايتهم الى حل مشاكلهم والقاء الوئام والسلام بينهم فيعودون قوة متضامنة يحسب لها اولو الامر حساباً

وكي لا يُنسب اليها الرجم بالغيب نعاهد القراء ان لا يخطو خطوة واحدة في هذا التاريخ الا ونحن مستندون الى وثائق راهنة اكثرها مخطوط جليل الفائدة في تاريخ مصر عامة والسوريين خاصة

واهم هذه المخطوطات وجدناها في خزانة الدار البطريركية المارونية في بكركي (لبنان) حيث وقفنا على مئات من التقارير والرسائل المرسلة من وكلاء البطاركة ووجهاء الطائفة الى الكرسي البطريركي وفيها معلومات ذات قيمة كبيرة خصوصاً في تاريخ المغفور له محمد علي باشا اذ كان السوريون ذراعاً الايمن في اغلب مشروعاته الاصلاحية والاقتصادية

وعثرنا في دير اللويزة مركز رئاسة الرهبنة الحلبية المارونية بلبنان على وثائق

جلیلة الفائدة اهمها سجل القس ارسانيوس قرداحي الذي جاء مصر سنة ١٨٢٠ وترك لنا فوائد كثيرة عن احوالها وتجارتها . ووجدنا ايضاً في البطر كخانة المارونية بشبرا سجلات ومفكرات ثمينة اكثرها للقس أنطون مارون الحلبي من اسرة بيروتي الذي خدم الطائفة في دمياط والقاهرة من سنة ١٨٠١ حتى وفاته سنة ١٨٤٧

أما جداول الأسر السورية من سنة ١٦١٨ الى ١٨٠٥ فقد رتبناها نقلاً عن سجلات حضرات الآباء الفرنسيين سكان في القاهرة والاسكندرية . وفيها معلومات لا يستهان بها عن حالة السوريين الكاثوليك في مصر الذين خدمهم آباء هذه الرهبنة في الروحيات أكثر من قرنين

ونحن نأسف لقلة معلوماتنا عن طائفة الروم الارثوذكس السورية اذ لم نجد لهم ما يروي غليلاً قبل ظهور الصحافة في مصر . وسبب ذلك اندماجهم كطائفة في الشعب اليوناني وعدم وجود سجلات لدى هؤلاء قبل سنة ١٨٦٠ . وأغلب الذين استشرناهم في أمرهم يعتقدون ان مهاجرة اكثرهم الى القطر المصري حديثة أي من عهد الخديوي اسماعيل باشا وخلفائه

وقد قسمنا الجزء الاول من تاريخ السوريين في عهد المماليك الى ثلاثة أقسام . تكلمنا في الاول منها عن علاقات مصر وسوريا من اول التاريخ حتى محمد علي باشا . وفي الثاني اثبتنا جداول الاسر السورية في القاهرة والاسكندرية من سنة ١٦١٨ حتى سنة ١٨٠٥ وبمبحثنا في الثالث عن حالة السوريين في عهد المماليك .

مصر الجديدة في ١٥ ابريل سنة ١٩٢٨

الخوري بولس قرألي

القسم الاول

علاقات سوريا ومصر من أول التاريخ الى محمد علي

الفصل الاول

سوريا وسكانها القدامى

جعل الله القطر المصري وسوريا شقيقين يربطهما الجوار والمصالح والعقيدة ومنذ بزغ شعاع العلم وأطل فوق ظلمات الازمنة الغابرة فتبين لنا وجه التاريخ وأخذنا نميز ملامحه رأينا هذين البلدين مرتبطين بعلاقات متينة جنسية وسياسية ودينية واقتصادية وعلمية يساعد الواحد منهما الآخر. وكلما اشتد ساعد أحدهما ضم أخاه اليه فلم ينفصلا قط في مراحل التاريخ الطويلة التي قطعها جنباً الى جنب .
ولئلا يضل القارئ معنا السبيل سنتدرج في بحثنا عن هذه العلاقات من عهد الغراعة الى عهد البطالسة فعهد الدول العربية وننتهي بعهد المماليك والدولة التركية. ورغبة في عدم التشويش على القارئ بتجزئة كل من هذه المباحث الاربعة الى فصول . رأينا أن نتبعها الواحد بعد الآخر في فصول متوالية تعود كلها الى قسم واحد وستكون هذه خطتنا في الاقسام الأخرى من هذا الكتاب وعلى الله الاتكال في البدائة والنهاية (١)

(١) نعتد في ما ندره بمجلة عن علاقات المصريين والسوريين في أيام الغراعة على كتاب مسبرو في الشعوب الشرقية القديمة وهو اكبر ثقة في تاريخ الشرق القديم عموماً ومصر خصوصاً وظل مدير الآثار المصرية مدة طويلة كما أننا نعتد كثيراً في القسم الاول من هذا الكتاب على كتاب « تاريخ سوريا » الذي اصدره السعيد الذكر المطران يوسف الدبس اسقف بيروت الماروني وجمع فيه في ثمانية مجلدات اقوال اكبر العلماء عن سوريا . وعلى كتاب ملخص تاريخ سوريا لحضرة الاب هنري لامنس اليسوعي الذي صدر في جوفين سنة ١٩٢١ وسرشد القارئ في كل موضوع نظره الى اهم مصادره

حدود سوريا وأوصافها — يلعب الزمان بكل شيء مجده على وجه البسيطة من حي وجامد حتى بحدود البلاد. وكأنها مصنوعة من المطاط تارة تتسع بين يديه وطوراً تنكمش . فقد شاهد التاريخ سوريا واسمة تضم بين تخومها بلاد ما بين النهرين وأرمينيا وبعض آسيا الصغرى وجزءاً من بلاد العرب . وقد استقرت حدودها في أيام الفراعنة والرومان وبعض أيام الدولة العربية فكانت متاخمة شمالاً لآسيا الصغرى من خليج الاسكندرونة الى نهر الفرات وشرقاً لنهر الفرات المذكور والبادية الى بلاد العرب . وجنوباً لقسم من العربية المعروفة بصحراء التيه الى تخوم مصر . وغرباً للبحر المتوسط المعروف قديماً ببحر الروم . وطول هذه التخوم من الشمال الى الجنوب نحو سبعمائة كيلو متراً وعرضها المتوسط من الغرب الى الشرق نحو اربعمائة وخمسين كيلو متراً ^(١)

كانت سوريا تعرف عند المصريين الاقدمين باسم شارو ^(٢) يفصلها عن مصر شبه جزيرة (سيناء) ولولم يضع الخالق بين القطرين حبة الرمل هذه لكانا شخصاً واحداً ذا روح وجسم واحد يخفق في صدره قلب واحد واسع . غير ان حبة الرمل هذه هي التي جعلتهما اثنين لكنهما شريكان في السراء والضراء . وكان المصريون يطلقون اسم زاهي على القسم الشمالى من فينيقيا ^(٣)

ومن يلقي نظرة على خارطة سوريا يراها منبسطة بين الرمال والبحار تخطيطها في طولها من الشمال الى الجنوب كالتطريز في ثوب الحسناء سلسلة من جبال شاذة مكسوة بالاحراش مخشوة بالمعادن مملوءة بالينابيع التي تنفجر من جوانبها وتدر على السهول والمنخفضات انهاراً ترويه وتليها خصباً عظيماً ونضارة نادرة . ويمنعنا الخجل ان نقول عن امنا انها اجمل بقاع الارض . فقد جمع الخالق فيها كل محاسن الطبيعة من امتدال الطقس وجودة المناخ وخصب التربة وحسن الموقع وجمال المناظر

(١) راجع تاريخ سوريا للمطران يوسف الدبس الجزء الاول صفحة ٢ ولا منس ج ١ صفحة ٢

(٢) تاريخ الشعوب الشرقية القديم لاسبرو صفحة ٢٠٠ (٣) لاسبرو صفحة ٢١٨ و ٢٣٦

ما لا يجتمع كله في بقعة واحدة. تسير فيها فصول السنة الاربعة بانتظام ودقة نادرة. فصيفها وجه صبح لا يكدره غيم ولا يدمعه مطر. وخريفها رزق يقودها رويداً رويداً الى حضن الشتاء حيث الهواء بارد لكنه جاف منعش والامطار كريمة مروية والثلوج مثلاًثة تذوب تحت ابتسامة الربيع الا في الاعالي الغير مأهولة حيث تظل بهجة للعيون وبرداً على القلوب

هل نظرت الى سوريا بشوبها الربيعي الفتان وخضرته الناعية كحد الطفل وهو موشى بالزهور الرائعة الالوان يلتقط شذاها النسيم البليل فيوزعها على ساكنيها. اذا رأيتها بهذه الحلة واستنشقت انفاسها الزكية اصبحت بها من الهائمين^(١) واذا قصدتها في الصيف وجدت ساكنها قد هجروا سهولها وسواحلها هرباً من مضايقة الحر وصعدوا الى جبالها القريبة حيث الينابيع الباردة العذبة والنسيم العليل المنشط والمناظر الخلابة التي تسحر العيون وتشرح الصدور. وعندما يقبل الخريف البارد يعودون الى السهول الخضراء الضاحكة لهم او الى السواحل حيث تقابلهم انفاس البحر الدافئة

ساكنها الحاليون — وقد منح اطلاق ساكنها كأهم جمال المنظر وشدة البنية وذكاء نادراً ونشاطاً واقداماً. وكان ذكاءهم المفرط جنى عليهم فيحدو افرادهم على الاعتداد بالذات فالاستقلال الفردي فالتحاسد فالتزام فالتنافر. فهم لا يرضون بسيادة احد من عليهم ولكنهم يخضعون مكرهين للنير الاجنبي. لذلك هم غالباً منقسمون ومحكومون ولا تراهم حاكمين الا نادراً. وقد قال عنهم اللورد كرومر « ان السوري بعفرده أقوى منه بجموعه »

وقد اطعم انفساهم وجمال بلادهم وتروتها الغائمين في كل عصور التاريخ فقصدوا الفراغ مراراً واجتاحها الاشوريون اخرى واحتلها اليونان والرومان ثم العرب والترك واخيراً الفرنسيون

وبالرغم من افراط الغزاة في فتح مدنها العامرة وسلب خيراتها والتفكيك

(١) راجع وصفها في ماسبرو ص ٢١١ وفي لامنس صفحة ١

سكانها لم يصلوا الى اطفاء شعله ذكائهم ورغبتهم في الوصول الى اعلى مدارج التمدن والمعارف الالهية والبشرية . فقد كانت سوريا دائماً منبع العلوم الدينية والوضعية ومنازة يسطم نورها الى اقاصي المسكونة وتبهريون الفاتحين انفسهم . وفيها انتشرت الديانات اليهودية والنصرانية والاسلامية التي تحكم الآن عقول العالم . وقد كانت سوريا من ايام الفينيقيين قديماً حتى عهد الاتراك اخيراً منشأ للنهضات الادبية في الشرق كما سيأتي بيانه في حنيه بتوفيق المولى

قال الجنرال بيوت مندوب المفوض السامي في حلب في خطبة وداع القاها امام جمهور الحلبيين : « اننا لم نأت الى هنا لكي نمدن سوريا فانكم قوم متمدون وقد وصلت حضارتكم الى فرنسا عند ما كانت تدعى «غوليا» وعنكم أخذنا المدنية وبكم اقتدينا . أن بلادكم تجمع ثلاث مدنات اليونانية والمصرية والاشورية فلا تعوزكم المدنية بل تنقصكم التطبيقات العملية الفنية وأنتم قادرون على تحصيلها بسهولة لانكم على جانب عظيم من الذكاء والحدق كما عرفت بالخبرة والتجربة » (١) هذا شأن سكانها الحاليين . أما الاقدمون فاهمهم ثلاثة الحثيون في الشمال والفينيقيون في الوسط والebraيون في الجنوب . ونحن نقصد في هذا الكتاب الفرعين الاولين

الحثيون — هم سلالة حث بن كنعان بن حام بن نوح . وحث ابن عم مصرائيم بن كنعان الذي جاء كما قال الكتاب المقدس من بين النهرين ليعيم على شاطئ النيل (٢)

أحمد الحثيون كما يرجح من القوقاس الى سوريا مجتازين جبل طوروس . فاحتلت قبائلهم شمال سوريا وكيليكية وتابع بعضها المسير حتى وادي ممراو حبرون (الخليل) أما معظمها فبقي في شمال سوريا بين الفرات والعاصي . ولم تلبث مملكتهم المعروفة قديماً عند المصريين باسم «خاني» حتى أصبحت اغنى أسواق الشرق . وكانت لهم

(١) راجع جريدة الشعب في ٢٧ كانون الاول سنة ١٩٢٤ صفحة ٦

(٢) سفر التكوين ص ١٠ عدد ٣ — ٦

مدنية راقية وتجارة ناجحة ونبع فيهم كتاب وعلماء . اما دياتهم فغشبه كل ديات
الكنعانيين . كل مدينة كان لها اله يدعى « صدخو » والهة تعرف بمشتاروت .
وكان يحكم مدنها اقبال خاضعون لرئيس اكبر يلقبونه سارو او سيرا ، يقدمون له
ما يحتاج من الجنود ^(١) . وكانوا كسائر سكان السهول يكثر من الخيول التي
كانت مع المركبات تؤلف معظم قوتهم

وكانت اعظم مدنها كركيش في شمال الفرات . وتورميدا اوتيساك في
جنوبه ، وأمنع حصونهم قادس التي طارت شهرتها في حروبهم مع المصريين . وجنوبها
خلوبو (حلب) التي كان لحقولها شهرة عظيمة . وقد تطرفوا شمالاً الى آسيا
الصغرى وملكوا سهول كيليكية وكبادوكيا . وكانت لهم صولة كبيرة خصوصاً
في شمال سوريا حتى كانت البلاد تسمى باسمهم . وقد غالبوا الاراميين على دمشق
فاصبحت دولتهم تمتد من لبنان الى الفرات . وركبوا البعار واسسوا لهم جاليات
في بلاد اليونان وايطاليا وقبرس ^(٢)

ولما سطع في افق الشرق نجم تجلت فلاصر اول ملوك نينوى جارتهم
(١١٢٠ ق . م) كان نجم الحثيين اخذ يتضاءل نوره لما اصابه من الضعف في حروب
المصريين المتوالية . ولما عبر ملك نينوى المذكور الفرات اليهم وجدهم امة ضعيفة
ملتفة حول كركيش ومؤلفة من اثني عشر دويلة تقسم سهول سوريا . فخر بهم
وسلبهم . فافاقوا من هذه الضربة وجعوا قواهم واتحدوا ضد اشور نير بال الثاني
حفيدة وكسروه شر كسرة قرب كركيش فاستردت سوريا سيادتها . ولكنهم
ما لبثوا ان اختلفوا ، فملك اشور نير بال الثالث بلادهم ثانية سنة ٨٧٧ ونهبها .
وكانت زراعتها وتجارتها في ازهر اوقاتها . فجمع منها من الذهب والفضة والنحاس
والبرفير والصندل والعاج واقشة الكتان مالا يحصى عدده . ولما جاء الفرس الى
سوريا لم يجدوا للحثيين أثراً ^(٣)

(١) ماسيرو ٢١٥ — ٢١٦ (٢) راجع ماسيرو ٢٥٧ وخارطة سوريا الموجودة في آخر
كتابه . راجع أيضاً تاريخ الدبس ص ١٨٩ ، ١٩٦ و ٢١٤ (٣) راجع ماسيرو ص ٣٥٠
و ٣٥٤ و ٤٣٠ و ٧٦٦

الفينيقيون — الفينيقيون فصيلة من قبيلة كنعان بن حام بن نوح . فهم والحثيون اخوة وحام جدهم هو والد مصرائيم . فالسوريون سواء كانوا من اصل حثي او فينيقي هم اولاد عم المصريين وهم والكوشيون ، الذين نزع قسم منهم الى اعالي النيل من اصل واحد . ويرجع انهم سكنوا معهم مدة على شاطئ خليج العجم من جهة بلاد العرب ، ثم تفرقوا في انحاء سوريا . ففهم من قطن وادي الامانوس (الاسكاف) والسهول التي تمتد قبلي السكرمل حتى صحراء التيه وحدود مصر . والباقيون سكنوا سواحل لبنان وفلسطين بين البحر والجبال . وقد اثرت طبيعة البلاد على طريقة معيشة هذين الفرعين واخلاقهم وعاداتهم وان كانوا من اصل واحد . فكنعانيو الداخلية صاروا زراعا ورعاة ، وانقسموا الى قبائل عديدة كان بعضها في حرب دائم مع البعض الآخر . اما كنعانيو السواحل ، فلضيق الشقة النازلين فيها بين البحر والجبال ، اصبحوا بحارة وتجارا . وهم المعروفون قديما باسم فينيقيين ^(١) ولم يلبثوا ان اجتمعوا في ثلاثة فروع مستقلة

ففي القسم الشمالي الذي كان يسميه المصريون « زاهي » كانت دولة ارواد ، وهي جزيرة ازاء طرابلس على بعد ثلاثة كيلومترات من الارض ، بسطت ولايتها على سكان السواحل القريبة منها وعلى داخلية البلاد . فاستولت على جبلة شمالا واخضعت حماة مدة ثم ولاية طرسوس وعمريت ثم سيميرا قرب مصب النهر الكبير

والقسم الثاني كان مقما حول جبيل ، وهي اقدم مدينة بنيت على وجه البسيطة . كانت مركزا للعبادة ومحجبا لسوريا . بنيت على نهر ادونيس (نهر ابراهيم) الذي قتله خنزير بري في الغيئة ، حيث يرى مدفنه الى الآن ، واقيم له معبد في افقا عند مخرج النهر

وجنوبها بيروت وكانت لها ايضا أهمية كبيرة في السياسة والدين . والقسم الثالث كان مؤلفا من صيدا التي يرونها « النهر الاولي » ومن ابنتها

صور التي كانت طائفة لها . وكانت املاك صور واصلة الى جنوب الكرمل وكان المصريون يطلقون على مقاطعة صور وصيدا اسم كانيت^(١)

صيدا ومستعمراتها — لم تكن للصيغونيين أرض يكتفون بزراعتها فعمدوا الى شق البحر بمراكبهم . ولما لم يكن أحد من الامم المتقدمة القديمة يجسر ان يركب خشباً يطفو به فوق الماء ، ولو الى مرمى حجر ، اخترع الفينيقيون المراكب واقتحموا بها البحار معاندين الرياح والعواصف حتى وصلوا الى اقاصيها . فجلبوا المعادن والاشباب اللازمة لصناعتهم مع الحجارة الثمينة . وكانوا يتاجرون بها وبمصنوعات أيديهم وينشرون في الوقت نفسه معارفهم . قال يوجولا الافرنسي :

« كانت صيدون أول مهد للعلوم البشرية والصناعة . فهيات بذلك أسباب الحضارة في العمور . جعلت مصر حكمتها وعلومها أصراً ، اما فينيقية فأراها كأولئك الآلهة الذين كانوا يحملون على رؤوسهم منارة في وسط البحار . وأخص ما يحق لفونينيقي الافتخار به اختراعات الملاحة والكتابة »^(٢)

وكانت جزيرة قبرس أول محطة للفينيقيين في البحر لقربها من شطوطهم . افتتحها قبلهم الحثيون . أما الفينيقيون فبنوا أهم مدنها وساروا منها الى الشمال فبلغوا الارخبيل ، واحتلوا في مدخل رودس التي اختلطوا بأهاليها ، وروقا الحضارة درجات فيها وفي مجاوريها ، ووصلوا من جهة منها الى جزيرة اكريت حيث بنوا مدينة ايتانوس ، ومن جهة أخرى الى جزيرتي ثاره وقيثاره فأدخلوا فيها عبادة عشتروت ، أي الزهرة الفينيقية التي توزعت منها عبادة افروديت معبودة اليونان . وقد خلفوا آثار اقامتهم في اوليادروس وانتيباروس ويوس وسيروس (سيرا) . واكتشفوا معادن الفضة في جزيرتي سيفنوس وسيمولوس . وكلها في أرخبيل بحر الروم شمال رودس وغرب الاناضول . ثم توغلوا حتى جزيرة تاسوس (قرب شاطيء الرومي) واستحوذوا عليها طمعاً بمعادنها الذهبية .

(١) راجع الديس ص ٢٦٦ و ٢٦٧ ومسبرو ٢١٧ و ٢١٨ اما اسمها الفينه وأفقا وأفلرما

بناقية الى الآن (٢) انتهى باختصار راجع Correspondance d'Orient no 137 وراجع

وكان ملاحوهم يعدون ذخائرهم في هذه الجزيرة ويسرون منها سفنهم الى الشمال أيضاً. فيعبرون بوغاز الدردنيل وبحر مرمر والبسفور ويتصلون الى البحر الاسود غير مباين بمواصفه التي تخشاها سفن هذا العصر . حتى انتهوا الى جنوب جبل قاف . فشحنوا منه الذهب والرصاص وخصوصاً القصدير الذي كان لازماً للعمل الصفر (البرونز) . وكان لهم محطات ومستعمرات في تلك البحار البعيدة

ثم صاروا يسرون مراكبهم على شواطئ الابير (البانيا الجنوبية) وايطاليا الجنوبية وجزيرة صقلية . وانشأوا لهم فيها مستعمرات ومحالاً تجارية . ووصلوا أيضاً الى قرطاجنة الشهيرة (في ولاية تونس) فبنوا فيها كياه ، حيث شيدت بعد ذلك مدينة قرطاجنة ، وعلى مقربة منها هيبون

وبينما كانت سفنهم تمخر البحور كانت قوافلهم تطوي البيد للتجارة . وقد نظروا الى سائر انحاء سوريا وبلاد العرب وبلاد الكلدان وارمنيا وفتحوا جميع الطرق التجارية من الشرق الاقصى (أي من الهند والتركستان) وبلاد الكلدان حتى جبل قاف . وكان لهم في جميعها محطات ومستعمرات اخصها حماة على نهر العاصي وتبسك على نهر الفرات من جهة بادية تدمر ، ونصيبين على مقربة من ينبوع دجلة وغيرها من الاماكن التي كان يتفاخر قداماؤها بانهم من الفينيقيين ^(١)

صور ومستعمراتها — : وتحالف في آخر الامر سكان الارخبيل واليونان وايطاليا وكريت وصقلية على صيدا ، فصنعوا لهم سفناً وانفقوا مع الفلسطينيين جيران صيدا ففاجأوها برأ وبجرأ وخربوها . فانضم سكانها الى صور التي خلفتها في سؤدها بعد تفكك عرى هذه المحالفة واخذت تتبع خطة جارتها . فعاد الفينيقيون الى نشاطهم الاول في الملاحة والتجارة وتوسعوا فيها وقصدوا جميع اقطار العالم المعروف وقتئذ . فبنوا لهم مستعمرات اوتيكا في الغرب (من املاك تونس) ثم تقدموا غرباً واقاموا لهم نزلاً في نو ميديا وموريتانيا (فاس)

ومن هناك عبروا الى اسبانيا وعمرؤا قادس ، فتواترت اسفارهم وكثرت جالياتهم

(١) راجع الدبس ٢٧١ — ٢٧٨ ومسيره ٢٧٨ — ٢٧٩ م ٢٩١ — ٢٩٥ و ٣٧١ و ٣٧٤

في تلك البلاد، وبنوا فيها ترشيش وسكس وفلاكا وأماريا. وكانت كرتايا (غربي جبل طارق) من مستعمراتهم أيضاً. وذكر لهم المؤرخون مستعمرات أخرى ومدناً في شمال هذه البلاد وشرقها حتى سفح جبال البيرينيه (التي تحد الآن اسبانيا وفرنسا). ولم ينقض قرن بعد ان عمر الفينيقيون قادش حتى تولوا اخصب الاراضي واغناها في اسبانيا. اعني اندلس العرب التي كانت تسمى اتيكا. وكانت تجارتهم في اسبانيا راجحة اي ربح، فقد قال ارسطو الفيلسوف ان الذين اتوا منهم الى ترشيش استبدلوا زيتهم^(١) ومصنوعاتهم بمقدار كبير من الفضة حتى لم تعد سفنهم تسعه. فصنعوا من الفضة ادواتهم وآتيتهم كلها حتى اناجر سفنهم. فكانوا يجلبونها الى آسيا وبلاد اليونان ومصر وآفاق أخرى، واكتسبوا من وراء ذلك ثروة تفوق الحصر.

ولما راجحت تجارتهم في افريقيا واسبانيا اختاروا مالطه محطة لهم. فاحتلتها جالية منهم. ولما انفصل سكان صقلية عن محالفة الليبيين والبلاج اغتتم الفينيقيون الفرصة وتولوا التجارة في صقلية ولم يعد لهم مزاحم فيها. لان اليونان لم يعودوا الى هنالك الا بعد ثلاثة قرون. وعمرؤا في صقلية مدناً عديدة منها مكارا وبالرمو وجعلوا من جزيرة ماكليريا (بين صقلية وافريقيا) محطة لهم ومستودعاً للذخائر والادوات اللازمة للسفر.

ثم انهم عمروا مدينة كرايس الشهيرة الآن بكلياري في سردينيا ثم مدينة نورا على شاطئها الغربي، فتاجروا باصوافها الغزيرة ونحاسها وورصاصها وما زالوا حتى استحوذوا على الجزيرة كلها. ولم يقتصرؤا على ايصال سلعهم الى مدن اوربا الساحلية بل توغلؤا في فرنسا والمانيا الى بحر البلتيك براً والى جزر بريطانيا بحراً.

وتوصلؤا بمراكبهم هذه الشراعية الى الدوران حول قارة افريقيا قبل فتح خليج السويس. فادهشوا العالم بشجاعتهم ومهارتهم. فقد سارؤا من البحر الاحمر الى البحر الجنوبي (الاقيانوس الهندي) وكانوا اذا نفذت ذخيرتهم يقيمون ويرزعون

(١) زيت سواحل لبنان ما زال الى الآن غزيراً ومشهوراً بمجودته

الارض وبجمعون حصاها، ثم يعودون الى متابعة رحيلهم، حتى بلغوا في السنة الثالثة من سفرهم الى اعمدة هرقل (بوغاز جبل طارق) فاجتازوه ووصلوا منه الى مصر. وكان للفنيقيين القدح العلى في العلوم عموماً والهندسة خصوصاً. والجميع يعلمون انهم قاموا ببناء هيكل سليمان الشهير في اورشليم احسن قيام. فكان منهم المهندسون ومديرو البناء والبناءؤون والنحاتون والنجارون واكثرهم من جبيل، لان اهلها كانوا اشهر اصحاب الصنائع في فونيقى وفي العالم المتمدن. وقد جلبوا لهذا الهيكل اخشاب الارز على مراكبهم كما هو مشهور^(١)

فهل بعد ذلك من همّة، وهل يستغرب معاصرونا نشاط السوريين في التجارة وركوبهم الاخطار الى اقاصي الارض وقد قال مثاهم العامي: اعرج حلب وصل الى الهند، فكيف لا يحطون الرحال في مصر وهي جارتهم وشريكتهم في اللغة والعادات والدين

هذا كان شأن اجدادهم مع العالم القديم، فلننظر الى ما كان شأنهم مع المصريين معاصريهم ولنبدأ في ما كانت عليه علاقتهم الجنسية والسياسية

(١) راجع الدبس ٢٨ — ٢٩٠ وما سبوه ٢٧٨ و٢٧٩ و٢٩١ — ٢٩٥ و٣٧١ و٣٧٤

الفصل الثاني

علاقات المصريين الجنسية والسياسية مع الحثيين والفينيقيين

بدأت مهاجرة السوريين الى مصر من اول عصور التاريخ . فقد حل الكوشيون منهم في اعالي النيل جنوباً ، واستوطن الحثيون منهم الدلتا من سواحل البحر حتى الفيوم . وقد جاؤوا مع الملوك الرعاة . ولما طرد ملوك طيبة الملوك الرعاة ، ابقوا مواطنهم السوريين في مصر لينتفعوا من خدمتهم للارض ، ثم اخذوا بدورهم يغزون سوريا ويحلبون منها الى وادي النيل الرهائن العديدة من اشرافها وآلاف الاسراء من ابنائها

١ - الكوشيون

يقول العالم مسبرو مؤرخ مصر ، في كلامه على مشاغل الدولة المصرية الثانية عشرة (١) « كانت نجول في الصحراء وراء الشلال الثاني مئة قبيلة غربية الاسماء ، مستعدة دائماً للغزو ، دائماً مغلوبة ، دائماً تائرة ، وكانت من الجنس الابيض من فصيلة كوش التي ظهرت بعد حرب ممفيس بقليل على شواطئ البحر الاحمر . فازاحت السودانين وطردتهم الى مقاطعات النيل الاعلى . فهذه القبائل الخارجة من الاصل نفسه الذي خرج منه بعدئذ الفينيقيون ، جلبت معها الى مصر مبادئ حضارة لا تقل شأناً عن حضارة مصر . وقد فطن القراعنة الى وجوب اخضاعها قبل ان ترسخ قدمها في البلاد ، فسيروا عليها كل قوات المملكة ، وتوصلوا بعد جهاد وثبات طويل الى ان يضموا في آخر الامر معظمها الى سلطتهم . اما العصاة فطردوهم الى جهات الجنوب واستبدلوهم بجاليات من الفلاحين »

٢ - الملوك الرعاة

اختلف العلماء في اصل الملوك الرعاة الذين غزوا مصر وحكوها ستة قرون متوالية . فذهب المؤرخون العرب الى انهم عمالقة الشام أو الاراميون ، ومن رأي

بعض مؤرخي الافرنج مثل سايس أنهم مجموع من الحثيين والاموريين. أما مانيتون (١) المؤرخ المصري فأكد أنهم من الفينيقيين . ولكن اغلب المؤرخين المتأخرين مثل ماريت ولازمان ومسبرو، مالوا الى رأي الأب قيصر دي كارا القائل بأنهم مجموع من ملوك الحثيين . وسواء كان الملوك الرعاة دمشقيين أو فينيقيين أو حثيين فهم ولا ريب سوريون طمعوا في خيرات مصر، فاجتمعوا وتعاقدوا وزحفوا اليها تحت قيادة شالاني أحد ملوك الحثيين . فدكوا معاقلها واحتلوها من البحر المتوسط حتى الفيوم . وكانوا بكثرة عظيمة حتى ان مانيتون شبههم بسحابة من الجراد

ولما استتب لهم الامر ورأوا المصريين مضطربين ضعفاء لا يخشى بأسهم ، اقاموا في كل انحاء القطر المصري حاميات ضمنت لهم خضوع المقاطعات المجاورة ، وحولوا جهدهم الى صد غارات العرب من جهة الصحراء الشرقية . فشيّد الملك شالاني شرقي خليج السويس مدينة آفاري الحصينة المعروفة عند المصريين باسم هوارو ، وجعل فيها معسكراً عظيماً يسع مئتين واربعين الف جندي ، وكان يزورها سنوياً ليعرض فيها الجيوش ويدفع رواتبها ويوزع عليها المؤن . ولم يتمكن الملوك الرعاة من اخضاع القطر المصري الا بعد جهاد مئتي سنة . ومع ذلك فلم يحتلوا إلا الوجه البحري منه . أما النوبة وطيبة وما يليهما فكتفوا بأخذ الجزية من اقبالها

وقد حسب المؤرخون ان دخولهم الى مصر كان في سنة ٢٧٥٠ قبل المسيح وقد الفوا الدول الخامسة عشرة والسادسة عشرة والسابعة عشرة من المملكة المصرية وظلوا مالكين في مصر نحو ستمائة سنة

وكان المصريون في بدء الامر يكرهونهم كعزاة ، ولاكنهم ما لبثوا ان الفوا حكمهم واستصوبوا تدابيرهم . لأن الملوك الرعاة فضلوا استقلال وادي النيل على سلبه وأبقوا الكتبة والموظفين الوطنيين في خدمة الخزينة والادارة ، وأعادوا الى بلاط الفراعنة كل مجده الاول وحاشيته من وزراء ومستخدمين وخدمة ، واعطوا الوطنيين تمام الحرية في إقامة شعائرهم الدينية . ففتحت تانيس العظيمة (٢) ابوابها كلها

(١) مانيتون كاهن مصري عاش في القرن الثالث قبل المسيح والف كتاباً في تاريخ مصر القديم لم يبق منه غير فقرات حفظت في كتب إرسيفوس وأوسايوس وبوليوس الإفريقي ولجج الدبس ص ٢٢٩

(٢) كانت تانيس في منتصف بحيرة المنزلة . وقد أحرقتها الصليبيون سنة ١١٥٢ راجع تاريخ مصر الحديث لجورجي زيدان ج ١ ص ٢٩٥

للعبادة وأخذ عباد أو زيريس يبنون فيها لآلهتهم ماشاءوا من القصور . وقد عدل السوريون الغزاة دياتهم نفسها بعض التعديل خوفاً من أن يحرقوا عواطف المصريين الدينية . فأصبح إلههم سوتك الاله شات المصري

٣ — مهاجرة السوريين في أيام الملوك الرعاة

وقد شجع الملوك الرعاة مهاجرة مواطنهم السوريين الى وادي النيل تشجيعاً عظيماً . واليك ماقاله مسبرو (١) في هذا الصدد

« اذا كان السوريون قد نزحوا بكثرة الى أرض مصر في أيام الفراعنة المصريين ، مع أن هؤلاء كانوا يعاملونهم أحياناً كعبيد وغالباً كرعايا ، فكذلك بالاحرى كانت مصر تجذبهم في عهد الملوك الرعاة مواطنهم ، خصوصاً ان هؤلاء الملوك كانوا يشعرون باحتياج عظيم الى تقوية عنصرهم في وسط شعب معاد لهم . ثم ان مواطنهم الذين كانوا سبقوهم إلى مصر ، لم يكونوا بعد نسوا لغتهم وعاداتهم القديمة فكانوا يستقبلون اخوانهم بكل حفاوة . وقد فتح البلاط الملكي المصري مراراً لقبول وزراء ومستشارين ووصيفات من سوريا . وعزز معسكر آفاري بعدد عظيم من المجندين السوريين والعرب وكانت الغزوات والمجاعات والحروب الاهلية في سوريا تحمل الى وادي النيل افراداً عديدين من أهلها ، بل عائلات وقبائل بأسرها ، كما تشهد بذلك مهاجرة العبرانيين الذين ظلوا في مصر مدة اربعمائة وثلاثين سنة . وكان لهم فيها شأن عظيم كما هو مشهور ومدون في الكتاب المقدس »

٤ — خروج الملوك الرعاة من مصر

حكم الملوك الرعاة مصر اكثر من أربعة قرون من غير أن يناوأهم احد . وقد كانوا في بدء امرهم حسبوا احساباً لقبائل العرب وعشائر سوريا ، ولكنها لم تقلقهم بل اسعفتهم بانضمامها اليهم ، لما كان بينها وبينهم من صلات اللغة والدم والموطن والمصلحة . وقد هجرت الى مصر قبائل عديدة منهم فاستوطنتها واستغلتها . لكن سكاني ملوك الرعاة في الوجه البحري كانت خطأ كبيراً : فقد كانت مدينة تانيس في أول الامر عاصمتهم الكبرى ، ثم حلت محلها « بوبست » (الزقازيق) . وكانت مدينة آفاري في الجهة الشرقية من خليج السويس معقلهم الاكبر . فكانوا ببيدين

عن مركز الشعب المصري . ولو أقاموا في مصر العليا لا كرهوا الملوك الوطنيين على التوغل في الصحراء والابتعاد عن شعبهم ، او على الأقل ، كانوا استطاعوا مراقبة حركاتهم ومنعهم من تهيج قومهم وتجهيز العساكر عليهم

وأشهر حرب وقعت بين الملوك الرعاة وملوك طيبة هي الحرب الأخيرة . فقد دامت نحو قرن ونصف وانتهت بفوز الوطنيين . ويظهر من مضمون البردي المنسوب الى ساليار ان سبب هذه الحرب كان دينياً . لأن «الملك أبابي أقام على باب قصره معبداً لثلاث إله الخثيين وكان متين البناء بديع الصنع . وجعل لهذا الاله اعياداً وعين له ضحايا يومية ، وأرسل الى ملك طيبة وفداً يغريه على تفضيل عبادة شات على عبادة الاله رع آمون » . فكان هذا الطلب قدح الزنادل ثورة الوطنيين فنهضوا وأخذوا يزحزون الملوك الرعاة من معقل الى آخر حتى حاصروهم في مدينة آفاري بحيش يبلغ اربعائة وثمانين الف رجل . وكان الملوك الرعاة سبقوا غاظوا هذه المدينة بسور رفيع منيع احتفاظاً بأرواحهم وجيوشهم وأموالهم . ففقطع الوطنيون عنهم الزاد وضائقوهم لكنهم لم يستطيعوا التغلب عليهم واضطروا الى مصالحتهم على شرط ان يتركوا مصر ويذهبوا آمنين حيثما شاؤوا مع أموالهم وعيالهم وحاشيتهم . فخرج الرعاة من مصر ولكنهم لم يعودوا الى وطنهم سوريا خوفاً من ملوك الاشوريين الذين كانوا قد بدأوا بغزوتها . فاستقروا حيناً في فلسطين

اما ملك طيبة فلم يهدأ له بال وخشي من عودتهم فلحقهم بعد خمس سنوات الى مقرهم الجديد وحاربهم في «شروحاتا» . وبعد ست سنوات ظل الحرب فيها سجالاتاً قهراً وطردهم بعيداً عن تخوم مصر . فعادت مصر الى استقلالها بعد احتلال دام ستة قرون متوالية

اما السوريون مواطنوهم ، وكانوا عشائر عديدة ، ففضلوا العبودية في مصر على الارتحال عن بلاد الفوها وتعلقوا بارضها كل هذه القرون الطويلة . فسمح لهم احمس ملك طيبة بالاقامة خوفاً من ان تبور الاطيان الواسعة التي كانت يدهم . قال العلامة مسبرو في كلامه على القبائل التي استولت مصر (١) «كان الفراعنة قديماً ، يملأون الفراغ الذي كانت تخدمه الحروب بين الوطنيين ، باحلال

الاسرى محلهم ... وقد زادت غزوة الرعاة عدد الاجانب في مصر زيادة عظيمة . هاجرت اسرة الملوك الرعاة بعد انتصار امحس عليها الى آسيا ولم يلحظها غير طبقة المحاربين اما معظم الجالية السورية فقد ابت اللحاق بهم وبقيت في مدن هوارو (آقاري) وتانيس وباقي المدن والمراكز الواقعة في الشمال الشرقي من الدلتا وخصوصاً في جوار بحيرة المنزلة . ولكن هؤلاء السوريين لم ينسوا تقاليدهم الوطنية ومع خضوعهم للمصريين فقد حافظوا على شيء من الاستقلال ورفضوا دفع بعض الضرائب وكانوا يفاخرون المصريين بأنهم من غير نسل الفراعنة . وهذا ما حدا جيرانهم على تلقيهم بالاجانب . وقد توصل بعضهم في عهد السلالة الثامنة بتشرة الى ارقى وظائف الحكومة والكهنة « (١)

٥ — مروب الفراعنة مع السوريين

لما طرد ملوك طيبة الملوك الرعاة من أرض مصر ولحقوهم الى فلسطين ، فتحت عيونهم على خيرات سوريا وعرفوا مواطن الضعف في اهلها والطرق الموصلة اليها . فكروا في اقتحامها وغنم ثروتها . وساعدهم على ذلك انقسام آل فلسطين الى عدة قبائل متنافرة كما قدمنا ، ورغبة سكان فينيقيا في التجارة والملاحة والصنائع والعلوم ونفورهم من الحروب التي لا فائدة منها ، والتي نتيجتها الحراب والاضطراب . فكان الفراعنة في كل مرة يدخلون سوريا تخضع لهم عشائر فلسطين ، وأكثرهم مزارعون آمنون ، ويفتح لهم الفينيقيون أبواب مدينتهم ، مفضلين فقد شيء من حريتهم ودفع جزية معلومة على فقد راحتهم وخسارة تجارتهم الراجعة ، خصوصاً في القطر المصري ، فضلاً عن عدم طاقتهم المقاومة . ولم يلق الفراعنة مقاومة حقيقية الا في القسم الشمالي من سوريا المعروف عندهم بأسم زاهي ، أي من سكان جزيرة أرواد وممتلكاتها الساحلية ، ومن الحثيين أصحاب قادس وحلب . فقد كان هؤلاء شديدي المراس ، سمعي الانقياد ، مشغوفين بالخليل والمركبات ، ومعدات النزال . فكان المصريون

(١) راجع في تاريخ الملوك الرعاة ما سبرو صفحة ١٥٩ — ٢٠٩ والدبس ج ١ صفحة ٢٢٩

— ٢٥٣ . ثم كتابي شاباس والاب قيصر دي كارا وعنوانهما :

Chabas : les pasteurs d'Egypte, Amsterdam 1868

P. Cesare di Cara. Gli Hykoso o Ré d'Egitto. 1888.

معه في حرب دائمة ، فيخضعونهم أو يصالحونهم ولكنهم حين يبتعدون عنهم يخلع هؤلاء نيرهم وينكثون عهودهم . ولم يهدأوا حتى عجزوا وشاخوا ثم تلاشوا . فقد خارت قواهم بعد حروبهم خمسة قرون مع المصريين ، ومناوءتهم للملوك الاشوريين قروناً أخرى . ولما جاء الفرس الى سوريا لم يجدوا لهم أثراً . فالفينيقيون اذا كانوا احكم رأياً وأبعد نظراً منهم . ولم يتوصل الفراعنة مع كل جهودهم ، كما قال العالم مسيرو (١) الى ضم سوريا الى املاكهم او الى حكمها رأساً بواسطة قوادهم . بل اكتفوا بأخذ الجزية من أهلها ، ووضع بعض قوات عسكرية في معاقلها . فظل السوريون أحراراً في داخلهم يحارب بعضهم البعض ويتحالفون ويفضون بينهم كل المشاكل من دون ان يتدخل المصريون في شؤونهم . ولم يكن اخضاعهم بالامر السهل . بل كانوا اذا أرغموا على الخضوع لا يلبثون ان يثوروا لأقل سبب . ولطالما نهب الفراعنة بلادهم وكسحوا معاقلهم وخربوا مدنها ودكوا هياكلهم وقصورهم وعاقبوا اقبالهم وسبوا منهم قبائل بأسرها الى ارض مصر ، فيعودون الى الثورة لأقل داع »

٦ — غزوات توتنمسي الثالث

و اول غزوة المصريين لسوريا كانت في السنة الثالثة لملك توتنمسي الذي خلف «أحمس» طارد الملوك الرعاة . فقد طمع سكان سوريا في صغر سنه فتمنعوا عنه الجزية . فلما شب خرج بعساكره اليهم وكان الملوك السوريون قد تحالفوا مع الكنعانيين ، والقوا قيادة جيشهم الى ملك قادم ، واقاموا معظم قوتهم في مجدو وبجانب جبل الكرمل . فانتصر عليهم توتنمسي واجتاز مرج ابن عامر وما يليه الى لبنان واعمال سوريا حتى بلغ الفرات . وعاد الى مصر ظافراً بحرب وراهه الوفاء من الأسرى والرهائن . ثم زحف ثانياً في الربيع التالي فاتم اخضاع سوريا . وبعد اربع سنوات توصل ملك قادم الى لم شعث قومه ، فذهب توتنمسي للتشكيل به وبمخالفيه وحاصر قادم واستولى عليها ودك حصونها . ولما ثارت ارواد عليه ثانية عاد فأذلها ورجع الى مصر ظافراً جالباً معه كرهائن ابناء الملوك السوريين واخوانهم . وكان اذا مات احد اقبال سوريا بعث باحد هؤلاء الرهائن ليحل محله فيضمن خضوعهم وجزيتهم . وفي السنة الثالثة

والثلاثين من ملكه ، ذهب توتمس الى سوريا فحبل على الاشوريين والتقى في عودته بوفود من قبل شعب زاهي ولبنون (لبنان) وأسو (لبنان الشمالي) الذي كان مشهوراً بمعادنه ، فقدم له اللبنانيون الجزية . ولما لم يخلصوا له الطاعة اضطر في السنين التالية ان يبعث اليهم وإلى بعض مدن سوريا الشمالية بجيش تكفل باخلاصهم الى السكينة . ولما عاد ملك قادس وحصّن مدينته وحمل غيره من ملوك سوريا على الخروج عن طاعة توتمس ، اضطر هذا في السنة الثانية والاربعين من ملكه ان يحيش الجيوش مرة أخرى للتكليف بالحثيين وحلفائهم الروتانو . فتم له فتح قادس هذه المرة ايضاً ، وبدد شمل المتألمين عليه وعاش بعد ذلك اثنتي عشرة سنة براحة بال من جهتهم

٧ - حروب الرعمسيسيين

ولم نجد بعده أثراً لحروب المصريين مع الحثيين سوى في ايام توتمس الرابع الذي لم يوفق كثيراً . فقد ظهر بأس الحثيين وسطوهم في دولة الرعمسيسيين التاسعة عشرة . وهي من اقوى واشهر دول مصر . ويقول العالم ماريت ان « هذه الدولة المصرية من سلالة الملوك الرعاة . لان رعمسيس الثاني جدد في تانيس عبادة سوتك اله الملوك الرعاة وكان يدعو « ستعابي » اباً وجداً له . ولم يكتف بذلك بل جعل ارتقاء جده هذا الى سدة مصر الملكية مبدأ تاريخ يؤرخ به اعمال المملكة . وهذا يدل على ان سلالة الملوك الرعاة لم تنقطع تماماً من مصر بعد خروجهم منها » وكانت دولة مصر قد ضفت قبل قيام رعمسيس الاول . فاغتم الحثيون هذه الفرصة وتغلبوا على الروتانو في شمال سوريا وازاحوهم عن مراكزهم ، واتحدوا في مملكة واحدة فسيحة الارحاء بسطت سلطتها تحت قيادة الملك « سابالت » من شاطئ الفرات حتى جبل طوروس والبحر المتوسط غرباً وقادس جنوباً . اما رعمسيس فبعد ان اتم اصلاح شؤون مملكته ، قصد فلسطين فاجتاحها وتابع مسيره حتى نهر العاصي حيث قابله جيوش لم يكن يحسب لها حساباً . فاضطر ان يعقد مع ملك الحثيين صلحاً ومعاهدة دفاعية وهجومية . مع ان ملوك مصر لم يكونوا يعتبرون ملوك الحثيين مساوين لهم في القوة

ولم يكن شاتي الاول ابنه بأوفر حظاً مع السوريين . لانه بعد ان تغلب على عرب خليج السويس الذين كانوا يقلقونه ، زحف بعساكر جرارة الى فلسطين

حيث لم يلق مقاومة . واستسلم له الفينيقيون أيضاً كعادتهم وقدموا الجزية له والذخائر والمؤن لجنوده . لكن الحرب استمرت بشدة امام قادس . ولما سقطت لم يسلم الحثيون ، بل ظلوا يدافعون عن وطنهم قدماً قدماً حتى اعيوا المصريين . فاضطر هؤلاء ان يعقدوا مع ملك السوريين « موتار » الشهير صلحاً مؤقتاً ردوا فيه اليهم عاصمتهم قادس ، ولم يشترطوا عليهم غير الكف عن مهاجمة مصر واعمالها والدفاع عنها اذا هوجمت . واصبحت سلطة مصر مقتصرة في سوريا على فلسطين وما جاورها ، وعلى بلاد آرام الجنوبية وعلى فونيقي

ولم يقهر الحثيين الارعمسيس الثاني الذي يسميه اليونانيون سينوستريس . وكان الحثيون قد جمعوا شملهم واثتمروا بامر ملك قادس موتار المذكور ، وتحالفوا مع الفاسطيين على مصر وانجدوهم ببعض قواتهم وحملوهم على العيصان . فحمل رعمسيس الثاني على فلسطين مرتين بلغ في احدهما الى يروت ، حيث ترك صورته منقوشة على صخر عند مصب نهر الليكوس (نهر الكلب) وهي محفوظة الى الان ، وانضم أهل حلب وكرميش والجرجاشيون والاراميون والارواديون الى الملك موتار ولم يبق منهم مالمثاً لفرعون غير اهل صيدا وحييل . وكان موتار مدرباً في امور الحرب ففضل مخادعة رعمسيس وأرسل اليه اعرابين اوهاه انه بعيد ومختبئ في حلب ، وان سكان قادس خاضعين لامر فرعون . فاغتر رعمسيس بهذا الكلام واسرع الى قادس بقوة صغيرة ، حتى اذا اقترب منها هاجمه الحثيون بشدة وشطروا جيشه وكادوا يقبضون عليه حياً لولا بسالته الشخصية . ولما كان قد علم بالخدعة من اسيرين عندهما أرسل يطلب النجدة . فوصلت اليه صباح اليوم التالي ، حتى اذا استجمع قواه هاجم بها اعداءه ببسالة نادرة ، فصددهم بعد معركة هائلة دارت فيها الدوائر على الحثيين . فأرغمهم على عقد صلح نقضوه في السنة الحادية عشرة لملكه ، واخرجوا اكثر اعمال فلسطين من يده وكادوا يحصرون المصريين في واديهم لولا همة رعمسيس الذي تمكن بعد جهاد طويل من ازالة المتحالفين عن فلسطين ثم عن فينيقي وسوريا المجوفة . وبعد أن تم له ذلك توغل في وادي العاصي حتى وسط بلاد اعدائه . ولم يقنفس رعمسيس الصعداء الا بعد حرب دامت خمس عشرة سنة قتل في آخرها غيلة موتار رئيس المحالفة السورية .

٨ - الصلح والائاخاء

وسميت الدولتان الحروب فغزمتا على عقد صلح نهائي دائم . ووقعنا على عهدة كتب نصها اولاً باللغة الحثية على صحيفة من فضة . ثم نقشت على جدار هيكل الكرنك يقول فيها « كيتاسار ملك الحثيين العظيم . اتعهد ان يكون ابتداء من هذا النهار سلام وائاخاء مؤبدان بين بلادتي وبلاد مصر وبين رعائاي ورعايهم ، فلا تنشأ بعد اليوم عداوة بيننا البتة ، بل يكون ملك مصر العظيم اخاً لي ، واكون انا اخاً له ، منضماً اليه كأن لنا قلباً واحداً » ومن شروط التحالف معاهدة دفاعية هجومية بين البلدين ، واتفاق على تسليم الجرمين « واعادة المهاجرين من الصنّاع بدون اذية » وقد حافظ الطرفان هذه المرة على هذه المعاهدة قرناً كاملاً . فكانت سوريا من حبييل الى الجنوب تخص المصريين ، ومنها الى الشمال تخص الحثيين . وقد وطد الاثنان وفاق الاتفاق بالمصاهرة ، فتزوج رعمسيس من ابنة كيتاسار ، ثم دعا حماء الى زيارته فلبى دعوته ، ولاقاه رعمسيس في مدينة جاسان (حيث كان بنو اسرائيل) واستصحبه الى طيبة ، حيث ترى إلى الآن صورة رعمسيس الثاني منقوشة بقرب صورة امرأته وحبيه .

وقد كان لهذه الملكة السورية تأثير يذكر في ديانة المصريين ولغتهم وعاداتهم كما سيأتي القول (١)

فانت ترى مما سبق ان العلاقات الجنسية والسياسية بين الشعبين المصري والسوري كانت متينة ودائمة ، وابتدأت منذ نشأة تاريخهما .

ومما لا ريب فيه ان تردد السوريين إلى مصر وطد عنصرهم بكثرة في وادي النيل خصوصاً في الدلتا القريبة منهم

قال الاستاذ ليوت سميت (٢) « ان المحفوظ من تاريخ مصر القديم يدن عنى ان

(١) راجع في حروب الغرانة مع الحثيين مسبرو صفحة ١٥٩ -- ٢٠٩ والدبس ج ٢

صفحة ٢٢٩ — ٢٥٤

(٢) راجع مقالته المنشورة في جريدة الشعب (نيويورك) بتاريخ ٦ شباط (فبراير)

سنة ١٩٢٤

المصريين كانوا يرسلون البعثات إلى سوريا في طلب الخشب والقفوفه من أيام الدولة الثالثة أي قبل امئحئب الثالث بألف سنة . ثم ان الهياكل البشرية الموحودة في مدافن مصرية تدل على أن السوريين كانوا يفدون على مصر زرافا قبل ذلك التاريخ بثلاثة قرون أو أربعة »

وقد مر بك ان مئة قبيلة منهم اسقرت وراء الشلال الثاني، وان عدداً غيراً منهم لا يقل عن الربع مليوناً ، اسوطن منذ خمسة آلاف سنة الدلتا من شواطئ البحر المتوسط حتى الفيوم . فمن الضروري انه نما وتكاثر حتى بلغ الملايين . فضلاً عن العشائر والقبائل السورية التي ساعدها مواطنوها الملوك الرعاة مدة السبائة سنة التي حكموا فيها مصر على احتلال هذا الوادي ، حيث اقطعوها احسن الاطيان وعززوها بكل مالهيم من الوسائل، مدفوعين إلى ذلك بعامل الوطنية وبرغبة تقوية عنصرهم في بلاد غريبة عنهم . وقد اصبح هؤلاء السوريون معدودين كوطنيين

قال مسبرو مؤرخ مصر الشهر (١) « لما جاء العبرانيون والسوريون الاولون في بدء مملكة الرعاة وجدوا مواطنيهم الذين سبقوهم إلى وادي النيل قد تمصروا حتى كادوا لا يفرقونهم عن الوطنيين القدماء » فكيف بهم بعد أن قضوا في مصر سبائة سنة

وقد رأيت ان احمس الذي طرد الملوك الرعاة سمح للعشائر السورية بالبقاء في مصر طمعاً بالفائدة التي تعود على البلاد من حراثتها الارض . وقد كان افرادها من أمهر المزارعين (٢) فهل يعقل أن يعتمد ملوك مصر بعده إلى إخلاء الدلتا من ملايين الفلاحين السوريين الذين كانوا يعملون فيها ؟

اضف إلى ذلك العدد الوفير من الاسرى السوريين الذين كان ملوك مصر يجلبونهم إلى وادي النيل بعد غزواتهم كما رأيت، عدا الذين كانوا يؤمنونهم من الفونيين للتجارة . فاذا كان العنصر السوري قد وجد بهذه الكثرة في وادي النيل منذ خمسة آلاف سنة ، فإين نحن وقول بعض المتأخرين ان السوريين دخلاء في مصر

الفصل الثالث

العلاقات الاقتصادية والدينية والعلمية بين مصر وسوريا في عهد الفراعنة

٦ — قيام الفينيقيين بأسطول مصر

لم تكن غزوات الفراعنة لسوريا مجرد التبسط والفخار . بل لاسباب اقتصادية حيوية في الدرجة الأولى من الهمية . فقد كان الفينيقيون مالكيين البحار وقابضين على التجارة في كل الامصار . ونذر ان كان للمصريين عمارة بحرية فكانوا يحتاجون الى اسطول جبرائهم لنقل عساكرهم وتصريف حاصلاتهم وصناعاتهم والظفر بالمواد الأولية المدومة في بلادهم وبمنتجات الصناعة الاجنبية والكماليات . وكان المصريون يكلفون الفينيقيين واليونانيين في بعض الاحيان انشاء اسطول مصري خاص بهم لكنهم كانوا مضطرين الى تسليم قيادته الى الملاحين الفينيقيين لعدم خبرتهم بهذا الفن ولكرهم له

قال العالم لانرمان (١) لم يكن المصريون يحسنون الملاحة بل كانوا مهملين لها كالاشوريين والفرس . وكانوا يكرهون البحر ويعتبرونه نجساً يسكنه اله السوء . فاذا ركب المصري البحر في سفينة خيل اليه انه على ظهر عدو يهدده ويلصق به نجاسة دينية . فتشبههم بهذه المعتقدات الباطلة حرمهم ان يكونوا من رجال البحار . ولم يكن للاشوريين عند استفحال أمرهم اسطول بحري في بحر الروم الاسفن كيليكيا وفونيقيا . ولم يكن للفرس من السفن الا ما ركب اليونان والفينيقيون والكيليكيون فبالاحرى لم يكن لفراعنة مصر من السفن الا ما أنشأه الفينيقيون والصيدونيون . وقد تبين من الآثار والتواريخ المصرية انه كان لمصر في عهد توتمس الثالث أحد لوك الدولة الثامنة عشرة اسطول بحري له الجزية من الامصار الشاسعة . وما تلك الامصار الا البلاد التي كان الصيدونيون يمارسون التجارة فيها او كان لهم فيها جالية

(١) مجلد ٦ صفحة ٤٩١ انظر ترجمة كلامه في تاريخ سوريا للدينس صفحة ٢٧٩

كقبرس وكريت وجزائر الارخبيل وشطوط افريقيا الشمالية وغيرها . ولما كان جنود الفراعنة في البحر المتوسط فونيقيين فلا يبعد ان يكون كذلك جنودهم في البحر الاحمر . وتليه فقد كان الصيدونيون ينقلون العساكر المصرية الى بلاد العرب الجنوبية لتدوينها او لرد اهلها الى الطاعة ، وهم الذين كانوا يقودون السفن التي تنقل الى مصر حاصلات الهند وبلاد العرب من معادن وأحجار وأخشاب ثمينة وعاج وغيره . وكانت الاسفار في البحر الاحمر محفوفة بالاحطار تتطلب ملاحين ماهرين . حتى ان الدولة السادسة والعشرين لما ارادت ان تسيّر سفناً ، اضطرت ان تلتجئ الى الفونيقيين . ونرى من جهة أخرى الكتاب المقدس يثبت ان السفن التي بناها سليمان في ايليه بعد معاهدته مع حيرام ركبها ملاحون صوريون وسيروها الى اوفير لاستجلاب الذهب . ونجاح هذه السفن منذ اول اسفارها دليل على ان البحارة السوريين كانت لهم خبرة سابقة في تلك البحار وسواحلها ورثوها من اسلافهم الصيدونيين »

ولم يكن الفونيقيون ليحجموا عن ركوب الاحطار في سبيل خدمة المصريين . وقد رأيت انهم قاموا تلميةً لنيكاو ملك مصر برحلة من اشق وأطول ما عرف في التاريخ القديم ، اذ انهم داروا حول قارة افريقيا ليتحققوا هل هي محاطة بالبحار وهل سواحلها غنية بالذهب والعاج والعطور والاششاب الثمينة . وقد آمنوا هذه الدورة في ثلاث سنوات بمراكب صغيرة وجراة كبيرة ومهارة نادرة (١)

٢ — تجارة الفينيقيين مع مصر

كانت حالة مصر الاقتصادية في ايام الفراعنة تشبه كثيراً حالتها الحاضرة . فكانت كل صادراتها من اقطان وحبوب وغير ذلك ، وكل وارداتها من مواد اولية وأقمشة وكاليات تنقل على بواخر الاجانب . وكان كل العملاء (الكومسيونجية) الذين يتولون تصريف حاصلاتها وجلب حاجاتها من غير اهلها لكن السوريين جيرانها واخوانها ، ولا سيما الذين كانوا اتخذوا وادي النيل

(١) راجع ما قلناه سابقاً في هذا الصدد في الفصل الاول وما جاء في ماسبيرو صفحة ٦٢٧ وفي الدبس صفحة ٢٩٠ نقلاً عن المؤرخ هيرودوت

وطناً ثانياً لهم كفوها في القديم سيطرة الأجانب الثقيلة ، واجتهدوا في كل العصور ، في أيام الفراغة والمالِك والاسرة المالكة الحالية ، ان يخدموها بأمانة وصداقة ويخففوا عنها جشع الاجانب واستبدادهم كما سنبهرن على ذلك في سياق هذا التاريخ

قال العالم ماسيرو « كان الفينيقيون عملاء للاجانب في مصر وعملاء لمصر في الخارج وقد ضحوا في سبيل اكتسابهم لصداقة ومعاملة المصريين بشيء من حريتهم فكانوا اذا دامهم الفراغة بجيوشهم لا يقفون في وجوههم بل يفتحون لهم أبواب مدنها واهرائهم وخزائنها . فيضيفونهم ويرشدونهم ويقدمون المؤن لعمالهم ويفرضون الجزية على انفسهم . حاسين ان هذه الغرامة الاختيارية لا تذكر في جانب الصداقة والراحة والامان . فالتجارة شجرة لا تزهر ولا تثمر الا في جو السلام . فأوصلتهم خطتهم هذه الحكيمة الى أعلى درجات النشاط التجاري والثروة (١) »

« وكان للفينيقيين في مصر وخصوصاً في مدن الدلتا الكبيرة ، مثل تانيس وبوبست ومندس وساليس ورعمسيس أناخوتو ، مستودعات عظيمة خاضعة لتفتيش السلطة المصرية . وقد اتسعت الخازن التي أقاموها في ممفيس في حي انحتوي اتساعاً عظيماً حتى أصبحت كأنها مدينة قائمة بنفسها . وأظهرت الاكتشافات التي أجريت أخيراً في هذا الحي عدداً من المسلات الارامية يرجع الى العهد الفارسي (٢) »

وفي المعاهدة التي امضيت بين رعمسيس الثاني ملك مصر وكتاسار ملك الحثيين ذكرت بتود خصوصية لحماية تجارة وصناعات الدولتين المتحالفتين (٣) فالحثيون الذين طالما ناوأوا المصريين انضموا من ذلك العهد الى جيرانهم الفينيقيين في معاطاة التجارة مع القطر المصري . فأصبح السوربون بأفكلمهم من سكان الشمال والجنوب عملاء المصريين وأصدقاءهم

وكانت طرق المواصلات بين الفينيقيين والمصريين كما هي الآن على نوعين : بحرية وبرية . فالطرق البحرية كانت بطبيعة الحال تسير على سواحل زاهي (شمال

(١) ماسيرو ص ٢٥٧ و ٢٧٨ والديس ٢٧٦ و ٢٨١ (٢) ماسيرو ٢٨١ راجع ايضاً بروجش Brugsch; Zeitschrift für aegyptische sprache p. 9

(٣) ماسيرو ص ٢٦٧

سوريا) ثم الى فينيقية وفلسطين حتى تانيس. وكان الفينيقيون يمارسون ايضاً التجارة بين الهند وبلاد العرب ومصر بواسطة البحر الاحمر كما تقدم القول.
اما طريق البر فكانت تحتازها القوافل الفينيقية من مصر الى رفع وغزة وعسقلون وخربة يرذا والحيمة مخترفة مضيق جبل الكرمل (١) وكان كل طرق البحار كانت تبدىء بفينيقية وتنتهي اليها كانت قوافلهم محبوب كل طرق البر المعروفة في تلك العصور. فكان الفينيقيين بتجارته مع مصر واهتمامهم بأسطولها كانوا رابطة الاتصال بينها وبين العالم كله. ولا يخفى ما في ذلك من الفوائد السياسية والاقتصادية لمملكة الفراعنة

ولنبحث الآن في اصناف هذه التجارة من صادرات وواردات

٣ — صادرات مصر الى فينيقيا

اكبر خدمة قدمها الفينيقيون لمصر كانت بنقل عساكرها بحراً الى البلاد لتدوينها او اعادة اخضاعها وحيي الجزية منها. وكانوا يقدمون السفن اللازمة لها كاملة ويتولون صنعها وملاحتها لحسابها
وأهم الصادرات التي كانوا يشترونها من مصر او يقايضون بها كانت الغلة والخيوط وأقشة البز وعربات الحرب والخيول
اما غلة مصر فكانوا يحملونها الى الغرب وكانت الخيوط التي تفتل في مصراقي وأمتن الخيوط التي كانت تصنع في الازمنة القديمة فكانت مرغوبة عند حياكي وصباغي بابل
وكان لتجارة العربات الخفيفة المتينة المصنوعة في مصر رواجاً عظيماً لشيوع استعمالها في حروب ذلك العصر

اما الخيول فقد جاء الملوك الرعاة السوريون بأجود نسلها الى وادي النيل، فتعودت مناخه ونمت فيه بفضل اعتنائهم بها وشغف الامراء والوجهاء بها، وأصبحت اسطبلات مصر من الشهرة والكثرة بمكان. فكان الفينيقيون يبتاعونها لانفسهم ولباقي البلدان التي كانت تعاملهم (٢)

اما تجارة الاقشة المصرية فكان البز اهمها. وهو كتان مزركش كان المصريون

يحيدون صنعه . وهو ما نراه باقياً على رغم الدهور اكفاً للجثث الحنطة . وكان الفينيقيون يستعملونه شراعاً لسفنهم ويتعاونونه بكميات عظيمة نظراً لاتساع ملاحتهم وقد ذكره النبي حزقيال في تعداد واردات صور (١)

٤ — واردات مصر

ولكن واردات مصر كانت تفوق صادراتها . وأخص هذه الواردات الاخشاب ومصنوعات الفينيقيين
اولاً الاخشاب

يقول الخواجه موته مكتشف آثار جبيل في محاضرة القاها عن علاقات جبيل مع مصر (٢)

« ازدهرت في جبيل مدينة ممتازة تضاهي المدينة المصرية والسكندانية . وبنيت ما اكتشف الى الآن ان تاريخ جبيل القديم له علاقة بتاريخ مصر وأن المبادلات الاقتصادية كانت تربط هذا القطر بتلك المدينة . لان فراغة مصر كانوا يستوردون من جبيل وجوارها ما كانت ارضهم عاجزة عن تقديمه من الاخشاب المختلفة والمواد الضرورية لهم . من ذلك خشب الصنوبر والخرنوب والارز والجوز والسنديان . وقد جرد الفراغة الحملات على سوريا منذ اربعة آلاف سنة قبل المسيح للوصول الى ما يلزمهم من هذه الاصناف ، لانهم كانوا يستخدمون هذا النوع من الخشب لصنع الفلك المقدسة وتوايت الكهنة ولقائمة سوار امام الهياكل تخفق عليها رايات الملوك من اليوم الذي استطاعوا الاستغناء فيه عن خشب الاقاقية »

« ثم ان فراغة مصر كانوا يحتاجون الى سفن كبيرة صلبة تمكّنهم من اقتحام اخطار البحور لاستجلاب ما ينقصهم وخصوصاً ما كانوا يخصصونه لهما كلهم وعبادة آلهتهم فكان لا بد لسفنهم من الوصول الى باب المنذب لابتياح البخور الذي لا يوجد الا في تلك الجهة . وكانوا يقصدون الى سوريا لاستيراد الخشب وابتياح السفن المتينة التي كان اهل جبيل قد امتازوا بصنعها . وقد ذكر الكتاب المقدس ان ييبيلوس (جبيل) تقدمت على سواها في هذا الامر »

(١) فصل ٢٧ عدد ٧ . راجع الديس ص ٣٣٨ وراجع الهلال سنة ٢ صفحة ٣٥٥
(٢) تجد ماخصها مترجماً في جريدة الاهرام الصادرة في ١٣ يناير سنة ١٩٢٤ تحت عنوان « بين مصر ولبنان »

«ويظهر مما نعرفه ان حياة مصر الاقتصادية كانت تتأثر تأثراً عظيماً من علائقها بمدينة جبيل . وقد غنيت مصر من اول تاريخها بعلائقها مع جارتها فينيقية وخصوصاً جبيل . وترجع الحملات الى عهد السلالة المصرية الثانية . ويتضح من كتابة وجدت منقوشة على مسلة محفوظة في مدينة تورينو (ايطاليا) ان الملك سنفر من السلالة الرابعة توجه الى جبيل واخذ منها سفيلتين مصنوعتين من خشب الصنوبر يبلغ طول الواحدة منهما مئة ذراع »

ثانياً مصنوعات الفينيقيين

كان الحثيون والفينيقيون اجداد السوريين من امهر صناع العالم . فقد اشتهر الحثيون في اشغال النحت واتقان الهندسة خصوصاً في التحصين ، عدا خبرتهم الشهيرة في استخراج المعادن وتحويل الحديد الى فولاذ . وقد وجدت لهم اختام من حجارة كريمة بديعة الصنع تمتاز عن مصنوعات سائر الامم برسم ثلاث دوائر تتخللها رموز صور مدهشة . ورأى اكثر العلماء وفي مقدمتهم الاب دي كارا انهم لم يأخذوا صناعة التحصين وغيرها عن المصريين . بل ربما اكسبوا هذه المهنة في هذا الفن خصوصاً على عهد الملوك الرعاة الحثيين اصلاً . وقد اخذ اليونان ايضاً عنهم هذا الفن ولم يقل الفينيقيون عن الحثيين مهارة في هندسة الابنية وتحصين المعاقل . وكانوا اول من اعتنى بتبليط الازقة والشوارع في المدن . وقد اجمع علماء التاريخ انه اذا كان الفينيقيون قد اخذوا شيئاً من صناعتهم عن المصريين والسكندان والاشوريين ، فقد كان له نمط خاص بهم قائم بنفسه ادركوا به قصب السبق ولا سيما في المصنوعات الدقيقة الصغيرة (١)

واكثر الاصناف التي كان الفينيقيون يتاجرون بها كانت من صنع ايديهم واممها الارجوان والزجاج والخزف والصفرة والعاج والمقدّات فقد اخترعوا صبغ الارجوان من مواد استخرجوها من حيوانات بحرية ذات اصداف كانوا يصيدونها في خلجان صور وصيدا وكانوا يبيعونها باثمان عالية لملوك وسراة ذلك العصر . وكانوا يصبغون بهذه المادة اجود النسيج من صوف وحرير وخصوصاً انسجة الصوف الناعم التي كانوا يستجلبونها من بركة سوريا (٢)

(١) راجع الدبس عن صناعة الحثيين ٢٠٤ و ٢٠٥ وعن الفينيقيين ٣٤٢ — ٣٧٥

(٢) الدبس ٣٤٣

وكان المصريون قد توصلوا الى عمل الزجاج غير الشفاف بواسطة محلول البوتاس .
فاختار الفينيقيون لصنعه ملح النatron يمزجونه مع رمل بقي خالص وجدوه على ضفتي
نهر بالوس (النعمان) فوصلوا الى زجاج شفاف جميل ترى منه في اكثر متاحف
اوربا نماذج تشهد لهم بمهارة عجيبة . (١)

اما اواني الخزف كالجرار والقدر والكؤوس والصحاف فكانوا يصدرونها
بكميات عظيمة الى البلدان المتأخرة في المدينة . وكانوا يتوخون فيها المتانة فلم يتقنوها
يزخرفوها كالليونان الذين اخذوا هذه الصناعة عن الفينيقيين (٢)

وقد حازوا قصب السبق في صنع الصفر اي النحاس الاصفر . وحسبك ما ذكره
الكتاب المقدس عن آنية وأثاث الزينة المدهشة التي صنعوها لهيكل سليمان . وكثيراً
ما جاء في الخطوط الهيروكليزية على عهد الدولتين الثامنة عشرة والتاسعة عشرة في
مصر ذكر آنية الصفر من صنع الفينيقيين مع وصفها بالظرف وبديع الصناعة .
وكانت هذه الأواني تقدم الى الفراعنة من جملة اصناف الجزية

وقد ذكر النبي حزقيال مهارة الصوريين في صنع العاج الذي كانوا يزخرفون
به المساكن والمتاع بأشكال بديعة . وكانوا يستجلبون اسنان الايال من الهند بواسطة
قوافلهم ومن شمال افريقيا بواسطة مراكبهم .

وقد أجادوا أيضاً استثمار القليل من الارض الموجودة بين البحر والجليل . فقد
توفرت في جوانب صور وصيدا ويبروت وجبيل كروم العنب وكانوا يعصرون منها
خمراً طارت شهرتها . ويقول رنان (٣) : قد وجدت في ضواحي صور آلات للحراثة
اكمل وامتن مما في ايامنا » وقد كانوا يحملون الى مصر الحمر والطيوب والزيوت . ولعل
السبب في حمل الحمر والطيوب اليها أن المصريين اضطروا الى استجلابه منهم بكميات
كبيرة لكثرة هياكلهم وما يستلزمه ذلك من كثرة الذبايح وسكب الخمر (٤)

وكانت صناعة تقديد الاسماك اللذيذة المستخرجة من مصايدهم في صور
ويبروت من اروج بضائعهم ، وانفعها لهم في الاسفار الطويلة التي كانوا يتجشمونها
في البحار والامصار (٥)

(١) الدبس ٣٤٤ (٢) الدبس ٣٤٥

(٣) البعثة الفيزقية صفحة ٦٣٣ (٤) راجع الهلال ٣٥٧:٢ (٥) لا تزال الاسماك التي تصاد
في شواطئ لبنان من الدما عرفت في العالم لجودة وغزارة المريع الموجود على منحور سواحله

ثالثاً المعادن

يقول الخواجا موته في محاضرته عن علاقات جيبيل ومصر المذكورة سابقاً « كان المصريون يحتاجون أيضاً الى القطران والقيز ، فالاول لحفظ الموميات ، والثاني لتحضيط الاجساد . وكانوا يعتقدون أن القيـز يجعل الاجساد الهية غير قابلة للفساد . ولذا كانوا يطلون به دمي الملوك انفسهم كما ترى في تمالي توت انخ امون المنصوين على قبره . وهكذا طلوا بالقيز والطيوب الثمينة تمثال اوزيريس . وقد علمنا من النصوص أن القيـز كان يؤخذ من جيبيل وكان يأتيها من جبال ما بين الهرين »

اما معادن الذهب والفضة والقصدير والحديد فكانت معدومة في ارض مصر لانبساطها . ولم يكن لها غنى عنها في صناعاتها خصوصاً لعمل الاسلحة لحيوشها . فكان الفنيقيون يجوبون الاقطار بمرابكهم وقوافلهم كما مر بك القول ويمدون الفراغة بكل ما يحتاجونه من المعادن . والحرب مستحيلة من غير اسلحة . فاذا أضفنا خدمتهم هذه الى نقلهم جيوش مصر باسطولهم وتصريف حاصلاتها ، تحققنا ان اجداد السوريين كانوا من اكبر اسباب رخاء مصر واتساع سلطتها في العصور القديمة

• - العلاقات الدينية

قال موته في محاضرته المذكورة اعلاه « وقد حفظ المؤرخ لوقيان رواية تقليدية يرجع من مطالعتها ان اسرار ادونيس ليست مختلفة عن اسرار اوزيريس . وقد وجدت في أساسات الهيكل المشيد « لربة جيبيل » أشياء يرجع تاريخها الى السلالات المصرية الثلاث الاولى . لان اسماء مكيارينوس (باني أحد الاهرامات الكبيرة) وبابي الاول وبابي الثاني ذكرت على الاواني التي ظهرت في هذه الحفريات . ومنها هدايا أرسلها الفراغة الى ملوك جيبيل. (١) »

« ثم ان المصريين بنوا هيكلًا لالهة جيبيل في المدينة نفسها كما يتضح من الآثار التي اكتشفت . وهيئة النقوش والتماثيل ، وان كانت مشوهة ، تدل دلالة صريحة على ان عهد هذا البناء يرتقي الى السلالة الرابعة بل الى زمن اسبق . ومن ذلك يظهر ان المصريين لم يسعوا الى اكرام البلاد التي كانوا يخضعونها على اتحال ذياتهم

(١) راجع أيضا في مجلة السكليه ج ١٠ ص ١٤٩ خطاب الاستاذ هارولد نلسن في جيبيل وحفرياتها

« وقد ظهرت كتابة محفورة على أحد الاواني المقدمة الى الهيكل المذكور جاء فيها ما تعريبه : « من اوانس المحبوب من الاله الشمس الموجود على بحيرة فرعون » ومعنى ذلك انه محبوب من الاله المحلي لاله جبيل . واوانس يدعي انه محبوب من هذا الاله المحلي كما هو محبوب من الشمس الهة مصر العليا التي يمثلها هو . ويتضح من ذلك انه صاحب السيادة على جبيل كما انه سلطان مصر »

« اما ديانة هؤلاء الفينيقيين فنانعرفه عنها انما هو ذكر ادونيس المتواتر في تاريخ جبيل . فما هو اذاً مصدر هذه الديانة واشترك ادونيس مع عشتروت فيها ؟ هل اتهم هذه الخرافة من مصر ام اخذتها مصر عن الفينيقيين ؟ ان الملف الذي وجد في مفتاح كان لا شك ملك أحد ملوك جبيل وفيه تقرأ أسماء آلهة نيفا . وقد عثر في جبيل على رسم محفور يمثل اله والهة البلاد اللذين يعبدهما فرعون . والنصوص التي وجدت على الاهرام تنبئنا عن الهة نيفا . ويستدل بهذه كلها ان في فونيقية كان يعبد اله والهة يظهر ان لها علاقة بأدونيس وعشتروت ، وقصتهما تشبه قصة أوزيريس وايزيس كما أكد بلوتارك . فهل نستطيع ان نقابل ما يؤكد هذا المؤلف بأقاصيص الديانات في جبيل ونقول ان بينها علاقة ؟ لا ريب في ذلك اذا تذكرنا « قصة الاخوين » فان بطل الرواية « باتاء » وهو يشبه كل الشبه ادونيس ويسكن وادي نهر ابراهيم ويموت فيبعثه اخوه ثم يحول الى شجرة مثل اوزيريس وينقل الى مصر . »

« وعليه نختصر كل هذا بقولنا : ان مصر لما لم يكن لها غنى عن محصولات فينيقية وأهمها الارز والصنوبر والسنديان والقطران والقيز ، أوجدت علاقات بينها وبين فينيقية ، وبسبب هذه العلاقات عرف المصريون ديانات الفينيقيين فنقلوا بعضها الى ارضهم »

وكان عند الفينيقيين نوع من الثالث مؤلف من ملكرت الاله السامي وبعل وعشتروت كما كان في مصر ثالث لكل مدينة كبيرة مؤلف من أبوابن وزوجة. (١) وكانت البقرة عندهم وعند المصريين لا تصلح للضحية كما قال برفير . ولم يكن لهم في القديم هياكل بل كانوا يعبدون آلهتهم على المشارف . ثم بنوا هياكل مسقوفة بأحجار

كبيرة اذ لم يكونوا يعرفون العقد. وأخيراً اتبعوا هندسة الهياكل المصرية في معايدهم .
وكانوا يعتقدون كالمصريين بخلود الميت فيدرجون جثته بلفائف ويغطون وجهه
بغشاء رقيق من الذهب . ولم يكونوا يضعون في مدافنهم ما كل بل تماثيل آلهة
يبتية بلغ بعضها حد الاعجاز في الصناعة (١)

وقد أدخل الملوك الرعاة والسوريون الذين لم يرحلوا معهم عدداً من معبوداتهم
الى مصر ، كلاله سوتكو اله الحرب أو شات المصريون وباعال وباعال زيفون
وعشتروت ومرنا وانا تي وقدشو . وكان لها هياكل في ممفيس . وقد توصل السوريون
في مصر بعد خروج الرعاة الى أعلى درجات الكهنوت . (٢)

وتمكنت عبادة الاله شات من نفوس المصريين وأصبح عندهم أعظم الآلهة .
وقد مر بك أن دخول هذه العبادة الى وادي النيل كان على يد الملوك الرعاة ،
وأن بابي بنى له ازاء قصره هيكلًا عظيمًا ورتب له الاعياد والتقدمات والضحايا .
وكان يعبد هو وحاشيته . واجتهد في تفضيله على رع آمون اله المصريين وأجبر
هؤلاء على ذلك (٣)

ولما تعاهد المصريون والحثيون بعد حروبهم الاولى على السلام والاخاء ،
وأخذ رمسيس الثاني ابنة كيتاسار ملك الحثيين زوجة له دخل الى مصر مع لغة
وآداب الحثيين كثير من ديانتهم . فحدد رمسيس للاله شات الهيكل العظيم الذي
كان له في فانيس بعد أن لبث مهيدماً في عصر الدولة الثامنة عشرة (٤)

وقد وجد العالم مريت في هيكل سمته (تانيس القديمة) صفيحة نقش في
أعلاها ثلاث صور : الاله شات ويده الصولجان وعلى رأسه التاج . ثم رمسيس
الثاني قائماً امامه باسطاً يديه نحوه وفي كل منهما كأس خمر . ثم صورة من أقام هذه
الصفيحة ساجداً . وهذا نص الخطوط الهيروغليفية عليها « في سنة اربعمائة
أقام رمسيس هذه الصفيحة اكراماً للاله شات واجلالاً لاسم ابي آبائه ، وهو يحيى
شات تحيات اله سام ويستمد منه التوفيق والاقبال في أيامه والنبات في مملكته » . ويقول
الاب دي كارا : أن تاريخ الاربعائة سنة المثبت في الصفيحة يراد به تاريخ اتخاذات

(١) الديس ٣٦٨ (٢) ماسيرو ٤١٧ (٣) راجع الفصل الثاني من هذا التاريخ صفحة

١٨ (٤) الديس صفحة ١٨٦

الها سامياً في مصر على سوية رع وأمنون ، وهذا التاريخ يوافق أيام ابابي احد ملوك الرعاة الذي عني بجعل شات او « شتخ » معبود الحثيين الها سامياً في مصر وقد تسمى بعض الفراعنة باسم شاتي او ساتي تبركا (١)

وقد انتشرت هذه العبادة عند المصريين وأصبح شات عندهم اعظم الآلهة . وكانوا يقيمون له المعابد في المدن فيقولون ستخ طيبة وستخ ممفيس (٢)

٦ - العلاقات العلمية

اولاً الحروف الكتابية

اهم العلاقات العلمية بين المصريين والسوريين في عهد الفراعنة كانت في الحروف الكتابية واللغة الاصلية وفي تداخل اللغة الارامية في المصرية القديمة . اجمع العلماء على ان الفونيقين اول من وضع الكتابة بالحروف وأن هذه الحروف اصل كل الكتابات القديمة والحديثة سواء كانت قبطية او عبرانية او ارامية او يونانية او لاتينية حتى الحروف الهندية والصينية

وقد صرح العالم شبوليون مكتشف الكتابات الهيروغليفية ان الحروف الفينيقية مشتقة منها . وقد اثبت العالم دي روجه هذا الاشتقاق وبين كيفيته فقال: ان العلاقات السياسية والتجارية بين المصريين والسوريين كانت كثيرة متلاصقة . فكان السكاتب يضطر في كل وقت ان يرسم بالخطوط المصرية كلمات او اسماء اعلام مأخوذة عن اللغات السامية . فاضطروهم الامر الى ان يصطلحوا على روابط مقررّة ، ليكون بين اللفظ السامي والمصري ما امكن من المشابهة . وقد كان بين اللغتين بعض تهجئات متشابهة ، وما لم يكن متشابهاً اصطلاحوا على تأديته بالخطوط المصرية اصطلاحاً ثابتاً لا يتغير . « وقد تيسر لهذا العالم ان ينظم جدولاً وضع فيه الحروف الفونيقية بجانب الخطوط المصرية فظهر ان خمسة عشر حرفاً من الاثنين والعشرين التي تتركب منها الابجدية الفونيقية متشابهة وان السبعة الباقية لا تبعد عنها كثيراً . وأردف دي روجه قوله « بأن هذا الاختراع كان في عهد الملوك الرعاة في مصر . ونعم الاختراع الذي اعتض به باثنتين وعشرين علامة بسيطة عن ألف الهيروغليفية التي كان السكاتب يحتاج الى حفظها واتقان تصويرها . لأن اكثر العلامات المصرية

صور طيور وحيوانات وهيئات بشرية . جاد الفونيقيون بهذا الاختراع على العالم كله وزادوا فضلهم بنشر حروف كتابتهم في كل المعمور مع بضائع تجارتهم . وأول فائدة جنوها من ذلك تسهيل معاطاتهم التجارية مع هذه البلاد »

قال لأرمان (١) لا نعرف حروفاً للكتابة سبقت حروف الفونيقين . لكن الذي نعرفه ان كل ما بقي له أثر من الحروف وجميع الحروف المستعملة اليوم في كل اللغات قد صدرت نواً عن الحروف التي وضعها الفينيقيون أو تفرعت عن أحد فروعها . فالحروف الفونيقية أم ، وحروف سائر اللغات أولادها . وما عليك الا ان تقارن بينها وبين الحروف اليونانية واللاتينية والعربية والعبرانية والآرامية أي السريانية لتحقق ذلك (٢) »

أما الكتابات الحثية فكانت على نمط الهيروغليفية مؤلفة من صور حيوانات وطيور وهيئات الانسان لكنها كانت تختلف عنها في الدلالة ، فلم يتوصل العلماء الى حل رموزها . وقد رأى العلماء مثل سائس وفيغورو وغيرهم ان الحثيين أوجدوا هذه الحروف ولم يأخذوها عن المصريين أو غيرهم . وكان من عاداتهم ان يكتبوها ناتئة لا محفورة فتطرق من وراء على صفايح معدنية فتظهر الحروف في جهتها الأخرى كما ترى في الصفيحة الفضية التي كتبت عليها معاهدة الصلح والتحالف بين كيتاسار ورعمسيس المذكورة سابقاً . وقد اشتهرت هذه الكتابة في مستعمرات سورية القديمة في قبرس وآسيا وغيرها قبل ان تحلها الحروف الفونيقية (٣)

ثانياً — اللغة

مر بك ان الحثيين والفونيقين من اصل حامي كالمصريين لكن لغتهم سامية اخت العبرانية والعربية تعلموها من سكان سوريا القدماء بعد احتلالها . وقد اثبت العلماء ان الفونيقين وباقي الكنعانيين سكان فلسطين ، وان كانت لغتهم سامية ، ثم اقرب اصلاً

(١) مجلد ٦ صفحة ٥٥٣

(٢) راجع الجدولين المنشورين في تاريخ سوريا للديس صفحة ٣٤٩ و ٣٥١ تجد فيهما

مقارنة الحروف الفونيقية مع العلامات الهيروغليفية أولانهم مع حروف باقي اللغات القديمة

(٣) راجع في هذا البحث ما سبرو ٨٤٢ — ٨٥٢ والديس ٣٢٨ — ٣٥٢ ومجلة

الهلل لسنها الأولى صفحة ٤٩٢ و ٥٣٧

الى المصريين من الساميين . وبين الشعبين اشتراك في كثير من العقائد الدينية والحاصل
والسبب الطبيعية (١)

قال غوستاف لوبون صاحب كتاب الحضارة المصرية (٢) « ان لغات سورية وبلاد
الغرب وشمال افريقية تنقسم كأهلها الى فرعين . الفرع السامي او السوري العربي
والفرع الحامي او المصري المتبربر . وبين هذه اللغات جميعاً قرابة كاتي بين المتكلمين
بها . واشتقاقاتها ولهجاتها المختلفة ترجع الى اصل واحد اولي ضاع اليوم . ولكن
هذه اللغات لم تبعد عنه كل البعد . وكل اصول اللغة المصرية ومعظم قاموسها القديم
يتركب من عناصر سامية حتى اجروميتها في ما يتعلق بتركيب المؤنث والجمع . اما
الكلمات البعيدة عن الاصل السامي فانها ترد الى ما تكلم به سود افريقية »

ثم ان المحالفة التي عقدت بين المصريين والسوريين وانتهت بزواج رمسيس
لابنة ملك الحثيين ادخلت في لغة المصريين ألفاظاً وعبارات آرامية اي سريانية بل
صار التكلم باللغة السريانية من مظاهر الرقي « والمودة » كما هي الآن حال اللغات
الاوربية في الشرق . فكان المصريون يعلمونها ليس فقط لأبنائهم بل لعبيدهم .
واستحسن علماءهم ووجهائهم ان يرصعوا كلامهم بألفاظ وجل سريانية . فلم يعد من
حسن الذوق ان يخشوا بعضهم بلفظة « آوؤ » بل بكلمة « سلام » ولم تعد القيثارة
تسمى « بُونِيْط » بل « كِنَّار » ولابد ان ملكتهم السورية وحاشيتها كان لها
على لغتهم وتعايرهم التأثير نفسه الذي رقى آدابهم وعاداتهم وغير بعض دياناتهم (٣)

وقد اكتشفت سنة ١٨٨٨ في تل العمارنة بالصعيد صناديق من خشب تحوي
قطعاً من الاجر مكتوبة بحروف مسمارية بابلية (سريانية) . وهي عبارة عن سجلات
الدولة المصرية في عهد امينوفيس الرابع وأبيه امينوفيس الثالث السابق عهدهملوسي
التي . وهي مجموع رسائل وجهها الى فراغة مصر أمراء آسيا وملوك بابل وأشور
وولاية سوريا وفلسطين . ولذلك رأى بعضهم ان اللغة الآرامية كانت في تلك الازمنة

(١) راجع لارتمان جلد ١ صفحة ٢٧٥ والدبس ٣٥٣ و ٢٠٣ وهو أيضاً رأي رنان

(٢) راجع صفحة ٤٥ من ترجمته العربية بقلم . صادق وسم

(٣) راجع الدبس ١٨٦ ومسبرو ٤١٧

الفصل الرابع

علاقات مصر وسوريا في عهد الاشوريين والبطالسة والرومان

١ — الاشوريون

قد يطول بنا الكلام ويبعدنا عن الغاية الخصوصية التي توخاها في هذا الكتاب اذا اردنا أن نفصل ولو باختصار علاقات القطرين السوري والمصري في عهد الدول الاشورية والفارسية واليونانية والرومانية ثم العربية والتركية . فلكي نصل ما قلناه عن الفينيقيين والحثيين اجداد السوريين بما نرغب ايضاحه من تاريخ الطوائف السورية في مصر وهي غايتنا الحقيقية من هذا الكتاب، نكتفي بالقاء نظرة سريعة على هذه المدة الطويلة والاقرب منا عهداً فنقول : ان تغلب هذه الامم على مصر وسوريا جعلها مقاطعتين تابعتين لها فزاد ارتباطهما ببعض وتضامهما على الغريب

نشأت الدولة الاشورية على انقاض دويلات مجاورة ضمتها اليها والتفتتها بسهولة . وقد قصدت أن تطحن مصر فكسرتها لكن اقسامها بقيت كبيرة صلبة فلم تستطع ابتلاعها . وهكذا كان شأنها مع مملكتي التتر في الشمال وعيلام في الجنوب الشرقي . اما سوريا فكانت منقسمة من نفسها بين اثنين وعشرين من اقبال متنافرين متفرقين كما هو شأن هذا الشعب في كل ازمته التاريخ . فسهل على ملك اشور ابتلاعهم وما غص الا في لقمة صور التي دافعت عن نفسها دفاعاً مستميتاً حتى اعيت مهاجمها فتركها وشأنها . وبعد ان تغلب على جيرانها عاد اليها بأساطيلهم وحاصروها بحراً وبراً فملكها . وكانت نتيجة اقتصار الاشوريين على كل هذه الشعوب انهم استنفدوا قواهم هم ايضاً . وكأنهم تعبوا لغيرهم . فجاء بعدهم الفرس ثم الماديون وراوا هذه الدول قد تكسرت من تصادمها واصبحت لقمة سهلة فابتلعوها مع آكلها

وما يهمننا من أمر الاشوريين ان بروزهم في الميدان بهذه القوة جعل السوريين هذه المرة يتنبهون لانفسهم ويتحدون ويعقدون مع سكان فلسطين ووادي النيل بحالفة دفاعية كانت مصر فيها، نظراً لمتعتها وقوتها، قائدتهم وأملهم الاكبر . ولانفس

ماقلناه ان السوريين والمصريين اولاد عم . فعملوا هذه المرة بمثلهم القائل . انا واخي على ابن عمي وانا وابن عمي على الغريب

منذ سنة ٧٢١ قبل المسيح بدأت تتألف في سوريا تحت اشراف مصر مؤامرة على الاشوريين ضمت كل الدويلات التي بقيت فيها على قيد الحياة . وكان في مقدمها يهويد ملك حماه الذي وصل الى نفوذ كبير بين جيرانه . فانضم اليه حكام ارواد ودمشق وفيثيقو سميرا مع بعض اليهود الذين لبثوا في السامرة ، ثم الصوريون الذين لم يتمكن منهم تجلت فلاصر . هؤلاء كلهم ايقنوا ان خلاصهم الوحيد من الاشوريين هو عن يد مصر جارهم . ففأتحوا بوكوريس ملكها فأغارهم اذنأ صاغية ليس طلباً للأسودد والفخار وحفظاً لنفوذ اجداده القديم في الديار السورية فحسب ، بل أيضاً احتياطاً لنفسه من تعاظم قوة ملك اشور وامتداد طمعه الى مصر نفسها . فحالفته للسوريين وضعت بينه وبين ملوك اشور حواجز كان عليهم ان يجتازوها قبل الوصول الى وادي النيل . فكان الاشوريون في كل مرة يوطدون النفس على مهاجمة مصر ، يتعرض لهم حلفاؤها في سوريا ، فتخضد شوكتهم وتفرق قوتهم ولا يعودون يقوون على مصادمة الجيش المصري المستريح المتحصن . لكن سارجون ملك اشور دعم المتحالفين السوريين قبل ان يتموا اهبتهم . فخاصر يهويد مقدامهم في كركو وكسره واسره وسلخ جلده حياً ، ما جعل سوريا المحوقة تخاف بطشه فتخضع . ثم زحف الى فلسطين وحطم جيش حنون ملك غزة في رفا . فذهب حلم سوريا بالاستقلال هباء مشوراً (١) . ولكن مصر شدت عزيمتها وتشجعت ولا سيما بعد ان رأت صور تقاوم الغازي سبع سنين متوالية وتكسر بسبع سفن اسطوله المؤلف من ثلاثين . فاسرع أسرحون ملك اشور الى الاجهاز على دويلات سوريا قبل ان تلتئم جراحها . وارسل ترقان قائده فأخضع فلسطين ويهوذا وآدوم ، وكاد يتابع سيره الى وادي النيل لو لم يفاجئه الشتاء . تخاف من الفشل اذا صادم قوة مصر المنيعه ببعض جيوشه ، لكن سنحاريب خليفته كان أكثر جرأة منه فاضمر الشر لسباقون ملك مصر وبدأ باخضاع سوريا وفلسطين ، خالفه النجاح بالرغم من مساعدة مصر لها . ففكر حينئذ سباقون ملك مصر ان يتعدى سنحاريب قبل ان يتعشاه واجتاز بحيوشه خليج السويس وقابله في فلسطين . لكن السعد لم يخدمه

هناك فاندحر وخسر معظم مركبته وعاد الى مصر بفلول عساكره مخذولا . وكان هذا الفشل مشجعاً لأسر حدون ملك نينوى الذي أصبح واثقاً بان الجيش المصرى مهما كانت شجاعته لا يقوى على النزال مع عساكر نينوى المدربة على احدث طرق القتال والتي قهرت الدول العظيمة المحيطة بمملكته

وكان طهراق الحبشي قد ضم مصر والحبشة تحت سلطته واستعد لمقابلة جيوش نينوى حتى اذا ما اقتربت من وادى النيل ردها على اعقابها مغلوبة . فاشتدت عزيمة السورىين وخابروا طهراق وحالفوه وكان في مقدمتهم بعلو ملك صور . وكان اسر حدون قد جمع قواه فامر الحكام الاشورىين بحصار صور براً وبحراً ومنع الماء والزاد عنها ففعلوا ، وسار هو بجيش جرار مجتازاً الصحراء حتى رفا ، ومنها زحف الى مصر . ولما قابله على حدودها مقدمة جيشها دحرها فاسرع طهراق الطريق بباقي قوته ونازله ، فلم يقو على مصادمته وفر الى الصعيد تاركاً لعدوه مفتوحاً الى ممفيس فدخلها ظافراً . لكنه لم يجسر على تملكها بل اكتفى باقامة حكام اشورىين على الدلتا وابدال اسماء بعض مدنها باسماء آرامية . ثم عاد الى بلاده على رأس الف من الأسرى المصريين ومقادير عظيمة من الغنائم ، وسهل عليه عندئذ اخضاع دويلات فلسطين وسوريا حتى ارواد ، لان سقوط مصر حليفها وعصدها الاكبر فت في شاعدها فاستسلمت للغازى

(راجع ماسبرو ٤٨٧ — ٥٣٩ والديس ٣٠٣ — ٣١٨ وتاريخ مصر الحديث

لجورجي زيدان ص ٦٠)

٢ — الحضارة اليونانية

طغى سيل الاشوريين على الشرق القديم فجرف ممالك سوريا وفلسطين واجتاز الصحراء الى مصر فاغرق قسمها البحري ، ثم انحسر فجاء الماديون وركبت امواجهم سواحل الشرق . وما لبثوا ان لحقهم الفرس فقلبوا حكمهم وقلعوهم كما تقلع العاصفة الشديدة شجيرات لم تتأصل بعد في التربة . حتى اذا جاء اسكندر الاكبر كسح الجميع وقبض بيد من حديد على رؤوس العالم القديم . فاحتل مصر وبنى على شاطئها الشمالي مدينة الاسكندرية التي اصبحت بعد قليل بحضارتها اكبر منارة في الشرق .

احتل اليونان مصر بحيوشهم وعلومهم وفنونهم وعقائدهم فغيروا وجهها كما غيروا فيما سبق وجه المملكة الرومانية ووجه البسيطة كلها . وقد اتصلت حضارتهم بنا لقرب عهدها منا . وما زلنا نعيدها اساساً لقرينا . لكنك لو راجعت التاريخ لتحققت ان اليونانيين في كل ما عرفوه ليسوا الا تلامذة اجداد السوريين ، ولا يبعد ان يكون ذكائهم جذوة من هؤلاء . فقد مرّ بك ان الحثيين والفينيقيين استعمروا اكثر الجزر والسواحل اليونانية : كقبرص وكريت وجزائر الارخبيل وشواطئ آسيا الصغرى . وقد امتزجوا باهلها امتزاجاً جعل عنصرهم يغلب على العنصر الاصلي ، ثم لقنوه ما توصلوا اليه من العلوم والصناعات والعقائد الدينية . فاذا كان لليونان يد في نهضة مصر الادبية الوسطى فالفضل عائد الى اساتذتهم . وقد جاء في الانجيل : ليس التلميذ افضل من معلمه ولا العبد من سيده »

قال كورسيوس (في تاريخ اليونان مجلد ١ ص ٣٧ و ٣٨ راجع كلامه في ماسبروس ص ٢٩٥) مهما قلنا عن معاملة سكان سواحل آسيا الصغرى للفينيقيين فقد اخذ جميعهم بدون استثناء حضارتهم من هؤلاء المستعمرين الذين كانوا ارقى منهم ، ومنهم اكتبوا الفنون والصنائع وتعلموا الملاحة . واذا كانوا لم يتوصلوا الى دقة نظر اساتذتهم في العلوم الفلكية فقد اصبحو في كل شيء تلاميذهم ثم مزاجهمهم »

وقال العلامة سايس « ان الحثيين الذين افتتحوا آسيا الصغرى منذ العصور القديمة هم مصدر نجاح اليونانيين » (الدبس ص ٢٠٥) وقال الاب فيكورو: اخذ عموم العلماء يقررون الان ان اليونانيين انتحلوا عن الاشوريين قسماً كبيراً من الصناعة انتقل اليهم من آسيا الصغرى بواسطة الحثيين، وقد اجتمعت في كركيش عاصمة الحثيين الصناعتان المصرية والاشورية، فألف اهلها من كليهما اسلوباً خاصاً بهم وزادوا عليها اشياء اخر اخترعوها. ثم تطارقت صناعتهم مرحلة فمرحلة الى بلاد اليونان » (الدبس ص ٢٠٤)

ثم ان الديانة الوثنية ومعبوداتها واحدة اصلاً وجوهرها وان دخل عليها اختلاف في الاسماء مع بعض زيادات وتغييرات طفيفة اقتضتها حالة البلاد او الجبل أو الاهواء الشخصية. والسبب في ذلك هو ان الفينيقيين هم الذين نشروا هذه الديانة مع تجارتهم في اصقاع الارض. لان « تموز » السوريين هو ادونيس اليونانيين نفسه لكنه اصبح عند هؤلاء صياداً في سوريا مغرمًا بامه عشتروت (اي الزهرة أو فينوس) فحسده « اراس » اليوناني وتمصص خنزيراً برياً وقتله (راجع الدبس ٣٦٣ — ٣٦٧)

ولولا ضيق المقام لأعدنا اهم معتقدات اليونان الى اصلها الفينيقي

وقد مر بك ان المصريين وان كانت لهم ديانة خاصة بهم الا انها بقيت سرّاً محفوظاً عند كهنتهم ولم يوجبوها على الشعوب المغلوبة منهم. ثم انهم لم يجولوا البحار ويستعمروا الامصار كالفينيقيين. واذا كان اليونان قد عادوا فعمموا الوثنية في المملكة الرومانية وتوابعها وقدموها في وادي النيل على ديانة مصر الاصلية فهم انما اقتدوا باساتذتهم السوريين وعلموا ما تلقنوه عنهم. فالسوريون بشروا بالوثنية كما بشروا باليهودية والنصرانية والمذاهب الارثوذكسية التي تفرعت منها. اما الاسلامية فقد تكملت وتمكنت في سوريا ثم انتشرت منها في مصر وباقي العالم. وعليه تكون العقائد التي حكمت وتحكم عقول العالم القديم والجديد سورية الاصل.

واخذ اليونان عن الفينيقيين الحروف الكتابية كما اخذوا عنهم معظم العلوم

التي اوصلوها إلينا . وقد ترجموا عن الفينيقيين مقالات علماءهم الدينية والجغرافية والفلكية فضلا عن الكتب القانونية والصناعية والزراعية . وزادوا على ذلك بان نقل إلينا مؤرخوهم تاريخ الفينيقيين وأعمالهم . ومن أهم الكتب الفينيقية المنقولة إلى اليونانية ترجمة « فيلون » الجبيلي (وهو غير فيلون اليهودي) لكتاب سنكونياتون البيروني المشتمل على الكلام في أصل العالم ومواليد الآلهة . وقد حفظ لنا اوسابيوس فقرات من هذا الكتاب ، لكننا نأسف على ضياع باقي هذه الترجمات التي لو كانت وصلت إلينا لما كان لمكابر حجة في إنكار فضل الفينيقيين على الحضارة اليونانية التي عمت العالم القديم الأقرب إلينا .

وقد رأيت ان اليونانيين تعلموا من الفينيقيين أهم صناعاتهم أي صناعات المعادن وخاصة عمل الصفر والذهب ثم عمل الخزف والأواني والحلي الذهبية والفضية المرصعة بالجواهر . وقد اتقنوها وزخرفوها شأن كل تلميذ مجتهد بنبيه . لكنهم لم يحيدوا عن مبادئها كما لا يخفى على الباحث الحاذق (راجع الدبس ٣٤٥ و ٣٤٦ و ٣٥٨ و مسبرو ٢٩١ — ٢٩٥)

٣ — البطالسة وسوريا

أدخل أسكندر ذو القرنين سوريا ومصر في حضن مملكته الواسعة . ولما توفي في ٢٤ مايو سنة ٣٢٣ ق . م . أقسم قواده مملكته فكانت مصر من حصّة بطليموس الأول . وما كاد يثبت قدمه فيها حتى طمع باختها سوريا . فأرسل نيكفور أحد قواده إليها برآ وسار هو بحراً بأسطول عظيم ليمتلك سواحلها . ففاز بأمينته وضم إلى مصر سوريا وجزيرة قبرس ابتها . ولما عصاه اليهود حاصر اورشليم وافتتحها ومثل باهلها واخدمها أكثر من مئة ألف أسير اهلهم في مصر وخصوصاً في الاسكندرية (راجع تاريخ مصر الحديث لزيدان ج أول ص ٧٢ وتاريخ سوريا للدبس ج ثالث ص ٩٢ — ٩٣) واصطحب معه إلى مصر كل ما وجدته السفن في فينيقيا خوفاً من ان تقع في يد « اتليكون » صاحب سوريا فيقوى بها عليه . فاضطر اتليكون ان

يشغل الوفاً من العمال لقطع الاشجار من لبنان ونقلها وبناء السفن . ولما تم اسطوله استرجع به جزيرة قبرس بعد حروب شابت لهولها الاطفال . وظلت الحرب سجلاً بين ملوك مصر وسوريا حتى جاء ديمتريوس ابن انتيكون الى مصر بجيش لا يقل عن مئتي الف محارب بين رجاله وبحارة . ولما وصل الى مصب النيل تخلى عنه معظم جيشه السوري وانضم الى خصمه بطليموس لركة هذا وخشونة ذلك . فاضطر لعقد الصلح على ان تبقى فونيق واليهودية في يد ملك مصر ما عدا صور وصيدا (راجع الدبس ج ٣ ص ٩٤ — ٩٥)

وعاد النزاع الى اشده في ايام فيلوپاتر المسمى بطليموس الرابع الذي سير بعيد جلوسه على عرش مصر جيشاً عرماً لمحاربة انطيوخس ملك سوريا ، لكنه فشل واضطر الى اعادة سوريا وفينيقيا اليه . ولما مات علم انطيوخس بارتباك احوال مصر فقصده اليها محارباً ، لكن شاغلا عرض عليه اضطره الى العودة عنها ، فعقد مع نوابها صلحاً على ان يعطي ابنته كليوباترا زوجة للملكهم ايفان (بطليموس الخامس) وكان ذلك .

وفي السنة الحادية عشرة من حكم فيلوماتر (بطليموس السادس) عادت الحرب فنشبت بين مصر وسوريا وما زالت مستعرة حتى انتهت بانتهزام المصريين واصر ملكهم ، فسار السوريون الى ممفيس برأى املاكها واستتب لهم الامر في وادي النيل . لكن فيلوماتر اخرجهم منها بعد اربع سنوات بمساعدة الرومان (راجع زيدان ص ٧٥ — ٧٧) وكان الرومانيون قد احتلوا سوريا وسيرينيا وليبيا وبلاد اليونان وقويت شوكتهم فاصبحت مصر محصورة منهم لا تستطيع حراك ولا افلاتاً من قبضتهم وكانوا يتحينون الفرص ليضموها الى شقيقتها سوريا لخدمتهم الحوادث بعد قليل . اذ ان ديونوسيوس ملك مصر الملقب باوليئس لما طرده شعبه لعدم جدارته وسوء سيرته فرّ الى رومية واستنجد بها فانجذته واعادته الى ملكه . وهكذا فعلت بعده كليوباترا المشهورة بالجمال والدهاء . فانها بعد ان اخرجها شعبها من مصر قصدت

يوليوس قيصر وارتمت بين يديه فلهاها واعاد اليها ملكها . ثم انها تدخلت بعد ذلك بين بروتوس وانطونيوس القائدين الرومانيين المتحاربين في سوريا فنقضت المعاهدة ومدت الاول بالمال والرجال . نجاء اليها انطونيوس غضباً محارباً لكنه وقع في حبائلها واستسلم لها وتفرد معها بحكم مصر . ولما لم يرق رومية هذا الاتحاد والاستقلال ارسلت للمتحابين القائد اوكتافىوس بجيش قوي وقلب أقوى . فيئسا وانتحرا وأستولى الرومانيون على القطر المصري . وكان ذلك في السنة الثلاثين قبل المسيح (راجع زيدان ص ٧٨ - ٨١)

٤ - النصرانية في مصر والحبشة

جاء المسيح الى مصر طفلاً هرباً من هيرودس فأوته حسب التقليد اشجار جنينة اليلسان في المطرية (هيلوبوليس القديمة) ثم سكن مع امه والقديس يوسف قبولاً لا يزال معروفاً ببغارة العذراء في كنيسة ابي سرجه بمصر العتيقة . ويرجع هذا التقليد الى القرن الرابع وهو يحتاج الى شيء من التأيد خصوصاً ان المسيح كان مجحولاً في طفولته لا يهتم الناس لروحاته وغدواته . ويقول التقليد نفسه ان الاصنام كانت تساقط امام المسيح الطفل عند دخوله الى مصر . ومما لا ريب فيه ان اصنام مصر سقطت عند دخول تعاليمه اليها

فقد كانت الوثنية في صبتها اليونانية منتشرة مع مبادئها وتأثيرها في وادي النيل كما في باقي العالم القديم المتمدن . فكان التعجرف نافعاً لعقول العلماء والكبراء مائلة لرؤوس الكبراء . وكانت الانانية قد قست قلوب الاغنياء واستسلمت الاجساد الى رجاسة الفحشاء . فظلم الشعب وامتصت دماؤه وحولت الى اغراض الاشخاص قواه واهواؤه . وامسى الضعيف بلا رحمة وتضور الفقير جوعاً فكلب ولا راحم ولا مدافع . واصبح الفسق فضيلة بل جعل الهاً معبوداً وتقوضت اركان العائلة . لان عواصف الشهوات الحيوانية اطلقت لنفسها العنان فخرفت الشفقة والعفة والفضيلة وعمت

التساوة والنخاسة وفسد جو العالم بجرائم التحاسد والتحاقد . تطاحن الكبراء والاقوياء فطحنوا الشعب ولا من منصف ولا من رادع .

فلما ظهر المسيح ظهرت الفضيلة على وجه البسيطة . علمها بلسانه ومثاله ومات فداء عنها . اتقادت اليه الالوف فلم يحشهم بل ارشدهم واطعمهم وشفاهم وصر فهم . واكتفى بان اختار منهم اثني عشر تلميذاً اغلبهم من صيادي السمك وكلهم فقراء بسطاء ضعفاء . نفخ فيهم روحه ولقنهم مبادئه وبث فيهم شيئاً من شجاعته، فانتشروا ونشروا في المسكونة روح المساواة والاخاء والوداعة والطهارة . لم يحملوا سيفاً ولا هراوة ولا ذهباً ولا زاداً الا كتاباً ولا سحراً بل روحاً جديدة مجردة طاهرة تغلبت تقاوتها على جرائم الفساد كما يتغلب الاوكسيجن النقي على جراثيم الامراض العفنة . فانقلبت الاصنام وخضعت عقول الفلاسفة واتقادت الشعوب وانفرجت قلوب البؤساء والاذلاء وصار الفقير مساوياً للغني والضعيف كالقوي . وما عم ان طأطأت لكلامهم رؤوس الملوك واصبحت المسيحية الديانة الرسمية للامبراطورية الرومانية في الشرق والغرب

جاء القديس مرقس تلميذ القديس بطرس رئيس الصحابة الى الاسكندرية في السنة الثانية والاربعين بعد ميلاد المسيح اي تسع سنوات بعد وفاته ، وكانت هذه المدينة منارة العلوم في العالم ومعتل الوثنية، فبشر بالمسيح مصلوباً عوضاً عن جوبيتر الجبار ابي الصواعق، وبمريم العذراء الطاهرة عوضاً عن عشتاروت او الزهرة العاهرة . واوصاهم ان يعبدوا الهاً واحداً عوضاً عن مئات الاصنام والحيوانات ، الهاً روحياً سامياً غير منظور لا تماسيح ولا ثعابين ولا مجحولات . بشرهم بالفقر والمحبة والتواضع والعفة اي بكل ما يأسر الجسم ويحرر النفس ويقمع الشهوة ويذلها ويرفع النفس ويشرفها . ومع ذلك صادفت تعاليمه قبولا وانضم اليه كثيرون . ولما كبر نفوذ الرسول وثب عليه الوثنيون في ٢٥ نيسان (ابريل) سنة ٦٨ واماتوه شرمية

ولكن تعاليمه لم تمت فشغفت بها قلوب السذج والضعفاء وخضعت لها عقول الفلاسفة والحكماء مثل فيتانوس الفيلسوف واكليمندوس الاسكندري واوريجانوس

العنيف وغيرهم . وما زالت الخيرة الجيدة تفعل في عجبين الشعب حتى اختمر كله وامت المسيحية وادي النيل ووحدات النوبة وتجاوزت الى صحراء السودان وبلاد الاحباش .

رأى الاب دوشين العالم الفرنسي (راجع كتاب سيزوستريس بك سيداروس في البطريكيات ص ١٣٤) ان التبشير بالنصرانية في الحبشة والنوبة يعزى الى القديس متى الانجيلي . لكنها لم ترسخ فيها وتنتشر الا بسعي فرومنتوس واخيه اديزوس . وهما اخوان مسيحيان سوريان من سواحل فينيقيا رماهما مركب على ساحل البحر الاحمر فالتقطهما تجار احباش وحملوهما الى بلاط اكسوم ملكهم نحو سنة ٣١٦ فكبوا واقبوا وصين على ازان ابن الملك ، فارشدها وتوصلا الى حمله على انتحال الدين المسيحي مع قسم كبير من الشعب .

« ثم جاء احدهما فرومنتوس الى الاسكندرية بين سنة ٣٤٠ و ٣٥٠ وطلب من اسقفها القديس اثناسيوس ان يرسل اسقفا الى تلك البلاد التي كانت على استعداد كبير لقبول الانجيل . فرأى القديس اثناسيوس ان فرومنتوس احق من الجميع بهذا المنصب واجدرهم بهذه الوظيفة فسامه اسقفا واعاده الى الحبشة حيث كلل تبشيره بنجاح عظيم »

(راجع كتاب الاب دوشين « الاستقلال الكنسي » ص ٢٦)

الفصل الخامس

السريان في القطر المصري

الطائفة السريانية من اقدم الطوائف السورية المسيحية التي تردد افرادها على وادي النيل . وما لبثوا ان استوطنوه وامتزجوا باهله ، ثم انضموا اليهم مع كنائسهم واديارهم وواقفهم حتى صاروا لا يميزون عنهم . ولكنهم قبل ان يتنازلوا عن قوميتهم قد أثروا في المصريين المسيحيين تأثيراً جعلهم كأنهم طائفة واحدة ، فسهل عليهم هذا الاندماج . وهذا من غرائب التاريخ .

وقد كنا سألنا حضرة الفيكونت فيليب دي طرازي ، صاحب التأليف الشهيرة في طائفته السريانية ومدير دار الكتب الكبرى في بيروت ، ان يفضل علينا بمعلوماته عن جالية هذه الطائفة في القطر المصري وعن تأثيرها في عقيدة العنصر الوطني المسيحي وطقسه ، فكلف حضرة القس اسحق ارمله القيام بهذا البحث . فلبى دعوتنا وارسل الينا خلاصة مباحثه . ولكنه لم يلبث ان توسع فيها ونشرها في مجلة المشرق سنة ١٩٢٥ . ثم طبعها على حدة في كراس يقع في ٧٦ صفحة واهدى الينا منها نسخة . فاخذنا اهم مواد هذا الفصل عنها .

١ — النسك

يطلق لفظ السريان على الآراميين عموماً اي على عنصر السريان الشرقيين ، وهم الكلدان ، وعلى السريان الغربيين الذين امتدوا خصوصاً في سوريا وما يجاورها من بلاد بين النهرين . وقد بقي اسم الآراميين دالاً على الوثنيين منهم . وكانت العلاقة عند ظهور النصرانية متواصلة بين سوريا ووادي النيل كما سبق القول . ولما شاعت في براري مصر الطريقة النسكية كثر تردد السريان على النسك المصريين ليتعرفوا بهم ويتبركوا منهم يأخذوا عنهم هذه الطريقة . ومن جملتهم مار افرام السرياني احد آباء الكنيسة ، الذي اقام في دير الانباء ييشاي اسبوعاً كاملاً ،

ثم طاف في برية الصعيد مدة ثماني سنين . وقد جاء في سير القديسين ان ميلس اسقف شوشن الشهيد استمر في الصعيد سنتين وان مار ميخا انزوى فيه ١٥ سنة . وذهب ابراهيم الكبير (٥٠٣ — ٥٨٨) الى طور سيناء وصعيد مصر وتلقن من رهبانه القوانين النسكية وانشأ لمواطنيه سنة ٥٧١ قوانين تماثلها (نشرها الاب شاو في رومية سنة ١٨٩٨) واورد توما المرجي النسطوري عن ماران زخا انه صادف يوماً في جبل زيني شيخاً كله باللغة العربية . ولما استغرب معرفته لهذه اللغة قال له الشيخ « اني اتخبت يا مولاي من اربعين سنة اسقفاً لشعبنا السرياني المنتشر في القطر المصري »

وقد قصد كثير من النساك والاولياء المصريين بلاد سوريا وما بين النهرين لينشروا بين اهلهما الطريقة النسكية . اشهرهم القديس اوجين الذي اصطحب معه اختيه وفتة من تلاميذه منهم القديس شليطا الذي رافقه الى جبل الازل . فبقع كثير من السوريين خطته . وقصد ثلاثمائة من الرهبان المصريين طور عدين واتقطعوا فيه الى العبادة . فهاجمهم الفرس وقطعوا رؤوسهم . وما برح ذكرهم الى اليوم في صلوات السريان

٢ — المذهب اليعقوبي

وظل تردد الرهبان المصريين والسريان الى اديار بعضهم متواصلاً حتى القرن السادس الذي انتشر فيه مذهب المنوفستيين اي القائلين بطبيعة واحدة في السيد المسيح ، ومنشئه في سوريا ديوسقوروس سنة ٤٤٤ . ولما عُرِز ساويرا بطريرك السريان الانطاكي وهو احد تلاميذ ديوسقوروس ، توجه سنة ٥١٩ الى وادي النيل واقام فيه تسع عشرة سنة يذيع هذا الرأي . فنشره بين الاقباط . وبعد وفاته نصب السريان المنوفستيون مكانه يعقوب البرادعي اسقف الرها . فبعد ان طاف في بلاد سوريا واذاع فيها مذهب الطبيعة الواحدة ارتحل الى وادي النيل ونشر فيه هذا المذهب ورسم يده في الاسكندرية فولاً الحبشي بطريركاً على السريان (٥٤١ — ٥٧٥) وكان هذا البطريرك اسكندري الاصل لكنه تلقى العلوم في انطاكية واتفق فيها السريانية واليونانية . واخذ مذهب يعقوب البرادعي ينتشر في مصر بسرعة حتى

انتحلّه جميع الاقباط وسيّ منتحلوه باليعاقبة تميّزاً لهم عن اليونانيين او الروم. وكان هؤلاء اليونان بمساعدة مواطنيهم حاكّي مصر في ذلك العهد قد استبدوا بالوطنيين اكثر من استبدادهم اليوم بالسوريين، فاحتكروا السلطة الروحية واستقلّوا بالاوقاف والكنائس واستذلّوا الوطنيين حتّى حملوهم على اعتناق المذهب الجديد تخلّصاً من نيرهم. واصبح انتحال المذهب اليقوّبي عند الاقباط عملاً وطنياً. فالفوا كنيسة مستقلة عن اليونان واقاموا لهم بطريركا واساقفة. ولما جاء العرب الى القطر المصري اعانوهم على استملاكه واستعانوا بهم على اليونان فاعادوا اليهم كل الكنائس التي كانت لهم واقاموا فيها كهنة وطنيين. ثمّ بعثوا الى اهل النوبة اساقفة منهم بناء على طلبهم فانضموا اليهم. وتضعض امر اليونانيين بعد احتلال العرب لمصر وانهزم بطريركهم الى القسطنطينية وظلّوا سبعين سنة بغير بطريرك ولا كنيسة (٦٣٤-٧٢٥) قال المقريري (خطوط ٢: ٤٩٢) وقد ايدّه ابن العبري، ان السريان اوفدوا القس يوليان شماس البطريرك تاودوسيوس الى بلاد الحبشة فاذاغ فيها مقال الطبيعة الواحدة وظلّ ثمّ سنتين يعمد الناس كل يوم حتّى تنصر على يده ملك الحبشة وارباب الدولة وخضعوا باجملهم للبطريرك القبطي (راجع في هذا البحث مقالة القس اسحق ارمله ص ١٠ - ١٢)

٣ - كتيبة السريان في مصر

ولما تغلب مذهب الطبيعة الواحدة في مصر اخذ مشايعوه من السريان يفدون الى الاسكندرية لاقان العلوم الرياضية واللاهوتية فيها والتضلع من اللغة اليونانية. حتّى انك لا تجد كاتباً منهم الا وله الملم بهذه اللغة. وقد ادخلوا منها على لغتهم الفاظاً كثيرة ومن هؤلاء الكتيبة اسطفان بر صديلي الرهاوي مترجم كتاب هيروثاوس. ومنهم ابا جاثليق السريان النساطرة (٥٣٦ - ٥٥٢) الذي جاء الى الاسكندرية بصحبة توما الرهاوي. ومنهم مارا اسقف الرها الذي نفى الى جزيرة العرب سنة ٥١٩ ثمّ سأل الملكة تاودورا فاذانت له في الجبيء الى الاسكندرية فاقام بها الى وفاته.

ومنهم ايضا فوللا الاسقف الذي اشتهر سنة ٥٢٨ بترجمة الكتب المقدسة ، وذكريا
البليغ اسقف ملطيه الذي درس في الاسكندرية سنة ٥٠٥ وزاول علم الشرع في
بيروت وصنف تاريخا مهما .

واقام توما الحرقلي زمنا طويلا في دير الانطونيين بقرب الاسكندرية حيث
تفح ترجمة العهد الجديد سنة ٦١٦ وهي المستعملة الآن في طقوس المنوفستين .
وكان بصحبه جملة من اساقفة السريان .

ومنهم يعقوب الرهاوي الشهير (٧٠٨) الذي قصد الاسكندرية . ومنهم
الربان حنين بن اسحق (٨٧٣) صاحب التأليف الشهيرة في الطب .

وكان كتبة السريان وادباؤهم المنوفستيون يبعثون الى الاسكندرية برسائل
سريانية ليؤيدوا مشايعهم في مذهبهم . وقد كتب يعقوب السروجي ٤١ رسالة
نسخها الدراوي سنة ٦٠٣ في برية الصعيد (راجع مقالة القس ارملة ص ١٣-١٥)

٤ - بطاركة السريان والاقباط

ان وحدة المذهب بين الاقباط والسريان جعلتهم يتحدثون قلبا وقالبا وصار
بطاركتهم يتراسلون ولا سيما بعد ارتقاؤهم الى السدة البطريكية تأييدا لاتفاقهم في
العقيدة . كما فعل البطريك يوحنا الثاني (٥١٧) الذي كاتب ساويرا ، ودوستوروس
الثاني (٥٢٠) وتيموثاوس الثالث (٥٣٦)

وكان بعض البطاركة السريان يسرون الى مصر للسبب عينه . كما فعل اثناسيوس
الاول المعروف بالجمال (٥٩٥ - ٦٣١) فقد شخص الى مصر مع خمسة من اساقفته
وزمرة من قسوسه ورهبانه وحمل الهدايا الى بطريكها انسطاس الاسكندري . فخرج
هذا اليه باحتفال واحله ضيفا عنده اربعين يوما . وكتبنا صكا صرحا فيه باتفاقهما
في المعتقد . وكان ذلك سنة ٦١٦ وقد امضاه اولاً انسطاس وساقفته على هذه
الصورة : انسطاس برحمة الله اسقف الاسكندرية اوافق على هذا الصك واثبت هذه
التعاليم . . . واعتبركم يا اثناسيوس رئيس الكرسي الانطاكي اخا روحيا واقسم لكم
بيمين الشركة والاتحاد في الرأي . »

وفي سنة ٨٢٥ لما أمر محمد اخو الامير عبد الله صاحب مصر بتقويض كنائس السريان في الرها ارتحل الى مصر بطريركهم ديونوسيوس التلمحي ومعه شقيقه تاودوسيوس مطران الرها . فخرج النصارى وعددهم زهاء ثلاث ربوات وحيوه واحتفوا به . ثم واجهه الامير عبد الله فقال له : كان الاول بك ان تكتب في رسالة منك الينا فكنا نجيب طلبك . فاجابه البطريك « ان مطران الرها قدم اليكم ليحتج على محمد عاملكم . اما انا فقد اقبلت لاتعبد امور الجماعة في مصر . على ان شؤون الطائفة بأسرها منوطة بي » فكتب الامير عبد الله الى اخيه ليرمم ما قوضه من الكنائس . وعاد ديونوسيوس الى الرها ظافرا .

وفي سنة ١٨٣١ استصعبه الخليفة المأمون الى مصر ليصالح الاقباط مع اساقفتهم . فاستقبله يوسف بطريركهم في القسطنطينية ومضى به الى البشور حيث كان النزاع قائما . فخرج الوجهاء لاستقباله فنصحبهم وصالحهم مع اساقفتهم . وواصل البطاركة السريان والاقباط المراسلات بينهم حتى القرن الثاني عشر . وترى في مخطوط . كبردج (عدد ٣٢٨٨) تنقلا من رسائلهم

ولم يغفل السريان ذكر البطاركة الاقباط في تواريخهم كما نتحقق من تاريخ ميخائيل الكبير الذي ارسل صورة ايمانه سنه ١١٦٧ الى بطريك الاسكندرية . وهكذا فعل يونس بطريك الاسكندرية الذي اوفد بعد انتخابه الاسقف بطرس الشيخ الى ميخائيل الكبير حاملا صورة اعتقاده

وكان نساخ الكتب السريانية يؤرخون سنة نسخهم لمخطوطاتهم بذكر البطاريكين الانطاكي والاسكندري سواء نسخوها في سوريا او في مصر مما يبرهن على اتحاد الشعبين (راجع ارملة ص ١٣ — ٢٢)

٥ — تبادل السريان والاقباط بالبطاركة

ان فولاء الحبشي الذي ذكرناه (٥٧٥) ثاني بطاركة السريان المنوفستين اصله من الاسكندرية ودرس في انطاكية . وقد تقلد البطريكية على السريان ثاودور

(٦٤٩ - ٦٦٧) الذي ولد في صعيد مصر ودرس في دير قنسين قرب حلب وتوفي فيه. وتولى الكرسي الاسكندري في مصر عدة بطاركة كانوا من عنصر سرياني او مولودين في بلاد السريان اشتهرهم دميانس . ثم الابنا سيمون الاول بطريرك الاسكندرية الثاني والاربعون، ولد في بلاد السريان ودرس في دير الزجاج بمصر ، وقيم بطريركا باجماع الراء سنة ٦٨٩ ، ودفن في دير الزجاج المذكور

وكان بطريرك الاقباط الثاني والستون سريانياً يعرف بابن زرعه . انتخب سنة ٩٧٦ في قصر الشمع بالقاهرة وسكن الاسكندرية ومات مسموماً بعد ثلاث سنين ونصف سنة . وهو الذي جدد بيعة مرقوريوس على شاطئ النيل . وكان خبيراً بالقواعد الدينية . جادل الملك المعز بحضور ساويرس اسقف الاشمونين المعروف بالمقفع . وهو الذي ادخل صوم نينوى في الكنيسة القبطية .

وكان مرقس الثالث بطريرك الاسكندرية سرياني الاصل تولى البطريركية من سنة ١١٦٦ الى سنة ١١٨٩

وجاء عن شمعون الطور عديني اسقف جرجر السرياني انه بعد وفاة فيليكسين بطريرك السريان توجه الى مصر وارتسم بطريركا سنة ١٢٢١ بوضع يد بطريرك الاقباط غبريال الخاس . وبعد ان اقام زمناً طويلاً في القطر المصري حجج الى اورشليم ومات فيها سنة ١٤٤٥ . وكتب البطريرك يوحنا الثامن عشر المارديني الى المفيان نوح البقوفاوي اللبناني يستمبله زمناً ليذهباً معه الى اورشليم . ثم يستأنف البطريرك المسير الى مصر لتفقد شؤون ابناء طائفته السريانية فيها .

فيتحصل من ذلك ان السريان كان لهم في مصر طائفة كبيرة معتبرة حتى اواخر القرن الخامس عشر ولكنهم لم يستصوبوا ان يقيموا لهم اسقفاً خصوصياً دلالة على احترامهم لبطريرك الكنيسة القبطية واعتقاداً منهم انه يدبر السريان ويعتني بهم اعتناؤه برعاياه الاقباط، خصوصاً ان مذهب الطائفتين كان واحداً ولو اختلفتا في الجنسية

٦ — الطقس السرياني والقبطي والحبشي

ان الليترجية السريانية اصل كل الطقوس المسيحية لان الكنيسة انشئت اولاً في اورشليم ثم في انطاكية وكانت لغة كليهما السريانية. فالرسل احتفلوا الحفلات الاولى بهذه اللغة لغة المسيح ورسالته. ومن يقابل بين الطقسين السرياني والقبطي يجد اصلهما واحداً واغلب الصلوات فيهما ان لم نقل كلها مطابقة بعضها البعض.

وقد نقل السريان الى لغتهم جملة ليترجيات قبطية حديثة كليترجية مار مرقس واثناسيوس وديوسقوروس وطيموثاوس بطاركة الاسكندرية. وكان بطاركة السريان واساقفتهم اذا رسموا شماساً او قداً اوجبوا عليه الطاعة لكل البطاركة في الانطاكية والاسكندرية. وما برح القبط يذكرون في قداسهم ساويرا بطريرك السريان وبرصوما وافرام وماروثا السريان. ويعيدون لساويرا المذكور اعياداً كثيرة منها عيد في شهر بابه ذكراً لدخوله مصر. ويستعمل السريان في قداسهم ثمانية اغنية للمذبح يستر الكاهن باثنين منهما الصينية والكأس ويوزع الستة على الحاضرين ليمسحوا بها شفاههم بعد المناولة. وهذه عادة جارية عند الاقباط. ثم ان قربانة الاقباط تشبه قربانة السريان باستدارتها وحجمها وتجزئتها وصلبانها، والطابع عند كليهما من خشب، وزى الاحبار والكهنة واحد. ونجد في طقس الاقباط شيئاً كثيراً من تأليف السريان كميكر يعقوب السروجي ورتبة الكسر. كما ان السريان نقلوا عن القبط طقس رسامة الرهبان. ونجد في طقس الاقباط كلمات كثيرة سريانية كلفظة شماس ورشمه ولقان وميمر وابهاثنا وعيتد وتنيح والاتباء.

وما قلناه عن الطقس القبطي يصدق على الحبشي. ونجد في ترجمة العهد الجديد الحبشية كلمات عديدة سريانية. ويستعمل الاحباش حتى اليوم ليترجية يعقوب السروجي فضلاً عن صلوات كثيرة ترجموها الى لغتهم من السريانية.

فهذا دليل كاف على مشاركة الاقباط السريان في طقوسهم البيعية وعاداتهم الدينية وعلى اتفاق الطائفتين واتحادهما واختلاطهما زمنًا طويلاً (راجع ارملة ص ٢٥-٣٠)

٧ - كنائس السريان في القطر المصري

ومما يدل على ان القطر المصري كان حافلاً بالشعب السرياني من اول ظهور النصرانية الى اواخر القرن الخامس عشر كثرة الكنائس والاديار التي كانت له . فقد عرف فيها القس اسحق ارمله ثمانى كنائس وتسعة عشر ديراً وبعضها باق الى الآن تشهد آثاره السريانية على اصله . وقد تقوض اغنيها في الاضطهادات التي ثارت ضد المسيحيين في هذا القطر والتي حملت عدداً غفيراً منهم الى انتحال الدين الاسلامي . وعلى اثر هذه الاضطهادات ندر توارد الرهبان السريان الى القطر المصري فضعف الشعب السرياني وانضم باقيه الى الكنيسة القبطية مع كنائسه وادياره ووقوفه خصوصاً ان المذهب كان واحداً وكانوا خاضعين في امورهم الدينية من اول وجودهم وفي اوج عزمهم الى السلطة المحلية .

وقد عرفنا للسريان في الفسطاط كنيستين احدهما كبيرة باسم مار يوحنا والاخرى باسم والدة الله .

وورد في كتاب المؤرخ الرهاوي ما ترجمته « ان اثناسيوس برجوميا الرهاوي بنى كنيستين في الفسطاط لابناء جنسه . وكان المذكور على جانب عظيم من المعارف والسياسة فاستدعاه الملك ابن مروان (٧٠٥) الى دمشق واوفده الى مصر صحبة اخيه الفتى واوصاه به ونصبه مديراً للقطر المصري وناط به امر الحل والعقد . وولى انجالة بلد جوندا . فظل اثناسيوس واسرته في مصر احدى وعشرين سنة . وكان يحل الاكليرس ويكرمهم وصرف المساعي الطيبة في انشاء الكنائس وبذل الصدقات لليتامي والارامل وشاد كنيستين كبيرتين في فسطاط مصر (راجع التاريخ الرهاوي ف ١٤٩ ص ١٨٩)

وذكر المقرئ في خطه كنيسة ثلاثة للسريان بقرب السد فيما بين السكبان بطريق مصر ، واخرى باسم ماروثا بناحية شمسطا . وكنيستين في الخندق ظاهر القاهرة احدهما باسم القديس مرقوريوس (راجع المقرئ ٢ : ٥١١ - ٥١٥)

وورد في كتاب صلوات سريانية منسوخ سنة ١٠٠٧ م اسم « القس عبدا رهاب كنيسة مصر »

وكان للسريان كنيسة سابعة في سنموطيه ذكرها الشيخ فاضل جرجس بن العميد مكل تاريخ ابي جعفر الطاهري (طبع في لندن سنة ١٦٢٥ راجع كتاب المخطوطات العربية للاب شيخو ص ١٣) قال « وفي ايام الامر بالله (١١٠١ - ١١٢٠) قدم من تكريت رجل نصراني سرياني اسمه طيب بن يوسف ومعه احمال كثيرة من الحرير عمل الهند واليمن . فقدم للخليفة هدايا من اجودها . فانعم عليه بقرية من اعمال الحوف اسمها بهيدة مجاورة لدماص . ولما مات الخليفة انتقل الشيخ طيب وسكن سنموطيه . وتزوج ورزق ولداً سماه قروينة ومات ودفن بكنيسة سنموطيه . اما قروينة فاشتغل بصناعة الكتابة وتصرف في الخدم الديوانية ورزق ولداً سماه باسم جده . وكان كاتباً حاذقاً لبيباً ورحل الى القاهرة واجتمع بالاكابر . فاستخدموه صاحب ديوان العربية . واقام سبع سنين واشتهر . ورغب في الزراعات وكثرة المواشي حتى صار ماله عشرين الف دينار . وكان له خمسة اولاد فصار منهم اربعة اساقفة ، واصغرهم ابو المكارم كانت له مواشي الزراعات وخلايا نحل تزيد على الف خلية . وتزوج اخت المكين سمعان بن خليل من اهل ميكاثيل بشو . وخدم سمعان بديوان الجيش في ايام الناصر صلاح الدين يوسف بن ايوب سنة ٥٦٩ هـ (١١٧٣) . ثم ترك الخدمة وترهب بدير ابو يحنس القصير ببرية الاسقيط بوادي هبيب . وولد ابو المكارم ابن ابي الطيب ثلاثة اولاد : النجيب ابو الفضل والعميد ابو الياسر والد المؤرخ والمخلص ابو الزهر . وتوفيت زوجته فترهب وتوفي سنة ٦٠٦ هـ (١٢٠٩) . واستخدم العميد ابو الياسر في ديوان الجيش موضع خاله المكين سمعان . وكانت سيرته بين العالم مثل سيرة الرهبان القديسين . واقام بديوان الجيش ٤٥ سنة ومات في صفر ٦٣٦ هـ (١٢٣٨ م) وتوفي الشيخ جرجس ابن العميد المؤرخ سنة ١٢٧٣ هـ فانتم ترى من هذه الوثيقة التاريخية ان السوريين كان لهم في مصر من قديم

الزمان مكانة في العلوم والسياسة والتجارة والزراعة وانهم بلغوا اعلى مناصب الحكومة واعلى درجات الرقي والثروة كما بلغ احقادهم في القرون الاخيرة من عهد علي بك الكبير في اواسط القرن الثامن عشر الى يومنا هذا . وقد نشطوا لاعمال الزراعة وبلغوا فيها شأوا بعيداً . وكان المئات من رهبانهم يملكون في وادي النيل مساحات كبيرة من الاطيان الزراعية للقيام باديارهم العديدة وكانوا من امهر الزراع واكبرهم . وقد لقنوا المصريين ، خصوصاً في الوجه القبلي ، مبادئ هذا الفن وامسراجه فخدموا وطنهم الثاني اجل خدمة في موارده الزراعية والتجارية كما خدموه في ادارة شؤونه الداخلية .

اما الكنيسة الثامنة فقد شادها تجار تكريرت السريان الذين كانوا يترددون بكثرة الى وادي النيل وكانوا بين السريان احسنهم حالاً واطولهم باعاً في هذا الفن . وقد جعلوها تحت اسم مار بهنام الذي استشهد في بلادهم ، وموقعها في مصر العتيقة قرب مدافن اللاتين الحالية . وقد ظلت هذه الكنيسة في حوزة السريان حتى تولى ادارتها وخدمة شعبها الربان الياس بن امير خان الديار بكري السرياني الكاثوليكي الذي اوفده الى القطر المصري في ٦ تشرين الثاني (نوفمبر) سنة ١٧٧٤ م السيد غريغوريوس يوسف قدسي مطران اورشليم . وهي آخر كنيسة بقيت في يد السريان . وقد استولى عليها الاقباط واستبدلوا اسمها الاصلي باسم القديس مينا

(راجع كتاب السلاسل الذهبية للكونت فيليب ده طرازي ص ٣٨١ وقد ذكر نجل الفرنسي سكان ان الربان الياس المذكور توفي في مصر بالعائون في ٢١ مايو سنة ١٧٩٨)

٨ — اديار السريان في القطر المصري

شيد السريان في القطر المصري ادياراً عديدة عُرِف منها الى الآن تسعة عشر ديراً . واقتنوا لها اراضي زراعية واسعة كانوا يداؤبون على العمل فيها كما يفرض عليهم قانونهم الرهباني . وكان قسم من رهبانها ينتقطع الى نسخ الكتب والتأليف في كل

فروع العلوم الدينية والرياضية والتاريخية والادبية حتى اصبحت هذه الديورة من اهم معاهد الرقي المادي والادبي في القطر المصري. وظلت على هذه الحال من القرن السابع حتى القرن الثامن عشر. وقد حفظت في مكاتبها كما سيأتي القول كنوزاً ثمينة لولاها لحرما العلم ولانقطعت عنا من سلسلة المعارف حلقات قرون عديدة

واول دير عرفناه هو دير مار رومانوس الكبير المعروف بدير قسين. سكنه يعقوب البرادعي امام السريان المنوفستين ورسول الاقباط. وقد لقي فيه حتفه هو واصحابه والثاني دير بوساويرس اول بطاركة هؤلاء السريان. جاء مصر سنة ٥١٦ واقام فيها تسع عشرة سنة يحول من دير الى دير حتى وصل الى وادي هيبب منهزماً وتوفي فيه سنة ٥٣٨. فساد السريان على ضريحه ديراً عظيماً سموه باسمه.

٣ — دير الزجاج الذي درس فيه سيمون السرياني

٤ — دير شعران ويسعى دير برصوما في حدود ناحية طرا. وكان يعرف قديماً بدير مرقوره ولما سكنه برصوما بن التيان عرف باسمه.

٥ — دير الانطونيين الواقع في قرية اناطون بالاسكندرية كان مورد الكتبة وطلاب العلوم السريانية واليونانية. وفيه نقح توما الحرقلي ترجمة العهد الجديد سنة ٦١٦ المنقولة من السريانية الى اليونانية. وصار اليه يعقوب الرهاوي المتوفي سنة ٧٠٨ وغيره من ائمة السريان واكملوا فيه علومهم

٦ — دير الجنديق ظاهر مصر ذكر المقرئ ان القائد جوهر عمره عوضاً عن

دير هدمه

٧ — دير مار ثاودور في الجبل الغربي

٨ — دير مار مايكيل في بركة ماريس ذكره مخطوط منسوخ في اوائل القرن التاسع

٩ — دير الانبا مقاريس وهو غير دير مقار الكبير. وكان يبعد ثلاث ساعات

عن دير السريان الشهير باسم والدة الله

١٠ — دير الانبا فولاً بجانب دير مار انطونيوس. وكان فيه مكتبة سريانية نفيسة

١١ - دير الانبا انطونيوس

١٢ - دير الانبا بيشاي الذي زارده مار افرام السرياني ومكث فيه اسبوعاً

١٣ - دير الانبا يوحنا الصغير ذكر في مخطوط نسخ سنة ١٢٥٤

١٤ - دير الاقليم ذكره مخطوط منسوخ سنة ١١٧٤ وكان في برية مصر

بوادي بهري.

١٥ - دير مريم العذراء في الجزيرة باقليم الاسكندرية وهو غير دير

والدة الله الكبير

١٦ - دير مار يونان في ماريس . ذكره مخطوط مذوخ في عهد البطريك

قزما الثاني المتوفي في سنة ٨٧٤

١٧ - دير الانبا صموئيل ويعرف بدير القلمون (قرب الفيوم) وهو على

مقربة من دير ابي مقار ، كان من اوفر الديورة السريانية عمراناً وارزاقاً . قال عنه

المقريزي (٣ : ٥٠٥) انه « بني في زمن الفترة بين عيسى ومحمد وفيه قصران مبنيان

بالحجارة وهما عاليان كبيران ليياضهما اشراق . وفيه ايضاً عين ماء تجري وفي خارجة

عين اخرى » . وقال « وبهذا الوادي عدة معابد قديمة ثم واد يقال له الامياح فيه

عين ماء تجري ونخيل مشجرة تأخذ العرب ثمرها . وخارج هذا الدير ملاحه يبيع

الرهبان ملحها فيعم تلك الجهات »

١٨ - دير مار جرجس ابتناه السريان الشرقيون اي النساطرة . قال فيه

الشيخ ابو صالح الارمني (ص ٥٤) « وهو من العمارة الحسنة المحكمة ومن المستنزهات

المشهوره الموصوفة . وكان الشيخ ابو الفضائل النسطوري اهتم بعمارة ما تشعت منه

وجدده احسن عمارة بالحجر المنحوت وكان فيه عدة كبيرة من رهبان النسطور . ولهذا

الدير ارض للزراعة ملك الدير . . . »

وكثرة هذه الديورة وعظمتها دلالة واضحة على ما كان عليه الشعب السرياني

في القطر المصري من الكثرة والاهمية ورفعة الشأن (راجع في هذه الاديار مقالة ارملة

ص ٣٤ - ٤١)

٩ — دير والدته الله في صعيد مصر

كان مشهوراً بهذا الاسم وعرف عند الاقباط بدير ابي يحنس كما وهو يعد من اكبر واعنى وارق الديورة السريانية في القطر المصري . وقد كان خاصاً برهبانهم الاتقياء والعلماء الذين اغنوا القطر المصري والعالم اجمع بؤلفاتهم ومخطوطاتهم . ويقال على الظن ان هذا الدير اسس قبل سنة ٦٠٦ لان احد مخطوطاته نسخ في سنة ٦٠٣ . وقد وقع في حوزة القبط لخالصه رهبان وافوا من تكريت ببلغ اثني عشر الف ذهب . وكان فيه نحو مئة راهب . وقد توارد اليه الرهبان والتجار التكريتيون منذ القرن السابع حاملين اليه العطايا الجزيلة والمخطوطات الثمينة . وقصده عدد غير قليل من رهبان ما بين النهرين وفونيقى وفلسطين وسوريا . وقد انبأنا احد مخطوطاته ان اثني عشر رجلاً وافوه من سوريا سنة ١٢٠٦ . وكان اهم شغل هؤلاء الرهبان مع الزراعة التأليف والنسخ والتنقيح . وكانوا يدرسون ايضاً اللغة القبطية فنقلوا منها شيئاً كثيراً الى السريانية .

وقد نشر الاب اسحق ارملة كشفاً باسماء الرؤساء الذين تعاقبوا عليه من سنة ٧٢٠ حتى القرن الغابر (ص ٤٢ — ٤٤) منهم المطران ساويرس قرياقس (١٤٩٢) الذي كان من جبل لبنان من مقاطعة طرابلس »

ووقع هذا الدير نهائياً في ايدي الاقباط لجمعوله معهداً لرهبانهم واكليسهم فاخرج لهم علماء ورجالا كثيرين من بطاركة واساقفة وكهنة منهم البطريرك غبريال السابع (١٥٢٦ — ١٥٧٠) وكيرلس الثامن بطريركهم الحالي .

ويشتمل الدير اولاً على كنيسة للعدراء بالمغارة (٢) على مغطس في وسطه رسم صليب كتقاليد السريان (٣) كنيسة الاربعين شهيداً (٤) مقبرة الانبا مرقس مطران الحبشة (٥) كنيسة اخرى للعدراء بها ايقونات عديدة من خشب الصنوبر مطعمة بالعاج . وبينها ايقونة مار مرقس على حجاب الهيكل مع ايقونات ديونقوروس وساويرس وابي يحنس الذين لهم الرتبة الاولى عند السريان . وفي هذه الكنيسة

اعمدة صغيرة من رخام وضعت فيها منذ ثلاثمائة سنة . وتجد للآن فوق المذبح حجراً
نقشت عليه هذه الكلمات بحروف سطرنجيلية (اي الحروف السريانية القديمة التي
اشتقت منها الحروف الكوفية العربية ، وهي مربعة مثلها) « شيد هذا البناء في عيد
القس موسى النصيبيني رئيس الدير » (السادس الذي ترأس على الدير سنة ٩٢٠)
وهو الذي جال في بلاد السريان . وجمع له الحسنات والمخطوطات ففكه من الديون
المتراكمة عليه .

وفي غرب الدير مائدة طولها ١٥ متراً . وفي جنوبه محل مختص بعبادة الانبا
بشاي . وفيه ايضاً كنيسة صغيرة باسم ابي يحنس وهي شرقي الشجرة المنسوبة الى
مار افرام الكبير . وفي هذا الدير قصر فخم ملاصق للبوابة العمومية ارتفاعه ١٢
متراً مؤلف من خمس طبقات في اسفلها طاحون للدقيق وفي الرابعة منها كنيسة
باسم الملاك ميخائيل ومكتبة الدير . وارتفاع السور ١٢ متراً في عرض ثلاثة امتار .
(ارمه ص ٤١ — ٤٦ والاب جوليان اليسوعي ص ٣٠ عدد ١٠)

١٠ — مكتبة دير والده الله

كانت سوريا قبل الاحتلال العثماني في مقدمة البلدان في العلوم والاداب والفنون،
وكما ان الرومانيين اخضعوا اليونانيين مدنياً وخضعوا لهم علمياً هكذا العرب لما فتحوا
سوريا فتح لهم السوريون كنوز علومهم فكان السوريون مروسيهم في الملك
وساداتهم في المعارف . وقد شغف العرب بالعلم فقرب الخلفاء اليهم ائمة من السوريين
وجعلوهم اطباءهم ووكلاهم اليهم العناية بابلانهم وعقولهم وتهذيب اولادهم . وكانوا
يستشيرونهم في مهام المملكة ويوزرونهم بالرغم من اختلافهم معهم في الآراء الدينية ،
كما هو مشهور ، عن مجتهد شوع واولاده وغيرهم . واصبح الخلفاء العرب من اكبر
منشطي العلوم والآداب والفنون . فازدهرت سوريا وبلاد ما بين النهرين بالمعارف
ولم يضؤل فيها نور العلم الا بعد احتلال الاتراك .

وكان للسريان ولع عظيم بجمع الكتب ونسخها حتى ان « صلاح الدين

الايوبي لما فتح مدينة آمد (ديار بكر) سنة ١١٨٣ وجد فيها الف الف واربعين الف مجلد استحوذ عليها برمتها ودفعها الى كاتبه الفاضل فحملها الى مصر » (راجع التاريخ المدني لابن العبري ص ٣٦٢) وكان السريان اذا خافوا على خزائن كتبهم من النهب ينقلون نفائسها الى محل امين . وهذا ما حدا لكثيرين منهم ان ينقلوا الى دير والدة الله في صعيد مصر الوفاً من الاسفار والتصانيف في كل فروع العلوم .

ويرتقي عهد نسخ مخطوطات هذا الدير الى القرن الخامس والسادس ومنها ما كتب باصله السرياني لاستعمال الطوائف السريانية والمارونية والملكية والكلدانية، ومنها ما نقل الى السريانية واليونانية والقبطية والعربية .

ويعود اكبر الفضل في جمع هذه الكتب الى القس موسى النصيبيني الذي تولى رئاسة هذا الدير نحو سنة ٩٢٠ كما قلنا . فانه تكبد مدة ثلاث سنين مشاق الاسفار في سوريا وما بين النهرين والعراق وجمع من الكتب الثمينة نحو مائتين وخمسين مجلداً ضخماً ، وعاد بها سنة ٩٣٢ الى ديريه في صعيد مصر وانشأ لها قاعة خصوصية ونظمها تنظيماً متناً . فاقبل الرهبان على اجتناء فوائدها ونشر محتوياتها واقتناء غيرها ونسخ بعضها حتى اصبح لديهم ما يربو عن الف مجلد . وقد بذلوا عنايتهم في تجليدها وتجديدها وتنظيفها .

و اول من اكتشف هذه المخطوطات الثمينة القس جبرائيل حوا الحلبي الماروني . فانه لما انفصل سنة ١٧٠٠ عن رفيقه القس عبد الله قرألي مؤسس الرهبنة اللبنانية ، قصد رومية العظمى وجفلي بمواجهة الخبر الاعظم . فكلفه مهمة السعي في وحدة الاقباط مع الكنيسة الكاثوليكية فعاد الى الشرق وجال مصر وعثر على الكنوز التي كانت مخبوءة في اديارها

ولما عاد الى رومية اذاع فيها خبر هذه الكنوز . وكان العلماء في اشد جداهم مع البروتستانت (راجع اعمال الشهداء الشرقيين للاب لاجرانج (ص ٥ - ٩) . فكان لهذه البشرية وقع عظيم . فاوفد الخير الاعظم القس الياس السمعاني الماروني

اليسوعي كاتب البطريرك اسطفان الدويهي المؤرخ والعلامة الشهير (المتوفي ١٧٠٤) فاتباع عدداً من هذه الكتب وحملها الى رومية .

وفي سنة ١٧١٥ اوفد البابا اقليميس الحادي عشر المونسيور يوسف سمعان السمعاني العلامة الشهير الى وادي النيل فاشترى قسماً صالحاً من هذه الاسفار ونسخ ما لم يسمح الرهبان ببيعها وحمله الى روميه وادعاه في مكتبة الفاتيكان التي كان وكيلها، والى في درس هذه المخطوطات والتعليق عليها كتابه الشهير « بالمكتبة الشرقية » . وهو مؤلف ضخمة في عدة مجلدات اظهر فيه من غزارة العلم وسعة المعارف ودقة النظر ما خلده ذكره بين علماء الغرب والشرق وافت نظر متتوري الغرب ولا سيما الانكليز منهم . فقصدوا هذا الدير وبذلوا كل ثمن وغال حتى اشتروا ما تبقى من مكتبته وحملوه برمته الى لندن ونشروا فهرسه في ثلاثة مجلدات .

ففي سنة ١٨٤٢ جاء المستر تاتام السائح الانكليزي الى القطر المصري واخذ من هذا الدير ثلاثمائة مخطوط مكتوب على رق غزال، فضلاً عن عدد عظيم من هذه الكتب الثمينة .

وقد توزعت مكتبة هذا الدير في مكاتب اوربا واصبحت اثن تحفا . منها في باريس وميلان وبرلين واكسفورد وكبرج . وما زال في القطر المصري بقايا من هذه الكتب الثمينة المودوعة فيها قديماً من التجار والرهبان السريان ، وهي مخبأة في بيوت الخاصة وبعض المكاتب والمتاحف .

وهذا يدل على مبلغ رقي السوريين ورغبتهم في المعارف، ويبين الخدم الادبية التي قدموها لهذا القطر وللعالم بأسره خصوصاً في عصوره المظلمة

راجع بيان بعض هذه الكتب الثمينة في بحث القس اسحق ارمله ص ٥٣-٦٦ ومن ضمن تحفا كتاب مار يوحنا المتوحد (٥٧٢د) منسوخ سنة ٥٨١ ورد فيه ما شرحه : « فليذكر القس متى من قرية قولباي ببلاد صوفنيا الساكن في دير الطوباي مار مارون .

دخل هذا الكتاب الى مكتبة مار مارون سنة ٧٤٥ م في عهد جورجى رئيس الدير
ومار قزما رئيس دير مغارة مصر (بانطاكية) ومار ذكرىا رئيس الرامة . . . فليكن
ذكر طيباً للرهبان التكريتيين الذين وضعوا هذا الكتاب في كنيسة والددة الله في
الصعيد « وهذه الحاشية من اقدم الوثائق التي ذكرت دير القديس مارون ودلت على
وجود الموارنة في شمال سوريا قبل نزوحهم الى جبال لبنان
(راجع هذه الحاشية في مقالة ارملة ص ٦٥)

الفصل السادس

الدول العربية ٦٤٠ - ١٢٥٠ م

١ - بين الموحيتين

مصيف رأس البر بقرب دمياط لسان من اليابسة ينحسر عنه البحر في الصيف
ويضمه غرباً وشملاً، ويحده النيل من الجهة الشرقية شاطئاً بين رماله البيضاء
النقية وخضرة « العزبة » الواقعة عن يمينه .

قصدناه لأول مرة في صيف سنة ١٩١٤ ولما بلغنا أدقه في المكان المسمى
« بين الموحيتين » لغت نظرننا مشهد التقاء البحرين، النيل واليم . وكأنتهما في نزاع
وصراع . وكانت الغزاة منحدرة للغروب وقد تقدمها رسولها النسيم . فكان يداعب
جفوننا وينعش صدورنا، ويمر بأنفاسه الناعمة فوق وجهي البحرين ، فيهتزبان
ويضطربان، ثم يتحول الى نخيل العزبة فتترنح قاماته الهيفاء .

اما الغزاة فكانت تقترب بشفاها الذهبية فتلمم موجات البحر اللؤلؤية وتجاعيد
النيل الوردية، وتثر بسخاء غبار ذهبا بين اغصان الاشجار . فتدب الغيرة في قلوب
الجميع . فمن نخيل ينتفض غيظاً وهو لا يستطيع الانتقال، فينطح الجوميناً وشملاً . ومن
نيل يسطو بياحه الحمراء على جاره البحر فيعكر قلبه ويحول لونه الى اصفرار الغضب .

فيتهقر البحر قليلا ولا يلبث ان يهجم بدوره زاحفاً بامواجه المزبدة على النيل شقيقه ومزاحه، فيزرق النيل كدراؤ يقذفه بأوحاله .

والاسماك بين هذا وذاك حائرة في هذا العراك . فبعضها يقفز ويختنق ويقع غنيمة سهلة في شباك الصيادين ، وبعضها يعبر من بحر الى آخر . فالتى تنقل من النيل الى المالح تفرح لمجالاته الواسعة والوانه الزاهية واوديته المتلاثة فيطيب لها المقام وتعتاد ماءه الصافي وان كان مالحاً ومراعي صحوره اللذيذة وان كانت شاقة . فتعشش فيها وتنمو وتتكاثر .

اما الاسراب التي تصعد من البحر الى النيل فلا تلبث ان تفضل ماء العذب وان كان عكراً وتشرح لخضرته الدائمة ومروجه الخصب وخيرات الغزيرة وهدهد اطواره حيث لا عواصف ولا أنواء، فتتخذ لها وطناً ثانياً مع حنينها الدائم الى الاول واذا مضت الايام والسنون والقرون على كلا النوعين فهل يميزهما الصيادون؟ هكذا قل عن علاقات مصر وسوريا في العهد القديم من التاريخ الذي التقينا عليه نظرة سريعة ، والمتوسط الذي نروم ان نسرده باختصار في هذين الفصلين ، والحديث الذي تقصده بكتابنا هذا . فانصباب المهاجرين من قطر الى آخر دائم وطبيعي لانهما متجاوران مترابطان في شؤونهما السياسية والاقتصادية والادبية والدينية . وزاد انتشار الدين الاسلامي فيهما اختلاط العنصرين وسهله تعميم اللغة العربية بينهما وخضوعهما لخلافة او سلطنة واحدة سواء كان مركزها في مكة او دمشق او بغداد او في السامرة او الناصرة او الستانة . وكانت الجيوش الجرارة تعبر من قطر الى آخر وكثيراً ما تبقى فيه لتوطيد سلطة بلادها ، فضلاً عن ان آلاف الاسرى المجلوبين من القطر المغلوب يستوطنون غالباً القطر الغالب ويصبحون بعد مدة من سكانه لهم ما لهم وعليهم ما عليهم . فكل معركة او غزوة كانت تياراً قويا يصب جماهير البلدين الواحد في الآخر . واذا استقرت الامور فتحت المواصلات امام التجار والصناع وطلاب الوظائف والرزق او اللاجئين السياسيين .

فهل للعارفين ان يميزوا بين الاصليين من هؤلاء السكان بعد كل هذا التردد والامتزاج وطول هذه السنين والقرون ؟ وهل من يتجاسر ان يلقب الفريق الآخر بالدخيل ويأمن عدم انطباق هذا اللقب عليه ؟ فوأي الحق ليس المصريون في بلادهم بأكثر مصرية من السوريين ولا السوريون في بلادهم بأكثر سورية من اخوانهم المصريين ولا اللبنانيون بغنيقيين أكثر من غيرهم بعد كل هذا التردد الطويل والاختلاط الكثير والقرون العديدة .

٣ - الديانة الاسلامية

دخلت الديانة الاسلامية القطر المصري مع العرب الفاتحين الذين جاؤوها من سوريا . وما لبثت ان اتخذت فيه كما في سوريا وسائر العالم الشرقي المقام الاول على حساب الديانتين النصرانية واليهودية التي نشأت منها . فقد اخذت منها اهم قواعدها وانحاز اليها اغلب منتحليها هرباً من الضغط او الفقر او طمعاً في الحقوق الممنوحة لذويها وهي امتيازات الغالب .

ظهرت الاسلامية اولاً في الحجاز لكنها كانت دخيلة . وكما قامت النصرانية على دعائم اليهودية تأسست الاسلامية على قواعد كتيهما . كان صاحب الشريعة الاسلامية ، يجهل القراءة والكتابة لكنه حفظ جيداً الكتاب المقدس في عهده القديم والحديث اي تورااة اليهود وانجيل النصارى . ولا نعلم هل تعلمه من تروده مع القوافل الى دمشق وبعض مدن سوريا او من دروسه على راهب البحيرة النسطوري او من مخالطته لقبائل العرب النصرانية او من ذلك جميعاً . لكن مما لا ريب فيه انه كوّن من الكتاب المقدس القسمين التاريخي والتقليدي من القرآن . فنقل عنه اخبار خلق العالم وقصص الآباء الاقدمين آدم ونوح وابراهيم وموسى والانبياء والمسيح . واخذ عنه ايضاً معظم المبادئ والشرائع التي قامت عليها دياناته مع بعض تغيير اوزيادة .

ولما كان على جانب عظيم من الذكاء لم يختر من هاتين الديانتين الا ما يوافق

مزاج قبائل البادية التي قصد اكنسائها لدعوته . فجاءت ديانتها لبساطتها اي لتجربتها من الاسرار النصرانية ولسعتها في الشرائع اقرب الى الفهم واسهل على الطبع

وقد نخرج عن موضوعنا لو احيينا الاشارة الى علاقة الاسلامية بالديانتين اللتين سبقتاها . فما عليك الا ان تطالع الكتب العديدة التي بحثت في هذا الموضوع الخطير كمؤلف ادوار سايوس Edward Sayous في الديانة الرومانية والعصور الوسطى في الشرق ص ١٦١ - ١٩٩ وملخص كلامه في ص ١٨١ وكتاب المشرع للاب بولس سباط . وكشف النقاب عن آيات الكتاب لنصر الله قرألي ومقالات شتى في مجلة تاريخ الديانات *Revue de L'Histoire des Religions* وخاصة مقالة الاب دوبرويل عن اصل الاسلام المنشورة في المجلة المذكورة سنة ١٨٨٩ وغيرهم كثيرون . والذي يهمنا الآن هو لفت نظر القراء الى ان الديانة الاسلامية مجموعة من الديانتين اليهودية والنصرانية الناشئتين في سوريا والسائدتين فيها وان انضمام العدد الغفير من السوريين المتنورين الى هذه الديانة الخارجة من الصحراء قد اكسبها قوة وروتقاً لم يكن يحلم به مشايعوها من اهل البادية . لان سوريا كانت وقتئذ اكبر معهد في الشرق للعلوم الوضعية والدينية والفنون الجميلة وفي مقدمة بلدان العالم رقياً وعمدناً .

وكان الضعف قد استحوذ على الدين المسيحي في سوريا من جراء الانقسامات التي مرقتة فسهل على الاسلامية جرف عدد كبير من اتباعه . كالنهر اذا سهلت طريقه وعظم شأنه جذب اليه كل الجداول والانهر التي يلقاها في سيرة ، فجاز الصحراء واجتاح سوريا ووطنى على مصر والنوبة والسودان وبلاد المغرب . وانساب في بلاد العجم والهند والقوقاس وخطا الى اسبانيا وسردينيا وقبرس وجزر اليونان والاناضول وكاد يفرق اوربا بنفسها . واصبح للاسلامية بين الديانات المقام الاول في الشرق والثاني في العالم .

وقد سهل تيار هذا السيل على عدد غفير من السوريين دخول القطار المصري

فجاءوا كمجاهدين او كفنيين، فكان منهم الجنود والقواد والاطباء والمهندسون والصناع والمعلمون. واشتد تيار المهاجرة بعد انضمام القطرين الى سلطة واحدة واتسعت بينهما العلاقات السياسية والاقتصادية والادبية حتى اصبحا صاحبي السيادة على العالم الشرقي بأسره وجزء كبير من العالم الغربي. وكانت سوريا اذا اعتزت ضمت اليها شقيقتها مصر واذا تسلمت مصر القيادة تولت شؤون شقيقتها مع باقي بلدان المملكة الاسلامية المترامية الاطراف

فلننظر اولاً في علاقات هذين القطرين السياسية في عهد الدول الاسلامية مبتدئين بالدول العربية اي التي سبقت الممالك وآل عثمان. وقد عايناهم دولة الأيوبيين عربية مع اصلهم الاعجمي لانهم تعربوا في لغتهم وعاداتهم ودارق ادارتهم.

(نأخذ اغلب الحصنات في هذين الفصلين عن تاريخ مصر الحديث للمرحوم جورج زيان.)

٣ — الخلفاء الراشدون والدولة الاموية

الخلفاء الراشدون (٦٣٤ — ٦٤٤) — رأيت كيف ان الاقباط اي المسيحيين المصريين الاصليين لما ضاق صدرهم من استبداد اليونانيين تمذهبوا باليقونية التي تآمدهم فيها السريان. فزادهم اليونان ضغطاً على حريتهم المدنية وساموهم النل وكبدوهم الخسائر الباهظة وسلبوهم كل اوقافهم ومعاهدهم. وكان العرب المسلمون قد قويت شوكتهم في سوريا فكاتبهم الاقباط وشجعوهم على احتلال وادي النيل. فقصدوا الى مصر. ولما اطلوا على ابوابها فتح لهم الاقباط الفسطاط وصحبوهم الى الاسكندرية عاصمة الاروام فدخلوها معهم منتصرين منتقمين. واستعادوا اوقافهم ومعاهدهم، فتحسنت احوالهم وامتدت سلطة بطريركهم على القطر المصري بأسره ولم يعد له فيه مزاحم، ثم الى النوبة والسودان والحبشة. واصبحت مصر منضمة الى شقيقتها سوريا كأحدى اعمال الدولة العربية الحديثة وتعلقت كلتاها بخليفة مكة.

وقد اقام الخلفاء على القطر المصري عمرو بن العاص فاتحه، فعاهد الاقباط على حفظ ارواحهم واموالهم وحريةهم الدينية.

الدولة الاموية (٦٦١ — ٧٥٠) — وكانت الخلافة انتخائية. فلما آلت الى معاوية ابي سفيان ترك البادية الى دمشق واتخذها عاصمة للملكة الاسلامية وجعل الخلافة وراثية لاولاده، واخذ في تولية العمال على الامصار. وكان عمرو بن العاص قد استبدل بغيره على مصر فاعاده اليها. وحاولت مكة مدة عشرين سنة استرجاع مركز الخلافة من سوريا الى ان قتل خليفة مكة بيد عبد الله بن الزبير فخلا الجو لعبد الملك بن مروان (٦٨٩ م) واصبحت دمشق من ذلك الحين عاصمة الدولة والخلافة معاً. وغدت مصر تابعة لها تأتمر بامرها وتقدم لخليفتها الخراج.

ولما ظفر مروان بجيش ابن الزبير حمل على مصر فصالحه اهلبا وبايعوه. فعاد عنها بعد ان مكث فيها شهرين واقام عليها ابنه عبد العزيز.

ولما بويع عبد الملك ابن مروان سنة ٦٨٤ م اقر اخاه عبد العزيز المذكور عاملاً على وادي النيل وعين اثناسيوس برجوميا السرياني الرهاوي كاتباً ومدبراً له. فكان في يده الحل والعقد وظل فيها هو واولاده واحد وعشرين سنة. وابتنى كنيسةتين في القسطنطينية (راجع عن هذا الوزير السوري مجملتنا ج ٢ ص ٧) وهو على ما نعلم اول موظف سوري مسيحي تولى الادارة في القطر المصري بعد الاسلام.

٤ — الدولتان العباسية والطولونية

الدولة العباسية الاولى (٧٥٠ — ٨٧٠ م) — وارتقت مصر الى امارة في خلافة المنصور بن محمد (٧٥٤ — ٧٧٥) وتولى شؤونها محمد بن سليمان من اهالي سوريا في عهد محمد المهدي (٧٧٥ — ٧٨٥) ولما قامت فيها ثورة اهل الحوف ارسل اليها الفضل بن صالح جيشاً سورياً فاحضعهم. وفي قسمة الخلافة بين المأمون والأمين وقعت مصر وسوريا في حصة الاول. ولم تلبث مصر ان عصته فبعث اليها اخاه المعتصم في اربعة آلاف من الاتراك فاعادوها الى طاعته وجلبوا معهم الى سوريا جمعاً كبيراً من الاسرى المصريين واحلهم فيها.

الدولة الطولونية (٨٧٠ - ٩٠٥) - واستقلت مصر عن سوريا في عهد اميرها احمد بن طولون الذي حالما استتب له الامر اسرع لضم سوريا الى حكمه . فبازح مصر الى فلسطين حيث حشد جيوشه فخضع له حاكم الرملة . ثم تابع سيره الى دمشق فرحب به اميرها وامر ان يخطب باسمه . وبايعته حمص ايضا ثم حماه وحلب . وضدت انطاكية الابواب في وجهه فهاجمها وفتحها . ولم يعد الى مصر الا بعد ان اخضع سوريا بأكملها فاصبحت تابعة لمصر من ذلك الحين . وسبحان مغير الاحوال .

وعادت مصر الى يد الخلفاء العباسيين في عهد دولتهم الثانية (٩٠٥ - ٩٣٤) فصاروا يولونها من يشاؤون الى ان انحلت دولتهم . فتجزأت الدول الاسلامية

٥ - الدولة الاخشيدية (٩٣٤ - ٩٦٨)

لما تولى اماره مصر ابو بكر محمد بن طفح الملقب بالاخشيد اعان استقلالها وأرغم الخليفة على ان يثبته عليها ويملكه سوريا التي لم تكن بيده . فقام محمد بن رائق حاكم دمشق لمهاجمته في مصر فاسرع الاخشيد الى ملاقاته في العريش وقبره وعاهده على ان يترك له دمشق مقابل جزية سنوية مقدارها مئة الف واربعمائة ديناراً ، على شرط ان تكون البلاد من الرملة الى حدود مصر خاضعة للاخشيد . ولما قتل ابن رائق المذكور في دمشق اسرع الاخشيد وضمها الى ملكه مع سوريا

لكن سيف الدولة من امراء حمدان اتزعما منه مع حلب . فارسل الاخشيد كافورا بجيش قوي وهاجمه عند نهر العاصي فلم يغز منه بطائل . فهم على عبور النهر . ولما رأى سيف الدولة هذه الفرصة اغتتمها وهجم على المصريين السابحين في الماء فأسر منهم خمسة الآف واستولى على اسلحتهم وامتعهم . فقاد الاخشيد الى سور ياجيشاً عرمرما وهاجم خصمه في المعره فلم ينل منه مأربا بل خسر فرقة الرماحة التي معه واضطر الى ان يعقد صلحا مع خصمه على ان تكون حمص وحلب وما بين النهرين لسيف الدولة وتبقى جميع الاراضي من حدود حمص الى بلاد العرب لمحمد الاخشيد .

وتأييداً لهذا الصلاح زف الاخشيدي ابنته الى سيف الدولة . لكن المعاهدة تقضت بعد قليل وعادت حلب الى دولة مصر الاخشيديية .

٦ - الدولة الفاطمية (٩٧٢ - ١١٧١)

لم تعمر الدولة الاخشيديية طويلاً لأنها انقسمت على نفسها، فاستدعى المصريون الفاطميين. وكان سلطانهم المعز بن منصور، فارسل مملوكاً رومياً كان رباباً، وهو القائد جوهر الشهير، فاستولى على مصر وبنى القاهرة شمال الفسطاط وابنتى لسيده فيها قصرين وجامعا، وارسل اليه يستدعيه. فجاء ودخل القاهرة باحتفال عظيم واستوزر يعقوب بن يوسف اليهودي ابن كلث من بغداد وعهد اليه بخراج مصر وتديرها. ولما غزا هفتكين القسم الاكبر من سوريا واخذ دمشق سار اليه القائد جوهر فلم يتمكن منه. فجاء العزيز بن المعز بجيش كبير والتقى به في طبرية فهزمه وأسره مع عدد غفير من جنوده وقواده وآتى بهم الى القاهرة فآكرمهم واستخدمهم واضطربت مصر في عهد المستنصر (١٠٣٦ - ١٠٩٢) لسوء سياسته وقيام العبيد والأتراك على بعضهم وقتالهم. فاستقل بدر الجمالي بسوريا واستبد ناصر الدولة مقدم الأتراك بمصر وبخليفتها. فاستنجد الخليفة بدرا المذكور على ان يوليه مصر ايضا. فقبل بدر الدين على شرط ان يرخص له باستبدال الجنود المصريين بمن يختارهم من السوريين، ثم جاء في عصبة من رجالهم ممن اختبر شجاعتهم وامانتهم وسار بهم برا، ولم يشعر به احد الا وقد نزل بين تانس ودمياط. ثم عسكر في قليوب وطلب من الخليفة القبض على دكوز عم ناصر الدولة، ففعل. ثم احتال وقتل الامراء واحداً بعد الآخر، فاحتفى به الخليفة وخلق عليه الطيلسان ولقبه بامير الجيوش. ودأب بدر الدين على ازاحة المفسدين عن مصر، فاستصفي اموالهم وامن البلاد من شرهم وانعكف على تشييط العلم والادب والتجارة واهتم خصوصا بالزراعة. فترهفت احوال الفلاحين المصريين وفاضت الخزينة بالاموال واقبل التجار الى مصر بعد ان هجروها. وعادت سطوة الخليفة السياسية والدينية الى الديار المصرية وغيرها وبقيت مصر عشرين سنة في بحبوحة الامن والرفاهية

لكن التركمان اغتصموا فرصة غياب بدر الجمالي فغزوا سوريا واستولوا على القدس وطبرية وما بعدها، ثم قدموا الى مصر في عشرين الفا . وكان جيشهم مشغولا باطفاء ثورة نشبت في الصعيد ، فصالحهم بدر الجمالي ريثما جمع الجيش وما لبث ان هاجمهم على مقربة من القاهرة فجزمهم واحكم السيف فيهم واستخلص منهم عشرة الاف ولد كانوا في اسرهم . وعادت سوريا الى حوزة خليفة مصر

وفي عهد المستعلي بن المستنصر (١٠٩٤ — ١١٠١) استولى الارمنيون على بيت المقدس وسائر فلسطين وقسم من سوريا . وكان السلجوقيون في بلاد فارس والقسم الشرقي من سوريا . فاسترجع وزيره الافضل القدس لكنه لم يتمكن من استعادة سوريا لان الصليبيين انتهزوا فرصة انقسام الدول الاسلامية فنشروا جيوشهم في جميع انحاء سوريا الغربية واستولوا على فلسطين وافتتحوا اورشليم سنة ١٠٩٩ وجعلوها عاصمتهم . وما زالوا يفتحون مدن سوريا مدة سبع سنوات حتى دخلت كلها تحت يدهم . ثم قصد ملكهم برديويل مصر فاستولى على الفرما ، وفيما هو بهم الى القاهرة داهمه المرض فعاد عنها وتوفي .

ولم يكدينجو وادي النيل من الصليبيين حتى قام آل جزيرة صقلية وارسلوا عمارتهم الى سواحله فاحرقوا مدينة تانيس في منتصف بحيرة المنزلة ونهبوا الفرما وكان الصليبيون بعد ان امتلكوا غزه وعسقلان قد اقتربوا من مصر ، فاضطرت لضعفها ان تدفع لهم مبالغ وافرا من النقود ليكفوها شرهم

٧ - الدولة الايوبية ١١٧١ — ١٢٥٠

وكاد الصليبيون يقضون على الدولة الاسلامية لولا ظهور السلطان صلاح الدين الايوبي الشهير الذي كان في خدمة الاتابك نور الدين في سوريا . فقد ارسل نور الدين المذكور اسد الدين شيركويه لدفع الصليبيين عن مصر . واصطحب هذا ابن اخيه يوسف صلاح الدين وكان في مقتبل العمر . فوصل شركويه الى مصر وقد دخل الصليبيون القاهرة فارتحل بجيشه السوري الى مصر العليا . فتبعه الافرنج

وتجمعهم واكثراراً حتى ارتاعت الجيوش السورية لمنظرهم ، لكنها حاربهم يوماً كاملاً حتى هزمهم الى القاهرة ونازلتهم بعدئذ في مواقع شتى كانت الحرب فيها سجالاً . واستولى شيركويه على الاسكندرية واقام عليها ابن اخيه يوسف صلاح الدين . ثم جاء الصليبيون من فلسطين لاجدة اخوانهم في مصر فاضطر شيركويه ان يصالحهم على ان ينسحب الصليبيون والسوريون معاً من مصر ويتركوها لحاكمها شاور مقابل مئة الف دينار يدفعها للصليبيين . فترك هؤلاء القاهرة واخذوا يعودون الى سوريا . لكن خليفة مصر العاضد ابن يوسف كان قد تعاهد سراً مع الاتابك نور الدين وعرض عليه ثلث خراج مصر وتولية شيركويه عليها اذا نجح من شاور الذي استبد به وبشؤون مصر . فاسرع شيركويه بجيشه السوري والتقى في طريقه بالصليبيين في بلبس فاخرجهم منها ومن كل ارض مصر . ثم استأنف السير الى القاهرة حيث قابله الخليفة بالهدايا له ولسائر جنده . فاستاء شاور من هذه المودة لكنه رأى الجيوش السورية قريبة منه فتظاهر بالحجة لشيركويه على امل ان يغدر به سراً . فعلم يوسف صلاح الدين وبعض كبار جيش السوريين بذلك فاضمروا له ما اضمر على اميرهم وقبضوا عليه وارسلوا رأسه الى الخليفة . فسر الخليفة بذلك وولى شيركويه على مصر . ولما توفي اقام مكانه ابن اخيه يوسف صلاح الدين ولقبه بالملك الناصر . فأبى الجيوش السورية في بدء الامر الاثمار بامرهم لصغر سنه لكنه اخذهم بالدين حتى استجلبهم واجمعهم على ولائه فعظم شأنه وكثرت نصراته

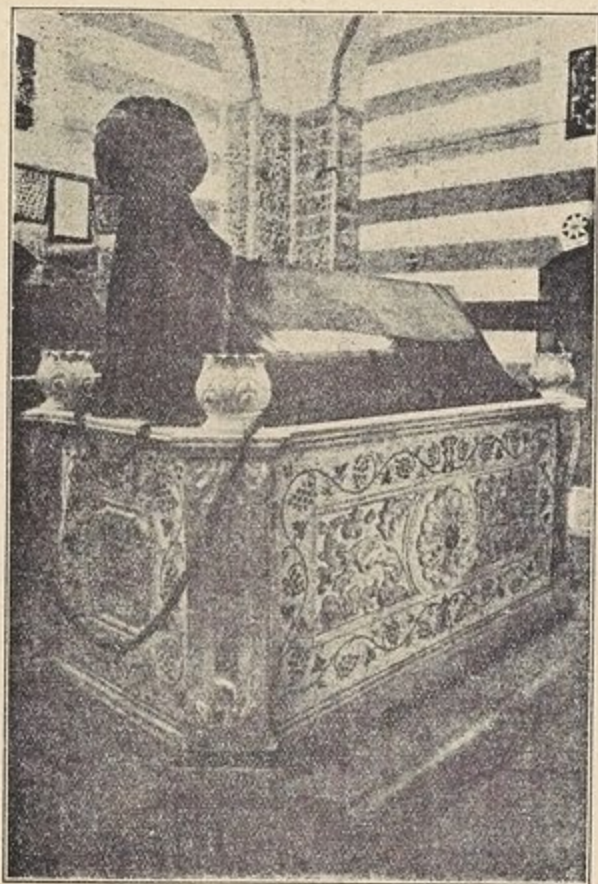
ولما توفي العاضد سنة ١١٧١ وضع صلاح الدين يده على السراي وحجر على باقي الامراء الفاطميين فانتهت بذلك دولتهم . واعلم خليفة بغداد بما فعل فسر هذا لانفراده بالخلافة على سائر الشرق وخلع على نور الدين وبعث اليه بسيفين اشارة الى توليته لمصر وسوريا . وخلع ايضاً على صلاح الدين الذي تظاهر بتأييد سلطة العباسيين على ان يستقل بعدئذ بمصر وسوريا .

ولما توفي نور الدين جاء صلاح الدين الى دمشق وامتلكها واستولى على حلب واعان حكمه على مصر وسوريا . ثم استقدم من مصر جيشاً آخر ارجع به الصليبيين عن البلاد

الغربية من سوريا . وبعد ان ولى اخاه طوران شاه على دمشق عاد الى القاهرة وشاد فيها قصره الشهير في القلعة على سفح المقطم وبني جامع اولاد عنان . ثم بلغه ان امراء الموصل تأمروا عليه مع الصليبيين فعاد الى سوريا وحاصر حلب فسلمت ، ثم استولى على الرها وورقة ونصيبين وسروج وخابور وسنجار وحران . وعسكر امام الموصل فخضعت . وعاد فنازل الصليبيين في موقعة حطين الشهيرة على سطح جبل طبرية واستظهر عليهم وأسّر منهم خلقاً كثيراً ، بينهم ملكهم جفروا ، وقتل اخاه ارباط . ثم تسلم قلعة طبرية ورحل الى عكا واتخذ من كان فيها من أسرى المسلمين وفرق جيشه فرقاً في أنحاء سوريا واستولى على نابلس وحيفا وقيسارية وصفوريه والناصرية وفتح قلعة تبينين ، وبعد ذلك نزل على صيدا وتسلمها وسار الى بيروت فركب عليها المنجنيق واخذها وارسل سرية من رجاله الى جبيل من اعمال لبنان فاستولى عليها . ثم حوّل فتوحاته الى الجنوب فاستولى على عسقلان وغزه حتى أتى بيت المقدس وضيق عليها بالزحف والقتال وما زال حتى تقب سورها فسلمها الافرنج وافتدوا انفسهم . ومن لم يفتد نفسه أخذ اسيراً . وبعد ذلك عاد الى صور وقاتها براً واستقدم اسطولاً ليقاتها بحراً . اما الصوريون فهاجموا باسطولهم عمارة المسلمين واسروا منها خمس قطع وقتلوا كثيراً منهم . فعظم ذلك على صلاح الدين وكان الشتاء قد دامه فوق هذنة وعاد الى عكا . وفي الصيف قام لاتمام فتح سوريا لكن الافرنج كانوا قد تكاثروا واستفحل امرهم ففتحوا عكا وهموا بالاستيلاء على الزملاء فأسرع صلاح الدين وضربها ثلاثاً تقع في أيديهم لكنه لما رأى الضجر قد خامر قلوب المسلمين اضطر الى عقد الصلح مع كبير الصليبيين . فنادى المنادون ان البلاد الاسلامية والنصرانية واحدة فمن أحب من كل طائفة ان يتردد الى بلاد الطائفة الاخرى فلا حرج عليه .

ولما رجع ملك الافرنج الى بلاده رأى السلطان ان يعود لتفقد القلاع السورية ففعل وسار الى دمشق وكان يحبها كثيراً ويؤثر الإقامة فيها على سائر المدن . وهناك

عاجلته المنية بعد ان حكم ٣٤ سنة، منها ١٩ سنة في سوريا . فدفن فيها ولا يزال قبره قائماً في جامعها الاموي .



ضريح صلاح الدين الايوبي

في الجامع الاموي بدمشق

وترك صلاح الدين سبعة عشر ولداً تقاسموا سلطنته بموافقة الآراء لكن ثلاثة منهم فازوا باكبر الحصص . فالملك الافضل اخذ دمشق والشطوط البحرية واورشليم والبصرة وبانياس وسوريا الغربية . والملك الظاهر وقعت له حلب وجميع سورية الشرقية . وتولى الملك العزيز مصر . وهكذا تكونت من هؤلاء الامراء ثلاث دول وهي الايوبية الحلبية والدمشقية والمصرية . وكان الملك العادل حاكماً على الكرك

والشوبك فحاول الاستيلاء على سلطنة مصر وسوريا وخلع الملك الافضل عن دمشق وما زال حتى اصبح جميع من بقي من الحكام الايوبيين في الامارات الصغيرة خاضعين لسلطانه ، وفي جملتهم ابن اخيه الظاهر ملك حلب . وعادت مملكة صلاح الدين بعد ان انقسمت حصصاً الى مملكة واحدة تحت ادارة سلطان واحد (سنة ١٢٠٠ م)

ولما دخل الصليبيون في عهد الملك الكامل سواحل مصر وتحصنوا في دمياط وارسلوا الاسرى الى عكا ، استنجد الملك الكامل اخوته في الشام والشرق فجاؤوا لنصرته وحاربوا الصليبيين براً وبحراً وغلبوهم واسروا منهم الفين ونيف واجبروهم على تسليم دمياط والانسحاب من مصر . فطمع الملك الكامل في حصّة اخويه وعاهد الصليبيين على اغتيالها . ولما توفي الملك الاشرف خلاله الجو واصبح الوارث الوحيد لمملكتي مصر وسوريا . وجاء الى دمشق حيث توفي . فبايع المصريون ابن الملك العادل سنة ١٢٣٨ م واقاموا الامير يونس اميراً على سوريا وجعلوها تابعة لمملكة مصر ولما نزلت قبيلة الخوارزميين حدود سوريا الشرقية عاهدهم الملك الصالح سلطان مصر (١٢٤٠ — ١٢٤٩) على محاربة الافرنج وامراء سوريا الذين على دعوتهم وانجدهم بقوات . فحاربوهم واستولوا على غزه وبيت المقدس باسم الملك الصالح وارسلوا الى مصر عدداً كبيراً من الاسرى ومن رؤوس القتلى

ثم جاء الملك لويس التاسع على رأس التجريدة الصليبية السابعة فنزل قبرس وجند عدداً من مسيحييها المواردة ، فجاء اليه اميرهم سمعان بنخمسة وعشرين الفا . فاستولى الصليبيون على دمياط وحكموها سبع سنوات وتقدموا قاصدين المنصورة . وفي اثناء ذلك وصل الملك المعظم من سوريا بجيش قوي فاشتد عزم المسلمين وهاجموا الصليبيين براً وبحراً فدحروهم ولحقوهم حتى فارسكور ويقال انهم قتلوا منهم ثلاثين الفا . واسروا الملك لويس وكثيراً من ضباطه وجنوده .

ولما توفي الملك الصالح سنة ١٢٤٩ بايع المصريون الملك المعظم . لكن المماليك قتلوه وبموته انقضت الدولة الايوبية وقامت دولة المماليك الاولى .

الفصل السابع

الممالك

١٢٥٠ - ١٨٠٥

١ - دولة الممالك الاولى ١٢٥٠ - ١٣٨٢ م

منشأهم - اصل الممالك من شمال اسيا من مقاطعة قفجاق التي كانت من المستعمرات الاسلامية . تشقت اهلها بعد غزوة المغول فأخذ تجار الرقيق يبيعونهم في اسواق الشرق كالسباع . وقد اكثروا امراء سوريا وملوكها منهم ، وكانوا يدعونهم « الممالك » . وابتاع منهم الملك الصالح الفأ جعلهم في بطائنه واقام منهم امراء لدولته . وكان لهم في حرب الصليبيين السابعة شأن يذكر قتلوا بعريدها الملك المعظم وبايعوا والدته شجرة الدر فاقامت كبيرهم « ايبك عز الدين » اتابكا لها . وما زال امرهم يستفحل حتى صار زمام مصر بيدهم . ولما عاهدوا الصليبيين على سلطان دمشق واطلقوا عددا كبيرا من الاسرى المسيحيين انفذ اليهم السلطان المذكور عشرين الفا قاتلوهم وهزموهم ولحقوا بهم الى القاهرة ودخلوها . وانهمز ايبك كبيرهم بشرذمة التقت بشمس الدين قائد الجيش السوري فقتلته ، فاضطر السوريون ان يصالحوا المصريين وانفقوا جميعهم على محاربة الصليبيين . ثم وقعت فتنة بين الممالك قتل فيها ايبك المذكور مع ونصب عوضه ابنه نور الدين .

وخلاصة القول ان ممالك مصر شغلوا بمنازعاتهم الداخلية عن سوريا فافلتت من يدهم ولم تستقم الا لبعضهم كالملك الظاهر بيبرس وابنه السلطان قلاوون .
الملك الظاهر (١٢٦٠ - ١٢٧٧) لما تولى الملك الظاهر بيبرس البندقداري سلطنة مصر عصاه السوريون وبايعوا الامير سنقر حاكم دمشق . وعصدهم في ذلك التتر تحت قيادة هولاء . فسار بيبرس الى دمشق وتغلب على التتر حلفائها فقتنطت المدينة وفتحت له ابوابها . فانتقم منها .

وهرب سنقر وتحصن في قلعة بعابك فحاصرها بيبرس وفتحها وقبض عليه وقت له الخطبة في دمشق وحماة وحمص وحلب وغيرها من المدن السورية . ومر في طريقه من دمشق الى حمص بقرية نصرانية تدعى قارافنيها وقتل منها جماعة وسبي منها نحو الف نفس رباهم المصريون بين المماليك الاتراك ، فكان منهم الجنود والامراء . وما المماليك الا مجموع من اسرى وارقاء بينهم عدد كبير من المسيحيين الاروام والافرنج والسوريين

وعاد بيبرس الى يافا في ٧ مارس سنة ١٢٦٦ م ففتحها وقصد قلعة الشقيف المنيعه بين دمشق وصيدا حيث كان الصليبيون متمكنين فحاصرها ولما لم يسعه أخذها عنوة صعد الى اعلاها وكشف مائها وذبح في قناتها عدداً كبيراً من الغنم والابقار حتى اتن الماء ، فسلمت . ثم قصد بيروت وجبيل وأمن صاحبها ، واغار على طرابلس فقطع اشجارها وغور انهارها وخرب اربع وعشرين قرية منها . وفيما هو في ذلك انقض عليه المسيحيون من لبنان ففروا هارباً من وجههم الى حصن الاكراد ومنه زحف الى انطاكية فلكها بالسيف وقتل اربعين الفاً من اهلبا واحرق كنائسها وغنم خيراتها الغزيرة .

وفي سنة ١٢٧٦ م بلغه ان امراء عبيه في جنوب لبنان كاتبوا صاحب طرابلس الفرنجي فاعتقلهم في حبس مصر ونهب اموالهم واختطف اولادهم وحریمهم .

(راجع زيدان ج ٢ ص ١٥ والدويهي ص ١١٢ و ١١٣ وتاريخ الامير حيدر الشهابي ص ٤٤٢-٤٤٦ وتاريخ بيروت لصالح بن يحيى ص ٤٠-٩٥-١٠٩)

السلطان قلاوون (١٢٧٩ - ١٢٩٠) — حالما جلس السلطان المنصور قلاوون على كرسي مصر بعث الامير طرطباي الى دمشق لاختاد ثورة شبت فيها ، فقبض على ملكها الكامل وقاده الى القاهرة وولى الامير حسام الدين بن لاجين على دمشق وسائر بلاد الشام . ثم شغل قلاوون في ثورة المماليك بمصر فاعمل فيهم السيف حتى غصت الاسواق بجنشهم رجالاً ونساء واطفالاً ، ومنع الذين ابقي عليهم من لبس الموشى

والزينة واستعمال الضفائر الطويلة . واستعاض عن المقتولين بالماليك الشراكسة
 تجمع منهم اثني عشر ألفاً .

ولما فقد ابنه عيًّا ولي عهده ففكر في ان يجرد حملة على طرابلس تسلياً له عن
 هواجسه . وكان صاحبها بيومند قد مات فارسل الى لاجين ليؤاقيه بالجيوش الشامية
 فوفاه بها، وحاصرها ثلاثة وثلاثين يوماً حتى امتلكتها . فقتل من فيها وسبى ذرارهم
 ونساءهم وغنم غنيمة عظيمة ولم ينبج من الافرنج غير الذين هربوا الى الميناء او احتسوا
 في اعالي لبنان الشمالي واختلطوا باهله . ولا تزال سيئاتهم على بشرة سكان هذه المقاطعة .
 وامر قلاوون بحرق القلعة ودكها الى الارض . ثم اعاد بنيانها على نصف فرسخ
 منها في وادي الكنائس . وكان الافرنج قد حكموها مدة ثمان وثلاثين سنة .

ثم قصد عكا لينتقم من فرنجها الذين غدروا بقافلة من المسامين فتوفي في الطريق
 وخلفه ولده الملك الاشرف الذي حضر الى عكا وأخذها بالسيف وقتل من بها .
 وكانت حصينة للغاية . فارتعب الفرنج واخلوا له صور وصيدا وحيفا . ثم توجه الى
 دمشق وفتحها وكلف سنجر الشجاعى هدم قلعة صيدا البحرية ، وكان قد تعذر عليه
 فتحها، فقام سنجر بهذه المهمة وقصد بيروت واخذها غدراً والقي رجالها في الخندق .
 وجيز الملك الاشرف قائده علم الدين الداوودي وارسله الى جليل على سواحل
 لبنان فاستولى على اسوارها وقلعتها وانفذ اهلها الى دمشق ومنها الى مصر . لكن السلطان
 اطلقهم للامان الذي اعطاه والده اياهم وخيرهم بين العود الى بيروت او التوجه الى قبرس .
 وكان موارنة كسروان قد انجدوا الفرنج وقتلوا من عسكر السلطان خلقاً كبيراً
 فارسل اليهم بيدرا بعسكر جرار ، فارجعوه على اعقابهم بعد ان نكلوا به وسلبوه . فاعاد
 ولاية الاسلام السكرة على كسروان بقيادة الاقوش سنة ١٣٠٥ وما زالوا حتى امتلكتوا
 نواحي كسروان فاجتاحوه وخرّبوه واحلوا المسلمين والمتاوله في جروده وأوساطه
 والتركان في سواحله ليمنعوا اهلهم من الاتصال مع مراكب الفرنج .

(راجع زيدان ٢٣-٢٦ والدويهي ١١٩ - ١٢٠ وتاريخ بيروت لصالح بن يحيى
 ٤٣ - ٤٤ والمقاطعة الكيسروانية للحتوفي ٣٩ - ٥٠ وتاريخ حيدر ٤٦٦ - ٤٦٩)

دولة المماليك الثانية ١٣٨٢ — ١٥١٧ — قلنا ان قلاوون سلطان مصر اقتنى من الشراكسة عدداً وافراً واستخدمهم في الجيش ومصالح الحكومة . فموت شوكتهم حتى تملكوا . واولهم الملك الظاهر برقوق الذي استظهر على تيمورلنك وارجمه عن سوريا .

وخلفه ابنه فرج ولم يقوَ على تيمورلنك بل فرّ من امامه الى مصر فخلعه المصريون وسجنوه في قلعة الكرك . فهرب منها بزي درويش وجاء الى قرية بشري شرقي طرابلس فاستقبله الموارنة بمخاوة وامنائه . ثم نزل الى دير قنوبين في الوادي واقام فيه مدة ضيقاً مكرماً . ولما رأى تيمورلنك مشتغلاً بحجارة بيازيد التركي جمع مماليكه وغزا دمشق وفتح غيرها من مدن سوريا . ثم حضر اليه كمش بغا الحموي نائب حلب ومعه جموع وخيام واثقال كثيرة فمقوي عليه فرج بن برقوق وزحف بعد ذلك على تركان كسروان ونازلهم في جورة منطاش بزوق ميكائيل فقتل منهم الامير علياً واخاه عمر وجماعة كبيرة ونهب زوق التركان . وفكر فرج بعد انتصاره بضيوفه اللبنانيين فاراد مكافأتهم واقام الشدياق يعقوب بن ايوب مقدما على بشري وكتب له بذلك صفيحة من نحاس ، وعفى دير قنوبين من الاموال الاميرية وجعل له التقدم على جميع ديورة تلك الجهات . ثم قتل خارج اسوار دمشق . واخذ السلاطين المماليك يتعاقبون على مصر بسرعة حتى لم يكن احدهم يفوز بالمبايعة الاّ بهم رفقاؤه بقتله .

وفي عهد السلطان الاشرف قايتباي عظم شأن محمد الثاني العثماني وانتصر على الفرس حلفاء المصريين وعلى افرنج سوريا . ولما تخاصم ولداه انتهز قايتباي الفرصة واستولى على مدينتي ترسوس وادنه في شمال سوريا ، فتصالح المصريون مع الانراك ثم وقع خصام بين السلطان سليم بن بيازيد واخيه كركور فلجأ هذا الاخير الى الغوري سلطان مصر فأنجده على اخيه . فغضب سليم وبعد ان افتتح مدن سوريا

استظهر على جيش مصر وفارس المتحالفين وقتل الغوري في الهزيمة . وتابع سليم مسيره الى وادي النيل ونازل فيها طومان باي . فلم يستطع المصريون بالرغم من شجاعة قائدهم طومان باي ان يثبتوا امام مدافع العثمانيين وبارودهم فتقهقروا الى الروضة . فدخل سليم القاهرة وامعن فيها نهباً وقتلاً وحرقاً وتسلم القلعة . وبعد ان فاز من طومان باي بعلومات وافية عن محصولات مصر وخراجها وادارتها شنته . فانتهدت به دولة المماليك الثانية ، واصبحت مصر من ذلك الحين احدى الايالات العثمانية كشقيقتها سوريا .

(راجع زيدان ج ٢ ص ٤٢ - ٦٤ والدويهي ص ١٣١)

مصر وسوريا في حكم آل عثمان ١٥١٧ - ١٧٦٢ - بعد ان تم للسلطان سليم فتح مصر فكر في ان يثبت اركان دولته في الشرق الاسلامي فضم اليه السلطنة الدينية وقاد الخليفة العباسي من مصر الى الاسكندرية فاقامه فيها وعين له راتباً . وصارت الخلافة الاسلامية الى سلاطين آل عثمان واصبحت مصر وسوريا تابعتين لهم دينياً ومدنياً . وكانوا يقيمون على كل من القطرين باشا يعينونه الى مدة محدودة ويعطونه سلطة محدودة توازنها في مصر ادارتان اخريان : الوجاقات والمماليك . فساءت احوال البلاد من جراء تفريق السلطة وتنازع اربابها عليها وتقنين كل منها في ابتزاز اموال الرعايا . واضطربت المواصلات بين القطرين المصري والسوري وضعفت حركة التجارة وانطفأ سراج العلوم واقلقت المدارس وتبددت اسفار المكاتب وعم الخراب في كل الامبراطورية العثمانية . فكان عصر العثمانيين اظلم ما عرف في تاريخ الشرق . وزاد الضغط الديني على المسيحيين واصبحوا لقمة سائغة للحكام والجهلة من العامة ، ولم يكن لهم من مغيث . ولما ساعد فخر الدين المعني امير لبنان الشهير المرسلين الافرنج الكاثوليكين على النزول في سوريا ولبنان وفلسطين لجأ فريق من السوريين المسيحيين الى قناصل الافرنج وتمذهبوا بمذهبهم طمعاً في حماية دولهم والفوز بشيء من المساعدة المادية . فثار عليهم رؤساء الارثوذكس اليونانيون واخذوا

يزرعون البغضاء والتعصب الديني في قلوب اخوانهم السوريين الارثوذكس ويلجأون الى البطرك القسطنطيني ليستصдروا الاوامر في اضطرار الكاثوليك مدعين انهم يتبعون الافرنج ويحاولون تملكهم البلاد. فانتهم الحكام العثمانيون هذه الفرصة الثمينة ليضطهدوا المسيحيين من المذهبين الكاثوليكي والارثوذكسي ويستصفوا اموالهم. فوقع الفريقان تحت رحمتهم وزاد الاضطهاد على الكاثوليك بصفة كونهم منحازين الى الاجانب وخارجين على رؤسائهم الروحانيين. فاخذوا ينزحون الى القطر المصري في اوائل القرن الثامن عشر حيث لم يكن من الارثوذكس غير الاقباط وبعض الافراد السرريين الذين لا نفوذ لهم. وزادت مهاجرتهم بعد اضطهاد سنة ١٧٢٥ الشهير. وكان اغلبهم من دمشق الشام فلقبوا بالشوام، وعم هذا اللقب كل السوريين المهاجرين الى مصر. وسيأتيك شرح ذلك عن قريب.

٣ — علي بك الكبير ١٧٦٣ — ١٧٧٤

السوريون الكاثوليك — هجر السوريون الكاثوليك الى مصر حيث لم يجدوا حماية ولا مساعدة اديية او مادية ولكنهم وجدوا فيها ضمناً لارواحهم وبعض الاطمئنان على مالهم وعرضهم. فرحب بهم الآباء المرسلون وخصوصاً الفرنسيون وكان هؤلاء قد توصلوا سنة ١٦٣٢ بواسطة قناصلهم الى ان ينشئوا رهبنتهم في القاهرة ديراً قانونياً. وفي سنة ١٧٣٢ شيدوا لهم ديراً وكنيسة في الموسيقى. وكانت رعيتهم مؤلفة من بعض التجار الافرنج وفريق ضعيف من الاقباط الكاثوليك ونفر قليل من الموارنة الحلبين وبعض اللبنانيين. فزادت رعيتهم بوصول العنصر السوري الكاثوليكي حتى ان الروم الكاثوليك في سنة ١٨٥٠ شادوا لهم مقبرة خاصة اصبحت فيما بعد مدفناً عمومياً للكاثوليك. وكانوا قبلاً يدفنون موتاهم في مقابر الارثوذكس بمصر العتيقة كما سيأتي شرحه. ولم تلبث هذه الاقلية السورية تكثر وتنمو وتتدخل في امور التجارة مدفوعة بنشاطها وذكائها الى عهد علي بك الكبير الذي كان اول من رفع عنها الضغط الديني وقرّبها من الوظائف الادارية وخصوصاً المالية. وكان

الافرنج اول من مسك ناصية التجارة في مصر في حكم الدولة العثمانية فخر بهم الحكم واحلوا اليهود محملهم ، فلم يلبث جشع المالك ان قضى عليهم . فتقدم السوريون بقلب قوي وقدم ثابتة ومسكوا بيدهم دفة مصر المالية وتوصلوا منها الى نفوذ عظيم في الادارة السياسية وتوسعوا في التجارة الداخلية والخارجية واستقلوا بها ولم تستطع الجالية الافرنجية مع ما كان لها من النفوذ ولا اليهودية مع ما كان لها من الدهاء ان تستردها منهم ، الى ان سلموها بعد خمسين سنة الى محمد علي رأس الاسرة الحاكمة . فلم ينزعها منهم بل وكلها اليهم مع حفظ حقوق المالك الاول وتوسع فيها توسعا عظيماً كما سنبين ذلك فيما بعد . وستكلم في القسم الثالث من هذا الكتاب عن كيفية اشتغال الجالية السورية على حداثة عهدها في مصر في كل هذه الفروع الاقتصادية والسياسية . انما احببنا الاشارة اليها هنا قبل كلامنا علي عهد علي بك الكبير ، لان هذا الرجل العظيم كان اول من فتح بابها امام السوريين فانفتح بمواهبهم ونفع بلاده وكان له من الشأن العظيم ما كان .

شخصية علي بك — كان علي بك الكبير صورة مصغرة وسابقة لمحمد علي باشا مع بعض تقاوض آلت به الى الفشل وقد تجنبها محمد علي ففاز
فقد كان علي بك الكبير كبير القلب كبير النفس كبير الطمع . دأب علي الاصلاح واقر العدالة واشتد على العابثين بالامن ونشط التجارة والعلوم . وكان واسع الصدر عديم التعصب . استعان لانجاح بلاده بالعناصر الراقية بالرغم من كونها اجنبية ومسيحية ، ووثق بعقلانها واتقاد الى نصائحهم وسامهم زمام الادارة المالية والسياسية . فسعدت مصر وانتظمت شؤونها وفاضت خزينتها . ولما رأى علي بك قدمه ثابتة في الحكم ونفوذه متسعاً عمل بنصيحة مستشاريه السوريين فنزع الى الاستقلال والفتح واتفق بواسطتهم مع ضاهر العمر صاحب عكا على طرد الدولة العثمانية من بلادها . وكاد ينجح لولا انها كره بالملذات وتوسعه في الاسراف وتقاعدته عن القيادة بنفسه . وكان تحميلة الشعب ما لا يطيقه من الضرائب للقيام بنفقات حريمه

وجيشه سبباً لكره المصريين لحكمه مع ما كان فيه من المنافع . فأنحازوا الى اعدائه في اول فرصة سنحت لهم . اما محمد علي فقد توسل بتنظيم البلاد واحتكار التجارة للقيام بنفقات الجيش ومشاريعه العمرانية . وكان يحول قوة الجيش ومنتوج الاحتكار الى المنافع العمومية لا الى ملذاته الشخصية وهذا سر نجاحه

تسلم السوريين لادارة مصر المالية — كان اول اصلاح اتاه علي بك بعد استتباب الامر له تخفيض الضرائب عن عاتق الشعب وتعيين المعلم ميخائيل فرحات السوري مدير الجرك القديم ، للادارة المالية بدلاً من يوسف بن لاوي الاسرائيلي الذي قتله جزاء خيانتة .

(راجع زيدان ج ٢ ص ١٢٤ حيث يقول خطأ ان المعلم فرحات المذكور قبضي وسنبرهن في القسم الثالث انه سوري صميم)

وكان وزير المالية يسمى « متعهد الجرك الاكبر » Le grand douanier لانه كان يتعهد للحكومة بمبلغ معلوم يقدمه لها سنوياً لقاء التزامه لضرائب البلاد ورسومها . ولما تسلم السويون هذه المهمة لم يكتفوا بحماية هذه الرسوم على البضائع التي كانت تأتي من الخارج او تنتقل في داخلية البلاد بل اخذوا يشترون هذه الحاجيات ويبيعونها الى التجار بالجملة .

وكان متعهد الجرك يعين الوكلاء عنه في المدن والثغور لحماية هذه الرسوم والضرائب ولاحتكار وتصريف هذه البضائع كما سيأتي الكلام . وكان يفضل بطبيعة الحال ان يختار لهذه الوظيفة افراداً من ابناء جنسه . وكانت الحكومة تضع قوتها تحت تصرفه .

ومن هنا نشأت اهمية هذا المركز من الجهة الادارية والاقتصادية . وقد سمحت هذه الوظيفة للسوريين الذين جاؤوا الى مصر قليلين ضعفاء ، ان يتمكنوا فيما في وقت قصير . ويتخذوا لهم مركزاً محترماً عالياً ويتكاثروا ، حتى انهم كانوا في اواخر عهد علي بك يبلغون نحو ثلاثة آلاف نفس في القاهرة وحدها . وقد اتبع

محمد علي باشا خطتهم وتوسع في احتكار تجارة الصادر والوارد في مصر فقبض على موارد البلاد وتمكن من ان يقوم بنفقات الجيش والاسطول العظيمة والمشاريع الاخرى العمرانية التي احيت مصر ووضعتها في مصاف الدول الكبرى وجعلتها اكبر دولة في الشرق

وحل المعلم ميخائيل الجمل محل المعلم ميخائيل فرحات . ولما غضب علي بك الكبير عليه اقام مكانه يوسف البيطار الحلبي من طائفة الروم الكاثوليك . فاستجار ميخائيل بالمعلم ابراهيم الصباغ مستشار ضاهر العمر صاحب عكا وصديق علي بك فتوسط له واعاده الى منصبه بالاشتراك مع يوسف البيطار المذكور . وبعد وفاتها في سنة ١٧٧٤ حل مكانهما انطون فرعون الشهير كما سيأتي بيانه في القسم الثالث من هذا الكتاب

بين علي بك وضاهر العمر - كان علي بك مملوكا لابراهيم كخيا الذي قتله ابراهيم الشركسي . فلما تسلم مشيخة البلد اسرع الى قتل القاتل فثارت عليه احزابه واضطرته ان يفر من القاهرة الى عكا حيث لجأ الى الشيخ ضاهر العمر صاحبها واكتسب مودته . ثم استرجع منصبه في مصر بواسطة الصدر الاعظم صديقه واخذ يسعى في مصلحة البلاد فطهرها من اللصوص والمفسدين . وكان مستشاره كارلو روستي صديق وعشير السوريين وزوج رحمه ارملة يوسف بيطار المذكور وابنة برباره الصبحاني . وكان السوريون المحيطون بعلي الكبير يحسنون له الاتفاق مع ضاهر العمر على الدولة العثمانية والتخلص من نيرها ووشاياتها والاستقلال بشؤون مصر . وكان ابراهيم الصباغ مستشار ضاهر العمر يزين لسيده فكرة المخالفة مع علي بك الكبير والاستقلال بسوريا . فتكفل سعي السوريين في مصر وعكا بالنجاح وتعاهد علي بك وضاهر على التعاضد في هذا الغرض . واخذ علي بك يعزل ويبعد مستخدمي الملكية والجهادية ويخفض من رواتب رؤساء الوجاقات ، فيتخلون عن مناصبهم ، ويقلل من العساكر العثمانية ويكثر من الماليك الى ان ألف منهم جيشا بلغ ستة آلاف رجل .

ففاجأته الحرب الروسية مع الدولة العثمانية ولم يكن اتم بعد استعدادده، لكنه رأى الفرصة سانحة للاكثار من المماليك فجمع منهم اثني عشر ألفاً بمحجة مساعدة الدولة الى ان اصبح جيشه منهم ثمانية عشر ألفاً. ولما وشي به الى الاستانة وارسلت هذه في طلبه قتل القابجي حامل اوامرها ورفع القناع عن مقاصده وعزل الباشا ونفاه واعلم ضاهر العمر حليفه بالامر. فاجابه ضاهر الى ذلك مسروراً وجمع اليه رجاله وضمهم الى جنود علي. فامر الباب العالي والي دمشق ان يسير اليهما في خمسة وعشرين ألفاً لمنع جنود عكا من مساعدة المصريين، فنازلها الشيخ ضاهر بستة آلاف من رجاله واعادها على اعقابها.

ولما علم بذلك الباب العالي ترك مصر وسوريا لشأنهما لانه كان يشغل عنهما في محاربة روسيا. فلم يدع علي بك هذه الفرصة تقوته وزاد في تنظيم داخلية البلاد وبعث كارلو روسي مستشاره الخاص فعقد له معاهدة سلمية مع جمهورية البندقية وكلف يعقوب الارمني فعقد له مع روسيا معاهدة دفاعية هجومية.

ثم طمع الى الفتح فامتلك جزيرة العرب كما فعل بعد ذلك محمد علي. واقام على مكة ابن عمه وعهد الى محمد بك ابي الذهب ان يسير بثلاثين ألفاً لاختضاع بلاد الشام والانتقام من واليها القائم في وجهه. فانضمت جنود الشيخ ضاهر اليه واستولت على غزه ورملة ونابلس واورشليم ويافا وصيدا ثم حاصرت دمشق فسلمت. وكان الامير منصور الشهابي حاكماً على جبل لبنان وكان بينه وبين الشيخ ضاهر العمر علاقة مودة ومصالحة واتفاق ضد الدولة العثمانية مع الرغبة في الاستقلال عنها. فلما علم بدخول ابي الذهب دمشق ارسل اليه ثلاثة افراس من جياد الخيل وكتب له كتاباً اجابه عليه احسن جواب

(راجع نص هذا الكتاب في تاريخ الامير حيدر ص ٨٠٥)

وكاد يتم امر خروج مصر وسوريا ولبنان المتحالفة من يد الدولة لولا خيانة محمد ابي الذهب قائد الجيش المصري. فقد فكر في ان يجعل ثمرة الانتصار لنفسه

وحول بغتة جنوده عن دمشق الى الديار المصرية وجاء الصعيد وحالف بكاءواتها
وقصد القاهرة لمحاربة سيده

فسير علي بك عليه حملة في ثلاثة آلاف عهد بامرها الى مملوكه اسماعيل فانضم
اسماعيل الى ابي الذهب واضطر علي بك ان يهرب الى سوريا عن طريق الصحراء
وفي معيته ستة آلاف جندي وخمسة وعشرين رجلاً محملة مالا ذهبت كلها فريسة
للقبائل البدوية، ووصل الى عكا في حالة يرثى لها من الفقر والمرض.

وفي اثناء ذلك ظهر امام عكا اسطول روسي وقدم اعلى ثلاثة آلاف الباني
(ارنؤوطي) فضمهم الى ما كان قدمه له الشيخ ضاهر من المحاربين وارسلهم
مع علي بك الطنطاوي لاسترجاع المدن السورية التي دخلت في حوزة محمد ابي الذهب.
فاستولوا على صور وصيدا وقرى اخرى من سواحل سوريا كانت الجنود العثمانية
احتلتها بعد انسحاب ابي الذهب. ثم قاد علي بك بنفسه ما بقي له من الجند الى
يافا وافتتحها بعد محاصرة خمسة اشهر واستولى بعد ذلك على غزة والرملة واللد.
ولما كان في يافا ارسل اليه الوجاقات سرّاً كتاباً يلحون عليه بالمجيء لتخليصهم من
مظالم ابي الذهب وكانت هذه خدعة. فعادت الى علي آماله وبارح يافا في نفر قليل
من غير ان ينتظر مدد الروسيين. وما وصل الى الصالحية حتى التقت به عساكر
ابي الذهب وتغلبت عليه. ومع ان المرض كان قد هدد قواه فقد دافع عن نفسه
دفاع الابطال وحمل الى ابي الذهب مثخناً بالجراح وتوفي بعد سبعة ايام.

وعادت سوريا ومصر الى ما كانتا عليه تابعيتين لاملاك الدولة العثمانية، وعادت
احكام وادي النيل الى مشايخ البلد وصارت طعمة لثلاثين حاكماً بدلاً من ان
تكون لرجل واحد محب للاصلاح. واحب محمد بك ابو الذهب ان يستعطف
خاطر الدولة فاستأذنها في السير لمحاربة سوريا وعلى الخصوص عكا والاقتصاص
من اميرها الشيخ ضاهر. فسار بجيشه ودخل فلسطين واضطر الشيخ ضاهر الى الفرار
بعائلته مع من لديه من المهاجرين المصريين. قسنى لابي الذهب دخول المدينة

واخذ قلعتها لكن المنية عاجلته فيها فعادت الجيوش المصرية الى القاهرة بجثته تحت قيادة مراد بك . ثم تولى المشيخة اسماعيل بك وكان على دعوة علي بك فعمل على اتباع خطواته وبعث الى الذين كانوا لا يزالون في سوريا من حزب سيده واستدعاهم اليه واقهرهم في اماكنهم . لكن مراد بك اتحد مع ابراهيم بك وتغلبا عليه واقتسما حكم مصر وايراداتها حتى كانت حملة الفرنسيين

٤ — الحملة الفرنسية ١٧٩٨ — ١٨٠١

كان نابليون بونابرت قائد جيش الجمهورية الفرنسية قد مر في البحر المتوسط وضم قسماً من سواحله . فقطع في مصر وما فيها من الخيرات والاثار التاريخية ورأى في امتلاكها تعزيراً لدولته وارهاباً للدولة الانكليزية . ففكر بانها اذا استولى على مصر وفتح قناة السويس تيسر له ان يحول تجارة الهند الى بلاده . فجاء الى الاسكندرية بحملة مؤلفة من اربعين الف مقاتل وفتة من رجال العلم مع مطبعة عربية نهبها من مدرسة البروباغنده برومية وعملة ومترجمين اكثرهم من المدرسة المارونية الشبيبة في رومية التي خربها . ومن هؤلاء المترجمين الياس فتح الله ويوسف مسابكي والاخ مشحره شامي الراهب الحلبي اللبناني .

وبعد ان دخل الفرنسيون مصر ووظدوا اقدامهم فيها اخذوا يرتبون الدواوين للفصل في الدعاوي فالفوا الديوان العام من ستين رجلاً من المشايخ والتجار المسلمين والاقباط والسوريين . وكان يوسف فرحات ومخائيل كحيل العضوين السوريين فيه . واختاروا من هؤلاء الاعضاء اربعة عشر جعلوا منهم الديوان الخاص

وفي سنة ١٨٠٠ بعد انتفاض الوطنيين عليهم عادوا فنظموا الديوان على نسق مختلف عن الاول وجعلوه من المتعممين فقط . وكان الترجمان الكبير فيه القس روفائيل زخور من اسرة « راهب » والترجمان الثاني الياس فخر الشامي . قال الجبرتي

« وكانوا اذا شرعوا في جلسة الديوان يخرج اليهم الوكيل فوريه وصحبته المترجمون (واكثرهم سوريون) فيقومون له فيجلس معهم ويقف الترجمان الكبير روفائيل ويجتمع ارباب الدعاوي خلف الحاجز . فيحكي صاحب القضية قضيته ويترجمها له الترجمان » وكان القس روفائيل المذكور يتولى ايضاً تعريب مذسورات الفرنسيين ويقرأها للمصريين ويبلغ ملحوظات هؤلاء . وشكواويهم الى المحتلين . فكان مع رفقائه السوريين واسطة التفاهم بين الفرنسيين والمصريين كما كان شأن السوريين على اثر الاحتلال الانكليزي الاخير

وبعد ان رتب بونابرت امور مصر رغب في اكتساب صداقة احمد باشا الجزائر والي عكا واحد ممالك علي بك سابقاً فبعث اليه بهدية مع احد الفرنسيين . قال الجبرتي معاصر هذه الحوادث « وكان بصحبته انصار من النصارى الشوام في صفة تجار . ومعهم جانب ارز . ونزلوا من ثغر دمياط في سفينة من سفائن احمد باشا . فلما وصلوا الى عكا وعلم بهم احمد باشا امر بذلك الفرنسيون فنقلوه الى بعض التقارير ولم يواجهه ولم يأخذ منه شيئاً وامره بالرجوع من حيث آتى . وعوق عنه نصارى الشوام الذين كانوا بصحبته » وزاد الجزائر على ذلك ان قتل بعثة وقعت في يده مؤلفة من تجار سوريين مصريين يبلغ عددها الاربعين . وكان فيها كاهن ماروني من اسرة قبالة قادم من مدرسة رومية . ولم يكتف الجزائر بذلك بل ارسل بايعاز الدولة العثمانية جيشاً احتل العريش . فنفذ صبر بونابرت وامر باعداد حملة للدفاع عن مصر ولافتتاح سوريا ايضاً . فتوجه الى يافا وهناك امر الجنرال كليبر ان يسبقه في فرقته الى عكا ففعل ، وتطوع تحت لوائه عدد كبير من السوريين المسيحيين تخلصاً من ظلم الجزائر

اما بونابرت فهجم هو ومن معه على يافا فملكها وقتل حاميتها المؤلفة من اخلاط الاراك والمغاربة والارمن ووطول ولكنه اشفق على من كان فيها من اهل مصر ودمشق وحلب فأمرهم بالعود الى بلادهم .

ثم كتب الى حامية بيت المقدس بالتسليم فاجابوا انهم تابعون لولاية عكا .
 فقصده عكا . وكان الجزار قد استنجد بقوات صيدا ودمشق وحلب وبالدواع
 الانكليزية . فابقى نابليون الحصار على عكا منتظراً اسطوله وحول فتوحاته الى
 اماكن اخرى من سوريا . فاستولت فرق من جيشه على صفد وصور وطبريا واماكن
 غيرها حتى وصلت الدواع الفرنسية من الاسكندرية فهاجم عكا براً وبحراً
 فلم ينل منها مأرباً . ولما سمع سكان بقية جهات سوريا بفشله انحازت الى الباب
 العالي . وكان السير سدي سميت اميرال العمارة الانكليزية قد وزع منشورات على
 المشايخ والامراء في لبنان يدعوهم فيها الى الاتحاد مع الدولة العثمانية ضد بونايرت ،
 والحقها بصورة منشور كان بونايرت اصدره في مصر يقول فيه تزلزلاً للمسلمين « انه
 هدأ اركان الديانة المسيحية » فاحجم اللبنانيون عن مساعدته وامتنعوا عن توريد
 الخمر والبارود للفرنسيين . فيئس بونايرت وعاد بجيشه الى مصر وبلغ اليها بحالة
 يرثى لها المشقة الطريق وتعقب العمارة الانكليزية له .

وفي هذه الاثناء نزل العثمانيون في ابي قير بقرب الاسكندرية فانصرف عليهم
 الفرنسيون وعادت هيئتهم في عيون المصريين . ثم سافر بونايرت الى فرنسا لاسباب
 وطنية ، واقام مكانه الجنرال كليبر ولم يكن موافقاً له على احتلال مصر . فاتحد
 العثمانيون مع الانكليز عليه واضطر ان يصالحهم على ان يخرج بجيشه وامتنعه بشرف .
 لكن العثمانيين نقضوا الشروط وأثاروا الرعاع على الفرنسيين فتحولوا على نصارى
 الاقباط والشوام والاروام وقتلوا منهم خلقاً كثيراً ونهبوا بيوتهم واموالهم . فعاد
 كليبر وحاصر القاهرة واخضعها ورسخ قدمه فيها واعاد اليها الامن . ولكنه قتل
 غدرًا ، وكان قاتله سليمان الحلبي بتحريض احد البكاوات المماليك اللاجئيين الى
 فلسطين . فاقم مكانه الجنرال مينو الذي جاهر بالاسلام وتسمى عبد الله وتزوج
 من ابنة قاضي دمياط ونزأ الى المصريين ، لكنه اعان ان مصر اصبحت مستعمرة
 فرنسية . فكرهه اهلها وعاد الانكليز وشددوا مع العثمانيين على المحتلين فتهروهم

ومنحوهم الشروط الاولى لانسحابهم. ففعلوا ورحلوا من رشيد الى فرنسا بمهماتهم واسلحتهم على نفقة الانكليز وكان ذلك في ٧ اغسطس سنة ١٨٠١. وأذن للذين يرغبون في اللحاق بهم من النصارى، ومن كان على غرضهم من الوطنيين، ان يخرجوا من مصر. قال الجبرتي: « فخرج معهم جماعة كبيرة من القبط وتجار الافرنج والمترجمين وكثير من نصارى الشوام والاروام مثل يني وبرطامين ويوسف الحموي » واحتل العثمانيون المدينة. وكانت مدة احتلال الفرنسيين للقطر المصري ثلاث سنوات واحد عشر يوماً قال صاحب تقارير الهيئة النيابية للروم الكاثوليك في القاهرة لسنة ١٩١٨ — ١٩٢١ « عند حملة نابليون بونابرت على مصر انضم الى الجيش الفرنسي فرقة من مسيحي الشرق كاثوليكين وغير كاثوليكين ونظمهم الجنرال كليبر. ولما اضطروا الفرنسيون الى مغادرة هذه البلاد هاجر معهم السواد الاعظم من افراد هذه الفرقة وذويهم وكان بينهم نحو خمسمائة سوري من طائفة الملكيين الكاثوليكين ومعهم كاهنهم الخوري جبرائيل طويل فاستوطنوا مرسيليا. وفي سنة ١٨٢٢ بنى لهم مكسيموس مظلوم، اذ كان حينئذ مطراناً، كنيسة القديس نقولاوس المعروفة هناك الى الآن »

وكان من جملة الذين اتوا مصر من العلماء في عهد الحملة الفرنسية مخايل نقولا ابراهيم الصباغ حفيد ابراهيم الصباغ وزير ظاهر عمر وقد اصطحبه العالم دسائي معه الى باريس. ومنهم ايضاً الشاعر نقولا الترك صاحب سيرة نابليون والمديحة المشهورة فيه، وغيرهم سنأتي على بيانهم في القسم الثالث، من هذا الكتاب.

قال الجبرتي « وبعد خروج الفرنسيين من مصر وصلت قافلة شامية وبها بضائع صابون ودخان. وحضر السيد بدر الدين المقدسي والحاج سعودى الحناوي وآخرون. وتراجع سعر الصابون والقناديل الخليلي والدخان »

ثم انسجت الجيوش الانكليزية ايضاً وبقيت مصر في نزاع بين الجنود العثمانية والمماليك والباشاوات. فعاد اليها الاضطراب اكثر من ذي قبل وتوالت عليها

الباشاوات حتى طاهر باشا الذي قتله الجنود في ٢٥ مايو سنة ١٨٠٣ لتأخر رواتبهم واصبحت مصر بغير حاكم . فاجع المصريون على تولية محمد علي جد الاسرة المالكة حالاً ، فقبض على دفتها بيد قوية وحكيمة . ودفع سفينتها بين عواصف العالم المتعاكسة الى ميناء الامان والعز . كما سيأتي بيانه في الجزء الثاني من هذا الكتاب .

خاتمة

فانت ترى مما سبق ان مصر وسوريا من اول عهد التاريخ حتى محمد علي لم تنفصل الواحدة عن اختها الا نادراً وفي فترات قصيرة . فقد جاء الملوك الرعاة السوريون الى مصر مع مئات الالوف من مواطنيهم وحكموها ستمائة سنة . ولما عاد الملوك الى بلادهم لم يلحقهم مواطنوهم بل تبعهم الفراعنة واستولوا على سوريا مدة اربعمائة سنة . ثم طغى سيل الاشوريين على القطرين فاتحدا عليهم . ولما ظهر اليونان واستولوا عليهما اخذ ملوكهم يتنازعون الشقيقتين الجميلتين . وقد بقيت سوريا اكثر ايامها في حوزة بطالسة الاسكندرية . ثم جاءت النصرانية فداننا بها ولحقها الاسلامية فخضعتا لها . واصبحت مصر في اول امر العرب من اعمال دولة دمشق او بغداد او السامرة حتى استقل بها آل طولون فضموا اليها سوريا . ولما جاء المماليك فقدوا سوريا وقتاً قصيراً ثم استعادوها . وخلفهم العثمانيون فجعلوا الشقيقتين عبيتين وولوا امرهما الى باشاوات اساءوا معاملتهما . فاتحد علي بك الكبير صاحب مصر مع الشيخ زاهر صاحب عكا والامير منصور شهاب اللبناني على تحريرهما وجمع شملهما . فلم يساعدهما الحظ طويلاً وظهر بونابرت واحب امتلاكهما فكان اقل حظ منهما وقام محمد علي فضمهما مدة عشر سنين . وستكلم عن نصيب هاتين الشقيقتين في الاجزاء التالية

لكننا نلاحظ عنهما في هذه المدة الطويلة الماضية ان الواحدة كانت تسعى

في ضم شقيقتها اليها كما انست من نفسها بعض القوة كما يفعل المحب. وكان تردد ابنائهما متواصلاً في كل الاحوال السياسية التي طرأت عليهما .

اما مهاجرة السوريين الى مصر فلا نعلم بعد غزوة الملوك الرعاة مهاجرة حقيقية لهم الا في اوائل القرن الثامن عشر لما لجأ اليها الروم الكاثوليك هرباً من الاضطهاد الديني في سوريا . وكان قد سبقهم بعض افراد من الموارنة اكثرهم تجار حلبون كما سترى فيما يلي من هذا الكتاب

الفصل الثامن

مهاجرة السوريين الى القطر المصري في طورها الاول

١٦١٨ - ١٧٥٠

نأخذ معلومتنا عن الامر السورية المسيحية في مصر عن سجلات الكنائس التي كانوا متعلقين بها . ١ سجلات الآباء الفرنسييسكان المحفوظة في دير الموسكي بالقاهرة وهي تبدأ من سنة ١٦١٧ وسجلاتهم في الاسكندرية التي تبدأ بسنة ١٧٣٣ ٢ السجلات المحفوظة في دار النيابة البطريركية للروم الكاثوليك في القاهرة التي تبدأ في سنة ١٧٧٤ وهي السنة التي استقلت فيها هذه الطائفة بشؤونها الروحية عن الرهبان الفرنسييسكان الذين كانوا مولجين سابقاً بخدمتها . وهي تتألف من سجلات العماد والزواج لرعيتي القاهرة ودمياط ، لان الفرنسييسكان ظلوا متولين دفن اموات كل الطوائف الكاثوليكية الى واسط القرن التاسع عشر كما سيأتي الكلام . وظلوا ايضاً في هذه المدة مكلفين وحدهم في الاسكندرية خدمة كل هذه الطوائف . اما السجلات المارونية فلا تبدأ رسمياً قبل سنة ١٨٢٠ التي تعين فيها القس انطون مارون البيروتي وكيلاً بطريركياً لهذه الطائفة في القاهرة . وقد وجدنا في مذكراته التي تبدأ

من سنة ١٨٠١ أسماء اغلب اسر دمياط الكاثوليكية وبعض معلومات عن الطائفة السورية الارثوذكسية في هذا الثغر .

لكننا شديدو الاسف لاننا لم نجد لاسر الارثوذكس السوريين سجلات نعتمدها . فقد كانوا ولا يزالون مندجحين في اليونان الارثوذكس ، وليس لهؤلاء سجلات قبل سنة ١٨٦٠ التي صدرت لهم فيها اوامر مشددة من الحكومة المصرية بتدوين اسماء المولودين والمتزوجين والمتوفين من رعاياهم لتعتمدها الحكومة عند الحاجة . فيكون كلامنا في ما يلي من هذا القسم وفي القسم الثاني من هذا الكتاب ، الحاوي لجدول الاسر السورية ، مقتصر على اسر الروم الكاثوليك والموارنة والسريريان . ولعلنا نوفق في المستقبل الى ترتيب جداول بعض الاسر الارثوذكسية اذا وجدنا لها ما يساعدنا على هذا العمل .

١ — الاسر السورية في القاهرة في القرن ١٧

اقدم السجلات المحفوظة في دير الالباء الفرنسييسكان في الموسكي سجل الزواج البادى ، في سنة ١٦١٨ والمنتهي في سنة ١٧٥٤ . وقد نقله الاب بطرس من دراجانو Petrus Antonius a Dragano عن سجلات قديمة العهد واوراق مبعثرة . واول اسم شرقي وجدناه في هذا السجل اسم حنه بنت عبد الحى الارمنية التي «خطبت في ٥ مايو سنة ١٦٣٤ المدعو يوسف رومانو دلا براتا Della Prata بحضور كاهنها الارمني . وقد صلى عليهما خادم رعايا البندقية» . وجاء بعد ذلك في السجل نفسه ان هذه الخطوبة فسخت لاسباب لا يذكرها وان المذكورة زفت الى الخواجا يوسف الرودسي Rodianm في ٢٨ نوفمبر سنة ١٦٣٧ . واسم عبد الحى يدل على ان والد العروس من مهاجري سوريا او فلسطين .

واول ذكر لسوري صميم وجدناه في تاريخ ٢ اغسطس سنة ١٦٤٣ واليك ماقرأناه في هذا السجل بالطليلية : انا الاب ماركو انطونيو قد اكلت بعد المنادة الثالثة السيد موسى الماروني على السيدة مريم حمام Amam المارونية .

وكان ذلك بحضور الاب سلفستروس الكبوشي وجميع الموارنة الموجودين في هذه المدينة وكثيرين غيرهم . وكان الشهود المعلم يوسف (الطوراني) وموسى ؟

صليب المارونيان» El Male' Joseph e Ms Salib ambidue maroniti

ونعرف مما جاء في هذا السجل في سنة ١٦٨٤ ان العريس هو موسى المعروف بالهدناني (اي من اهدن في شمال لبنان) وان المعلم يوسف المذكور هو على الأرجح المعلم يوسف الطوراني الدمشقي ^(١)

ويذكر هذا السجل في يناير سنة ١٦٦٧ اكيل حنا بن موسى وغزاله المارونيين على مريم الحبشية معتوقة السيدة هيلانه امرأة زناتي Zananti التاجر .

« وفي ٢٣ سبتمبر سنة ١٦٦٨ احتفل باكيل منصور بن خليل وبركه روم من بيت لحم على نصريه بنت حنا وحنه من بيت لحم ايضاً . وكان ذلك بحضور قنصل الفلاندر (بلجيكا الشمالية) . ومنصور هذا ترك الطقس الرومي وتبع طقس الكنيسة الرومانية اللاتيني »

ويأتي السجل بعد ذلك بذكر اكيل « يوسف ابن غزال من بيت لحم ، الذي يقر بالديانة الكاثوليكية الرومانية . على شهيدته بنت حنا من مدينة سنبو بالصعيد في ١٢ اغسطس سنة ١٦٨٣ . وكان الشهود المعلم يوسف ابن الطوراني الدمشقي Magister Joseph filius Turani Damascenus

والمعلم اسعد ابن سرجيوس القبطي الكاثوليكي . »

« وفي ٢٨ مايو سنة ١٦٨٤ تكلل بطرس بن موسى الهدناني ^(٢) Moisi Hadnani والست حمام Set el hamam (اللذان تزوجا في سنة ١٦٤٣ كما رأيت) على مريم بنت حنا طوراني وحنه هلال الموارنة » . واسرة هلال المارونية حلبية الاصل .

(١) راجع المجلة السورية ١ : ٤٨٤ حيث يذكر المطران فرحات ابراهيم الطوراني وموسى الطوراني بين موارنة دمشق سنة ١٦٦٧ (٢) في اهدن اسرة تعرف للان المصري بقول كبرائها ان جدهم رحل الى مصر فلقب بهذا الاسم . وقد وجدت بين أسماء واقفي دير مرت مورا باهدن على الرهبان الحاليين سنة ١٦٩٤ اسمي « انطونيوس وجرجس ولاد المصري »

« وكان ذلك بحضور بطرس ده رنان من مرسيليا Pierre de Renan Marsiliensi والسيدة حنه ده روزاريو والخواجا سانت أو ثان الترجمان المرسيلي Saint Othan » وفي سنة ١٦٨٤ ايضاً في ٣ نوفمبر تكلم الخواجا لورنسو جيوي Gioia البندقي على برباره بنت المعلم Magistri ميخائيل الشاوي وماريا روكز من الطائفة المارونية وفي ٢٩ مارس سنة ١٦٨٥ تكلم ارا كيل سلامون الارمني الكاثوليكي على سيده التي كانت رقيقة احد الاتراك المدعو ابو شوارب ^(١) »

ثم يذكّر السجل في ١١٤ أكتوبر سنة ١٦٩١ كليل «ابراهيم بن عيسو ابودهب؟ وهيلانه الرومية على حنه بنت يوسف جلال (هلال ؟) وماريا بنت عطيه عبده . وكان الاشبين فرنسيس الماروني وام الياس السرياني الكاثوليكي » وهو اول من ذكر من السريان . ولا نعرف هل كانت هيلينه الرومية من اسرة يونانية أو سورية لان السجل يطلق لقب Greci على الروم جميعاً سواء كانوا يونانيين ام سوريين كاثوليك ام ارثوذكس .

وفي ١٤ ابريل تكلم جبرائيل بن ابي جبور وهيلانه من طائفة الموارنة على لوسيا بنت ابي داوود الارمنية . وكان الاشبين ابراهيم من بيت لحم، والاشبينة ماريا بنت يوحنا الشاوي المارونية . واسرة شاوي موجودة للآن في القطر المصري واصلها من دمشق ^(٢) وسترى ان سلالتي فرنسيس وجبور المارونيتين المذكورتين هنا ستمتدان في بطون القرون التالية ويتفرع منهما بضع اسر

وفي ٥ سبتمبر ورد ذكر اكليل برتولماوس ابن ام ميخائيل الماروني على مريم بنت ابراهيم وحنه بنت يوسف من بيت لحم . وبرتولماوس هذا جد اسرة برتولو Bartolo أو Bartulu التي يتكرر ذكرها في السجلات . وقد انتحلت بعدئذ

(١) هو جد آل الشواربي المشهورين في القليوية

(٢) راجع المجلة السورية ١٠٢٧٠١ . ومن هذه الاسرة الاب لويس شاوي من جمعية المرسلين الافريقيين الفرنسية واحد خدمة رعيته في شبرا . والام سيسيل شاوي رئيسة مدرسة راهبات الدلفراند في مصر الجديدة حالا .

الطقس اللاتيني والحماية الفرنسية . وسنذكر جدول هذه الاسرة في القسم الثاني من هذا الكتاب . وفي ٢ سبتمبر تكمل ابراهيم بن موسى ؟ على ماريا بنت فرانسيس بيير الفرنسية Beyere . وكان الاشبين الخواجا فرنسوا لاكب Lacombe (قنصل فرنسا) والاشبينة السيدة انطوانيت جايتا Gacta

وفي ٦ يوليو سنة ١٦٩٦ احتفل باكليل نجم الحلبي ابن مراد ولوسيا على برباره بنت ماريا ؟ المارونية . وكان الاشبين عبد الجاد والاشبينة كاترينا الرومية الكندية Candicta (من جزيرة كريت)

واخيراً في ١٢٢ أكتوبر سنة ١٦٩٩ يذكر السجل اكليل بركات بن زاميه ؟ ويعقوب على مادينا الارمنية . وكان الاشبين الترجمان اندريا الحلبي (١) ابن بولس الماروني والاشبينة ماريا بنت بطرس وهيلانه الارمنية .

واذا فتحنا سجل الوفيات الذي يبدأ سنة ١٦٨٦ وجدنا في تاريخ ٨ سبتمبر من هذه السنة ذكر وفاة « انطون بن ابراهيم وحنه من طائفة الروم الذي دفن في المقبرة العمومية المختصة بقراء الكاثوليك » وفي سنة ١٦٩٨ يذكر هذا السجل « دفن حنه بنت الياس وسكره الروميين من حلب لكنها كاثوليكيان رومانيان »

Greci alepini ma cattolici romani

وهذا اول ذكر لسوري من طائفة الروم الكاثوليك، لان انطون التي وردت وفاته اعلاه هو اخو مريم من بيت لحم التي تكلمت في ٥ سبتمبر سنة ١٦٩٥ على برتولماوس الماروني في كما ذكرنا سابقاً .

هذا كل ما وجدناه من اسماء السوريين في هذه السجلات في القرن السابع عشر .

ومما تقدم نستنتج

١ — ان عدد السوريين في القاهرة كان نادراً جداً في ذلك الوقت لابل ان

الكاثوليك جميعهم من افرنج واقباط وسوريين كانوا يعدون على الاصابع . نعم ان عددهم يزيد طبعاً على من جاء ذكرهم في هذين السجلين لانهما لا يذكرا سوى المتزوجين والمتوفين منهم او الذين وقفوا اشابين . ثم ان سجل الوفيات لا يبدأ الا في اواخر ذلك القرن . ومع ذلك فقولنا ان جميع الموارنة كانوا حاضرين في اكليلا موسى الهدناني سنة ١٦٤٣ دليل صريح على قلة عدد السوريين في ذلك القرن لان اكثرهم كانوا موارنة .

٢ - ان وجود السوريين في القاهرة كان بطبيعة الحال سابقاً للتاريخ المذكورين فيه . اذ لا يفكر بالزواج الامن تثبت من مر كره وصمم على الاقامة في البلد النازل فيه .
٣ - ان الموارنة كانوا يؤلفون وحدهم تقريباً الجالية السورية في القرن السابع عشر اذا استثنينا الميما السريانية والياس وسكره الحلبيين من طائفة الروم الكاثوليك وقد ورد ذكرها في اواخر ذلك القرن .

٤ - ان اغلب هذه الجالية من دمشق كالطوراني والشاوي وبرتولماوس، والبعض من حلب او لبنان .

٥ - ان هذه الجالية مع قلتها وحدثا عهدا كانت محترمة الجانب وتلى شي من سعة الحال بدليل مصاهرتها ومعاشرتها لاسر القنصل والتجار الافرنج الذين كانوا يحضرون افراحها ويتزوجون منها . ثم ان لقب « المعلم » المالحق باسم يوسف الطوراني وميخائيل الشاوي وغيرهم اسوة باسم المعلم اسعد سرجيوس القبطي يدل على ان افراد هذه الجالية السورية كانوا متقدمين في وظائف الحكومة . لان هذا اللقب كان يطلق في عهد المالك ومحمد علي باشا على كبار موظفي الحكومة وخصوصاً مراقبي حساباتها ورؤساء اقسام دواوينها .

٦ - ان هذه الجالية كانت نازلة على الارجح في حي النصارى بمصر العتيقة بدليل مخالطتها للتجار الافرنج . وربما كان سكنها بقرب قناصلهم ، وخاصة قنصلي فرنسا والبندقية صاحبي النفوذ الاكبر في ذلك العهد ، طمعاً في حمايتهم . وسنفرد لهذا الموضوع كلاماً خاصاً في القسم الثالث من هذا الكتاب .

٢ - المهاجرة في اوائل القرن ١٨ (١٧٠٠ - ١٧٢٩)

لدينا عن هذه المدة ثلاثة سجلات محفوظة في دير الفرنسيسكان بالموسكي اي سجلا الزواج والوفاة المذكوران سابقاً ، وهما لكنيسة القاهرة الجديدة ، وسجل انطوش مصر العتيقة للعماد الذي يبدأ من سنة ١٧٠٢ . فنعرف من هذا السجل اسماء الاسر التي كانت قاطنة في مصر العتيقة ومن السجلين الآخرين تاريخ انتقالها الى القاهرة الجديدة اي حي الموسكي وجواره .

ونحن نقصد من سرد أسماء هذه الاسر معرفة تاريخ مهاجرة كل منها الى مصر على وجه التقريب

فنقرأ في سجل الزواج اسماء بعض الاسر الارمنية والسريانية والمارونية التي ليس لها لقب خاص تمتاز بها عن غيرها .

وقد ورد في هذا السجل اسم برتولو Bartolo (برتولماوس) بن يوحنا الدمشقي الذي تكلل في يناير سنة ١٧٠١

وفي ١ يناير سنة ١٧١٣ جاء ذكر اكليل عبد الرزاق بن عبد الحي على ترزيا بنت بطرس المدور . وكلاهما حلييان . وكان الاشبين ميخائيل بن نرسيس الارمني

وميسيليا امرأة فرنسيس الحلبي الماروني المار ذكره سنة ١٦٩١

وفي ٢٤ يونيو سنة ١٧١٧ زفت ترزيا بنت جبريل (جبور ؟) المارونية الى جرجس غريغوريوس الارمني الكاثوليكي . ووقف اشبين لها الياس بن ابراهيم الماروني التاجر الحلبي وروزا اخت العريس .

وفي هذه السنة نفسها تكلل سعد بن ابراهيم الرومي الكاثوليكي (من بيت لحم) على شلبية بنت مكروالله القبطية . ثم جبور الحلبي على ماري بنت فرنسيس الحلبي .

ويذكر السجل في ٣٠ ابريل سنة ١٧١٩ اكليل نصار صيدح Saidahh على كلارا بنت بطرس ، وكلاهما من طائفة الروم الكاثوليك

ثم يعود في سنة ١٧٢٤ فيذكر زواج ميخائيل بن فرحات الماروني من ماري شاهين من الروم الكاثوليك .

اخيراً في ١٨ نوفمبر من هذه السنة يسجل اكليل الياس بن بطرس مدّور (الحلبي الماروني) على لوسيا بنت جبور الحلبيّة المارونيّة .

اما سجل الوفيات فيبدأ من سنة ١٦٨٦ وهي السنة التي بني فيها انطوش الفرنسي سكان بمصر العتيقة كما يفيدنا السجل المذكور في الصفحة الاولى منه . وكان الكاثوليك جميعهم من افرنج وسوريين واقباط يدفنون موتاهم في معبد سيدة النعم الكائن في كنيسة الاروام الارثوذكس

Cappella della Madonna della Gratia nella Chiesa delli Greci

لان حكومة المماليك كما يظهر لم تكن لتعرف رسمياً من النصارى المهاجرين سوى الاروام الارثوذكس الفائزين بفرمانات سلطانية .

واول مدفن عرفناه للطوائف الكاثوليكية في مصر المقبرة المارونية التي ذكرها السجل في سنة ١٧١٨ وكانت ايضاً ضمن مقبرة الاروام . وسنفرّد في القسم الثالث من هذا الجزء مقالاً خاصاً بمدافن السوريين القديمة في مصر .

واول اسم ورد في هذه السجلات من أسرطانة الروم الكاثوليك يوسف دهاخني Dahahne الذي توفي في ٢١ يوليو سنة ١٧٠١ قال السجل « وكان رومياً فصار كاثوليكياً رومانياً » « Greco fatto cattolico Romano »

ويذكر السجل في نوفمبر سنة ١٧٠٠ دفن الطفلة كاترينا بنت الياس وسكره المذكورين سنة ١٦٩٨

ثم يقول : وفي ١٧ يناير سنة ١٧٠٤ دفنت ام ميخائيل المارونية ضمن كنيسة الاروام وعمرها سبعون سنة .

ويذكر السجل سنة ١٧٠٦ دفن طفلة يعقوب السرياني في كنيسة الاروام المذكورة . ثم في سنة ١٧٠٧ موسى ابن ام حنا الماروني وفي ٣ يوليو سنة ١٧٠٩

يسجل دفن بطرس بودي الحلبي Budi

واسرة البودي او البودي حلبيّة مارونية اشتهر منها القس توما رئيس عام الرهبنة الحلبيّة المارونية (١٧٣٥ - ١٧٤١)

ولا يعود ذكر للسوريين في هذا السجل الا في ٧ يونيو سنة ١٧١٧ الذي دفنت فيه حنه بنت يوسف الماروني وقرية القبطية الكاثوليكية . ثم الخواجا يوحنا شلوب بن يوسف (المعوشي) الماروني المدفون في ١٤ يوليو من هذه السنة . والمعلم ابراهيم (الطوراني ؟) الماروني الذي دفن في ١٦ اغسطس من هذه السنة

وفي ٢٣ من هذا الشهر دفن عطا الله بن صالح بن بطرس المدور Modawer ونحن نذكر تاريخ الدفن لا الوفاة ليسهل على القارىء مراجعة هذه الاسماء في السجلات . كما اننا نذكر في سجلات العماد تاريخ العماد وليس الولادة مع العلم بان اللاتين في تلك الازمنة كانوا يحافظون بدقة على الشريعة القاضية بتعميد الطفل في اليوم الثامن من ميلاده واذا تأخر الوالدان عن هذا الموعد يذكر السجل عذرهما .

اما سنة ١٧١٨ فكانت شؤماً على سكان القطر المصري اذ فتك بهم الطاعون فتكادزيراً . وكانت وطأته شديدة على الجالية المارونية وهي اكبر الطوائف السورية عدداً فذهبت بمعظم افرادها . وكان للكاثوليك في هذه المدة كاهنان من المرابين الفرنسيين يقيماني انطوش مصر العتيقة فاخططنفهما الطاعون مع شماستهما حتى باتت الرعية بدون راع . فتطوع لخدمتهما احد الآباء اليسوعيين ومات شهيد المرأة بعد مدة قصيرة . واليك جدول المتوفين من السوريين بين ابريل ويوليو اي في مدة الطاعون :

ابريل ملكه اخت برتولو

ميخائيل و بطرس خادما المسيو لا كومب القنصل الفرنسي

الطفل يوسف بن برتولو ولحقته اخته الصغيرة بعد ستة ايام فدفنوها

في الحندق Candak

يوسف بن عبد الرازق السرياني .

بشاره الماروني

مايو تقولا بن انطون الماروني وماريا الارمنية

كاترينا بنت فرنسيس المارونية . وفي يوم وفاتها وصلت تحليلة بطريركها لانها كانت مخطوبة لجبور قريبها في الدرجة الثانية وقد تجنزت في بيتها ودفنت بمصر العتيقة .

ثم يذكر السجل ان الاب نعمه السرياني الكاثوليكي عرف احد الموارنة ولم يعرف اسمه لانه توفي على الأثر .

وتوفي في الشهر نفسه طفل لبطرس المدور الماروني عمره عشرة اشهر

اغسطس وفي ١٨ اغسطس من هذه السنة توفي فرنسيس الماروني من حلب بن عبد الاسود Abdellasuad ودفن في كنيسة الازوام في مدفن الموارنة

Fu sepolto nella Chiesa de' Greci nella sepultura de' Maroniti

وفي ٢١ ديسمبر توفي ماروني آخر باسم فرنسيس ايضاً .

فكثرة الوفيات من الطائفة المارونية في مدة وجيزة دلالة على كثرة عددها . ويذكر السجل نفسه من سنة ١٧١٩ الى سنة ١٧٢٥ ثماني عشرة وفاة من السوريين اغلبهم موارنة حلييون . منهم في سنة ١٧١٩ ميخائيل الرومي الكاثوليكي وجرجس الماروني وطفلة لجبور ثم مريم بنت عازار ثم المعلم جرجس الحلبي .

ويذكر السجل في سنة ١٧٢٠ وفاة طفل لجرجس الحلبي وماريا جبور وانطون م (١) بن ميخائيل الحلبي ثم المعلم الياس م الذي دفن في مقبرة طائفته وفي سنة ١٧٢١ يذكر حنه بنت عبد الرازق سك وترزيا م

وفي سنة ١٧٢٢ ماريا بنت انطون البندقي فينيقي Veneti وحنه م الحلبيه

(١) سنقتصر على حرف م للدلالة على ان الشخص ماروني وعلى حرفي رك للروم الكاثوليك وروس للروم الارثوذكس وسك للسريان الكاثوليك وق للاقباط

وفي سنة ١٧٢٣ طفلة ليوسف شلهوب (المعوشي م) ولونسيا زكو Zecco البندقية وعقبها طفل لها باسم ميخائيل . ثم مارييا بنت عبد الرازق وترزيا . وحنام بن يعقوب وماريا .

وفي سنة ١٧٢٤ يسجل وفاة بولايكي الماروني واسمه يوسف . وقد دفن في المقبرة العمومية وليس في المدفن الماروني مما يدل على امتلاء هذا المدفن واهجره . ثم يذكر السجل طفلتين للخواجه انطون فينتي وحنه م .

وورد في سنة ١٧٢٥ ذكر وفاة طفلة لمخائيل الماروني ثم يواكيم بن يوسف شلهوب معوشي Maasei ولونسيا زكو Zecco واخيراً يوسف بن الياس مدور ولونسيا المارونين .

اما سجل انطوش مصر العتيقة المدونة فيه اسماء المعمدين فلا نجد فيه في الثلاثين سنة الاولى من القرن ١٨ سوى خمسة اسماء للسوريين .

وفي ١٤ اكتوبر سنة ١٧٠٢ يذكر عماد جبرائيل بن فضاله ونعمه بيد الاب بونا وتورا خادم كنيسة مريم ورئيس انطوش مصر العتيقة .

وكان عرابي الطفل المسيو فرنسولا كعب (القنصل الفرنسي) واخوته حنه « من رعية القاهرة الجديدة الفرنسية »

ex loco et Parochia Gallica novi Cairi

وفي ٦ ديسمبر من سنة ١٧٠٦ يذكر عماد طفل آخر للمذكورين فضاله ونعمه وكان العرابين المسيو اوربيك Orebeich التاجر البندقي ورحمه القبطية الكاثوليكية من رعية القاهرة الجديدة ايضاً .

ثم يذكر في ١ ديسمبر سنة ١٧١٢ عماد بربارة بنت فتح الله ومباركة وفي ٣ مايو سنة ١٧١٥ عماد مبارك بن قزما Cosma بن الياس وماريا بنت منصور . وكان العراب المسيو مبارك لمير Benoit Lemaire الفرنسي وماريا امرأة المسيو انطون اندره .

اخيراً في ٣ مارس سنة ١٧٢٥ يذكر السجل عماد الطفل المولود من يعقوب عبد المسيح وشليبه بنت ابراهيم (اقباط ؟) وكانت العرابة برباره بنت قسطنطين من طائفة الروم الكاثوليك بالقاهرة الحديثة .

وما تقدم يعزز اولاً ما قلناه سابقاً ان اكثريه الجالية السورية الاولى كانت مؤلفة من الطائفة المارونية واغلبهم من اصل حليبي . وبما ان اضطهاد سنة ١٧٢٥ في مصر كان موجهاً ضد الروم الكاثوليك والسريان فيترجح عندنا ان مهاجرة هؤلاء الموارنة الحليبيين كانت للتجارة .

ثانياً — ان مخالطة هذه الجالية الاولى للتجار الافرنج وقناصلهم ووقوف هؤلاء كعرايين او اشابين في حفلات عمادها وأ كاليها دلالة على يسرها ووجاهتها . يؤيد ذلك ايضاً ورود اسماء كثيرين مع لقب معلم كالعلم ابراهيم الماروني سنة ١٧١٧ والمعلم جرجس الحليبي سنة ١٧١٩ والمعلم الياس الماروني سنة ١٧٢٠ المذكورين في سجل الوفاة .

ثالثاً — ان قلة ذكر افراد هذه الجالية في سجل عماد انطوش مصر العتيقة ومحبي ، اغلب العرايين المذكورين في هذا السجل من رعية القاهرة الجديدة يدلنا على ان معظم السوريين كان قد انتقل في اوائل القرن الثامن عشر من مصر العتيقة الى القاهرة الحديثة Novi Cairi اي الى احياء الموسكي والخليج وما جاورهما . وهذا دليل آخر على سعة حال هذه الجالية وسعيها وراء الاعمال التجارية الراجحة التي انتقل مركزها في هذه المدة الى قلب المدينة الحاضرة .

٣ — المهاجرة الى القاهرة من سنة ١٧٣٠ الى سنة ١٧٥٠

ان الاضطهادات الدينية التي اشتدت في سوريا وخاصة في مدينتي دمشق وحلب على الكاثوليك عامة وطائفتي الروم الكاثوليك والسريان خاصة في اوائل القرن الثامن عشر دفعت افرادهم الى هجر البلاد المحبوبة والاتجاه الى القطر المصري

حيث سبقهم بعض مواطنهم . ولا بد ان يكون المرسلين الافرنج في القطرين المصري والسوري، وعلى الاخص الفرنسيين سكان خدام الكاثوليك في مصر، يد في دفع تيار هذه المهاجرة مع بعد المسافة بين القطرين . فكنت تراها في بدء امرها كالسيل في بدء الامطار تنحدر رويداً رويداً من هاتين المدينتين كجدولين متجهة نحو القطر المصري . وقد ينضم اليها في الطريق بعض النازحين من المدن الصغيرة كحمص وطرابلس وصيدا وعكا ، حتى اذا اقتربت من حدود مصر تجمعت كلها وتدفقت الى وادي النيل . فمنها وهو القليل كان يتجه شمالاً نحو دمياط ورشيد والاسكندرية والبقية وهو القسم الاكبر كان ينهمر نحو القاهرة عاصمة البلاد ومركز التجارة الاكبر فيها . ولما اشتدت عواصف الاضطرابات والاضطهادات في مدن سوريا في اوائل القرن الثامن عشر اصبح هذا السيل عرمرماً وتدفق بقوة مجتازاً مئات الاميال التي تفصل بين القطرين .

وكان الروم الكاثوليك يؤلفون القسم الاكبر من هؤلاء النازحين، لاتباع الاضطهاد ضدهم ونجاح افرادهم في القطر المصري . فمن سنة ١٧٣٠ فصاعداً ترى اسماء أسر هذه الطائفة ترد تباعاً وبكثرة في السجلات حتى اذا جاءت سنة ١٧٥٠ اصبحوا الاكثرية الغالبة بين الطوائف الكاثوليكية . ولما كانت دمشق الشام المصدر الاكبر لهذا السيل اطلق المصريون اسم « الشوام » على سائر السوريين وخصص السوريون طائفة الروم الكاثوليك بهذا اللقب وهم يعرفون به الى الان . وكان « شيخ الشوام » في ذلك العهد يدعى لطف الله . وقد توفي في سنة ١٧٧٢ في سن السبعين . ويقول سجل الوفاة انه « رئيس وشيخ كل الدمشقيين » Lotfialla caput omnium

Damascenorum

و اول اسم نجده في سجل الزواج بعد صيدح (المذكور سنة ١٧١٩) امرة البورصلي تكمل منها ابراهيم في ٧ مايو سنة ١٧٣١ وتوفيت طفلة المذكور سنة ١٨٣٤ .

ولكنه ليس بسوري صميم ^(١) مثل نعمه بن قسطنطين (قسطندي) الذي تكلم في ١٥ سبتمبر سنة ١٧٣١ على افراسيا بنت بطرس (المدور) الماروني الدمشقي . وقد وجدنا ذكراً لشقيقة المذكور كاترينا بنت قسطنطين كعراة في عماد ابن يعقوب عبد المسيح في مصر العتيقة (٣ مارس ١٧٢٥) قال عنها السجل انها من سكان القاهرة الجديدة . وجاء في السجل ان « دمترى بن الياس الدمشقي كان اشبيناً لنعمه قسطنطين » المذكور .

فتكون اسرة دخاخي اول من ورد اسمها في السجلات من طائفة الروم الكاثوليك (١٧٠١) ^(٢) وتليها اسرة صيدح (ز ١٧١٩) ثم قسطندي (ع ١٧٢٥) و بورصلي (ز ١٧٣١) وعفّانه (و ١٧٣٤) .

وتقرأ في سجل الزواج اسم ابراهيم الرومي الذي تكلم على احدى القبطيات سنة ١٧٣٢ ، وكان منصور وعبدالله الدمشقيان شاهدين له . وورد في السنة نفسها ذكر نعمه بن جرجس بنخشوم رك من دمشق ثم اكيل فضول بن منصور المذكور .

ويذكر السجل لطائفة الموارنة بين سنة ١٧٣٠ و ١٧٣٣ سبع وفيات . ويذكر لهم سجل الزواج بضعة اكاليل اهمها اكيل الياس الماروني الحلبي ابن نعمه (لبوس) ورحمه على ارملة اورشليمية في ١٧ نوفمبر ١٧٣٢ . ثم في ١ فبراير ١٧٣٣ يذكر اكيل جبرائيل اخي المذكور على مرغريت بنت سركييس الارمني الارثوذكسي من بلاد العجم . قال السجل « هذه كانت رقيقة بين ايدي الاتراك (المايك) فافتداها جبرائيل واعتمها وادخلها في المذهب الكاثوليكي ثم اتخذها زوجة له . وكان اشبينه جناب الوجه الامثل illustrissimus المسيو فرنسيس لا كومب (قنصل فرنسا في مصر)

(١) لان اصله من بورصة في الاناضول

(٢) رغبة في الاختصار سندل بحرف و على سجل الوفاة وحرف ز على سجل الزواج

وحرف ع على سجل العماد والتثبيت وحرف ا على سجل الارتداد .

وفي السنة نفسها زفّ ابراهيم البورصلي المذكور اعلاه صبيةً ارمنية اسمها ماريا كان قد تبناها ، الى يعقوب الماروني الحلبي . والارجح ان العروس معتوقة . ويذكر السجل في هذه الحقبة اكايل كثيرة بين ارقاء كان الكاثوليك يعتقونهم ويزوجونهم من بعضهم وربما اتخذوا المعتوقات زوجات لهم فيرفعوهن من ذل العبودية الى مقام شريكات حياتهم . وكان هذا العمل مثالا مؤثراً على قلوب ابناء ذلك العصر المظلم عصر الانانية والقسوة والاستبداد . وسنفرد في القسم الثالث من هذا الجزء مقالاً خاصاً عن هذا العمل الصالح في كلامنا على حالة السوريين الأدبية .

ويذكر سجل الزواج اكايل بعض سريان كاثوليك لالقب لهم كنصور ٣ اغسطس ١٧٣٢ وعبد النور ١ مارس ١٧٤١ وعبد الله وبطرس ١ فبراير ١٧٣٩ كلهم جميعهم الاب نعمه السرياني باذن خوري الرعية الفرنسيسكاني . ويذكر ايضاً السجل اسماء بعض الارمن كلهم الاب تقولا الارمني في ١ فبراير ١٧٣٩ . اما سجل الوفيات فيذكر في ١٧٣٤ وفاة طفلة ليعقوب عفانه الحلبي ثم وفاة طفل لموسى سكر . م ١٧٤٠ واخرى لذكرا كالمرا . م الحلبي . ويأتي في سنة ١٧٤٢ بذكر اربع وفيات من اسرة بوغليوم رك يكتبها Jugaliom

ومن هذه السنة يكثر ورود ذكر الاسر السورية فترى اسماء اجدادهم تظهر الواحد تلو الآخر . ففي سجل الوفيات نجد اسماء منصور جباره الدمشقي رك ١٩ فبراير ١٧٤٤ وبطرس كلسي رك ومخائيل مسره رك حلبي ٢٢ ابريل ١٧٤٦ الذي كان له مدفن خاص بناه لاسرته . ويأتي بعد ذلك اسم اسرة لاونديه رك ١٧٤٦ وعبد الله شيخ الحارح الحلبي رك ١٧٤٧ . وفي ١٢ مايو سنة ١٧٤٨ يظهر اسم دره رك وهي اسرة دمشقية تشغل سلسلتها بضعة اعمدة كما ستري . وفي ٣٠ ابريل ١٧٤٩ يرد اسم اسرة عيسى رك ثم في ٣١ يوليو من هذه السنة نقرأ اسم جرجس بكتي المتزوج من برباره بنت جرجس دره . وهذه الاسرة ايضاً من اكبر واوجه الاسر السورية القديمة جاء بها ابو جبران الدمشقي في بدء المهجرة وتوفي سنة ١٧٦٢ في سن الثمانين .

اما سجل عماد مصر العتيقة فلا يذكر بين سنة ١٧٣١ و ١٧٥٠ غير اسم ميخائيل مسرة الوارد اعلاه صاحب المدفن بمصر العتيقة . ثم اسرة حوا الحلبية المارونية ^(١) وكلتاهما مذكورتان سنة ١٧٤٨ . وهذا يدل على ان السوريين كانوا في ذلك العهد قد هجروا حي مصر العتيقة الى القاهرة الجديدة .

لكن سجل الزواج مشحون بذكر السوريين في هذه المدة . ففي سنة ١٧٤٣ ورد ذكر جرجس بربر رك وجبرائيل قوَّاس رك من حلب ، ولهاتين الاسرتين جدولان طويلان ، وعبد الله لقمه رك حليبي . وبعد ان يسجل اكليل افراد كثيرين من طائفة الروم الكاثوليك يقول « ان الخوري يوحنا قسطنطين المرسل الرسولي ومن طائفة الروم الكاثوليك (وتلميذ مدرسة البروباغنده في رومية) كل باذن من خادم الرعية (الفرنسيسكاني) يوحنا الرومي الذي كان رقيقاً اعتقه بطرس كسلي الحليبي ، على مريم التي كان اعتقها وتبناها رزق الله الماروني الحليبي » وتجد في هذا السجل امضاء الخوري يوحنا المذكور . وهو اول كاهن من طائفة الروم الكاثوليك ورد ذكره في هذه السجلات . ونرجح انه من اسرة قسطنطين او قسطندي المذكورة اعلاه سنة ١٧٢٥ . وفي ٧ فبراير ١٧٤٥ قام الخوري يوحنا المذكور باكليل اسرائيل بن ارميا وماريا رك حلبية على كريا كا . وقد ورد في سنة ١٧٥٤ ذكر ماريا بنت اسرائيل وكريا كا جمبلاط فيكون اسرائيل المذكور من اسرة جمبلاط الدمشقية الشهيرة التي ذكرتها السجلات القديمة اكثر من سبعين مرة . وكان سمعان احد افرادها معدوداً في ذلك العهد من اكبر تجار مصر كما سترى .

وفي سنة ١٧٤٦ تقرأ اسم اسرة سمسار المارونية

وفي سنة ١٧٤٨ بعد ان يذكر السجل اكليل عبدالله بربر يسجل زفاف

(١) جاء القس جبرائيل حوا احد مؤسسي الرهبنة اللبنانية الى مصر سنة ١٧٠٧ في مهمة لدى بطريرك الاقباط الارثوذكس كلغه اياها الخبر الاعظم كما سيأتي شرحه في كتابنا « اللالي في حياة المطران عبد الله قرأني » الذي باشرنا نشره في المجلة

جرجس ورش الدمشقي رك الى الماس بنت لطفي سيده . وكان الشاهد ابراهيم شاهين الحلي . ويأتي بعد ذلك ذكر زواج عبدالله السكنداني الحلي الماروني . وقد وقف اشبيناً له يوحنا سوسة . واسم سوسة بالكسر حسب اللفظ السوري اصبح في مصر سوسه بالفتح حسب اللهجة المصرية ومنها انتقل الى صوصه كما يلفظ الآن . وينسب السجل هذه الاسرة اولاً الى اللاذقية ولكنه في سنة ١٧٥٢ يقول انها دمشقية وربما كان ذلك سهواً منه والاصح انها من اللاذقية من حيث يكثر تصدير السوس وفي سنة ١٧٤٩ يرد في هذا السجل اسما اسرتي مركيس الحلي موحكم رك من دمشق وفي اكتوبر من السنة نفسها يظهر اسم اسرة زنابير الشهيرة بذكر اكيل جرجس زنابير على مريم بنت القسيس ابراهيم فرعون . ويقول السجل ان الاسرتين من دمشق ومن طائفة الروم الكاثوليك . وسيرى القراء ان اسرتي زنابير وفرعون - قسيس كانتا في ذلك العهد من اوجه واكبر الاسر السورية . وقد تسلم الكونت انطون فرعون عهدة الجمارك المصرية بعد يوسف بيطار ومخايل الجمل فجمع في اقل من ثلاث سنين ثروة طائلة وبلغ جاهها لم يبلغه سوري في القطر المصري قبله . وكان من اكبر مؤيدي مواطنيه ومعززيهم وقد قلدهم اكبر الوظائف الاميرية وبنى لطائفته قبل هربه الى اوربا مقبرة معروفة باسمه الى الآن . ومنتوسع في مكان آخر بذكر اعمال هذا الرجل

وقد وجدنا في سجل عماد القاهرة الجديدة سنة ١٧٤٩ اسما ماري بنت صفر وجرجس المنصوري الدمشقي ويوحنا ابن حجار وميخائيل شاتيل الدمشقي وسابا محفوظ الحلي وتقولا الرواس . كل هؤلاء من طائفة الروم الكاثوليك . ويقول السجل عن تقولا الرواس ان « ابنه تعمد سراً خوفاً من الروم الارثوذكس لان رواس من كاثوليكيي مدينة الرشيد الحديثين » اي الداخلين حديثاً في الكشلكة

الفصل التاسع

تدفق المهاجرة السورية الى القطر المصري

١٧٥٠ - ١٧٧٤

١ - المهاجرة الى القاهرة من سنة ١٧٥٠ - ١٧٥٩

لم يعد يسعدنا ذكر كل اسرة بمفردها لاشتداد المهاجرة السورية بعدهذا التاريخ الى القاهرة والاسكندرية وبقية المدن المصرية فنكتفي بذكر اسم رب العائلة حسب تاريخ وروده في السجلات لاول مرة ولا نذكر الا الاسماء غير الواردة سابقاً

١٧٥٠

سجل الوفاة - مارس. الياس سرياني رك . ابراهيم صباغ رك
سجل الزواج - مايو. توما بن داود الشاحوط رك من دمشق
نوفمبر. يوحنا عبد النور رك من حلب

١٧٥١

سجل العماد - اكتوبر. جرجس ابن جبرائيل صيداوي الدمشقي . نعوم
سامي رك . يوسف حطوب رك
سجل الزواج - يناير . نقولا حمصي . نعمة كرايت الشامي الارمني .
فبراير . ديمتري قمر رك نعمة الله شاهين الدمشقي (وهو
غير شاهين الحلبي) . لطفي غدير
اكتوبر. يوسف مخشن رك من دمشق

١٧٥٢

سجل الوفاة - ابريل توما كحاله رك حلبي . جبرائيل مطر رك دمشقي
موسى كثير الغلبه رك دمشقي

سجل الزواج - يناير . يوحنا عنجوري . عبد العزيز خير

يوحنا سبع الدمشقي . بركات صبحاني الدمشقي
ابراهيم سكا كيني . هذه الاسر كلها من الروم الكاثوليك
فبراير . عبد اللطيف قطه رك . لوقا خوكاز ارمني
اسطفان الصايغ الارمني .

سبتمبر . يوسف ابن دايه رك . يوحنا سكاران ارمني
نوفمبر . موسى القصير

١٧٥٣

سجل الزواج - فبراير . جرجس تيطي الحلبي الماروني . تسمى بعدئذ فيدال
يوليو . يوسف بن شكري رك .

سجل عماد مصر العتيقة - مريم فريجي . موسى دبه . جبرائيل فرزلي كلهم رك

١٧٥٤

سجل العماد - اكتوبر . حنه ام سابا الحلبية

يونيو . سليمان ابو ضاي . تقولا سمن . موسى الخياط

دمتري النسر . تقولا لمس . يعقوب زبال

نعمه شحيره . حنا دوماني . بولس فرحات

موسى معري . كلهم رك

١٧٥٥

ذكر الدبس ^(١) نقلاً عن مقالة نشرها في مجلة الشرق حضرة الخوري الاسقف
جرجس منش « ان توما احد اولاد الشاعر نعمة الله ابن الخوري توما الحلبي الرومي
الكاثوليكي سافر الى مصر سنة ١٧٥٥ وكتب رحلته من حلب الى اللاذقية
في بيروت فمصر . »

سجل العماد - يناير . حنه بنت عبد المسيح . جرجس مدبر من حلب .

ميخائيل مصابني

مارس . جرجس خوري

يوليو . حنا سجع . كلهم رك . بطرس سقيفه م .

سبتمبر . نقولا الترابي . الياس ابو نصار . رجينا بنت قمر

نوفمبر . يوحنا غزال . توما الساعاتي . كلهم رك

سجل الوفاة - يناير . بولس مخيشاتي رك .

سجل الزواج - يوليو . بشاره ابن مانوك الارمني . ميخائيل بن انطون الجبيلي م

اكتوبر . جبرائيل دبوس . مرغريت جربوعه الحلبيه

كلاهما رك

١٧٥٦

سجل الوفاة - ابريل . جرجس كرابج رك وهي غير اسرة كرابج الحلبيه المارونية

سجل الزواج - مايو . عبد الله كرمه . عبود بلام . عبد الله اتناس كلهم

حلبيون ومن الروم الكاثوليك

سجل العماد - يناير . موسى فرح رك

فبراير . موسى سكر سك . وهي غير اسرة سكر المارونية

ابريل . جرجس خبيه من دمشق .

مايو . عبود طياح السوق . كلاهما رك

يونيو . يوسف سقال ارمني

اغسطس . شكري شقيه رك

سبتمبر . جورجى المتور

١٧٥٧

سجل الوفاة - اغسطس . شكري المملوك رك
 سجل الزواج - فبراير . منصور جيعه رك من دمشق
 سجل العماد - يناير . موسى سليمان رك
 فبراير . حنا توتل م ^(١)
 مايو . موسى الفار رك . موسى وحنا بطاس رك
 يونيو . ميخائيل بن منصور رك

١٧٥٨

سجل الوفاة -- مايو . جرجس خباز ارمني . موسى فقامس رك
 يوليو . الياس اصفر رك . مريم بنت اسحاق رك
 سجل العماد - يناير . نقولا ليان رك
 اغسطس . زكور مقيساتي ارمني . حنه بنت مبارك حلييه . ماري
 بنت بركات رك من حلب . ماري بنت القاضي .
 رك حلييه

١٧٥٩

سجل الوفاة - مايو . ميخائيل رزوقي الحلبي رك . نقولا زاخر رك
 سجل الزواج - يناير . ميخائيل عرق رك . مريم بنت الخوري اسحاق
 (الصايغ) ارمنية
 فبراير . موسى رطل رك . حنا عرقجي رك
 مارس . جبرائيل قواس رك حليي . جبرائيل رزق لله عبده رك
 سوسنه بنت شماسيه رك من حلب
 سجل العماد - يوليو . ابراهيم صباغ رك حليي . نقولا سمينه رك بولس بهن

سك من حلب

اكتوبر . ابراهيم شريفي رك

٢ — المهاجرة الى القاهرة من سنة ١٧٦٠ — ١٧٧٤

اشتد في هذه المدة تيار مهاجرة السوريين الى القطر المصري حتى ان سجل
العماد ذكر لهم في سنة ١٧٦٠ نحو ستين عماداً لاطفالهم اغلبهم من الروم الكاثوليك،
ما يدل على وجود نحو مائتي اسرة منهم في القاهرة وحدها .

١٧٦٠

سجل العماد — ابريل . ترزيا بنت شاحوط القتال رك من حلب

يوليو . مريم شلي

اغسطس . يوسف قصبجي الماروني

سبتمبر . ماري بنت حماصني

نوفمبر . حنا ظاهر سك . جورج منصور خوري رك من حلب

سجل الوفاة — مارس . جرجي كجك رك من حلب

سجل الزواج — فبراير . ابراهيم لباد رك . جبرائيل فارس زوج سيسيليا

موصلي رك . رزق الله بيطار رك من حلب زوج

لوسيا عيروط رك حلبية . سليمان غربول رك

اكتوبر . هيلينه تلجه رك

١٧٦١

سجل الزواج ميخائيل شاهين سك (وهو غير شاهين من طائفة الروم
الكاثوليك)

نوفمبر — موسى هواويني رك زوج مريم بنت شبطيني (م)

سجل العماد يناير — منصور جهامي رك حلي . رزق الله عبود . ماري بنت

فريج م

مارس — تقلا كحيل . حنه بنت زمروود (ارمنية من حلب)
 يونيو — يوحنا كساب رك
 يوليو — ابراهيم سجين
 اغسطس — عبد الله عصفور رك . رزق الله مظلوم (رك من حلب)
 سبتمبر — ميخائيل جمل (رك) موسى زغيب (رك)
 سجل الثبیت — يوحنا سنجق . يوحنا نسامي . توما بن تودري

١٧٦٢

سجل الوفاة — اغسطس . ابراهيم سعادته من دمشق رك .
 » الزواج — يناير . ميخائيل جبران
 فبراير . ابراهيم قر . جرجس صوايا
 » العماد — مايو . يوسف ناشر رك . جرجي منصور رك
 يونيو . يوحنا نشو
 نوفمبر . نعمه ابراهيم القصير

١٧٦٣

سجل الارتداد — اروتين انجلي
 » الزواج — موسى سعد . يوسف شاوي
 » العماد — يناير . ابراهيم شدياق سك
 ابريل . ميخائيل طحان
 ديسمبر . موسى مكحلة

١٧٦٤

سجل العماد — يناير . يوسف مطران رك .
 يونيو . بطرس ساعاتي ؟ رك
 اغسطس . ابراهيم حموي رك .

سبتمبر . نعمه قصاب رك

اكتوبر . ميخائيل صعب

١٧٦٥

سجل الوفاة — فبراير . نعمه كيلون (من حلب)

ابريل . يوحنا فريجي رك من دمشق

» الزواج — مايو . يوحنا صابونجي

اغسطس . مريم بنت زلعم

سبتمبر . الياس ديب

١٧٦٦

سجل الوفاة — فبراير . انطون جاموس رك حلي . جرجس مرشاتي

ماري مسك

وفيات بالطاعون . مايو . حنا جرجس جنجول . انطون شرقي . ابراهيم دهان

يوليو . عبد الله نقولا عرقوبه من دمشق . آجيا لمبايه رك حلبية

سجل العماد — يناير انطون الحريري

مارس . موسى ابو الروس

مايو . ميخائيل حنيكه . موسى ييلونه

سبتمبر . الياس المدبر رك من حلب . ميخائيل الحكيم

سجل الخطبة — عبود شوقي . ابراهيم صوفي ارمني سرقيس عطا الله م

» الزواج — انطون دوده . حنا شقرق . ميخائيل داوود

١٧٦٧

سجل الوفاة — ماريا فياسه رك حلبية . امرأة فرنسيس درويش من حلب

نعمه الشعير رك من دمشق . ميخائيل سيني رك من حلب . ميخائيل

دقاق . عبد الله مسكاوي دمشقي . فرج الله كعكواتي . ميخائيل

دبوس .

سجل العماد - ماريّا بنت ناردى . يعقوب و جرجس عجميه . انطون شاماتي . حنادلال

٧٦٨١

» الوفاة - انطون عبود . موسى دبابة . ماريّا بنت عبد المنعم حلبية . جبران

مظهر . انطون سمينه سك . درويش شبيه رك . فرج الله قهوجي .

ترزيا بنت العريض

» الخطبة - يوسف دبابة دمشقى رك .

» الزواج - موسى كليله . يعقوب العنتالي . لوسيا بنت مجنونه . جبران ابو تيران

١٧٦٩

سجل الوفاة - يوسف ميخائيل بيطار رك من دمشق (غير بيطار الحلبي)

فروسينا شبيعه . نعمة الله بوايجي . رزق الله قصابجي رك

(غير الماروني) ترزيا بنت حداد . موسى خراط ديار بكرلي

» الزواج - حليف العسيري . ابراهيم النوحى .

١٧٧٠

سجل العماد - بطرس شقيه . شكر الله الزامل ماروني حلبي . يوسف الابيض رك

حنا النوحاني رك . ابراهيم جانجي ارمني . موسى الخياط . نعمة الله

تيناوي رك . جرجس مقلية .

» الزواج - يوسف ضرير . مرتا بنت سيدناوي رك . موسى نخله جرجس

تقاش . يوسف مرشد .

١٧٧١

سجل العماد - جرجس ديب العريف رك . صوفيا ظاهر . موسى نحاس

» الزواج - عبد الله جداوي سك . بطرس القبرني . جرجس تقاش سك .

١٧٧٢

سجل الوفاة - يوحنا شياطي . يوسف ماروني رك من دمشق موسى . عيسى .

تقولا متشه رك دمشقى

سجل العماد - جرجس سليمان . يوسف خضري رك . يوسف مباركجيه . رزق الله
دبه . نعمه رزقي . جرجس البسيري . بطرس الياس .
» الثببت عبد الله نعمه بيروتي م . ميخائيل مستكي . الياس ظريفه الياس
أنكيري الحكيم ماروني . عيسى اصبهان مجوزه .
» الزواج - مومى العسكري .

١٧٧٣

سجل الوفاة - يوحنا مسديه . يوحنا مقصود رك . شكري قندلفت . نهايت
كبه سلك . نعمه الشاعر .

٣ - المهاجرة السورية الى الاسكندرية من سنة ١٧٣٢ - ١٧٦٠

تبتدى سجلات الاسكندرية في سنة ١٧٣٠ وهي محفوظة في دير الابهاء
الفرنسيسكان في كنيسة القديسة كاترينا . وسنوفي الكلام فيها في القسم الثاني من
هذا الكتاب . وقد تأخرت مهاجرة السوريين الى هذا الثغر عن القاهرة لانه لم يكن
ذات اهمية الا بعد ان اهتم به محمد علي باشا وجعله ميناء القطر المصري خاصة
للبضائع الواردة من اوربا والصادرة اليها . فاخذت اهمية ثغر دمياط في الهبوط ولم
يعد يستخدم سوى للتجارة مع فلسطين وسوريا

واول اسم لسوري نجده في هذه السجلات اسرة غزال الارمنية الحلبيية . فقد
ورد في سجل الوفاة اسم جرجس بن غزال الارمني الحلبي الذي توفي بالطاعون
في سن الثلاثين في مستشفى الاروام في ٢٠ مايو سنة ١٧٤١ . وفي اليوم نفسه توفي
اخوه موسى ودفن بالقرب منه في مدفن القديسة كاترينا . ويذكر هذا السجل ايضاً
وفاة عازار الارمني الكاثوليكي الذي دفن في مقبرة القديس مرقس القبطية .

واليك اول ذكر لسوري صميم ورد في سجل العماد: «في ٣٠ نوفمبر سنة ١٧٤٩

تعمدت مريم بنت يوسف ابن عجيل الرومي الكاثوليكي ومريم بنت قر به المارونية
وكلاهما من حلب »

وجاء في هذا السجل في سنة ١٧٥١ ذكر عماد مريم ابنة جرجس الرومي الكاثوليكي من قبرس ومريم الحلبية الكاثوليكية . ويذكر سجل الزواج حضور يوسف بكتي في زواج احد الافرنج في ١٢ نوفمبر من سنة ١٧٥١ المذكورة .

وذكر سجل العماد في ١٠ مايو سنة ١٧٥٣ الياس صابات الدمشقي . ثم في ٢٨ سبتمبر ورد فيه ذكر عماد الطفل ميخائيل بن الوجيه برناردو كابرارا قنصل البندقية وحضرة الكونتسا مرتا من اسرة عجوري الحلبية . وهذه السيدة السورية الشريفة مذكورة ايضاً في سنتي ١٧٥٥ و ١٧٥٧ .

وفي ٨ يناير سنة ١٧٥٤ يعود في سجل العماد ذكر اسم الخواجا يوسف بكتي ابن الخواجا نعمه الملكي Melchita الدمشقي . وقف عرباً لطفل احد الانكليز المدعو برودرين

وفي ٩ ابريل سنة ١٧٥٥ يذكر هذا السجل الخواجا يوسف فرنجي الدمشقي كعرب لاجد اولاد الانكليزي المذكور . وفي ١٥ مارس سنة ١٧٥٨ يذكر السجل نفسه عماد انطون بن هليته بنت صليب وسلطانة وعماد يوحنا بن عيسى وهيلنه من طائفة الارمن وكان الخواجا فرنسيس ماريون القنصل الامبراطوري عرباً للمذكورين

وفي ٥ مايو سنة ١٧٥٩ يذكر سجل الوفاة ان كاترينا المارونية من طرابلس سوريا دفنت في معبد القديس مرقس الكائن في مقبرة الاقباط

٤ — المهجرة السورية الى الاسكندرية من سنة ١٧٦٠ — ١٧٧٣

واليك بيان اسماء بقية الاسر كما جاءت في السجلات مع التنبيه اننا نشير الى هذه السجلات بالحرف الاول منها ولا نذكر سوى الاسماء الواردة فيها لأول مرة .

١٧٦٢

ع مرتا بنت جرمانوس بن يوحنا وكاترينا بنت يوحنا المارونيين

١٧٦٤

و . مخايل عفانه توفي في سن مائة وستين

١٧٦٥

ع . يونيو . حنا جبرائيل بن ايروني موس وكاترينا المارونيين

نوفمبر . مريم بنت جرجس مسكاوي الدمشقي وتقلا

الست فاضله فرنجي مسكاوي

١٧٦٦

سجل الخطبة . بولس عفانه التاجر الحلبي رك بحضور جرجس مسك التاجر
الحلبي رك

١٧٧٠

ز . يوحنا زنانييري وزوجته فضلو الدمشقيين

ع . جبرائيل عيد

١٧٧١

ز . عمويل خوري . جبرائيل اصلان ارمني . كلاهما من حلب

ع . نعمه كرمه من رعية رشيد . بطرس مانوشي الماروني

١٧٧٢

ز . ميخايل شقرق رك من دمشق . عبود سوسه . ميخايل فندق . مريم بنت

يوسف بيطار

ع . يوسف وتقلا بيطار رك من دمشق

١٧٧٣

ع . جرجس نصار . تقولا شعر رك من حلب . الياس فيل ارمني من حلب .

ز . ابراهيم شدياق تكلل على ترزيا بنت شكر الله رك من حلب

و . موسى غرغور الدمشقي

الفصل العاشر

المهاجرة السورية الى مصر في آخر عهد المماليك

١٧٧٤ - ١٨٠٥

١ - المهاجرة الى القاهرة

في سنة ١٧٧٤ استقل كهنة الروم الكاثوليك بخدمة ابناء طائفتهم بالقاهرة وصاروا يقومون بتعميدهم وتكليلهم وتسجيل اسمائهم في سجلات خاصة بهم. لذلك لم نعد نرى لهم ذكراً بعد هذا التاريخ في سجلات الآباء الفرنسيين سكان المنطقة بالعماد والاكليل فاخذنا اسماء الاسر المهاجرة منهم بين سنة ١٧٧٤ وسنة ١٨٠٥ عن سجل العماد المحفوظ في بطريركخانه هذه الطائفة بالفجالة .

ولما كان الآباء الفرنسيين لم يسلموا الى هذه الطائفة المقبرة التي وقفها لها الكونت انطون فرعون الا بعد ان حكمت رومية لها بهذه المقبرة في سنة ١٧٩٤ ، فقد ظل الآباء المذكورون يتولون حتى هذه السنة دفن المتوفين من هذه الطائفة وتسجيل اسمائهم في سجلاتهم . ولما كان لبعض اسر هذه الطائفة مدافن خاصة في مقبرة الفرنسيين فقد اقتصرنا سجلات هؤلاء الآباء بعد سنة ١٧٩٤ على ذكر المتوفين من هذه الاسر .

واليك اسماء المهاجرين من السوريين الى القاهرة من سنة ١٧٧٤ الى سنة ١٨٠٥ التي آلت فيها الاحكام في القطر المصري الى محمد علي باشا جد الاسرة المالكة وانتهت فيها سلطنة المماليك . وقد اشرنا الى الاسماء المأخوذة عن سجل العماد لطائفة الروم الكاثوليك بحرفي عك تمييزاً لها عن بقية الاسماء المأخوذة عن سجلات الفرنسيين والتي اصطلحنا على الاشارة اليها بحروف ع . ز . و . الدالة على سجلات العماد والزواج والوفاة كما سبق القول :

١٧٧٤

ع . صوفيا بابوجه

١٧٧٦

ز . نعمة الله غندور سك

١٧٧٩

ز . عبد الله عيسى . ع . ماريا دياب حلبية م
سجل التثبيت . ماريا قطان

١٧٨٠

ز . الياس البلدي حلي
ع . انطون اسطنبولي . انطون العصافيري
سجل التثبيت . يوسف قيشاني . يوسف طباح (سك) انطون شراباتي .
يوسف مسرور . يوسف عوره

١٧٨١

سجل الخطوبة . انطون قطاع رك
ز . جرجس شبيب رك . يوحنا رباط سك
جورج رونجيمال حلي . ماريا سميان حلبية م

١٧٨٢

ز . يوسف ابو جرجس م . يوسف خرزده رك
يوسف عاقله رك
عك . بطرس جفليه . ميخائيل بولاد (من دمشق)

١٧٨٣

و . ماريا بنت معتوق رك من دمشق . يوحنا الياس صليبي
عك . جرجس الرقاص

١٧٨٤

ع . ميخائيل برج ماروني (من دمياط)^(١)

و . الياس كوسا حلبي ماروني . يوحنا بنجيت رك

انطون رزق الله م . ميخائيل الابيض سك . يوسف اصلان رك

ابراهيم راعي . يوسف فريج م . فرنسيس فيضون سك . فرنسيس الحكيم سك

ابراهيم الحمصاني الارمني . ماريا بنت جرجس الاسود رك (غير اسرة الاسود

المارونية المعروفة)

عك . انطون زحلاوي

١٧٨٥

و . نعمه شقرا رك . يوسف ابو صفا رك حلبي

ميخائيل خردل رك . جرجس سيوفي رك

يوسف شامي قفداري رك . انطون ناكوزه

ابراهيم مشاطي رك . انطون خباز الارمني

شكري بن موسى سك . يعقوب سيما ارمني

جرجس المصري سك . يوسف طويل رك . يوحنا صليب رك

يوسف مهنا سك . يوسف رزقه رك . يوسف حسيب رك

ميخائيل طراد رك . موسى الخلع رك . عبد الله المالطي رك

عك . تقولا البدعي

١٧٨٦

و . ميخائيل حنون رك . جرجس عشياشي رك . فرنسيس خزندار رك

جرجس كنعان م . فرنسيس الحداد رك . انطون زيدان رك . يوسف

مملوك لاتيني

(١) اتبعت هذه الاسرة الطقس اللاتيني وهي من اقدم اسر دمياط المارونية

١٧٨٧

عبد الله البستاني م . يوسف شمع م . فرنسيس الصراف . انطون غناجه رك
ميخائيل نجمه رك . يوسف سيوفي ارميني . ميخائيل شاشاتي رك . ساره بنت
الحلاق

عك . يوسف طبوش . سليمان قصعه

١٧٨٨

و . الياس حكيم م . الياس الخوام رك
عك . يوسف مرقده . ابراهيم موسى البيضة . ابراهيم مرقس

١٧٨٩

و . ميخائيل مباردي رك . عبد الله ارقش رك
عك . خليل قصر ملي رك . ابراهيم باشا رك

١٧٩٠

و . يوسف جروه سك
عك . سلوم الصيقل

١٧٩١

و . حنا سلاوي (سك) . تقولا سيور رك . حنا غنام رك
عبد الله قلو سه حاجي ماروني . لوقا غليونجي (رك)
عك . خليل العدوي

١٧٩٢

و . فضله خلاط رك . يوسف حتحتوت رك
موسى فارس رك
عك . داوود الاعمش

١٧٩٣

و . موسى شراباتي م . عابد قصاب سك . تقولا درزي رك

١٧٩٤

و . توما الخياط م . بطرس مسابكي م . انطون الاصفر سك

١٧٩٥

عك . انطون الهواني . فرنسيس الغول . يعقوب كاتب

١٧٩٦

و . فيثاوس شبير

عك . الياس سمور

١٧٩٨

و . يوسف شليطا م . جرجس مسكاتي رك تقولا سراق م

١٧٩٩

سليمان اليان سك . يوسف ميلاد سك

جبرائيل الحاج

١٨٠٠

ز . يوسف محاسب (م) انطون مذكور . يوسف المزيّن ارمني

يوسف جوهرجي ارمني .

و . جرجس شالاتي ارمني . مخايل الالفي ارمني

عك . ابراهيم الاهواني . الياس حنانيا . يعقوب ابو الحبايب

١٨٠١

ز . يوسف حواره

يوسف صادر م . مريم نصري رك . بطرس طويل الارمني

عك . حنا عطايا

١٨٠٢

و. حنا اشعيا
عك. حنا الجلا

١٨٠٣

حنا دمياطي . ميخايل صيني قصابجي . يوسف كرم

١٨٠٤

عك يوسف شمانيه . نصر الله شاشي . يوسف حزيير . يوسف سمعاني . يوسف دبر
و . يعقوب بن يوسف (عزيز) الترجمان الحلبي الماروني
يوسف سرور رك

١٨٠٥

عك يوسف قريصاتي . جبران الحلو

٢ - المهاجرة السورية الى الاسكندرية (١)

١٧٧٤

يذكر سجل الزواج في ١٧ يوليو من هذه السنة الاب اسطفان الراهب الماروني
الذي حضر مع يوحنا زنانيري اكليل المدعو لويس كومبا لاستري اللاتيني
ع . يوسف مملوك . يوسف فرحات . روزا زمروود . الياس بربر

١٧٧٥

ع . ميخايل لطف الله من طرابلس
ز . اسطفان شدياق تكلل على مريم بنت الخوري كلاهما حليان ومريان
كاثوليك وكان الاشبين يوسف شماس وانطون شدياق وصار الاكليل في البيت
و . انطون يوسف فرحات . الياس اغيا . ميخايل لطف الله محفوظ

١٧٧٦

ز . رزق آدم بن بطزار الارمني . جبرائيل عيد

(١) لا يوجد للرك سجلات خاصة في هذه المدة لانهم كانوا فيها تابعين للاباء الفرنسيين
في الروحانيات

ع . حنانيا فرعون . يوسف زخار . تقولا شحيره . مخائيل طرابلسي

١٧٧٨

ع . رزق الله فياسه . جرجس خويمي رك . جرجس فتال . جرجس قزما
ز . بطرس عفانه . موسى قطه . انطون صيفي

١٧٧٩

ع . ميخائيل طرابلسي
ز . يوسف خوري حنا

١٧٨٠

ع . السيدة عراطه زوجة اوغسطيني القنصل الامبراطوري

١٧٨١

ز . جرجس ابي شعيا الماروني . انطون شاهين
و . بطرس صايغ . بشاره الحمصي . يوسف مرعب . يوسف ابن زمورم توفوا
بالطاعون

١٧٨٢

ز . تقولا درزي . جبرائيل شراباتي . يوحنا كرمش . انطون عجم
و . يوسف سمن من بيروت رك

١٧٨٤

ز . ابراهيم عجوري . نطون شاهين شلي كلاهما حلييان
و . يوسف ابو مناخير ارمني من حلب . انطون بركات

١٧٨٥

ع . يوسف عرقجي . فرنسيس سابا (سبع ؟) . عبد الله براشيا ارمني . مريم
خراط . انطون ساسي الدمشقي . حنا كراباج رك من حلب . آدم جوهرجي
بطرس بن العنحوري
و . يوسف القدسي . مريم بنت حنانيا

١٧٨٦

ز . ابرهيم سلامه . وستين بنت عبد العزيز . الياس خراط ابن يعقوب من
بيت الخوري عبود . ابرهيم دوده . نعمه بسيريني
ع . اسطفان كرم . انطون بركات من طرابلس سوريا م . ترزيا بنت آجيا
ارمنية . شوسنه بنت خوري حنا

١٧٨٧

ع . ماري بنت الماروني من اسطنبول . يوسف سلامه

١٧٨٨

ع . ميخائيل تاجر سك . ترزيا حجار حلبية ارمنية . يوسف عبسي . اسطفان
كرم م من طرابلس
ز . ابرهيم المكني خطأ مسك واسم امرته الحقيقي شعر بقر . عزيزه بنت برغل .
الياس بن يعقوب كرايبكات الحلبي الارمني . منصور الصباغ . سيدة بنت قسطنطين

١٧٨٩

ع . فيلبوس بن مريم من اسرة الخوري الياس زندق . جرمانوس دقاق .
يوسف آدم

١٧٩٠

ع . فرنسيس حمام المعروف باسم حمامه من اورشليم . حنا بن انطون اليازجي
و . اصلان الارمني المعروف بالديار بكرلي
ز . مريم سكا كيني

١٧٩١

ع . يوسف صيدح
و . تقولا مرعب الماروني . لوسيا بنت انطون من بيت برق مارونية من بيروت

١٧٩٢

و . افراسيا من اسرة عايدته (رك من حلب)

١٧٩٣

ز . يوحنا انطون تخاخ من دمشق . الياس دياب التاجر من قبرص . انطون

سليمان زياد

و . يوسف خوري الدمشقي . يوحنا ابن اقره (م . من حلب) . مريم بنت

عبد المسيح الماروني

١٧٩٤

ع . ميخائيل فرج الله

ويذكر حضور الاب يوسف دحدح خوري الموارنة في مدينة طرابلس

عماد يوسف نصر الله بن موسى قطه

يوسف بن فتح الله حمصي من حلب رك

١٧٩٥

ع . جرجس بن الياس فيدال (طيطي) ماروني من حلب

و . يوسف مصور رك من حلب

١٧٩٦

ع . حنا مرقس رك من دمشق

ز . برباره بنت بطرس المطران الحلبية

ويذكر السجل اكليل انطون يوسف زكار (رك) وهيلينه دنفق (سنجق)

على اغايبا بنت الخواجا جورج عيد . وكان المكلل الاب جرجس دحدح الماروني

باذن الاب الفرنسي سكاني

و . لوسيا امرأة انطون لباد

١٧٩٧

ع . مخائيل فندي . موسى غرغور

١٧٩٨

ز . ترزيا مسلم

١٧٩٩

ع . يوسف قهوجي . ميخائيل فرج الله شاهين من بيروت . يوسف طويل من حلب

١٨٠٠

ز . مريم دقاق من دمشق . يوسف مسره

و . مخايل شكري سك

١٨٠١

ع . فتح الله شاشيه . مريم حتحوت

١٨٠٢

ع . عبد الله بولاد تاجر دمشقي

ز . نصر الله بن شكر الله جروه على مريم حوا ؟ كلاهما حلييان . لطيفه كاليرا

(م من قبرص) . جبرائيل حلو

١٨٠٣

ع . الياس دادور . هيلينه ميلاد

ز . انطون سمنه . انطون دادور الحلبي الارمني . اسطفان برتولو

١٨٠٤

ع . مريم حواراه الحلبيه . مخائيل دبانه . يوسف انطون القبرسي (من امرة زياد)

ز . غريغور يوس بن بطرش صافير من ازميز . مريم صيقل من صيدا

٣ - المهاجرة الى دمياط

جاء في تاريخ ضاهر العمر الذي نشره حضرة الاب قسطنطين باشا : ان حبيب الصباغ والد ابراهيم كاتب الشيخ ضاهر العمر جاء الى دمياط سنة ١٧٠٠ للتجارة واقام فيها تسع سنين . ويذكر هذا التاريخ من تجار السوريين الاولين في هذا الثغر بيت صوايا وبيت صيدح .

وقد تكرم علينا صاحب السعادة احمد باشا تيمور بقرة من كتاب محفوظ في خزانته عن مشيخة فرنسا وحروبها في مصر نسخها انطون الياس قطه الشامي اصلا الذي هاجر الى دمياط سنة ١٧٩٠ وخرج منها الى القاهرة في اخر سنة ١٨٠١ مع الخواجا يوسف حكيم وحنا الساموني وفرنسيس سابا للتظلم الى الصدر الاعظم من ابراهيم باشا الحلبي

واليك ما وجدناه في سجل طائفة الروم الكاثوليك القديم من اسماء السوريين القاطنين في دمياط بين سنة ١٧٩٧ الذي يبدأ فيها السجل وسنة ١٨٠٥

١٧٩٧

ع . الياس مسديه . نقولا بن يوسف وورده دوده . فرنسيس قطه . حنا دبانه . ميخائيل مقصود . حنا صايغ . شبلي دراج . انجلينا عسيلي . خليل فرح من صور . سعده صيقي من عكا . حنا ضاي ارمني كاثوليكي . ميخائيل حموي . حنونه كراباج انجلينا سيستو

ز . توما غريب . يوسف عبد الخالق . ميخائيل خبيه . يوسف حكيم

١٧٩٨

ع . جرجس اسود . ورده عكاوي . حنا كساب . طاناس بخشون . ابراهيم شحيه . ورده حلبي . حنا سرور . حنه سلموني . حنه كاتب . انطون نشو . برباره وستين . الياس غصن . سيده قلا سمك

١٧٩٩

ع . فرنسيس سابا . هيلانه محفوظ . سليمان عكاوي . ابراهيم طويل عكاوي
آسين نصر الله . شحاده نوفل . ابراهيم عواده . بطرس عنحوري . يوسف فسفس

١٨٠٠

ع . تقولا ستيري . خليل بيروتي . صاصي . . . نحاس . كاترينا بطرس ترك
من صور . مادلينا واو

١٨٠١

حنا سلموني . اسحق كاتب . ميخائيل مالو . يوسف صهيون

١٨٠٢

ع . رفقا صاحب . تقلا تقولا . راعي مليحه
ز . جرجس عسيلي بيروتي

١٨٠٥

ع . انطون سرور . ميخائيل اسحق . جبور قبرصلي . ميخائيل الترك . حنا
صالحه . حنا عطالله . توما رزق الله

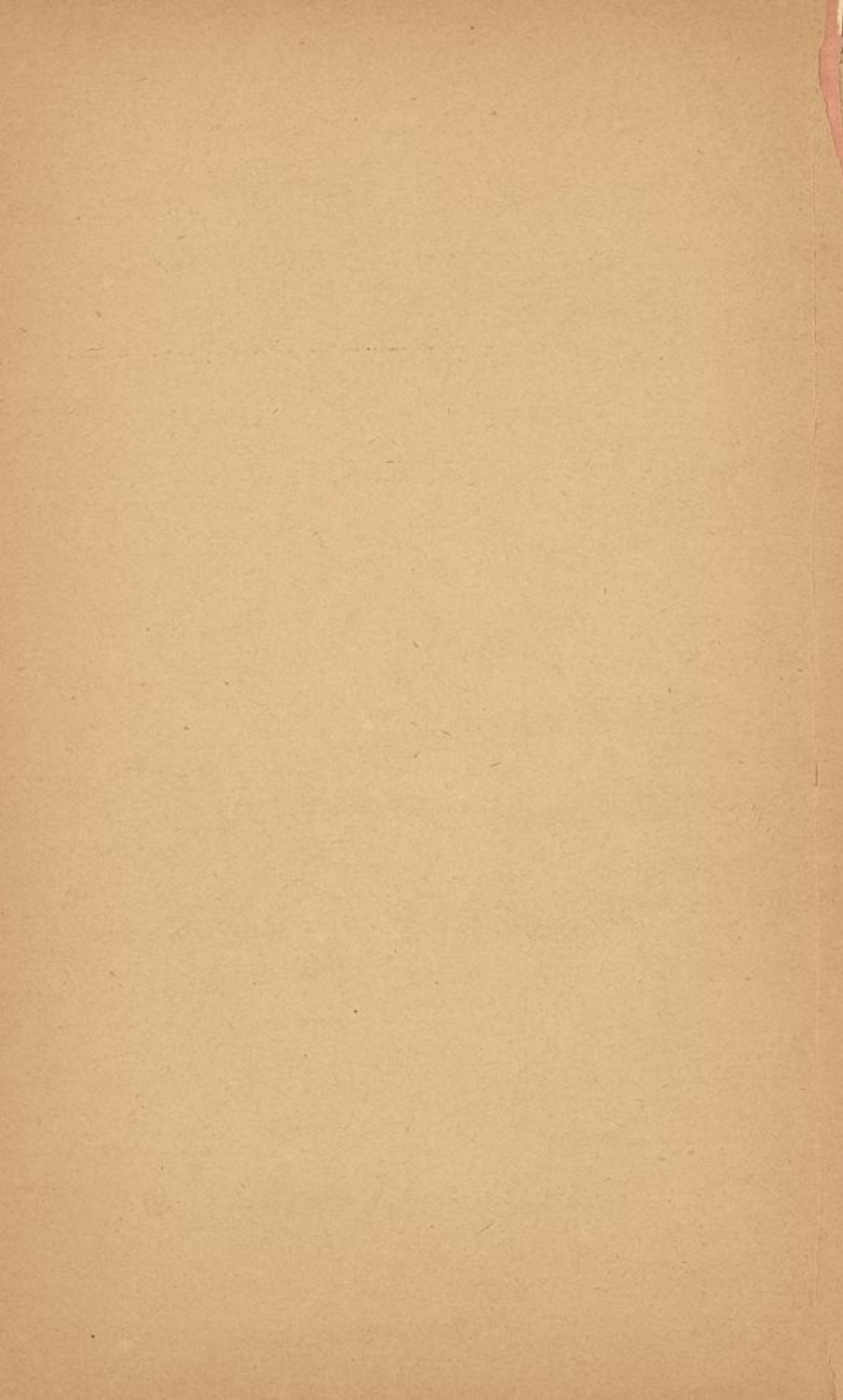
فأنت ترى من قراءة هذه الاسماء ان اغلب الاسر السورية المستوطنة الآن
القطر المصري قدم اجدادها الى هذا القطر قبل محمد علي باشا رأس الاسرة الحاكمة
الآن في هذا الوادي السعيد . وكان عددها في القاهرة وحدها يزيد عن اربعمائة
اسرة فضلا عن تلك التي لم تذكرها السجلات او لم تتوصل الى قراءة اسمائها . وهذا
العدد يدل على ان الجالية السورية بالقاهرة بلغت في عهد المماليك التي نفس على
اقل تقدير هاجر اغلبها في اواسط القرن الثامن عشر اي قبل مجيء الاسرة المملوكية
بخمسين سنة . وسنثبت في ما يلي من هذا الكتاب ان الجالية السورية في القطر

واذا كان للأسرة العلوية الفضل الأكبر في ما وصلت إليه مصر الآن من الرقي المصري قدمت لهذه البلاد خدماً جلي بل كانت أهم عنصر في نجاحه المادي والادبي. والرافاهية فقد كان السوريون ساعدها اليمين في كل المشاريع التي جلبت لمصر هذه الرفاهية وأوصلتها إلى هذا الحد من الرقي. ومع ذلك يقوم فريق من الجبهة فيعير السوريين بالدخلاء مع أننا لو استقصينا عن أصل هؤلاء المتعصبين لوجدناهم أحدث عهداً في هذا القطر من السوريين. والغريب أن يعد غير المسيحي من المهاجرين مصرياً بعد حلوله في هذه البلاد بوضع سنين ويلقب بالدخيل السوري المسيحي الذي استوطن أجداده هذه الديار من مائتين أو ثلاثمائة سنة. وقد نما فيها وامتزج بأهلها وتزوج منهم وجرى على عاداتهم ونطق بلهجتهم وحافظ على شرائعهم وقوانينهم ودفع ضرائبهم واعتبر مفروضاً عليه ما هو مفروضاً عليهم. وقد أصبح مصرياً بكل معنى الكلمة وصار جسمه مركباً من عناصر هذه البلاد لأنه أكل من خبزها وشرب من مائها وتنفس من هوائها. وقد ضمّر جسمه واسمرت بشرته وخفت حركته. فإذا عاد إلى وطنه القديم استغربوا من شكله وعجبوا من عريته المكسرة فعدوه غريباً وعرفوه بالمصري

انتهى

القسم الأول

من الجزء الأول



opale *2 vols*

Les Syriens

EN

Egypte

Par

L'ABBÉ PAUL CARALI

PROPRIÉTAIRE - RÉDACTEUR DE LA REVUE SYRIENNE

TOME I^{ER}

Au temps des Mamlouks

I^{ère} Partie

LES RELATIONS ENTRE LA SYRIE ET L'EGYPTE

DEPUIS LE COMMENCEMENT DE L'HISTOIRE

JUSQU' A MÉHÉMET ALY (1805)

1^o Relations politiques, économiques et scientifiques

2^o Les Syriens Jacobites en Egypte au Moyen Age

3^o L'émigration des Catholiques au Caire et à Alexandrie

1618 — 1805.

Imprimerie Syrienne à Héliopolis, Egypte

DATE DUE

~~JUL 01 2002~~

GAYLORD

PRINTED IN U.S.A.

107

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES



0040271269

BR
190
.C3
1

07656300

BR 190

.C3 V1 C1

LES SYRIENS

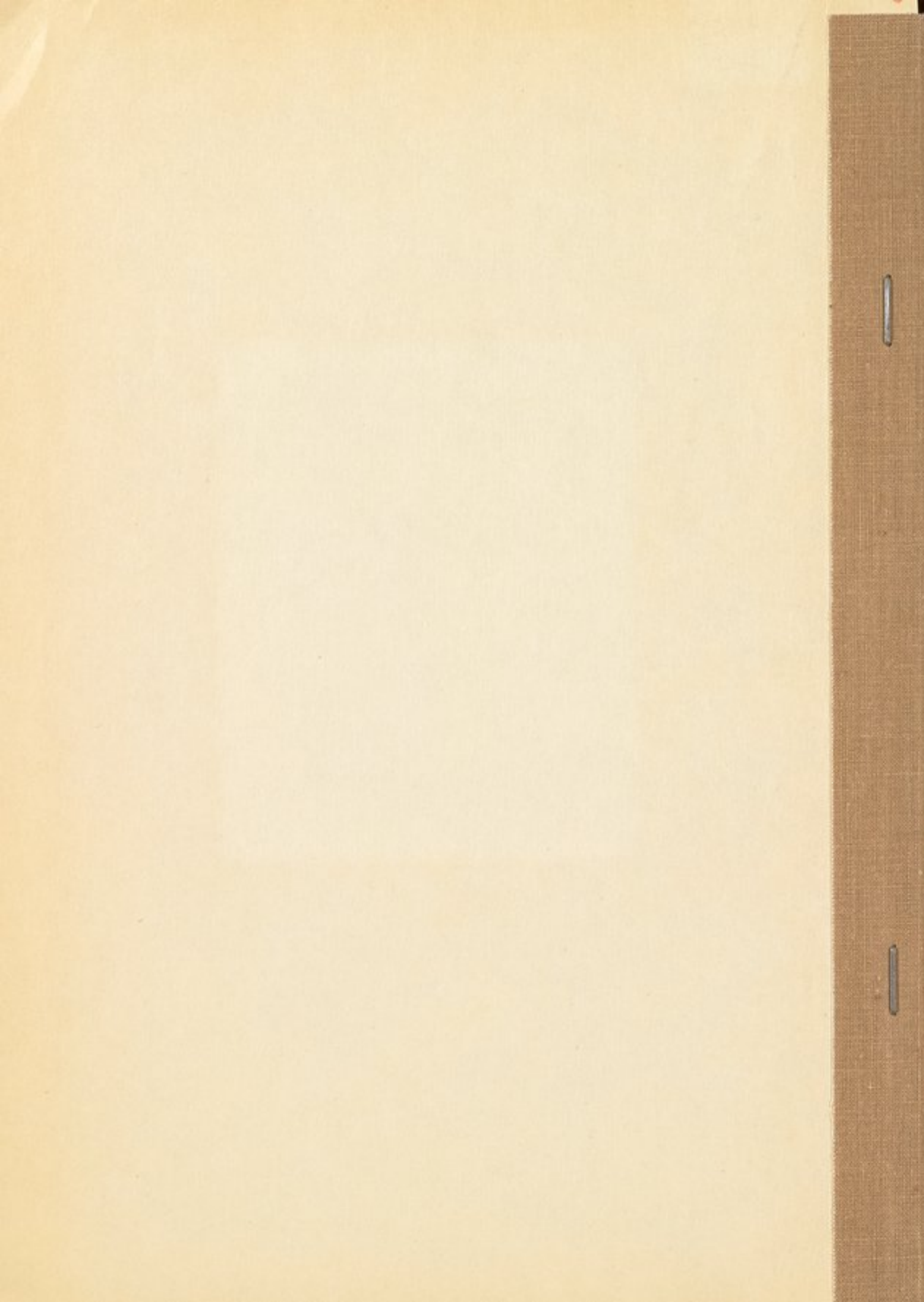
SEP 6 1972

BR-190-C3

1

THE LIBRARIES
COLUMBIA UNIVERSITY

GENERAL LIBRARY



السوريون في مصر

بقلم

أنخري بوشرس قرألي

مدير المجلة البطريكية ومحررها

الجزء الاول

عهد المماليك

القسم الثاني

الوثائق الخطية

١٧٥٠ — ١٨٠٠ م

نشرت تباعا في المجلة البطريكية

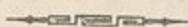
مطبعة جريدة العلم ، بيت شباب — لبنان ١٩٣٣

السوريون في مصر

بقلم

أنخري بوشناق

مدير المجلة البطريركية ومحررها



الجزء الاول

عهد المماليك

القسم الثاني

الوثائق الخطية

١٧٥٠ — ١٨٠٠ م



نشرت تباعا في المجلة البطريركية

فهرس المواد

صفحة ١

مقدمة

١٩

٢

مقابر الروم الكاثوليك

- ١ - المقبرة القديمة صفحة ٢ ٢ - استقلال الروم الكاثوليك ٣
٣ - مقبرة انطون فرعون ٥ ٤ - حكم المجمع في مقبرتي مهر العتيقة ٦

القس بطرس زكره في دمياط

- ٥ - جواب الكردينال انطونالي ص ٨ ٦ - جواب رئيس المجمع ٩
٧ - جواب الاب انطون يونان ٩ ٨ - مکتوب المعلم عايده ١٢
٩ - حادثة الخطوبة ١٣ ١٠ - مذكور البطريرك دهان ١٥

رسائل القس يوسف السمعاني

- ١١ - تفويض خدمة دمياط اليه ١٧ ١٢ - كتابه الى المطران يوحنا الحلو ١٨
١٣ - كنيسة البارحة في دمياط ١٩ ١٤ - منه الى المطران يوحنا الحلو ٢٠
١٥ - منه الى البطريرك التيان ٢٢ ١٦ - المعلم عايده الى البطريرك التيان ٢٣
١٧ - من القس السمعاني الى المطران الحلو ٢٥ ١٨ - منه الى البطريرك التيان ٢٧
١٩ - شكوى القس فرنسيس موسى ٣٠ ٢٠ - من السمعاني الى البطريرك التيان ٣٢
٢١ - منه ايضاً الى البطريرك المذكور ٣٣ ٢٢ - شراؤه اواني كنائسية ٢٤
٢٣ - تفويض خدمة رعية مهر اليه ٣٥ ٢٤ - الاتفاق بين الملكيين والموارنة ٣٦

فرمانات تسجيل البارجة

- ٢٦- من مراد بيك الى النصارى بدمياط ٣٩ ٢٧- منه الى القس يوسف السمعاني ٣٩
 ٢٨- حجة الشرع بخصوص البارجة ٤٠ ٢٩- فرمان السلطان سليم بخصوصها ٤٣
 ٣٠- قراءة فرمان السلطاني ٤٤ ٣١- عريضة الى الوزير يوسف باشا ٤٥
 ٣٢- من الوزير يوسف باشا الى طائفة الشوام بدمياط ٤٦

اوراق القس توما الصيدوي ٤٨

- ٣٣- تقويض خدمة مصر اليه ٤٨ ٣٤- منه الى البطريرك التيان ٤٩
 ٣٥- منه ايضاً الى البطريرك التيان ٤٩

اوراق القس يوسف حجار ٥١

- ٣٦- رسالته الى البطريرك الجليل ٥٢ ٣٧- منه الى البطريرك التيان ٥٥
 ٣٨- منه الى المطران يوحنا الحلو ٥٧ ٣٩- منه ايضاً الى البطريرك التيان ٥٩
 ٤٠- منه ايضاً الى المطران الحلو ٥٩ ٤١- منه ايضاً الى البطريرك التيان ٦١
 ٤٢- منه ايضاً الى المطران الحلو ٦٢ ٤٣- منه ايضاً الى البطريرك التيان ٦٤

مذكرات القس انطون مارون

- ٤٤- اسرته ترهبه خدمته في القاهرة ٦٧ ٤٥- جمع الاحسان لراهبات عينطور ٨٨
 ٤٦- الزواج بين الملكيين والموارنة ٨٩ ٤٧- شروط الانكليز على الفرنسيين بمصر ٩٢
 ٤٨- الاب روفائيل راهبه المتخصي ٩٤

فهرس الاغلاط

صفحة	مظار	خطاً	صواب
٢٢	١٠	المخاصة	المخلصية
٢٦	٢٢	متعوبين	متعوبون
٤٠	١١	منان	مناف
٤١	٢٤	١٢	١٥
٤٣	٢٢	المخيف	المنيف
٤٤	٢٢	السعيد	السيد
٥٢	٧	٦٣	٣٦
٦٠	١٥	عمالي	عمال
٦٣	٢٠	كان هذا	هذا
٦٥	١٣	ابنان	لبان
٦٦	١٤	لام اسوة مع	لام مع
٦٨	١١	مسهبت	مسهبة
٧٠	١٧	اسعد	اسمه
٧١	١٥	١٩٧٠	١٧٩٠
٨٨	٧	المحرر	
٩٣	١٩	والسلام صلوات	والسلام . صلوات
٩٤	١٧	الاستاذ عبد ذكر لرحمان	ذكر الاستاذ عبد الرحمان
٩٦	١٣	٧٩٨	١٧٩٨
١٠٠	٥	الان	الاب

ملحق

يحتوي الوثائق الخطية المختصة بالجزء الاول

من

تاريخ السوريين في مصر

رأينا قبل ان نخوض في الحديث عن « حالة السوريين في مصر في عهد المماليك » - وهو القسم الاول من الجزء الاول من تاريخ السوريين في مصر - ان نشر الوثائق الخطية التي استندنا اليها في هذا البحث لنحول القراء اليها في سياق الكلام . لان اغلب هذه المخطوطات يتضمن معلومات مختلفة ، فان قسمناها حسب الموضوعات شوهدناها وان اثبتناها كاملة في اثناء البحث القينا الاضطراب في ذهن القراء . ومن هذه المستندات ما هو كثير الاهمية في تاريخ مصر لما يحوي من المعلومات الجلية غير المعروفة .

وقد دوننا ملاحظتنا على هذه الوثائق بحرف كبير تمييزاً لها عن النص الاصيل .

مقابر الروم الكاثوليك

١

المقبرة القديمة

سنة ١٧٥٠ — عن سجل الوفاة في دير الفرنسيسكان بالموسكي

Anno Domini 1750 Græci Catholici construxerunt sibi sepulchra nova extra Ecclesiam Schismaticorum . Quæ Sepulchra benedicta fuerunt juxta Rituale Romanum ab admodum R. P. Josepho a Sylva Miss. et Vice Præfecto Cayri Novi. Clavem Sepulchrorum tradiderunt Græci R. P. Præsidi hujus Hospitii, tanquam civitatis ejusque limitis Legitimo et unico Parocho. Quorum hanc memoriam die 20 januarii 1751 scripsi ego

Fr. Hieronymus a Martiribus
Præses et Parochus

بعد ان استقلت طائفة الروم الكاثوليك عن الفرنسيسكان في سنة ١٧٧٤ منعها هؤلاء من الدفن في مقبرتي مصر العتيقة بحجة انها من املاكهم . فشكا الروم الكاثوليك امرهم الى المجمع المقدس فحكم لهم بحق الدفن في هاتين المقبرتين ثم عاد فسمح للفرنسيسكان بالاحتفاظ بالمقبرة القديمة المبنية سنة ١٧٥٠ وامرهم بتسليم المقبرة الجديدة التي بناها الكونت انطون فرعون للروم الكاثوليك ، وهي مقبرتهم الحالية . فهذه الوثيقة المأخوذة عن سجل الفرنسيسكان نفسه تثبت ان الروم الكاثوليك اصحاب المقبرة القديمة ايضاً . واليك ترجمتها الحرفية عن اللاتينية :

في سنة ١٧٥٠ مسيحية شاد الروم الكاثوليك لهم مقابر حديثة خارجاً عن كنيسة المنشقين ^(١) . وقد بارك هذه المقابر حسب الطقس الروماني الاب يوسف

(١) يعني كنيسة القديس جرجس بمصر العتيقة للروم الارثوذكس

من سيلفا المرسل والنائب السابق في القاهرة الجديدة . وسلم الروم الكاثوليك مفتاح المقابر الى رئيس هذا الدير والخادم الشرعي الوحيد للمدينة وجوارها . وقد حررت هذه الامور للذكر في ٢٠ يناير سنة ١٧٥١ أنا

الاخ ايرونيوس الشهداء

الرئيس والخادم

٢

استقلال الروم الكاثوليك عن الفرنسيين

سنة ١٧٧٤ — عن سجل الوفاة المحفوظ بدير الفرنسيين بالموسكي

Mirabilis Deus in Sanctis Suis. Die quarta mensis julii anni 1774, post acceptum a S. Congregatione decretum evollendi curam animarum Græcæ nationis a Patribus Missionariis Franciscanis Terræ Sanctæ in conventum Cairi Novi degentibus, propter amendicatas rationes sibi soli, qui infra, aut aliquibus quam paucis notas; eamque, postquam eodem anno qui supra, convocati prius in domo Domini Joseph Bittar, paucis mensibus antea sui ab hac vita discessum, aliquibus ex primis locuplatibusque Negotiatoribus suæ nationis, simul R. P. Francisco ab Ampetio, Præfecto Missionis Egipti, hujusque comitante R. P. Deodato Neapolitano, præsentem etiam R. P. Antonio Pedemontario ex Reformatis, et Domino Stephano sacerdote Græcis, coramque his omnibus lecto Decreto quod supra; contulit deinde D. D. Stephano, qui supra, atque eandem libentissime eidem renunciavit R. P. Franciscus, qui supra. Atque etiam post superatam gravem difficultatem quæ duobus hebdomadis antea sui decubitus exorta fuit adversus Ecclesias omnes, Ecclesia Francorum, dicta Terræ Sanctæ, excepta, munitus omnibus Ecclesiæ Sacramentis divina præsancta providentia B. P. N. Francisci, atque B. Antonii de hoc mundo emigravit anima quondam Domini Michaeli Giamal græcus magni Datiari Bittar, qui supra, socius, cujus etas 40 circiter annorum, cujusque corpus tumulatum fuit in sepulchro Domini Michaelis Chair, cum

magno apparatu candellorum , magnoque cantu , laudibusque præcis
de more præsolutis

Fr. Pancratius a Javvino
Miss. Ap.

عجيب الرب في قدسيه

في اليوم الرابع من شهر يوليو سنة ١٧٧٤ على اثر تسلم امر من المجمع المقدس
يقضي بكف يد الآباء المرسلين الفرنسيين سكان ، القاطنين في دير القاهرة الجديدة، عن
خدمة طائفة الروم الكاثوليك الروحية ، وذلك لاسباب تافهة معروفة لدى هؤلاء
الآباء وافراد قليلين غيرهم ، اجتمع في منزل السيد يوسف بيطار ، قبل وفاته بشهور
قليلة^(١)، بعض التجار والاعيان من طائفته مع حضرة الاب فرنسيس من امبليسو^(٢)
رئيس الرسالة في القطر المصري والاب ديوداتو (عطا الله) من نابولي والاب انطون
من ييمونتي والاب اسطفان^(٣) كاهن رومي كاثوليكي . فبعد قراءة الامر المذكور
امام جميع هؤلاء الحاضرين تنازل حضرة الاب فرنسيس بكل ارتياح عن خدمة
هذه الرعية وسلمها الى حضرة الاب اسطفان المذكور .

ثم ان ميخائيل الجمل شريك بيطار المذكور ملتزم الجرك الاكبر بعد ان تغلب
على صعوبة^(٤) خطيرة قامت ضد جميع الكنائس ما عدا كنيسة الافرنج المعروفة
بتراستنا وبعد ان تزود بجميع الاسرار الكنسية ووضع نفسه تحت حماية القديسين
فرنسيس وانطونيوس^(٥) انتقل من هذا العالم في سن الاربعين تقريباً ودفن في مدفن
السيد ميخائيل خير باحتفال مهيب وايقاد كمية عظيمة من الشموع مع انشاد التراتيل
واقامة الصلوات المعتادة

الاخ بنقراسيوس من جافينو

مرسل رسولي

(١) توفي في ٢٧ يوليو من سنة ١١٧٤ فيكون الاجتماع صار قبل وفاته بايام قليلة وليس
بشهور كما جاء هنا (٣) راجع للمس ج ٢ ص ١٩٤ (٣) الارجح انه القس اسطفان نعمه من
المخلصيين وقد ذكره سجل الروم الكاثوليك للعامد في ١٨ يناير سنة ١٧٧٥ (٤) اضطهاد
(٥) البادواني الفرنسيكاني

مقبرة انطون فرعون

عن سجل الوفاة للفرنسيكان في الموسكي

L'anno . . . il sg. Antonio Faraone el cassis già gran Doganiere in Cairo, fabricò de' sepolchri apresso della sua casa in Cairo Vecchio, e li ha concesso alli Frati di Terra Santa di poter fare l'esequie alli morti, che si sepoliscono in quelli, secondo ancora l'ultimo Decreto della S. Congregazione di Propaganda Fide emanato l'anno . . .

في سنة . . . شاد السيد انطون فرعون القسيس - الذي كان متمهد الجرك
الاكبر في القاهرة - مقابر بقرب منزله بمصر العتيقة واعطاها لاخوة الارض المقدسة
لكي يقوموا بالصلاة عن نفس الموتى المدفونين فيها حسب مرسوم مجمع انتشار الايمان
الاخير الصادر في سنة . . .

يلاحظ ان هذه الحاشية خالية من التواريخ ويظهر ان صاحبها قصد
من تدوينها في السجل اثبات حق الفرنسيكان في هذه المقبرة . مع ان
الكونت فرعون الرومي الكاثوليكي قد بناها لانباء طائفته لكنه اضطر
ان يسامها الى الآباء الفرنسيكان لان حكومة المماليك كانت تعرفهم وخدمهم
متولين لشؤون جميع الكاثوليك من افرنج وشرقيين ولم تكن تعترف
باستقلال الروم الكاثوليك عن الارثوذكس ولا عن اللاتين . وقد ترجمنا
هذه الحاشية عن الطليانية

صورة ترجمة حكم المجمع المقدس بشأن مقبرتي مصر العتيقة القديمتين
١٧٨١ — عن خزانة بكركي
وجدنا هذه الترجمة على ظهر نسخة حكم المجمع واسفنا على اننا لم ترجمها بنفسنا
ونقل النص الاصلي بلغته :

مجمع انتشار الايمان المقدس العام

انه اذ قد اعرض السيد الكردينال بوسكي السكلي النيافة والاحترام الاختلاف
الواقع ما بين رهبان الاصاغر الحافظين وخوارنة الشرقيين المقيمين في مدينة مصر في
خصوص حقوق دفن الموتى في مقبرتي مصر القديمة فالابا السكليو النيافة قد
حكموا من بعد فحص الامر بالتدقيق بان يجوز ويجب ان يباح الى الروم الملكيين
ولسكافة الشرقيين الكاثوليكين الخاضعين الى خوارنتهم الخصوصيين السكانيين
في مدينة مصر عينها بان يدفنوا في مقبرتي مصر القديمة (١) اجساد
كاثوليكي طقسهم المنتقايين وبانه يكون ذلك جاز الى خوارنتهم خلواً من مانع ما
بشرط ان كل مرة يطلبوا الاذن من البادري المعين وقتئذ نائباً للرئيس من الرهبان
الاصاغر الحافظين الذي لا يمكنه ان ينكر هذا الاذن . وان اتفق ان ينكره
فيستطيعون مع ذلك الخوارنة المشار اليهم ان نالوا اذن ام لا - حسب طقوس
وعوايد طائفتهم الحميدة - يتمموا رتبهم المقدسة الاخيرة في المقابر المذكورين على
اجساد المائتين المؤمنين الخاضعين لهم . فمن ثم قدس سيدنا البابا بيوس السادس
بحنوه قد اثبت وايد بسلطانه الرسولي هذا الحكم البارز من المجمع المقدس اذ قد
أعرض له ذلك من الاب السيد المحترم المطران اسطفانوس بورجيا كاتم الاسرار

القس بطرس زكره في دمياط

والراهب الفرنسيسكاني

القس بطرس زكره من اسرة حلبية مارونية ومن الرهبانية الحلبية .
وجدنا في خزانة بكركي شهادة من المطران الياس (الجليل) مطران قبرس
مفادها انه رقى القس بطرس المذكور الى درجة القسوسية بدير مار الياس
شوتافي ١٩ آب سنة ١٧٧٠ . وقد جاء الى دمياط سنة ١٧٨٤ لخدمة السوريين
الكاثوليكين النازلين في هذا الثغر ، وكان الرهبان الموارنة منفردين
بخدمتهم . ولكنه لم يوفق كثيراً في هذه الخدمة لتزاع وقع بينه وبين احد
الرهبان الفرنسيسكان كما هو مفصل في ما يلي . وما انتهى من هذا المشكل
حتى اختلف مع الروم الكاثوليك بسبب خطبة ابنة من طائفتهم فنقل الى
القاهرة في سنة ١٧٨٨ حيث مكث الى سنة ١٧٩٧ التي توفي فيها بالطاعون
وكانت كنيسة دمياط السورية تعرف بالبارجة وخاصة بالطائفة
المارونية . ولما كان الروم الكاثوليك في هذا الثغر الاغلبية اتفق الرهبان
لموارنة مع الرهبان المخلصيين ان يشتركوا بخدمة الرعية وخصصوا غرفة من
الحل بالكاهن المخلصي واخرى بالكهنة الضيوف . وكان بطريركا الطائفتين
يفوضان الكاهنين الماروني والرومي الكاثوليكي في خدمة ابناء طائفتيهما .
وقد وجدنا في خزانة بكركي كراسة بخط القس انطون مارون الحلبي من
اسرة يروتى تتضمن الوثائق المتعلقة بهذه الكنيسة جاء في اولها :

مجموع يتضمن نسخ المكاتب الواردة من سمو الكردينال ريس المجمع المقدس

ومن حضرات مراد بيك امير اللواء بخصوص فتح البارجة بوكالة خفاجي مع حجة
الشرع الشريف والفرمان السلطاني الصادر من سعادة الصدر الاعظم يوسف باشا
وزير الختام وفتح مدينة مصر القاهرة مع صورة اعلام تسجيل الفرمان المذكور .
وقد اضيف اليه ما يلزم معرفته بوقت الاحتياج . وقد جمعه بكل تدقيق بموجب
النسخ الاصلية المسجلة في الشرع الشريف بمحكمة ثغر دمياط المحروس الفقير اليه
تعالى القس انطون مارون الحلبي اللبناني يومئذ خوري ثغر دمياط ونايب الاب
العام في الاقليم المصري . وذلك في غرة حزيران سنة ١٨١٧ وهي السنة الثامنة من
خورنته بالثغر المذكور موافق الى شهر رجب سنة ١٢٣٢

٥

اولا صورة جواب سموالكردينال انطونيلي ريس المجمع المقدس الكلي النيافة
لقدس الاب توما العاقل ريس عام رهبان ماري انطونيوس الحلبيين اللبنانيين
ايها الاب الكلي الاحترام

من يم مكتوبكم المحرر في شهر حزيران سنة الماضية تخبروني في دمياط وصل
راهب من رهبان مار فرنسيس ليخدم في الروحانيات القباطين الذين يصلوا لتلك
المينا . وانه ما اراد يخدم القباطين المذكورين فقط بل اراد يضع يده على التجار
الكاثوليكين الشرقيين . ومن قبل ذلك صار تجارب للاب بطرس راهبكم الحلبي
وقد سعى ان يطرده من المكان حيث كانوا مقيمين الرهبان الحلبية في خدمة الانفس
المقيمين هناك . نوكد لكم بهذا الامر انه قد كُتب مكاتيب تحريج الى الاب ريس
القدس لكيما ينظر ويفحص عن الاختلافات الصائرة من راهبه . وليس عندي شك
انه سعى في علاج هذا الامر . فلذلك الاب بطرس راهبكم يستعمل وظيفته بكل
هداوة لاجل ابويتكم تكونوا في نفس هادية من يم هذا الامر وبغيره لان نوكد
ان اوامر المجمع المقدس وصلت لريس القدس المختصة في طلبكم هذا . وبعد هذا
اطلب من الله يمنحكم كل سعادة . حرر برومية في ٦ كانون الثاني سنة ١٧٨٧

اسطفان بورجيا
كاتم الاسرار
لمرضا ابويتكم
كردينال انطونيلي

صورة جواب ثاني من رئيس المجمع المقدس باسم قدس الاب فرنسيس موسى
رئيس عام رهبان ماري انطونيوس الحليين اللبنانيين في ٨ تموز سنة ١٧٨٩
ايها الاب الكلي الاحترام

لم يمكننا نشرح لابيوتكم سبب غير ان وفاة الاب مدبر القدس من يم قلة
طاعته ؟ وتقام مكتوبنا المرسول للمذكور في ١٣ حزيران سنة ١٧٨٧ من جهة
انطوش دمياط المضبوط من احد رهبان الفرنسييسكانية اذ انه طرد احد الرهبان
اعني الاب بطرس ذكره الذي هل قدر سنين سكن فيه لكي يرشد اوليك
الكاثوايكية . والان ارسلت بكل حتم امر قاطع كالامر السابق لكي يرفع هل شخص
وذلك الى الاب مدبر الارض المقدسة المتجدد لان الرئيس الجديد بعد ما تثبت .
ولي رجا ثابت ان المذكور يتمم هل امر المرسوم . وانا لي رغبة واجتهاد عظيم لتمام
رغبتكم وحقكم . ولذلك اطلب من الله ان يمنحكم كل خير وسعادة امين

كردينال

حرر برومية في ٨ تموز سنة ١٧٨٩

انطونيالي

جيوليو كاربانيا

ريس المجمع المقدس

يازجي المجمع

العنوان

الى حضرة الاب العام فرنسيس موسى اب عام رهبان الحلبية اللبنانية
مفسره الخوري عبد الله بصبوص مرسل

صح طبق الاصل

ثالثاً ترجمة مكتوب من حضرة الاب انطون يونان النايب المدبر العام في

الرهبنة الحلبية اللبنانية المارونية بمدينة روميه العظمى ^(١) لحضرة قدس اب عام
رهبان ماري فرنسيس في رومية

ابها الاب الكلي الاحترام

١ — بحبي الرهبان اللبنانيين الى دمياط — بكل وقار و اكرام نخبر حضرة
قدسكم انه منذ سنة ١٧٢٥ ^(٢) حصل طلب الى رهبان رهبنتنا بمصر من كهراء ساير
الطوائف الكاثوليكية وخاصة بدمياط لاجل خدمة اوليك المؤمنين فيما يخص
احتياجاتهم الروحية كما هم في غاية احتياجها الان بدون ضرر واضطهاد من الاراقة
والكفار ^(٣)

٢ — تعدي الاب بنقراسيوس عليهم --- واذا بغتة الان ظهر الى الوجود احد الابهاء
المدعو القس بنقراسيوس من طورينو الذي يوميذ يدعي ذاته القس ميخايل المقيم
بدمياط المذكورة الذي حضر لها بدون اذن واستولى بامرهم على انطوشنا وابتدى
يضطهد رهباننا فهؤلاء اعتمجوا من هذا الامر فلذلك قبلما يخبروا احد عرفوا حضرة
ريسنا العام في جبل لبنان في الحال الحاصل فعرفهم حضرة ريسنا العام المذكور
انهم لا يفتحوا خطاب عن هذه المادة الى ان يعرض لحضرة مجمع انتشار الايمان
المقدس بذلك كما تم ذلك بالفعل .

(١) يستدل من كتاب القس ارسانيوس القرداحي في ٢٩ مارس سنة ١٨٢٤ ان الاب انطون
المذكور كان في ليكورنو في هذا التاريخ . ويستفاد من تحرير اخر للمذكور تاريخه ١٧ نوفمبر
سنة ١٨٢٨ ان الاب انطون توفي في هذه المدينة ودفن في كنيسة الدومنيكان « وان له انساب
جزيلة في الرهبنة » (٢) نرجح ان الفاسخ اخطأ في نقل هذا الرقم وان صوابه ١٧٤٥ وهي السنة
التي بدأ فيها الرهبان اللبنانيون رسالتهم كما جاء في سجل رهبنتهم . وقد قسمت الرهبانية اللبنانية
الى بلدية وحلبية في سنة ١٧٦٨ (٣) لم يكن يسهل على كهنة الروم الكاثوليك في تلك الايام
العصية خدمة ابناء طائفتهم في دمياط نظراً لمعاكسة اليونانيين لهم ولا سيما ان الحكومة العثمانية
لم تكن تعترف لهم بالاستقلال عن البطريرك الارثوذكسي ، وهذا ما حمل اعيان الكاثوليك في
دمياط واغلبهم من طائفة الروم الكاثوليك على طلب الرهبان الموارنة لخدمتهم الروحية في هذا النفر

٣ — تدخل كردينال المحبة — فلما سمع المجمع المقدس المذكور بما فعل الاب بنقراسيوس واختلاسه انطوشنا ضد كل عدل فحضرة قدس السيد الكردينال انطونيلي حالا حرر لحضرة ريسنا العام المكتوب الآتي ذكره . وهو « ايها الاب الكلي الاحترام . انه لم يرح من بالننا نحرر بغاية الاجتهاد كتابة لحضرة ورديان ^(١) الاراضي المقدسة لكي يأمر برجوع انطوش دمياط المختلس من الراهب الفرنسي سكاني الذي كان طرد الاب بطرس ذكره راهب ماري انطونيوس من غير عدل الذي منذ سنين عديدة كان قائم في خدمة الكاثوليكين . فعشمننا ان الورديان المذكور يتمم بالتمام مرغوبنا هذا في هذه المادة ويحصل لنا مزيد السرور وننظر ابوتكم مسرورين بقضى مرغوبكم العادل » انتهى

٤ — يحق للكهنة الموارد استماع اعتراف كل الطوائف — فمن بعد وصول هذا المكتوب وتنبه على الاب بنقراسيوس فالذكر ليس فقط خالف اوامر الرؤساء بل ابتدى يفعل اشيا اشنع من قبل . . . وما بين كثافة علمه الزمني الحديث وعدم فهمه في اللغة الشرقية فصار يقول « ان كهنة طائفة الموارد ليس معهم اذن ان يعرفوا احد » ومن سبب رايه هذا الكلي الكذب والكثافة اعتجبوا الاكثرين حين سمعوا منه ذلك وصار عندهم كأشخاص عديم الفهم كي لا تقول حسوداً للقريب كونه معروف جيداً عند الكاثوليكين المذكورين كثرة الانعامات المعطاة الى اكليروس الموارد وخاصة الرهبان كما بيان لكم من اعلام مجمع فخص الدين الآتي ذكره وهو اعتراض: « هل ان كهنة الموارد المصرفين من رؤسائهم يستطيعوا ان يسمعوا اعترافات ابناء كل الطوائف الشرقيين الموجودين في تلك الاماكن . فمن بعد ما سمعوا حضرة السادة الكردينالية والعلماء هذا الاعتراض اجابوا : انه لا يجب قلق الموارد » . وبدون ما نذكر كثرة الانعامات المعطاة لهم من قداسة الاحبار في بولاتهم الخبروية والانعامات المعطاة لهم من مجمع انتشار الايمان المقدس التي لم تنزل عمال تزداد يوماً

(١) عن الفرنسية gardien وهو يطلق على رئيس الرسالة الفرنسية سكانية في الشرق الادنى

فيوماً بشرف الطائفة بغزارة كما هو معلوم عند حضرة قدسكم

٥ - طلب اخراج الراهب بنقراسيوس من دمياط - فلذلك كاتبه القس انطون يونان

باسم حضرة ريسه العام يرجو حضرة ابوتكم انكم تشأوا وتعالجوا عدم هذا الترتيب كون قدسكم ريس عام كل رهبنتكم بامر منكم لحضرة الاب بنقراسيوس المذكور انه يترك حالاً الانطوش كما كان سابقاً بموجب الامر المرسل من حضرة قدس السيدالسكردينال المذكور في كتابه المرسل الى ورديان الارض المقدسة . ومن بعد ذلك ليس يعود يقدر يعتذر الاب بنقراسيوس المذكور بان لم حضر له تنبيه من حضرة رئيسه الاكبر وانه يخرج من دمياط في تلك الطريق التي حضر منها والا البلبلة الموجودة تظهر ثانية ليس فقط بضرر القس بنقراسيوس المذكور بل بضرر كامل الكاثوليكين الموجودين هناك لان هذه الدعوة تعود تتقدم الى قضاة البلاد ان لم يطع القس المذكور وخاصة لان دمياط لا يحتمل فيها الا ثوب القديس انطونيوس الكبير ^(١) وثوب القديس باسيليوس الكبير ^(٢)

في ١٢ حزيران سنة ١٧٨٩

٨

رابعاً نسخة مکتوب جناب المعلم الياس عايد ^(٣) مانزم المقاطعة باسم حضرة الاب يوسف السمعي خوري ثغر دمياط في تسليم اوضة السكرستيا الذي كان

(١) شفيع الرهبانية اللبنانية المارونية (٢) شفيع رهبان الروم الكاثوليك . اي ان للرهبان اللبنانيين الموارنة وللرهبان الروم الكاثوليك التخصيين وحدهم الحق في خدمة الرعايا الكاثوليك في دمياط (٣) من اسرة حلبية منتبئة الى طائفة الروم الكاثوليك كان لها نفوذ كبير لدى العساكر الانكسجارية في حلب وكان زعيمها من المتقدمين بينهم في عهد سكتهم الشهيرة سنة ١٨٢٦ . وبعد هذه الفكبة هاجر افرادها الى ازمير ومصر وبقي منهم في حلب شقيقان اولهما سابا عايد جد اسرة سابا التي منها سيادة رئيس اساقفة الروم الكاثوليك الحالي في حلب وثانيهما كان يتعاطى تجارة السمانة فاطلق على نفسه اسم السمان وهو جد اسرة سمان المعروفة في هذه المدينة . وما زال الحي المجاور لكتاترانية حلب المارونية الحالية معروفاً الى الان باسم « حارة عايد » . وقد ادلى ابنا بهذه التقاليد حضرة السيد نقولا يوسف السمان من سكان حلب

ساكنها البادري وتوفي فيها ويعرفه انها تعاق الرهبنة لانه بالسابق كان مقيم في دمياط

ايها الاب المكرم القس يوسف الماروني اللبناني المحترم دام قدسه امين

١ - وفاة الاب بنقراسيوس - بعد تقبيل اياديكم الكرام مع كثرة الاشواق

لمشاهدتكم السعيدة بكل خير وعافية . ليس خافكم ان قبله بلغنا وفاة قدس الاب
المرحوم القس ميخائيل البادري ^(١) فلقد صعب علينا ذلك جداً . الله تعالى ينيح
نفسه مع الآباء والقديسين غياتكم الباقية وراسكم سالم . ولا بد محيط علمكم ان
الاوضة الذي كان بها الاب المرحوم هذه تعاق رهبنتكم الموارنة اللبنانية الذين
مقيمين باثغر قلبكم . ومن سابق تاريخه حين حضور الاب المرحوم طلع تعافا على
الابا سلفاكم واخرجهم منها وسكن بها بغير وجه شرعي وبغير حق . فحين بلغ
رهبانكم ذلك وقتها حصلوا بمزيد الغم على انحراف خاطرهم لوجود ان رهبانكم
الشاردين والواردين من بعد اخذ اوضة بقوا مشنططين ^(٢)

٢ - تسليم مفاتيح الغرفة المفتبة - فالمراد اعتمدوا جوابنا هذا وواصلكم ضمنه

جواب الى الخواجات ريبار وسيستو الفرنسية انهم يفرغوا لكم الاوضة وتسلموا
مفاتيحها وتستقيموا بها حكم عوايدكم القديمة ولم احدآ له معاكم معارضة بذلك . جملة
كافية . لان الحق لا كلام فيه . واصلونا بدعاكم ومني قبلة يديكم

في ٢١ شهر صفر سنة ١٢٠٧ ^(٣) (مكان الختم) ولدكم الياس عايدته

٩

حادثة الخطوبة

عن سجل القس ارسانيوس القرداحي المحفوظ في دير اللوزيه

عثرنا في سجل القس ارسانيوس القرداحي على ملحق سري لكتاب

ارسله من مصر الى رئيسه العام في ٦ يناير سنة ١٨٢٣ جاء فيه :

(١) اي البادري بنقراسيوس الفرنسيكاني كما سبق القول . ويظهر ان المشكل بينه وبين الرهبان
الموارنة لم يفض الا بوفاته (٢) كانت هذه الغرفة خاصة بالضيوف (٣) ٣٠ أكتوبر سنة ١٧٩١

١ — مقاطعة القس بطرس ذكره — حاشية . ربما ليس هو خفي عن فهم قدسكم السديد ما قد حصل في زمان حياة المغبوط المثلث الرحمة البطريرك يوسف استفان ^(١) اذ انقسموا الدمايطه ضد المرحوم الاب بطرس ذكره الذي كان وقتئذ خوري دمايط . فالبعض خصموه ضد كل عدل لسبب خطوبة ابنة ما واخرجوا مناشير من قدس البطريرك تاودوسيوس دهان بواسطة ناييه الذي كان وهو المطران جرمانوس آدم ^(٢) وبهم يحتم على ابناء طائفته بانهم لا يستقضوا ولا يستخدموا الكاهن الماروني بشي من الاسرار لا من التوبة ولا خلافه .

٢ — مقاطعة كهنة الروم الكاثوليك في لبنان — واذا تقدم الاعراض بالتوسل من سالف قدسكم المرحوم الاب فرنسيس موسى لدى البطريرك ووكيله ^(٣) المقدم اعلاه لكي يتنازلوا برفع الحتم المحتوم فما قبلوا ولا اذعنا لاجابة طلبته وتوسلاته القانونية . حينئذ البطريرك يوسف اسطفان باطلاع ومؤازرة الشيخ غندور ^(٤) اصدر مناشير رسولية وبها يحتم على جميع ابناء طائفته بانهم لا يدعوا ولا ينعوا احداً من قسس اخوتنا الكاثوليكية ولا يتعاطوا معهم ولا يدخلوهم الى بيوتهم مطلقاً . وهكذا تم فعلياً حتى انهم اتصلوا المذكورين لحال عدم خروجهم من حدود اديرتهم بالكليّة الى ان انتزعت تلك المغايرة والمضادة من الثغر وارتفع ذاك الحتم الانحرافي المتلوي في بدء بطريركية السعيد ذكره اثناسيوس جوهر ^(٥)

(١) ١٧٦٦ — ١٧٩٣ (٢) مطران حلب على الروم الكاثوليك (+ ١٨٠٩) صاحب البدعة المشهورة في سلطة الحبر الاعظم وقد فندها البطريرك يوسف التيان الماروني في ثلاث رسائل مخطوطة محفوظة في خزانة بركي . والمطران جرمانوس المذكور له تاليف شط في بعضها . راجع تاريخ الموارنة للديس من ٥٤٢ والمشرق ٩ : ٦٩٨ وكتبة النصاري لشيخو ص ٢٥١ (٣) البطريرك تاودوسيوس والمطران جرمانوس آدم (٤) الشيخ غندور بن سعد الخوري وخلفه في وظيفته كدبر للامير يوسف الشهابي وقد عينه الملك لويس ١٦ قنصلاً لدولة فرنسا في بيروت . راجع الديس من ٤٠٥ (٥) ١٧٨٩ — ١٧٩٦

منشور البطريرك تاودوسيوس دهان بطريرك الروم الكاثوليك^(١) الى
ابناء رعيته في القطر المصري يحثهم فيه على اكرام القس بطرس ذكره
والكهنة الموارنة

١٧٨٨ — عن خزنة بركري

تاودوسيوس برحة الله تعالى البطريرك الانطاكي وسائر المشرق

مكان الختم

النعمة الالهية والبركة السماوية الحالة على الرسل الاطهار في الغرفة الصهيونية
تجل وتستقر على انفس واجساد محبة اولادنا العزاز نصارة دمياطومصر الكاثوليكيين
المكرمين بارك الرب عليهم وعلى تصرفاتهم بأنهم بركاته العلية امين

١- اهانة القس بطرس — انه قد بلغنا ان البعض منكم تكلموا كلام اهانة وازدراء
في حق ولدنا القس بطرس الراهب اللبناني وفي حق كل الطائفة المارونية ذات
القبول والاستحقاق المرتبطة معنا بوحدة الايمان ارتباطاً شديداً. فهذا الامر قد اغمنا
جداً من كونه يثل المحبة المسيحية المسلمة لنا من مخلصنا كعلامة خصوصية تميزها من
الغير المؤمنين وهي ضرورية جداً للخلاص الابدي واكثر شرفاً واعتباراً من سائر
الفضائل. فمن ثم وجب علينا ان نعظكم بالرب ونستحلفكم باحشاء مراحمه بان
تنتزعوا من بينكم كل اقسام وسجس وتقدموا لكل اخوتنا الموارنة كهنة وعوام
محبة خائصة مسيحية التي شأنها ان تمت كل احتقار وازدراء ونفور من القريب وان
تبدلوا الجهد في خيره الروحي والجسدي حسب المسكنة

٢ - اقبال الاسرار من كهنة الطائفة فقط — وان كنا سابقاً قد قبلنا مطلوبكم وحررنا

لكم بان تقبلوا الاسرار من كهنتكم المصرفين لا من غيرهم فلا ينتج من ذلك
اننا لا نريد ان تحضروا قداس اخوتنا الموارنة وتكلفوهم^(٢) الى مازلكم وتحسنوا

اليهم وتسعفهم وتقبلهم بكل حب وكرام . وان كان احد نتيج من منشورنا هذه النتيجة فيكون قد غلط غلطاً مذموماً وخالف ارادتنا على الخط المستقيم . فها اننا نحن حافظين ارتباط الود والحب المسيحي مع اخوتنا واولادنا المذكورين ومع ذلك كل طائفة تقبل الاسرار من كهنتها الخصوصيين المصرفين من رعاتها كما يقتضيه حسن النظام الكنائسي المرتب من الله تعالى والمأمور به بكل صرامة من الشرايع الكنائسية

٣ - وصية المحبة - فهكذا نريد منكم ونأمركم بالطاعة المقدسة بان تسلكوا حافظين العدل والسلامة معقدين هذا الاعتقاد نفسه وهو ان كل أبناء الايمان المقدس هم جسد واحد واعضاء بعضهم بعض باشتراك متردد وبالتالي ملتزمين بالمساعدة لبعضهم من دون ان يمنع ذلك اختلاف الطقوس والعوايد . فهداما نريده من تقواكم وخلص طاعتكم ونسأل الله حراستكم ووقايتكم من كل نايبة . والبركة عليكم جميعاً ثانياً وثالثاً

في ٢٧ شباط سنة ٨٨ بمار انطونيوس الغرب

رسائل القس يوسف السمعاني

من الرهبانية الحلبية المارونية . حل محل القس بطرس زكره في خدمة رعية دمياط بعد انتقال هذا الى القاهرة . ولما حل انطون كوسا الماروني مراد بيك حاكم مصر على الاعتراف بكنيسة البارحة سجلها القس يوسف باسم رهبانيته وليس باسم الطائفة . فأثار هذا الامر احتجاج البطريرك يوسف التيان وتهدهه بكف يد الرهبان عن خدمة الرعية في هذا الثغر لان الرعية خاصة الابرشية البطريركية وليس الرهبانية .

وقد انتخب القس يوسف السمعاني رئيساً عاماً لرهبانيته في سنة ١٨٠٨ وعلمنا من سجل هذه الرهبة انه توفي في دير اللوزه في ٢ فبراير سنة ١٨٣٦ ودفن فيه .

تقويض خدمة الرعية في دمياط الى القس يوسف السمعاني

١٧٨٩ — عن اوراق بكركي

يوسف ^(١) بطرس بطريك انطاكية وسائر المشرق (ختم البطريرك الكبير)
اعلام بالرب لكل ناظر اليه وواقف عليه من اولادنا المباركين اهالي ثغردمياط
جميعاً

بعد اهداكم البركات وصالح الدعوات ان ولدنا العزيز بالرب القس يوسف
السمعاني الراهب اللبناني الحلبي المكرم متوجه اليكم بامر ريسه العام ليقطن في
البارجي موضع القس بطرس ذكره الذي وجهناه لمصر القاهرة . وهذا المكان هو
تابع رهبنتهم ومثبت لها بامر المجمع المقدس . ثم ولكي يصنع الرسالة المقدسة في
نواحيكم . وقد اصحبناه باعلامنا هذا الذي به نؤيده ونمنحه اذنًا بان يحل من الخطايا
المحفوظة وان يسمع اعتراف كل من يتقدم اليه من اية طائفة كانت من اولاد الكنيسة
المقدسة الكاثوليكية بموجب الانعام الممنوحة لكهنة طايقتنا من الكرسي الرسولي ^(٢)
مع كلما يلزمه من الانعام والتأييدات لتكميل رسالته . ونرغب ان الجميع يقبلوه بكل
اكرام وبشاشة كما ينبغي لرسلي بيعة الله تعالى المقدسة . ولاجل البيان حررنا بيده
اسطرنا هذه في اليوم الثامن عشر من ك ٢ سنة ١٧٨٩ م صح

وقد وجدنا صورة اخرى لهذا التفويض عليها شهادة المطران سيمان ^(٣)

النائب البطريركي مع ختمه جاء فيها انها «منقولة عن الاصل كلمة وكلمة في
٧ ايلول سنة ١٨٢٤ م»

(١) البطريرك يوسف اسطفان (٢) هذا يثبت ان الكهنة الموارنة كان مفوضا اليهم سماع
اعتراف ابناء كل الطوائف الكاثوليكية كما جاء في رسالة القس انطون يونان السابقة
(٣) المطران سيمان زوين

من القس يوسف السمعاني في دمياط الى المطران يوحنا الحلو الوكيل
البطريركي (١)

١٧٩٦ - عن اوراق بركري

١ - انطون السمعاني في رومية - وصلتني عزيز مشرفتم مع مشرفة قدسه
بسمي وبسم الاب بطرس (٢) . . . صار معلومي كامل شرحكم وان قدسه
لاجل محبته لعلتنا اختار ان يكون اخينا انطون وكياله (٣) ربنا يديم حبه . هذا امر
ما يهمني سوا يكون نظركم ونظره على الرهبة . هذا اكبر معروف

٢ - اضطهاد الكاثوليك في دمياط وقفل البارحة - وربما بلغكم التجربة العظيمة المبهلة
التي حصلت بنا وفي كامل الكاثوليكين بطرفنا . ليس لنا قلب ولسان يشرح . والان
ليس مالمكين القداس من الاضطهاد نستعمله خفية ومحل القداس مقفول من الحاكم .
نرجو دعا خصوصي من قدسكم وقدسه بنهي الامور على خير وسلامه . واصل كتاب
من الاب يوسف حجار ، كذلك واصل رزمه مرقوم عليها اسم قدسه . واصل زنبيل
ارز محيش مرقوم عليه اسمه الكريم فهم من الاب الحجار . الرجاء طمنوني بوصولهم مع
اعلام سلامتكم

مستمد دعاكم
ولد قدسكم القس

يوسف سمعاني

٦ آب ١٧٩٦ عيد التجلي بدمياط

(١) سيم بطريركا في ٨ يونيو سنة ١٨٠٩ وتوفي في ١٢ مايو سنة ١٨٢٣ (٢) القس
بطرس زكرم (٣) يقول القس ارسانيوس قرداحي في كتاب مؤرخ في غرة شباط سنة ١٨٢٣
ارسله من مصر الى القس جرمانوس اصيله « بلغنا وفاة المرحومين بطرفكم السيور انطونيوس
السمعاني وفرنسيس ابنه . . . ومن طيه مكتوب باسم ابنتكم السيورا لويسا السمعاني جواب
مكتوبها تمزيه لها عن فقد زوجها ووالده » ويقول لها القس ارسانيوس في هذا الكتاب معزيا « ربنا
يعوضنا في سلامة يوسف ولويس اولادك . رجاءنا في الله ان يبتكم لا يتخرب حيث ثقتنا في لويس
انه يخلف جده (انطونيوس) في العلوم الشرقية وفي رجوعه من جبل لبنان يمسك جميع وظائف
جده المرحوم »

١٣

كنيسة البارجة في دمياط

١٧٩٦ --- عن كراسة بكركي

استملاك محل للرهبنة بدمياط على يد القس يوسف السمعاني سنة ١٧٩٦

١ — قفل البارجة وحبس الكهنة — انه في ١٥ شهر آب بالتاريخ المذكور . لقد نزل من محروسة مصر من طرف امير اللوا مراد بك ^(١) حسن اغا البواب وحبس القس يوسف السمعاني اللبناني الماروني المقيم في البارجة مع كاهنين روم كاثوليكين من رهبان دير المحاص وهم القس نيلوس قدسي والقس جبرائيل طويل . وكان عابر طريق لمصر الاب ايلاريون من رهبان دير المحاص لكي يقطن بمصر انحاش من الجملة كذلك اكثر التجار . وقد حاش الجميع صباح الاحد من الكنيسة حين فروغ قداس القس يوسف وقفلوا البارجة وختموا الكنيسة والمحلات .

استفساك الكهنة — وبعده لقد تقدم رجاء وشفاعات واستقاموا بالحبس عشرة ايام وحضر الامر من سعادة المشار اليه بان يأخذوا منهم ثلاثون الف ريال . بعد الضرب القاسي دفعوا المبلغ المذكور مع البراطيل مقدار مائة وخمسين كيس . وبعده خرجوا الجميع . وبعد خروجهم من الحبس حضر حسن اغا البواب اخذ القس يوسف السمعاني الى البارجة وفتح الابواب وامره ان يصلي بالكنيسة حسب عوايده وقال له « هذه كنيسة افرنج تخصصك لم تخص غيرك » ^(٢)

٣ — توسط مخايل عنحوري وخايل جيعه — وكان ذلك بحضور احد التجار الخواجا مخايل عنحوري وخلافه . فلم هان على الجمهور بذلك بل قد تدبروا بطريق الاوفق الدائم . وبما ان المحل مكلف مصروف عليه من الجمهور قدموا عرضحالات الى حضرة الخواجا روسي قنصل نمسا وروسيا وحضرة المعلم خليل جيعه ان يكونوا

(١) اخر من حكم مصر من المالك قبل حملة بونايرت وكان ابراهيم بك شريكا له في الحكم . راجع تاريخ مصر لزيدان ج ٢ ص ١٤٣ (٢) هذا يدل على ان الاضطهاد كان موجها ضد الروم الكاثوليك لعدم استقلالهم في ذلك الحين رسيا عن الروم الارثوذكس

واسطة فلم حصل افادة من المذكورين

٤ - توسط انطون كوسا - بعده لقد تحرك بالغيرة المسيحية الحواجا انطون كوسا حليبي ماروني جوخجي على سعادته واخرج منه مشرفات الواحدة الى قاضي الشرع والعلماء والسردار ووكيل الجرك وواحدة باسم القس يوسف خصوصي . ثم وضع القس يوسف اسم القس نيلوس مخلصي لكي الاثنين يكونوا سويه . وتقدموا المشرفات للمحكمة وحضروا كامل الحكام والعلماء وانعرضوا الاوامر عليهم فاجابوا سماعا وطاعة وتسجلوا بالمحكمة وانخرج وثيقة السجل محتومة من الشرع الشريف بغير دمياط

٥ - تسجيل البارجة باسم الرهبنة الحلية والمخلصية - وبعد نصف سنة بواسطة المعلم حنا خزام سلمه المسجل الذي خرج من المحكمة الى القاضي وتوجه لمحروسة مصر وسجله بختم وزير مصر وتكاف نحو اربعمائة قرش مشوار القاضي . فالعلم حنا خزام دفع مائة غرش والقس يوسف دفع مائة وخمسين غرش والقس باسيلوس عطا الله دفع مائة وخمسين غرش . وانحفظ السجل في البارجة صح

١٤

من القس يوسف سمعاني الى المطران يوحنا الحلو

١٧٩٦ - عن اوراق بكركي

١ - زوال الاضطهاد وخراب الكاثوليك واسبابه - . . . وصلي عزيز مشرفتم رقماً في

٢١ اب . . . وكامل ما ذكرتم صار مفهوماً وانه بقي بالاسم وبال قدسه عند ولدكم وكامل المسيحيين الذين بطرفنا وقدمتم الصلوات عنا ربنا يتقبل ويديم حبكم الابوي . الحمد لله قد زالت فلاكن من بعد ما خربت . كامل الكاثوليكيين حطوا ما ينوف عن مائة وستون كيس ولم تزل البارجة مقفولة وعمال تقدس بالسر في البيت . ربنا ينهيها على خير وسلامه . لانه خرج امر من حضرة امير اللوا بفتح البارجة فلاكن لم عاد يأمنوا الناس من غير فرمان اسلامبول . ومعلم على المقاطعة لم يوجد . والمعلمين كاملهم الان غز ولم فيهم رحمة كلياً . وكان هذا الانقلاب سببه النصارى من عدم

الاتفاق . قبل تاريخه بكام يوم كان مرغوب السنجق يلبس نصراني فحصل من عطل عليه وهو نصراني زيه . فبقا اتأملوا واعلموا ان الحُكام تتعلم الظلم من النصارى . وكتاب حضرة الاب حجار وصل وشيعته له بطريقة . ذكرتم ان نخبته لكي يشيع لقدمه مثل زمان السابق والحال يا سيدي وعزيز حياتكم انه الان تمضي شهر وما ينظر الواحد منا عشرة فضه لان زمان اول تحول سينا حضرة الاب بما انه خوري رعية والطايفة كاملها فقيرة يلزمه خسارة احسان زايدة . ومن داق عرف . لانه بطرفنا يوجد ثلاثة بيوت فقرا . قدس سيدنا البطاريك مر ^(١) بطريقة بطرفنا ويعرف احوالهم وفهم قدسكم كفاية . واخبار طرفنا الظلم زايد وناس كثيره عمال ترحل من دمياط لعدم وجود محل للصلاة

٢ — الحرب في اوربا — واخبار بلاد الافرنج ماخبطه وربما بلغكم دخول الفرنساويه الى ليكورنا بخاطر الحاكم لكي يمنعوا دخول مراكب الانكليز في بحرهم ولم يزل مشغله الحرب النمساوي والانكليز ضد الفرنساوي وقيل انه دخل عسكر فرنساوي الى ايطاليا وقتلوا الرومانيين قصاد رومية . وقيل ان الفرنساويين طابئين الدخاير القديمة التي برومية من قدس الخبر الاعظم من شخوصه وخلافه ولا علم لي كيف تم الامر . وقيل ان قدمه شيع ارشام سبع مليونات مال . وكامل هذه الاخبار عمال تحضر من بلاد الافرنج يكون بشريف علمكم .

٣ — ارسال القاصد البطريركي — لقد غص ^(٢) علي ارسالكم قاصد من قبل قدمه ^(٣) ويوجد هناك اثنين ، حذرا من هذه الاخطار الواقعة ويلزم مصاريق زايدة على الكرسي . كنت متعشم ان قدمه يشيع حضرة الاب الخوري جرجس غانم ^(٤)

(١) وجدنا في احدى وثائق خزانة بركي ان البطاريك يوسف تيان ترك رومية بعد ان ام دروسه فيها عائدا الى لبنان عن طريق دمياط في اواخر ايلول (سبتمبر) سنة ١٧٨٣ (٢) صعب (٣) للفوز من الخبر الاعظم بدرع التثبيت للبطاريك يوسف تيان (٤) عثنا بين اوراق بركي على شهادة باللغة الطليانية منحت للخوري جرجس سعادة في ١٩ ابريل سنة ١٧٨٧ وقعا « الخوري جرجس غانم رئيس كهنة بيروت ومرسل رسولي » arciprete di Beirut e missionario apostolico

وهناك اخي^(١) يقضي له ويحتمه بالعجالة . ومن قدسه مشرفة له بالتقريط لا يبطي كان اوجب . ونظر قدسه و قدسكم اوجب . فلاكن لاجل الاخطار والمصرف فقط . وما يجد نعرضه . . .

طيه كتاب من حضرة الاب الحجار بسم قدسه نرجو طمنوني بوصوله

مستمد دعاكم

في ١٧ ايلول سنة ١٧٩٦ بدمياط ولد قدسكم القس يوسف سمعاني

١٥

من القس يوسف سمعاني الى غبطة البطريرك يوسف التيان^(٢)

١٧٩٦ — عن اوراق بكركي

١ — تسجيل البارحة باسم الرهبتين الحلية والمخلصة — . . . ثانياً ربما بلغ مسامعكم التجربة التي حصلت بسماح الله تعالى وحصل من قبلها اضرار زايده قرب مائة وستون كيس على شان البارحة ونحن مع الالباء انحبسنا بالحديد والضرب لسبب انه محل اسلام ولم يوجد فيه فرمان وخط شريف^(٣) . فمن بعد هذا الشر العظيم نتج خير دائم . انه من بعد ما حصل تعب زايد ومصاريف زايده خرجت مني ومن الالباء المخلصية وحصلت تحت اموال الناس لان الشعب لم بقي له قدرة والاكثر رحلوا ، فطلعنا اوامر شريفة من سعادة عزاز مصر ومن الوزير ومن المحكمة لتسجيل مثل الكنائس الذين في المدن وان المحل صار تملك رهبان الموارنة الحلية اللبنانية ورهبان المخلصية الكاثوليكية . والحمد لله ببركة قدسكم حصلت . وبما انه عندي ما كد انكم تنحفظوا لزم اخبرت قدسكم بذلك

٢ — كتاب المعلم جرجس عايده بخصوص علي بخلق — ثم اعرض انه حضر لي مكاتيب

من مصر ومن الجملة من حضرة ولدكم المعلم جرجس عايده وفيه يترجاني اتوسل

(١) انطونيوس السمعاني (٢) سيم بطريركافي ٢٨ ابريل سنة ١٧٩٦ وتنزل عن البطريركية

في ٨ يونيو سنة ١٨٠٩ (٣) ان الكنيسة كانت مقامة في وكالة محمد خفاجي والمحل مأخوذ بالاجرة

قدسكم بشأن راحة الحاج بحلق الحلبي^(١) الذي تحرك نحو الله تعالى واراد ان يخلع الذي لبسه من عدو الخير ويرجع الى ايمانه الحقيقي . كذلك يرغب اقامته في خدمة قدسكم واني ما كد غيرتكم نحو الجميع سيما امر مثل هذا يخصكم . واصل طيه كتاب من حضرة ولدكم المذكور تقفوا عليه بخير .

٣ — الحرب في اوربا — واخبار بلاد الافرنج ربما بلغكم دخول الفرنساوية الى ليكورونا ومسكوا القلاع والانكليز محاصرين ليكورونا ضد الفرنساوية ودخل عسكر من الفرنساوية نواحي ايطاليا والقول انه...^(٢) من الطليان ونابلي وذبحوه كامله ورسلا^(٣) الفرنساويه الذين راحوا لروميه ذبحوهم الرومانيين . وانمسا انتصر ثلاث مرات على الفرنساوية . ومنهم نصره كبيرة قوي والانكليز ملكوا جنوا الذي كانت اخذت من الفرنساوية ورجعوا ملكها لها . . . والان مشتد الحرب بزيادة . وما يجد نعرضه . مني لثم ايادي السادات

في ٢٠ ت ١ بدمياط سنة ١٧٩٦

١٦

من المعلم جرجس عايده^(٤) الى غبطة البطريرك يوسف التيان بخصوص الحاج علي بحلق

١٧٩٦ — عن اوراق بركمي

١ — ارتداد علي بحلق الى النصرانية — تهنئة البطريرك بالارتقاء الى السدة البطريركية..

ونرجو عميم افضالكم ان تشرفونا بكلمة يقتضيه الى سيادتكم من الخدم في هذا الطرف لكون نحن ايضا من المحسوبين من اخص ابناء لكم نعرض الى سيادتكم من قبل رجل حلبي الاصل يقال له الحاج علي من بيت بحلق في حلب^(٥) فهذا الرجل

(١) كان المذكور قد اسلم فعاد الى النصرانية كما سيأتي شرحه في الوثيقة التالية (٢) الكلمة مأكولة (٣) رسل (٤) قد رأيت انه كان ملتزما لمقاطعة دمياط (٥) في مصر اسيرة بهذا الاسم منتبئة الى طائفة الاقباط الكاثوليك . وفي حلب اسيرة تعرف الى الان بهذا الاسم . وربما كانت الاسرتان من اصل واحد

من مدة مديدة حصل له تجربة . فبعد اقامته في حلب حضر الى هذه النواحي وهو متداخلاً في الديانة الاسلامية لكن مع كل هذا قط ما حصل منه اذية بل كان حافظاً للقوانين الادبية ليس كباقي الذين يتدخلون في هذه الديانة كما تعهدون . ونحن باقامتنا في هذا الطرف كل هذه المدة كنا نؤاسيه ونراشيه ونعظه دائماً ان يعود راجعاً الى حضن ابيه كالابن الشاطر . فالمدكور اطول غيبوبته عن الديانة وكثرة تشبكاتة في العالم كان يوعدنا في الرجوع الى ان من مدة حضر الى عندنا وتراماعلينا وافهمنا انه قد تخلص من كامل تعلقاته من هذا الطرف وما بقي له ولا عائق يعيقه عن الذهاب والنفوذ الى البلاد وانه قد صمم النية بالرجوع الى ديانته ومراده التوجه الى عند سيادتكم والاقامة هناك الى المات وترجانا ان نتوسل لمراسمكم في شأنه . فحينئذ اخذتنا عليه الغيرة المسيحية وشهلائه بكامل ما يلزمه لوصوله الى الجبل ^(١)

٢ - سفره الى لبنان - والمدكور قد توجه عن طريق دمياط ونحن لم ارتضينا نسلمه كتابة بيده خشينا ان يموت في الطريق بل اوعدناه انه قبل وصوله يصل العرض في شأنه الى سيادتكم عن يد قدس الاب العام القس فرنسيس المحترم بالصيغة التامة عليه . ونحن لعلنا بمحسن تقواكم وغيرتكم الوافية على ابنايكم واغنامكم طمناه غاية الطمان واوعدناه بكل راحة تحصل له من سيادتكم في ذاك الطرف . فترجو من فيض مراسمكم ان تمحنوا عليه بالحال الذي يقتضيه نظركم السعيد لكي يقضي بقية حياته في راحة الضمير وهدوء السر وخوف الله والذي مثل سيادتكم لا يدل على صواب

١١ تشرين الاول غربي سنة ١٧٩٦

محل الختم

مستمد دعاكم ولدكم كاتبه الفقير

جرجس عايده

(١) كان المرتد الى النصرانية يعاقب بالقتل . وهذا سبب احتفاء بالمذكور في جبل لبنان الذي كان ملجأ لكل مضطهد

من القس يوسف سمعاني الى المطران يوحنا الحلو

١٧٩٦ — عن أوراق بكركي

... وصلي عزيز مشرفتم رقماً في ٦ ت ١ ... والمغلف الذي طيه برسم حضرة

الاب حجار شيعته وتقدم لي تعريف بوضوله

١ — ضيق الاب يوسف حجار — ذكرتم قدسكم اننا اخبرناكم عن ضيقة حاله (١)

من قبل الاوقات وجاوبتوني ان قدسه حين يشاهد المدخول بزمان خلفاه وفي زمانه مختلف يحق له أن يصعب عليه (٢). والخال ياسيدي وعزيز جنابكم ان بهذه الاوقات اقليم المصري ناشف في العطايا الروحية شي عمره ماجرا ومهما بالغت لقدسكم شيء ما يتصدق نظراً للسابق . وفي أمور الجسدانية يهلك أموال مثل السابق واكثر ولاجل ذلك الضربات والخراب دائماً متصل غير منفصل ، وهذا كامله من خطيبي

٢ — رفض محافظ الفرنسيسكان تثبيت أولاد الموارنة — ثم اخبرت قدسكم ان فيه عادة

بهذا الاقليم ان كل كام سنة يزور هذا الاقليم ريس عام القدس الشريف (٣) ويقدموا له الاطفال لكي يثبتهم من طائفة الموارنة واللاتين والذين متعمدين من طقس الكنيسة . وقبل تاريخه بشهر مر لطرفنا ريس العام وحالاً اتوجهنا لعنده الصبح لكي نكلفه مثل العوايد (٤) ونكلمه على الاولاد الموجودين . حين اتوجهنا لعنده فكان الجواب من الخدام والترجمان ان ريس العام مريض . وبعد ما قدسنا جمعنا ابناء الطائفة واتوجهنا نسلم على حضرته فما قابلنا بل قال انه مريض ، ومن العوايد ان المريض يزوروه . وقبل ماسافر جمع أولاد اللاتين وثبتهم في بيت الخواجا

(١) القس يوسف حجار (٢) هذا يدل على ان الكهنة خدمة الرعايا كانوا يقدمون الى صاحب الابريشية ما يتيسر لهم من ايراد الزعمية خلافا للعشور التي كانوا يجمعونها من الشعب باسم البطريرك . وكان الكهنة في مصر يؤدون هذه الاناوة من اصناف الارز والبطارخ والاقشعة المحلاوة وغير ذلك من محصولات ومصنوعات القطر المصري كما سترى في مايلي (٣) الفرنسيسكاني ويعرف بمحافظ الارض المقدسة Guardiano di Terra Santa (٤) ندعوه للأدبة

سيستو^(١) فكان عند الخوارج رجل ماروني له ابنة طاب يثبتها فكان جواب الرئيس « الماروني والرومي قلّع برا » واغلق الباب وثبت ابنا طايفته .

٣ — كره الفرنسيون سكان الموارنة ومما كتبهم لهم — بيان هولاي رهبان القدس يكرهوا طايفة الموارنة كراهة شي لا يوصف وعندى بذلك شواهد اذا أردنا نوضحها بدنا شحيم^(٢) فلا كن الله ناصرها^(٣) على الجميع سيما على هذه الرهبنة المشحونة ألم وسموم للجميع . فما يلاموا لسبب ان هذه رسالتهم التي سوف انشاء الله قريب تتلاشى رهبنتهم . لا تلوموني يا سيدي قلبي منهم ملآن من الزؤان الذي زرعهو بالعالم . فاين ما كان موجود دير من رهبنتهم توجد تلك القريبيين اليه وملتسمين فيه تعبانين^(٤) . ذمّا لو نكون بلاد الافرنج مراتحه لكنت في أول قيام قدسه^(٥) احرره واطلب منه اني اروح قاصد قدسه وأخذ شهادات من كامل الطوائف ضد هذه الرهبنة . ولا تقولوا عمال ابالغ لان حقيق ما أقدر اشرح كلتي بالقلم . بقا الرجا ان شيتم تترجوا قدسه وتأخذوا لي منه مشرفة^(٦) أثبت الاطفال الموجودين . ومن الآن وصاعداً ان اعمدنا ولد نثبته بوقته^(٧) كذلك تكريس الكساست . ولا مؤاخذه بتعب سرهم . بتحتاجوا اتم وقدسه تتحملوني كيف ما حررت لانني ولدكم ومنسوب اليكم وكل مرة أحرر وتجي مادة تخص هولاي الرهبان يصير لي قريحة في الكتابة بهجو عن عدم انصافهم شي لا يوصف .

٤ — اضطراب احوال مصر . واستعدادات مراد بك — واخبار طرفنا السناجق كلن يحلف برأسه وكاملهم حكام وفي الاسم انه يوجد وزير^(٨) وشيخ بلد . ومراد بك

(١) سيستو كاتلانو وكيل ففضل النمسا بدمياط كما سترى (٢) كتاب ضخم يحتوي صلوات الفرض الاسبوعي حسب طقس الطائفة المارونية بحرف كبير . وهو بوضع على منضدة عالية يجتمع حولها الكهنة والشعب فيرتلون الصلوات وهم وقوف (٣) اي الطائفة المارونية (٤) اي ان كل جيرانهم متعوبين منهم . ونرجح ان سبب استياء رئيس الفرنسيون من الموارنة في دمياط ماجرى لراهبه مع القس بطرس ذكره كما رأيت بالتفصيل (٥) انتخابه بطريركا (٦) تفويضا (٧) حسب عادة الطائفة المارونية قديما (راجع رحلة دنديني ص ١٢٢ من الترجمة الفرنسية) وهذه العادة مازالت محفوظة الى الان لدى بقية الطوائف الشرقية (٨) كان مندوب الدولة التركية في مصر يعرف بهذا اللقب

سلطان الاقليم ، والآ ن عامل ضلنامه مراكب في بحر الحلو ^(١) زي العثمالي في المالح
وعمال يجمع عسكر ازنارووط . وكامل هذا ليس همة حرب بل اهابة ليخوف
الناس فقط .

٥ — انتقاض الصلح بين البابا والفرنساويين - واخبار بلاد الافرنج حضر خبر انه
انتقض الصلح مع سيدنا حبر الاعظم وايطاليا ونابلي مع فرنساوية ^(٢) . وسببه القول
ان فرنساوية حققوا ان قوة الانكليز من المذكورين اعلاه وهم عمال يقووا الانكليز .
واخبار مكربة من كل ناحية ربنا يفرجها بدعا قدسكم وما يجد نعرضه ...

١٨

من القس يوسف سمعاني بدمياط الى غبطة البطريك يوسف التيان
سنة ١٧٩٧ - عن اوراق بكري

نشر القس خويري هذه العريضة في كتابه ص ٣٩ ولم يذكر انه
اخذها عن اوراقنا . وهذه الوثيقة - مع وثائق اخرى سنشرها في محلها
ولاسيما كتاب للبطريك يوسف حبيش - تثبت ان بطاركة الطائفة المارونية
لم يعترفوا قط للرهبان الحلبين بحق تسجيل الكنائس والمقابر الطائفية باسم
رهبانيتهم بل كانوا يوبخونهم اذا فعلوا ذلك ويوجبون عليهم تسجيلها باسم
الطائفة . ويستفاد من كلمة « ترفدوني » ومن غيرها ان حق تعيين خدمة
الرعية من الرهبان في مصر وعزلهم عائد رأساً الى البطاركة لان القطر
المصري تابع لابرشيتهم والرعية خاصتهم

١ - لوم البطريك للسمعاني على تسجيله البارجة باسم الرهبنة - . . . وصلني لذيذ وعزيز
مشرقتكم المحررة في ٥ ت ٢٠٠٢ . والكتب طيه بسم الاب حجار وبسم عايده

(١) النيل تميزاً له عن البحر المالح (٢) اي البابا ودولتي ايطاليا ونابلي المتعالفين ضد فرنساوية

شيعتهم . واصل جواب من حضرة الاب حجار ليدكم خيراً . وذكرتم قدسكم تهنؤني وترفؤوني بما يخص البارجة والذي حصل بتسجيل المحل باسم الرهبنة الموارنة وليس باسم الطائفة لانه يخص قدسكم هذا الاقليم وان رهبنتنا ليس هي اعظم من رهبنة اليسوعية وتلاشت فاذا حصل الى رهبنتنا مثل تلك يفقد المحل . ومن حيث استحقاقي بذلك يلزم يستحسن عند قدسكم ترك المحل بالكلية . اجابوا لقدسكم بنوع الامل والدالة . اولاً من قبل هذا الاقليم انه مختص بقدسكم سيما هذا الاقليم حيث لا يوجد له اسقف فهو مختص بقدسكم . فلا كن قدسكم دخلتم دمياط وشاهدتم المحل والرعية (١)

٢ - انطون فرعون واقفاته على البارجة - اولاً المحل بيت اسلام والذي اصرف عليه وصاحبه انطون فرعون (٢) وكانوا عمال يتبعوا عليه لكي يجيبوا له فرمان من اسلامبول بسم رهبان الخاصة . وعند حصول التجربة وانحبسنا وعدة امرار انضربنا وبعد اخره خطوا الباصه جماعة الكاثوليكين اكثر من مائة وستون كيس . فحضر لنا مكاتيب الامان من عزيز مصر (٣) وفتحوا المحل لكي نرجع نقديس مثل عادتنا فلم قدر احد يدخل كلياً

٣ - تدخل انطون كوسا - وربنا حزن قلب رجل بقي اسمه انطون كوسا (٤) سخرجي الست وعيلة السنجق تكلم مع أحد نبلاء دولة العزيز وتقدم الى العزيز واخرج منه الامر في اسمي (٥) واسم راهب مخاصي (٦) واسمي قبل امم ذاك (٧) . وبعده حصل كركبه عظيمة من تجار مصر كيف انه يحطوا كامل هذا المبلغ وهم اصحاب المحل ويخرج امر بسم الماروني . فلا كن المحن موجود وهوان تجار طرقتنا (٨) تمام مرغوبهم ذلك نظراً لمسائرهم معي .

(١) مر البطاركة تيان بدمياط وهو عائد من رومية بعد اتمام دروسه فيها (٢) الذي كان متعهد السمارك في القطر المصري . راجع رحلة فولني الى مصر سنة ١٧٨٣ ج ١ ص ١٢٢
 Voyage en Syrie et en Egypte en 1783, 1784 et 1785 par M. Volney
 (٣) مراد بيك (٤) من الطائفة المارونية (٥) بصفة كونه خادماً للرعية المارونية وليس بصفة كونه راهباً (٦) القس نيلس الشامي (٧) كاستري (٨) دمياط

٤ - استصدار فرمان - وقصدوا في مصر ان يصدوا الامر فعملنا طريقة واتكلفنا مبلغ حتى انخرج فرمان شريف من وزير مصر ومن المحكمة وكله على شرح واحد حتى لا يتغير المعنى . واذا قلت لقدسكم انه لولا وجودي بوقته لكان لم حصل شي بالذي تم، لم بالغ، بل أكد لقدسكم لولا وجودي لكانت فرغت يد الموارنة من المحل وما كلما يعلم يعلن، والذي عماته فهو لمجد الله تعالى وحده. انما كنت أومل مشرفة تعزية من قدسكم ومن حضرة ريس العام نظير ما أجاني مكاتيب من كامل احبابي

٥ - الاستدانة في سبيل البارحة - سيادتكم عولتم على ولدكم وانظروا انه ليس لكم خاطر بذلك وحضرة ريسي العام عوض ما يستكثر بخيري مشيع يوبخني لاي سبب اتدين فلوس وادفع على فرمان . والحال اذا وقفتم قدسكم على الصورة جلياً لم كنتم بتلوموني نظير ريسي العام لسبب دين الفلوس. وعند الذي يدفعوا رهبان الخالصية المبلغ الذي خصهم لو تأخر عن الدفع لكان اندفع منهم . فبقا الواجب من الدفع او خلافه . والكاثوليكيين بطرفنا وقته باعوا واتدينوا حتى دفعوا عنهم ، لو يوجد عندهم لا وفروا ذواتهم ليدفعوا عنا . كنت اومل ان قدسكم بما انكم مختبرين المحل ورهبنتي يحصل لكم مزيد الفرح لسبب انه اوجد واحد بدمياط من الطائفة المارونية ومتوشح في اثواب الرهبانية وملتزمهازي البهايم الوحشية ومرسوم بدرجة الكهنوت الشريفة من غير درس وعلوم لهذه الوظيفة دخل على هذا المكان من غير ان يتكلف على بنيان بل في الهرف واللسان وبعده قطن بالأمان . كيف لا تنحط الخواطر وتستقر النواظر . واكرر الشرح لقدسكم من قولكم « لاجل مداخيله الواهية الأولى انكم تعدموه » (١) والحال اذا عدمتوه او أبقيتوه والحال كما ذكر كامل المحلات محلاتكم والشعوب تحت طاعتكم . من اطاعكم باركوه ومن خالفكم افرزوه

٦ - الحرب في اوربا - ومن قبل اخبار الحروب القول انه حضر مركب من مرسلينا واخبر ان احوال فرنساوية تعبانة وقيل انه قتل منهم جانب في ايطاليا وقيل انه تقدم مائة الف عسكري مجر الى النمساوي وانتصر نصرة عظيمة . والان خبر حرب

البندقي مع جزائر الغرب والبحر ملخبط من كل ناحية والبضائع الفرنجية صارت نار^(١) لعدم وجودها سيما الورق . ربنا يصلح الحال بدعائكم . واصل مغلف من الاب (حجار ؟) نرجو جوابه لانه مقرط قوي^(٢) بالجواب . كذلك واصلكم عليد حضرة الاب العام زنبيل سمك مدخن داخله عدد ١٠٠ سمكة نرجو قبولهم مع اصرافهم بالهناء والسرور ...

مستمد دعائكم
ولد قدسكم القس يوسف
السمعاني لبناني

في ٢٣ شباط سنة ١٧٩٧

١٩

شكوى القس فرنسيس موسى رئيس الرهبان الحلبيين العام
الى رئيس المجمع المقدس برومية على البطريرك يوسف تيان
سنة ١٨٠٠ عن اوراق دير اللوزة

اختصرنا هذه العريضة بحذف جزء من أولها وآخرها . وكان القس خويري قد نشرها في كتابه « الرسالة الرهبانية في القطر المصري » ص ٤٩ نقلاً عن دفترنا وبغير علمنا وادعى انه نقلها عن « رزنامة لوزة » مع انها هناك كاملة ، لكنه قد حرقها واستند اليها للقدح في السلطة البطريركية . اما ما جاء في هذه العريضة من التهم الملتصقة بالبطريرك يوسف تيان اي « انه لم يفكر بالخير الروحي بل في الربح الزماني » فهو محض افتراء لان البطريرك المذكور كان اعف الناس نفساً وأكثرهم تجرداً وقد حمله تمسكه بحقوق الطائفة والبطريركية على ان يلوم القس سمعاني لتسجيله البارجة باسم الرهبنة مع ان الرهبان هناك خدمة الطائفة . وقد قصد البطريرك من قوله ان « كل المسكانات في القطر المصري خاصة بالبطريركية » ان هذا المحل تابع لا برشيته لانه خارج

(١) غالبية الثمن (٢) ملح كثير

عن لبنان كما هو الحال الى الآن . وكان رؤساء الرهبان الحلبيين في هذا القطر يقتخرون بانهم « وكلاء البطريك في القطر المصري » فيثبتون بذلك ان القطر المصري تابع رأساً لسلطته .

... ثم ايضاً تغير خاطر قدس السيد البطريك وصعب عليه جداً مما فعله راهبنا الاب يوسف السمعاني بتسجيل البارحة بدمياط في المحكمة الاسلامية باسم الرهبنة الحلبية اللبنانية فعوضاً من ان السيد البطريك يفرح وينسر ويشكر فضل جود العزة الالهية في تثبيت هذا الامر الخير وافادة الشعب المسيحي مع كونه صعب للغاية وضد الشريعة الاسلامية تسجيل معبد متجدد للنصارى ، ومن غير ما يلاحظ اتعاب واستحقاق الرهبنة في خدمة المسيحيين بالمطرح المذكور انوف من ثمانون سنة (١) وما تكبدوا اولاد هذه الرهبنة من الاتعاب الشاقة والاضطهادات الفادحة . اذ قديماً لم كانوا يقدرين لا السكنة ولا المسيحيون ان يتظاهروا في دمياط من قبل اضطهادات الامم والمعادين لهم ، كما توجد كتابات وشهادات شتى في رزنامة مجمعهم المقدس باوقات وسنوات مختلفة . بل افترس السيد البطريك في ربح الخير الزمني وما افترس بخير النفس (٢) وارسل جواباً للاب يوسف السمعاني توبيخ وتهديد انه يمنع كهنتنا من دمياط كما تظلموا عليه سموكم . (٣) ولكن الزمان ما ساعده لتكميل مراده . اذ من بعد تلك الفرنساوية القطر المصري انقطعت الطرقات برأ وبجراً . واما الذي طالبه « ان يكون تسجيل المطرح باسم الموارنة فان المسكنات في كل القطر المصري تخص الكروسي البطريكي » والحال الذي يطلع على فحوى رسالته يظن ان له عشرين ثلاثين محل في القطر المصري مع ان ليس له سوى قس بمصر جاعله وكيله ساكن في بيت عوام لا له انطوش ولا دير (٤) . ودمياط قد ما احد خدمها غير رهباننا . فاذاً يجب نضيع تعب

(١) اذا كان مجي الرهبان الى دمياط سنة ١٧٤٥ فتكون المدة ٥٠ سنة الا اذا اراد سنة ١٧٢٥ كما مر (٢) حرف القس خوري هذه الجملة هكذا « بل ان افترس السيد البطريك » (٣) لما كانت الرعية تخص البطريك فمن حق ان يمنعم عن الخدمة فيها . ولكن الرهبان الحلبيين ارادوا احتسار هذه الخدمة لرهبنتهم فسجلوا الكنيسة باسمها (٤) يعني القس يوسف حجار

وحقوق الرهبنة من هل قدر سنوات . وايضاً مطلوبه بان يكون المحل باسم المواردنة
فهذا لا يسلك في حكم الاسلام ^(١) والذي تمه كاهناً فهو بأيد خصوصي من الله
لاجل خير ومنفعة المسيحيين من جميع ابناء الطوائف ولزيادة نمو الايمان الكاثوليكي
المقدس في الثغر المذكور (الامضاء)

بدير مار الياس شويبا

تحريراً في ٢٥ ايلول سنة ١٨٠٠

حاشية للناسخ — صح صورة مکتوب السيد البطريرك الى القس يوسف وتهديده
له يمكن يكون عندكم فلماذا غير لازم نسخه

٢٠

من القس يوسف السمعاني بدمياط الى غبطة البطريرك يوسف تيان

سنة ١٧٩٧ — عن اوراق بركي

المسيح قام من بين الاموات ^(٢)

١ — الطاعون — ... تهنئة بعيد الفصح ... ثم لقد حرر لي حضرة الاب حجار ان
اشترى لقدسكم مصالح ويزكر لي لوقت ان يكون الشواطيه مغفره ^(٣) والمصالح
انشروا . وفي غضون ذلك حصل الفرط في الطاعون وقفلوا الناس ونحن الآن
قافلين ^(٤) في محل حضرة ولدكم المعلم حنا خزام ^(٥) لقد عملت غاية مجهودي اني
استمر خارج لاجل زيارة المرضى وكما هو الواجب الى وظيفتي فلم كان يرضى المذكور
واتخذني رغم عني ^(٦) والجميع قفلوا ماعدا الفقرا . ومن طائفتنا عندي رجل غسال وبيت
الحص كليموم يحوا لباب القفله . والباين في هذه السنة حامي قوي والقرى الذي حدود
دمياط خر بوا . ارجو تمدوني بدعاكم الخصوصي . والمصالح الذي عندي متى حضر
تصرف من الاب في ارسالهم اشيعهم عليل الخواجا بطر من ثابت ^(٧) لا يكون لكم فكره .

(١) هذا غير صحيح بدليل ان الحكومة الاسلامية كانت تعترف بكل مؤسسات الطائفة في
لبنان وخارج كدمشق وحلب (٢) هذه الجملة واردة في الاصل بالسريانية (٣) يعني ان يتوقف
عن ارسالها الى ان تصبح شواطىء البحر مأمونة (٤) القفلة الامتناع في زمن الطاعون عن مخالطة الغير
والخروج من الدار اتقاء للوباء ومنشعر شيتا عن ذلك (٥) من اعيان الاقباط الكاثوليك (٦) كان
السكنة يتناولون الغذاء على مائدة الوجاه وكان هؤلاء يحتكرون السكنة في اثناء الوبئة ليقوموا
بخدمتهم الروحية . (٧) تاجر في بيروت

اخبار اوروبا - واخبار بلاد الافرنكية تعمي البصر . قبل تاريخه يوم
 حضر لي كتاب من الاسكندرية وفيه هذه الخبرية : في ١٨ نيسان حضر
 مركب من جينوا على يوم عدد ٤٢ (١) واخبر ان الفرنساوية اخذوا بلاد عدد
 ٤ ميلانوا وفراره وبولونيا ومانطوا (٢) وبلد قرب رومية نحو ميل عدد ٢٥ .
 فلما نظر قدس الخبر الاعظم هذه الحالة التزم عمل صلح ودفع مليون عدد ٣٠٥
 والان العساكر على تريسته . ربنا يهد قوتهم ويأيد كنيسة بصالح دعاكم . وما
 يجد نعرضه . واصل كتاب من الاب وبخزنه لا تزاووا منه (٣) ومني ثم
 ايدي قدس سيدنا المطران يوحنا الكلي الشرف مع المعايدة لحضرته ، وكامل
 الاباء وما يحوي المحل العامر . ومن عندنا حضوة المعلم حنا (٤) وعيلته مع
 كامل القفلة نحو ستين نفس جميعنا نقبل اقدامكم ونلتبس دعاكم وبركتكم ايها
 السيد الكلي الشرف والطوبا

٢١

من القس يوسف السمعي الى غبطة ماري بطرس (تيان)

وُرخ في ٦ نوار (ايار) سنة ١٧٩٧ - عن اوراق بكركي

الان واصلكم عليده ولدكم الخواجا بطرس ثابت من حضرة الاب الحجارادب
 رزخيش وقفص سكر وقفص لبنان ، نيشان بط (٥) يوسف انشاء الله ليديكم بخير
 ونحن لم نزل منحاشين في القفلة والطاعون مشغل بزياهه . . .

(١) اي انه قضى في البحر ٤٢ يوما (٢) Milano, Ferrara, Bologna et Mantova

(٣) اي طهرناه فلا تخافوا منه (٤) حنا خزام المذكور أعلاه (٥) اي البطاريك وهي

علامة مكتوبة على البضاعة لتمييزها عن غيرها

القس يوسف السمعاني يشتري اواني كنسية

سنة ١٨٠٠ — عن اوراق دير القويه

اعلام لكل واقف وناظر الى وثيقتنا

انه انا تيريزيا حرمة المرحوم سيستوا كاتالانو (١) و كبل قنصل النمسا
بشعر دمياط لاجل وفاة المرحوم والولاد في الوباء قد حصلت على ضيق زايد
وابتديت استلف لاجل معاشي ولم لي قدره على الوفاء . ولقد تصرفت في
بدلات القديس (٢) و بعتهم لحضرة الاب القس يوسف السمعاني لبناني وهي
اربعة بدلات فرنجيات عتيق وكاسين وعييفة واحدة، كاس الواحد كعبه ورقبته
نحاس ، وقطع ثمنهم واحد وخمسون ريال في تسعين فضة لريال . وقبضت
المبلغ المذكور عليه المعلم حنا عجور الخياط الذي هو من المصالح المذكورة
وسلمنا هذا السند لحضرة الاب المذكور لكي اذا اعترضه احد يعرض سندنا
هذا وفيه كفاية والذي له دعوه يطلب منا ليس من الاب

حرر وجرى ذلك في ٣ من شهر ايلول سنة ١٨٠٠ مسيحية صح

المقرر بما فيه

شهد بما فيه المتمن

تيريزيا حرمة

حنا

المرحوم سيستوا كاتالانو

عجور

م

م

(١) الذي ذكر سابقا (٢) ربما كانت تخص معهد القنصلاتو اذا كان هناك معهد او راهب
بفقراميسوس الفرنسي سكانه الذي احتل الانطوش الماروني كما سبق القول

تفويض الى القس يوسف السمعاني ان يخدم في القاهرة (١)

سنة ١٨٠١ - عن اوراق اللويزه

الباطنطا المعطاة للاب يوسف السمعاني

فرنسيس موسى اب عام رهبان ماري انطونيوس الحلبيين اللبنانيين
ليعلم كل واقف و ناظر وثيقنا هذه اتنايوم تاريخه موجهين بامر الطاعة
ناقل صحيفتنا هذه حضرة الاب يوسف السمعاني الاكرم الى مدينة مصر
القاهرة ليستقيم هناك عوض المرحوم راهبنا القس بطرس زكرو (٢) فاي مكان
يدخله الاب المذكور فليقبل بكل حب و اكرام وود الواجب لعبيد الرب لكونه
راهباً نادراً غير ممنوع بمانع كنائسي ومتصرفاً بخدمة الاسرار الكنائسية حسب
درجته المقدسة . ولاجل البيان اصحبنا بمنشورنا هذا المرقوم باسمنا المسجل
بختم وظيفتنا

تحريراً في غرة شهر تشرين الثاني سنة ١٨٠١ صح صح

الحخير في الكهنة

فرنسيس موسى اب عام حلبي

لبناني

ختم الرهبنة

صورة الارزة مع كلمات

خادم الرهبان اللبنانيين

سنة ١٧٤٨ (٣)

(١) أرسل القس انطون مارون البيروتي ليحل محل السمعاني في دمياط ولكن السمعاني لم
يعمل بهذا التفويض لانه ظل في دمياط الى ٢٧ يوليو من سنة ١٨٠٩ التي انتخب فيها رئيساً
هاماً رهبانيته وأرسل القس انطون مارون بدلا منه (٢) الذي توفي بالطاعون في سنة ١٧٩٧
كما ذكرنا سابقا (٣) يلاحظ ان الرهبان الحلبيين ظلوا الى هذا التاريخ يستعملون ختم الرهبانية
اللبنانية القديم

الاتفاق بين الكهنة الموارنة والروم الكاثوليك على خدمة رعية دمياط

سنة ١٧٨٩ عن سجل القس انطون مارون بيروتى (١)

على اثر الخلاف الذي وقع بين طائفة الروم الكاثوليك في دمياط وهي الاكثرية والقس بطرس زكره سمي وجهاؤها لدى بطربركهم تاودوسيوس دهان فأرسل لخدمتهم القس نيلوس الشامي من رهبان دير المخلص فنزل ضيفا على القس يوسف السمعي . ثم اجتمعا بقنصل فرنسا في هذا الثغر وقررا قسمة غرف البارحة بين الاثنين واتفقا على خدمة الرعية بالشروط الآتية :

أولاً - قد اتفق الفريقان على أن يكون القديس الاول في البارحة للاب المخلصي والقديس الثاني للاب الماروني ، ما عدا ايام الاعياد المختصة بالموارنة فالقديس الاول يكون لكاهن الماروني .

ثانياً - ايجاز البارحة وما عليها من عوايد الحكومة يدفع من الفريقين مناصفة وتأخذ الوصولات باسم الاثنين . والمحلات المؤجرة في البارحة يقسم دخلها بين الاثنين مناصفة . ومن يرغب في تصليح غرفته فعلى نفقته الخاصة

ثالثاً - مصروف الكنيسة من كلي وجزئي والشمع الذي يوزع على الشعب في عيد الفصح يخرج من الصينية والتقبيلات . والفايض يقسم بين الاب المخلصي والاب الماروني مناصفة ، ولو مهما زاد عدد الكهنة من أي رهبنة . فهذه الحقوق لا تزيد ولا تنقص .

رابعاً - تصليح الكنيسة وثن الشمع والسيرج الذي يستعمل في الكنيسة يجمع من الطائفة كيجاري العادة المقبولة من الجميع وما يزيد عن هذه المصاريف يقسم بين الاثنين . وان وقع عجز يدفع من الكاهنين مناصفة

(١) المحفوظ في ادطوش الرهبان الحلبيين بشبرا القاهرة

خامساً - تكريس البيوت في عيد الغطاس يكون من الكاهنين الماروني والمخلصي ، وما يجمع من الاحسان يدفع منه اجرة القندلفت والباقي يقسم بين الاثنين مناصفة .

سادساً - معلوم الكهنة من دفن لاموات والعماد والخطبة والزواج واعياد المواسم المسوكة من الشعب ودخل الكنيسة من شموع ونذورات وخلافة يقسم بين الاثنين ، واما لاحسان الذي يعطى الى احدهما على افراد فله وحده .

يعطى بواب وكالة خفاجي شمة في عيد الفصح ونصف محبوب ذهب والجالي الذي يقبض كري البارحة ويخرج الوصولات يدفع له ستون فضة . ورسول المحكمة الذي يقبض معلوم (عوايد) الحكومة السنوي ، له اربعون فضة .

ثامناً - يدفع من دخل الصينية الى الاب المخلصي مبلغ خمسون قرشا سنوياً لكي يدفعه عوايد عن دار بطر برك الروم ودير الطور ودير القدس الشريف

تاسعاً - ان الاوضة الكبيرة في البارحة ناحية الكاهن الماروني لا تؤجر بل تبقى لاجل نزول رهبان الفرنسيسكان عند مجيئهم الى دمياط ، او الذي يأسر بانزله فيها جفاب قنصل فرنسا . لان البارحة ونحن حماية البنديرة (الراية) الفرنسية عاشرآ - ان الغذاء والعشا مفروض على الطائفة بعدد أيام السنة فالكاهنان يأكلان معاً عند من يكون الدور عنده . وان وجد عندهما كهنة ضيوف من أي طائفة كانوا فلهما ان يأخذوهم معهم الى الاكل حيث يكونون

فهذه الشروط قد وضعها الفريقان وتم عليها الاتفاق ليعمل بموجبها من غير تغيير مدى الزمان

فرمانات تسجيل البارحة

سنة ١٧٩٦ — من سجل القس انطون مارون بيروت

نشر هذه الوثائق حسب ترتيبها في سجلي القس انطون مارون بيروت

الحلبي اصلاً ، تقيمتها التاريخية ولانها تختص باول كنيسة للسوريين في القطر المصري اعترفت بها الحكومة المصرية رسمياً ، ثم لانها مثال للاوامر والحجج الرسمية واصطلاحاتها في ذلك العهد ، فضلاً عن انها تدل دلالة واضحة على مركز المسيحيين في عهد المماليك .

عدد ١ اولاً نسخة مكتوب سعادة مراد بك امير اللاواء مولانا الافندي قاضي الشرع الشريف والسادة العلماء ومحمد كتخذه سدار مستحفظان ووكيل الديوان بالثغر على نصف قرخ

اقضا قضاة لاسلام مولانا الافندي قاضي الشرع الشريف والسادات العلماء وقدة الاكابر وعمدة الاعيان الامير محمد كتخذه سدار مستحفظان ووكيل الديوان بثر دمياط اعزهم الله

بعد مزيد السلام عليهم لا يخفاهم ان ساعة تاريخه لما أرسلنا حسن البواب تابعنا الى الثغر سلم مفتاح البارجة الى القس يوسف سمعاني الماروني (١) وأذنه ان يصلوا بالمحل المذكور حكم خواليهم السابقة ويصلوا معهم كامل النصارى التجار الشوام حكم العاده وعلى موجب ذلك ان الواصل لكم جوابات خطاباً الى القسوس بالبارجة ليصلوا فيها حكم عاداتهم ولم يخشوا من شي جملة كافية (٢) ولذلك اعطانهم اجارة بذلك حكم خواليهم السابقة وعليهم امان الله تعالى وامان رسوله ثم اماننا السعيد ولم يخشوا من شي جملة كافية وتمنعوا عنهم بكن يتعرض لهم بوجه من الوجوه جملة كافية ولازم من ذلك والله تعالى يسلمكم

في ٢٤ ربيع اول سنة ١٢١١ (٣) (الختم)

كاتبه مراد بيك اللاواء والحاج

(١) هذا يؤيد ما جاء في رسالة القس يوسف السمعاني ان النصريين خرج اولاً باسمه وحده

(٢) يرد هذا التعبير كثيراً في كتابات ذلك العهد ، ولا سيما الرسمية للدلالة على النص الرسمي

للامر الصادر من الحاكم (٣) ٢٨ سبتمبر سنة ١٧٩٦ مسيحية

عدد ٢ ثانياً نسخة مكتوب معادة مراد بيك امير اللواء الى التجار النصارة الشوام بالثغر على ربع فرخ ورق . نعرف كامل التجار النصارة الشوام بثغر دمياط بعد لا يخفاهم بلغنا ان حاصل لكم زعل من قبل صلاتكم بالبارحة والحال ساعة وصول الجواب لكم تصلوا في البارحة حكم عادتكم وعليكم امان الله تعالى ورسوله ثم اماننا السعيد ولم نخشوا من شي جملة كافية واواصل جواب خطاب الى القاضي بالشرع الشريف والسادات العلماء والامير محمد كنتخذه وكيل الديوان وسدار مستحفظان ان لم احد يعارضكم من المذكورين ويمنعوا لكن يتعرض لكم بوجه من الوجوه جملة كافية وتكونوا بغاية الطمأنينة من قبل ذلك وقد عرفناكم مراد بك في ٢٤ ربيع اول سنة ١٢١١ امير اللواء والحاج

عدد ٣ نسخة مكتوب معادة مراد بيك امير اللواء الى القس يوسف السمعاني والقس نيلس الشامي بالثغر على ربع فرخ ورق نعرف القس يوسف السمعاني الماروني والقس نيلس الشامي بثغر دمياط بعد لا يخفاهم ان بلغنا ان حاصل لكم زعل من وقت حضور حسن البواب تابعنا الى الثغر (١) والحال ساعة وصول الجواب لكم تكونوا علماء (٢) انتم عليه وتصلوا في البارحة بتاعتكم انتم وكامل من يريد يصلي وراكم من تجار الشوام وعليكم امان الله تعالى ورسوله ثم اماننا السعيد ولم نخشوا من شي جملة كافية وان الواصل لكم جوابات الى قاضي مشرع الشريف والسادات العلماء والى الامير محمد كنتخذه سدار مستحفظان الجميع بالثغر خصوص ذلك انهم لم احدأ منهم يعارضكم ويمنعوا لكن يتعرض لكم بوجه من الوجوه وتكونوا بغاية الطمان وقد عرفناكم الحتم في ٢٤ ربيع اول سنة ١٢١١ مراد بيك امير اللواء والحاج قناه

(١) الذي امانت الكاهنين وحبسهما وأقل الكنيسة كما رأيت (٢) على ما

عدد ٤ نسخة حجة الشرع الشريف بخصوص البارجة منقولة عن
الحجة الاصلية المسجلة بختم والي مصر الوزيري الكبير

في ١٧ ربيع سنة ١٢١١ بالتركي

الامر كما ذكر فيه

السيد محمد امين القاضي بشعر دمياط الفقير اليه عز شانه

(الختم)

محمد امين

سبب تحرير حروفه وموجب تسطيرها هو نه بالباب العالي دامت له
المعالي بشعر دمياط المحروس احله الله تعالى وادام بركة متواليه واياه الزاهرة
بين يدي مولانا فخر قضاة الاسلام الاشرف العظام خلاصة آل بني عبد
مناف النخام معدن الفضل والكلام معتمد السادة الموالي العلماء الاعلام الوثائق
بعناية الملك المفدى مولانا السيد محمد امين افندي القاضي بالشعر المذكور
ومضافاته حالاً زاده الله تعالى رفعة واجلالاً امين

صدر ما مضمونه : حضر مجلس الشرع الشريف المشار اليه في يوم تاريخه اذناه
بين يدي مولانا افندي المشار اليه كل من القسيس يوسف السمعاني الماروني
واقسيس نيلس الشامي الكاثوليكي قسيس طوايف النصارى الكاثوليكية بالشعر
المرقوم كل منهما وانهى كل منهما لمولانا افندي المشار اليه بان من قديم الزمان
كان بوكالة المرحوم الحاج ابراهيم جلبي خفاجي الكاينة بخط البسط السعيد بارجة
كليسة (١) لطوايف النصارى الكاثوليكية المذكورة يتعبدون بها وانه ظهر من
يعارضهم في شأن ذلك بغير طريق شرعي ويريد ابطال ذلك

وان في يوم تاريخه ادناه حضر اوامر شريفة بمنع من يعارض القسيسين وباقي قسوس طوائف النصارى الكاثوليكية او يعارض طوائف النصارى الكاثوليكية في الكنيسة المذكورة او في عبادتهم بها او تمكينهم من ذلك وبرز القسيسان المذكوران من يدهما الاوامر الشريفة المذكورة وقرأة بالمجلس الشرعي بين يدي مولانا افندي المشار اليه فوجدت خطاباً لمولانا افندي المشار اليه ولمولانا السادة العلماء بالثغر ولحضرة قدوة الاعيان الامير محمد كتبخده سردار طابية مستحفظان ووكيل الديوان بالثغر حالاً وللقسيسين ولكامل تجار نصارى الشوام بالثغر ودل مضمونها انه صدر الاذن الكريم للقسيسين ولكامل قسوس طوائف النصارى الكاثوليكية ولجميع طوائف النصارى الكاثوليكية بان يفتحوا الكنيسة المذكورة ويتعبدون بها ويصلون حكم عادتهم السابقة المستمرة من قديم الزمان وسالف الوقت والاوان وان يمنع كل من يتعرض للقسوس والطوائف المذكورة وان عليهم الامان في ذلك وغيره من الله ورسوله واولي الامر وان يستمروا على ذلك وقوبلت الاوامر المذكورة بمزيد الامتثال والتمس القسيسان المذكوران وطوائف النصارى الكاثوليكية من مولانا افندي المشار اليه تقييد الاوامر الشريفة المذكورة بالسجل المحفوظ واذنه الكريم ايضاً في فتح الكنيسة المذكورة وعبادتهم بها حكم عادتهم السابقة ومنع من يعارضهم في ذلك طبق الاوامر الشريفة المذكورة وان يدفعوا في كل سنة لقاضي الثغر المذكور الف نصف فضة عن بارجتهم حكم المعتاد على باقي كنائس النصارى الكاينة بالثغر فاجابهم لذلك وقيد الاوامر المذكورة بالسجل المحفوظ المخلد بالمحكمة الشريفة واذن لهم في فتح الكنيسة المذكورة واستمرارها وعبادتهم بها في بارجتهم حكم عادتهم السالفة وطريقتهم الماضية ومنع من يعارضهم في ذلك شرعاً تأييداً واذناً ومنعاً شرعيات بالطريق الشرعي للمقتضى المشروح اعلاه ولما تم الحال على هذا المنوال كتب ذلك ضبطاً للواقع غب الطلب والسؤال ليراجع عند الاحتياج اليه

(١) كان القرش اربعين فضة فيكون المبلغ ١٢ قرش

(٢) ربما يشير الى كنيسة الروم الارثوذكس في دمياط ولا نعرف غيرها في ذلك العهد

تحريره في خامس عشر من ربيع اول سنة احد عشر ومايتين والف

الفقيه ابراهيم محمد الفقير احمد مقيد بالسجل الفقير محمد الفقير ابراهيم
عفه يوسف الصباحي المعتاد الدمياطي محمد الجويلي
عفته عفته عفته

٢٩

خامساً نسخة ترجمة فرمان سعادة السلطان سليم ابن السلطان مصطفى المعظم
الوارد من محروسة مصر القاهرة من سعادة الصدر الاعظم يوسف باشا الوزير فاتح
مدينة مصر مضمونه الامان السعيد لطايفة النصارى الشوام بشتر دمياط ولم احد
يتعرض لمحلهم المعروف بالبارجة الكائنة بداخل وكالة خفاجي . نقلاً عن اصله
المحرر باللغة التركية مكان الطره السلطانية

باسم السلطان سليم
ابن السلطان مصطفى

قدوة القضاة والحكام معدن الفضل والكلام مولانا قاضي دمياط زيد فضله
وقدوة الاماجد والاعيان امين الكمرك بدمياط زيد مجده
وقدوة الامائل والاقران سردار دمياط زيد قدره

ان هذا التوقيع الرفيع الهاميون واصل لكم يكون معلومكم ان اهالي
دمياط قدموا عرضحال الى العرض الهاميون وهو بمصر المحروسة مضمونه ان التكاليف
التي ترد على بندر دمياط المذكور توزع على اهل البلد مسلمين ورعايا^٢ على كل
احد منهم بحسب حاله وتحمله وكلا منهم حصته المقدرة عليه بالسوية من غير
زيادة ولا نقصان توزع عليهم وتحصل منهم بحسب الاقتضا . فبعض ناس بيتعرضوا
للتكاليف المذكورة وبيطرحوها وبيوزعوها وبيحصلوها على مرادهم من تلقاء.

(١) الارجح ربيع ثاني لان الاوامر التي يشير اليها صادرة من مصر في ٢٤ ربيع اول

(٢) عفي عنه او عفا الله عنه

(٣) كانوا يلقبون المسيحيين بالرعايا

انفسهم فبسبب ذلك اضمحلت اهالي البندر وتشتت احوالهم فلما تبين لنا ذلك رحمتناهم وشققنا عليهم فمن بعد اليوم جميع التكاليف التي ترد على البندر توزع وتقسم على المسلمين والرعايا بالسوية كل احد حصته بحسب حاله وتحمله وتحصل منهم على هذا المنوال . وايضاً من قبل البارجة المعدة للرعايا لم احداً يعارضهم ولا يؤذيهم بشيء مغاير للشرع الشريف والقانون القديم بوجه من الوجوه لكونهم استرحموا واستعطفوا فامرنا بمراجعة القيود على اهالي البلد والرعايا بمعرفة الشرع الشريف وقاعدة البلد وبموجب فرمان عاليشان

ان بعد اداء التكاليف التي يلزمهم دفعها ان تعرض لهم احد تظلم او تعدى عليهم يمنع ويرفع بموجب الاوامر الشريفة المعتادة الاخذ بعد اخراجهم من باقي المحاسبة على هذا الكلام ان مصاريف البلد ومطلق التكاليف توزع على اهل البلد بالسوية ان كانوا مسلمين او رعايا كل احد بحسب حاله وعلى قدر تحمله وتقسم بالشروط المرعية والشم الحسنة الحقانية وذلك من انصاف وانظار ملوكيتنا وتربية الرعية . بناء على ذلك ان المبلغ الذي اخذ قبل تاريخه بمعرفة ابراهيم باشا ادام الله تعالى اجلاله على صورة القرضه وتبرعوا به الى الميري يقسم ويوزع على المسلمين والرعايا بمقتضى الشروط المذكورة كل احد على قدر حاله لاقتضى الحقانية وتربية الرعية . وفيما بعد ربما يختل شرط من الشروط المذكورة او اصل من الاصول المذكورة في وقت من الاوقات او لسبب من الاسباب وعلى هذا الكلام ان تكاليف الاصناف وغير الاصناف الواردة تكون بالتعديل والتسوية توزع بالدقة والتدقيق باكمل التأمل وتحذروا مخالفته وتكونوا على تقوى وحذر في التوزيع والتقسيم والتأدية بمقتضى الشروط . ومن هذا الوقت تكونوا متمسكين بالشروط المذكورة ويكون العمل بهذا الدستور وان لم احد يتعرض الى بارجة الرعايا بشيء . خلاف الشرع الشريف ومغاير القانون المخيف فلاجل منع المعارضين صدر هذا فرمان الشريف واعطي الى اهالي البندر المذكور . فعند وصوله نعلم القاضي والكمرجي والسردار المومى اليهم نعلمهم ان على الكلام ان جميع التكاليف تقسم وتوزع على السوية كل احد على قدر تحمله بحسب حاله بمقتضى الشروط المرعية لاقتضى شيمنا الحسنة وحقانية انصافنا ونظر ملوكيتنا السنية لاجل تربية الرعية . فلما تعلموا ذلك وفيما بعد وقتاً من الاوقات ان وقع تكاليف تكون على الاصناف وغير الاصناف

مسلمين ورعايا توزع وتقسم عليهم بالسوية على قدر حالهم وتحملهم بالدقة والتعديل والتسوية بالشروط المرعية وتتقوا وتحذروا المخالفة . ومن هذا الوقت تمسكوا بهذا الدستور ويكون العمل بهذه الشروط . وايضاً باربعة الرعايا لم احد يتعرض لهم بشي . بخلاف الشرع الشريف والقانون المنيف فلاجل ذلك اصدروا هذا الفرمان العالي الشأن فامرنا بحكمنا الشريف . فعند وصول هذا الفرمان الجليل الشأن واجب الاتباع ولازم الامتثال يكون العمل بمضمونه المنيف وتحذروا مخالفته تعلموه وتعتمدوا العلامة الشريفة تحريراً في اليوم الخامس عشرين شهر جماد اول سنة عشر ومايتين والفاء
بمدينة القاهرة مصر

٣٠

سادساً نسخة حجة الشرع الشريف المتضمنة قراءة الفرمان السلطاني المذكور وقبوله بالامتثال والعمل بموجبه وتقيده بالسجل المصان

الامر كما ذكر عز شأنه الفقير اليه تعالى

ابراهيم الجولي مولخلافه بشعر دمياط
مكان الختم

سبب تحرير حروفه وموجب تسطيره هو انه بالباب العالي دامت له العالي بشعر دمياط المجروس اجله الله وادام بركة متوليه وايامه الزاهرة . بين يدي مولانا الشيخ الفاضل العمدة الكامل برهان الدين ابراهيم الجولي الحنفي الموليخلافه بالشعر الواضع خطه الكريم اعلاه دام فضله وزاد في علاه بحضرة مولانا الشيخ العلامة الامام العمدة الفهامة شمس الملة والدين ابو الدين الحاج عبد الحي فتح الله ومولانا الشيخ العلامة الفهامة زين الدين بكري النشار ومولانا الشيخ العلامة العمدة الفهامة نور الدين علي خفاجي المفتي الشافعي كل منهم ومولانا الشيخ الفاضل العمدة الكامل برهان الدين ابراهيم البديري الفقيه الشافعي وفخر السادة والاشراف السعيد يوسف نقيب السادة الاشراف بالشعر حالاً وفخر الاماثل الكرام الحاج علي اغا كركشي الشعر حالاً وفخر الاماثل الكرام اسماعيل قايدان محافظ بغاز الشعر

حالاً ومفاخر امثالهم المكرمين هم نوح قابودان علايلي^١ والحاج محمد الغرباوي والحاج علي زريق احد اعيان التجار كل منهم بالثغر حالاً صدر ما مضمونه . بعد ان حضر الفرمان الشريف السلطاني المطاع الواجب القبول والاتباع المطبوع بالطرء والعلامة الوارد من ديوان حضرة الصدر الاعظم بمصر المحمية المؤرخ في اليوم ٢٥ من شهر جماد اول سنة تاريخه وقرأ بالمجلس الشرعي بمحضرة الحاضرين المشار اليهم اعلاه ودل مضمونه على ان طائفة النصارى الذمين القاطنين بالثغر المذكور يكونون في امان على انفسهم ويكون لهم الوصية والشفقة والرافة عليهم ولم احد يتعرض لهم ولا يؤذيهم بحال من الاحوال وتكون النصارى مع المسلمين حال واحد ولم احد يتعرض لمحلهم المعروف بالبارجة الكائنة بداخل وكالة خفاجي بخط الخمس السعيد ولا يقارشمهم فيه فقبول بمزيد الامتثال وقيد بالسجل المصان المخلد بهذه المحكمة . فعند ذلك عرف مولانا الحاكم المشار اليه طائفة النصارى الذمين المذكورين بانهم يكونوا في امان لهم ما لنا وعليهم ما علينا وان يكونوا هم والمسلمين حالة واحدة في كامل الامور من الاخذ والعطا وفيما سيحدث من الامور اللازمة ولم احد يتعرض لهم من المسلمين وغيرهم في محلهم المعروف بالبارجة المذكورة اعلاه حسب الامر الشريف السلطاني الوارد في شأن ذلك المؤرخ اعلاه . ولما تم الحال على هذا المنوال كتب ذلك ضبطاً للواقع غب الطلب والسؤال ليراجع عند الاحتياج اليه

الاحتام

تحريراً في ثاني جمادي الاخر سنة ١٢١٠

٣١

سابعاً نسخة الجواب الرسول لسعادة الصدر الاعظم يوسف باشا الوزير فاتح مدينة مصر من حضرة قاضي الشرع الشريف بوصول الفرمان السلطاني المذكور وقبوله بالامتثال يا مجد الكون منك نستمد العون نسيك اللهم دوام العز والسيادة لصاحب الطالع الاسعد والكوكب المنير الامجد صاحب ذيل السعادة والاقبال مكمل البهاء والثناء والاجلال اللهم انصره نصرأ مبيتأ وافتح له فتحأ متينأ واحمق بسيفه

رقاب المشركين الكفرة اعدا الدين^١ وكن اللهم له ناصراً على الاعداء سرمداً
مؤيداً مسيداً حضرة الغازي في سبيل الله المؤيد من قبل الله اليوسفي في هذا الزمان
فاتح مصر من ايدي اليلام كان الله له حيث كان وحفظه في كل وقت واوان
بجاه سيدنا محمد عليه افضل الصلاة وازكى السلام امين

اما بعد الدعاء المعروض غب الدعاء المفروض هو انه قد ورد علينا فرمانكم
الشريف وامركم المنيف من قبل طائفة النصارى الذمين بالثغر بالوصية بهم وان
لا يتعدى على محلهم المسمى بالبارجة وان لا يتعدى عليهم والرفق والشقة بهم
فقبول شريف امركم بيزيد الامتثال والطاعة لشریف المقال ولم يكن هناك المخالفة
في شي. مما به امرتم واليه اشرتم ولا زال الانام امين في ظل امانكم ممدودين
بجميل احسانكم ولا يرح الدين بعزكم مسيداً والاسلام بهجتكم مؤيداً ولا
زلم ملجاً للقاصدين وكثراً للمحتاجين ومنهلاً عذباً للواردين وبحسن ذكركم على
الدوام يطيب المبدأ والختام

العبد الداعي للدولة العلية

الفقيه ابراهيم خادم الشرع

بشعر دمياط

عفي

في ٣ جاد آخر سنة ١٢١٠

٣٢

ثامناً نسخة حجة الشرع الشريف المتضمنة قراءة فرمان السلطاني الوارد من
سعادة الصدر الاعظم يوسف باشا الوزير من العرض الهايوني وقبوله بالامتثال بالامان
لطائفة الشوام وقسوسهم محروسة مصر وثغر دمياط. اصل فرمان المذكور موجود
بمحروسة مصر القاهرة

عز شأنه

الفقيه اليه

بشعر دمياط

الامر كما ذكر فيه

الشريف علي نور الدين المولخلافه

(١) من الغريب ان بنعت المسيحيون بالمشركون الكفرة بمناسبة اعطائهم حرية الصلاة في
كنيستهم والمساواة المدنية بينهم وبين المسلمين
(٢) هذا الجواب من احسن ما كتب نثراً في ذلك العهد

سبب تحرير حروفه وموجب تسطيرها هو انه بالباب العالي دامت له المعالي
بشعر دمياط المحروس اجله الله تعالى وادام بركة متوليه وايامه الزاهرة بين يدي
مولانا قدوة قضاة الاسلام الاشراف العظام خلاصة آل بني عبد مناف الفخام معدن
الفضل والكلام حسنة الليالي والايام معتمد السادة الموالي العلماء الاعلام الوائق
بعناية الملك المعبد المبدى مولانا السيد علي نور الدين افندي المولى خلافة بالشعر المذكور
ومضافاته حالاً زاده الله تعالى رفعة وعزاً واجلالاً بعد ان حضر الفرمان الشريف
الواجب القبول والاتباع الوارد من الارضي هميون المنصور المطبوع بالطرحة السلطانية
والمكتب باللغة التركية خطاباً وانهاء لكل من حضرة الوزير المعظم والدستور
المكرم والمشير الافخم منصف المظلوم ممن ظلم والي مصر حالاً وحضرة مولانا
شيخ مشايخ الاسلام العظام وعمدة السادة الموالي الفخام مولانا قاضي القضاة بمصر
حالاً وحضرة مولانا قدوة قضاة الاسلام الاشراف العظام قاضي الشعر المشار اليه
اعلاه بلقهم الله المرام واحسن لنا ولهم الحتام بحاج سيدنا محمد المصطفى عليه افضل
الصلاة واذكى السلام وقرأ بالمجلس الشرعي بحضرة عمدة الوزراء العظام زبدة
الوكلاء الفخام مصلح مصالح مولانا احمد باشا بلغه الله من الخيرات ما يشا محافظ
الشعر حالاً زاده الله اجلالاً وكمالاً وبحضرة السادة والعلماء بالشعر وفخر الاماثل الحاج علي
اغا كمر كشي الشعر حالاً والسيد يوسف نقيب السادة الاشراف بالشعر وخليل
قابودان محافظ بوغاز الشعر حالاً وطايفة التجار بالشعر فوجد مورخ في اواسط شهر
رجب سنة تاريخه ادناه ودل مضمونه على ان الرايا من الذمين الشوام وقسيسهم
الذين قاطنين بمصر المحروسة والشعر المذكورين يكونوا مطمئنين ولم احد يتعرض
لهم من غير وجه شرعي ولهم الصيانة والحماية وعدم التعرض لهم فقبول بتزيد
الامتثال وقيد بالسجل المصان فبمقتضى ذلك عرف مولانا افندي المشار اليه طايفة
الذمين الشوام وقسيسهم القاطنين بالشعر المذكورين بان عليهم الامان ولهم الحماية
والصيانة ولم احد يتعرض لهم من غير وجه شرعي طبق الامر الشريف المشار اليه
اعلاه ولما تم الحال على هذا المنوال كتب ذلك ضبطاً للواقع غب الطلب والسوال
ليراجع عند الاحتياج اليه تحريراً في ١٩ شوال المنور سنة ١٢١٠

اوراق القس توما الصيداوي

القس توما الصيداوي راهب ماروني لبناني (بلدي) يظهر من الوثائق التي لدينا انه جاء الى القاهرة زهاء سنة ١٧٧٦ وكان له فيها خالة وابنتها متزوجة في القاهرة . وانه كان يدرس في مدرسة الالباء الفرنسيسكان ويعيش في ديرهم . ويساعد القس يوسف حجار في خدمة الطائفة . ولم نجد له سوى ثلاث وثائق

٣٣

تفويض للقس توما الصيداوي في خدمة الرعية بمصر

١٧٨٦ - من خزانة البطريرك يوسف اسطفان في بركي

الداعي لتحريره

هو اننا نحن المدونين اسامينا ادناه ريس العام والمديرين اللبنانيين قد ارتضينا مع قدس سيدنا ماري يوسف السيد البطريرك الكلي الغبطة ان يوكل الى راهبنا الاب توما الصيداوي في مدينة مصر موضع المرحوم القس مخايل الشامي ويصرفه بوظيفته المذكورة . فقدسه قبل رجانا وصرف راهبنا المذكور ونحن اشرطنا على انفسنا ان من كل شي يحضر لنا من قبل راهبنا القس توما المذكور نخصص لقدسه النصف ولنا النصف دون الذورات المختصة بدير ماري انطونيوس قزحيا والحسنات التي اصحابها يريدوا يرسلوها باسم الرهبنة من ذات خاطرهم وتلقا نفوسهم وتقييد خاص منهم . وحرر له هذا البيان لوقت الاحتياج اليه حرر وجري في ١ شهر نيسان سنة ١٧٨٦ م

قابلة على انفسهم

عمويل مدلج اب عام

والالباء المديرين

ختم

الرئيس العام

٣٤

من القس توما الصيداوي الى البطريرك يوسف التيان (١)

٨ حزيران ١٧٩٦ - عن خزنة بركي

يهنئه بارتقائه الى السدة البطريركية ثم يقول :

وان^١ جاز سؤال قدسكم عن حال ولدكم وتلميذكم فاعرض لبين
مسامعكم الشريفة بان بقي لي بمر مدة عشرون سنة بخدمة الطائفة لاجل
اغراض تخص الرهبنة . ونعم قد تشرفت بأمر من قدس سلفايكم المثلبين
الرحمة (٢) بان اكون مع حضرة الاب يوسف حجار بطرنا مساعدين
بعضنا بخدمة الطائفة . فالان قصدت اعلامكم لاجل احاطة شريف علمكم
الكريم . والان واصل لقدسكم على سبيل المحبة وشي لم هو من المقام السعيد
وهو صندوق من ضمنه بدلة قداس كاملة على يد الاب برتينوس المدير
رهبان الشوير (٣) ان شاء الله ليدكم في خير

ولد قدسكم

حرر في ٨ حزيران سنة ١٧٩٦

توما صيداوي

٣٥

من القس توما الصيداوي الى البطريرك يوسف التيان

٢٠ تموز ١٧٩٦ - عن خزنة بركي

في ابرك الاوقات واشرفها وصلتي عزيز مشرفكم العكرمة عن يد

(١) ارتقى الى البطريركية في ٢٨ نيسان سنة ١٧٩٦ وتنزل عنها في ٨ حزيران سنة ١٨٠٩

(٢) يعني البطارقة يوسف اسطفان ونخايل فاضل وفيلبوس الجميل

(٣) رئيس ديرهم بزوق ميكايل

المعلم جرجس عايدة... وشكرت فضلكم مع المذكور بما تفضلتم به على ولدكم في
البركة والاقامة لنا بمصر والتصرف... ثم لا خفا سيادتكم عن حال ولدكم
وهو انه باثني في تاريخه مقيم في دير سانطه الكبير (١) بوظيفة قراءة الاولاد
من ابناء الطوائف وآكل مع الرهبان على المائدة سويه... وقدسكم
تفهموا في فرق الصيامات والبرامونات (٢) فيما بيننا وبينهم فارجو
من سيادتكم ان شيتتم تسمحوا لي وتعطوني دستور باقي اكون معاهم
سويه على مايدتهم. ونحن بانتظار مشرفكم. ونعلم سيادتكم انه قبل
تاريخه تقدم لسيادتكم عنيد ولد قدسكم القس برتينوس المدير في دير
مار ميخائيل الزوق تبس الروم مكتوبين تهنائه... وقد ارسلنا عنيد الاب
المذكور بدلة قداس... ثم اخبر سيادتكم بان ولدكم انطون ولد المرحوم
الياس الحكيم عرفنا نخبر قدسكم على ان بوصوله ليدكم الكريم تقدموا
له مائة قداس على نفس حرمة هيلانه ولحين يحضر الجواب توصلكم
الاجرة.

صح بتاريخه حضر اعلام من دمياط بوصول صندوق البدله وانما حصل
لنا غم شديد انهم اخبرونا حصلها لطش ماء ولكن ان شاء الله تعالى
[ليست] بطايل ولم سايه (٣) وتطمنوننا بذلك...

ولد قدسكم توما
صيداوي لبناني

حرر في ٣٠ تموز سنة ١٧٩٦

-
- | | |
|-----|---|
| (١) | دير الابهاء الفرنسيكان |
| (٢) | جمع يرمون اي اليوم السابق للاعياد الكبيرة |
| (٣) | ليست بذات اهمية |

اوراق القس يوسف حجار

كاهن من اكليس حلب الماروني العلماني ترجع انه ترح الى القاهرة حوالي سنة ١٨٦٠ لحاقاً باقاربته . فقي بيان المثبتين سنة ١٧٦١ الوارد في سجل العماد للاباء الفرنسيين سكان في القاهرة ذكر لجرس ويوسف ولدي ذكريا حجار . وورد في سجل المرتدين للاباء المذكورين سنة ١٧٧٦ اسما الابوين « يوسف ومخايل المارونيين » كشاهدين اي يوسف حجار ومخايل السامي . ويستدل من سياق تحاريره انه خلف القس ميخائيل المذكور في التوكل عن البطاركة الموارنة في القطر المصري فخدم البطاركة يوسف اسطفان وميخائيل فاضل وفيلبوس الجميل ويوسف التيان ويوحنا الحلو . وكان ذا غيرة على سمعة الكهنة فجاهد في اعادة الرهبان الشاردين والكهنة الغير المأذونين الى ديورتهم وبلادهم . وله جملة رسائل تنبئ عن احوال الطوائف السورية المسيحية في القطر المصري في ذلك العهد وخاصة عن حالة مهاجري الموارنة . فقد كانوا قليلين وفقراء فكان يضطر مع فقره الى حمل ائقاهم ودفع خراجهم وتسفيرهم فضلا عن خدمتهم الروحية تحت سلطة الاباء الفرنسيين سكان الموجين خدمة كل الرعايا الكاثوليك في القطر المصري . وكان على جانب كبير من التقوى والتشف والغيرة فعاش عيش التقير والضيق وكان يتطوع لخدمة المطعونين ويعرض حياته للخطر . وكان هذا الوباء يداهم القطر المصري سنوياً ويحصد الالاف بمنجله الهائلة . والاب حجار هو الذي عود ابنا الطائفة على تقديم

العشور سنوياً لبطاركتهم وحمل ميسوري الحال منهم على تقديم الهدايا سنوياً اليهم ، ولا سيما في فرصة ارتقائهم الى السدة البطريركية . ومع كل ضيقه تسنى له في آخر حياته ، نزولاً عند اقتراح القس انطون مارون بيروتي الحلبي خلفه ، ان يهب الرهبانية الحلبية المارونية ثلاثة الاف غرش لتشركه في انعاماتها الروحية . وهو مبلغ لا يستهان به في ذلك العصر . وكانت وفاته في سنة ١٨١٨ كما سيأتي الكلام

٦٣

رسالة القس يوسف حجار الى البطريرك فيلبوس الجميل (١)

١٧٩٦ — من خزانة بكمركي

٢ — الحساب — ... تقدم مني مكتوب جواب مكاتيبكم المحررة في ٤ ت ٢ وفي ١٥ ك ١ سنة ٩٦٠ . وردت جوابهم مع الحساب عن سنة تاريخه مع رجعة البوليصة باسم قاصدكم (٢) الرجا يكونوا وصلوا اليكم بالسلامة . ثم انه في ابرك وقت وصلي مشرفكم المحررة في ٢٥ ك ١ ... وعرفتوني عن حساب العشور وما يخص دير حراش وعن باقي حساب سنة ٩٥٠ ما يخص القداديس والجنازات والعشور . هذا سبق تعريفه لقدسكم مع رجعة البوليصة من القس بطرس ذكره . وقائمة الحساب

(١) تولى البطريركية من ١٢ حزيران سنة ١٧٩٥ حتى ١٢ نيسان سنة ١٧٩٦

(٢) اوفد البطريرك فيلبوس الى رومية القس ارسانيوس قرداحي من الرهبانية

الحلبية المارونية لطلب درج التثيت

مفندة كل شيء بتاريخه حسب مطلوب سيادتكم . الرجا تكونوا
اطلعتهم عليهم بخير .

٢ — القس سبيريدون — ومن خصوص تدبير الرهبان بطرفنا
وانكم ارسلتوا لهم اعلام كافي بربط ومنع ، ان خالفوا وما امثلوا
ورجعوا حالا لطاعة ريسهم . وقدسكم فوضتوني بطردهم . وقد
ارسلت مرسومكم الى اسكندرية للقس سبيريدون من رهبان
البلدية اللبنانيين ومنع عن استماع الاعترافات لانه بلغني عرتف من
غير اجازة الخوري الشرعي . فارسل لي جواب توبيخ واستهزاء وانه
مقيم بالاسكندرية باجازة ريسه . وقد وصاني ايضا مكتوب من الذي
مقيم عندهم من طائفة القبط ذاكرين ان الامر الذي وصل للقس
المذكور ينتج نزع صيت لهم وانهم خالين والقس المذكور ضال وحاوينه
عندهم وذاكرين ايضا لا بد عن تبرير عرضهم ومتوعدين لولدكم (١)
فرديت جواب ان مرايم قدسه لازم نفودها وان (كان) لكم خاطر
باقامة القس عندكم اطلبوه من قدس السيد البطريرك . فبقي الامر لقدسكم
اعرفوا شغلهم .

٢ — القس توما الصيداي — اما من خصوص القس توما الصيداي
عرفتوني ان واصل له مكتوب أقرأه واختمه واسلمه اياه . المكتوب

(١) كان الكهنة يقيمون في منازل الاسر الكاثوليكية حيث يقيمون لها الذبيحة والصلوات
في ايام الاسبوع ويتناولون الغذاء على مائدتها . ولم يكن لهم اناطيش خاصة بهم

وصل له عن يد الغير صحيفة مكتوب ريسه . وقد اطلعني على مكتوب قدسكم بتأمره يتوجه الى ريسه وريسه آمره ان لا ينتقل من مكانه فاخذني العجب من ذلك . قدسكم بتأمر وغيركم بينفي . البان واقعه المناظرة بين الرهبان . مثل ما ان رهبان الحلبية لهم راهبين في بر مصر كذلك رهبان البلدية يريدوا ان يكون لهم راهبين ايضا .

فبقا لازم قطع الاشكال لاجل راحة الرعايا وتدير هذا الامر من عندكم والرعية رعيته والامر امركم والذي تروه حسن فهو حسن . اما القس توما البان من جوابه السابق انه حذف اوقات لانه بين لي نيته انه طالب الإقامة في مصر لانه متمرمر قوي على فراق خالته وابنتها التي مطلقه من زوجها . وقد كلني ان اكتب لقدسكم حتى ترسل له عفو يستقيم مكانه بما ان كلامي مسموع عند قدسكم . المرجو ترسلوا لي مكتوب تهديد وتوبيخ وتعنيف في عدم تكميل اوامر قدسكم وتنفيذ مراسيمكم حتى اذا قرطوا عليه بالطلب والتجا الى رهبان القدس بطرفنا أو الى المقتدرين ارباب المناصب ابقي اعرض مكتوبكم عليهم واخلص من العداوة معهم ليلا يحصل لي ما حصل سابق

٤ — انطون حكيم — واصل طيه مغلف من ولدكم انطون حكيم يتضمن مكاتبة باسم ايليا كמיד وابن اخيه وقائمة حساب ما بينه وبين المرحوم ارسانيوس كמיד . ومكتوب وكالة لقدسكم في خلاص المال الذي بطرف الورثة . وتعرفوه وتعرفوني في نجازها وتبقوها بطرفكم

حسب ما شرحت لقدسكم سابق . وولدكم انطون شارح كل شي
يخص هذه الدعوة في مكتوبه تطلعوا عليه بخير

٥ - مديّة توما الخياط - واصل تحت يد ولدكم القس يوسف
السمعاني بدمياط مخيش ضمنه شمع بندقي عدد ٥٥ اقه ١١ وايضاً بدلة
قداس قطيفه سودا بشريط ابيض متممه بلوازمها وضمنها صمدة مخرمه
من اطرافها عن حسنة مية قداس يتقدموا على نية اصحابهم وبنش
جوخ لونه بارودي جديد ما انلبس يتقدم عنه مية قداس . وخمسون قداس
عن نفس صاحب توما الخياط

في ١٥ شباط سنة ١٩٠٦ . . .
راحي دعائم ولدكم وخادم
سيادتكم القس يوسف حجار
بمصر المحروسة

٣٧

من القس يوسف الحجار الى البطريرك يوسف التيان

١٧٩٦ - عن اوراق خزانة بركني

١ - الطاهون ومنشور البركة -
في ابرك وقت ورد ليدي منشور
الاعلام المختص بالكهنة والعوام وقد شملت الجميع بروتكم .
منشور البركة ابقينا اعرضه على اولادكم لان في طرفنا راحة الطاهون
وولدكم خدعت البعض من المطعونين ومحجوب عن مخالطة الناس . متى

توفق نعرضه عليهم ونمنحهم الغفران حسب مرسوم سيادتكم .

الكهنة وباقي اولادنا ابناء طايقتنا يهنوا سيادتكم على قيامكم بطايركا عليهم

٢ - هدايا اولاد الطائفة - صح قبل وفاة البطرك فيلبوس ارسلت له
رزمة ضمنها عشرون مقطع قماش احسان من واحد من ابناء طايقتنا يتقدم
لاجل ولده صلوات خصوصية لاجل يعيش . وايضاً ارسلت صندوق مخيش
ومرقوم عليه اسم البطرك المتوفي وضمن الصندوق شمع بندقي عدد ٥٥ اقه
عدد ١١ وايضاً بدلة قداس مخمل اسود بشريط ابيض كامله بلوازمها عن
حسنة عد ١٢٠ قداس عن نفس صاحبه وايضاً محزمة لتحت الكاس ومقطع
قماش لفافة الخوايج . هولا المصالح ارسلتهم تحت يد ولدكم القس يوسف
السمعاني بضمياط . البان تعوق ارسالهم فبلغني انهم وصلوا تحت يد الوكيل
في بيروت بعد وفاة البطرك . القصد تفتشوا عليهم وتسلموهم . واصل
لحضرة المطران يوحنا الحلو وكيل قدسكم مكتوب تطاعوا عليه بخير

صح واصل لقدسكم تحت يد ولدكم القس يوسف السمعاني فرد رز
ومقطعين قماش رفيع هديه وفوطتين وجه هديه فقريه من ولدكم تقبلوها
كفلس الارملة ولا تؤاخذوا ولدكم لانها ما هي مقام قدسكم

مستمد دعاكم

في ٧ حزيران سنة ٩٦

ولدكم وخادم سيادتكم القس يوسف

حجار بمصر المحروسة



٣٨

من القس يوسف حجار الى المطران يوحنا الحلو (١)

١٧٩٦ — عن اوراق بكرمي

١ — قيام البطريرك التيان — في ابرك الوقت وصلتي مشرفتم المحررة في ٤ ايار . . . وقد عرفتمونا انتقال راعينا وتاج راسنا ماري فيلبوس البطريرك الانطاكي لرحمته تعالى . . . وقد صار مجمع الانتخاب في بكرمه وصارت القرعه على قدس السيد البطريرك ماري يوسف تيان بطركاً على الطائفة المارونية حسب القوانين الكنايسيه والمجمع اللبناني في ٣٠ نيسان سنة تاريخه . ومن حيث اننا من اعز اولادكم ومحبيكم ووكلاء سلفاً السيد البطريرك القايم الان لزم تعرفونا ذلك وتفطنونا في المداخل التي تخص قدسه عن عام الماضي وهذه السنة من عشور واحسان وغير ذلك حسب عادتنا السابقة المعهودة على زمان الصالح الذكرك البطريرك يوسف الانطاكي المثلث الرحمة .

٢ — حال الطائفة وحاله — قدس سيدنا الزمان كما تعهدون لان طايقتنا بقي منها ثلاث بيوت والباقي منهم ماتوا والبعض مافشوا من الظلم ووقف الحال ومنهم انكسروا . ومن بعدما كنت آخذ منهم عشور عمال يطلبوا مني احسان مساعدة لقيام حياتهم . والباقي فقرا وسفها كل يوم يحصل منهم اهانات وشتائم وتوعد بالاضرار والقتل ايضاً على شان يأخذوا مني احسان قهراً وغصباً . ولا لنا اوقاف ولا مداخيل حتى نعطيهم منها . والثلاث بيوت الموجودة بطايقتنا مستورين بالبركة بالجهد حتى يقوموا بمعاش عيالهم ومديونين للناس . ولاجل ما تتحققوا ذلك ان من يوم الذي اقمتم عليهم خوري

(١) كان نائباً بطريركياً وكتبنا لاسرار البطريرك يوسف التيان

ما عملوا لي معاش ولا كسوه وخدعتي لهم مجانا وولدكم حاصل في ضيق من قبل ذلك واكثر مصروفي من حسنة قداديسي ومنامتي كل ليلة في مكان في بيوت غير طوايف . والملاحة والتسميع مع التعنيف من كهنتهم في حقبي متصل لاجل لغايقي (١) في بيوت طايقتهم طانين اني بزاحهم على حقوقهم وان كان يحصل عند قدسكم شك في ما شرحته اكتبوا واسألوا الغير يعرفكم حقيقة قولي . والذي شرحته لحضرتكم كافي ونحن بنعمة الله وصلوات قدسه وقدسكم منعمل الجهد الكلي في مساعدة قدسه على قدر الوقت والزمان

٣ - الربان والكهنة المتولون - . قد تقدم في زمان البطرك مبخايل فاضل والبطرك فيلبوس الصالحين الذكر عروضة من اولادكم ابنا طايقتنا ان لا يقطعوا مناشير لاجل الكهنة ولا لاجل الربان والعوام بجمع الاحسان من طرفنا لان في سنين الماضيه تكاثرت الربان بطرفنا البعض مرسولين من روساهم بحجة اشغال بتخص الرهبنة . ومنهم شاردين من طاعة روساهم وحصل منهم اقبال زائدة على ابنا طايقتنا وغير طوايف بواسطة جولانهم في البيوت وطلبهم الاحسان بالعنف حتى صرنا عاراً ومعياراً عند جميع الطوايف فارسلوا السادات البطارقة مناشير بطلب الربان من الاقليم المصري ومنشور للطايفة ان لا احد يقبلهم في بيته بل يطردوهم بالعنف . فالبعض طاعوا وتوجهوا الى روساهم والبعض توجهوا بالطرد والبعض لم يزالوا مقيمين . القصد تعرفوا قدسه عن ذلك ولا يخرج لاجل مناشير لطرفنا لان بتردد الربان لطرفنا كانت الطايفة قصدها تخرج من البلد يكون معلوم قدسكم . . .

مستمد دعاكم ولدكم القس

يوسف حجار بمصر المحروسة

في ١٤ حزيران سنة ٩٦

مستمد دعا قدسكم

ولدكم قس بطرس زكره

حلي لبناني

صح المنشور وصل وقاصدين اعراضه على ابنا طيفتنا متى توفق لنا ذلك
لان في هذه الايام ظاهر بطرفنا رابحة الطاعون وقد خدمت المطعونين ومحتجب
عن المخالطة معهم ارجو الدعاء

٣٩

من القس يوسف حجار الى البطريرك يوسف التيان

١٥ آب ١٧٩٦ — من اوراق بكركي

مضمون هذا التحرير انه يحول الى البطريرك التيان ما قدمه سابقاً
للبطريرك فيلبوس ويذكر له مناشير البطريركين ميخائيل وفيلبوس يحتمن
فيها على الكهنة والرهبان المقيمين في القطر المصري ان يعودوا الى اوطانهم
وان اكثرهم امثلوا لها اما القس جرجس دحداح من طرابلس المقيم في
الاسكندرية فيدعي ان مطرانه قد اذن له وما زال يقيم القداس . وقد جاء
الى القاهرة على سبيل الفرجة فربطه القس يوسف حجار عن القداس . وانه
يرسل اليه ٧٥ قرشاً حسنة ثلاثمائة قداس باعتبار ١٠ فضة اي ربع
قرش القداس .

٤٠

من القس يوسف حجار الى المطران يوحنا الحلو

١٧٩٦ — عن اوراق بكركي

١ — جمع العشور بمصر — وصلتني مشرفكم تاريخ ٢١ آب ... وعرفتوني
اننا متعيبين على قدسكم لكونكم فكرتموني بمداخيل الكرسي كما كانت سابقاً
واننا متعذرين من الفقر والاحتياج للمصروف . حضرة سيدنا الكرسي انبطريركي
ماله مداخيل من طرفنا سوى العشور التي مشتيناها من زمان قياسي خوري

على الطائفة في حياة الصالح الذكر البطرك يوسف (١). من قبل ما كان احد يجمع عشور للبطرك . وبعد سنتين الذين كئنا نجمع العشور منهم البعض ماتوا والبعض طفشوا من الظلم والضيق . وما بقي من الطائفة غير ثلاث بيوت ومنهم المعلم بركات بطلال عمال يبيع من حوايج بيته ويصرف على عياله . والباقي فقرا جايبين لي الضيق من فقرهم حسب ما شرحت سابقاً لقدسكم .

٢ - ضيق حاله - اما قول قدسكم اننا متعذرين من الفقر والاحتياج لمصروفنا وان هذا فلك داير ومن قبل قاموا بطاركة وعرفتم الشي الذي وصل من طرفنا وعجبتهم ان في هذه السنة حصل الفقر لنا وللطائفة . قدس سيدنا بنعمة الله تعالى خدمت ثلاث بطاركة خدمة نصوحة مثل الوكيل الامين على مال سيده ولا واحد منهم لوم علي شي لان معلوم عندهم ان طايقتنا قليلة وفقيرة ولا لنا كنيسة يدخل منها ومن املاكها مداخيل ولا احد ينذر أو يوقف لكرسي البطريركي شي وعارفين ابضاً ان دفن موتانا وجنازاتهم الخصوصية والسنوية هي للرهبان (٢) الذين قدس في كنيسةهم . ويحتاج قدسكم تعرف ان مدخولنا هو آتي من القداديس فقط ايام يجينا قداديس وايام ييمضي شهر ما منشوف قداس (٣) لان الضيق والكرب عمالي يتزايد على الناس في كل يوم . ومن حيث اطاعت على مداخيل البطاركة التي وصلت من ولدكم يحتاج تفهموا ان ما عندي قصر في مساعدة قدس السيد البطريرك متى رزق الله شي من بعد معاشي برساه لقدسه . وحقاً اقول لقدسكم ان ولا كاهن في مصر عايش عيشة فقرية نظير ولدكم وسبب ذلك قلة الابراد لان ابنا طايقتنا ما معينين لي معاش كلياً واكثر معاشي من بيوت غير طوايف

(١) - اطفان

(٢) - الفرقة - يسكان

(٣) - التاريخ يبيد ذاته

٣ — تعيين القس بطرس ذكره وكيلًا ثانيًا — وان كنت غير مصدق عندكم
قد اقمتم لقدسه القس بطرس ذكره وكيل ثاني يعرفكم عن كل شي شرحته
لقدسكم وان كان القس بطرس المذكور ايضا غير مصدق قيموا وكيل ثالث
يشرح لكم حقيقة الامور . وقول قدسكم ان غير كهنة الذي ايس لقدسه عليهم
اعتماد ولا قط خاطبهم بشي ولا موكلهم على المداخل ساقوا الملبح وعرفوا
المعروف اكثر مني . قدس سيدنا ساقوا المعروف من بعد فضل ما عندهم
ولاجل نفوذ اغراضهم وتكميل مقاصدهم . وقدسكم عرفتونا ان لكم ميل خصوصي
نحونا وتريدوا لنا بياض الوجه مع قدسه . ربنا يديم لنا سيادتكم زمان
طويل ونحن رجائنا بدعا قدسكم ان نكمل ما هو موجه علينا بخدمة قدسه على
قدر قوتي وضعفي .

منشور المختص بالرهبان الشاردين وصل وصرنا نعمل بموجبه

في ٢٠ ايلول سنة ٩٦

٤١

من القس يوسف حجار الى البطريرك التيان

١٧٩٦ — عن اوراق بركي

البطريرك يعرفه عن وصول الخوايج المرسله الى سالفه . . .
ومنشور المختص بالرهبان ايضا وصل . . . وعرفتوني انكم ما تعطوا لاحد
مناشير لطرفنا وان تجاسر أحد واتجه لطرفنا من غير امر من قدسكم
فعرفتوني ان اقامته وامنعه بصاطان قدسكم . الامر الذي ارسلته بتجديد
الرباط على القس جرجس دحداح ارسلته له للاسكندرية عن يد الخوري (١)

وعرفته يسلمه اياه وينصحه بكل وداعة لكي يتوجه لعند قدسكم . ولا يخاف
من شي لان قدسكم حليم . والقس المذكور من بعد ما توجه من طرفنا
ابتدا يقدس في رشيد واسكندرية ومنعوه كهنة المكان عن تقديم القداس
بما انه مربوط عرفت قدسكم عن مائة قداس تتقدم على نية اصحابهم
وحسنتهم ٢٢٢٥ فضة وايضا يتقدم على نية اصحابهم مية قداس وحسنتها ٢٢٥٠ (١)
فضه . وان احب الله في اول السنة الداخلة يرسل لقدسكم قائمة الحساب
كل شي بمفرده صح وصل لطرفنا حضرة الرئيس العام رهبان القدس
قاصد يشب اولاد وبنات ابنا طايفتنا الغير مثبتين يكون ذلك بشريف
علمكم (٢)

في ١١ ت ٢ سنة ٩٦

٤٢

من القس يوسف حجار الى المطران يوحنا الحلو

١٧٩٧ — عن خزانة بكركي

١ — احوال مصر الضيقة — اتشرف بلثم انا مل . حضرة السيد الكلي
الشرف والجزيل الاحترام المطران يوحنا الحلو مطران عكا . . وذكرتم اننا
لحظنا من تحريركم انسابك لنا انكم مشككين بغرضنا وعديمين الاركان فينا
وهلقدر محقين على ذاتنا وشارحين اشياء كثيرة حتى تركن قدسكم وان ما

(١) هذا يدل على ان حنة القداس تضاعت عن السنة الماضية

(٢) تجد في سجل العماد للاباء الفرنسيين سكان اسماء ٢٠ صبيا و ١٤ بنتا ثبتوا في ٢٧
ت ٢ من سنة ١٧٩٦ المذكورة بحضور الاب حجار وهم من اسر بركات وجبيلي ومحفوظ وحكيم
وحوا وكوسا وسكاكري وبرناس وعيد وفريج والحياط وكيلون وتيتي ثم اسماء الياس بن يوسف
من اللاذقية وانطون ويوحنا وندي يوسف من بيروت وانطون ابن الياس من كسروان

في بالكلم شي من هذا لانكم واثقين بدمتنا اكثر من الجميع . قدس سيدنا نحن لم شرحنا لكم الشرح الماضي الا حتى نعرفكم عن احوالنا كما عرفنا البطاركة الذين سلفوا وخصوصاً في هذه الايام الضيقة لان مصر سمعتها كبيرة واسكن كانت من قبل والان تغيرت والناس حاصلة في ضيق من قبل الظلم والكساد ووقف الحال . والطايفة قلت وضعفت بالمال والان مستورين بالبركة ومن يصدق ان من وقت تصرفت بخدمة الطايفة ما احد قدملي منهم المعاش الضروري فيما يخص القوت والكسوة وكان معاشي من غير طوايف لاني كنت كل يوم اتقوت من عند ناس .

٢ -- تقرير معاش الكهنة -- عرفتونا انكم اخذتوا على خاطركم لاجل اننا قدمنا للبطريركيين الذين سلفوا خدمة زائدة ومقصودكم تفهموا ان الخدمة التي تقدمت هي منا ام من الطايفة واخذتوا على خاطركم لان حصل منا قصر بحق قدسه . قدس سيدنا ما احد من الطايفة قط قدم خدمة لاحد البطاركة الذين سلفوا . كان موفر عندي من حسنة قدايس لان معاشي كان طالع من بيوت غير طايفة . فلما حتمت كهنة الطوايف ان كل طايفة تقوم بمعاش كهنتها (١) ابتدبت اعيش من حسنة قدايسي . هذا الشي الذي منعني ان اقدم لقدسه خدمة تليق بشأته ومفهومكم ان في كم سنة اقام اربع بطاركة واقتضى لهم خدمة والاربع بطاركة حرروني لذاتهم وقدسه ايضاً حررني لذاته . الرعية رعيتة والامر امره وانا ولده هو سيدي وانا عبده ومهما رزق الله من بعد مصروفي برسله له .

٣ -- القس ميخائيل النامي -- القصد تراجعوا دفتر البطرك يوسف (اسطفان)

(١) كان هذا يدل على ان السوريين كانوا متضامنين على اختلاف طوائفهم بمعاش الكهنة مواطنيهم

المثلث الرحمت وانظروا مداخل سالفنا القس مخايل الشامي (١) راجعوا دفاتر البطارقة المتأخرين وانظروا ان كان حاصل مني قصر بمقتهم ولا عندي تمييز وغرض مع ناس دون غيرهم . فبقا من الان وصاعداً كامل رزق الله من بعد مصروفي برسله له كونوا مطعنين البال والحاطر من طرفي وما عاد يلزم لقدسكم شرح اكثر من ذلك

٤٣

من القس يوسف حجار الى غبطة البطريرك يوسف التيان

١٧٩٧ — عن خزنة بركي

١ — حساب البطريرك — . . . ثم انه قبل تاريخه تقدم لسيادتكم مني مكتوب كافي عن اطالة الشرح وضمنه قائمة حساب سنة الماضية وعرفت سيادتكم ان يتقدم مايتين قداس وحسنة القداس قيمة ١٥ فضة وحسابكم انضم بقائمة الحساب التي وصلتكم . . . اما من خصوص قداديس ولدكم انطون الحكيم عرفت قدسكم ان حسنة القداس ٢٣ فضة ويكون اعتمادكم على مكتوبي ومتى استلمتوا الضام من اولاد ارسانيوس كعيد تخصموا حسنة القداديس حتمكم وتعرفوني عما تبقى الى اولاد الحكيم لاجل نعمل لها تصريف . القصد يتقدم على نية ولدكم انطون كوسا (٢) ثلثاية قداس فئة ١٠ فضة . وايضاً يتقدم مايتين قداس على نية اصحابهم فئة ١٠ فضة وترسلوا لي رجعه خصوصية كل اسم وحده . . . ثم في ابرك وقت وصلتني مشرفتم تاريخ ١١ اذار وكان وصولها ليدي في ٣ اذار وقد شمتني بركتكم وحمدته تعالى بدوام صحتكم وعرفتوني عن القس جرجس دحدح حضر لغند قدسكم واصرفنوه الى محله .

(١) ذكر في سجل الخطوبة للفرنسيكان في ١ ت ١ سنة ١٧٦٦ وفي سجل الوفاة انه انتقل الى ربه في ٧ حزيران في القاهرة سنة ١٧٩١ بالطاعون بسن ٩٥ وبين اوراق مكتبة مدرسة عشقوت كتاب بحث به البطريرك يوسف اسطفان اليه بتاريخ ١٢ نيسان ١٧٨٦ يلقيه فيه « بخادم طائفة الموارنة في محروسة مصر القاهرة » ويوصيه بالشيخ غنطوس الخازن .

(٢) هو المذكور في الوثيقة رقم ١٣ وقد كان ذا نفوذ لدى مراديك حاكم مصر كسابق القول

٢- البضائع المصرية - اما من خصوص المطلوب لقدسكم الرز والبهار والسكر واصاين تحت يد ولدكم القس يوسف السمعاني بضمياط وهو يرسلهم لتحت يد ابراهيم ثابت في بيروت (١) ليدكم بالسلامة .

اما من خصوص الابيان ماله وجود بطرقنا لان العرب نهبت القنديل ومن الجملة انتهب اللبان . واقماش الدرايزوني ليس له وجود بطرقنا . ونظرت مقطع عند واحد قماشه تحين وطالب صاحبه الضراع بنصف ريال استخضرت الدراهم فيه . متى سلكت الدروب وحضر اللبان مناخذ لقدسكم المطلوب مع القطع الدرايزوني . واصل طيه قايمه بالواصل لقدسكم واثمانه

ملتبس دعاكم

ولدكم خادم سيادتكم

في ٢٥ اذار سنة ٩٧

القس يوسف حجار

بمصر المحروسة

صح بعد تاريخه حضرت قافلة وجابت جانب لبنان اخذت لقدسكم المطلوب وثمنه مدون بالقائمة . المطلوب جميعه ارسلته لضمياط تحت يد ولدكم القس يوسف سمعاني وعرفته يرسل الجميع تحت يد الخواجا ابراهيم ثابت في بيروت ليدكم بالسلامة .

ثم انه قد وجد بطرقنا رايحة طاعون المرجو من سيادتكم الدعا لولدكم والى اولادكم ابنا طايقتنا لاني مستعد لخدمة المطعونين

ارجوكم ان لا تنسوني من دعاكم وخصوصاً بالاوقات المعلومة لاجل حفطي

واسأله تعالى يعطيني يد معونة بواسطة دعاكم وصلواتكم

ملاحظة - فأنت ترى شجاعة هذا الكاهن وتقانيه في خدمة

(١) ما زالت هذه الاسرة من أوجه الاسر البيروتية

رعيته . وكان الالباء الفرنسييسكان كما سترى يكلفون الكهنة الشرقيين في ابان الاوبئة ليس خدمة ابناء طائفتهم فحسب بل خدمة جميع الشرقيين وغالباً الغربيين

وقد وجدنا بين اوراق خزانة بركي كتاباً مؤرخاً في ١٨ ت ١ سنة ١٧٨٠ ارسله الاب بطرس موريتا القاصد الرسولي الذي تسبب في نفي البطريرك يوسف اسطفان الى المطران ميخائيل الخازن النائب البطريركي يخبره فيه ان جملة افراد شهدوا بان القس يوسف حجار القاطن في مصر قال ان الكرسي الرسولي قد ظلم البطريرك يوسف اسطفان والراهبة هندية . ويعجب « كيف ان راهباً حقيراً يلوم الكرسي الرسولي ويشير الشعب ضده » ويطلب من النائب البطريركي ان يصدر اوامره باخراج القس يوسف حجار من مصر ان لم يرتدع « ونحن نقول دفاعاً عن هذا الكاهن ان غيرته على كرامة طائفته قد تكون حملته على الدفاع عن بطريركه وابنة وطنه الراهبة هندية ولعله لام اسوة مع الكثيرين القاصد الرسولي على هذا التحامل فعد القاصد لومه موجهاً الى الكرسي الرسولي (١) وسيأتي ذكر هذا الاب في وثائق القسم الثاني ومنها تعرف انه توفي في سنة ١٨١٨

الحرر

(١) راجع في هذه القضية كتاب الخوري بولس عبود « بوائر الزمان » خاصة صفحة ١٣٦ منه والاصول المحجوبة والمجالي التاريخية للمؤلف ذاته

مذكرات

القس انطون مارون

٤٤

القسم الاول : اسرته . نهبه . خدمته في القاهرة

عن سجله الخاص ١٧٧٢ - ١٨٠٥

القس انطون مارون ، من اسرة بيروتى المعروفة بحلب ، يُعد بحق مؤسساً لرسالة رهبانيته الحلبية المارونية في القاهرة ، او بالاحرى في القطر المصري . لان رسالة دمياط التي نشرنا شيئاً عنها في هذا القسم ، تطرق اليها اخلال بعد أن فارقها سنة ١٨١٩ ، ولما لم يعرف خلفاؤه ان ينهجوا نهجه في حسن السياسة ، تداعت ثم سقطت . قصد القس انطون الى دمياط سنة ١٨٠١ ليعلم فيها ، فلم يستقر فيها لاسباب ذكرها ، فتابع مسيره الى القاهرة ، حيث مكث حتى سنة ١٨٠٩ وتوصل الى انشاء انطوش لرهبانيته . وعلى أثر استدعاء القس يوسف السمعاني من دمياط الى لبنان عاد اليها وحل محله ليس في وظيفته فحسب بل في المكانة الممتازة التي كانت له لدى جميع الطوائف ، وخاصة الملكية ، اكبر الجاليات السورية المتمصرة عدداً وأوفرها ثروة وجاهاً . ولما توفي القس يوسف حجار سنة ١٨١٩ ، انتدبه البطريرك يوحنا الحلولى خلفه في خدمة الرعية والوكالة البطريركية . فسعى فيها سعي الراعي الصالح الساهر على مصالح خرافه

الروحية والزمنية ، واضعاً نصب عينيه تثبيت قدم رهبانيته في عاصمة مصر . فاشترى في حي مصر القديمة ارضاً شيد عليها كنيسة وانطوشاً ومقبرة سجلها باسم دير اللوزة ، مركز رياسة رهبانيته العام ، فاكسب لها حق الافضلية بين سائر الرهبانيات المارونية التي كانت تزاخمه في خدمة ابناء الطائفة وفي التوكل عن بطاركتها اصحاب الرعية . وقد خرجت من يدها هذه الوكالة في سنة ١٩٠٥ بتعيين اسقف نائباً بطريركياً في القطر المصري ، انما اُقيمت لها خدمة الرعية في اغاب أنحائه .

وللقس انطون في انطوش رهبانيته في حي شبرا بالقاهرة . سجلات مفصلة ومذكرات بأهم ما حدث في عهد خدمته بالقاهرة ودمياط ، وله في خزانة بركي الخطية تقارير مسهبت ، عددنا منها ٨١ تقريراً مرفوعاً منه الى البطريرك يوسف حبش وحده (١٨٢٣ - ١٨٤٥) . كلها مكتوب بخط جلي حسن التنسيق نظيف للغاية ، حتى اذا قلبت المثات من الصفحات المحبرة بيده لا تغر بشطب او كشط او رشاش قلم او نقطة زائدة . وهذا دليل على نزوعه الى الترتيب والالتقان في كل اعماله . ويظهر لك تدقيقه وبعد نظره في معاملاته وحساباته وصكوكه الرسمية وما يتخذ من الحيلة الشرعية ليضمن ما يكتبه لرهبانيته الخلية من حق او عقار او مال .

ولتركته الأدبية الفضل الاكبر في معرفة حالة الطوائف السورية المسيحية ، ولا سيما المارونية ، النازلة في وادي النيل وكيفية انتشارها

وازدهارها فيه في اوائل القرن التاسع عشر واواسطه . وهي ايضا ذات قيمة خاصة لتتبع تطور نهضة مصر السياسية والاقتصادية والعلمية وتقدمها في عهد ولاية محمد علي جد الاسرة المالكة حالا ، وواضع دعائم استقلالها . ومن هذه المعلومات التاريخية ما لا تجده في غير هذه المساند ، واذا وجدته لا تعرف سره ومحركه الا منها ، لان كاتبها وطني عارف بلغة البلاد وعادات اهلها ومطلع على دخائل امورها ونتائجها ، وذو بصيرة وفادة نقادة تيز بها الفث من السمين .

فأنت ترى ان هذا الكاهن العامل الحاذق يستحق تخليد الذكر . وقد توخينا نشر ترجمته بتلخيص مذكراته مقتصرين الآن على البرهة التي مرت بين سني ١٧٧٢ و ١٨٠٥ وهذه البرهة داخلية في عهد المماليك ، الذي جعلناه حداً للقسم الاول من الوثائق الخطية الملحقه بتاريخ السوريين في مصر ، كما مر بك .

واليك أهم ما جاء في هذه المذكرات عنه وعن معاصريه :

المحرر

١ — نشأته — والدي الياس مارون . وقد قبات العماد المقدس باسم يوحنا بن الياس بن انطون مارون البيروتي من يد الخوري يوسف حصرم في ٢٠ ايلول سنة ١٧٧٢ في كنيسة مار الياس بحلب

ان المرحوم والدي دعي بيروتي لانه كان خرج من حلب قبل الزواج وسكن صيدا وتزوج فيها للمرة الاولى . ولما توفيت امرأته اتخذ الثانية التي هي والدتي من مدينة بيروت حيث كانت مع والديها وهي مولودة بحلب

كوالديها . ثم بعد زواجه انتقل من صيدا الى بيروت وسكن بها جملة سنين
واخيراً لما خربت بيروت حين حضور عساكر المسكوف وحصارها منهم (١)
خرج هارباً وسكن بعض ايام في لبنان وبعده توجه الى حلب ببلدته .
وفي اول سنة من دخوله حلب ولدت انا فلذلك دعوه بيروت . ودعيت
انا يوحنا وغيرت هذا الاسم حين دخلت الرهينة حسب العادة . اذ اني
دعيت قزمان ثم حتم الاب العام بدعوتي انطون . وفي سنة ١٧٨٧ صار طاعون
شديد بحلب توفي به والدي مزوداً بالاسرار على يد القس ارسانيوس دياب
الذي كان بهذه السنة دايراً على المطعونين (٢) . ثم انطعنت مع اخوتي الثلاثة
وتوفي الاكبر مني فيهم يوسف وجرجي الاصغر وبقيت في الحياة مع اخي
ميخائيل الصغير .

٢ — ترجمه — وبعد الطاعون انتخبت الطائفة المارونية القس فرج الله
ممشق (٣) خلفاً للمطران ارسانيوس شكري (٤) الذي كان من الرهبان
الحلبيين اللبنانيين وتوفي قبل الطاعون في كسروان فلما قصد القس فرج الله
التوجه الى الجبل ليرسم مطراناً اصحبني معه بطلي . فتوجهنا عن طريق
البر مع القافلة ووصلنا بلاد جبيل والبترون ليلة عيد الصليب في ٤ ايلول
سنة ١٧٨٧ . والمذكور بقي في البترون حيث حضر البطريك مار يوسف
اسطفان ورسمه مطراناً على حلب ودعي اسعد جبرائيل ثم توجه راجعاً من
هناك . اما انا فتوجهت لدبر لويزه
وبذاك الوقت كان عمي الاب برنردوس مارون الحايي نائب عام الرهينة

-
- (١) يشير الى غزوة الروس لبيروت سنة ١٧٧١ وقد كانوا في حرب مع الدولة العثمانية
(٢) بساعدهم على تميم واجباتهم الاخيرة
(٣) هو المطران جبرائيل بن الياس كنيدير ١٧٣٨ — ١٨٠٢ ويظهر ان اسرة
ممشق من فرع ال كنيدير
(٤) من اسرة اروتين المارونية الارمنية الاصل سيم على حلب سنة ١٧٦٢

عوض المثلث الرحمة القس توما العاقل الرئيس العام الذي كان توفي بدير
لويزه من مدة سنة فتخلفه بالنيابة . وبدخولي الرهينة كان احد اباء الرهينة
مريضاً يدعى اثنس تتنايل جوهرجي الواعظ الماهر وتوفي بعد ايام قلائل .
ثم في ١٠ ت ٢ انعقد المجمع العام بدير اللويزه وفي ١٣ انتخب الاب
فرنسيس موسى الحلبي رئيساً عاماً وهو رجل فاضل ذو تقوى وسكون ذو
الابطان الواسعة ومحب الرهبان . والقس برنردوس انتخب مديراً اول
والثاني الاب يواكيم حلواني الحلبي القانوني محب الرهينة والثالث الاب
رافيل مسابكي الشامي والرابع الاب عبدالله فخري البشراي .

وفي هذا المجمع انتخب عمي المدير الاول رئيساً على مار الياس شويبا (١)
فارسل بطريركي واستقمت هناك ثلاث سنين علمانياً تحت نظاره تعلمت فيها
القراءة العربية والسريانية والخط باللغتين المذكورتين وكنت عائشاً مع الرهينة
بخدمة الدير ولما انتخب عمي في ١٣ ت ١ سنة ١٧٩٠ رئيساً عاماً ابقاني في
دير مار الياس وانتخب رئيساً عليه الاب يواكيم حلواني المدير الثاني .
فحين حضر طلبت منه ان يقبلني مبتدئاً فقبلي بعد مشاورة عمي والبسني
ثوب المبتدئين في ٣٠ ت ٢ سنة ١٩٧٠ ودعيت الاخ قزما . ولما حضر
فيما بعد عمي الى الدير غير اسمي وحتم على الجميع ان يدعوني الاخ انطون
وبعد سنة ونصف ارسل طلبني لدير لويزه . وفي نهاية ايام التجربة لبست
لاسكيم الرهباني ونذرت عن يده في ٨ ك ١ سنة ١٧٩٢ ثم مرضت زمناً
طويلاً فارسلني الاب العام لدير مار بطرس كريم التين . ولما صار مجمع
سنة ١٧٩٣ انتخب الاب فرنسيس موسى اباً عاماً للمرة الثانية والاب عبدالله
فخري البشراي رئيساً على دير مار الياس ارسلت الى هذا الدير بامر
الطاعة تحت يد الاب المذكور وفي سنة ١٧٩٤ بعد انعقاد مجمع المدبرين

بدير مار الياس المذكور انتخبت لدرجة الشموسية الانجيلية انا والاخ ارسانيوس
 قرداحي العكاوي بعد رمي القرعة القانونية . فرسمني بهذا الدير المطران
 فيلبوس الجميل مطران جزيرة قبرص في ١٧ آب سنة ١٧٩٤ . وكان
 الشماس ارسانيوس يازجي عند الاب العام

٣ — تولى كتابة الاسرار —
 في سنة ١٧٩٥ رسمت كاهناً بيد
 البطريك مار فيلبوس الجميل الذي كان خلف البطريك ميخايل فاضل .
 وكانت رسامتي بدير مار الياس بحضور الاب العام ورئيس الدير وغيرهم في
 ١٧ آب . وكان معي في الرسامة نصار ابن اخي البطريك الذي دعي
 باسم دانيال ثم رقاها فيما بعد الى وظيفة الخوري .

ولما اراد غبطة البطريك ارسال القس ارسانيوس قرداحي يازجي الاب
 العام الى رومية لطلب التثبيت اقامني عوضه وسلمني دفاتر الرهبنة . وكان
 مع القس ارسانيوس المذكور كتابات لأولي الامر كلها كانت بخط يدي
 وارسل معه الاب العام كاهنين القس جبرائيل خضرا الطرابلسي الاصل
 والقس رومانوس روك (١) عكاوي الاصل والاخ انطون مشحرة شامي
 الذي خرجت قرعته قبل ميعاد رسامته كلها قحح دون شعير . فلم يتوسم
 بذلك عمي خيراً قائلاً ان هذا الراهب لا يرجى منه نفع لان ليس له
 اصدقاء وكل مبتدئ ليس له اصدقاء لا يتحلى بقهر المشيئة ونهوض التواضع
 اللتان هما ذات الرهبنة فلم نعتبر عندئذ هذا الكلام (٢)

(١) تصغير روكز

(٢) سيجيء بك الكلام عن هجر المذكور للرهبانية وانضمامه الى الحملة الفرنسية

على مصر بوظيفة مترجم

٤ - تثبيت البطريرك فيلبوس الجليل

ثم بعد وصول القس ارسانيوس الى رومية ارسل يخبر الاب العام عن توقف الكرسي عن اعطاء التثبيت وسبب ذلك شكاوات عديدة وردت اليه من بعض المطارين واماياخ الغشم ومن رئيس عام الكبوشيين البادري فرنسيس الغشم وهم يشكون ان البطريرك رسم مطراناً على بيروت قبل ورود التثبيت اليه من رومية وهو ما لا يحق له . فلما علمت بهذه الاوهام الباطلة تجاسرت وطلبت من قدس المطران جرمانوس الخازن مطران دمشق بان يرسل لي كتاب سلسلة البطارقة تأليف البطريرك الديهسي . فاحضره لي من دير ريفون مع ساعي مخصوص . فلما قرأته وجدت اسم بطريركين من طائفتنا رسماً بعد انتخابهم مطارين واحدهم ارسل المطران المرسوم منه الى الكرسي الرسولي لاحضار التثبيت فقبله الكرسي الرسولي ولم يعترض على رسامته قبل ان يسأل البطريرك التثبيت لان هذه من حقوق بطارقة انطاكية . فخالا نسخت هذا وختمه الرئيس العام ووضعت فيه شهادتي وارسلنا كتابين الى رومية عن طرقات مختلفة . فلما وصلت أمرت رومية باعطاء الباليون واثبتوا رسامة المطران المذكور وحلوه من نقص العمر . ولكن البطريرك توفي قبل ورود التثبيت وشاع الخبر انه مات مسموماً والله اعلم بالحقائق . وجلس على الكرسي البطريركي احدى عشر شهراً وكانت وفاته سنة ١٧٩٦ وتخلفه السيد الجليل والمعلم اللاهوتي المشهور باللفنة ما بين تلاميذ مدرسة رومية المطران يوسف تيان فارسل بطلب التثبيت عن يد القس بولس بلبيل من الرهبان البلدية

٥ - الترجمة في حملة بونابرت -

وفي سنة ١٧٩٧ مرضت بداء المفاصل بدير مار بطرس كريم التين حيث توجهت لزيارة الدير مع الاب العام واستقمت اربعين يوماً طريح الفراش . وفي سنة ١٧٩٨ عاد الى هذا الداء في دير اللويزه فمكثت اربعين يوماً ايضاً . وفي هذه السنة وصلت العساكر الفرنسية لرومية العظمى بقيادة بونابرت وسلبوها واعطوا الحرية والتسوية وطلبوا بعض شرقيين للترجمة حيث صمموا النية للحضور للاقليم المصري فخرج معهم جملة رهبان وتقلدوا السلاح ومن جعلتهم الراهب انطون مشحرة المذكور منا سابقاً الذي نزع الاسكيم والثوب الرهباني وتقلد السلاح . فتمت فيه نبوة عمي القس برنردوس مارون كما تقدم . وحضر مع الفرنسية لمصر وواجه حضرة القس يوسف حجار

٦ - تفويضه بالخدمة في دمياط -

وفي سنة ١٧٩٩ دخلت وكيلاً في المجمع وانتخبت وكيلاً خصوصي على دير مار الياس شويبا حيث استقمت الى ٤ سنوات ١٨٠١ وسافرت منه الى ثغر دمياط . وقبل سفره سلمي الاب العام باطننت واخرج لي مناشير من قدس السيد البطريرك مار يوسف تيان على دمياط . فسلمت حسابات الدير بعد توكليلي عليه مدة سنتين . وهذه صورة المناشير :

فرنسيس موسى اب عام رهبان ماري انطونيوس الحلبية اللبنانية :

اعلام لكل واقف وناظر

انا في يوم تاريخه موجهين بامر الطاعة ناقل صحيفتنا هذه حضرة الاب انطون مارون الحلبي الاكرم الى ثغر دمياط ليستقيم هناك بوظيفة الخورنة حسب عوايد رهبنتنا في الثغر المذكور وهو متصرف بدرجة وما

عليه مانع من الموانع الكنائسية فاي مكان يدخله فليقبل بكل حب واکرام
الواجب لعبد الرب لكونه راهباً نادراً ومتصرفاً بدرجة المقدسة وبخدمته
الاسرار الكنائسية . ولأجل هذا اصحبناه بمنشورنا المرقوم باسمنا والمسجل
بختم وظيفتنا تحريراً في غرة ٢ سنة ١٨٠١

يوسف بطرس بطريرك انطاكية وسائر المشرق

الختم الكبير

اعلام لكل واقف عليه هو انه متوجه بطاعة رئيسه حضرة ولدنا القس
انطون مارون الحلبي اللبناني المكرم لكي يستقيم في ثغر دمياط وهو متصرف
بكهنته ما عليه مانع من الموانع وقد منحناه سلطان يحل المعترفين من جميع
خطاياهم بسم الاب والابن والروح القدس واذا له بحل جميع المحفوظ من
الخطايا للاساقفة والى سلطاننا ايضاً ما دامه مستقيم في الموضع المشار اليه
وانه يكون بوظيفة خوري يقضي جميع ما يطلب من اغراض درجته تخص
الخوذة وجعلناه وكيلنا في ثغر دمياط ولأجل البيان حررنا بيده هذا الاعلام
صح في ٢٢ ت ٢ سنة ١٨٠١

يوسف بطرس بطريرك انطاكية وسائر المشرق

البركة الرسولية تحل متضاعفة على اولادنا المسيحيين المباركين القاطنين
في ثغر دمياط المكرمين باركهم الله تعالى باسم بركاته العلية امين
اولاً اننا مزيدون الاشواق الى استماع اخباركم السارة في كل خير
وسلامة والثاني نعلم محبتكم باننا موجهون من قبلنا حضرة ولدنا القس
انطون مارون الحلبي اللبناني المكرم بطاعة رئيسه لكي يستقيم عندكم بوظيفة
خوري واذا له يقضي اكل من يطلب منه عمل روحي لكونه مصرف منا
بوظيفته وما عليه مانع ومن ثم نرغب من محبتكم بما ان هذه الرهينة لها
اتعاب وقدمية في نواحيكم يكون للمذكور اكرام وعزازه واعلموا ان كل
من يكرمه يكون اكرم الله واكرمنا ومن يطيعه يكون طاع الله وطاعنا هذا
ما لزم ونطلب لكم من الله كل نجاح روحي مرضي لعزته الالهية والبركة

على جميعكم أولاً وثالثاً في ٢٢ ت ١ سنة ١٨٠١
وهذه المناشير محفوظة لدي بين اوراقى

٧ تعيينه للخدمة في القاهرة -

وقد ارسلت لمصر عوض المرحوم القس بطرس ذكره الحلبي اللبناني الذي كان توفي بمصر في الطاعون . فخرجت من دير مار الياس شويبا في ٤ ت ٢ سنة ١٨٠١ وتوجهت الى ثغر بيروت وفي ١٤ من ذلك الشهر نزلت من بيروت بمركب الرئيس جبور شيخ العرب ووصلت دمياط في ٢٩ من ذلك الشهر نهار الاحد بعد العصر^١ وأصبحت بحضرة الاب يوسف السمعاني وقدم اليه الاب باسيلوس عطالله المخلصي الذي كان وقتئذ مقيم في دمياط وكان منتخباً من رهبنته اباً عاماً فالتخذوني بكل قبول فبعد ان اخذت راحة من تعب السفر اجتمعوا بي حضرات الآبا واخبراني بان سفر احد هم الاب يوسف السمعاني لمصر متعذر الان لجملة اسباب اخضا عدم موافقة هواء مصر له ومتركب في جملة اشغال يقتضي لها العاقبة لقضاءها وانه سيرسل يراجع الاب العام وارتأوا ان اذهب لمصر استقيم فيها اشاهد والدتي التي كان لي جملة سنوات ما شاهدتها لحين وصول مكاتبات الاب العام . فسلمت لرأي الابوين ونزلت من ثغر دمياط في ١٣ ك ١ سنة ١٨٠١ فوصلت الى مصر في ٢١ ك ١ نهار الاثنين ونزلت بمحل الخواجا مختار باش ترجمان النمسا لان قرينته تكون ابنة خالي يوسف فيتالي الحلبي وشاهدنا من المذكور كل بشاشة وقبول وكرامة

(١) فيكون قضى خمسة ايام بين بيروت ودمياط

٨ - تفويضه بخدمة جميع الطوائف

ثم حضر حضرات روساء الاديرة دير سنطا المعروف بمصر بدير الكبير ودير المرسلين المعروف بدير الصغير وكل منهم كلفني ممارسة القدامس يومياً بديره . ثم حضر لعندي حضرة الاب القس يوسف حجار الحلي وكيل قدس بطركنا واخبرته عن علة حضوري فاسترحب بي جداً وافهمني ان امارس القدامس يومياً بدير الكبير لانه مكان الخورنة . ثم حضر عندي حضرة الالباء وكلاء الطوائف وباقي الالباء لاجل السلام وبعض من الشعب وبعد اقامتي بمصر ايام قليلة حضرت لي مكاتب من الاب العام باوامر جديدة لكي استقيم بمصر وارسل لي مناشير التصريف من قدس السيد ماري يوسف تيان بطركنا ومن قدس السيد كير يوكير اغايديوس مطر بطريك اخوتنا الروم الكاثوليك . فحينئذ اعرضنا هذه المناشير على حضرات الالباء المحترمين وكلاء قدس البطاركة المذكورين اي حضرة الاب القس يوسف حجار الماروني وكيل قدسه وحضرة الاب القس بوحنا نصر المخلصي وكيل قدسه قبلوها بكل اعتبار ثم صرفوني بخدمة طوائفهم وهكذا وكيل طائفة القبط حضرة الاب متى وكيل الجمع وحضرة الاب متى الارمني وكيل بطريك الارمن وحضرة الاب شكر الله وكيل بطريك السريان المحترمين . فالجميع فوضوني التصريف بطوائفهم وابتدأت بخدمة الانفس لكل من يطلبني من اي طائفة كانت (١)

٨ - مناشير التفويض -

وقد رأيت وضع صورة هذه المناشير المذكورة بهذا الدفتر لكي تسهل

(١) هذه العادة تدل على تضامن الطوائف الكاثوليكية في ذلك العهد

معرفتها لكل من يطالع به ولاجل احتياج الرهبنة من بعدين .

يوسف بطرس بطريرك انطاكية وسائر المشرق

البركة الالهية والنعمة السماوية تحل متضاعفة وتستقر مترادفة على انفس
واجساد اولادنا الموارنة القاطنين بمدينة مصر المكرمين باركهم الرب الاله
باغزر بركاته العلية امين .

اولاً اننا مزيدون كثرة الاشواق الى استماع اخبار سلامتكم السارة
ونوكم الحسن بطاعة الله بكل خير وعافية . والثاني نخبر محبتكم ان حضرة
ولدنا العزيز فرنسيس موسى الرئيس العام لاولادنا الرهبان الحلبية اللبناية
المحترم وجه لعندكم القس انطون مارون المكرم لكي يستقيم عوض المرحوم
القس بطرس ذكره . مرادنا من محبتكم تقبلوا ولدنا المذكور بكل اكرام
وتقدموا له كل واجب اولاً اكراماً لرهبنته المستحقة كل مديح ثانياً لكون
المذكور مزين بالاوصاف الحميدة وله غيرة لخلاص النفوس وخاصة لكونه
توجه بعلمنا ورضانا . وهو مصرف بكافة الاسرار وما عليه ولا مانع من
الموانع الكنائسية ولكوننا مؤكدين حسن طاعتكم وديانتكم محقق عندنا انكم
لم تؤخروا قط في مقدمة كلما يجب من الاسعاف لولدنا المذكور ثم لبيان
محبتنا نحوكم فنحنكم البركة الرسولية لكم ولكافة اعيالكم طالبين لكم من
العلي رفع كل ضيق وضيم خصوصاً فؤوكم الروحي والجسدي

تحريراً في ٢٢ نيسان سنة ١٨٠٢

وهاك نسخة المنشور المختص بقدس السيد البطريرك كبير يوكير اغايوس

مطر الكلي الطوبى

مكان الختم الكبير

المجد لله دائماً

اغايوس برحمة الله تعالى البطريرك الانطاكي وسائر المشرق

البركة الرسولية والسلام بالرب حضرة اولادنا الابهاء والكهنة الوريين
والارخندس المبجلين وكافة شعبنا المسيحي المكرمين القاطنين بمحروسة مصر
رعيتنا (١) المباركين بارك الرب الاله عليهم بأتم البركات السموية امين
بعد فرط الشوق لمشاهدتكم المأنوسة نخبر محبتكم ان حضرة حاملها ولدنا
العزیز الاب القس انطون مارون الاكرم من حضرة اولادنا الرهبان الموارنة
الخليية الاكرمين متوجه لطرفكم بتصرفكم من قدس اخونا البطريرك ماري
يوسف الكلي القبطة على طائفته المباركة وبأذن وطاعة رئيسه العام حضرة
الاب فرنسيس الجزيل الاكرام وبما اننا نغز جداً ونود هذه الرهبة المشهورة
بالتقوى والصلاح ونرغب لها الخير (٢) فنرغب من محبتكم ان تتخذوا
حضرة الاب المذكور كاحد اولادنا كهنتنا وتقبلوه بالبشاشة والسخاء والاكرام
حسبما تستحق تقواه ومزاياه الحميدة حسب عوايدكم الصالحة . هذا ما
نرغبه من تقواكم لاستماع صوتنا الرسولي ومحبتكم ومن فؤاد القلب ننحكم
بركتنا الرسولية ثانياً وثالثاً في ٢٢ ايلول سنة ١٨٠١

اغايوس

البطريرك الانطاكي

وهذه الصور منقولة عن الاصل الموجود عندنا نضعهم بدفترنا هذا
الذي نرغب ونوصي لمن يخلفنا من ابناء الرهبة حين ما نتوفى ان يرسله
بالحفظ والصون الى رهبنتنا ولا نسمح باقصاء في اقليم مصر او في أي
مكان نتوفى فيه (٣) من كونه حاوي كامل ايرادنا الى الرهبة من

- (١) لاحظ ان البطريرك اغايوس يصرح ان الرعية خاصته وهذا يعني انه حر في
تفويض خدمتها الى من يشاء من الكهنة العلمانيين والقانونيين دون حصر هذا الحق
في ابناء رهبانية خاصة كما هو المتبع حتى الان في خدمة هذه الطائفة في القطر المصري
(٢) لاحظ ايضا ان البطريرك اغايوس لم يعلق رضاه على العادة الجارية بل على مودة
خاصة منه
(٣) هذا السجل محفوظ كما قلنا في انطوش الرهبانية الخلية في حي شبرا بالقاهرة

قداديس وغيره منذ دخولنا مصر ويوجد فيه اشياء يجب معرفتها من الرهبنة كما سوف نحرر كل شيء بوقته وكذلك حاوي كامل القداديس التي تقلد وفاها بذهننا وعلم وفاها من شهر بعد شهر وعلم ما وفي منها من الرهبنة وخلافها كما هو مسطر كل شيء بيانه في محله يا رب اختم بالخير

٩ - نظام التقديس عند الفرنسيسكان -

في بيان العوايد الدارجة في دير سنطا المعروف بدير الكبير التي سلكنا بها حيث كنا نقدر نحن الموازنة والارمن الكاثوليكين وحضرة الاب متى القبطي وكيل المجمع على طائفته (١)
اولاً لا يستطيع الكهنة الشرقيين التقديس يوماً الا بعد انتهاء القداس الكبير الذي يصير من البادرية
ثانياً يقدسون الواحد بعد الآخر بالدور . والذي يحضر قبلاً يقدس قبلاً .

ثالثاً اذا انطلب احدكم للتقديس خارجاً في احد البيوت يجب عليه الاستئذان من رئيس الدير وان تعسر فليخبر القندلفت . الاب متى القبطي معفى من هذه العادة لانه وكيل المجمع (٢)

(١) لم تكن الساطة المدنية الاسلامية تسمح للطوائف الشرقية الكاثوليكية بان تنشئ كل منها كنيسة خاصة بها فكان كهنتها يقيمون الذبيحة في كنيسة الابهاء الفرنسيسكان في الموسكي المعروفة مع انطوشا بالدير الكبير اوفي كنيسة الابهاء الكبوشيين بجي مصر العتيقة التي كانت مع انطوشا تعرف بالدير الصغير وهي اقدم عهداً من الاولى
(٢) المقدس اي مجمع انتشار الايمان برومية

١٠ - سلوكه مع الكهنة

في بيان سلوكنا مع حضرة الاب يوسف حجار وكيل قدسه . لم نكن
نعمل اي خدمة تخص الرعية الا بعد استئذان او أخذ مشورته وكنا نرافقه
متى رضي بدعوتنا وان جاءنا طلب ولم يرض ' كنا نعتذر له ونعرفه وكنا
ندافع عنه اذا وقع الخلاف بينه وبين احد افراد الرعية . فصار له ثقة فينا
وانتهى بأن يأخذ مشورتنا بكل الدعاوي والمشاكل ويتبعها وصار لنا عنده
كرامة واعتبار واحب الاشتراك مع رهبتنا في عشرة قداديس يقدسها عن
نفس كل المتوفين من الرهبنة كي اذا توفي يقدم كل كاهن من الرهبان
هذا العدد عن نفسه والراهب عشر ورديات . وقد حضر له تعريف بذلك
من الرئيس العام وكان يسلمنا ما يفيض عنه من القداديس

وهكذا درجت المحبة بيننا وبين الاب يوسف سيدروس القبطي
وكان يسلمنا ما يفيض عنه من القداديس فنرسلها للرهبنة
وهكذا كان سلوكنا بالمحبة مع رؤساء الدير الكبير . وكان الاب
بناديكتوس الذي خلف الاب ساروفيم يكلفنا بتعليم العربية للبادرية وباستماع
الدرس للواعظين وبنسخ بعض مواعظ تأليفه . وكان يقدم لنا الكرامة
والحب حسنة قداديس كما ترى وكنا نتعزم في الدير الكبير مرتين في
السنة مع باقي الابهاء الشرقيين ومرة في الدير الصغير ولهم ترتيب خصوصي
يخصهم

١١ - المداخل

واما من خصوص المداخل بمصر فلم راينا مدخول معروف ولا بطرشيلا
ولا خلافه كلياً . غير انه يوجد بعض عوائد في مصر الذي بواسطتها يحصل

بعض الاحيان مدخولا صغيراً مثل حسنة قداس مميزة عن بر الشام ^(١) لان القداس في مصر كان عشرة فضة اما المعلم غالي سرجيوس حين تقدم وصار معلم الاقليم عوض المعلم جرجس الجوهرية صار في كل سنة في عيد الميلاد والفصح يرسل لكل كاهن هديه خمسة ريال او سبعة ، وكافة المداخيل اذا اعتبرناها وميزناها سنة بعد سنة تجمع سنوياً من الثلاثين الى الثمانين غرش عدا اجرة القداس . ولم تكن تكفينا المصاريف اللازمة كساوي مثل اثواب صوف وجيب صوف ونبشات صوف وبلكات بفتا تحت اثواب وصداري وقمصان والبسة وفرش نوم وناموسيات وطرايش وشاشات للعمامة ودخان ونشوق وخلافه . عدا عن مصاريف ركوب الخمر من المدينة الى الازبكية او بولاق ومصر القديمة واحسان لبعض الفقراء . ولذلك كنا عائشين عيشة حقيرة جداً لكي لا نضيع اجرة القدايس التي كان تتقدم لارهبنة . ضف على ذلك اننا مرضنا مدة اقامتنا بمصر ثلاث مرات . واول سنة دخولنا لمصر في الخمسين ^(٢) صار تشويطة طاعون وقفلنا ^(٣) نحو تسعين يوم في بيتنا بمحل الخواجا مختار بالا زبكية المعروف بخربة الجوهرية من دون ان يدخل لنا نصف فضة واحد . وهكذا ثاني سنة صار تشويطة طاعون وقفلنا في بيتنا بمحل الخواجا مختار بدرب الحسين في بيت المعلم نعمة الله

(١) اسم يطلقونه في مصر على بلاد سوريا ولبنان ويطلقون اسم شوام على جميع المهاجرين منها الى القطر المصري وخاصة طائفة الروم الكاثوليك . فاذا قالوا كنيسة الشوام عنوا كنيسةهم

(٢) اي الخمسين يوما الواقعة بين عيدي النصح والمنصرة عند الطوائف الشرقية الارثوذكسية ويطلق هذا الاسم ايضا على الارياح الشرقية الساخنة التي تهب في هذه المدة من الصحراء فتصل درجة الحرارة في اثائها الى ٤٠ و ٥٠ في الظل

(٣) اي اختبأنا وامتنعنا عن مخالطة الناس

قطه بجذاه بيت المرحوم يوسف فرعون واستقمنا نحو شهرين من دون
مدخول كلياً حتى ولا من الذين قفلنا عندهم . فلم يفض عنا شيء نرسله
للهبنة ما عدا القداديس

١٢ - تبرعات

ثم انه في سنة ١٨٠٤ توفي المرحوم الخوجا يوسف افرنجي^(١) بغير
الاسكندرية ووزع بوصيته على الاديرة بعض احسان ومن جلته خمسمائة
قرش خصوصي للرهبان اللبنانيين . فادعى حضرة الاب توما الصيداوي
الذي كان بمصر انه لهبنة البلدية . فاحتججنا على ذلك واصطلحنا على
قسمة النصف بيننا . فكتبنا للخوجا جرجس عيد في الاسكندرية فقبضها
بواسطة الكشالارية بالاسكندرية لامتناع ولده اولاً عن وفاء الوصية .
وخصموا من المبلغ العوايد اثنين في المئة . وارسل لنا بوليصة على الحاجات
كحيل قبضناها وقدرها ٩٨٠٠ فضه وقبض الاب توما نظيرها وقد قيدناها
للهبنة كما هو مسطر^(٢)

ثم انا في مدتنا الاخيرة حصل زيادة مودة بيننا والاب يوسف وحرصناه
على دخول الرهينة . فتمتع بتغيير الروساء وخوف حصول مناعب له وافهمنا
ان بنيته تقديم الف ريال معاملة لقداس يومي أبدي يتلى في رهبنتنا عن
نفسه فافهمناه بان المبلغ لا يكفي واخبرناه عن وقفية المرحوم
جلدي وسنط الخازن . اخيراً اتفقنا على ان يدفع ثلاثة الف قرش في ٤٠
فضة ثلاث قداديس في الاسبوع . وفي غضون ذلك حصل الانتخاب
لحضرة الاب يوسف السمعاني فخررت له بهذا الامر فوعده انه لما يتوجه

(١) اسرة وجيبة من طائفة الروم الكاثوليك

(٢) في صفحة ١١ من سجله الخاص

ويعقد مجمع مدبرين يتداول معهم في ذلك وهكذا حصل وارسلوا له عن يدي الباطنتا بذلك والمبلغ مقيد في صفحة ١٨ مع الوارد لنا في مصر (١)

١٣ - اول انطوش للرهبانية الحلبية --

ثم انه في سنة ١٨٠٤ بمصر اذ رأيت ان اباء الطوائف كل منهم له محل خصوصي لسكن الكاهن الذي يستقيم بمصر فمنهم وقف ومنهم مشترا وما رأيت لكهنتنا محل خصوصي لكي يستقيموا فيه بل كل منهم كان ينزل في محل عند الناس ويضع مصروف . واخرهم المرحوم القس بطرس زكركه الذي استقام مدة سنين في محل المرحوم عبدالله حوا الحلبي بمصروف يقدمه تحت اكله وشربه وسكنته . فرأيت من اللازم ان يكون انا محل ولما لم اجد محلاً رخيص الثمن اطلمت الخواجا مختار نسبي على خاطري فقال، لي ان المحلات في المدينة غالية جداً ولا يوجد محل تقدر تدفع ثمنه ولا جل خاطرك انا اعطيك المحل الذي ساكنة فيه والدتك بجانب محلي الذي في اليزبكية بخراطة الجوهرى فهذا تعاقي وعمال ادفع كراه وهو يدكي (٢) فانا اقدمه لك ولمن يتخلفك من الرهبنة وانت صلحه على مرادك وانا انقل الاجار باسمك تبقى تورده لاصحاب الوقف كل سنة اثني عشر ريال فئة ٩٠ فاغنمت الفرصة ورضيت فارسل وراء الجاني واخرج الوصول باسمي

(١) في صفحة ٩٦ من سجل الرهبانية الحلبية المحفوظ في دبر الويزه تقرأ ما يلي :
في اول نيسان سنة ١٨١٢ حضر مكتوب من القس يوسف حجار الكاهن العلماني خوري الطائفة المارونية يومئذ في مصر الى القس يوسف السمعاني الرئيس العام يقول له هكذا : واصل لكم الف وخمسة قرش تشتروا عودة

للويزه وعوده لمار بطرس وعوده لمار الياس شويا

(٢) اراد ان المحل باستلامه كبقية محلات الحكر والوقف وهذا ما يبرر اتفاق القس مارون عليه

واستلمت المحل

واذ رأيت قديماً باشرت باصلاحه والذي يخص الوقف قيدته لوحده وما يخصني لوحده . وكل ذلك بدفتر صغير بجلا اسود وصرفت مبلغ ٤٠٠٦١ فقة منها ما يخص الوقف ٢٧٩٨ والباقي يخصني . وهنا يصف الاصلاحات من نجارة وزجاج ومشربيه بارزة على الحارة نحو ذراعين وبلاط وخلافه وحاصل في الحوش للحمار وخلاف ذلك وقال : فطلع محل عظيم

١٤ - احتلاله

وقبل ان ابيضه حصل ان المعلم جرجي الجوهري انطلب منه اربعة الف كيس وانحاش في محل كنتخايبك ^(١) ولما تقاعد بدفعها هرب ليلاً الى الصعيد . ولما تحقق ذلك سعادة والي مصر محمد علي باشا ارسل ختم محلاته كلها وضبطها وابتدا يطلب محلات في الخرابة المذكورة ليسكن العسكر جماعته . فاول ما ضبط محلي هذا الذي ما تهنت به ثم محل المعلم يوسف كنعان ^(٢) الذي قبال محلي . وبعده بالتدريج ضبط هو ومن تخلفه في هذا البيت كامل المحلات الموجودة في الخرابه ولم يبق فيها احد من المسيحيين صارت كلها سكن عسكر الى الان . الله تعالى يعوض علينا وعلى اصحاب البيوت ونسأله ان لا يضع هذا المحل على الرهينة . والمصروف الذي من يدي فايط مدخولي المختص من الرهينة ولذلك متى رجعت المحلات لاصحابها يرجع الى الرهينة اللهم استجب . ومن جهة المصروف المختص بالوقف صار الشرط بيننا وبين الجابي ان في كل سنة يخصم لنا منه

(١) اي توقف

(٢) هو المعلم كنعان شكور الشهير جد ال شكور وقد مر بك حكاية علاقته بهمد علي باشا في تاريخ الامير بشير صفحة ج ١ ص ٤٥ — ٤٧

ريال معاملة من تحت هذه الكلفة البالغة ٢٧٩٨ والباقي بخصنا

وهنا يعطي تعريف البيت المذكور واشاراته والمحلات التي فيه والكرى المرتب عليه ويقول انه بخط قنطرة الدكة بالحراة التي دعيت بعدئذ العماره وهو وقف بيت الجوهرى الى ابو السيفين بحارة البطرك كراه بواجب كل ثلثة اشهر ثلثة ريال فئة ٩٠ . وبجانبه فرن للخواجا بسكالي الرومي وطاحون ثم باب بيت الخواجا مختار وامامه باب بيت انطون جاموس ويوسف كنعان ومن العطفة تنفذ الى حارة مصباح عن يمينك اخر الحارة باب غيط^(٢) مصباح . وعن شمالك اخر الحارة قنطرة الدكة . ثم يصف داخل البيت ويتكلم عن « عواميد بلاط مزخرفين تقليد يقال لهم ثلث وليا » وان البيت يطل جهة الشرق على بركة اليزبكية والقبة الزرقاء وجانب من الرويعي وجانب من البلد حتى القلعة الكبيرة . ويقول ان هذه اشارات البيت وضعناها هنا لاجل البيان لربما تأتي ايام عدل وتزول هذه الايام ويرجع كل لمحله تبقى الرهينة تداعي في هذا البيت وتستلمه

١٥ - كيف كانت تدفع التحاويل

ثم انه في سنة ١٨٠٥ في ذات يوم عند العصر كنا متوجهين من المدينة الى محلنا في اليزبكية وحين وصلنا رأينا على باب البيت احد البين باشيه ومعه سبعة عسكر ارناووط متسلحين السلاح الكامل . ولما رأوني تقدم كبيرهم ورمى علي المساء ودفع لي مكتوب باسمي ففتحت فرأيت من حضرة الاب يوسف السمعاني بوليصة بخمسمائة غرش . ولكن الخط غير خطه فقلت للبيمباشيه ان هذه البوليصة مزورة ولا اقبل بها وليس عندي ما ادفع

واخذت المکتوب ورجعت لعند القنصل روسي^(١) واخبرتهم بالامر فقالوا لي لا بد من دفع البوايصه ولو كانت مزوره لان حضر جملة بوالص مزورة مثلها من دمياط وما امکن برجعوا منهم ولا واحدة . فتوجهت لعند المعلم غالي فاجابني بمثل هذا . اخيراً كفلوني بيت الخواجا روسي ولما انصرف عني العسكر دفعت الخمسمائة قرش وكتبت للاب سمعاني . فاجابني ان الذي زورها بطرس الحصّ وانه سيحصلها منه ويحاسب الرهينة وهكذا كان واوردها للرهينة حين صار رئيس عام^(٢) كما فهمنا منه قبل سفره فتراها في الحساب وجه ١٣

١٦ - حساب

ومن صفحة ٩ حتى ١٣ بيان حساباته بالتدقيق من دخل وخرج . واغلب الدخل من حسنة القدامات التي كان يأخذها من الاب يوسف حجار الماروني والاب يوسف سيداروس القبطي الكاثوليكي . وكان يرسل الى رئيسه العام بدير اللويزه ما يفيض عن نفقته من منتجات القطر المصري ووارداته تارة بواسطة الخواجا نقولا الترك ، الشاعر والكاظم الشهير « لما سافر من مصر الى دمياط وتوجه الى بر الشام في آب سنة ١٨٠٤ وك ١ سنة ١٨٠٥ » وطوراً بواسطة يوسف غيروط (في دمياط) او يوسف مسعد بيسيروت . وكان يقدم الحساب الى المدير الاخ جرجي الحلبي المدير ، وهو الذي عمر الاقبيه الشماليه من دير اللويزه وزرع الحرش غربه

(١) هو الكونت كارلو روسي كان من اكبر تجار القطر المصري واكثرهم

نفوذاً وصديقاً للسوريين النازلين في هذا القطر . تزوج في ايار سنة ١٧٨٦

رحمه بنت الوجيه يوسف البيطار متعهد الجمرك من طائفة الروم الكاثوليك

(٢) في حزيران سنة ١٨٠٨

كما مر بك . ومن هذه المتوجات والواردات : قفص سكر وورق كبير مصقول الوجهين وملاية زرقه صعيدي ومحزم سطرنجي وعلب نشوق باغسه وعلب سن فيل باغه ومقاطع اسيوطي ومنفلوطي ومنوفي وصوف صعيدي وملاية حمجازي محبكه وثوب كحلي هندي ولبان سعر الرطل ٢٥ وغير ذلك وقد استورد من لبنان بواسطة الاخ جرجس المذكور ١٧ رطل من دخان سمراوي وبرميل خمر . قال « وما زاد صرفناه على العمارة »

المحرر

٤٥

منشور البطريرك يوسف تيان

لمجمع الاحسان في مصر لكنيسة راهبات الزيارة بعينطورا

١٧٩٧ — عن خزانة بكركي

الى الابناء المسيحيين القاطنين في القطر المصري . .

. . . قد تحركنا من قبل ذلك بأن نهتم بقيام كنيسة بناتنا المباركات راهبات دير زيارة العذراء بدير عينطورا . . . ولعلكون بناتنا الراهبات المذكورات بعد تأسيسهما هذه الكنيسة المباركة وبلوغهن الى نصف بنينها بزمان اباء الرهبنة اليسوعية قد عجزن عن تميمها لزيادة فقرهن الواضح للجميع وقلة مداخيلهن وصرن حائرات من جرى ذلك فلهذا التزمنا بأن نعتني بمساعدتهن على تميم هذا العمل الصالح وأصبحنا ولدنا العزيز الخوري منصور مبارك المكرم بسطورنا هذه اذ تحرك محبتكم على قبوله بكل اكرام وبشاشة من كونه كاهن الله ومجتهد على تشييد هذا المقدس الالهى . . .

في آب سنة ١٧٩٧

الزواج بين الموارنة والروم الكاثوليك

عريضة الموارنة في القطر المصري الى البطريرك يوسف التيان

١٧٩٨ — من خزانة بركي

١ — منع الزواج بين الطائفتين

ايها الاب الاقدس

المعرض على قدسكم بعد تقبيل مواطي اقدامكم الطاهرة بكل توقير واحترام والتماس بركتكم الرسولية على الدوام بكل خير وعافية . هو انه قد برح مدة من الزمان ولم نرى من قدسكم علم ولا خبر يطمئنا على صحة سلامتكم المرغوبة فجمال الله المانع خيراً . وسبب تحرير الاحرف اولا السؤال عن شريف خاطركم العزيز والثاني هو انه قبل الان قد ورد من قدس سيدنا البطريرك اغايوس الكلي الغبطة منشور الى كهنة طايفته فحواه هو هذا — انه قد وجب تحرير سطور بركتنا لمحببتكم التي بها نشرح لكم كيف تم الاتفاق بيننا وبين قدس اخينا البطريرك كيروكبير يوسف الانطاكي الكلي الطوبى اليه بموجب ذلك يجري السلوك منكم من الان فصاعداً فيما يخص سر الزيجة المقدس الذين يكون من الطائفتين لبعضهما اي طايفة اخوتنا الموارنة . فنقول انه لكون الانتقال من طقس الى طقس اخر او تغيير المزمع نفسه هو مخصص بسلطاننا وسلطان قدس اخينا البطريرك المذكور الكلي الغبطة . فخوته ونحن لازالة كلما يشين المودة الاخوية من بينكم فقد رأينا الاصول منع التزويج من الطائفتين لبعضهما ليستمر كل انسان في طقسه ولا يبقى لا بليس مجال عليه للوقوع بالخالف المذمومة . ما عدا اذا وجد امر داعي الى التزويج بين الطائفتين فلا يكن ذلك الا بعد طلب الحلة وصنع القانون واخذ الاذن

مصرحاً من بطريرك تلك الطائفة التي تكون منها الابنة المطلوبة . وهذا الاذن فليكن قبل عقد الخطبة . واي من تجاسر من كهنة الطائفتين من الان وصاعداً وكل اثنين مختلفي الطقوس او اجري خطبة بينهما من غير اذن مصرح كما تقدم الايراد فليكن ذاك الكاهن مربوطاً عن كهنوته من ذات فعله ولتجري عليه القصاصات الصارمه والخطبة تكون فاسخة والزيجة محرمة والحلة للفريقين يكون محفوظاً لبطريرك الطائفة الماخوذة البنت منها - (١)

٢ - الضرر الناتج عن هذا الترتيب

فهذه نتيجة المنشور الذي ورد من قدس السيد البطريرك اغايوس الكلي القبطية . والحال يا قدس سيدنا قبل وصول هذا المنشور كانت طائفتنا متفقة مع كامل الطوائف بكل محبة وسلامة ومن بعد وصول هذا المنشور حصل التبلبل وصرفنا هزء عند باقي الطوائف وحط شان زايد والسبب لان هذا امر قط ما نسمع بهذا البلد ولا يمكن انه يجري لان لم هي بلاد حرة ومتحكم طائفتنا قليلة وشبانها اكثر من بناتها . وهذه عادة قديمة بين كامل الطوائف في هذا الاقليم انهم يتزوجوا من بعضهم من بعد مشورة خوري الابنة . وقبل الان كان يتحدثوا بهذا المشروع ولم احد قبله من الطوائف والسبب لانه غير ممكن ان يتم واذا ختموا فيه تخرج اكثر الناس من اليد كما جرى بطرفنا في هذا القرب مع شخصين . الواحد التجى الى المحاكم والثاني تكلم عند المهرطقة . وكما تفيدوا قدسكم الذي يراه الحاضر لم يراه الغائب ويحتاج انا نلاحظ ظروف المكان والزمان والاشخاص لكون روح هذه البلاد روح آخر عن بلادنا . فبقا المرجو من قدسكم انكم ترسلوا منشور خصوصي بحل هذا المشكل لاجل منع البلبلة

(١) هذه الوثيقة أهمية في تاريخ دستور الطوائف الشرقية الكنسي

والسجس الحاصل الان وترجعوا الامور حسبما كانت ماشية وهو ان الخوارنة يأخذوا الاذن من بعضهم قبل عقد الخطبة . واذا كان قصدكم تعاملا تحليله على هذه المادة فصرفوا خوري الطائفة لكي يبقى ياخذ التحليله من كل انسان على قدر قوته . وتتوسل الى حلم ابوتكم يكون الجواب بوجه سرعه شافيا لاجل رفع البلبلة الحاصلة الان ونحن بين طوايف متعددة وغريبة عن امنا الكنيسة وقد استغربوا هذا الامر لسبب قدمية العادة التي صارت كانها شريعة . وفطنة قدسكم فيها الكفاية عن اطالة الشرح . والان وقع لنا مشكل وامره لازم جداً حسبما يعرفكم عنه حضرة خورينا المحترم ولا تنسوننا من عقيب صلواتكم مع عدم اخراجنا من عزيز خاطركم الشريف وتقبل مواطى اقدامكم الطاهرة بكل احترام في غاية ك ٢ سنة ١٧٩٨
الامضاءات : انطون وابراهيم الحكيم . عبد الله حوا . سمعان جبرائيل
(بركات) . انطون الياس كوسا . بركات جبرائيل بركات

ملاحظة للناشر

في خزانة برككي بين اوراق البطريرك يوسف حبش نسخة منشور وجهه البطريرك أغايوس نفسه في ١ حزيران سنة ١٨٠٥ الى مطارته وكهنته وباقي اولاد طائفته اوصاهم فيه بان لا يقبلوا شخصاً من طائفة الموارنة في طقسهم وخاصة العاصين على رؤسائهم « لان الانتقال من طقس الى اخر حتى الى الطقس اللاتيني محرم من الاحبار الاعظمين . . . واذا كان هؤلاء خارجين عن طائفتهم ولا يطيعوا بعد المناداة بهذا المنشور بشهر فليمنعوا من الدخول الى الكنائس ومن الاسرار المقدسة » . ونسخة هذا المنشور كتبت في ١٨ ايلول سنة ١٨٢٣ ومهرت بختم وامضاء البطريرك يوسف حبش

شروط الانكليز

على العساكر الفرنسية المحتلة للقطر المصري

١٨٠٠ - من اوراق البطريرك التيان رقم ١ في خزانة بركي

نرجح ان هذه الوثيقة تعريب احد المترجمين الملحقين بالحملة الفرنسية على مصر وسوريا . وقد يكون من تلاميذ المدرسة المارونية برومية كما جاء في مذكرات القس انطون مارون بيروتى (١) ويعلم القراء ان الفرنسيين المحتلين مصر كانوا قد اتفقوا مع الانكليز والمصريين بعد عودة بونابرت الى فرنسا على الجلاء عن البلاد والرجوع الى فرنسا بسلاحهم وعتادهم ومراكبهم . لكن الاميرال الانكليزي السير سدني سميث تلقى اوامر بنقض هذا العهد واخذ رجال الحملة اسراء حرب والاستيلاء على مراكبهم ومؤنهم (٢) . فعاد كليبر قائد حملة الفرنسيين الى احتلال القاهرة بعد معركة انزل فيها بالمصريين خسائر كبيرة .

وهذا معنى الكلام الذي علقه كليبر على رسالة السير سدني سميث . وقبل ان يدخل القاهرة امر ناصيف باشا قائد الجيش العثماني بقتل من بقي في مصر من المسيحيين بالرغم من انهم رعايا الدولة العثمانية ففقد في هذه المذبحة بعض السوريين واللبنانيين المهاجرين (٣) واليك هذه الوثيقة التاريخية المؤلفة من رسالة الاميرال الانكليزي وتعليق القائد الفرنسي عليها :

(١) صفحة ٧٤ (٢) راجع تاريخ مصر الحديث لجرجي زيدان ج ٢ صفحة

٢٠٦ حيث تجد نصا لهذه الرسالة مختلفا عن وثيقتنا لفظا لا معنى

(٣) راجع زيدان ص ٢٠٧ .

« كليبر صاري عسكر العساكر »

« ايها الصلوات اي العسكرية »

ها هنا المكتوب الذي وصاني الان مرسل لي من الكندان صاري
عسكر العمارة الانكليزية في هذا البحر تحريراً في ٨ كانون ٢ سنة ١٨٠٠
في البيليك ^(١) المختص في سعادته الانكليزية الملقب لارينه شاروته ^(٢)

مسيو

انني اخبرك ان قد وصاني الان اوامر مخصصة من سعادته حتى لا
ارتضي ولا بشرط من الشروط الصادرة مع العساكر الفرنسية الذي
انت متسلط عليها في بلاد المصرية وسوريا ما لم هذه العساكر تنكس
سلاحها وترتضي ان تكون محبوسة حبس الحرب . والغلايين ^(٣) كافة
يتروكم مع ذخايرهم الذي داخلهم وداخل المدن المصرية الى الملوك المتحدة ^(٤)
ومن نحو العهودات ايضاً انني لا اسمح ولا الى عسكري ان يرجع الى
فرنسا من غير ان يُبدل اي يعطي عوضه . واظن ايضاً ضروري ان
اطلعك عن كافة المراكب الاخذة ركاب فرنساوية ومسافرة بهم من هذه
البلدان ومعهم (باسابور) تغفير ^(٥) باسم غير من لهم حق ان يغفروا
سيلتقطوا قهراً من اغاوات البويديك الذي انا متسلط عليهم ويرجعهم الى
الاسكندرية . أخيراً المراكب المصادفينهم راجعين للقرب ومعهم باسابور مغفر
بوجب الشروط الخصوصية من احد الملوك المتحدة سيؤخذوا كبريزه ^(٦)
أي صيده مع كلما ضمنهم محاسب الحرب والسلام صلوات نحن قادرين أن نرد
الجواب على هذه الكتابة الفاجرة بانتصارات جديدة . استعدوا جميعكم للمحاربة
كليبر

(١) المركب الحربي La Reine Charlotte (٢)

(٣) المراكب الحربية (٤) انكلترا والدولة العثمانية

(٥) أمان (٦) Prisa

الاب روفائيل راهبة المخلصي

بقلم الخوري قسطنطين الباشا

كاهن عالم وكاتب بارع وخطيب مشهور خالد وحكيم كامل . ولد في مصر القاهرة في ٧ اذار سنة ١٧٥٩ . وابوه انطون زخور (زخريا) الراهبة من حلب . وبیت الراهبة اسرة قديمة مشهورة بافراد كثيرين ذوي وجاهة وفضل نبغوا منها في حلب وببيروت ودمشق ومصر القاهرة والاسكندرية . ويعود نسب هذه الاسرة فيما يظهر الى امرأة بعد ان تزلزلت بموت رجلها لبثت تلبس ثوب الحداد الاسود وكانت بحشمتها وحسن سلوكها كأنها راهبة ولذلك غلب على اولادها لقب « بني الراهبة »

وقد اعتاد الاب روفائيل ان يكتب اسمه واسم أسرته والقباء بالعربي هكذا « القس روفائيل زخور راهب الراهب الباسيلي المخلصي » وقد يحذف بعض الاحيان شيئاً من هذا اويزيد اسم والده او يكتب اسم أسرته راهبة باتناء كما هو مشهور في دير المخلص وعند افراد أسرته . وكذلك اعتاد ان يكتب اسمه وكنيته بالفرنساوي على طريقة الايطاليان هكذا :

Don Raphael de Monachis (1)

(١) الاستاذ عبدا ذكر لرحمان الرافعي في تأليفه الكبير المعروف بتاريخ الحركة القومية مراراً الاب روفائيل نقلاً عن مؤرخي الحملة الفرنسية من الفرنسيين ولم يكلف نفسه بالسؤال عنه لاحد ولذلك نقل لقبه بالفضلة « دموناخيس » de Monachis في صفحة ١٢٠١ من الجزء الاول ولم يفهم انه ترجمة لقبه

في سنة ١٧٧٣ اوفد الرئيس العام الاب افيموس زكار الاب اغايوس
مطر الى مصر ورومية بصفة وكيل عام للرهبانية المخلصية لقضاء بعض مصالح
لها هناك فرأى الاب اغايوس ان يأخذ معه من مصر اخاه الاصغر جبرائيل
مطر الى رومية ليضعه في إحدى مدارسها العالية باسم الرهبانية بعد ان يلبسه
الثوب الرهباني بصفة مبتدي . وتعرف حينئذ بالفتى النجيب روفائيل راهبة
وكان رفيقاً لاخته جبرائيل في المدرسة التابعة لدير الابهاء الفرنسيين حيث
كان يتلقى فيها مبادي اللغة العربية والايطالية جميع اولاد الكاثوليك على
اختلاف طوائفهم . فأعجب الاب اغايوس بذلك ونباهة الفتى روفائيل فالبسه
ثوب الابتداء مع اخيه برضي اهله واخذه معه الى رومية . ثم كتب الى الاب
العام يخبره بذلك وطلب منه ان يكتب الى رئيس مجمع انتشار الايمان
ان يصدر امره بقبول الشابين المذكورين باسم الرهبانية المخلصية في مدرسة
انتشار الايمان او في مدرسة اليونان . وسافروا من الاسكندرية في ٢٧ تشرين
الاول سنة ١٧٧٤ في مركب فرنساوي رئيسه من مدينة تولون Toulon ولم
يصلوا الى رومية الا بعد مئتين قاسوا فيها اهوالاً من عواصف وانواء البحر
فظلحوا بها الى الجزائر من بلاد الغرب ومنها اتوا الى تولون من بلاد فرنسا
ثم ليفورنو Livorno من بلاد ايطاليا .

وبعد بذل ما يلزم من السعي في رومية دخل الشبان المذكوران مدرسة
القديس اثناسيوس المخصصة للشبان ذوي الطقس اليوناني ولذلك يقال لها

« الراهبة » واذ اراد ان يعرفه للقراء في صفحة ١٤١ لم يزد على قوله
انه قسيس شرقي عين ترجماناً اول للديوان وبعد الحملة عين مدرساً للعربية
في مدرسة اللغات الشرقية في باريس . وجهل او اراد ان يجهل انه صار
استاذاً في مدرسة الطب في ابي زعبل وشهد له رفاقه انه استاذ بارع بالطب
وباللغتين العربية والايطالية وادابهما . وكان مقرباً كثيراً الى محمد علي
باشا حتى عرب له كتاب الحكماء المشهور الذي سيأتي الكلام عليه .

مدرسة اليونان . فكانا يقيمان فيها ويتبعان صفوف مدرسة انتشار الايمان المجاورة
لها مع جميع رفاقها التلاميذ من اليونان وايطاليان وبولنديين وسواهم .

وبتفسيح خاص صريح من البابا بيوس السادس ابرزا نذورهما الرهبانية
في ١٣ ايلول سنة ١٧٧٦ في كنيسة الوكالة الخلاصية في رومية باحتفال قام
به الاب اثناسيوس الدباس وكيل الرهبانية فيها بحضور كثيرين من الشرقيين
ومن معلمي المدرسة المذكورة وتلاميذها .

وبقيا يتابعان دروسهما في المدرسة المذكورة الى سنة ١٧٧٩ فخرجا
منها بعد ان ارتسا شمامسة . ولبثا مدة يقيمان في انطوش الرهبانية الى ان
ارتسم كاهنًا الشماس جبرائيل لان روفائيل رفيقه لم يكن بعد بلغ السن
القانوني لقبول الكهنوت

ثم عادا كلاهما الى مصر (ولا نعلم متى كان ذلك) فقام فيها الاب
جبرائيل متصرفًا بخدمة نفوس ابناء الطائفة بغيره ونشاط ونجاح الى سنة ٧٩٨
فاستدعاه اخوه البطريرك اغاييوس (١٧٩٦-١٨١٣) ورسمه مطرانًا على كرسي
حوران . ثم تقلده سنة ١٨٠٠ الى كرسي صيدا خلفًا له فيها ثم خلفه
كذلك في كرسي البطريركية سنة ١٨١٣ لكنه مات في تلك السنة ذاتها
بمرض الطاعون في قرية عبرا بجوار صيدا

واما روفائيل فانه اتى الى دير الخالص ولا نعلم بالخصر متى كان
ذلك . ولكن نعلم انه كان في دير الخالص سنة ١٧٨٢ اذ اتم فيه تعريب
كتاب « المرأة الامينة التي لا تغش » كما يظهر هـذا بجليلًا من مقدمة الكتاب
المذكور الذي بخط يده الجميل المعروف المحفوظ في مكتبة دير الخالص

وقد ذكر المرحوم الاب لويس شيخو في كتابه الممنون بالخطوطات
العربية انه قد اتم تعريب هـذا الكتاب مع غيره من الكتب التقوية
سنة ١٧٨١ على ما هو محرر في مقدمة النسخة التي في المكتبة الشرقية

وفي سنة ١٧٨٣ كلفه الاب العام القس مرتينوس خليل القاء مواعظ وتأملات الرياضة الروحية في أيام الصيام الكبير في كنيسة دير المخلص فقام بذلك أحسن قيام مع انه كان شماساً بعد . ولا بد ان يكون قد قضى مدة طويلة قبل هذا في الدير بالاختلاء والاستعداد لذلك بالدرس والتحرير والتأليف والترتيب والحفظ لهذه المواعظ حتى استطاع أن يلقيها باتقان ونجاح أمام شيوخ الرهبان والشبان منهم^١

وفي سنة ١٧٨٥ ارتسم كاهناً في كنيسة دير المخلص بوضع يد السيد اثناسيوس جوهر المتولي حينئذٍ على كرسي مطرانية صيدا وفي رئاسة الاب مرتينوس خليل المذكور

وفي سنة ١٧٨٨ سافر الى رومية مع السيد اغناطيوس صروف مطران بيروت بصفة ترجمان وكاتم اسرار ومساعد له في الدفاع واثبات صحة انتخاب السيد اثناسيوس جوهر المذكور بطريركاً في تلك السنة باتفاق جميع المطارنة ماعدا جرمانوس ادم مطران حلب وبناديكتوس التركاني مطران بعلبك . فكان القس دوفثيل ترجمان لسان المطران المذكور مع ذوي الشأن في رومية . ثم قام ينقل اعمال مجمع الانتخاب مسنن العربي الى الابطالياني وكل مراسلات البطريرك المذكور ومطارنته وروثاء الرهبانيتين المخلصية والحناوية وغيرهم التي كتبوها بهذا الشأن الى رومية مما يوازي مجلداً كبيراً . ثم بعد ذلك قام بتعريب البراءة الباباوية بتثبيت البطريرك المذكور وتعريب جميع المراسلات التي صدرت حينئذٍ من رومية بهذا الشأن الى البطريرك المذكور وغيره من المطارنة أنصاره وسواهم .

وبعد ذلك عاد المطران المذكور مع كاتم اسراره وعرجا على مصر بقصادة

(١) ذكر الاب شيخوخة هذه السنة ١٧٨٢ مع ان تاريخ نسخ هذه الرياضة كلها تصرح بانها سنة ١٧٨٣ وهي السنة التي انتخب فيها ابا عاماً الاب مرتينوس خليل المذكور

رسولية لاصلاح الخلاف الذي كان جارياً بين الرهبان الفرنسيين و بين كهنة
الروم الكاثوليك الذين كانوا يقدسون لابناء طائفتهم في كنيسة الرهبان
المذكورين

ويظهر ان المطران عاد وحده الى لبنان وبقي الاب روفائيل في مصر
لانه لم يكن له ادنى ذكر في الجمع الذي انعقد في دير المخلص سنة ١٧٩٠
من البطريك المذكور ومطارنته مع الابرار العلماء من تلاميذ رومية . وقد وجدنا
اسمه مذكوراً بين الكهنة الذين كانوا في مصر سنة ١٧٩٤ . ولعله بقي هناك
الى ان حضرت الحملة العسكرية الفرنسية بقيادة نابليون بونابرت سنة ١٧٩٨ .
فتقرب اليه الاب روفائيل بعلمه ومعارفه حتى جعله باش ترجمان في الديوان
الكبير وكانت عمدته فيه والواسطة بينه وبين اعضاء الديوان من كبار
مشايخ مصر . ومن ثم كان له معهم مقام سام ممتاز يحق له به الفخر .

وكذلك لما أنشأ في مصر الجمع العلمي المعروف L'Institut de L'Egypte
اعضائه كلهم من كبار العلماء الفرنسيين كان الاب روفائيل وحده في عدادهم
من الشرقيين . وهذه الرتبة لا محالة مفضرة له تساري الاولى لانه كان
وحده من المؤسسين لهذه الجمعية العلمية الشهيرة^١

وفي ١٣ تشرين الاول سنة ١٨٣١ توفاه الله في مصر القاهرة في الدار التي
كان يسكن فيها مع احد اقاربه يوسف الراهب الذي وضع يده على تركته واستحوذ
على كل اثاث الدار وامواله . وكانت لا محالة جزيلة لان الاب المذكور لا عجايبه

(١) راجع لتبليغ ترجمته ما ذكره شارل بشتالي في محاضراته الفرنسية المنشورة في
مجلة الجمع العلمي المصري ج ١٣ (١٩٣٠ — ١٩٣١) صفحة ٢٢ — ٣٥
ويغفهم من ذلك انه درس الطب درساً وافياً وهو شيخ حتى نال لقب دكتور
في هذا العلم

بنفسه وازدهائه بعلمه وعظم منزلته عند الحكام صار يعيش لوحده ببذخ واسراف
 و يترفع عن السكني مع اخوانه الرهبان وكان يتعذر على روسائه أن يلزموه بالعيشة
 الرهبانية مع اخوانه لانه كان بحماية محمد علي باشا الذي كان يخصه بميزة خاصة كما
 يظهر من اقتراحه عليه تعريب كتاب الحكم Il Principe عن الايطالياني من
 تأليف مكيا فيلي Machiavelli

ولم يزل هذا الكتاب محفوظاً بين مخطوطات المكتبة الملكية في القاهرة رقم
 ٤٣٥ في قسم التاريخ بخط يد معربه . ولم تنقضي سنة على وفاة الاب روفائيل حتى
 لحقه نسيبه يوسف راهبه ومات غرقاً في البحر وذهبت امواله وكل تركة الاب
 روفائيل طامة للاسماء

تركته العامدة

عدا ما ذكره شارل بشاتي في محاضراته عنه

أولاً عدة رسائل او مراسلات باسمه ومنها باسم الرهبانية المخلصية لانه كان
 كان غالب الاحيان كاتباً عندهم

ثانياً كتاب تأملات تقوية اسمه كتاب القلب المتخشم وعقدنا نسخة منه
 وقسم كبير منه بخط يده وهو تعريب عن الايطالياني سنة ١٧٨٢ في دير
 المخلص

ثالثاً كتاب تأملات اخرى واسمه المِرَاة الامينة التي لا تغش وقد
 ذكرناه في ما سبق

رابعاً كتاب الصليب المخفف وموضوعه تأملات تقوية في الام المسيح وصلبه

وهو الذي دعاه الاب لويس شيخو الصليب الحقيقي (١) وعندنا نسخة منه قسم منها بخط يد المعرب وهو معرب عن الايطالياني

خامسة كتاب الحكمة الحقيقية وموضوعه تأملات في الخطيئة وعقابها وآثارها مرتبة على ايام الاسبوع . وعندنا نسخة منه بتاريخ سنة ١٧٨٢ والكتب الاربعة المذكورة من مؤلفات الان اليسوعي يوحنا بطرس بينامونتي P.J.P. Pinamonti سادسا تأليفه المشهور بكتاب الرياضة السنوية وهو اجل واهم ما كتب في نحو الف صفحة من قطع هذه المجلة . وهو قسمان الاول يتضمن ترتيب الرياضة وتوزيع التأملات والمواعظ في أوقاتها والتأملات التي يجب ان تكون موضوع اعتبارات المتريض اثنائية ايام . والقسم الثاني المواعظ البديعة التي ألقاها في كنيسة دير المحاص في الصيام الكبير سنة ١٧٨٣ بحضرة الرئيس العام وكل رهبان الدير المذكور . وعندنا منها عدة نسخ . ويظهر لمطالعها ان صاحبها كان خطيبا بارعا كاملا

سابعا عندي نسخة من رسالة بخط يده يصف بها وصفا مدققا علميا لقنذاق القديس اليوناني . وهو مدرج من رق كتب فيه القديس اليوناني المعروف ليوحنا قم الذهب في القرن السادس والمدرج المذكور اشتراه الاب اغاييوس مطر وبقى في دير المحاص الى سنة ١٨٦٠ اذ نهب مع غيره في حوادث تلك السنة من غرفة القس انطون بولاد .

هذا ما تيسر لنا كتابته بهذا الشأن بايجاز وربما يكون في المخطوط الذي عند الاديب شارل بشاتي مؤلفات مهمة غير ما ذكره في محاضراته عدا ما ذكرناه هنا كاتبه

الخوري قسطنطين

الباشا

فهرس

المجدى للعلام

- بركات اسرة ٦٢
 » جبرائيل ٩١
 » سمعان ٩١
 » المعلم
 برناس اسرة ٦٢
 بشانلي شارل ٩٨-١٠٠
 بصبوص الخوري عبدالله ٩
 البطرك حارة ٨٦
 بكري خزانه ١٩٠١٧٠١٥٠٧٠٦
 ٩٢٠٩١٠٨٨١٥٩٠٤٩٠٤٨٠٣٢٠٢٣٠٢٢
 بكفيا ٧١
 بليل القس بولس ٧٣
 بناديكتوس الاب ٨١
 البنط خط ٤
 بنقراسيوس من جانينو الاب ٤-١٣
 ٣٤
 بورجيا الكردينال اسطفان ٨٠٦
 بوسكي الكردينال ٦
 بولاد الخوري انطون ١٠٠
 بونايرت حملة ٩٨٠٧٤
 بيروت ٨٧٠٠٦٠٧٠٠٦٥٠٦٢٠٢١
 آدم المطران جرمانوس ٩٧٠١٤
 ابو السيفين ٨٦
 ابي زعبل مدرسة ٩٥
 اروتين اسرة ٧٠
 ازبكيا بركة ٨٦٠٨٤٠٨٢
 اسطفان البطريك يوسف ١٤
 ٧٠٠٦٦٠٦٤٠٦٣٠٦٠١٥١٠٤٩٠٤٨٠١٧
 اسكندرية ٦٢٥٩
 اصيله القس حرايوس ١٨
 انطونلي الكردينال ١٠٠٩٠٨
 اسكنايز بمصر ٩٢
 ارونيموس الشهدا الاب ٣
 ب
 البارحة كنيسة بدمياط ١٧٠٧-
 ٤٧
 الباشا الخوري قسطنطين ٩٤
 ٩٠٠
 بحلق علي ٢٣١٢٢
 البديري برهان الدين ٤٤
 برتينوس المدبر الحلبي ٥٠٠٤٩

جمل مخايل ٤٣
الجميل البطاريك فيلبوس ٥٧،٥٢،٤٩
٧٣،٧٢،٥٨
» الخوري دانيال ٧٢
» المطران الياس ٧
الجويلي ابراهيم ٤٦،٤٤،٤٢
جوهر البطاريك اثناسيوس ٩٧،١٤
جوهرجي القس نتايل ٧١
الجوهري خرابة ٨٦،٨٤،٨٢
» المعلم جرجس ٨٥،٨٢
جميعه المعلم خليل ١٩

ح

حبش البطاريك يوسف ٩١،٦٨،٢٧
الحجار الاب يوسف ٢٨،٣٥،٢٢،٢١
٨٢،٨١،٧٧،٦٧-٥١،٤٩،٤٨،٣٢،٣٠
٨٧،٨٤

» جرجس وزكريا ويوسف ٥١
حراش دير ٥٢
حسن اغا البواب ٩-٣٨
الحسين درب ٨٢
الحصن آل ٣٢
» بطرس ٨٧
حصرم الخوري يوسف ٦٩
حكيم اسرة ٦٤،٦٢

بيروتي اسرة ٧١،٤٧

» القس انطون مارون ٣٧،٣٥،١٨،٧
٩٢،٨٨-٦٢
بيطار يوسف ٧،٤٣
» رحمه ٨٧
ينامونتي الاب بطرس ١٠٠
بيوس السادس ٩٦،٦
ت

تراسنطا دير ٨٠،٧٧،٥٠،٤٤
الترك تقولا ٨٧

التركاني المطران بناديكتوس ٩٧
التيان البطاريك يوسف ٣١،١٦،١٤
٥٧،٥٥،٥١،٤٩،٣١،٣١،٣
٨٩،٧٨،٧٧،٧٤،٧٣،٦٤،٦١،٥٩
تيتي اسرة ٦٣

ث

ثابت ابراهيم ٦٥
» اسرة ٦٥
» بطرس ٣٢

ج

جاموس انطون ٨٦
جبور شيخ العرب ٨٦
جبيلي اسرة ٦٢
جرجس كنيسة مار ٢

حكيم الياس ٩١،٥٠

» انطون ٩١،٥٤

حلب ١٢

الحلبي الاخ جرجي ٨٧

الحلبية الرهبانية المارونية ١٠١٩،١٨٧

٥٤٤٥٢،٤٨،٣٦،٣٥،٣١،٣٧،٢٠،١٦

٨٣،٧٠،٦٧

الحلو لمطران يوحنا ٥١،٣٣،٢٥،١٨

٦٧،٥٩،٥٧،٥٦

حلواني القس يواكيم ٧١

حوا اسرة ٦٢

» عبد الله ٩١ و ١٤

حوران كرسي ٩٦

خ

الخازن جلدي وسنطا ٨٣

الخازن المطران جرماتوس ٧٣

» » ميخائيل ٦٦

خزام اعلام حنا ٣٣ و ٣٢

خضرا القس جبرائيل ٧٢

خفاجي نور الدين ٤٤

» وكالة محمد ٨ و ٢٢ و ٤٥ و ٤

خليل الاب مرتينوس ٩٧

الحسن خط ٤٥

خوري راجع سهـد

خويري القس بطرس ٣١

الخياط اسرة ٦٢

» توما ٥٥

د

دحداح القس جرجس ٦٤ و ١١ و ٥٩

دمياط ٧-٧٤،٤٧،٧٥

الدمياطي محمد ٤٢

دند بني الاب ٢٦

دهان البطريرك تاوضوس ٣٦،١٤

٨٥

الدومنيكان ١٠

الدوميني البطريرك ٧٣

دياب القس ارسانيموس ٧٠

دير الصغير ٧٧ و ٨١

» الكبير ٧٧

دير سنطا راجع ترانسطا

ديوداتو الاب ٤

ر

الرافعي عبد الرحمن ٩٤

راهبه الاب روفائيل ٩٤-٨٠

» يوسف ٩٨ و ٩٩

رشيد ثغر ٦٢

الروس في بيروت ٧٠

روسي القنصل ٨٧ و ١٩

روك القس رومانوس ٧٢

ش

الشامي الاب ميخائيل ١٤٨، ١٥١، ١٦٣، ٦٤

» القس نيلس ٣٨، ٣٩، ٤٠

شبراحي ٣٦، ٧٩

شكر الله السرياني الاب ٧٧

شكري المطران ارسانيوس ٧٠

شكور آل ٨٥

الشوام ٣٩، ٤٧، ٨٣

الشويرية ٤٩

شويا دير مار الياس ١٦٧، ١٧٦، ٨٤

الشهابي الامير يوسف ١٤

شيخو الاب ٩٦، ٩٧، ١٠٠

ص

الصباحي احمد ٤٢

صروف البطريرك ٩٧

صيدا كرسي ٩٦، ٩٧

الصيداوي القس توما ٤٨-٥٠، ٥٣، ٨٣

ط

طرابلس ٥٩، ٧٢

الطور دير ٣٧

طربيل القس جبرائيل ١٩

ع

العاقل القس توما ١٤٨

عايده المعلم الياس ١٢، ١٧

الروم الارثوذكس ٢٥٢ و ١٠٠ و ١٩ و ٢٧

» الكاثوليك ١٢، ٣٦، ١٠٠، ١٤١، ١٥٦

١٨-٣٢ و ٣٦ و ٨٩

ز

زخور الاب راجع راهبه

زكار الاب افيموس ٩٥

زكره القس بطرس ٧-١٨، ٢٦، ٣٥

٥٢، ٥٨، ٦١، ٦٧، ٧٨، ٨٤

زوين المطران سمعان ٧

الزيارة راهبات ٨٨

س

سابا عايده اسرة ١٢

ساروفيم الاب ٨١

سعاده الخوري جرجس ٢١

سعد الشيخ غندور ١٤

سكاكري اسرة ٦٢

سمان اسرة ١٢

السمعاني انطون ١٨، ٢٢

» فرنسيس ولويس ١٨

» يوسف ١٢، ١٦-١٨

» القس يوسف ١٢، ١٦-١٧، ٤٧، ٥٥، ٦٥

٧٦، ٨٣، ٨٤، ٨٦، ٨٧

سميث الاميرال ٩٢، ٩٣

سيد روس الاب ٨١، ٨٧

سيستو القنصل ١٣، ٢٦، ٣٤

الفرنسوية الحلة ع-لى مصر ٧٤١٧٢

٩٢-٩٨١٩٤

فرنسيس الاب الكبوشي ٧٣

» » من اميسو ٤

الفرنسيسكان ٢-٤-٦٠٨-٤٨١٢٥

٩٨١٨١٠

فريج اسرة ٦٢

فم الذهب ليتورجية ١٠٠

فولني رحلة ٢٨

فيتالي يوسف ٥٦

ق

قبط كا ثوليك ٢٣٠٣٢٠٧٧٨١٠

القبه الزرقه ٨٦

القدس دير ٣٧

قدسي القس نبلس ١٩

قرداحي القس ارسانيوس ١٨١١٣٠٣

٥٢ و ٧٢

قز حيا رهبان ٤٨

القسيس فرعون ٥

قطه المعلم نعمة الله ٨٣

قلعة مصر ٨٦

قنطرة الدكه ٨٦

ك

كارانيا جيوليو ٩

عايده المعلم جرجس ٢٢-٢٤٠٣٧٠١٠

عبد مناف محمد امين ٤٧٠٤٠

عبرا قرية ٩١

عبود الاب بولس ٦٦

عجور حنا ٣٤

عشقوت ٦٤

عطا الله الاب باسيلوس ٧٦٠٢٠

العلايلي اسرة ٤٤

العمارة حي ٨٦

عنحوري المعلم مخايل ١٩

عيد جرجس ٨٣

عبروط يوسف ٨٧

عينطورا راهبات ٨٨

غ

غالي المعلم سرجيوس ٨٢ و ٨٧

غانم الخوري جرجي ٢١

الغرب قرية ١٦

غز ٢٠

ف

فاضل البطريك ٤٩٠١٠٥١٠٨٠

فخري المدير عبد الله ٧١

فرعون انطون ٢٨٠٥٠٢

» يوسف ٨٣

فرنجي يوسف ٨٣

مبارك الخوري منصور ٨٨

مقي الاب الارمني ٧٧

م الاب القبطي ٨٠، ٧٧

المجمع العلمي المصري ٩٨

المجمع المقدس ١١١، ١١٢، ٩٥، ٩٦

محفوظ اسرة ٦٣

محمد علي باشا ٩٩، ٩٥، ٨٥، ٦٩

مختار المعلم ٨٦، ٩٤، ٨٢، ٧٦

المخلص رهبان ١٢، ٢٠، ٢٢، ٢٣، ٢٨، ٩٥ -

١٠٠

مدليج اقس عمانوئيل ٤٨

مراد بليك ٨، ١٦، ١٩، ٢٦، ٣٨، ٣٨ -

٦٤، ٤٧

مسباكي القس رافائيل ٧١

مسعد يوسف ٨٧

مشحوره الاخ انطون ٧٢، ٧٤

مصباح غبط ٨٦

مصر العتيقه ١٠، ٧٧، ٨٠

مطر الاب جبرائيل ٩٥

البطريرك ٧٧، ٧٨، ٧٩، ٩٥، ٩٦

مكيا فيلي ٩٩

الماليك ١٩٤٥

ممشق اسرة ٧٠

الموارنة والاعتراف ١١، ١٧

في دياط ١٠، ١٨، ٢٦، ٣٦ -

الكبوشون ٨٠، ٧٧

كحيل الخواجات ٨٣

كريم التيز دير مار طرس ١٧١، ٧٤، ٨٤

كسروان ٦٢

كايبر الجنرال ٩٢، ٩٣

كميد ارسانيوس ٦٤، ٥٤

« اسرة ٢٢

« ايليا ٥٤

كنعان المعلم يوسف ٨٥، ٨٦

كسيدر اسرة ٧٠

« المطران جبرائيل

كوسا اسرة ٦٢

« انطون ١٦، ٢٠، ٢١، ٢٢، ٢٤، ٩١

كيلون اسرة ٦٢

ل

اللاذقية ٦٢

لارينه شارلوت ٩٣

اللبانيون الرهبان ١٠، ٣٥، ٤٨، ٥٤، ٨٣

اللويزه دير ١٣، ١٦، ٣٠، ٣٥، ٧٤، ٨٤

٨٧

ليكورنو ١٠، ٢١، ٢٣

م

مارون القس انطون راجع بيروت

« « برنودوس ٧٤، ٧٠

NOTICE

Les documents inédits insérés dans cet appendice jettent une lumière sur la situation politique et financière de l'Égypte aux derniers temps des Mamlouks (1750-1805) et, en particulier, sur la situation religieuse et civile des communautés catholiques de la Syrie, établies dans ce pays avant l'arrivée aux pouvoirs de Mehemet Aly (1805), qui leur accorda une pleine liberté, en favorisa, même, le développement et le commerce.

L'expédition de Bonaparte en Égypte, a, aussi, sa part dans ce recueil. Le numéro 47 est la traduction d'un manifeste du général Keleber relatant avec indignation la rupture, de la part des Anglais, du traité de paix passé entre lui et l'Amiral de leur flotte, Sir Sydney Smith. Le numéro suivant contient la biographie de Don Raphaël de Monachis (Rahba), premier membre oriental de l'Institut d'Égypte, fondé par Bonaparte.

Nous devons la plupart de ces documents aux Archives du Patriarcat Maronite à Bekerké (Liban). D'autres sont pris aux registres des couvents des religieux Maronites Aleppins et des P.P. Franciscains du Caire, ceux-ci ayant desservi toutes les communautés catholiques de l'Égypte avant Mehemet Aly.

Beyrouth le 25 Janvier 1933

Paul Carali

نصر القس يوحنا ٧٧	الموارنة في مصر ١٠٥٧-٦٠٨٣,٦٦-٨٩
نعمه الاب اسطفان ٤	موريتا القاصد ٦٦
هذية الراهبه ٦٦	موسى القس فرنسيس ١٤١٠:٩
يوسف السيد القاضي ٤٤	٧٩,٧٨,٧٤,٧١,٣٥,٣٠,٢٤
» ضيا باشا ٤٦,٤٥,٨	ن ه ي
يونان الاب انطون ١٧,١٣,١٠,٩	ناصريف باشا ٩٢
اليونان مدرسة ٩٦,٩٥	النشار ٤٤

LES SYRIENS EN ÉGYPTE

Par

L'abbé Paul Carali

Directeur - Rédacteur de la Revue Patriarcale

Tome 1er

AU TEMPS DES MAMLOUKS

Ilde Partie

DOCUMENTS INÉDITS

1750 - 1805



Imprimerie Al-Alam. Beit Chebab (Liban)

LES SYRIENS EN ÉGYPTE

Par

L'abbé Paul Carali

Directeur - Rédacteur de la Revue Patriarcale

Tome 1er

AU TEMPS DES MAMLOUKS

IIde Partie

DOCUMENTS INÉDITS

1750 - 1805



Imprimerie Al-Alam. Beit Chebab (Liban)

DATE DUE

JUL 01 2002

GAYLORD

PRINTED IN U.S.A.



0040271277

BR
190
.C3
2

07653319

SEP 6 1972

BR-190-.C3

2

السوريون في الولايات المتحدة الأمريكية

Small Square

Small Square

Small Square

CA
305.927073
H676SA
C.1

السوريون

في الولايات المتحدة الاميركية

للاستاذ فيليب حتي

(طبعت في مطبعة المقتطف في مصر سنة ١٩٢٢)

تقلاً عن المجلد الستين من المقتطف

السوريون في الولايات المتحدة

وهو درس اجتماعي اخلاقي في تاريخ هجرة السوريين للولايات المتحدة واسبابها وبيان تطوّرهم ونفوذهم التجاري والصناعي ووصف بحمل احوالهم الاجتماعية والادبية والدينية مع بيان مشاكلهم الخصوصية وعلاقتهم بوطنهم القديم ووطنهم الجديد

تاريخ هجرة بني الانسان قديم يشمل كل جيل وعصر . منهم من هاجر للكنس او طلب المرعى وبعضهم للغزو والحرب وغيرهم للفتح الديني وآخرون للاستعمار والارتزاق او للسياحة والتفرج . ولكن الكل هاجروا . ولا يعرف شعب ولد ونشأ وتمدّن ولم يزل في مكان واحد

المهاجرة والتمدّن : وللمهاجرة علاقة بمدينة الانسان حيوية لازمة . حتى ان تاريخ الواحدة يكاد يكون تاريخ الاخرى

فالاسرائيليون يبدأ تاريخهم وتمدّنهم بنزوح ابرام من اور الكلدانيين والأتراك بقدمهم في اواسط القرن الثالث عشر الى برّ الاناضول والام الغربية الاوربية من المانية وانكليزية وفرنسية وايطالية بزحف القبائل البربرية من الشمال واندماجها بعضها مع بعض ومع الشعوب الرومانية . والجمهوريات الاميركية بمهاجرة الاقوام الانكلوسكسونية والاسبانية والبرتغالية الى العالم الجديد وامتزاج بعضها ببعض وبالسكان الاصليين . اما مدينة العرب فانها ازدهرت وبلغت اوج معاليها في بغداد وقرطبة وغرناطة لا في مكة والمدينة

التعليل : وتعليل ذلك ليس بالصعب العويص . لا يقدم على السفر الا النشيط القوي البنية الطامح الى العلاء الراغب في تحسين حالته . تلك قضية تصح على المهاجرين في القرون الغابرة اكثر منها على مهاجري ايامنا الحاضرة وقد تعددت وسائل النقل وتسهلت اسبابه حتى كاد عبور الاوقيانوس الاثلاثيني في احدى البواخر الحديثة الكبرى بما فيها من ريش فاخر وما كل تقيس ودواهي اللهو والراحة يُعدّ ضرباً من الرفاه والترف . والمهاجرون اجمالاً يمثلون شبيبة الامة ويدها العاملة وسلسلة الظهر منها . فالعاجز لا يسافر وقصير النظر لا يغترب والمسّن يفضل الاقامة حيث هو اما ذو العاهات واصحاب الجرائم فلبلدان

الحديثة شرائع تصدّهم عن الهجرة اليها

هذا أولاً وثانياً فالمحيط الجديد بأقليمه وهوائه وبروحه ومدنيته يستدعي في الغالب ظهور قوى كامنة في المرء ربما لم يشعر بوجودها فيه لو تخلف ويتطلب انماء مواهب ربما بقيت راقدة لولا ان هاجر وانتقل . وامتزاج المهاجرين بواسطة الزواج مع غيرهم واحتكاكهم بطرق تفكير جديدة ونظام اجتماعي غريب عنهم يكون في الاكثر داعياً لتنبيه قواهم العاقلة وانعاشها . تلك حقيقة مقرّرة . انما علماء الاجتماع لم يتحققوا للآن السنن التي تجري عليها هذه التغيرات النفسية والمبادئ التي تسير بموجبها

وعلى عكس ذلك فالاستمرار في بيئة واحدة تحت تأثير عوامل عمرانية ثابتة من شأنه الجمود والخمول وبالتالي التقهقر والانحطاط السوريون في كل اطوارهم تقالون رحالون . ليس من قطر يستبعدونه ولا من قطر يستغربونه . بلاد الله الواسعة بلادهم والامة التي يعيشون ويعتاشون بين افرادها هي امهم ولكن هجرتهم لم تبلغ قط من حيث الالهمية والعد والشأو الذي بلغته في عصرنا الحاضر الى الولايات المتحدة

(١) مهاجرة السوريين الى الولايات المتحدة

﴿ عدددهم ﴾ عدد السوريين المهاجرين الى الولايات المتحدة امر بهون تقديره ويصعب تحقيقه . فدير المهاجرة الاميركية قبل سنة ١٨٩٩ لم يعترف بهويتهم كسوريين بل طوأم مع العرب والارمن واليونان والأتراك تحت لقب « أتراك اسويون » . اما الحكومة التركية فلا علم لها رسمي بالمهاجرة لاميركا لانها منعتها على الورق . وكل المهاجرين من ابنائها انما سافروا « لمصر » . واني كنت في جملة الذين سافروا « لمصر » لما سافرت الى اميركا كما يشهد بذلك جواز سفري (باسبورتي)

كذلك مدير الاحصاء الاميركي الذي يحصي كل سكان الولايات المتحدة مرة كل عشر سنين فانه في احصائه عام ١٩١٠ (١) انكر وجود ابناء سوريا في بلاده

(١) في السنة الفائمة سنة ١٩٢٠ جرى الاحصاء الرابع عشر والاخير لسكان الولايات وكتب في حينه الى المدير في العاصمة واشنطن بوجوب تقييد اسماء السوريين في قائمة وحدها واعتبارهم امة مستقلة فوعدني خيراً وللآن لم اتمكن من الاطلاع على تقاريره لانيبات نتيجة احصائه

ولم يذكرهم بشيء على الاطلاق ثم عاد فتكرّم بهذا الرقم ٤٦٧٢٧ تحت عنوان « المتكلمون بالسورية (هكذا) والعربية (٢) »

اذا كانت تلك نتيجة الابحاث الرسمية فما قولك بالتخمينات الصحافية والخطائية؟ فانها تتدرج من ٦٠٠٠٠ كحد أدنى وهو تقدير الدكتور ربرتس (٣) الذي تعتمد عليه جمعية الشبان المسيحيين وأعتبره ثقة لها في كل ما يتعلق بشؤون المهاجرين الى ٤٠٠٠٠٠ كحد أعلى وهو تقدير مجلة من معتبرات المجلات الاميركية (٤)

منذ عام ١٨٩٩ نشط مدير الهجرة في الولايات المتحدة واخذ يدوّن عدد « المهاجرين » من السوريين منفردين مفرزين عن غيرهم من تبعة الدولة العلية في آسيا الغربية . وهالك عددهم نقلاً عن تقاريره السنوية (٥)

السنة	عدد المهاجرين من السوريين	السنة	عدد المهاجرين من السوريين
١٨٩٩	٣٧٠٨	١٩١٠	٦٣١٧
١٩٠٠	٢٩٢٠	١٩١١	٥٤٤٤
١٩٠١	٤٠٦٤	١٩١٢	٥٥٢٥
١٩٠٢	٤٩٨٢	١٩١٣	٩٢١٠
١٩٠٣	٥٥٥١	١٩١٤	٩٠٢٣
١٩٠٤	٣٦٥٣	١٩١٥	١٧٦٧
١٩٠٥	٤٨٢٢	١٩١٦	٠٦٧٦
١٩٠٦	٥٨٢٤	١٩١٧	٠٩٧٦
١٩٠٧	٥٨٨٠	١٩١٨	٠٢١٠
١٩٠٨	٥٥٢٠	١٩١٩	٠٢٣١
١٩٠٩	٣٦٦٨	المجموع	٨٩٩٧١

(٢) مجلد ١ من ١٠٠٦ و ١٠١٥ "U.S. Thirteenth Census Reports"

(٣) صفحة ٧٤ Peter Roberts, "Immigrant Races in North America"

(٤) عدد ٣ ايار سنة ١٩١٩ "Literary Digest" (٥) صفحة ١٦٨ سنة ١٩١٩

"Annual Report, Commissioner General of Immigration"

فيكون جملة « المهاجرين » السوريين ٨٩٩٧١ نفساً حسب الاحصاء الرسمي في خلال احدى وعشرين سنة نهايتها ٣٠ حزيران سنة ١٩١٩ ومنزلتهم من حيث العدد الخامسة والعشرون بين تسع وثلاثين امة دون قلم المهاجرة عدد مهاجريها

ولنا هنا ملاحظات لا بد من اعتبارها . واولها ان المقصود « بالمهاجرين » في عرف دائرة المهاجرة اولئك فقط الذين لدى استجوابهم عند دخولهم الولايات يصرحون انهم ينوون الإقامة فيها واعتبارهم وطناً دائماً لهم في مستقبل الايام . وزد على ذلك ان حكومة الولايات لم تسن قانوناً يقضي على البواخر التي تبحر من موانئها بتقديم لوائح باسماء الركاب لتعيين عدد الراجعين من المهاجرين الى بلدانهم الاصلية الا بعد سنة ١٩٠٦ . فلا سبيل اذاً لنا لاحصاء عدد السوريين الذين غادروا الولايات قبل تلك السنة . اما في العشرين سنة السابقة لسنة ١٨٩٩ فلا واسطة لدينا على الاطلاق لمعرفة عدد الداخلين والخارجين من بني قومنا . ومن المعلوم ان حكومة الولايات سنت حديثاً قانوناً يعمل به لآخر حزيران من سنة ١٩٢٢ يجيز دخول ٣ في المئة فقط من عدد اي شعب كان في الولايات في عام ١٩١٠ وذلك صدّاً لتيار المهاجرة الناجم عن الحرب العظمى

ورغمّا عن ذلك كله فلا بدّ لنا من اعتبار هذا العدد ٨٩٩٧١ اساساً للتقدير . فاذا فعلنا ذلك واضفنا اليه ما نظنّه دخل البلاد قبل ذلك مع ما زاد بالتوالد ثم اسقطنا من المجموع عدد الراجعين الى سوريا وعدد للمتوفين (٦) يرجح لدينا ان عدد السوريين اليوم في الولايات المتحدة والمتحدرين منهم يناهز الـ ٢٥٠٠٠٠ نسمة

على ان الرقم المذكور اعلاه ٨٩٩٧١ يمثل عدد الذين اجازت الحكومة دخولهم الى الولايات لا عدد الذين تركوا بلادهم وحاولوا الدخول. اذ ان عدد الذين صدرتهم المهاجرة عن الدخول بداعي مرض معد او جرارة في الجفون (تراخوما) او خشية صيورتهم حالة على البلاد او لجهلهم القراءة والكتابة في لغة من

(٦) عدد المتوفين يهون استنتاجه من احصاءات شركات تأمين الحياة ومنها يعرف معدل الوفيات من السكان

اللغات (٧) او بسبب ارتباطهم من بلادهم بشغل في الولايات يأتون رأساً اليه (٨) فهو عدد كبير لا يستهان به

ومما يدل على كون بعض الذين حرموا الدخول انما ظلموا حادثة تلميذ مصري اوقفته في الخريف الفائت ادارة المهاجرة في مدينة بوسطن نحواً من شهرين اشتباهاً منها بمرض التراخوما في عينيه مع ان الشاب كان قد شفي من المرض تماماً قبل مغادرته مصر مما يدل على ان الاطباء الاميركيين ليس لديهم اختبار كاف يمكنهم من تشخيص هذا المرض تشخيصاً صحيحاً . وكنت في جملة الذين زاروا هذا الشاب في محل توقيفه واهتموا بمسألة اطلاق سراحه . ولقد ذكر السناتور هور في سيرة حياته (٩) قصة صبيين سوريين دون سن البلوغ اوقعتها ادارة مهاجرة نيويورك ايضاً بسبب التراخوما في الجزيرة Ellis Island واصرت على ارجاعهما الى سوريا بعد ان اجازت لوالدتهما الدخول للالتحاق بزوجها في مدينة ووترماس الامر الذي اثار حنق السناتور (عضو في مجلس الشيوخ) فارسل تلغرافاً الى رئيس الولايات المتحدة يومئذ (روزفلت) واستغاث به ليتوسط لرفع وصمة العار «عن شرف الامة الاميركية وعن رايها» فصدر روزفلت امره للحال باخلاء سبيلهما . وكم كان هجبة لدى زيارته السناتور هور في بيته بووستر عند ما مثل بين يديه الصبيان يشكرانه على صنيعه بعد ان كان الاحرار القليل الذي نتج عن انعكاس نور الشمس ووهج الحياة قد زال تماماً

﴿ انتشارهم ﴾ ليس من ولاية في الولايات المتحدة ولا من مدينة يزيد عدد سكانها على خمسة آلاف نفس الا وفيها سوري او اكثر . تحققت ذلك بنفسني وقما كنت اجول في مدن الداخلية فكنت اذا انتهيت الى بلدة افتح كتاب التلغون والتي على صفحاته نظري فيستوقفني دائماً في اعمدته امم او اسماء سورية مدرجة في الغالب تحت عنوان Grocers بقالة وعطارون

والعائق في اذهان الاميركيين عموماً وسوريي سوريا ان المهاجرين السوريين

(٧) لزوم معرفة القراءة والكتابة هو قانون جديد اجازه مجلس الامة والشيوخ منذ سنتين رغم معارضة الرئيس ولسن (٨) هذا القانون وضعت الحكومة لحماية الاعمال وبموجبه لا يجوز استخدام في الولايات المتحدة ان يقول اجنياً ويستقدمه لولايات بقصد استخدامه

(٩) مجلد ٢ من ٢٨٦ — ٢٩٩ George F. Hoar. "Autobiography of Seventy Years"

يقيمون في حيّ واحد من احياء المدينة التي ينزلونها حيث يسهل عليهم المحافظة على تقاليدهم ومصطلحاتهم ويتعذّر على الوطنيين التأثير عليهم وتمثيلهم . على ان درس الاماكن التي يسكنونها لا يثبت صحة ذلك . نعم ان في غرباء كل بلاد ميلاً غريباً الى التجمهر في حيّ واحد يقطنونه انما ذلك لا يصحّ على سوريي الولايات بقدر ما يصحّ على غيرهم من الاجانب . والمدن الوحيدة التي يجوز ان يقال ان فيها للسوريين مستعمرات خاصة بهم انما هي نيويورك وبوسطن وفيلادلفيا ولورنس وفال رفر وبتسبرج وغربي نهر المسيسي لسنت لويس فقط

مستعمرة نيويورك في وشنطن ستريت هي ام المستعمرات السورية واهمها . عن طريقها يدخل معظم السوريين الى الولايات واليه يعود الكثيرون منهم للتجارة بعد ان يكونوا قد « توفقوا » في الداخلية . الكتبة الاميركان يسمونها « سوريا الصغيرة » حيث تجد ما تجده في البلاد السورية من مأكل ومشرب وعوائد مصغرة بكل امانة وضبط . والحقيقة انها سورية القديمة وقد خطلت الى عتبة العالم الجديد فحارت في امرها وارتابت . فنزلتها بين السوريين ليست بشيء من منزلة « سسليا الصغيرة » Little Sicily بين الايطاليين او « الفطو » Ghetto بين اليهود الروسين « او البلدة الصينية » China-twon بين الصينيين . وموقعها بين نهر الهدسن من جهة وبرودواي — اطول شارع في الدنيا — وول Wall ستريت — اغنى شارع — من جهة اخرى وفي ظلال البنايات الناطحات السحاب Skyscrapers سيقضى عليها في القريب العاجل بالاضمحلال

اما المدن التي يكثر فيها عدد المهاجرين من السوريين فهي كما يأتي :

اسم المدينة	عدد السوريين	اسم المدينة	عدد السوريين
نيويورك	١٨٠٠٠	فيلادلفيا	٢٠٠٠
بوسطن	٨٠٠٠	ووتر ماس	١٠٠٠
ديترويت	٧٠٠٠	فال رفر ماس	١٠٠٠
بتسبرج	٥٠٠٠	سياتل	١٠٠٠
سنت لويس	٤٠٠٠	شيكاغو	١٠٠٠
لورنس	٣٠٠٠	اكرن اوهايو	١٠٠٠
كليفلند	٣٠٠٠	لوس انجليس	١٠٠٠

والارقام مبنية على احصاءات جماعة من السوريين المتنورين في كل بلدة
مذكورة اعلاه عرضت عليهم اسئلة خطية عن عدد الجالية المقيمين بينها وحالتها
الاقتصادية والادبية والاجتماعية

اما الولايات التي يكثر فيها عددهم فهي :

نيويورك وماسشوستس ومسوري والينويز وكنتيكت ومشغن واوهايو
وبنسلفانيا ونيوجرزي وتكساس ووست فرجنيا وكليفورنيا . ويظهر من تقارير
لجنة المهاجرة (١٠) التي عينها الرئيس تافت لدرس المسألة درساً مدققاً ان ال ٥٦٩٠٩
سوريين الذين دخلوا الولايات بين سنة ١٨٩٩ وسنة ١٩١٠ لدى استجوابهم في
« الجزيرة » عن الولاية التي يقصدون التوجه اليها ذكروا كل واحدة من الثماني
والاربعين ولاية ومقاطعة كولمبيا District of Columbia وزاد بعضهم انه
كان متوجهاً لالسكا وبورتوريكو وجزائر هواوي التابعة للولايات المتحدة .
ولقد كان نصيب ولاية نيويورك منهم ١٨٣٧٠ وهو اوفر من نصيب كل ولاية
اخرى وولاية دلوور خمسة اشخاص وهو العدد الاقل بين كل الولايات

لعدم احتشاد السوريين في مستعمرات قائمة بهم اسباب سيكولوجية واسباب
اقتصادية فالسوري قلما يلتحم مع رفيقه السوري ويصعب عليه الاشتراك معه في
العمل . فاني عثرت مرة في مدينة زينبا بولاية اوهايو على عائلة سورية اقامت في
تلك البلدة ثلاث عشرة سنة دون ان تجذب اليها عائلة سورية اخرى . وفي لافايت
انديانا Lafayette, Ind. قابلت سوريا اقام في تلك المدينة منذ عام ١٨٩٠
ولما سألتها عما اذا كان في البلدة من سوري آخر اجاب بالنفي وعقب على ذلك
بقوله « لا لا . والحمد لله »

هذا ومن طبيعة العمل الذي يباشره في الغالب السوري في الولايات — وهو
مبيع الخرج والبضائع والملبوسات المطرزة — ان يقربه الى العائلات الاميركية
حيث يسهل تصريف بضاعته ويبعده عن ارفاقه الذين لا هو يعتاش منهم ولا هم
منه يعتاشون

تاريخ المهاجرة * بين سنة ١٨٧٠ وسنة ١٨٧٩ اكتشف ابناء سوريا

اميركا واخذوا بالنزوح اليها . ولا ريب ان افراداً منهم زاروها قبيل ذلك وبينهم
 رهبان اموها لجمع الصدقات . ومن المهاجرين الاولين انطون البشعلاني من
 صابيا لبنان الذي رست به الباخرة في بوسطن عام ١٨٥٤ وتوفي في نيويورك
 عام ١٨٥٦ (١١)

واول عائلة سورية دخلت ارض كولمبس هي عائلة يوسف عرييلي الدمشقية .
 وكان تاريخ وصولها الى الولايات عام ١٨٧٨ . ثم اخذت الحركة بالازدياد . وكان
 مصدرها بين سنة ١٨٨٠ وسنة ١٨٨٩ بالاكثر مدينة زحلة الى ان اقيم معرض
 شيكاغو عام ١٨٩٣ فكان بوقاً عامئذ تفخ في اعالي لبنان وسهول سوريا وفلسطين
 قائلين « هبوا الى عالم الذهب » حتى انه لم يبق من بلدة معتبرة شرقي المسيحي لم
 يستفتحها المهاجرون السوريون . ومن المتعارف بينهم ان رؤاد المهاجرة كانوا
 لبنانيين وان الذي تألبوا على الحوض كانوا بالاكثر فلسطينيين من القدس ورام
 الله ذهبوا بمصنوعاتهم الخشبية وسبحاتهم وصلبانهم وايقوناتهم . وهكذا بقي سيل
 المهاجرة يتعاظم الى ان اقيم عام ١٩٠٦ معرض سنت لويس فتفرق ابناء سوريا
 في الولايات الغربية وانتشروا حتى كليفورنيا على الشاطئ الباسيفيكي . ولم يبق
 من مزرعة او قرية في سوريا ولبنان دون ممثل لها في ارض كولمبيا

تعليل المهاجرة وبيان اسبابها ومميزاتها

ما الذي اقتلع نحو مئتي الف رجل وامرأة من تربة آبائهم واجدادهم في الديار
 السورية ونقلهم سبعة آلاف ميل فوق البحار مع ما في ذلك من المصاعب
 والاضطار وذراهم على سطح بلاد غريبة بلغتها وقوميتها وآدابها وبعثهم في ولاياتها
 ومدنها وقراها على مساحة ثلاثة آلاف ميل من اليابسة ؟ ما هي العوامل التي جعلت
 جيشاً هذا عدده يترك المعلوم ويقصد المجهول ويقادر وطلناً الفه واهلاً يعطفون
 عليه وقوماً يفهمهم ويفهمونه ؟ قوة الاستمرار تقضي على المرء بالتربص حيث
 هو والتشبث بالعوائد والطرق المألوفة والتردد عن مواجهة الغريب المحجوب اذ
 ان كل مألوف مأنوس وكل مجهول مستوحش مرهوب . فالتخلف حالة طبيعية

(١١) ولقد اثبتنا - مرة هذا الشاب الذكي الذي حاز اعجاب الاميركيين واعتبارهم في رسالة
 مطبوعة بنويورك عنوانها « انطونيوس البشعلاني : اول مهاجر - وري الى العالم الجديد »

والهجرة نتيجة لا تحصل إلا بتغلب عوامل قوية على العوامل الطبيعية التي من شأنها ان تقعد الانسان وتحمله على التريث

العامل الاقتصادي ✽ العامل الرئيسي الذي حدا بالسوريين على الجلاء عن بلادهم واستيطان الولايات انما هو العامل الاقتصادي . فسوريا واخصها لبنان تربتها في الاكثر فقيرة ومعادنها قليلة وصناعاتها وزراعتها لم تزال على الفطرة فتمت اجتمعت هذه الاحوال في بلاد قومها من ذوي الانتاج الكثير وحل بالبلاد قحط او محل في المواسم او حادث آخر غير اعتيادي لم يبق للفئة الزائدة عن سعة البلاد سوى الارتحال

جغرافية البلاد السورية يتخللها سلسلتان من الجبال العالية تؤذن بقسمتها الى شقق اربع متوازية الشقة الاولى هي الساحل المنبسط على شاطئ البحر ويختلف عرضه من بضع اقدام في اسفل لبنان الى بضعة اميال في فلسطين . والثانية مرتفع عال يكون لبنان الغربي عظمه ظهره ويرتفع الى علو عشرة آلاف قدم . والثالثة وادي العاصي فالبقاع فالاردن وفي اسفل البحر الميت اوطأ بحيرة على سطح الارض انخفاضه ١٣٠٠ قدم . والرابعة مرتفع ثان قوامه لبنان الشرقي واعلى قممه ٩٠٥٠ قدماً فوق سطح البحر . سهل فجبل فواد فجبل تلك هي الارض السورية

بلاد هذا شأنها تكون المواصلات فيها ووسائل النقل قليلة متعذرة . فشقق سوريا لم ترتبط ابداً بعضها ببعض ارتباطاً محكمًا . اما عدم الاتصال الجغرافي فقدمة لعدم الاتصال العقلي والاجتماعي ومن نتائج الوقوف في سبيل التجارة والاخذ والمطاء والحيلولة دون تولد الشعور المشترك والعقلية الاجتماعية التي لا بد منها لانماء روح الوطنية والقومية . فكما قسم سطح البلاد الى اجزاء لا واصل بينها كذلك قسم ساكنو البلاد من حيث الاخلاق والمبادئ والآراء الى جماعات لا وحدة بينها ولا اشتراك كل منها مستقلة بعملها تنتج ما تحتاج اليه باقل ما يمكن من المعاملة مع الفئة المجاورة . ومما يدل على صعوبة الاتصال كون اهل لبنان لم يزالوا للان يتغنون بهذا القول « زوجك يا مليحه راح للشام وحده »

(٢)

﴿ ترعة السويس والحرير ﴾ الحلقة الاولى في سلسلة الحوادث التاريخية التي نتجت عنها الحركة السورية الحديثة الى اميركا هي فتح ترعة السويس سنة ١٨٦٩ . وكانت الحرب الاهلية المعروفة « بحركة الستين » قد الجأت قبل ذلك عدداً من السوريين ان يهاجروا الى مصر وكانت تلك الوثبة الاولى لبعضهم نحو العالم الجديد ولكن نتائج « الحركة » من حيث المهاجرة لم تكن مستمرة

بفتح ترعة السويس تأخرت تجارة سوريا البحرية واحكمت اسواق اوربا عرى الاتصال مع الشرق الاقصى فاخذ الحرير السوري وهو من اهم صادرات البلاد يشعر بمنافسة الحرير الياباني والصيني في اسواق ليون وبدأت اسعاره تهبط . وبتوالي الاعوام ازداد الضيق على الفلاح في سوريا . وحاول تجار الحرير السوري استفتاح سوق جديدة لحريرهم في اميركا ولكن على غير جدوى بدليل ما جاء في تقارير القناصل عن هذه المدة . ومنهم القنصل الاميركي العام بسنفر Bissinger في بيروت الذي رفع الى حكومته تقريراً عام ١٨٨٩ جاء فيه ان موسم الفيالج (الشرائق) لتلك السنة لم يزد على ٦٩٧ ٦٢٦ ٥ ليبرا وفيه ٢٥ في المئة نقص عن الموسم الاعتيادي . وعقب على ذلك بقوله « ان عدداً وافراً من التجار المعتبرين راجعوني مراراً في شأن تصدير حريرهم الى الولايات المتحدة رأساً وهم راغبون في ذلك رغبة شديدة كما بينت مراراً في تقاريري السابقة » . ويظهر ان الحالة بقيت على سوءها لاننا نرى في تقرير القنصل الاميركي دويل Doyle لسنة ١٨٩٧ ما نصه : لم تزل تجارة الحرير في يد اصحاب المعامل الافرنسية وهؤلاء يدفعون ثمننا لا ربح من ورائه للمزارع »

ومما زاد في شقاء الفلاح ان داء الرمد (الفيلوكسره) اخذ حوالي سنة ١٨٩٠ يتفشى في الكروم ويفتك بنتاجها . فوقف الفلاح تجاه هذا العدو وقفة اعزل محروم من المعرفة الفنية العلمية لمحاربته . ولما كانت موجة المهاجرة قد بلغت اشدها في تلك الاثناء لم يبق لدينا من شك بوجود علاقة سببية بينها وبين محل مواسم الحرير والكروم

✽ العامل السياسي ✽ من طالع ما يكتبه السوريون الاميركيون عن اسباب مهاجرتهم يُخيل اليه ان مرجعها بالاكتر ظلم الحكومة التركية وطلب الحرية والسلام تحت سماء يعيش المرء فيها حراً شريفاً مساوياً لكل احد آخر لا تعيقه عوائق سياسية عن التقدم ولا تعرقل مساعي عراقي اجتماعية عن الترقى .
 فخرائدهم كانت برمتها ناقمة على الحكومة التركية ورب يوم كان يجتمع فيه في مدينة نيويورك وحدها لا اقل من عشرين شخصاً منهم محكوم عليهم في الاستانة بالاعدام . وقد سألت كثيرين من السوريين عن اسباب مهاجرتهم فاجابوا بما مفاده ان العامل السياسي في اعتبارهم هوام العوامل . واليك نموذجا منها وهو جواب طبيب « ليس من ينكر ان حب الحرية هو الذي حمل السوريين على هجرة بلادهم » .
 ومما يستحق الذكر ان صورة اول عائلة سورية دخلت الولايات وهي عائلة عرييلي رُسمت وفي يد ربهارقة عليها هذه الآية « ها انا والاولاد سعدنا بالحرية »
 ومما له علاقة بالشكل السياسي امر الخدمة العسكرية فانها اوجدت عذراً لعدد وافر من المسلمين للمهاجرة وبعد عام ١٩٠٩ للمسلمين والمسيحيين . وهاك تعريب تلغراف نشرته جريدة الصن Sun النيويوركية بتاريخ ٩ آذار (مارس) سنة ١٩١٣ من مراسلها في حيفا حيث قال « ما من باخرة في هذه الايام تترك الشواطئ السورية الى اميركا الشمالية او الجنوبية الا وهي مشحونة بالمهاجرين واكثرهم مسيحيون فارون من الخدمة العسكرية »

✽ العامل الديني ✽ كون الاغلبية العظمى من المهاجرين السوريين مسيحيين رغم كون المسلمين في البلاد يزيدون على المسيحيين دليل كاف على ان للدين علاقة بالمهاجرة . بيد ان المسلمين اقل طموحاً الى السفر واشد تعلقاً بالبلاد . ويحل معظم الكتبة من المهاجرين هذا العامل المحل الثاني بعد العامل السياسي ويذهبون الى ان التضييق على بعضهم بداعي معتقدهم تضييقاً بلغ في بعض الاحيان درجة الاضطهاد هو الذي حمل الكثيرين من مسيحي سوريا على المهاجرة . على اننا من القائلين بتقديم العامل الاقتصادي يتلوه السياسي فالديني تلك هي العوامل الرئيسية الثلاثة ✽ تأثير القلم ✽ ولا يخفى ان هنالك عوامل اخرى ثانوية مساعدة لا بد من اعتبارها واولها الارشادات والمشوقات التي ما فتى السابقون من المهاجرين يقدمونها الى التابمين إما كتابة او مشافهة لدى اوتهم لزيارة البلاد . فانتشرت

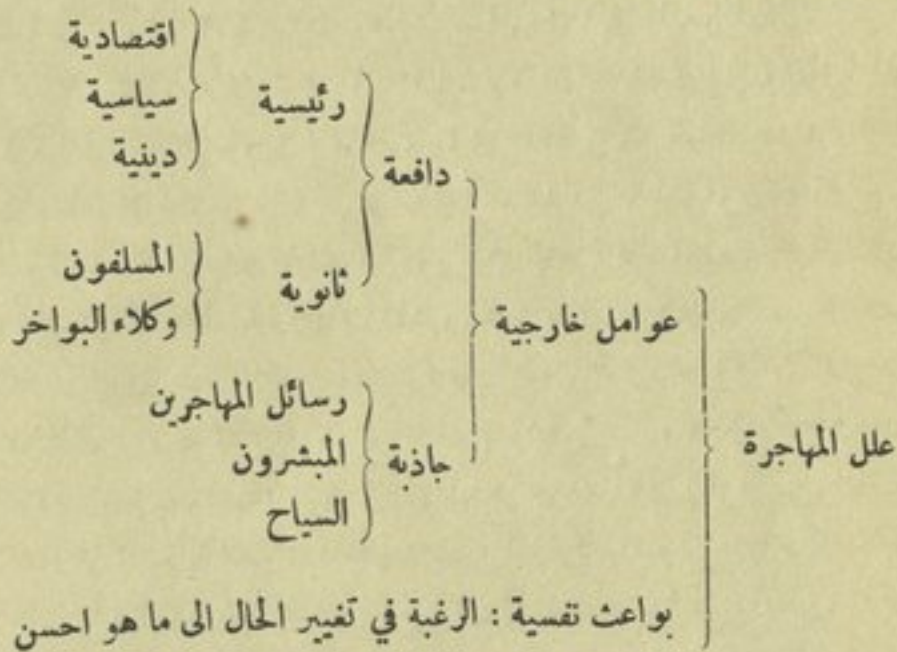
في طول البلاد وعرضها اقصيص خرافية عن ثروة العالم الجديد وسهولة تحصيلها وتبادر الى ذهن العامة عندئذ ان ارض اميركا مفروشة بالذهب ولا اكثر للراغب من ان يفتح يديه ويقحف ما استطاع . ولم يقتصر المهاجرون الاولون على الاطناب بوفرة موارد البلاد المادية بل تطرقوا الى الثناء على معالم العمران فيها والاعجاب بمدنيتها وروحها والمبالغة بكثرة فرص التقدم فيها على ضد ما فعله مهاجرو الروس مثلاً الذين عادوا الى بلادهم وكلهم السنة تقبج الاميركا وتستهجن مؤسساتهم وطرق تصرفهم الامر الذي لم يغرب عن الحاظ اللجنة الاميركية التي ارسلها الرئيس ولسن عام ١٩١٩ الى سوريا لاستطلاع رغبة الاهلين من حيث الانتداب ولقد نوّحت اللجنة بذلك في عرض تقريرها

اما المهاجرون الذين لم يعودوا الى البلاد فانهم بعثوا بدراهمهم اليها واتفقوها بالاكثر على بناء المنازل الفخمة المسقوفة بالقرميد فكأنهم بذلك كتبوا على حائط كل بناء اعلاناً صامتاً يذيع اسم اميركا بين الملا وتترنم بمجد ثروتها . واليك خلاصة ما لاحظته مراسل جريدة اميركية رافق لجنة الهجرة لدرس الاحوال في تركيا سنة ١٩٠٧ قال : « معدل ما يرسله المهاجر السوري الى بلاده يزيد عما يرسله كل مهاجر آخر . وانك ترى بين بيروت ودمشق بيوتاً مشيدة بمال اميركا اكثر مما تراه في فسحة من الارض في ايطاليا حجمها خمسة اضعاف هذه . ومما يدل على قوة تأثير هذا العامل ان خمسة وتسعين في المئة من الذين دخلوا الولايات في سنتي ١٩٠٨ و ١٩٠٩ صرّحوا لدى استجوابهم حين دخولهم انهم آتوا للالتحاق باقارب لهم او اصدقاء (١)

المسلفون وعملاء البواخر * بعد ان ابتدأت حركة الهجرة واخذت تتعاضد نشأت فئة من الممولين لها مصلحة شخصية في استمرار الحركة وانتشارها وهي فئة مسلمي الدرام الذين اخذوا يقرضون طالب السفر اجرة سفره (الناولون) ويتقاضونه ربا ووكلاء البواخر الذين جعلوا دأبهم تحريض الاهلين على السفر واصبح في العقد الاول من القرن الحاضر منظر هؤلاء المدينين والوكلاء وهم يجولون من قرية الى اخرى في لبنان على ظهور الحمير يعرفون الضياع من البقية الباقية من بنينا منظرأ مألوفاً على ان هذا العامل كان من العوامل المهيجة للهجرة

والمسألة لها لا من العوامل التي اوجدتها
 * تأثير المبشرين * ويجب ان لا يغرب عن بالنا ان للمبشرين الانكليز
 والاميركيين والسياح المتكلمين بالانكليزية بدءاً في تشويق الاهلين الى الاطلاع على
 المدنية الغربية وبالتالي الى السفر بقصد التمتع ببركاتها ومحاسنها وذلك بنشرهم معرفة
 اللغة الانكليزية وتلقيهم الناشئة مبادئ الجغرافية والتاريخ واسرار تلقي الامم
 الانكلوسكسونية . فهم وان لم يكونوا من مسببي الحركة الا انهم بلامرأ كانوا
 حاملاً قوياً في تحويل وجهتها نحو الشواطىء الاميركية الشمالية وانما فعلوا ذلك
 عن غير عمد منهم لاننا نعلم ان سياسة المبشرين كانت دائماً تثبيط عزائم مريدي
 السفر ومحاولة اقناعهم بالتربص حيث هم
 ولدى التحقيق يتبين ان عدداً ليس بالقليل من الشبان في الولايات المتحدة
 هم من الذين درسوا في المدارس الاميركية والانكليزية في سوريا وفلسطين .
 واليك نبذة من تصريح وجيه سوري في نيويورك لمحرر مجلة الاندبندنت (٢)
 يمكن اتخاذه نموذجاً من اختبار كثيرين غيره قال : « وكان على حائط غرفة معلمي
 (في المدرسة الاميركية في لبنان) صور شتى تمثل مناظر مدن وشوارع اميركية
 وكنت اسمع منه عن التلفون والتلغراف والسكك الحديدية . فشاقني الوصف الى
 الوقوف على حقيقتها وللحال تجلى لي ان في غير سوريا بلاداً عظيمة صالحة للسكنى
 وانه ربما كان من عمل اعمله فيها افضل من صيروتي راهباً »
 والذي جعل انطون البشعلاني يطوح بنفسه الى ما وراء البحار الى العالم
 الجديد بعد وقوع النفرة بينه وبين والدته انما هو كونه كان قد سبق فتعرف
 ببعض السياح الذين يؤمون سنوياً الاراضي المقدسة واحكم معهم عرى الصداقة
 وبرغم هذه الوسائل الاصطناعية لتكثير المهاجرين يجب ان لا ننسى انه قل
 من السوريين في اميركا من عمد الى الذرائع التي عمد اليها الايطاليان اولاً لجلب
 الفعلة للسكك الحديدية واليونان بعدهم لصنع الاحذية وبيع الازهار كأن يقدم
 الواحد ناولونا لطالب السفر ثم يستخدمه كرفيق مدة اقامته في اميركا يطعمه
 ويكسوه ولا يعطيه اجرة مما يعرف بالنظام البادروني (Padrone System)
 وهو محظور بموجب شرائع الولايات المتحدة

﴿ بمجمل العوامل ﴾ وعلى الجملة فالأسباب التي قرّرت امر مهاجرة السوريين الى الولايات هي على نوعين عوامل خارجية وبواعث نفسية . فالبواعث النفسية الوجدانية يمكن حصرها بقولنا هي رغبة المرء في تحسين حالته ولا فرق بين ان يكون التحسين مادياً او ادبياً حقيقياً او موهوماً . والعوامل الخارجية إما دافعة مركزها في البلاد المهجور منها او جاذبة ومركزها في البلاد المهاجر اليها كتشويقات السابقين من المهاجرين والمبشرين والسياح . اما العوامل الدافعة فرئيسية وهي اقتصادية وسياسية ودينية او ثانوية وقوامها المسلفون وعملاء البواخر كما يتبين من الجدول ادناه



﴿ مميزاتهما ﴾ تختلف الهجرة السورية عن غيرها من الهجرات الى الولايات في انها جزء من كل لا كل قائم بنفسه . فالصيدونيون الاقدمون (الفينيقيون) هم اول سوريين هاجروا وكانت مستعمرات السوريين التجارية في القرون الوسطى ترصع خارطة اوربا (٣) وما زالوا على ذلك من التجوال والتنقل الى يومنا الحاضر .

(٣) راجع ما كتبناه عن مهاجرة السوريين واستعمارهم في القرون الوسطى في عددي آب (اغسطس) وايلول (سبتمبر) من مقتطف سنة ١٩١٧ . وبمعنوا «تجار جنوى السوريين في القرن الثاني عشر» في عددي آب وايلول من المجلة التجارية السورية الاميركية لسنة ١٩٢٠

ومن مميزاتها انها ليست محصورة في كونها هجرة اقتصادية كما هي الحال في معظم الهجرات بل عليها صبغة دينية سياسية وبذلك تجانس الهجرة اليهودية من روسيا واوروبا الوسطي الى اميركا

ومن خصائصها انها ليست مقتصرة على الرجال بل هي هجرة عامة تتناول النساء والاولاد كما يتضح من مراجعة تقارير لجنة المهاجرة (٤) وفيها ان ٦٣٥ ٣٨ من ال ٥٦٩٠٩ من السوريين الذين دخلوا الولايات من سنة ١٨٩٩ الى سنة ١٩١٠ اي ٦٧٩ في المئة كانوا ذكورا و ٢٧٤ ١٨ اي ٣٢١ في المئة اناثا. بينتاري من المهاجرين الارمن في المدة نفسها ٢٣٥ في المئة اناثا. ومن البلغار والسرب ٤٣ في المئة. ومن اليونان ٤٩ في المئة ومن الاسبان ١٧٢ في المئة والمعدل من كل الامم التي دخلت الولايات ٣٠٥ في المئة اناثا. ولولا ان الالف درزي والثمانية آلاف مسلم من المهاجرين السوريين لم يرافقهم سوى عدد قليل من النساء يعد على الاصابع لكان معدل الاناث من السوريين يزيد كثيرا عما بلغ من الزيادة فوق معدل المجموع ومن هذا يتضح ان المهاجرة السورية هي مهاجرة عائلية مقصود بها الاستيطان الدائم في الولايات المتحدة بخلاف المشهور عنها بين الاميركيين والسوريين انقسم. نعم انها في اول اطوارها كانت مقتصرة على الشبان الذين رحلوا ولا هم لهم سوى ادخار المال والرجوع به الى الوطن القديم ولكن هذه الفكرة زالت بتوالي الاعوام لاسيما بعد ان ادرك السوري المهاجر ان للمرأة في الحرفة التي يتعاطاها في الغالب وهي البيع في البيوت قيمة اقتصادية كبيرة لانها يهون عليها طرق الابواب ودخول المنازل وارضاء النساء. وما لبث ان اكتشف هذه الحقيقة حتى اخذ يطلب زوجته او والدته او شقيقته وبذلك انقطع امل الرجعة على كثيرين من الرجال ولا يخفى ما في مهاجرة المرأة من حل كثير من المشاكل الجنسية التي كانت تعترض المهاجرين الاولين لاسيما وان السوريين ابدأ يؤثرون الزواج بينات جنسهم. ولقد ذكرني لي العفيف الفائق صديق ركب باخرة يونانية من اليونان الى نيويورك ان معظم الركاب معه كانوا بنات يونانيات ذاهبات عن يد عميل ليتزوجن بفتيان من اليونان المقيمين في الولايات والذين لم يرين منهم قبلا سوى صورهم الفوتغرافية

(٣)

حالتهم الاقتصادية

«تجارة المصنوعات اليدوية» السوري تاجر متى استطاع وإنما استطاع وعامل ان اضطرته الاحوال . فطرق معاشه في الولايات المتحدة تدور بالاكتر على محور واحد هو التجارة ومحور تجارته بالاكتر المطرقات النفيسة وانواع الخرج والاشغال اليدوية والمستحدثات والملبوسات النسائية المصنوعة باليد

ولقد تدرج اكثر التجار في نيويورك من مبادئ وضيفة كبيع «الخردوات» في حقائب يحملونها بايديهم ويجولون فيها بين البيوت الى فتح دكاكين صغيرة في شارع وشنطن الى استئجار مكاتب وغرف لعرض بضائعهم في بنايات شاهقة هي قصور اكثر منها بنايات في الاقضية الخامس اجل واغنى سوق للمبيعات في اميركا حيث هم الآن اكبر تجار في الاشغال اليدوية النفيسة ولا سيما ما يسمونه المديرا والقلبين ويكادون يحتكرون هذه الاصناف مع صنف الكيمونو^(١)

وامامي الآن وانا اكتب هذه السطور عدد من اعداد جريدة السائح الاخيرة وفيه ٣٦ اعلاناً نشرها السوريون الاميركيون منها ١٢ اعلانها عن المستحدثات والمطرقات اليدوية. واليك مثالا من هذه الاعلانات يدل على تعدد الاصناف التي يتعاطونها من هذا القبيل نقله بحروفه :

« نعلن لزبائننا الكرام اننا افتتحنا محلاً في مانيتا بجزائر الفيلبين للمطرقات الاندرويد (Underwear) النسائية من قصاص نوم وانقلب شمينز (envelope chemise) وكورست كوفر (Corset Cover) كذلك ثياب ولادية من انحف الرسومات وابدعها. ايضاً افتتحنا محلاً في يوكوهاما باليابان لصنع البضائع اليابانية من درون ورك (drawn work) ورنصص (renaissance) واغطية وسكارات (Scarfs) واغطية فرش . وعندنا دائماً كمية كبيرة من بضائع

(١) الكيمونو جلباب من حرير دقيق تشع به المرأة في منزلها قبل ان ترتدي ثيابها الالفة بمقابلة الضيوف وهو ملبوس ياباني الاصل ادخله اليابانيون للولايات ومنهم انصل الى ايدي السوريين

(٣)

الكطورك (Cut work) مع فيله (Filet) وموزايك (mosaic) ومديرا وكلوني وفنيس وارد معاملنا بأسعار متهاودة »

وبين الاعلانات المدرجة في هذا العدد اعلان يشير فيه صاحبه الى معاملته في فنشال بمديرا وفنيس بايطاليا ولايوي بفرنسا ويوكوهاما باليابان وشنغاي بالصين وآخر يزيد على كل هذه البلدان بلاد الفلبين

ومن اطلع على ما تنشره المجلة التجارية السورية الاميركية في وصف التجارة السورية في المهاجر الاميركية وما تقلب من ادوار التطور على البيوت السورية التجارية الممتازة بنجاحها ايقن ان السوري الاميركي يسجل في تاريخ المهاجرة والاستعمار صفحة لم يخط احد من السوريين ابهى واجمد منها وربما لم يسبقه قوم آخر سوى ابناء عمه الشعب اليهودي . ولدى التعمق في سير التجار المتفوقين الذين اتت تلك المجلة على ذكرهم يتبين انه يمكن تحليلها كلها وارجاعها الى امر واحد وهو ان الشاب كان يصل الى نيويورك فقيراً معدماً فيبيع « بالكشة » او « الجزدان » ثم يتعلم الانكليزية ويعمدى بجرثومة الحياة الاميركية فيستخدم في محل تجاري او يفتح حانوتاً صغيراً في شارع ضيق ثم يتوسع في العمل وينشئ شركة تجارية في شارع كبير وينمو نمواً تجارياً مطرداً فيفوز فوزاً باهراً بفضل اجتهاده وامانه . تلك هي الدرجات في سلم ترقى كل واحد تقريباً من المهاجرين الممتازين

﴿ معاملهم ﴾ للسوريين معامل يصطنعون فيها كل اصناف الكيمونو التي يتعاطون بيعها . ولهم منها في مدينة نيويورك وماجاورها خمسة وثلاثون معملاً وهم ايضاً يعملون الجانب الاكبر من المطرّيزات التي يتاجرون بها لاسيما ما كان منها من نوع المديرا والفلبين . وكان في العام الماضي احد المحال التجارية السورية يرسم خارطة العالم في اعلانه ليبين مواقع معامل الجغرافية . ويظهر من تقرير رفعه قنصل اميركا في مديرا بتاريخ ٢٩ ت ٢ سنة ١٩٠٩ ان صناعة الخرج في تلك الجزيرة اصبحت في يد السوريين الاميركيين بعد ان كانت قبل الحرب في يد الالمان . ثم قال ان في مديرا خمسة وثلاثين معملاً واربعة عشر منها اصبحت اصحابها سوريين

﴿ البائع الدوار ﴾ هذا هو حلقة الاتصال بين التاجر المقيم في مخزنه والمرأة التي تبتاع البضائع في بيتها . وهو الاس المتين المشيد عليه بناء التجارة

السورية بأمرها. وله الفضل الاعظم على نشوء التجارة السورية وتقدمها. ولطالما نظر اليه السوريون والاميريكيون نظراً لاذراء والاحتقار وربما كان لهم فيما مضى بعض العذر عند ما كان البائع يقف امام الشاري وهو جاهل لغته وعوائده فيظهر بمظهر المستعطي. اما الآن فقد اصبح بائع الكشة كمتعمد او ممثل للمحال التجارية يحمل بضائع خفيفة هي بالاكثير من أنواع المساطر (المينات) ولا يغشى المنازل على غير هدى بل له زباين يعرفهم ويعرفونه ولا يستنكفون من حساباته صديقاً لهم. ومن هذا القبيل الصورة التي ظهرت حديثاً في الجرائد السورية الاميركية وفيها رسم الرئيس هاردنغ والى جانبه رجل سوري زائر فان بعضهم اكّدي ان السوري بائع كان يتردد على بيت هاردنغ لما كان عضواً في مجلس الشيوخ

﴿السمنة او البقالة﴾ يقيمون غالباً في مدن الداخلية ويتعاطون مبيع الخضر والاعمار ولوازم الطبخ والاكل وفي بعض الاحيان المرطبات والحلويات وهم في ذلك ينافسون الايطاليان واليونان. وفي مدينة فلنت بولاية ميشغن (Flint, Mich.) تاجر درزي له خمسة عشر مخزناً ومنزلته الثالثة بين بقالة الولاية ومن المدن التي يكثر منها البقالة السوريون مدينة ديترويت ويقال انها تحوي على ٣٠٠ تاجر منهم

وربما لم يكن بين العالم الجديد مدينة تفوق حلوياتها مدينة فيلادلفيا. والغريب ان من اشهر معامل تلك المدينة معملاً صاحبه سوري له نحو اثني عشر مخزناً للبيع بالتفريق

﴿المصدرون﴾ كان من نتائج الحرب العظمى ان انقطعت العلاقات التجارية بين الجمهوريات الاميركية الجنوبية وبين البلدان الاوربية الغربية واخصها المانيا التي كانت تعتمد عليها تلك الجمهوريات في استيراد بضائعها. فحوّل تجار اميركا الجنوبية انظارهم نحو الولايات المتحدة ووجدوا في التجار السوريين المقيمين بينهم خير وسيط لتعريفهم بسوق الولايات المتحدة عن يد ابناء جنسهم فيها وبذلك تمت حلقة الاتصال بين السوق التجارية في اميركا الجنوبية والسوق التجارية في اميركا الشمالية. وللحال انشأ عدد من سوري الولايات المتحدة مكاتب للعمولة وتصدير البضائع كان لهم من ورائها ارباح باهظة

ويقول العارفون ان ثروة السوريين في الولايات المتحدة تضاعفت في اثناء الحرب . ولا نبالغ اذا قلنا ان الجالية السورية النيويوركية اصبحت اغنى الجاليات السورية في المهاجر . اما بعد الحرب فحدث اضطراب مالي وجود صناعي تجاري في السوق الاميركية وهو رد فعل للسعة العظيمة التي تمتعت بها الولايات المتحدة بما رافقها من الاسراف والاستهانة بقيم الاشياء ولا بد ان تستمر هذه الايام العصيبة سنة او اكثر حتى يستعيد العالم توازنه ويألف الحالة الجديدة الناشئة عن اضرار الحرب

﴿ العمال ﴾ قل من السوريين من يستخدم في المعامل والمصانع الا اضطراراً واكثر هؤلاء يشتغلون في معامل القطن والصوف في لورنس وقال رثر ولول ونيو بدفرد من اعمال ماستشوستس وفي معامل الاواني الفضية والنحاسية والساعات والاسلحة في وتربري وبردجبورت ونيوهافن من اعمال كونتكت والحديد والفولاذ في بتسبرغ بنسلفانيا والسيارات (الاتومبيلات) في ديترويت (ميشغن) وكليفلند (اوهميو) والحرير في بطرسن وهبوكن من اعمال نيوجرزي. وفي زمن الحرب وضعت الحكومة يدها على اكثر هذه المعامل وحوكتها الى مصانع اسلحة وذخائر ورفعت اجور العمال الى الخمسة ريالات فما فوق في النهار فازداد بذلك عدد الفعلة من السوريين عن الحالة الطبيعية

ويظهر ان العمال السوريين يتفوقون في الاشغال التي لا تستلزم اجساماً كبيرة من مثل غزل الحرير وحيآكة فانهم يتقاضون في هذه الصناعة اجوراً تزيد عن اجور غيرهم من العمال . ومما جاء في تقرير لجنة المهاجرة (٢) ان احد اصحاب معامل الحرير في نيوجرزي قال بوجود « غريزة الحياكة » في السوريين وهو يفضلهم كل من سواهم من الشعوب

ويقدر بعضهم ان ثمانين في المئة من سوريي وست هبوكن وبترسن (نيوجرزي) حاكّة حرير

اما عدد السوريين الذين يشتغلون في المقالع والحفريات والسكك التي تحت الارض فانه دون القليل . وربما كان السبب في ذلك تعودهم عيشة الخلاء والهواء

النقي في بلادهم بحيث يصعب عليهم العمل في جوف الارض . على ان افراداً منهم يشتغلون في مناجم الفحم وآبار البترول في ولايات وست فرجينيا وتكساس واكلاهوما . وهم على العموم يستنكفون من الاشغال الشاقة كبناء الجسور وتخطيط الطرق وتشديد البنايات الى غير ذلك من الحرف التي يقبل عليها الايطاليان الى ان يكادوا يحتكرونها . والسوري الوحيد الذي رأيتُه ويده معول كان حاملاً على خط حديدي لشركة طحن كبيرة في مدينة مينيابوليس (ميناسوتا)

✽ الزراعة ✽ الاجانب عموماً والسوريون خصوصاً يأتقون من الاعمال الزراعية في الولايات . ولذلك اسباب بينة اهمها انفراد المزارع الاميركية ووحشتها وبعدها بعضها عن بعض وعن اماكن العبادة والحاجة الشديدة لمعرفة اللغة الانكليزية فيها والحاجة الى رأسمال في استئجارها او شرائها وتعذر وجود المال كل المألوفة فيها . وكثيراً ما أنحى الوطنيون باللائمة على الاجانب لاجتماعهم وازدحامهم في المدن التجارية والصناعية ولاعراضهم عن العمل في الاراضي الفسيحة المهمة الخالية من السكان ونسبوا لهم الجهل وقصر النظر . ولا نشك في ان بعض كتبهم كانوا بذلك مدفوعين بعامل الحسد من نجاح الغرباء بينهم في التجارة والصناعة ومسابقتهم الشديدة للوطنيين

رغم ذلك وجدت بعد البحث ان عالم الزراعة ليس كله خالياً من الايدي السورية العاملة في خط أرنيدا نيويورك خمسة وعشرون في المئة من المزارعين سوريون . وفي نورث كارولينا عدد منهم يشتغل بزراعة القطن وفي فرجينيا بزراعة التبغ . ويكثر عدد الفلاحين السوريين في اواسط الولايات المتحدة حيث يزرعون الحبوب وفي غربها حيث تكثر الخضر والبقول والفواكه . ولقد ذكرت مسز هوطن في سلسلة مقالات نشرتها في مجلة الصرثاني (٣) ان في ولاية نورث كارولينا وحدها لا اقل من ثمانمئة مزرعة سورية . وفي نبراسكا وكنساس ومنتانا وويومنج ووشنطن من الولايات الغربية آلاف غيرها

✽ حرف شتى ✽ قلنا ان معظم السوريين الاميركيين يتعايشون من التجارة وبعضهم من الصناعة والزراعة والحال انه ليس من سبيل للمعاش لم تظأه ارجل

السوريين ولا من باب الارتزاق لم تطرقه أيديهم ففيهم الصراف والمدين والمضارب ومنهم البوليس والجندي والبحري والاسكاف والحداد وسائق العربات وبينهم القس والمعلم والصحافي والمحامي والطبيب - الى آخر ما هنالك مما لا يقع تحت حد أو حصر . وعثرت مرة في نصف ليل من ليالي الشتاء القارسة في محطة القطار في النبي على حارس ليلي من بروت وفي ديبوك (ايوا) على دمشقي يدهن خشب القطارات

ومن امتاز بينهم في الفنون الجميلة موسيقي عرف في طول البلاد وعرضها وحاز شهرة وطنية بادخاله الانغام العربية الى العالم الغربي . ومن منظوماته انشودة « لاجلك يا اميركا » (For Thee, America) اختارها المجلس التهديبي في نيويورك وغيره من المجالس التهديبية في البلاد وجعلوها الاغنية الرسمية لتلامذة المدارس العمومية . وفي العام الماضي ادهش فتى سوري لم يتجاوز العقد الثاني من سنه موسيقي نيويورك بتفنه وبراعته على البيانو في حفلة اقامها في قاعة الموسيقى الكبرى للمدينة . ومنذ ثلاثة اعوام عرضت صور رسام سوري في متحف شهير على الافنيو الخامس من مدينة نيويورك واستوجبت اعجاب المصورين الفنانين من الاميركان

وفي اللائحة التالية بيان لانواع الحرف التي يحترفها الاعضاء العاملون في جمعية سورية واحدة في نيويورك ومنها يستدل على التنوع المتباين في الاعمال التي يباشرها قومنا هنالك :

١	محامون	٢	مهندسون	٦	تجار
١	مصدرو بضائع	٢	مسكة دفاتر	٣	اطباء
١	قس	١	معلمون	٣	اطباء اسنان
١	ممثلو شركات الحياة	١	صيادلة	٢	تلامذة

فمجموع عدد الحرف ١٢ ومجموع عدد الاشخاص ٢٤

﴿ مستوى المعيشة ﴾ السوري اينما كان ينفق على اكله اكثر مما ينفق على فرش بيته ولبسه . وكتاب الطبخ الذي سطر فيه عيسو اول وصفة لطبخ العدس لم يزل بين يدي السوري الى اليوم يرافقه ابن حل وكيف توجة . فهو يهون

عليه التلبس بموائد القوم الذين يساكنهم ومجاراتهم في كل شيء ما عدا الاكل . ومن ما كله التي لم يزل محافظاً عليها منذ ايام سليمان الحكيم آكلة الكبيبة التي كان سليمان مولعاً بها على ما يظهر والا فكيف خطر في باله هذا التصور اذ قال

« ان دقت الاحق في هاون بين السميد بمدق لا تبرح عنه حماقته » (٤) ويهم السوري بالاجمال الظهور بمظهر لائق فهو من حيث اللبس لا يقل من يوازيه من سائر الامم في الطبقة الاجتماعية . اما فرش بيته وترتيبه فليس عموماً على ما يجب ان يكون . وما يصرفه على المسليات والملاهي قليل لا يعتبر وفي مدينة نيويورك العظمى لا اقل من اثني عشر مطعمًا يجد فيها السوري ما يجد في اي مطعم كان من مطاعم سوريا ومصر

عدد المنتجين في العائلة * المسؤولية المالية هي في الدرجة الاولى ملقاة على طاق الرجل الا ان المرأة كثيراً ما تشاركه في حملها . وبذلك تختلف المرأة السورية المهاجرة عن اختها المتخلفة . واني اعرف يوتاً تقوم النساء فيها باود العائلات وذلك باستخدامهن في معامل الخياطة والتطريز او في تعاطي البيع « بالجزدان » او بمسك الدفاتر والشغل على الكاتبة (typewriter) . ولا انسى امرأة سورية عرضت عليّ مرة شراء غطاء للعائدة مفروش على يدها حال نزولي من القطار المرتفع (الذي يسير فوق الاسواق) في ليلة مثلجة قارسة البرد من ليالي اسبوع عيد الميلاد وهي واقفة جامدة في اسفل درج المحطة بينا آلاف المارة كانوا يتراكمون الى بيوتهم وهم ملتفون بالاردية الصوفية الثقيلة اما الاولاد السوريون فانهم في الغالب يواظبون على حضور مدارسهم وفي ساعات الفراغ يبيعون الجرائد في الشوارع او يباشرون اعمالاً اخرى في المخازن لا تقتضي استعداداً خصوصياً وعناء . ويظهر من تقرير (٥) وضعته لجنة المهاجرة بعد درسها احوال اولاد المهاجرين والوطنيين دون السادسة عشرة في سبع مدن وهي نيويورك وشيكاغو وفيلادلفيا وبوسطن وكليفيلد وبفالووملواكي ان ٢٢٢ بالمئة من الاولاد السوريين في العمل و٣٦٣ في البيت و٩٤٥ في المدرسة بينما

المعدل من المهاجرين غيرهم ومن الوطنيين ٧٩١ بالمئة في العمل و٨٦٦ في البيت و٨٤٣ في المدرسة

﴿التوفير﴾ مقدرة السوري على الاقتصاد والتوفير امر اجمع عليه كل من خالطهم واستوجب ثناء كل من درس احوالهم

ولكثير من المعاهد الاميركية كرجال التهذيب وجمعيات الشبان والشابات المسيحية موظفون يطلق عليهم لقب مديري الاجتماعيات او كتبة التأمرك وظيفتهم مساعدة الاجانب على تحصيل اللغة الانكليزية وباديء المدنية الاميركية وطرق الحصول على رعايتها ومسائل تدبير المنزل الى غير ذلك مما يسهل على الغريب امر الاندماج في المجتمع الجديد . ولقد كثر عدد هؤلاء الموظفين في اثناء الحرب لما شعرت الامة الاميركية بضرورة اندماج كل الاجانب فيها حفظاً لسلامتها وكيانها . ولقد استجوبت كتابة كل من كان من هؤلاء يشتغل بين السوريين فكانت شهادة الجميع ان السوري عامل نشيط مقتصد موفربح المعيشة البيتية ولا يميل الى اللهو والامراف . فنتائج ذلك ظاهرة في قلة عدد الذين يلجأون منهم الى الجمعيات الخيرية لطلب المعونة . ففي القسم الشرقي من مدينة نيويورك حيث يعيش البؤس وتكثر الشرور فرع لجمعية الشبان المسيحيين مخصص للفقراء والمعدمين والسكيرين يترددون اليه للاكل والنوم وايجاد الاعمال . ولقد اكد لي سكرتيره ان في تاريخ ذلك المعهد لم يدخله رجل سوري . وبعد مخابرة المنشآت الخيرية التي انشأتها الحكومة وجمعيات الاحسان في ولاية نيويورك تبين لي انه لم يكن في ربيع العام الفائت من السوريين احد عالة عليها . وهذا تعريب فقره من جواب جمعية الاحسان النيويوركية « يستدل من تقاريرنا اننا في السنة التي انتهت في ٣٠ ايلول (سبتمبر) سنة ١٩١٧ كنا نعتني بتسعة رجال وثلاث عشرة امرأة من الارمن والسوريين . وزجج ان اكثرهم كانوا ارمناً لا سوريين »

ومن خصائص السوري الاميركي انه لدى الحاجة يفضل الالتجاء الى بني جنسه على الالتجاء الى الغير لذلك نجد تقارير جمعيات الاحسان الاميركية خالية كلها تقريباً من اسمه

(٤)

احوالهم الاجتماعية

«مساكنهم» تقدم معنا ان السوريين بطبيعة اعمالهم يؤثرون السكنى بين الاميركيين على الاقامة في مستعمرات خاصة بهم كما يفعل الكثيرون من المهاجرين. وبذلك يقتبسون من الوطنيين طرائق المعيشة الحديثة وامور تدبير المنزل ووسائل النظافة والترتيب بينما تكون المستعمرات الاجنبية في الغالب في الاحياء المظلمة القذرة الضيقة الخالية من الوسائل الصحية حيث الهواء النقي ضرب من الترف واشعة الشمس لا تدخل بدون اجازة. في مستعمرات كهذه يسميها الاميركيون (Slums) ويصعب على الشرقي تصورها لعدم وجود ما يماثلها في بلاده — يقيم الآلاف المؤلف من الايطاليين واليهود والصينيين مزدحمين بمعزل عن الحياة المدنية فكانهم في العالم الجديد وليسوا منه وكان مستعمراتهم بقع مستنقعات راكدة ساكنة على شاطئ نهر المدينة الجارف

وجود هذه البقع في جسم البلاد هو من اهم المعضلات التي يعالجها المصلحون فيها وهو اعظم عثرة في سبيل «تأمر» ساكنها واندماجهم مع الوطنيين وليس عند السوريين ما يقابل شيئاً من ذلك على الاطلاق. فمستعمرتهم في واشنطن ستريت بنيويورك كادت تصبح الآن سوقاً تجارية لحيياً للاقامة. واحياؤهم في فيلادلفيا وسنسناني وسنت لويس والبنّي مزدهرة قذرة ولكن مسر هوطن تقول (١) «ومع ذلك فان احقر بيت سوري في البني يفوق بنظافته كل بيوت الايطاليان الذين يقيمون بينهم» وتضيف مسر هوطن الى ذلك قولها «ان بيوت الطبقة الراقية من السوريين المقيمين في جنوب بركلين تفضل بيوت اي كان من المهاجرين من كل الشعوب في سائر انحاء الولايات المتحدة». ولما درست لجنة المهاجرة (٢) احوال المهاجرين البيئية في اربا احياء نيويورك وشيكاغو وفيلادلفيا وبوسطن وكليفلند وبفلو وملواكي وجدت ان في المئة

(١) "The Survey" عدد ١ تموز سنة ١٩١١

(٢) "Reports" مجلد ١ ص ٧٢٧

٢٦١ من ال ٣٥٧ بيتاً سورياً التي خصتها بجوزان تُنعت « بجيدة » من حيث النظافة والاعتناء وفي المئة ٥٨٣ « صالحة » و ١٣١٤ « رديئة » و ٢١٢ « رديئة الى الغاية ». يقابلها ٤٥٣ في المئة من ال ١٢٣ ١٠ من بيوت الوطنيين والاجانب غيرهم بجوزان تُنعت « بجيدة » و ٣٩ في المئة صالحة « و ١٢ « رديئة » و ٢١٩ « رديئة جداً »

﴿ الملاهي ﴾ الطرز القديم من السوريين لا يجدون في غير قرعة النارجيلة ومصّ القهوة العربية تسلية لهم في غربتهم وسلواناً يقدرهم على احتمال متاعب حياتهم الجديدة الغربية فيقبلون عليها في المطاعم والمحلات الشبيهة بالقهاوي . اما الاحداث منهم فيترددون على قاعات الصور المتحركة والتياترات وبعضهم على قاعات الرقص الا ان عدد الاخيرين اقل مما كان ينتظر منهم بين قوم يعبدون اله الرقص وليس للسوريين شغف بالالعاب الرياضية في الفضاء لانهم اعتادوا في بلادهم الحارة السير البطيء والاكتفاء بلعب « الطاولة » التي لا تستلزم حركة بدنية عنيفة وذلك برغم كونهم في وسط كل حركة واندفاع وبين قوم ينزل لاعب الكرة base ball منزلة الابطال ويقدم له الاكرام والاحترام. لذلك تجد عدد السوريين الذين يدخلون في عضوية الجمعيات الرياضية وجمعيات الشبان المسيحيين قليلاً

﴿ العيشة العائلية ﴾ السوري حيث كان يرغب في العيشة البيئية ولا يخرج الى عيشة النوادي الاجتماعية Social Clubs وهو لم يزل في الطور الذي تعتبر فيه العلاقة الزوجية امراً مقدساً . ففضائله بالاكتر فضائل عائلية . ولا يمكن فهم مستواه الادبي ما لم تدرك هذه الحقيقة اولاً . فالوالد هو رأس العائلة القيم على آدابها ويتحتم على المرأة والاولاد معاملته بالتجلة والاحترام . الاخلال بالفضيلة الزوجية امر يكاد يكون مجهولاً والطلاق الذي يعتبره المصلحون الاميريكيون غيبة سوداء في افق مدنيته غير معروف عند السوريين . انما المشكلة العائلية الكبرى هي وجود هوة اجتماعية عقلية بين الوالدين اللذين لا يعرفان غير العربية وهما من ذوي الافكار القديمة وبين الاولاد المولودين والمترين في الولايات المتكلمين بالانكليزية وذوي الافكار الحديثة . فالوالد يميل لان يطلب من بنيه طاعة عمياء كما طلب منه والده في احدى مزارع لبنان والابن الدارس في المدرسة الاميركية العمومية يصعب عليه ان يحترم ويطيع والداً يحسبه دونه من

حيث التكيف واتقان اللغة لاسيما بعدما يعرف درجة الحرية التي يتمتع بها الاولاد الاميركيون

جاء معنا ان الذي يهاجر يكون غالباً من ذوي النفوس الطاحنة والنظر البعيد والعقول المستعدة للتغير وان المحيط الجديد يوظف فيه مواهب كامنة ربما لم يشعر قط بوجودها لو لم يهاجر. ومن الحقائق التي قررها علماء الاجتماع فوق ذلك ان الاولاد الاول المولودين من آباء اجانب في بلاد غريبة ليسوا في الغالب مثل آبائهم ولا مثل القوم الذين ولدوا بينهم. يعوزهم كثير من مواهب آبائهم ومن مواهب ابناء الوسط الجديد ليعتاضوا بها. فهم عقلياً ومن حيث الخلق الموروث — لا المكتسب — دون الفريقين. ذلك امر ايّدتة ملاحظاتي في الابناء السوريين الاميركيين. وللان لم تُدرَك السن التي تسير عليها هذه التغيرات ولا مدة استمرارها في الاجيال التالية. ويرجح ان الجيل الثاني يفضل الجيل الاول من المولودين

﴿ جمعياتهم ﴾ للسوريين في نيويورك وحدها ٢٥ جمعية (منها اربع للنساء) اساس العضوية في بعضها كجمعية الشبيبة البيروتية وجمعية رام الله جغرافي وفي بعضها الاخر كجمعية المارونية طائفي وفي غيرها كالتنظيم اللبناني سياسي وفي سواها تهذيبي او خيري. وليس لهم جمعية جامعة تمثلهم كمجموع وتظهرهم بالمظهر الحسن اللائق بين الجاليات ونجاء الوطنيين كما هي الحال في الجامعة اليونانية لليونانيين الامر الذي يدل على عدم الوحدة الفكرية بينهم. ولقد بلغت رغبتهم في الجمعيات المتفشية بينهم درجة جعلت احد اطباهم يقول منذ عامين انهم مصابين بمرض جديد سماه مرض الجمعيات

وليس بين جمعياتهم على كثرتها جمعية فوضوية او اشتراكية برغم انتشار مبادئ كارل ماركس انتشاراً غريباً في اواخر مدة الحرب والايام التي عقيبتها. وكانت وزارة الداخلية توجس خوفاً من انتشار المبادئ البلشفية والاجتماعية المتطرفة وتقف بالمرصاد لجمعيات الاجانب ولكنها لم تشبه قط باحد من السوريين. ولما سألتني في جملة من سألت عن تعليل ذلك اجبت ان السوري بورائته وتطبعه افرادي الى درجة متناهية فيأنف من كل مشروع اساسه نظرية اجتماعية. ويظهر انها اصبحت بعدئذ بمأمن تام منهم لانها اغضت عنهم

تمام الاغضاء وحوّلت انظارها في وجهات اخرى . واتصل بي ان احدهم حاول مرة تأسيس فرع للاشتراك في واشنطن ستريت فاخفق مسعاه
مستواهم الادبي

﴿الفضيلة الاجتماعية﴾ السوريون في الولايات المتحدة عبارة عن قوم تكتنفهم نتائج المدنية الحديثة وانماها — من حرية وديمقراطية ومساواة — دون ان يكونوا في تاريخهم قد تطوّروا واجتازوا الادوار الاجتماعية التي انتجت تلك الانما وبالتالي دون ان يكون قد تولدت فيهم الحواجز والرادعات النفسية اللازمة لردع الفرد عن التوغل فيها واساءة استعمالها . فلا عجب اذا حسب بعض شبانهم الحرية فوضى والمساواة مباحة وعناداً لاسيا وان الربط التي كانت تربطهم بقومهم وعائلاتهم وكنائسهم في وطنهم القديم تكاد تكون مفصومة العرى انما العجب ان عدد الضالين ليس بأكثر مما هو

ويظهر من شهادات الاطباء الذين يمارسون الطب بينهم ان عدد المصابين منهم بالامراض الجنسية قليل جداً بالنسبة الى عددهم
ومما يستحق الذكر والافتخار ان تقارير البوليس لا تشير الى وجود امرأة سورية واحدة مشتبّه في حسن سمعتها

﴿إدمان الخمر﴾ قبل ان وضعت الحكومة الاميركية منذ عامين قانوناً يحظر صناعة الاشربة الالكحولية والاتجار بها وشربها كنت ترى على زاوية كل شارع تقريباً في مدن الولايات هيكلاً لعبادة اله الخمر او صالونا في اصطلاح الغربيين . ويقابل الصالونات عند السوريين القهاوي وضررها لا يذكر في جنب ضرر الصالونات بما فيها من الوسكي والبيرة والخمر وما ينتج عن ادمانها من الجرائم وحوادث الطلاق حتى ان المفكرين من الاميركيين اجمعوا على ان المسكر هو آفة الآفات في المدنية الحديثة

لا يفهم من هذا ان السوريين لا يشربون انما عدد مدمني الخمر منهم اقل من عدد مدمنيها بين سائر المهاجرين وبين الاميركيين انفسهم باعتبار النسبة العددية . ولطالما اثنى كتبة الاميركان على هذه الحسنة فيهم وحسبوا اكليل فضائلهم وكمالاتهم . ولقد حاول احدهم مرة فتح صالون في واشنطن ستريت فلفي الخيبة والفشل كما لفي محاول زرع بذور الاشتراكية . ولما اخذت مستعمرتهم في

شيكاغو تمتد الى شارع اسمه شرمان تكثر فيه الصالونات اخذ اصحاب الحانات هناك يهجرون ذلك الشارع

وفي مقالة نشرها الاديب ميشال معلوف في جريدة بوسطن المسائية (١)
ان سيدة اميركية بعد درسها احوال السوريين الاجتماعية في تلك المدينة سنين
عديدة صرحت بانها في خلال ثمانى سنوات لم تقع عينها على امرأة سورية في
حالة السكر ولم تر سوى رجل واحد سكران

✽ الميسر ✽ كما ان الضيافة هي امجد فضائلهم كذلك الميسر هو شرر ذائلهم.
وقليل من السوريين في الولايات من لا يعرف اساليب المقامرة وكثير منهم من
يمارسها. ولا شك ان الاقدمين من سوريين وغيرهم كان لهم المام بالعباد مدارها
الحظ والنصيب ولكن القمار كما يمارسه المتمدنون فن مستحدث جديد

ويظهر من تقرير منزل دنيسن الاجتماعي في بوسطن Denison House
ان منظر الاولاد السوريين يلعبون في حيزهم « بالكراب » (٢) Crap اصبح
امراً اعتيادياً مألوفاً لاسباب ايام الاحاد والاعياد

✽ الجرائم ✽ المتعارف بين الاميركيين وغيرهم ان معظم الجرائم يرتكبها
الاجانب في الولايات المتحدة ولكن التقارير الرسمية تثبت ما يخالف ذلك.
وليس بين المهاجرين اننى صحيفة من ابناء سوريا. فلارلنديين هنالك جمعية
ملي مغوير « Molly Maguires » الفوضوية وللايطاليان اليد السوداء
وللارمن جمعية القذائين كلتشاك واليهود والافرنسيس تجارة الرقيق
الابيض وليس للسوريين شيء من هذا القبيل. فهم باجماع شهادة العارفين
محبون للسلام خاضعون لشرائع البلاد ما كفون على العمل والتحصيل

قال الاستاذ ملر (٣) احد المدرسين في جامعة برنستون « ليس من يفضل
السوري في محبته للنظام ومحافظته على القانون. ولقد توليت بنفسي فحص تقارير
المحاكم والبوليس فوجدتها تشهد ان ليس بين شعوب نيويورك شعب مسالم مثله »

(١) Boston Evening Transcript عدد ٢٢ آب سنة ١٩١٧

(٢) مي لعبة قوامها رمي حجري الزهر بالتناوب واعتبار العددين ٧ و ١١ راجحين

(٣) Lucius H. Miller. "A Study of the Syrian Population of Greater

New York" ص ٥١

وقالت مسز هوطن في مقالاتها المذكورة آتقاً « استشهدتُ القضاة والحكام في كل المدن التي يكثر فيها السوريون فوجدتهم صوتاً حياً ناطقاً بتفوق السوريين على سائر شعوب الارض بالسكينة والمحافظة على شرائع البلاد المقيمين فيها »
ومن امعن النظر في حوادث الجرائم التي يقتربها السوريون يرى ان اكثرها من النوع البسيط كالتجول للبيع بدون رخصة رسمية او المسبب عن جهل اللغة ومصطلحات البلاد . ولقد حدثني مرة عامل عن نفسه قال انه كاد يفقد حياته ذات يوم وهو مجدد في الصباح الباكر لمباشرة عمله في مصنع للأسلحة فعن له ان يختصر الطريق ويقفز من فوق سور المعمل ولما انتهره الحارس وامره بالوقوف عمد الى الركض لانه لم يفهم مراده كما انه لم يفهم الكتابة الناهية عن الوثب من فوق السور . ومن حوادث هذا الرجل وهو مولود في قرية دفون بلبنان انه كان في خدمة فلاح في ولاية كليفورنيا فسمع يوماً مستخدمه يقول لابنته انه عازم على ان يذبح ديكاً حبشياً واسمها بالانكليزية « تركي » (Turkey) في عيد الشكر (وهو آخر خميس من شهر تشرين الثاني (نوفمبر) تحتفل فيه الامة الاميركية والكل يفطرون ديكاً رومياً) فحسبه يعنيه بصفته « تركيا » عثمانياً . وما التي الليل سدوله حتى تأبط حوائجه واذعن الى الفرار . فلحظ الفلاح ذلك منه وظننه سارقاً فهم بلحاقه وبندقيته في يده يطلقها عليه الى ان توارى عن الابصار وراء اشجار الغابات الكثيفة
وفيما سوى ذلك لجرائم السوريين قليلة مقتصرة على المشاجرات وتهريب البضائع من الكرك

ومن عادة السوريين ان يقوموا في اثناء مشاجراتهم بضججات عالية فيتوهم البوليس وغربو الجرائد ان الحادث جلل لا بد ان يسفر عن قتل وجرح الكثيرين . وما قاله الاستاذ فارتشيلد عن اليونانيين يصح عليهم وهو « ان بحارة قارب واحد من اليونان يقومون بضجة وجلبة لا يحدتها اميرال انجلوسكسوني يدير اسطوله » .
فالشغب الذي جرى بين المواردنة والروم في نيويورك سنة ١٩٠٥ لا يزال اثره السيئ في اذهان الاميركيين للآن لانه كان اول واسطة للتعارف بين الفريقين كشعبين فنسجت حوله الجرائد الاميركية المقالات الضافية وزينتها بالرسوم واحتلتها المقام الاول في صفحاتها . ومنها جريدة نيويورك هيرالد المحسوبة من

المحافظات الرصينات بين الجرائد الكبرى في البلاد فانها حبرت مقالاً طويلاً في هذا الموضوع وعنوانه باحرف ضخمة بارزة هكذا: «حرب الاحزاب السورية في نيويورك». جراح بالمدى وبالرصاص. الاخ على اخيه وابناء البلدة الواحدة ضد ابناء البلدة الاخرى. اصدقاء الامس اعداء اليوم. حرب شرعية اسلحتها اميركية. عويل النساء وصعيق الاطفال يشق كبد السماء الخ الخ» وكذلك فعلت جريدة تيمس نيويورك والحال ان نتيجة القتال كله برغم مجدد وقعاته كل يوم مدة اسبوع لم تكن سوى قتيل واحد وجرحى يعدون على الاصابع ~~علاقتهم بالوطنيين~~ السوريون مع كثرتهم في اعتبارنا هم في نظر الحقيقة نقطة في بحر المهاجرين الى الولايات المتحدة وكثيرون من سكانها لان لم تقع عليهم على سوري وسنة ١٩٠٩ رفضت محكمة سنت لويس سورياً طالباً التجنس بالجنسية الاميركية بدعوى انه من غير الجنس الابيض. فاستؤقت دعواه الى المحكمة العليا واتخذت المسألة اهمية وطنية الى ان تقضت المحكمة العليا حكم المحكمة الابتدائية. وكذلك فعلت محكمة الاستئناف في نيويورك عند ما رفض قاضي المحكمة الابتدائية فيها منح الرعوية لطالب آخر من السوريين

ومن المرجح ان جماعة من المبشرين مدفوعين بعامل استنهاض هم قومهم واثارة عواطفهم لبعض المشاريع التبشيرية في سوريا اظهروا السوريين بمظهر غير لائق. فكنت احياناً اتعرف بشخص في كنيسة او اجتماع ديني فيسألني عن عدد السنين التي مرت منذ اعتناقي المسيحية وعما اذا كان والداي مسيحيين فاجيبه بالطف اسلوب ممكن ان عهد تنصير آبائي يرجع الى ايام بولس الرسول. اما تأثير اساتذة الجامعة الاميركية فكان بالاجمال على ضد ذلك. ومن هؤلاء الاستاذ ملر من جامعة برنستون الذي استشهد به سابقاً والدكتور ليري (١) الذي كتب في احد تأليفه ما تعريبه: «ابن اي فلاح سوري كان ربما اصبح في مستقبل الايام موظفاً كبيراً في حكومة مصر او تاجراً مثيراً في الارجننتين او شاعراً باللغة الافرنسية او راعياً لكنيسة اميركية في الولايات المتحدة. وابن الترجان الذي يرافقتك في سياحتك الى الارض المقدسة ربما كان صاحب تأليف بالانكليزية الفصحى تشتهي ان تطلع عليها او جراحاً تنقذك براعته من خطر الموت. وما

(١) ص ٢٤-٢٥ Lewis G. Leary, "Syria the Land of Lebanon."

هذه نظريات اتوهمها بل حقائق أبينها على سير اشخاص اعرفهم. ومن ابناء سوريا في ارض المهجر من سمى سعيًا وجاهد جهاداً يذكرنا بقصة غريلد او لنكلن (من رؤساء الجمهورية الاميركية واعظم ابطالها) ٠٠٠ فالسوري مقتصد معتدل طمّاح الى العلى ودود قابل للتكيف. ضياف للغرباء لطيف العشرة ذو عقل نير وطبيعة دينية وميل الى التضحية في سبيل غاية يعتقدها «

وما اللوم كله على الاميركيين في انهم لا يفهمون السوريين بل على السوريين انفسهم فانهم هنالك — على ما قالت لي سيدة اميركية تعجب بهم وتغار على صيتهم — مختبئون وراء جرائدهم ولقنهم العربية. وهاك مثالا من جريدة عربية وصلتني اليوم من نيويورك وفيها نبأ مقابلة الوفد الصهيوني للرئيس هاردنغ وتصريح الرئيس باستعداده لمعضد الفكرة الصهيونية. ولقد عقب المحرر على ذلك بمقال طويل جاء فيه ان هاردنغ لا يعرف نسبة اليهود العددية الى بقية العناصر في فلسطين الى آخر ما هنالك من الحجج المألوفة عندنا والتي لا سبيل لها للوصول الى الرأي العام ما لم تصدر باللغة الانكليزية. فرسالة بالانكليزية ترسل الى محرر جريدة اميركية او الى البيت الابيض راساً خيراً من مجلد يكتب بالعربية وربما كانت كتابات القس ابراهيم الرحباني وتأليفه الانكليزية واخصها « المسيح السوري » "The Syrian Christ" من اكبر العوامل التي تساعد الاميركيين على فهم السوريين وتقديرهم قدرهم

وبقيت الحال على ذلك الى ان جاءت الحرب العظمى وظهر السوريون بمظهر وطني شائق وبرهنوا بخدماتهم اخلاصهم الشديد لحكومة اميركا وتعلقهم بمبادئها كما سنبينه فيما يلي فبدأ شعور الوطنيين للحال يتغير نحوهم. فلولا الحرب لما كان الاستاذ كول (١) كتب عنهم ما كتب في رسالة نشرها المجلس التهديبي في ولاية ماستشوستس. ومن قوله « السوريون شهب على جانب عظيم من الذكاء والتدين ومضاء العزيمة. وهم يفاخرون بحنسياتهم ويقبلون على التهذيب ويخلصون لمعالم العمران في هذه البلاد. ومن فضائلهم لطف المعاشرة واکرام الضيف والاعتدال »

William J. Cole, "Immigrant Races in Massachusetts, the Syrians". (١)

(٥)

﴿ تأمرهم ﴾ اجمع الخبيريون ان السوريين من امرع الشعوب تكيّفًا بمقتضيات المحيط الجديد واقتباساً لعادات القوم الذين يساكنونهم. فلا يمضي على المهاجر الى الولايات ثلاث سنوات حتى يطلب اوراق تجنسه الاولى وعند مضي خمس سنوات يندمج في الرعوية الاميركية . وعلاوة على المؤسسات الاميركية التي تسعى لتشويق الاجانب بالرعوية الاميركية وتسهل عليهم سبل التمتع بها انشأ السوريون انفسهم نادياً لهم في نيويورك له فروع في مدن الداخلية اسمه النادي السوري الاميركي (Syrian American Club) غايته ترغيب السوريين في التابعية وحثهم على اقتنائها. ويستنتج من تقريره الاخير انه في سنة ١٩١٩ ساعد في مدينة نيويورك ٥٩٧ سورياً طالباً للتجنس

ولا ينتظر من السوري الذي لم يألف في بلاده الاشتغال بالشؤون السياسية ان يعمد الى السياسيات في عالمه الجديد فهي في اعتباره امور لا تعنيه ولا قبل له على الاشتغال بها. وكثيرون من السوريين المتجنسين الذين لهم حق التصويت لا يكلفون انفسهم عناء التصويت في اوقات الانتخابات العمومية. ولدى انتخاب رئيس الولايات المتحدة في السنة الماضية صوّت النساء الاميركيات لأول مرة في تاريخ الولايات وربما لم يصوّت من النساء السوريات اللواتي هن الحق اكثر من اثنتين في المائة

﴿ خدماتهم الحربية ﴾ احرز السوريون في اثناء الحرب مقاماً حسداً عليه غيرهم من المهاجرين . فانهم اظهروا باعمالهم وعلى صورة لا تقبل الشك والتأويل انهم من اشد الناس تعلقاً بوطنهم الجديد وحرصاً على معالم عمرانه واستعداداً لاقتدائه بالدم لدى الحاجة. واثبتوا ان الاميركيين الاصليين انفسهم لا يفضلونهم من هذا القبيل. فالذين اشتبهت الحكومة باخلاصهم لها في الحرب وتعقبتهم نخوة او جواسيس وبينهم افراد من كل الملل والنحل حتى من الاميركيين انفسهم ليس بينهم سوري واحد

(٥)

وفي السنة الفائتة استجوبت الكثيرين من السوريين عن احوال الجالية التي هم منها وطلبت اليهم ان يرسلوا اليّ قصاصات من جرائد اميركية محلية فكانت كلها تقريباً فقرات تتعلق بخدماتهم الحربية

ويظهر من تقرير نظارة الحربية ومدير تعبئة الجيش ان عدد السوريين الذين حملوا السلاح لمحاربة المانيا في البر والبحر لا يقل عن ١٤٠٠٠ شاب وهو نحو ٦ في المائة من مجموعهم برمتهم . بينما معدل الجنود الاميركية لا يزيد على اربعة في المائة من مجموع الشعب الاميركي

ويؤخذ من تقرير نظارة المالية انه في قرض الحرية الرابع الذي عقدته الحكومة لمتابعة الحرب اشترك من مدينة نيويورك وما جاورها ٤٨٠٠ سوري بابتياح ما قيمته ١٢٠٧٩٠٠ ريال من السندات وزيادة تذكر مما ابتاعه عدد مواز لهم من الاميركيين الاصليين

وفي الرابع من تموز (يوليو) سنة ١٩١٨ اغتنمت الحكومة فرصة حلول عيد الحرية لتجدد في شعوبها عهد الولاء والاخلاص لها فنظمت استعراضاً لم تشهد له نيويورك مثيلاً مشتهر فيه آلاف ممثلي الجاليات ووفودها بين تصفيق ملايين المتفرجين وهتافهم . خازت المظاهرة السورية على الجائزة الثانية وهي قارب فينيقي مزين بالازهار فيه جماعة يمثلون تلامذة المسيح لما امرهم بالذهاب لتبشير العالم كله وعليه الاية التالية باحرف من ورد : « اول حملة سورية لتحرير العالم » . وعقب القارب عربة فيها فتاة حسناء تمثل سوريا طالبة التحرير من كولمبيا ورسم عليها بالازهار آية تعريبها « سوريا المحرة »

ولم يقتصر هذا الاستعراض على نيويورك بل عم مدن الولايات باسرها كما يتضح من رسم المظاهرة السورية في مدينة شيكاغو

✽ علاقتهم بالجاليات الاجنبية ✽ ليس للسوريين من علاقة خصوصية باحدى الجاليات الاجنبية . اليهود ينافسونهم في تجارة البضائع واليونان في السمانة والعطارة . وفي المدة الاخيرة اخذ الشبان السوريون يتزوجون من البنات الاميركيات ولا شك ان عدد الزيجات المختلطة سيزيد بمرور الايام . واكثر الزيجات المختلطة من السوريين والاميركيين على ام رغد وهناء

✽ علاقتهم بوطنهم القديم ✽ اذا اتخذنا حنين السوري المهاجر الى تربة آبائه

واجداً مقياساً لشدة تعلقه بها فتكون علاقته بوطنه القديم من امن العلاقات واشدها ارتباطاً

راجع ما يكتبه الشعراء السوريون في اميركا وما تنشره صحفهم فتعجب من اكثرهم من ذكر بلادهم وتغنيهم بحاسنها وتعدادهم فضائلها فكان البعد والزمان قد نسجا من النسيان خيوطاً على كل ما كان غير مستحب في محيطهم الاصيل وابقيا منه في الحافظة صورة خيالية كالية . ثم اسأل من شئت وشاءت الاحوال ان تجمعك به من السوريين غير المولودين في اميركا عن رغبته في الرجوع فيجيبك بسرعة وصراحة انه راجع لا محالة

واذا صح اعتبار كمية الاموال التي يرسلها المهاجرون الى اهلهم دليلاً على عطفهم فيكون السوريون المهاجرون من اكثر الشعوب عطفاً على قومهم وتعلقاً بهم ومن المشهور في الولايات المتحدة انه ليس بين الجاليات واحدة ترسل الى وطنها القديم ما ترسله الجالية السورية نسبة لعددتها . قال احد المراسلين الذين رافقوا لجنة المهجرة الى سوريا ان عدد البيوت بين بيروت ودمشق المبنية باموال اميركية يزيد خمسة اضعاف على البيوت التي بنيت كذلك في ايطاليا . ومما ذكرته مسز هوطن في مقالاتها ان معدل ما كان اهالي زحلة يقبضونه من مهاجرين في السنة التي كانت تكتب فيها مقالاتها (١٩١١ - ١٩١٢) لم يكن يقل عن ٥٠٠ ريال يومياً

وفي اواخر الحرب لما اشتدت الضائقة في سوريا ولبنان تألفت في نيويورك جمعية الاسعاف السورية اللبنانية (Syrian Mt. Lebanon Relief Committee) وجمعت في خلال سنتين ونصف من خمسة عشر الف مهاجر سوري مبلغ ١٦٥ ٨١٥ ريالاً اميركياً . وبلغ مجموع ما تبرع به المهاجرون الى عشرين آذار (مارس) سنة ١٩٢٠ بواسطة لجنة منكوبي الارمن والسوريين (Near East Relief) ١٦٨ ١٠٠ ريال وبواسطة المجمع التبشيري المشيخي لاهلهم وانسابهم ٣٦٢ ٢٥٠ ريالاً وذلك الى اول كانون الاول من سنة ١٩١٩ . اما ما قدموه الى اهلهم بواسطة القصادة الرسولية والسفارة الاسبانيولية فلم تتمكن من معرفته من مصادره الرسمية

العوامل التهذيبية

ليست العوامل التهذيبية على ما يجب ان تكون عليه من الوفرة والفاعلية في الجالية السورية . ويظهر ان اندفاع القوم بكل قواهم الى تحسين حالتهم الاقتصادية وهو الغاية الرئيسية من هجرتهم كما تبين معنا آتفاً ولَّد فيهم ميلاً مادياً يحول دون الانعكاف على الامور التهذيبية السامية . ولقد اجمع الذين استجوبتهم من السوريين وغيرهم عن حاجة جاليتهم المعظمى على ان التهذيب هو ما يحتاج اليه الجميع على السواء

✽ المدارس العمومية والطائفية ✽ ليس من بلاد متوفرة فيها وسائط التعليم الابتدائي توفرها في الولايات المتحدة فعلى كل ولد بين السادسة والرابعة عشرة ان يلزم المدارس العمومية المجانية . ولا فرق في ذلك بين الذكور والاناث وفي كثير من الولايات جامعات تخصها (State Universities) يتمكن الطالب ان يتعلم فيها بنفقة زهيدة حتى يحرز منها اية شهادة كانت او رتبة علمية ويلوح لي من تقرير لجنة المهاجرة الذي استشهدت به سابقاً ان الاباء السوريين لم يعدموا الرغبة الشديدة في ارسال ابنائهم الى المدارس الابتدائية . اما متى بلغ الواحد منهم الرابعة عشرة ام الخامسة عشرة فيحسبونه قد بلغ الدرجة القصوى من العلم ويطلبونه للعمل او الاستخدام . لذلك قلَّ من بنيتهم وبناتهم من يصل الى الكليات والجامعات

ولما كانت العلوم الدينية محظورة في المدارس العمومية رأَت الكنيسة الكاثوليكية ان تقيم مدارس تنافس المدارس العمومية وتلقن الفروض الدينية والصلوات والطقوس . اما اقبال التلامذة الموارنة والروم الكاثوليك على هذه المدارس الطائفية Parochial فليس بالكثير . يدلُّك على ذلك انه في السنة الفائتة كان في المدرسة العمومية في واشنطن ستريت نيويورك ٣٥٠ طالباً وفي مدرسة القديس بطرس ٦ مع ان الاثنين على مسافة واحدة من الحي السوري واكثر سكانه موارنة وكاثوليك

وقبل الحرب انشأ بعض الكهنة السوريين مدارس بسيطة ملحقة بكنائسهم يتردَّد اليها الطلاب من ابناء ابرشيتهم في عصاري النهار بعد اقفال ابواب المدارس

العمومية بغية تعلم اصول ديانتهم ومصطلحات طقوسهم وعبادتهم. ولكن بعض الولايات في اثناء الحرب سنت قانوناً يحظر تعليم السكان من الاولاد بغير اللغة الانكليزية فلم يبق من اثر لهذه المدارس

ولما كانت المدرسة العمومية في واشنطن ستريت المذكورة آتقاً اكبر واقدم معهد علمي للاولاد السوريين قابلت مرة رئيسها لاستطلاع رأيه في مقدرة التلامذة السوريين ودرجة ذكائهم واجتهادهم. والى القارىء خلاصة ملاحظاته التي تنطبق على حالة السوريين في كل بلدة وهي مبنية على اختبار عشرين طاماً من التدريس بينهم قال :

« لا يظهر تلامذتنا السوريون آيات نباهة غير اعتيادية. فانهم يأتون بالاكثر من بيوت وضيعة حيث والادون لا يحسنون الانكليزية. ولكنهم اجمالاً يجيدون الانكليزية قبل غيرهم ويواظبون على الحضور ويعاملون معلمهم بالتجلة والاحترام ويحسنون السلوك مع رفاقهم التلامذة. وهذه المقدرة في الاولاد السوريين على تعليم الانكليزية بسرعة (او «التقاطها» pick it up كما صرح الرئيس في حرفة كلامه) امر لاحظه ونوه به الكثيرون من المعلمين والمعلمات الاميركيين

﴿ الكليات ﴾ عنت في العام الماضي باحصاء التلامذة السوريين في الكليات والجامعات فوجدت عددهم يناهز الاربعين فقط بينهم فتاة واحدة واكثرهم ممن سافر خصيصاً في سوريا لمتابعة الدروس العليا لا من المولودين هنالك. وبالمقابلة مع الارمن مثلاً يتبين ان السوريين دون اولئك بمراحل من حيث الاقبال على العلوم العالية من تهذيبية وفنية. ولدى تجوالي بين كليات اميركا قلما كنت ادخل واحدة منها ولا اجد طالباً او اكثر من ابناء جبال اراراط. وفي بعض الكليات اساتذة الارمن حائزون على شهرة طائفة. وللتلامذة السوريين في كليات هر فرد وكولمبيا وكلية الفنون في كبردج باميركا سمعة طيبة واثر حسن اذ ان منهم من قال الامتيازات وحاز قصب السبق فيها

ولسد هذا الخلل في ابناء سوريا المولودين في الولايات تأسست منذ ست سنوات جمعية سورية تهذيبية غايتها تنشيطهم على التمتع ببركات الفرص التهذيبية

الجهة في الولايات المتحدة وتسهيل الوسائل لمن كان من الطلبة على غير سعة من الحال للدخول في الكليات . ولها السنة في كليات كورنل وكولمبيا وجورج واشنطن وكلفات (Colgate) وبتسبرغ وجورجيا ستة تلامذة تقدم بمساعدتها المالية منهم اثنان يدرسان الطب واثنان الهندسة وواحد العلوم وآخر الكيمياء . ومن آثار هذه الجمعية انها اصدرت في هذا الصيف دليلاً تهذيبياً لمن اراد ان يطلب العلوم في الولايات من السوريين وكانت قد كلفتني ان اختصره لها من دليل تهذيبي شامل وضعته للتلامذة الاجانب عموماً في الولايات (١)

✽ الادب ✽ السوري في اميركا يستعمل مواهبه وقواه العقلية في التجارة والصناعة لا في الادب والكتابة لذلك ندر بين السوريين من تخصص للانشاء والتأليف ومن هؤلاء افراد معروفون تفوقوا بالكتابة ولهم معجبون ومريدون في العالم العربي كله يقتفون آثارهم وينسجون على منوالهم ومن الاطلاع على قائمة الكتب في المخزنين السوريين الوحيدين لبيع الكتب في العالم الجديد يتبين ان الغذاء الروحي الذي تقنات به العقول هنالك من النوع القصصي السخيف لا من النوع الفاخر المغذي

وفي مدينة نيويورك مكتبة عمومية فيها دائرة شرقية محسوبة الثانية في اميركا بعد مكتبة الكونغرس في واشنطن كنت في عطلة الصيف اشتغل فيها واعجب من قلة عدد القراء السوريين في جنب القراء من الارمن وينا اكتب هذه السطور اراجع في ذاكرتي محتويات البيوت السورية التي زرتها في بركلين حيث يقيم خيرة جاليتنا الاميركية فلا ارى عالماً فيها سوى صورة بيت تاجر واحد يعد صاحبه خزانة الكتب من لوازم البيت

✽ الصحافة ✽ على ان ذلك كله لا يفيد ان السوريين لا شغل عندهم بالمطالعة والافكيف يتيسر لست مطابع وسبع جرائد وست مجلات ان تزدهر بينهم . المطابع اكثر جمع الحروف فيها من الطرز الحديث (Linotype) ومركزها نيويورك ما عدا واحدة في بوسطن . والجرائد اليومية هي « الهدى » و « مرآة الغرب » « الشعب » « والنسر » والنصف اسبوعية « السائح » والثلاث اسبوعية

« البيان » والشهرية « العصر الذهبي » . اما المجلات الشهرية فهي « المجلة التجارية » و « الاخلاق » و « فتاة بوسطن » و « الروضة » والبرهان « في لورنس » والحرية « في ديترويت » واصحابها جميعاً من المسيحيين الا « البيان » والبرهان « فصاحبهما درزيان . والنشرة المدنية الوحيدة في اميركا بعد ان احتجبت « الكلمة » التي كان يصدرها السيد رفايل هواويني هي « العصر الذهبي » يقوم بتحريرها شرزمة من السوريين اتباع رسل Pastor Russell القائل بقرب انتهاء العالم ومجيء المسيح . اما نشوء المجلة التجارية الفريدة من نوعها فدليل على الحد الذي وصلته تجارة السوريين من حيث الاهمية والاتساع ومع ان قاعة المشتركين في اكبر جريدة سورية اميركية ربما لم يزد على خمسة آلاف فللصحافة تأثير لا يستخف به في تكبيف الرأي السوري العام — ان كان هنالك رأي عام — وفائدتها بالاكثر الاعلان والوقوف على اخبار الوطن والمستجدين من المهاجرين الذي لا سبيل لهم الى الاطلاع على الجرائد الانكليزية بلغتها . والصحافة السورية كلها من النوع الحر الناهض ويؤخذ على بعضها انها كانت فيما مضى تتعرض للشخصيات والطائفيات استجلاباً للمشركين واندفاعاً بعامل التحزب

احوالهم الدينية

الناس عموماً والسوريون خصوصاً يتشبثون بمعتقداتهم ومنشآتهم الدينية اكثر من تشبثهم بما سواها من المذاهب والمؤسسات الاجتماعية والعمرائية . فهم يرضون بترك آرائهم الاقتصادية ومبادئهم السياسية ويتبدل لغتهم الوطنية قبل ان يرضوا بالاقلاع من معتقد دينهم حتى ان بعضهم يصرون على التلبس والتظاهر به والاستمرار في الانضمام الى الفئة التي تنتمي اليه بعد ان تكون اركان ذلك المعتقد قد تزعزعت من اذهانهم او تقوؤت

فسألة الدين في اعتبار السوري ليست مسألة عقلية روحية فقط بل وطنية قومية . ولهذا ترى السوري في الولايات محافظاً كل المحافظة على الطائفة التي وُلد فيها سواء كانت عقيدته الدينية لم تزل على اتفاق وانطباق مع تعاليم تلك الطائفة ام لم تكن . فلا عجب اذن اذا رأيت السوري يحمل كنيسة معه ان اقام

في الولايات المتحدة ولا ترى بلدة فيها خمسون عائلة سورية فافوق من طائفة واحدة ليس فيها كنيسة شرقية لتلك الطائفة

فللموارنة وعدددهم نحو المئة الف نفس ٣٢ كنيسة و٣ رسالات روحية و٣٩ كاهناً وللروم الارثوذكس وعدددهم يناهز التسعين ألفاً ٣٠ كنيسة و١٣ رسالة روحية و٤٧ قسيساً . وللروم الكاثوليك ١٤ كنيسة و٥ رسالات و٢١ قسيساً وللبروتستانت ٣ كنائس ورسالتان و٥ وعظاظ . وستجد ذلك مفصلاً في الجداول التابعة

﴿ الموارنة ﴾ اول كاهن ماروني دخل الولايات للقامة فيها والخدمة الروحية هو الأب بطرس قرقاز وذلك في شهر آب (اغسطس) من عام ١٨٩١ . وكان قد سبق فزار الولايات قبله اثنان او ثلاثة من الكهنة المارونيين قصد جمع الاحسان . وانتخب الاب قرقاز مدينة نيويورك مقرّاً له . وعقبه فيها سنة ١٩٠٤ الخوري فرنسيس يواكيم . ومن الفقرة التالية من رسالة كتبها الخوري يواكيم باللغة الانكليزية تتجلى علاقة الكهنة المارونيين في الولايات بالسلطة الكاثوليكية العليا في اميركا ورومه ولبنان وهي : « واطلعتني غبطته (البطريرك الماروني) على رسالة من رئيس اساقفة نيويورك يذكر فيها ان القطيع السوري في نيويورك قد اصبح بحيث لا يستطيع خادم واحد على القيام بخدمة الدينية ويطلب راعياً آخرآ . . . ولم يكن من موجب للتعريح على رومة واستئذانها لان الاستدعاء جاء من رئيس اساقفة نيويورك رأساً . لذلك توجهت توجّهت توجّهت الى نيويورك ولما مثلت بين يدي السنيور فارلي (رئيس الاساقفة) قدمت اليه كتاب البطريرك فالتفت اليّ بعد الاطلاع عليه قائلاً ان غبطته يطريء حسن عملك ومجهوداتك التبشيرية في لبنان . ولي الثقة انك تحيد صنعاً هنا كما اجدت هناك . ومن الآن امنحك سلطة الرماية في هذه الابرشية » . ومنها يتضح ان الكهنة المارونيين في الولايات خاضعون للاساقفة الكاثوليك من الاميركان وتحت مطلق سلطتهم

السوريون في الولايات المتحدة

(٦)

✠ (الارثوذكس) ✠ بناء على طلب ابناء هذه الكنيسة في الولايات المتحدة ارسل المجمع المقدس المسكوني سنة ١٨٨٥ الخوري رفايل الهواويني الذي كان يومئذ تلميذاً في روسيا اسقفاً على الكنيسة السورية الارثوذكسية في اميركا الشمالية. فجعل مقامه في بروكلين واحكم عرى الارتباط بين كنيسته وبين الكنيسة الروسية. وبقيت الحال على ذلك الى ان توفي عام ١٩١٥ وانتخب خلفاً له السيد افثيموس عفيش سنة ١٩١٧ فرغب الكثيرون من ابناء الابرشية في الاتصال عن الكنيسة المسكونية لاسيما وان احوال روسيا كانت ولم تزل مضعضة وراموا الانضمام الى الكنيسة الانطاكية في سوريا. ولما لم يتفقوا مع الفريق الآخر من ابناء كنيستهم اعلنوا تعيين الاسقف جرمانوس شحاده مطران بعلبك الذي كان زائراً في الولايات رئيساً دينياً لهم. وعادوا الى ما كانوا عليه قبل ذهابهم الى الولايات تحت ادارة بطريرك الكنيسة الارثوذكسية الانطاكية

✠ (الروم الكاثوليك) ✠ الروم الكاثوليك اول من استقدم كاهناً سورياً الى الولايات المتحدة وهو الخوري ابراهيم بنشاواني. وذلك سنة ١٨٩٠ باذن خصوصي من رومية. والكنيسة الكاثوليك كالكنيسة المارونية هم تحت طاعة الاساقفة الاميركان الكاثوليكين

✠ (البروتستانت) ✠ ليس هؤلاء سوى ثلاث كنائس منظمة في بروكلين وقال رثر وبسبرغ لكل منها راع يكرس وقته للخدمة الدينية. ولهم في اربعة اماكن غيرها اشخاص غير منقطعين للعمل الديني يقيمون الصلاة في قاعات مأجورة او في كنائس اميركية. ومن السوريين ستة قسوس لهم رعايا اميركية

ومما يستحق الذكر ان ابناء هذه الطائفة لا يلقون من اهتمام البروتستانت الاميركان ما يلقاه ابناء الطوائف الكاثوليكية من الكاثوليك الاميركيين. فيعود بعضهم الى الطائفة التي كان منها قبل ان يعتنق المذهب الجديد. وسبب ذلك تعدد الشيع البروتستانية في الولايات المتحدة بحيث يصعب على احداها ان تشعر

بالمسؤولية والواجب نحو البروتستانت السوريين لاسبيا وانهم ليسوا من اعضاء
احدى الشيع الاميركية بل من كنيسة سورية انجيلية

وبما ان سوريا موقعها بالاكثر في منطقة المجمع التبشيري المشيخي
(Presbyterian) اخذت بعض الكنائس المشيخية تتقرب من السوريين
الانجيليين وتمد كنائسهم بالاسعاف. ففي بروكلين اقامت لهم ناديا اديبا روحيا وفي
سنت لويس عينت ارمينيا بحسن العربية لخدمة الارمن والسوريين. وفي كليفلند
رأيت في قائمة اعضاء كنيسة واحدة اميركية عشرة اسماء سورية

﴿المسلمون﴾ في الولايات المتحدة نحو ٨٠٠٠ مسلم وليس لهم جامع في
كل البلاد ولا امام يؤمهم. ولكن لهم في كليفلند وديترويت وأكرن ونيويورك
غرفا في بيوت يجتمعون فيها للصلاة ويؤمهم واحد منهم

﴿الدروز﴾ الدروز كالمسلمين يحافظون ما استطاعوا على فروع دينهم
ولكن لا يظهر للعموم تعلقهم برسوم دينهم الا في جنازتهم. وهم يقرؤون بالزمامة
لتاجر من منهم يقيم في سنت جوزف مزوري. ولشبيبتهم جمعية اسمها «الباكورة
الدرزية» تأسست سنة ١٩٠٧ في سياتل وشنطن ولها خمسة فروع في كليفلند
وديترويت وبت منتانا Butte, Mon. وأكرن وزفلك (وست فرجينيا).

ورئيس الجمعية طالب طب في شيكاغو ذكر لي في العام الفائت انه لا يعرف سوى
ثلاث نساء درزيات في الولايات مع ان عدد الدروز هناك يبلغ ألفا. وزاد على ذلك
ان مسألة المحبي بالنساء هي من اهم مشاكل الدروز المهاجرين وان الاكثرين يقولون
بعدم جوازهم لثلاثا تتوطد قدم جاليتهم في الوطن الجديد فيفقدون بذلك قوميتهم

﴿النصيرية﴾ يكثر عدد هؤلاء في نيوكاسل بنسلفانيا حيث يقيم نحو من
٢٥٠ نفسا منهم يعملون في المعامل والمناجم. ولهم شيخ يزور ابناء طائفته المتفرقين
في انديانا وكونتكت ووست فرجينيا

﴿اليهود﴾ لقد اغفلنا امر اليهود في هذا البحث لانهم في الولايات المتحدة
يلتصقون بابناء دينهم من البلدان الاوربية ولا يكونون جزءا من الجالية السورية
﴿المشكلة الدينية﴾ هل تتمكن الكنائس الشرقية من ابقاء سلطتها محكمة
على اذهان الناشئة الجديدة في عالم يعتبر الدين اقتناعا عقليا روحيا لا صبغة

قومية او وطنية وتكثر فيه المذاهب الطبيعية والمادية؛ ذلك سؤال يتوقف جوابه على مقدرة تلك الكنائس على التكيف بموجب مقتضيات القوم الجديدة ويظهر لنا من مراقبة سير الامور ان الكنائس الشرقية للآن لم تجد صعوبة في ابقاء الجيل القديم ضمن حظيرتها ولكن الحال على غير ذلك في النشء الجديد. ومع اننا لا نلقى سورياً واحداً يجاهر بان لا دين له او يفاخر بشكوكه شأن الكثيرين من البوهيميين واليهود فع ذلك نرى العديدين من فتياننا معرضين عما يتعلق بالدينيات لا يهمهم امرها ولا يكثرثون لها

ولا يخفى ان المهاجر لاسيما في اول عهد غربته هو في حالة روحية عقلية غير محددة. النواهي والقيود التي كان لها على نفسه في وطنه القديم تأثير محكم يصبح فعلها فيه وهو مهاجر ضعيفاً. والمبادئ الادبية التي يعمل القوم بها في مقامه الجديد لم تتمكن للآن من نفسه. فهو بين بين وعلى برزخ بين عالمين مفلت من الربط القديمة العائلية والكنسية والقومية وغير مقيد بالربط المحيطة به. فلا هو شرقي معروف ولا اميركي عريق. ومما يزيد الامر خطارة ان الادبيات في ذهن الشرقي مرتبطة ابدأ بالدينيات فان تزعزعت هذه تدانت تلك الى السقوط وان تقوّضت الثانية لم يبقَ للاولى اثر

﴿ مستقبل الكنائس ﴾ لا نرى للكنائس الشرقية في الولايات المتحدة ولا لكل المنشآت القائمة على غير اللغة الانكليزية مستقبلاً مستقلاً اذ ان قوامها بالاكثر على المستجدين من المهاجرين وما هؤلاء بنوع دائم لا ينضب معينه. فان اتخذت سنة النشوء سيرها المعتاد فلا بد اخيراً للموارنة والروم الكاثوليك من الاندغام في جسم الطائفة الكاثوليكية الاميركية. ولبروتستانت من الالتصاق بالانجيليين الوطنيين. وللروم الارثوذكس من الالتحاق بالكنيسة الاسقفية التي تعتبر نفسها بروتستانية باعتبار عدم خضوعها للكرسي البابوي وكاثوليكية باعتبار محافظتها على الاسرار والطقوس وبذلك تحاسن الكنيسة الارثوذكسية

والذي يرقب حركة الكنائس المسيحية في العالم يعلم ان الكنيسة الاسقفية ما فتئت من مدة طويلة تتقرب الى الكنائس الارثوذكسية في روسيا واليونان والبلقان وتحاول احكام عرى التفاهم معها. اما في الولايات المتحدة فلها اهتمام

خصوصي بالارثوذكس وهي تشمل الارثوذكس السوريين في دليلها السنوي ويؤخذ من تقرير رفعه ارشديكون اسقفي في ولاية اكلاهوما يكثر في منطقته عدد العمال السوريين في الآبار الزيتية انهم هم الوحيدون من الاجانب الذين يرسلون اولادهم الى مدرسة الاحد. وفي كتاب اصدرته الكنيسة الاسقفية منذ عامين بعنوان «جيراننا» (١) ان الارثوذكس من السوريين ينظرون الى هذه الكنيسة نظرة المحبة والاحترام ويطلبون من قسها في بعض الاحيان ان يفتحوا لاولادهم مدارس احدية. ويذكر الكتاب ان اسقف نيومهمشير يقدم مساعدة مالية لمن رام من التلامذة السوريين الدخول في مدرسته وانه سعى في خلال الحرب عند الحكومة الاميركية لتقديم الخدمة الروحية اللازمة للارثوذكس السوريين في الجيش الاميركي

اما مصير الموارنة والبروتستانت فواضح حتى انك لا تجد عائلة مارونية مقيمة في بلدة لا كنيسة مارونية فيها يعرف ابناؤها شيئاً عن مارونيتهم وعندما ان الكنيسة الرومانية والكنيسة المارونية اسمان المسمى واحد. ولما زار الولايات احد اساقفة الطائفة المارونية في العام الماضي وهو اول اسقف ماروني دخل الولايات استطلعت رأيه في هذا الشأن فسلم بصحة ما قلت واستدرك بقوله « ما لم تبادر الطائفة وتعين اسقفاً لها في الولايات »

الخاتمة

هل يرجع المهاجرون من الولايات المتحدة ؟ اذا كان لا بد من حصر الجواب بكلمة واحدة . فالجواب كلا

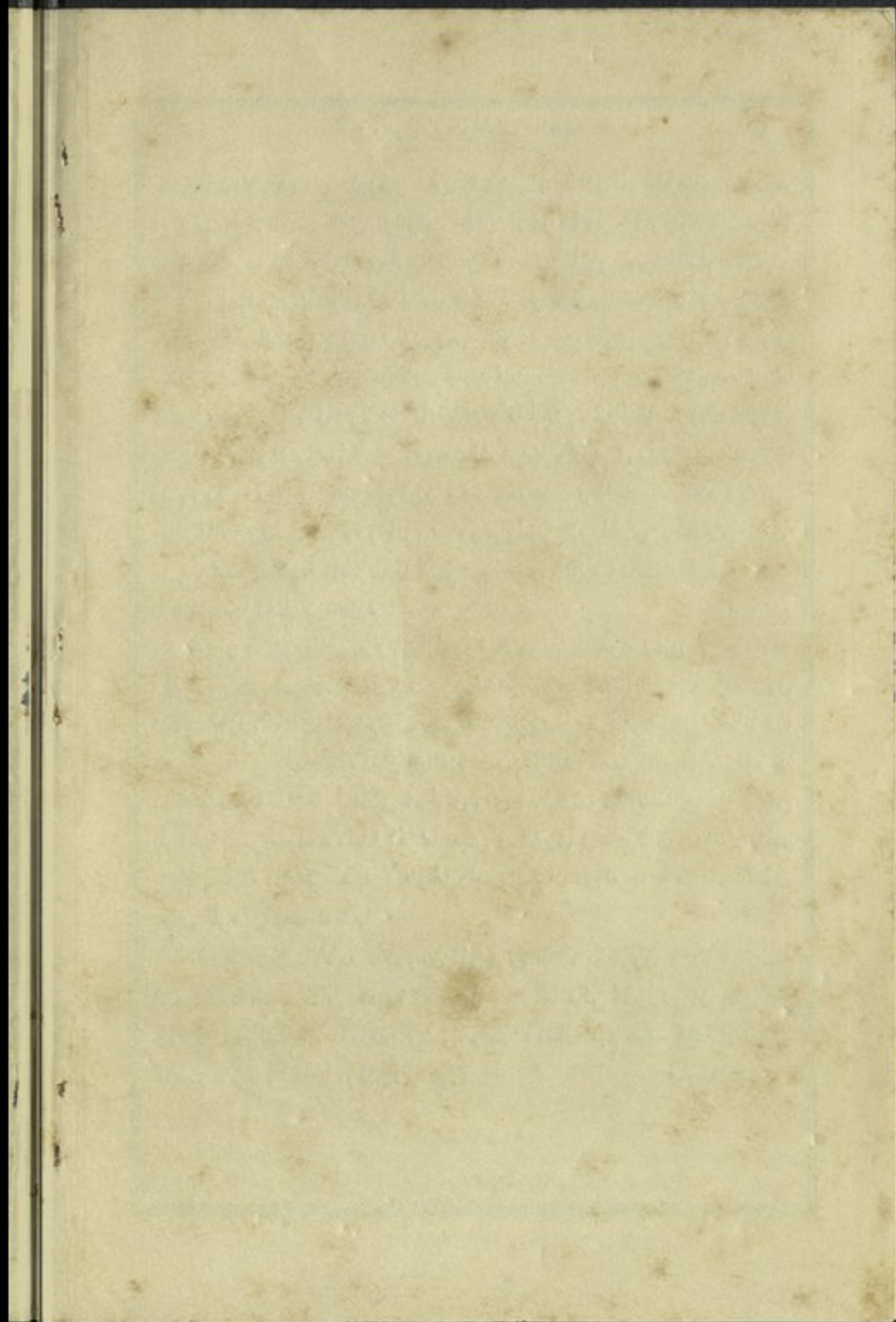
لا شك ان بعضهم يعود لاسباب صحية او دواع عائلية واكل منهم لاغراض تجارية او صناعية ويزداد عدد هؤلاء الاخيرين بازدياد تحسن احوال البلاد السورية ولكن النتيجة العمومية التي لامناص منها ان جمهورهم باقي حيث هو مسير بقوة هائلة لا استطاعة له على مقاومتها تجرفه الى حيث يبتلع المحيط الجديد فيمن ابتلع ويبتلع من الشعوب والامم

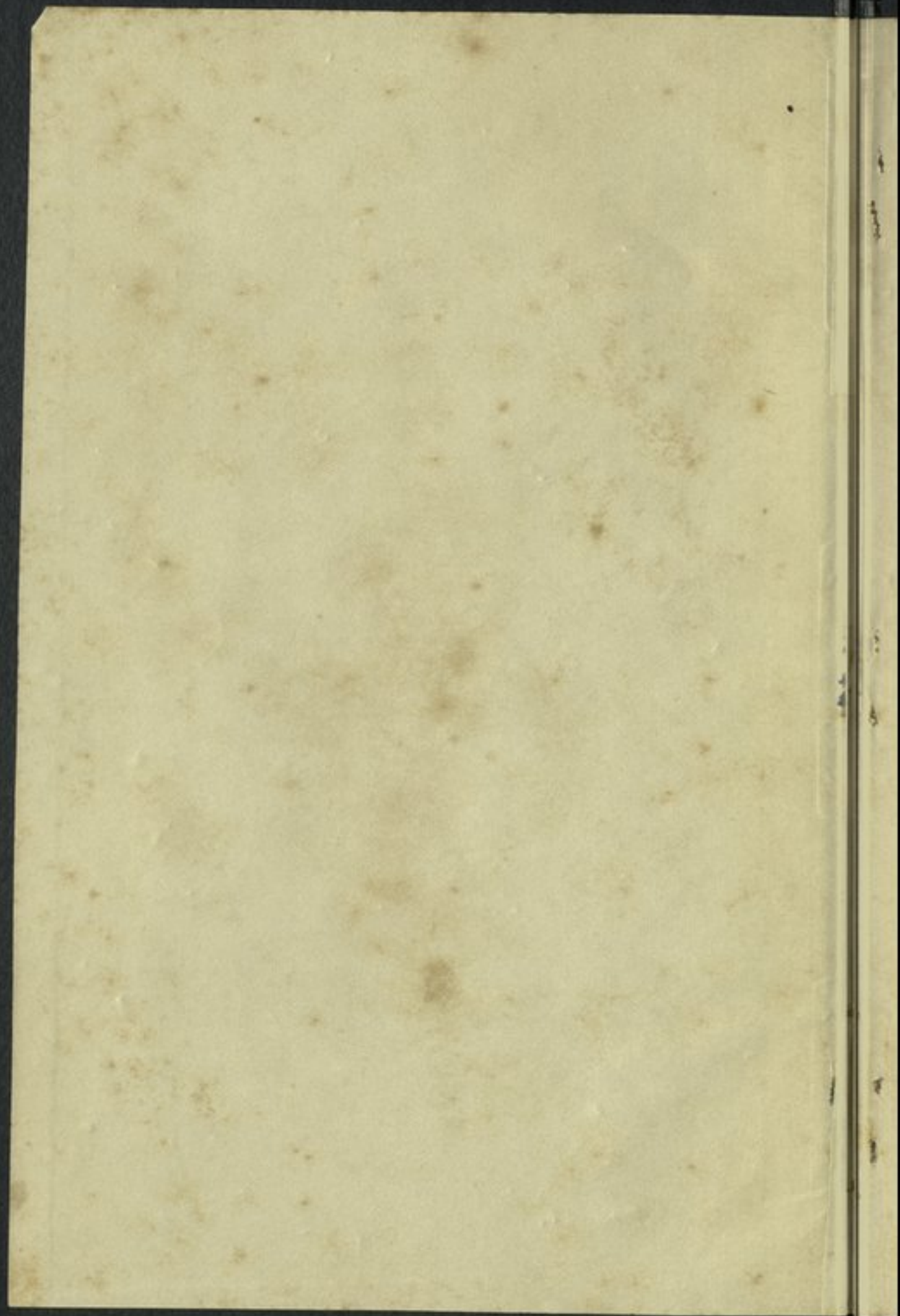
(1) "Neighbors, Studies in Immigration from the Standpoint of the Episcopal Church." ص ٦٧

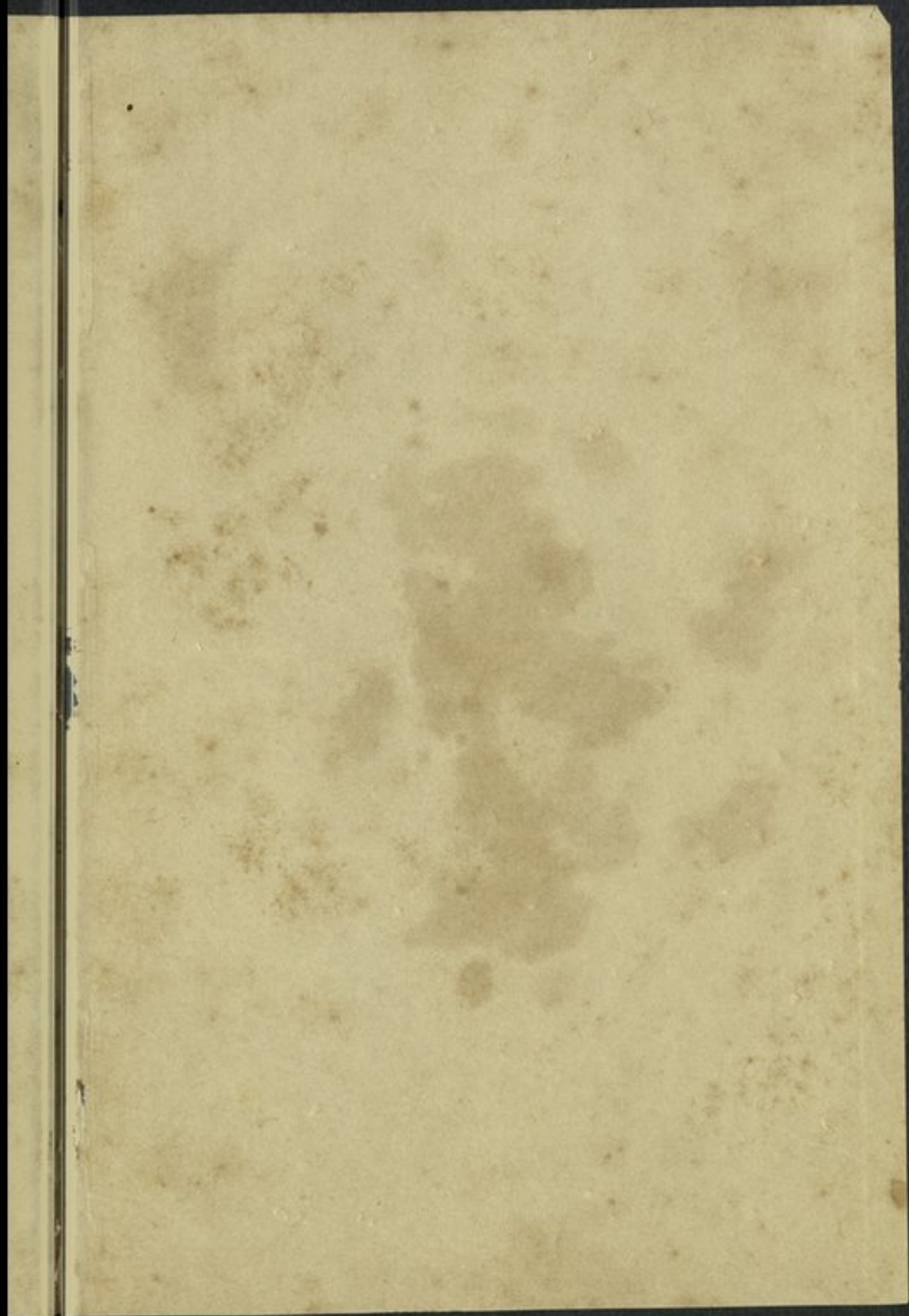
وما ذلك بالشر غير الممزوج بالخير كما يمكن ان يتبادر الى الازهان . والرصيد في جانب الريح للوطن القديم وللوطن الجديد وللعالم اجمع . فوجود السوريين هناك يتسع لغيرهم مجال الاقامة هنا وتتسرب منهم افكار جديدة وآراء حديثة واموال يستثمرها المتخلفون وينتفعون بها . ورب رجل تقع بلاده بالابتعاد عنها اكثر من البقاء فيها شأن الكثيرين من البولنديين والبوهميين المهاجرين الذين لولاهم لما بعثت بلادهم بعد ان كانت قد دُفنت حية منذ سنين طال امدها . ومما لا ريب فيه ان تفوق الولايات المتحدة تفوقاً لم يشهد العالم التجاري الصناعي له مثيلاً في تاريخ نشوئه ما كارب في حيز الممكنات لولا عرق المهاجرين وعضلات الغرباء وادمغة الاجانب من سوريين وغير سوريين . واذا خسرت بلاد شيئاً من موادها الاولية في صورة رجال ونساء وتناولتهم بلاد اخرى وصقلت ما فيهم من المواهب الفطرية واظهرت ما لديهم من القوى الطبيعية الكامنة فيكون الرصيد ربحاً للعالم لا خسارة

نعم ان السوريين في الولايات المتحدة يجرمون هواء لبنان النقي ومياهه العذبة ومناظر سورية البهجة ويعدمون فضائل ملازمة لحياة البساطة ويخسرون عيشة الخلاء وساعات الفراغ ولكنهم يستمضون من كل ذلك اضعافاً بما يتعودونه من الجهاد والاقدام ويتلقنونه من طرائف العصر الحديث ويتمتعون ببركات مدنية خلافة لم يسبق للعالم ان رأى مدنية تفوقها ايناعاً وزهاء يعيش المرء في اسبوع واحد منها اكثر مما يعيش في الشرق في عام كامل . على ان المهم من امر الحياة انما هو سعتها لا طولها وليس السؤال في امرها كم من السنين يعيش المرء بل كيف يعيشها

فلندع بطيب الاقامة للسوريين المهاجرين الذين يسطرون باسمنا في العالم الجديد صفحة من التاريخ مجيدة ويثبتون للعلا ما يمكن للسوري ان يصل اليه اذا تهيات له الوسائل المساعدة . ولتبق ربط الاتصال معهم حية مكيئة اذا ان نجاحهم يسرنا وشقاءنا يؤلمهم . انتهى
فيليب حتي









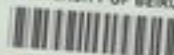
U.S. LIBRARY

[illegible]

A.U.B. LIBRARY

CA:305.927073:H676sA:c.1

حتى، فيليب خوري
السوريون في الولايات المتحدة الاميركية
AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01000274

CA:305.927073:H676sA

حتى

السوريون في الولايات المتحدة الاميركية •

AREA

CA
305.927073
H676sA

CA

305.927073

H676sA

C.I